

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# User manual





Imagine the possibilities





Thank you for purchasing this Samsung product.  
To receive more complete service, please register your product at  
[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# SAFETY INFORMATION

## SAFETY WARNINGS

TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, DO NOT REMOVE THE COVER (OR BACK).  
NO USER-SERVICEABLE PARTS ARE INSIDE. REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

 <div data-bbox="191 331 396 422" style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;"> <p><b>CAUTION</b> RISK OF ELECTRIC SHOCK. DO NOT OPEN.</p> </div> 	 <p>This symbol indicates that high voltage is present inside. It is dangerous to make any kind of contact with any internal part of this product.</p>
	 <p>This symbol indicates that this product has included important literature concerning operation and maintenance.</p>

	<p>Class II product : This symbol indicates that it does not require a safety connection to electrical earth (ground).</p>
	<p>AC voltage : This symbol indicates that the rated voltage marked with the symbol is AC voltage.</p>
	<p>DC voltage : This symbol indicates that the rated voltage marked with the symbol is DC voltage.</p>
	<p>Caution, Consult instructions for use : This symbol instructs the user to consult the user manual for further safety related information.</p>

**WARNING :** To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this appliance to rain or moisture.

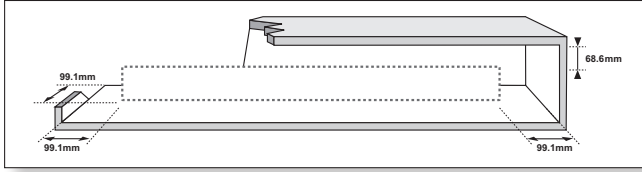
**CAUTION :** TO PREVENT ELECTRIC SHOCK, MATCH WIDE BLADE OF PLUG TO WIDE SLOT, FULLY INSERT.

- This apparatus shall always be connected to a AC outlet with a protective grounding connection.
- To disconnect the apparatus from the mains, the plug must be pulled out from the mains socket, therefore the mains plug shall be readily operable.

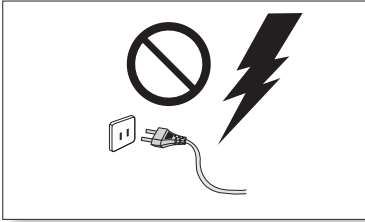
### CAUTION

- Do not expose this apparatus to dripping or splashing. Do not put objects filled with liquids, such as vases on the apparatus.
- To turn this apparatus off completely, you must pull the power plug out of the wall socket. Consequently, the power plug must be easily and readily accessible at all times.

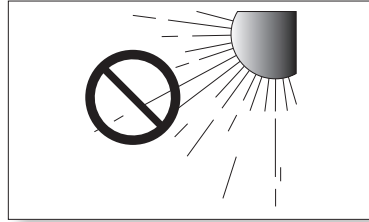
## PRECAUTIONS



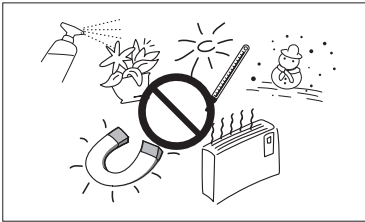
Ensure that the AC power supply in your house complies with the power requirements listed on the identification sticker located on the back of your product. Install your product horizontally, on a suitable base (furniture), with enough space around it for ventilation (7~10 cm). Make sure the ventilation slots are not covered. Do not place the unit on amplifiers or other equipment which may become hot. This unit is designed for continuous use. To fully turn off the unit, disconnect the AC plug from the wall outlet. Unplug the unit if you intend to leave it unused for a long period of time.



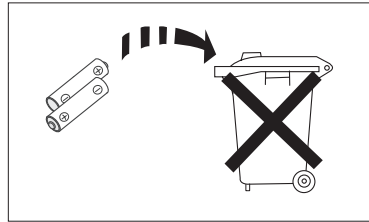
During thunderstorms, disconnect the AC plug from the wall outlet. Voltage peaks due to lightning could damage the unit.



Do not expose the unit to direct sunlight or other heat sources. This could lead to overheating and cause the unit to malfunction.



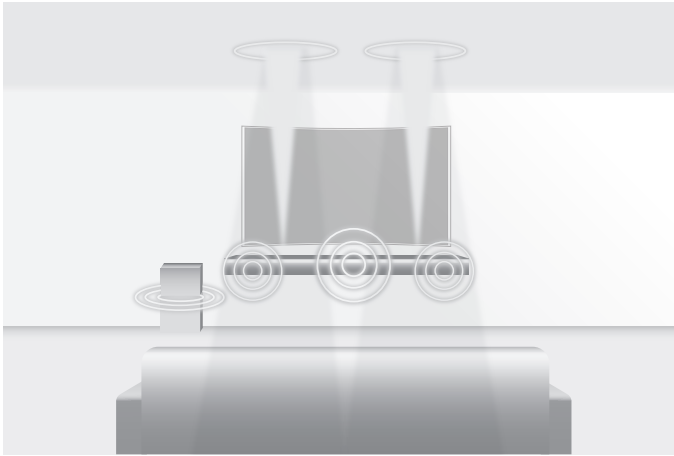
Protect the product from moisture (i.e. vases), and excess heat (e.g. a fireplace) or equipment creating strong magnetic or electric fields. Disconnect the power cable from the AC supply if the unit malfunctions. Your product is not intended for industrial use. It is for personal use only. Condensation may occur if your product has been stored in cold temperatures. If transporting the unit during the winter, wait approximately 2 hours until the unit has reached room temperature before using.



The batteries used with this product contain chemicals that are harmful to the environment. Do not dispose of batteries in the general household trash. Do not dispose of batteries in a fire. Do not short circuit, disassemble, or overheat the batteries. There is a danger of explosion if the battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type.

# DOLBY ATMOS®

This product supports Dolby Atmos®.



## \* What is Dolby Atmos®?

Atmos technology enhances existing 5.1 channel surround sound systems by adding an overhead speaker. This envelops the listener in 360 degrees of sound, delivering an immersive, high-definition, rich, detailed, and deeper experience. See page 23 to learn how to connect the system.

# CONTENTS

## 2 GETTING STARTED

- 2 Safety Information
- 4 Dolby Atmos®
- 6 What's Included

## 7 DESCRIPTIONS

- 7 Front / Right Side Panel
- 8 Bottom Panel
- 9 Remote Control

## 14 INSTALLATION

- 14 Installing the Soundbar
- 14 Installing the Wall Mount
- 17 Detaching the Soundbar from the Wall

## 18 CONNECTIONS

- 18 Connecting the Subwoofer
- 21 Connecting to a TV
- 21 Connecting to a TV Using an HDMI (Digital) Cable
- 22 Connecting to a TV Using a Digital Optical Cable
- 23 Connecting to External Devices
- 23 Connecting Devices in Order to Use Dolby Atmos®
- 24 HDMI Cable
- 25 Optical or Analogue Audio Cable

## 26 FUNCTIONS

- 26 Input Mode
- 27 Bluetooth
- 29 Using the Multiroom App
- 31 Using the Network Standby On Function
- 32 Software Update

## 34 TROUBLESHOOTING

- 34 Troubleshooting

## 35 APPENDIX

- 35 Specifications



- Figures and illustrations in this User Manual are provided for reference only and may differ from actual product appearance.
- An administration fee may be charged if either
  - (a) an engineer is called out at your request and there is no defect with the product (i.e. where the user manual has not been read).
  - (b) you bring the unit to a repair centre and there is no defect with the product (i.e. where the user manual has not been read).
- You will be informed of the administration fee amount before a technician visits.

# WHAT'S INCLUDED


## BEFORE READING THE USER'S MANUAL

Note the following terms before reading the user manual.


### ► Icons used in this manual

Icon	Term	Definition
	<b>Caution</b>	Indicates a situation where a function does not operate or settings may be cancelled.
	<b>Note</b>	Indicates tips or instructions on the page that help you operate a function.

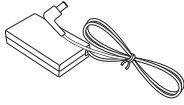
Check for the supplied accessories shown below.



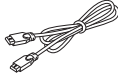
**Remote Control /  
Batteries (AA Size)**




**Power Cord**




**AC/DC Adapter  
(for main unit)**




**HDMI Cable**




**Wall Mount Guide**




**Holder-Screw :  
2 EA**




**Screw :  
2 EA**



**Bracket-Wall Mount :  
2 EA**

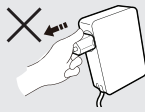


**AC Plug**  
(Depending on the country  
and model)



Connect the AC plug to the adapter until you hear a "snapping" sound to ensure they are securely fastened.

---



Do not detach the AC plug from the adapter (it will not be removed once it has been attached).



- The appearance of the accessories may differ slightly from the illustrations above.
- Depending on the region, the AC plug may vary in appearance, or it may be supplied integrated with the adapter.

# FRONT / RIGHT SIDE PANEL

## ❶ **- / + (Volume) Button**

Controls the volume level.

The numeric value of the volume level appears in the front panel display.

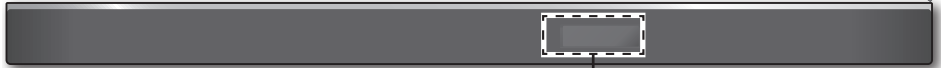
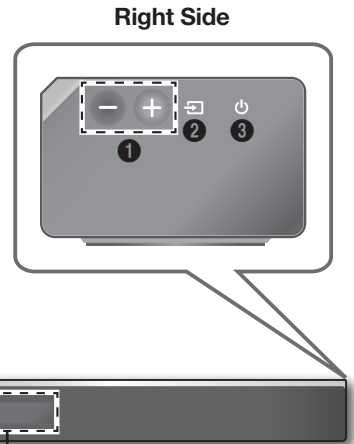
## ❷ **↔ (Source) Button**

Selects the D.IN, AUX, HDMI1, HDMI2, or BT input.

- To turn on **BT PAIRING** mode, press and hold this button in BT mode.

## ❸ **⏻ (Power) Button**

Turns the power on and off.



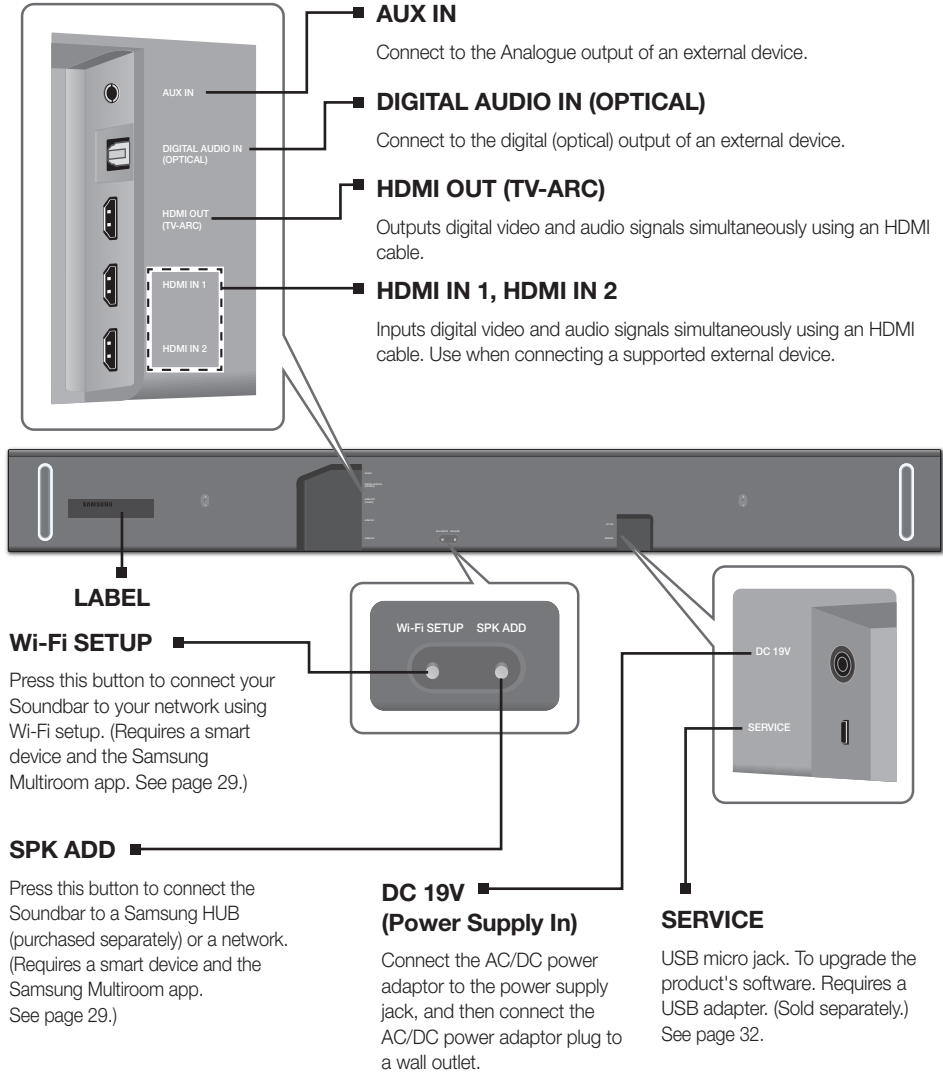
**Display** ■

Displays the current mode.



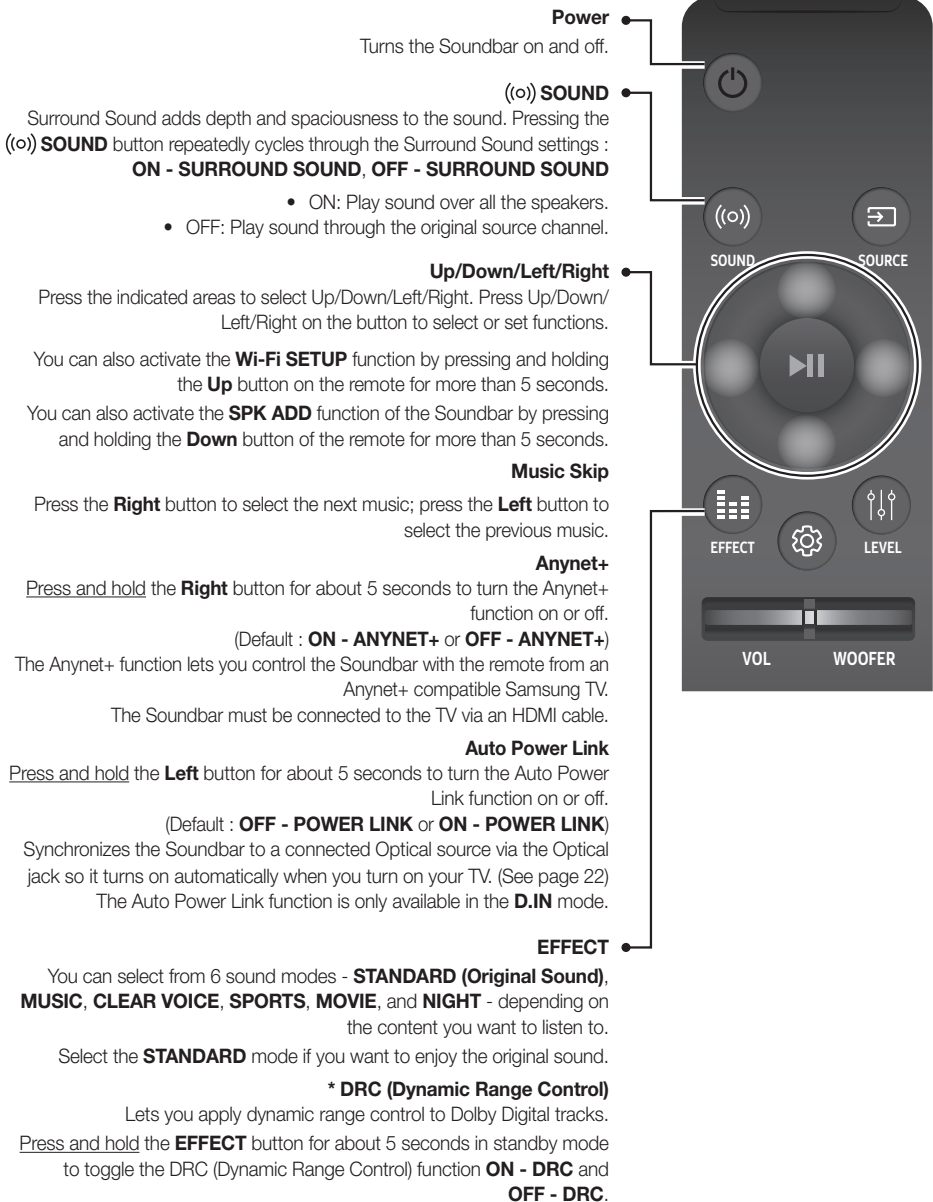
- When you plug in the AC cord, the power button will begin working in 4 to 6 seconds. When you press the power button, there will be a 20 second delay before the unit produces sound.
- When you turn on this unit, there will be a 4 to 5 second delay before it produces sound.
- If you want to enjoy sound only from the Soundbar, you must turn off the TV's speakers in the Audio Setup menu of your TV. Refer to the owner's manual supplied with your TV.

# BOTTOM PANEL



- When disconnecting the power cable of the AC power adaptor from a wall outlet, pull the plug. Do not pull the cable.
- Do not connect this unit or other components to an AC outlet until all connections between components are complete.

# REMOTE CONTROL



- Operate the TV using the TV's remote control.



**SOURCE**

Press to select a source connected to the Soundbar.

**\* BT PAIRING mode**

To turn on BT PAIRING mode in Bluetooth function, press and hold the **SOURCE** button for more than 5 seconds.

**Play / Pause (BT / WIFI)**

Press the **▶||** button to pause a music temporarily.  
Press the **▶||** button again to play the selected music.

**LEVEL**

The ATMOS Soundbar has 3.1.2 channel sound. Use this button to adjust the volume of each of the speakers. Press this button, use the **Left/Right** buttons to select a speaker, and then use the **Up/Down** buttons to increase or decrease the level (volume).

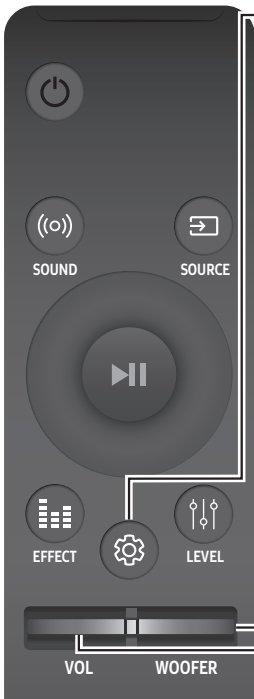


Main Unit

Speaker	Displayed on OLED when adjusting the level
Front Left	FL
Front Top Left	FTL
Centre	C
Front Right	FR
Front Top Right	FTR

**\* Network Standby On/Off**

Press and hold the **LEVEL** button for about 5 seconds to turn the Network Standby on or off. (See page 31)



**Sound Control**

Press to select **TREBLE**, **BASS**, or **AUDIO SYNC**. Then, use the **Up/Down** buttons to adjust the **TREBLE** or **BASS** volume from -3 ~ +3.

Press and hold the **Sound Control** button for about 5 seconds to adjust the sound for each frequency band. 150Hz, 300Hz, 600Hz, 1.2KHz, 2.5KHz, 5KHz, and 10KHz are selectable (**Left/Right**) and each can be adjusted to a setting between -6 ~ +6 (**Up/Down**).

If the Soundbar is connected to a digital TV and the video appears out of sync with the audio, press the **Sound Control** button to sync the audio with the video. Use the **Up/Down** buttons to set the audio delay between 0 ms ~ 300 ms. In BT mode, the Audio Sync function may not be available.

**WOOFER**

Push the button up or down to adjust the volume of the subwoofer to -12 or -6 to +6.

Pressing the button reverts the subwoofer volume to level 0.



**VOL**

Push the button up or down to adjust the volume.

**Mute**

Press the **VOL** button to mute the sound. Press it again to unmute the sound.



**▶ Controlling the Volume of Soundbar by using Your TV Remote Control**

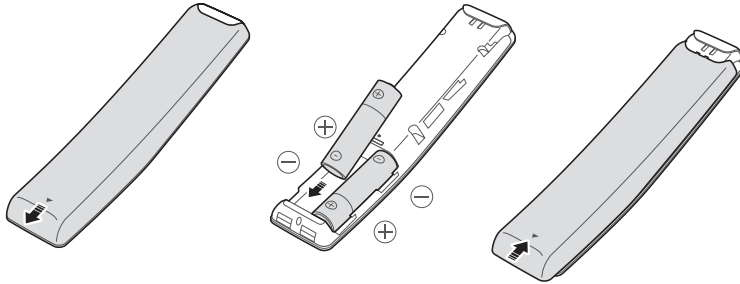
1. Press and hold the **(o)** **SOUND** button for more than 5 seconds while the Soundbar is turned on.
2. "ON - TV REMOTE" appears on the Soundbar's display.
3. In the TV's menu, set the TV speaker to external speaker.



- Not available in **TV ARC**, **BT**, **HDMI1** and **HDMI2** modes. (Available only in **D.IN** (optical) and **AUX** modes)
- On the TV remote control, only the volume and mute buttons are available. Other buttons are disabled.
- TV menus differ by manufacturer and model. Refer to the TV's user manual for further information.
- Manufacturers supporting this function:
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - This function may not be compatible with your TV's remote depending on the remote control's manufacturer.
- To turn off this function, press the **(o)** **SOUND** button for 5 seconds. "OFF - TV REMOTE" appears on the Soundbar's display.

## INSERTING BATTERIES (AA BATTERY X2)








Slide the battery cover in the direction of the arrow until it is completely removed. Insert 2 AA batteries (1.5V) in the correct +/- polarity. Slide the battery cover back into position.



## USING THE HIDDEN BUTTONS

Hidden Button		Reference page
Remote Control Button	Function	
<b>(Ⓞ) SOUND</b>	TV remote control On/Off	Page 11
<b>SOURCE</b>	BT Paring	Page 27
<b>▶   (Play / Pause)</b>	Auto Power Down On/Off (AUX mode)	Page 26
<b>VOL</b>	ID SET	Page 19
<b>Up</b>	WIFI SETUP	Page 9
<b>Down</b>	ADD SPEAKER	Page 9
<b>Left</b>	Auto Power Link On/Off	Page 22
<b>Right</b>	Anynet+ On/Off	Page 9
<b>⚙️ (Sound Control)</b>	7 Band EQ	Page 11
<b>EFFECT</b>	DRC On/Off	Page 9
<b>LEVEL</b>	Network Standby On/Off	Page 31

## OUTPUT SPECIFICATIONS FOR THE DIFFERENT MODES OF SOUND EFFECT

Input	Effect		Output
2 ch	 <b>SOUND</b>	ON	3.1.2 ch
5.1 ch			3.1.2 ch
2 ch	 <b>EFFECT</b>	STANDARD	2.1 ch
5.1 ch			3.1 ch
2 ch	 <b>EFFECT</b>	MUSIC	2.1 ch
5.1 ch			3.1 ch
2 ch	 <b>EFFECT</b>	CLEAR VOICE	3.1 ch
5.1 ch			3.1 ch
2 ch	 <b>EFFECT</b>	SPORTS	3.1.2 ch
5.1 ch			3.1.2 ch
2 ch	 <b>EFFECT</b>	MOVIE	3.1.2 ch
5.1 ch			3.1.2 ch
2 ch	 <b>EFFECT</b>	NIGHT	3.1 ch
5.1 ch			3.1 ch

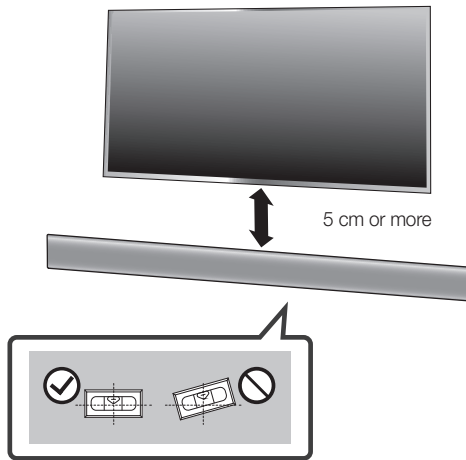
\* If the input source is Dolby Atmos®, 3.1.2 channel is outputted. The sound effect is not available.

# INSTALLING THE SOUNDBAR

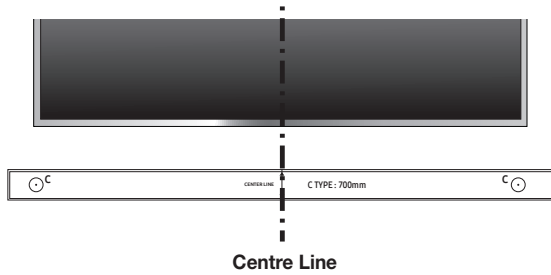
## INSTALLING THE WALL MOUNT

### ► Installation Precautions

- Install on a vertical wall only.
- For the installation, avoid a location with high temperature or humidity, or a wall that cannot sustain the weight of the set.
- Check the strength of the wall. If the wall is not strong enough to support the unit, reinforce the wall or install the unit on a different wall that can support the unit's weight.
- Purchase and use the fixing screws or anchors appropriate for the kind of wall you have (plaster board, iron board, wood, etc.). If possible, fix the support screws into wall studs.
- Purchase wall mounting screws according to the type and thickness of the wall you will mount the Soundbar on.
  - Diameter: M5
  - Length: 35 mm or longer recommended.
- Connect cables from the unit to external devices before you install it on the wall.
- Make sure the unit is turned off and unplugged before you install it. Otherwise, it may cause an electric shock.



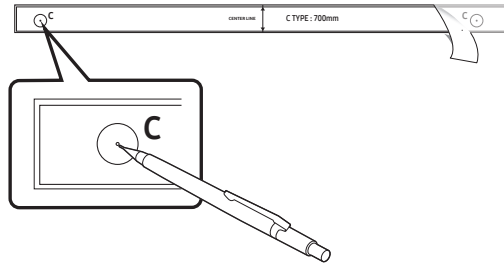
1. Place the **Wall Mount Guide** against the wall surface.
  - The **Wall Mount Guide** must be level.
  - If the TV is mounted on the wall, install the Soundbar at least 5 cm below the TV.



- Align the Paper Template's **Centre Line** with the centre of your TV (if you are mounting the Soundbar below your TV), and then fix the **Wall Mount Guide** to the wall using tape.



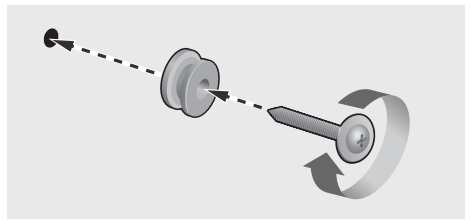
- If you are not mounting below a TV, place the **Centre Line** in the centre of the installation area.



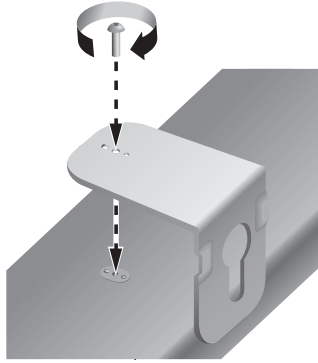
- Push a pen tip or sharpened pencil tip through the centre of the **C-TYPE** images on each end of the Guide to mark the holes for the supporting screws, and then remove the **Wall Mount Guide**.
- Using an appropriately sized drill bit, drill a hole in the wall at each marking.



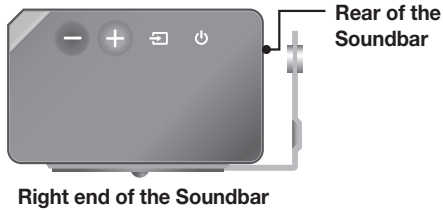
- If the markings do not correspond to the positions of studs, make sure you insert appropriate anchors or mollies into the holes before you insert the support screws. If you use anchors or mollies, make sure the holes you drill are large enough for the anchors or mollies you use.



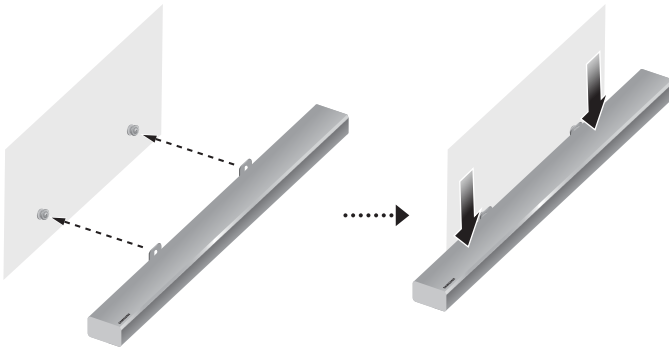
- Push a screw (not supplied) through each **Holder-Screw**, and then screw each screw firmly into a support screw hole.



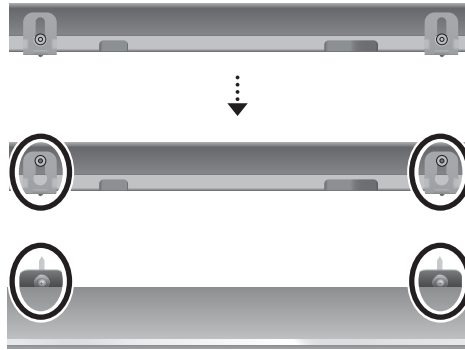
6. Install 2 **Bracket-Wall Mounts** in the right orientation on the bottom of the Soundbar, using 2 **Screws** (M4 x L12).



- When assembling, make sure the hanger parts of the **Bracket-Wall Mounts** are located behind the rear of the Soundbar. See the illustration above.



7. Install the Soundbar with the attached **Bracket-Wall Mounts** by hanging the **Bracket-Wall Mounts** on the **Holder-Screws** on the wall.



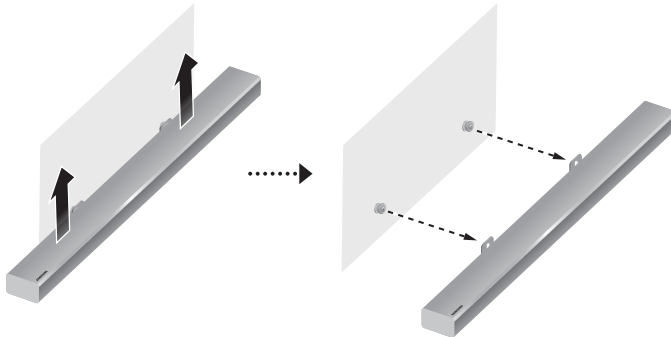
8. Slide the Soundbar down as shown above so that the **Bracket-Wall Mounts** rest securely on the **Holder-Screws**.



- Slide the **Bracket-Wall Mounts** down from the bottom to install it onto the **Holder-Screws**.

## DETACHING THE SOUNDBAR FROM THE WALL

1. To separate the Soundbar from the wall mount, push it in the direction of arrow.



- Do not hang onto the installed unit and avoid striking or dropping the unit.
- Secure the unit firmly to the wall so that it does not fall off. If the unit falls off, it may cause an injury or damage the product.
- When the unit is installed on a wall, please make sure that children do not pull any of the connecting cables, as this may cause it to fall.
- For the optimal performance of a wall mount installation, install the speaker system at least 5 cm below the TV, if the TV is mounted on the wall.
- For your safety, if you do not mount the unit on the wall, install it on a secure, flat surface where it is unlikely to fall.

# CONNECTING THE SUBWOOFER

---




- Do not connect the power cord of this product or your TV to a wall outlet until all connections between components are complete.
- Before moving or installing this product, be sure to turn off the power and disconnect the power cord.
- If the main unit is powered off, the wireless subwoofer will go into stand-by mode and the STANDBY LED on the rear will be Red after blinking Blue several times.
- If you use a device that uses the same frequency (2.4GHz) as the Soundbar near the Soundbar, interference may cause some sound interruption.
- The maximum transmission distance of the wireless signal between the main unit and subwoofer is about 10 m, but may vary depending on your operating environment. If a steel-concrete or metallic wall is between the main unit and the wireless subwoofer, the system may not operate at all, because the wireless signal cannot penetrate metal.



- The wireless receiving antenna is built into the wireless subwoofer. Keep the unit away from water and moisture.
  - For optimal listening performance, make sure that the area around the wireless subwoofer location is clear of any obstructions.
- 

## AUTOMATIC CONNECTION

1. Connect a power supply to the subwoofer.
2. Connect a power supply to the Soundbar, and then press the  button on the remote control or on the right side of the Soundbar.
3. The subwoofer will be automatically connected to the Soundbar.
4. When auto pairing is complete, the blue indicators at the rear of the subwoofer turn on.



- If the red indicator at the rear of the subwoofer is on or the blue indicator flashes continuously, auto pairing cannot occur. If this happens, connect each of the speakers manually.
- You can enjoy better sound from the wireless subwoofer by selecting a Sound Effect. (See page 9.)
- Important: Before you begin, put the batteries into the remote. See page 12 for instructions.

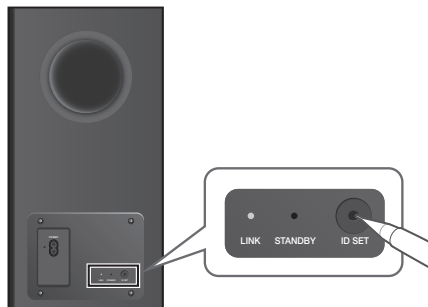


Rear of Subwoofer

## CONNECTING THE SUBWOOFER MANUALLY IF THE AUTOMATIC CONNECTION FAILS

### ► Before You Begin

- Make sure that the Soundbar and the subwoofer are plugged in.
  - Make sure that the Soundbar is turned on.
1. Press and hold **ID SET** on the rear of the subwoofer for at least 5 seconds. The red indicator on the rear of the subwoofer turns off and the blue indicator blinks.



Rear of Subwoofer

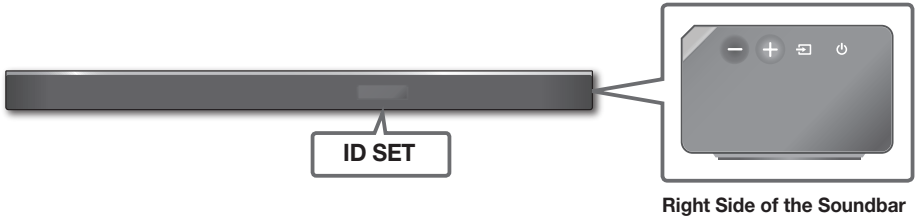
2. Turn off the Soundbar.

## CONNECTIONS


- Press and hold the **VOL** button on the remote control for at least 5 seconds with the Soundbar turned off (OFF).



- The ID SET message appears on the display of the Soundbar for a short period of time, and then disappears.



**Right Side of the Soundbar**

- When the blue indicator on the subwoofer blinks, turn on the power by pressing  button on the right side of the main unit or on the remote control.
- When the connection is successfully established, the blue indicator on the rear of the subwoofer turn on without blinking.



- If the connection process fails, the blue indicators will flash continuously. Go to Step 1 and start again.

## LED INDICATOR LAMP STATUS ON SUBWOOFER

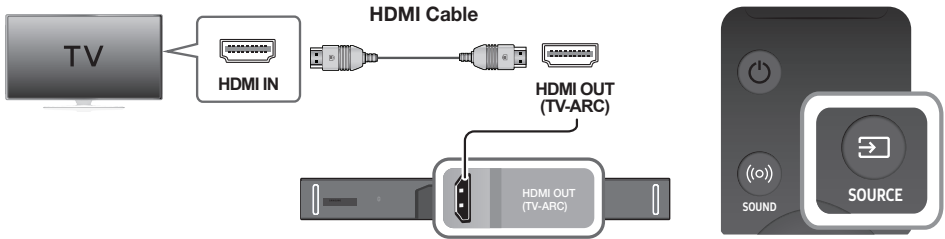
LED	Status	Description	Resolution
Red	On	Standby (with the Soundbar main unit turned off)	Check the power supply to the Soundbar main unit
		Connection failed	Connect again (refer to the instructions on manual connection in the user manual)
Blue	On	Successfully connected (normal operation)	-
	Blinking	Standby (with the Soundbar main unit turned off)	Check the power supply to the Soundbar main unit
		Connection failed	Connect again (refer to the instructions on manual connection in the user manual)
Red and blue	Blinking	Malfunction	Contact the service centre.


# CONNECTING TO A TV



- Important: Before you begin, put the batteries into the remote. See page 12 for instructions.

## CONNECTING TO A TV USING AN HDMI (DIGITAL) CABLE

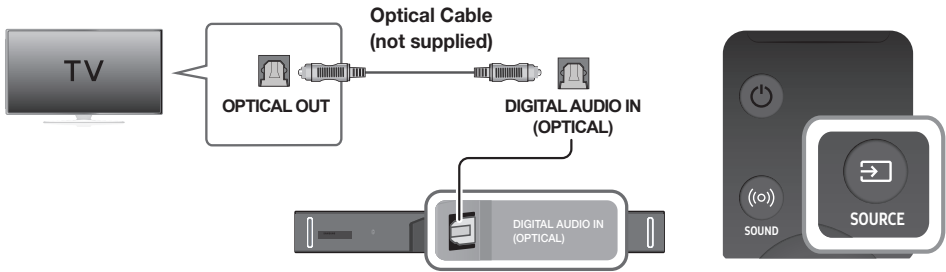



1. Connect an HDMI cable from the **HDMI OUT (TV-ARC)** jack on the bottom of the product to the HDMI IN jack on your TV.
2. Press the  button on the right side of the Soundbar or the **SOURCE** button on the remote control to select the **D.IN** mode.



- HDMI is an interface that enables the digital transmission of video and audio data with just a single connector.
- If the TV provides an ARC port, connect the HDMI cable to the HDMI IN (ARC) port.
- We recommend you use a coreless HDMI cable if possible. If you use a cored HDMI cable, use one whose diameter is less than 14 mm.
- Anynet+ must be turned on.
- This function is not available if the HDMI cable does not support ARC.


## CONNECTING TO A TV USING A DIGITAL OPTICAL CABLE



1. Connect the **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Audio) jack on the Soundbar to the **OPTICAL OUT** jack of the TV with a digital optical cable (not supplied).
2. Press the  button on the right side of the Soundbar or the **SOURCE** button on the remote control to select the **D.IN** mode.

### ► Auto Power Link

If you have connected the main unit to a TV with a digital optical cable, you can set the Auto Power function ON to have the Soundbar turn on automatically when you turn the TV on.

1. Connect the Soundbar and a TV with a digital optical cable (not supplied).
2. Press the  button on the main unit's right side or the **SOURCE** button on the remote control to select the **D.IN** mode.
3. Press the **Left** button on the remote control for 5 seconds to turn Auto Power Link on or off.



- Auto Power Link is set to ON by default.
- Depending on the connected device, Auto Power Link may not function.
- This function is only available in the D.IN mode.

# CONNECTING TO EXTERNAL DEVICES

HDMI is the standard digital interface for connecting to TVs, projectors, DVD players, Blu-ray players, set top boxes, and more.

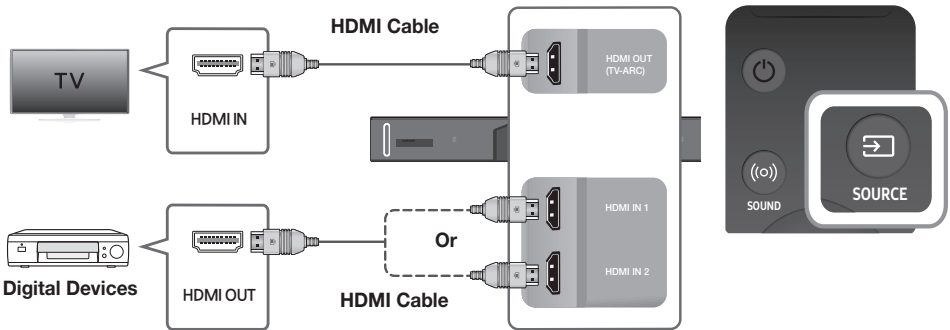
HDMI prevents any degradation to the signal due to conversion to analogue and maintains the video and audio quality of the original digital source.


## CONNECTING DEVICES IN ORDER TO USE DOLBY ATMOS®

This product supports Dolby Atmos®.



- Important: Dolby Atmos® is available only in HDMI mode.



1. Connect an HDMI cable from the **HDMI IN 1** or **HDMI IN 2** jack on the back of the product to the HDMI OUT jack on your digital device.
2. Press the  button on the right side of the Soundbar or the **SOURCE** button on the remote control to select the **HDMI1** or **HDMI2** mode.
3. The selected HDMI mode is displayed on the Soundbar display panel and sound plays.



- When Dolby Atmos® operated, the Blue LED on the right edge of the Soundbar will turn on and glow.

## CONNECTIONS

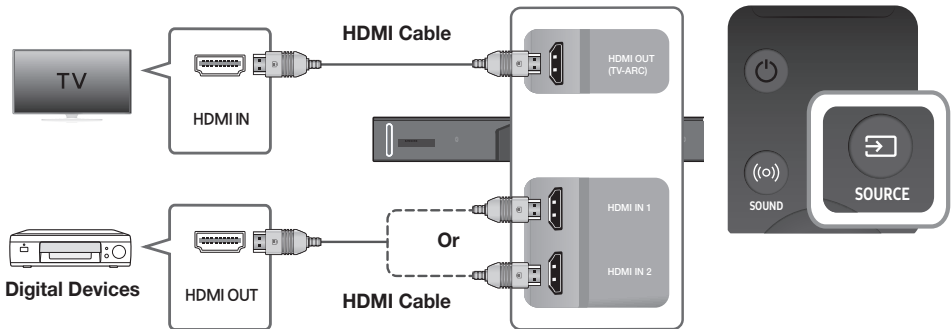
### 4. Configuring Dolby Atmos® on your BD player, or other device.


- Check the audio output options using the settings menu on your BD player, or other device.
- Make sure that "No Encoding" is selected for bitstream in the audio output options.  
e.g., On a Samsung Player: Home menu → Settings → Sound → Digital Output: Select Bitstream (unprocessed).
- If the Audio Output options include Secondary Audio, make sure it is set to Off.



- Dolby Atmos® works only in HDMI mode. It is not compatible with other input sources.
- Dolby Atmos® works only on 3.1.2 channels.
- Make sure that the content supports Dolby Atmos®.

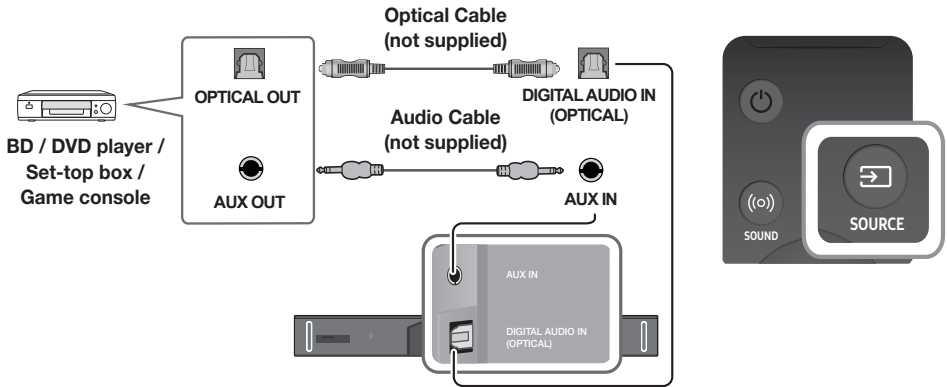
## HDMI CABLE




1. Connect an HDMI cable from the **HDMI IN 1** or **HDMI IN 2** jack on the back of the product to the HDMI OUT jack on your digital device.
2. Press the  button on the right side of the Soundbar or the **SOURCE** button on the remote control to select the **HDMI1** or **HDMI2** mode.
3. The selected HDMI mode is displayed on the Soundbar display panel and sound plays.

## OPTICAL OR ANALOGUE AUDIO CABLE


This unit comes equipped with one digital optical in jack and one analogue audio (AUX) in jack, giving you two ways to connect it to external devices.



### ► AUX Cable

1. Connect **AUX IN** (Audio) on the main unit to the AUDIO OUT jack of the Source Device using an audio cable.
2. Press the  button on the right side of the Soundbar or the **SOURCE** button on the remote control to select the **AUX** mode.

### ► Optical Cable

1. Connect **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Audio) on the main unit to the OPTICAL OUT jack of the Source Device using a digital optical cable.
2. Press the  button on the right side of the Soundbar or the **SOURCE** button on the remote control to select the **D.IN** mode.

# INPUT MODE

Press the  button on the main unit's right side or the **SOURCE** button on the remote control to select the mode you want.



Right Side of the Soundbar



Input mode	Display
Optical Digital input ARC (HDMI OUT) input	<b>D.IN</b>
AUX input	<b>AUX</b>
HDMI input	<b>HDMI1, HDMI2</b>
BLUETOOTH mode	<b>BT</b>

## AUTO POWER DOWN FUNCTION

The unit turns off automatically in the following situations.

- D.IN / BT Mode
  - If there is no audio signal for 5 minutes.
- HDMI1 / HDMI2 Mode
  - If there is no audio signal for 15 minutes.
- AUX Mode
  - If the AUX cable is disconnected for 5 minutes.
  - If there is no KEY input for 8 hours when the AUX cable is connected. (Auto Power Down function can be turned off only in that case.)

To turn off Auto Power Down function, while in **AUX** mode, press and hold the **▶||** button for 5 seconds.

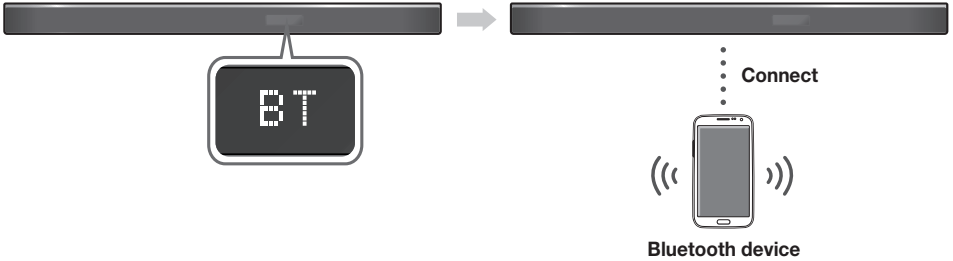
**ON - AUTO POWER DOWN / OFF - AUTO POWER DOWN** appears on the display.



# BLUETOOTH

You can connect a Bluetooth device to the Soundbar and enjoy music with stereo sound, all without wires!

## TO CONNECT THE SOUNDBAR TO A BLUETOOTH DEVICE

Check if the Bluetooth device supports the Bluetooth compliant stereo headset function.



- Press the  button on the main unit's right side or the **SOURCE** button on the remote control to select the **BT** mode.
  - You will see **BT READY** or **BT PAIRING** on the front display of the Soundbar.
- Select the Bluetooth menu on the Bluetooth device you want to connect. (Refer to the Bluetooth device's user manual.)
- Select "**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**" from the list.
  - When the Soundbar is connected to the Bluetooth device, it will display **[Bluetooth device name] → BT** on the front display.
  - The device name can only be displayed in English. An underline " \_ " will be displayed if the name is not in English.
  - If the Bluetooth device has failed to pair with the Soundbar, delete the previous "**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**" found by the Bluetooth device, switch to **BT PAIRING** mode by pressing and holding the  button on the main unit's right side or the **SOURCE** button on the remote control, and then have the Bluetooth device search for the Soundbar again.
- Play music on the connected device.
  - You can listen to the music playing on the connected Bluetooth device over the Soundbar.
  - In **BT** mode, the Play / Pause / Next / Prev functions are not available. However, these functions are available on Bluetooth devices supporting AVRCP.



- If asked for a PIN code when connecting a Bluetooth device, enter <0000>.
- Only one Bluetooth device can be paired at a time.
- The Bluetooth connection will be terminated when you turn the Soundbar off.
- The Soundbar may not perform Bluetooth search or connection correctly under the following circumstances:
  - If there is a strong electrical field around the Soundbar.
  - If several Bluetooth devices are simultaneously paired with the Soundbar.
  - If the Bluetooth device is turned off, not in place, or malfunctions.
- Note that such devices as microwave ovens, wireless LAN adaptors, fluorescent lights, and gas stoves use the same frequency range as the Bluetooth device, which can cause electric interference.

## FUNCTIONS

- The Soundbar supports SBC data (44.1kHz, 48kHz).
- Connect only to a Bluetooth device that supports the A2DP (AV) function.
- You cannot connect the Soundbar to a Bluetooth device that supports only the HF (Hands Free) function.
- Once you have paired the Soundbar to a Bluetooth device, selecting "[AV] Samsung Soundbar Kxxx" from the device's scanned devices list will automatically change the Soundbar to **BT** mode.
  - Available only if the Soundbar is listed among the Bluetooth device's paired devices. (The Bluetooth device and the Soundbar must have been previously paired at least once.)
- Soundbar will appear in the Bluetooth device's searched devices list only when the Soundbar is displaying **BT PAIRING**.

---

## TO DISCONNECT A BLUETOOTH DEVICE FROM THE SOUNDBAR

You can disconnect a Bluetooth device from the Soundbar. For instructions, see the Bluetooth device's user manual.

- The Soundbar will be disconnected.
- When the Soundbar is disconnected from the Bluetooth device, the Soundbar will display **BT DISCONNECTED** on the front display.

## TO DISCONNECT THE SOUNDBAR FROM A BLUETOOTH DEVICE

Press the **SOURCE** button on the remote control or the  button on the product's right side to switch from **BT** to another mode or turn off the Soundbar.

- The connected Bluetooth device will wait a certain amount of time for a response from the Soundbar before terminating the connection. (Disconnection time may differ, depending on the Bluetooth device)



- In Bluetooth connection mode, the Bluetooth connection will be lost if the distance between the Soundbar and the Bluetooth device exceeds 10 meters.
- The Soundbar automatically turns off after 5 minutes in the Ready state.

---

### ► More About Bluetooth

Bluetooth is a technology that enables Bluetooth-compliant devices to interconnect easily with each other using a short wireless connection.

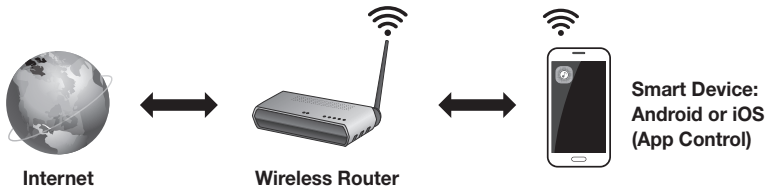
- A Bluetooth device may cause noise or malfunction, depending on usage, if:
  - A part of your body is in contact with the receiving/transmitting system of the Bluetooth device or the Soundbar.
  - It is subject to electrical variation from obstructions caused by a wall, corner, or office partition.
  - It is exposed to electrical interference from same frequency-band devices including medical equipment, microwave ovens, and wireless LANs.
- Pair the Soundbar with the Bluetooth device while they are close together.
- The further the distance between the Soundbar and Bluetooth device, the worse the quality is. If the distance exceeds the Bluetooth operational range, the connection is lost.
- In poor reception areas, the Bluetooth connection may not work properly.
- The Bluetooth connection only works when it is close to the unit. The connection will be automatically cut off if the Bluetooth device is out of range. Even within range, the sound quality may be degraded by obstacles such as walls or doors.
- This wireless device may cause electric interference during its operation.

# USING THE MULTIROOM APP

The Samsung Multiroom app lets you connect the Soundbar to a smart device, your network, and the Internet. Once the Soundbar is connected to a smart device that has the Multiroom App installed, you can also connect the Soundbar and multiple Samsung Multiroom devices together wirelessly and play audio through them.

## BEFORE YOU BEGIN

### ► Communication Basics



#### Requirements:

1. A Wireless Router and a Smart Device.
2. The wireless router must be connected to the Internet.
3. The smart device must be connected to the router via a Wi-Fi connection.

## INSTALLING THE SAMSUNG MULTIROOM APP

To use the Soundbar with the Samsung Multiroom App, you must download and then install the Samsung Multiroom App on your smart device. You can download the app from Google Play or the App Store. With the Samsung Multiroom App installed, you can play music on your Soundbar that is stored on your smart device, located on other connected devices, provided by other content providers, or streamed from Internet radio stations.

### ► Android or iOS

Download the Samsung Multiroom app from Google Play or the App Store of your smart device.

\* Market search : Samsung Multiroom

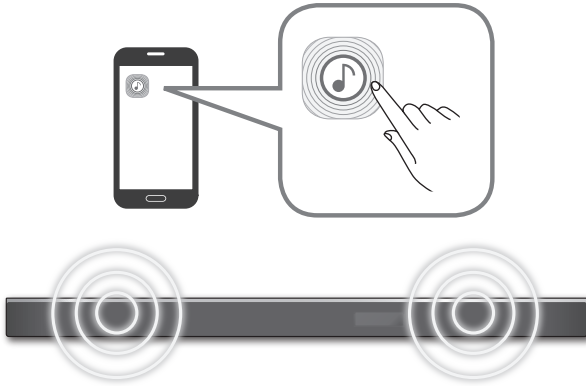


or



### ► Launching the Samsung Multiroom App

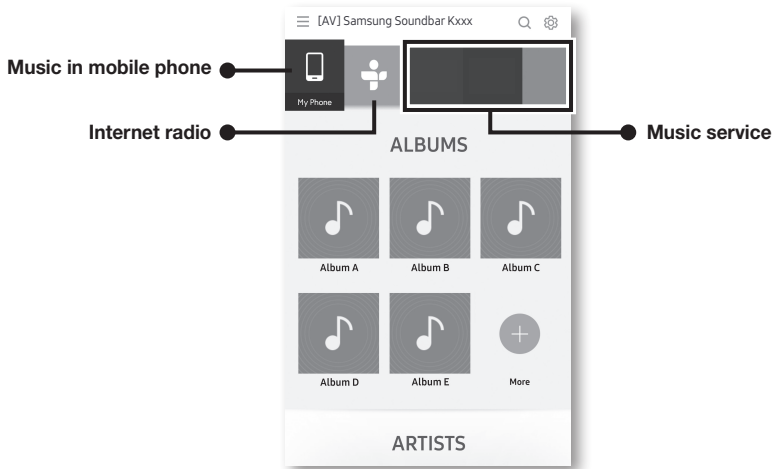
To launch the Samsung Multiroom app, tap the Multiroom app icon on your smart device.



## CONNECTING THE SOUNDBAR TO YOUR NETWORK

On your smart device, select the Samsung Multiroom app. Follow the directions on your smart device's screen. You can use the following music sources with the Samsung Multiroom app.

- Music files stored in your mobile phone, various music sources, and Internet radio.



# USING THE NETWORK STANDBY ON FUNCTION

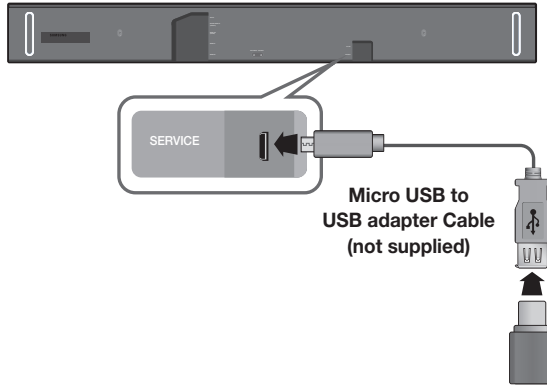
The Network Standby On function becomes available if a wireless connection has been properly established between a smart device and the Soundbar. This function turns on the Soundbar automatically when a smart device attempts to connect to the Soundbar via Bluetooth or Wi-Fi. If you turn the Soundbar on via a Bluetooth connection, its input mode is set to BT automatically. To turn the Soundbar on via Wi-Fi, you must have the Samsung Multiroom App installed on your smart device.

1. Connect the smart device to your Soundbar.
2. Turn on the Network Standby On function by pressing the **LEVEL** button on the Soundbar's remote for more than 5 seconds. You can turn the function off by pressing the **LEVEL** button again for more than 5 seconds.



- Network Standby On is available only if the Soundbar is listed among the smart device's paired devices. (The Smart device and the Soundbar must have been previously paired at least once.)
  - Soundbar will appear in the smart device's searched devices list only when the Soundbar is displaying [BT READY] or [WiFi READY].
  - If the Network Standby On function did not work:
    - The Network Standby On is set to Off. Set it to ON.
  - The Wi-Fi connection to the Soundbar will be terminated if the Soundbar's power cord is disconnected or the power is cut off. If the power is cut off, turn on the Soundbar and reconnect it.
-

# SOFTWARE UPDATE



## UPDATING WITH USB

Samsung may offer updates for the Soundbar's system firmware in the future.

If an update is offered, you can update the firmware by connecting a USB device with the firmware update stored on it to the USB port on your Soundbar.

Note that if there are multiple update files, you must load them onto the USB device singly and use them to update the firmware one file at a time.

Please visit [samsung.com](http://samsung.com) or contact the Samsung call centre to receive more information about downloading update files.

### ► Updating Procedure

1. Connect a Micro USB to USB adapter cable with a male USB 2.0 Micro USB plug (Type B) on one end and a standard female 2.0 USB jack (Type A) on the other end to the micro USB jack on your Soundbar.



- The Micro USB to USB adapter cable is sold separately. To purchase, contact a Samsung Service Centre or Samsung Customer Care.

2. Follow the steps below to download the product software:  
Go to the Samsung website at ([samsung.com/sec](http://samsung.com/sec)) → search for the model name - select the customer support option (the option name is subject to change)
3. Save the downloaded software to a USB stick and select "Extract to the folder name" to unzip the folder.
4. Turn off the Soundbar and connect the USB stick containing the software update to the female port on a Micro USB adapter cable.
5. Turn on the Soundbar. Within 3 minutes, **UPDATE** is displayed and updating begins.
6. After the update is complete, the Soundbar turns off and on again.



- If the input source has been changed after an update or a reconnection of the power cable, change the input source to TV, or the desired source.

## ► If UPDATE was not displayed

1. Turn off the Soundbar, connect the USB storage device that contains update files to the Soundbar's USB port.
2. Disconnect the power cord, reconnect it, and then turn on the Soundbar.



- Insert a USB device containing the firmware update into the USB port on the main unit.
- Updating firmware may not work properly if audio files supported by the Soundbar are stored in the USB storage device.
- Do not disconnect the power or remove the USB device while updates are being applied. The main unit will turn off automatically after completing the firmware update.
- After update is completed, the user setup in Soundbar is initialised. We recommend you write down your settings so that you can easily reset them after the update. Note that updating firmware resets the subwoofer connection too.  
If the connection to the subwoofer is not re-established automatically after the update, refer to page 18.  
If the software update fails, check that the USB stick is not defective.
- Mac OS users should use MS-DOS (FAT) as the USB format.
- Depending on the manufacturer, some USB devices may not be supported.

## AUTO UPDATE

If the Soundbar is connected to the Internet, it will automatically check for the latest firmware and update when new firmware becomes available, even if it is turned off.



- The Soundbar is configured to run Auto Update by default.
- To use the Auto Update function, the Soundbar must be connected to the Internet.
- The Wi-Fi connection to the Soundbar will be terminated if its power cord is disconnected or the power is cut off. If the power is cut off, turn on the Soundbar and reconnect it.

# TROUBLESHOOTING

Before requesting service, please check the following.

<b>The unit will not turn on.</b>	
• Is the power cord plugged into the outlet?	→ Connect the power plug to the outlet.
<b>A function does not work when the button is pressed.</b>	
• Is there static electricity in the air?	→ Disconnect the power plug and connect it again.
<b>Sound is not produced.</b>	
• Is the Mute function on?	→ Press the <b>VOL</b> button to cancel the Mute function.
• Is the volume set to minimum?	→ Adjust the volume.
<b>The remote control does not work.</b>	
• Are the batteries drained?	→ Replace with new batteries.
• Is the distance between the remote control and main unit too far?	→ Move closer to the unit.
<b>The red LED on the subwoofer blinks and the subwoofer is not producing sound.</b>	
• Your subwoofer may not be connected to the main unit of the product.	→ Try to connect your subwoofer again. (See page 18)
<b>The subwoofer drones and vibrates noticeably.</b>	
• Try to adjust the vibration of your subwoofer.	→ Push the <b>WOOFER</b> button on your remote control up or down to adjust its value (between -12, -6 ~ +6).

# SPECIFICATIONS

GENERAL	Weight	Soundbar Main Unit	6.7 kg
		Subwoofer (PS-KW1-4)	9.6 kg
	Dimensions (W x H x D)	Soundbar Main Unit	1210.2 x 81.7 x 131.4 mm
		Subwoofer (PS-KW1-4)	203.9 x 399.0 x 414.3 mm
	Operating Temperature Range		+5°C to +35°C
	Operating Humidity Range		10 % to 75 %
HDMI	Video	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0	
AMPLIFIER	Rated Output Power	Soundbar Main Unit	18W x 11, 4 ohm, THD≤10%
		Subwoofer (PS-KW1-4)	162W, 3 ohm, THD≤10%
Supported play formats			LPCM 2ch, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS
Wireless device output power	BT max transmitter power		100mW at 2.4GHz – 2.4835GHz
	Wi-Fi max transmitter power		100mW at 2.4GHz – 2.4835GHz, 5.15GHz – 5.35GHz & 5.47GHz- 5.725GHz
	SRD max transmitter power		25mW at 2405.35MHz – 2477.35MHz

\* Design, specifications and App screen are subject to change without prior notice.

\* Nominal specification

- Samsung Electronics Co., Ltd reserves the right to change the specifications without notice.
- Weight and dimensions are approximate.
- For more information about the power supply and power consumption, refer to the label attached to the product. (Label : Bottom of main unit)

a **Precaution : The product will restart automatically if you turn on/off Wi-Fi/Ethernet.**

Overall Standby Power Consumption (W) (All the network ports are "ON" condition)		5.8W
Wi-Fi/Ethernet	Port deactivation method	Press <b>Wi-Fi SETUP</b> button on the product for 30 seconds to turn Wi-Fi/Ethernet On / Off.
Bluetooth	Port deactivation method	Press <b>SPK ADD</b> button on the product for 30 seconds to turn Bluetooth On / Off.

## APPENDIX

### a **Open Source Licence Notice**

- For further information on Open Sources used in this product, please visit the website: <http://opensource.samsung.com>

### a **Spotify Licence**

- The Spotify Software is subject to third party licences found here : [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- For more information about Spotify Connect, please visit [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect)

## LICENCES



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- Hereby, Samsung Electronics, declares that this equipment is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://www.samsung.com> go to Support > Search Product Support and enter the model name. This equipment may be operated in all EU countries.

The 5GHz WLAN(Wi-Fi or SRD) function of this equipment may only be operated indoors.



## Contact SAMSUNG WORLD WIDE

If you have any questions or comments relating to Samsung products, please contact the SAMSUNG customer care Centre.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>■ Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	<a href="http://www.samsung.com/uk/support">www.samsung.com/uk/support</a>
IRELAND (EIRE)	0818 717100	<a href="http://www.samsung.com/ie/support">www.samsung.com/ie/support</a>
GERMANY	06196 77 555 77	<a href="http://www.samsung.com/de/support">www.samsung.com/de/support</a>
FRANCE	01 48 63 00 00	<a href="http://www.samsung.com/fr/support">www.samsung.com/fr/support</a>
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	<a href="http://www.samsung.com/it/support">www.samsung.com/it/support</a>
SPAIN	0034902172678	<a href="http://www.samsung.com/es/support">www.samsung.com/es/support</a>
PORTUGAL	808 207 267	<a href="http://www.samsung.com/pt/support">www.samsung.com/pt/support</a>
LUXEMBURG	261 03 710	<a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a>
NETHERLANDS	088 90 90 100	<a href="http://www.samsung.com/nl/support">www.samsung.com/nl/support</a>
BELGIUM	02-201-24-18	<a href="http://www.samsung.com/be/support">www.samsung.com/be/support</a> (Dutch) <a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a> (French)
NORWAY	815 56480	<a href="http://www.samsung.com/no/support">www.samsung.com/no/support</a>
DENMARK	707 019 70	<a href="http://www.samsung.com/dk/support">www.samsung.com/dk/support</a>
FINLAND	030-6227 515	<a href="http://www.samsung.com/fi/support">www.samsung.com/fi/support</a>
SWEDEN	0771 726 786	<a href="http://www.samsung.com/se/support">www.samsung.com/se/support</a>
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt połączenia według taryfy operatora)	<a href="http://www.samsung.com/pl/support/">http://www.samsung.com/pl/support/</a>
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	<a href="http://www.samsung.com/hu/support">www.samsung.com/hu/support</a>
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	<a href="http://www.samsung.com/at/support">www.samsung.com/at/support</a>

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/ch/support">www.samsung.com/ch/support</a> (German) <a href="http://www.samsung.com/ch_fr/support">www.samsung.com/ch_fr/support</a> (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	<a href="http://www.samsung.com/cz/support">www.samsung.com/cz/support</a>
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	<a href="http://www.samsung.com/sk/support">www.samsung.com/sk/support</a>
CROATIA	072 726 786	<a href="http://www.samsung.com/hr/support">www.samsung.com/hr/support</a>
BOSNIA	056 233 999	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MONTENEGRO	020 405 888	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	<a href="http://www.samsung.com/si/support">www.samsung.com/si/support</a>
SERBIA	011 321 6899	<a href="http://www.samsung.com/rs/support">www.samsung.com/rs/support</a>
ALBANIA	045 620 202	<a href="http://www.samsung.com/al/support">www.samsung.com/al/support</a>
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31 , безплатна телефонна линија	<a href="http://www.samsung.com/bg/support">www.samsung.com/bg/support</a>
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	<a href="http://www.samsung.com/ro/support">www.samsung.com/ro/support</a>
CYPRUS	8009 4000 only from landline , toll free	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



**[Correct disposal of batteries in this product]**

### (Applicable in countries with separate collection systems)

This marking on the battery, manual or packaging indicates that the batteries in this product should not be disposed of with other household waste at the end of their working life. Where marked, the chemical symbols Hg, Cd or Pb indicate that the battery contains mercury, cadmium or lead above the reference levels in EC Directive 2006/66. If batteries are not properly disposed of, these substances can cause harm to human health or the environment.

To protect natural resources and to promote material reuse, please separate batteries from other types of waste and recycle them through your local, free battery return system.



**Correct Disposal of This Product  
(Waste Electrical & Electronic Equipment)**

### (Applicable in countries with separate collection systems)

This marking on the product, accessories or literature indicates that the product and its electronic accessories (e.g. charger, headset, USB cable) should not be disposed of with other household waste at the end of their working life. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate these items from other types of waste and recycle them responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.

Household users should contact either the retailer where they purchased this product, or their local government office, for details of where and how they can take these items for environmentally safe recycling.

Business users should contact their supplier and check the terms and conditions of the purchase contract. This product and its electronic accessories should not be mixed with other commercial wastes for disposal.

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# Ръководство за потребителя

## Представете си възможностите

Благодарим ви, че закупихте продукт на Samsung.

За да получите по-пълно обслужване, моля, регистрирайте продукта си на адрес





[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

## МЕРКИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

ЗА ДА НАМАЛИТЕ РИСКА ОТ ТОКОВ УДАР, НЕ СВАЛЯЙТЕ КАПАКА (ИЛИ ЗАДНИЯ КАПАК). ВЪТРЕ НЯМА ЧАСТИ, ПРЕДНАЗНАЧЕНИ ЗА ОБСЛУЖВАНЕ ОТ ПОТРЕБИТЕЛЯ. ЗА СЕРВИЗНО ОБСЛУЖВАНЕ СЕ ОБРЪЩАЙТЕ КЪМ КВАЛИФИЦИРАН СЕРВИЗЕН ПЕРСОНАЛ.

	<p><b>ВНИМАНИЕ</b> РИСК ОТ ТОКОВ УДАР ДА НЕ СЕ ОТВАРЯ</p>			<p>Този символ показва, че вътре има високо напрежение. Опасно е да осъществявате какъвто и да е било контакт с вътрешната част на продукта.</p>
				<p>Този символ показва, че в продукта е включена важна документация за работата и поддръжката.</p>

	<p>Продукт от клас II: Този символ показва, че не е необходима връзка за безопасност към земята (заземяване).</p>
	<p>AC напрежение: Този символ показва, че номиналното напрежение, маркирано с този символ, е AC напрежение.</p>
	<p>DC напрежение: Този символ показва, че номиналното напрежение, маркирано с този символ, е DC напрежение.</p>
	<p>Внимание, направете справка в инструкциите за използване: Този символ инструктира потребителя да направи справка в ръководството на потребителя за допълнителна информация за безопасността.</p>

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** : За да намалите риска от пожар или електрически шок, не излагайте апаратурата на дъжд или влага.

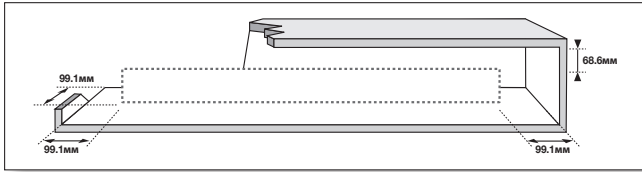
**ВНИМАНИЕ** : ЗА ДА ИЗБЕГНЕТЕ ТОКОВ УДАР, ПОСТАВЕТЕ ЩЕПСЕЛА В ПОДХОДЯЩ КОНТАКТ, КАТО ГО ВКЛЮЧИТЕ ДОКРАЙ.

- Апаратурата трябва винаги да бъде свързана към променливотоков източник на захранване със защитна заземителна връзка.
- За да изключите прибора от захранването, издърпайте щепсела от контакта. Поради тази причина, контактът трябва да бъде удобен.

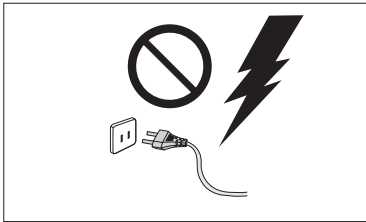
### ВНИМАНИЕ

- Апаратът не бива да бъде излаган на капене или пръски. Не поставяйте предмети, пълни с течности, напр. вази, върху уреда.
- За да изключите напълно уреда, трябва да извадите щепсела на захранващия кабел от контакта. Следователно щепселът на захранващия кабел трябва да бъде лесно достъпен по всяко време.

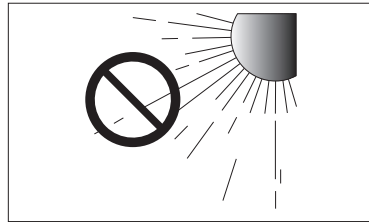
## ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ



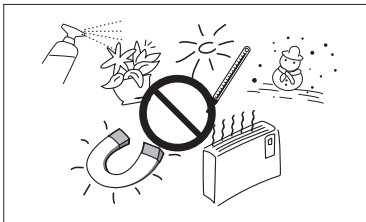
Погрижете се променливото електрозахранване във вашия дом да съответства на идентификационния стикер, който е поставен на гърба на вашия продукт. Инсталирайте своя продукт хоризонтално, върху подходяща основа (мебел), с достатъчно място около него за вентилация 7~10 см. Внимавайте да не бъдат покрити вентилационните отвори. Не поставяйте устройството върху усилватели или друго оборудване, което може да се нагорещи. Устройството е предназначено за непрекъсната употреба. За да изключите напълно устройството, извадете адаптера за променлив ток от стенния контакт. Извадете щепсела на устройството от контакта, ако възнамерявате да не го използвате дълъг период от време.



По време на гръмотевични бури изваждайте щепсела на електрозахранването от контакта. Пикове на напрежение, дължащи се на мълнии, могат да повредят уреда.

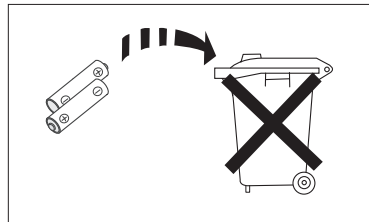


Не излагайте уреда на пряка слънчева светлина или други източници на топлина. Това може да доведе до прегряване и неизправност на уреда.



Пазете уреда от влага (напр. вази) и прекомерна топлина (напр. камина), или оборудване, което създава силни магнитни или електрически полета. Извадете щепсела от контакта на електрозахранването. Продуктът не е предназначен за промишлена употреба. Използвайте този продукт само за лично ползване.

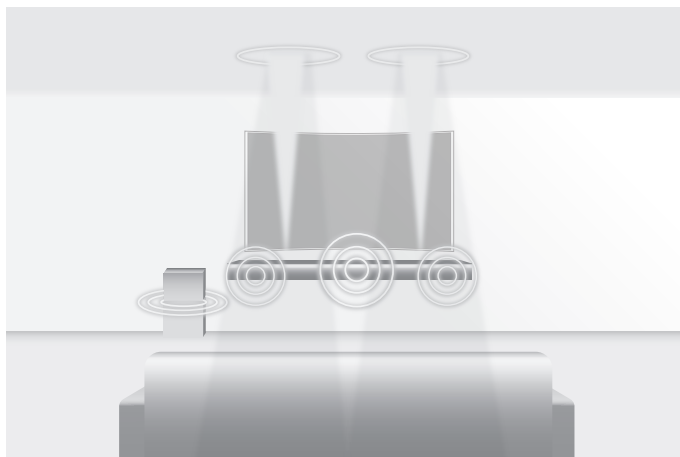
Ако продуктът или дискът са били съхранявани на студено, възможно е да се образува конденз. Ако транспортирате уреда през зимата, изчакайте приблизително 2 часа докато уредът достигне стайна температура, преди да го използвате.



Батериите, които се използват в този продукт, съдържат химикали, които са вредни за околната среда. Не изхвърляйте батериите с общите домакински отпадъци. Не изхвърляйте батериите в огън. Не създавайте късо напрежение, не разглобявайте и не прегрявайте батериите. Ако батериите не се сменят правилно, има опасност от експлозия. Сменяйте само със същия тип или еквивалентни.

# DOLBY ATMOS®

Този продукт поддържа Dolby Atmos®.



## \* Какво представлява Dolby Atmos®?

Технологията Atmos усъвършенства съществуващите 5.1-канални системи за съраунд звук чрез добавяне на високоговорител над главата. Тя обгръща слушателя в 360 градуса звук, осигурявайки завладяващо висококачествено преживяване, богато, детайлно и дълбоко. Вижте страница 23, за да научите как да свържете системата.

# СЪДЪРЖАНИЕ

## 2 НАЧАЛО

- 2 Информация за безопасност
- 4 Dolby Atmos®
- 6 Какво е включено

## 7 ОПИСАНИЯ

- 7 Преден/десен панел
- 8 Долен Панел
- 9 Дистанционно управление

## 14 МОНТИРАНЕ

- 14 Монтиране на Soundbar
- 14 Инсталиране на стената конзола
- 17 Демонтиране на Soundbar от стената

## 18 СВЪРЗВАНИЯ

- 18 Свързване на суббуфера
- 21 Свързване към телевизор
- 21 Свързване с телевизора чрез HDMI (цифров) кабел
- 22 Свързване към телевизор чрез цифров оптичен кабел
- 23 Свързване към външни устройства
- 23 Свързване на устройства с цел използване на Dolby Atmos®
- 24 HDMI Кабел
- 25 Оптичен или аналогов аудио кабел

## 26 ФУНКЦИИ

- 26 Входен режим
- 27 Bluetooth
- 29 Използване на приложението Multiroom
- 31 Използване на функцията Network Standby On
- 32 Актуализиране на софтуера

## 34 ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

- 34 Отстраняване на неизправности

## 35 ПРИЛОЖЕНИЕ

- 35 Спецификация



- Цифрите и илюстрациите в това ръководство за потребителя са предоставени само за справка и могат да се различават от действителния изглед на изделието.
- же да се начисли такса за администриране, ако:
  - (a) е извикан техник по ваше настояване и няма дефект в продукта (т.е. не сте прочели ръководството за потребителя)
  - (b) занесете уреда в сервизен център и няма дефект в продукта (т.е. не сте прочели ръководството за потребителя).
- Сумата за тази такса за администриране ще ви бъде съобщена, преди да се извърши каквато и да е било работа или посещение вкъщи.

# КАКВО Е ВКЛЮЧЕНО


## ПРЕДИ ДА ПРОЧЕТЕТЕ РЪКОВОДСТВОТО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ

Имайте предвид следните условия преди да прочетете това ръководство за потребителя.


### ► Икони, които ще бъдат използвани в ръководството

Икона	Условие	Определение
	<b>Внимание</b>	Показва ситуация, при която дадена функция не работи или настройките могат да бъдат отменени.
	<b>Забележка</b>	Това включва съвети или инструкции на страницата, която помага на всяка функция да работи.

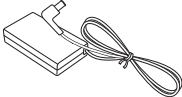
Проверете за приложените аксесоари, показани по-долу.




**Дистанционно управление/батерии (размер AA)**




**Захранващ Кабел**




**AC/DC адаптер (за основното устройство)**




**HDMI кабел**



**Водача за монтиране на стена**




**Държач-винт : 2 ЕА**




**Винт : 2 ЕА**



**Скоба за монтаж на стена : 2 ЕА**




**Щепсел за променлив ток**  
(в зависимост от страната и модела)



Включете щепсела за променлив ток към адаптера, докато не чуете щракащ звук, който означава, че са добре закрепени.

---



Не изваждайте щепсела за променлив ток от адаптера (той не се маха повече, след като един път е бил свързан).



- Външният вид на аксесоарите може леко да се различава от илюстрациите по-горе.
- В зависимост от региона, щепселът за променлив ток може да се различава по външен вид или може да бъде доставен, интегриран с адаптера.

# ПРЕДЕН/ДЕСЕН ПАНЕЛ

## ❶ Бутон + / - (Сила на звука)

Контролира нивото на звука.

Цифровата стойност на силата на звука ще се появи на екрана на предното табло.

## ❷ Бутон (Източник)

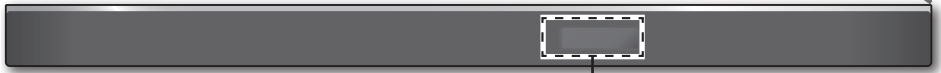
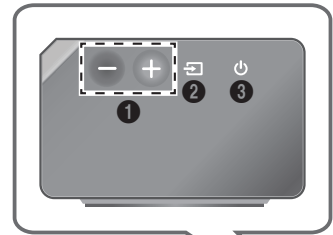
Избира между D.IN, AUX, HDMI1, HDMI2, BT вход.

- За да включите режим **BT PAIRING**, натиснете и задръжте този бутон в режим BT.

## ❸ Бутон (Включване)

Включва или изключва Soundbar.

Дясна страна



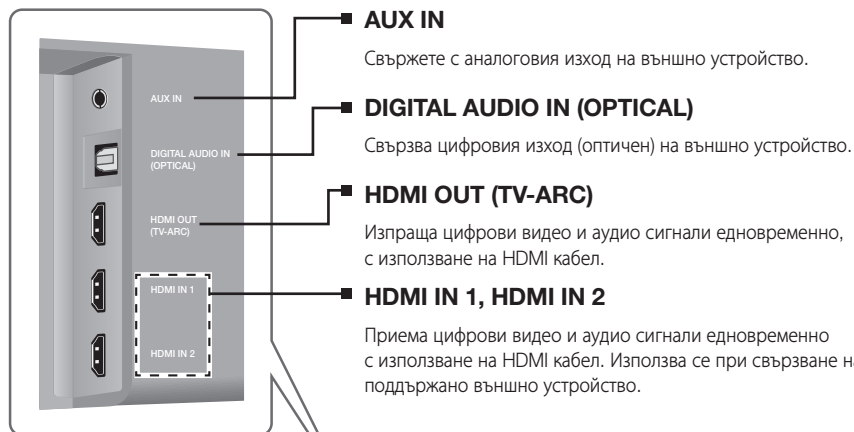
Дисплей ■

Показва текущия режим.



- Когато включите кабела за променлив ток, клавишът за включване ще заработи след 4 до 6 секунди. Когато натиснете бутона за захранване, ще има закъснение от 20 секунди, преди устройството да възпроизведе звук.
- Когато включите захранването на това устройство, ще има забавяне от 4 до 5 секунди, преди да може да се възпроизведе звук.
- Ако искате да се радвате на звук само от Soundbar, трябва да изключите високоговорителите в менюто Настройка на аудио на телевизора. Направете справка с ръководството за потребителя на вашия телевизор.

## ДОЛЕН ПАНЕЛ

**ЕТИКЕТ****Wi-Fi SETUP**

Натиснете този бутон, за да свържете Soundbar към вашата мрежа чрез настройка на Wi-Fi. (Необходимо е смарт устройство и приложението Samsung Multiroom. Вижте страница 29.)

**SPK ADD**

Натиснете бутона, за да свържете Soundbar към Хъб на Samsung (продава се отделно) или мрежа. (Необходимо е смарт устройство и приложението Samsung Multiroom. Вижте страница 29.)

**DC 19V  
(Вход за захранване)**

Свържете адаптера за захранване с променлив/постоянен ток към жака за захранване и след това свържете щепсела с адаптера за захранване с променлив/постоянен ток в контакта.

**SERVICE**

USB микро жак. За надграждане на софтуера на продукта. Изисква USB адаптер (продава се отделно). Вж. страница 32.



- При изваждането на захранващия кабел на адаптера за променлив ток от контакта на стената, дръжте щепсела. Не дърпайте каבלа.
- Не свързвайте това устройство или други компоненти към AC контакт, преди да завършите всички свързвания между компонентите.

# ДИСТАНЦИОННО УПРАВЛЕНИЕ

**Включване**  
Включва или изключва Soundbar.

**((O)) SOUND**  
Съраунд звук придава дълбочина и пространственост на звука. Натискането на бутона ((O)) **SOUND** няколко пъти превключва между настройките на Съраунд звук:  
**ON - SURROUND SOUND, OFF - SURROUND SOUND**

- ВКЛ.: Възпроизвеждане на звук от всички високоговорители.
- ИЗКЛ.: Възпроизвеждане на звук през канала на оригиналния източник.

**Нагоре/Надолу/Наляво/Надясно**  
Натиснете обозначените области, за да изберете Нагоре/Надолу/Наляво/Надясно. Натиснете Нагоре/Надолу/Наляво/Надясно на бутона, за да изберете или настроите функции.

Можете също така да активирате функцията **Wi-Fi SETUP**, като натиснете и задържите бутона **Нагоре** на дистанционното устройство за повече от 5 секунди.

Можете също така да активирате функцията **SPK ADD** на Soundbar, като натиснете и задържите бутона **Надолу** на дистанционното устройство за повече от 5 секунди.

**Прескачане на музика**  
Натиснете бутона **Надясно**, за да изберете следващия музикален запис; натиснете бутона **Наляво**, за да изберете предходния музикален запис.

**Anynet+**  
Натиснете и задържете бутона **Надясно** за около 5 секунди, за да включите или изключите функцията Anynet+.  
(По подразбиране : **ON - ANYNET+** или **OFF - ANYNET+**)  
Функцията Anynet+ Ви позволява да управлявате Soundbar с дистанционното управление от съвместим с Anynet+ телевизор Samsung. Soundbar трябва да се свърже към телевизора чрез HDMI кабел.

**Auto Power Link**  
Натиснете и задържете бутона **Наляво** за около 5 секунди, за да включите или изключите функцията Auto Power Link.  
(По подразбиране : **OFF - POWER LINK** или **ON - POWER LINK**)  
Синхронизира Soundbar със свързан оптичен източник чрез оптично гнездо така, че да се включва автоматично, когато включвате телевизора си. (Вж. стр. 22) Функцията Auto Power Link е налице само в режим **D.IN**.

**EFFECT**  
Можете да изберете измежду 6 режима за звук: **STANDARD (Оригинален Звук), MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE, и NIGHT** в зависимост от типа източници, на които искате да се радвате. Изберете режим **STANDARD**, ако искате да се радвате на оригинален звук.

**\* DRC (Dynamic Range Control)**  
Позволява да прилагате контрол на динамичния диапазон към записи със звук Dolby Digital. Натиснете и задържете бутона **EFFECT** за около 5 секунди в режим на изчакване, за да превключвате функцията DRC (Dynamic Range Control) между **ON - DRC** и **OFF - DRC**.



- Работа с телевизора чрез дистанционното управление.

**SOURCE**

Натиснете, за да изберете източник, свързан със Soundbar.

**\* Режим на BT PAIRING**

За да включите режима BT PAIRING в Bluetooth функция, натиснете и задръжте бутона **SOURCE** за повече от 5 секунди.

**Възпроизвеждане/Пауза (BT / WIFI)**

Натиснете бутона **▶||**, за да спрете временно музиката.

Натиснете отново бутона **▶||** за възпроизвеждане на избраната музика.

**LEVEL**

ATMOS Soundbar има 3.1.2-канален звук. Използвайте този бутон, за да настроите силата на звука на всеки от високоговорителите.

Натиснете този бутон, използвайте бутоните **Наляво/Надясно**, за да изберете високоговорител, и след това използвайте бутоните **Нагоре/Надолу**, за да увеличите или намалите силата (на звука).

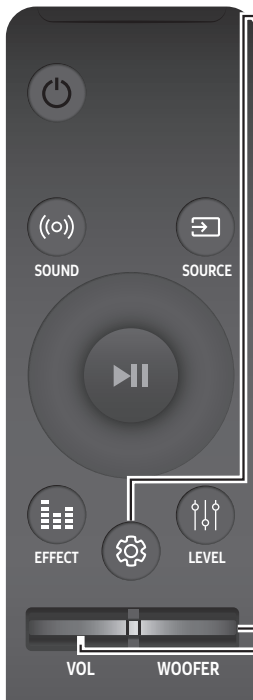


Основно устройство

Високоговорител	Извежда се на OLED дисплея при настройване на нивото
Преден ляв	FL
Преден горен ляв	FTL
Център	C
Преден десен	FR
Преден горен десен	FTR

**\* Включване/изключване на Network Standby**

Натиснете и задръжте бутона **LEVEL** за около 5 секунди, за да включите или изключите Network Standby (вж. страница 31).



### ⚙️ (Управление на звука)

Натиснете, за да изберете **TREBLE, BASS** или **AUDIO SYNC**.

След това използвайте бутоните **Нагоре/Надолу** за да регулирате силата на **TREBLE** и **BASS** честоти в диапазона от -3 ~ +3. Натиснете и **задръжте** бутона ⚙️ (Управление на звука) за 5 секунди, за да нулирате звука за всяка честотна лента. Можете да изберете измежду 150Hz, 300Hz, 600Hz, 1.2KHz, 2.5KHz, 5KHz и 10KHz (**Нагоре/Надолу**), като всеки от тези режими може да се настрои в диапазон -6 ~ +6 (**Наляво/Надясно**). Ако Soundbar е свързано с цифров телевизор и видеото не изглежда синхронизирано с аудио, натиснете бутоните ⚙️ (Управление на звука) за синхронизиране на видеото с аудио. Използвайте бутоните **Наляво/Надясно** за да зададете времето за закъснение на аудио между 0 ~ 300 мс. В режим BT функцията Audio Sync може да не е налична.

### WOOFER

Натиснете бутона нагоре или надолу, за да регулирате силата на звука на суббуфера до -12 или -6 до +6.

С натискане на бутона силата на звука ще се върне обратно на ниво 0.



### VOL

Натиснете бутона нагоре или надолу, за да регулирате силата на звука.

### Заглушаване

Натиснете бутона **VOL**, за да заглушите звука. Натиснете го отново, за да отмените заглушаването.



## ► Управление на силата на звука на Soundbar чрез дистанционното управление на вашия телевизор

1. Натиснете и **задръжте** бутона (o) **SOUND** за над 5 секунди, докато устройството Soundbar е включено.
2. На дисплея на Soundbar се появява „ON - TV REMOTE“.
3. В менюта на телевизора задайте външен високоговорител за високоговорителя на телевизора.

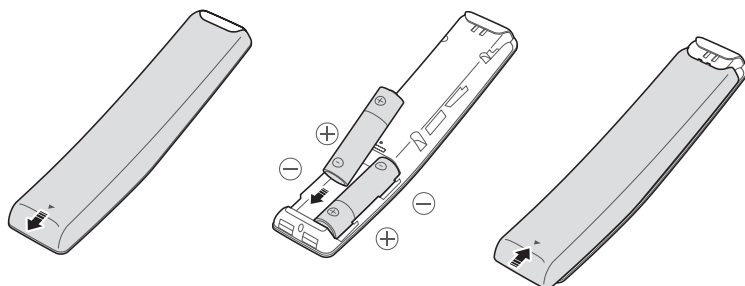


- Не се предлага в режими **TV ARC, BT, HDMI1** и **HDMI2**. (Предлага се само в режими **D.IN** (оптичен) и **AUX**)
- На дистанционното управление на телевизора активни са единствено бутоните за управление силата на звука и изключване на звука. Останалите бутони са деактивирани.
- Менютата на телевизора се различават в зависимост от производителя и модела. Направете справка с ръководството за потребителя на телевизора за повече информация.
- Производители, които поддържат тази функция:
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - Възможно е тази функция да не е съвместима с дистанционното управление на вашия телевизор, в зависимост от производителя на дистанционното управление.
- За да изключите тази функция, натиснете бутона (o) **SOUND** за 5 секунди. На дисплея на Soundbar се появява „OFF - TV REMOTE“.

## ПОСТАВЯНЕ НА БАТЕРИИ (X2 БАТЕРИИ ТИП АА)

Плъзнете капачето на батерията по посока на стрелката, докато го отстраните изцяло.








Поставете 2 батерии тип АА (1,5 V) с правилната ориентация на полюсите +/- . Плъзнете капачето на батерията отново на мястото му.



## ИЗПОЛЗВАНЕ НА СКРИТИТЕ БУТОНИ

Скрит бутон		Страница за справки
Бутон на дистанционното управление	Функция	
Ⓞ SOUND	Включване/изключване на дистанционното управление на телевизора	Страница 11
SOURCE	BT сдвояване	Страница 27
▶II (Възпроизвеждане/ Пауза)	Включване/изключване на Auto Power Down (режим AUX)	Страница 26
VOL	ID SET	Страница 19
Нагоре	WIFI SETUP	Страница 9
Надолу	ADD SPEAKER	Страница 9
Наляво	Включване/изключване на Auto Power Link	Страница 22
Надясно	Включване/изключване на Anynet+	Страница 9
⚙️ (Управление на звука)	7-лентов EQ	Страница 11
EFFECT	Включване/изключване на DRC	Страница 9
LEVEL	Включване/изключване на Network Standby	Страница 31

## СПЕЦИФИКАЦИИ ЗА ИЗХОД ПРИ РАЗЛИЧНИТЕ РЕЖИМИ НА ЗВУКОВ ЕФЕКТ

Вход	Ефект		Изход
2 канала	 <b>SOUND</b>	ON	3.1.2 канала
5.1 канала			3.1.2 канала
2 канала	 <b>EFFECT</b>	STANDARD	2.1 канала
5.1 канала			3.1 канала
2 канала	 <b>EFFECT</b>	MUSIC	2.1 канала
5.1 канала			3.1 канала
2 канала	 <b>EFFECT</b>	CLEAR VOICE	3.1 канала
5.1 канала			3.1 канала
2 канала	 <b>EFFECT</b>	SPORTS	3.1.2 канала
5.1 канала			3.1.2 канала
2 канала	 <b>EFFECT</b>	MOVIE	3.1.2 канала
5.1 канала			3.1.2 канала
2 канала	 <b>EFFECT</b>	NIGHT	3.1 канала
5.1 канала			3.1 канала

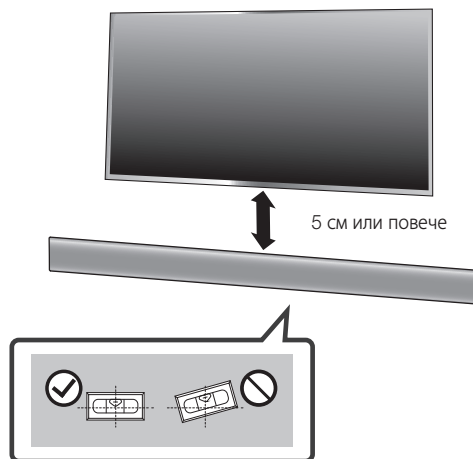
\* Ако входният източник е Dolby Atmos®, се извеждат 3.1.2 канала. Опцията Звуков ефект не е налична.

# МОНТИРАНЕ НА SOUNDBAR

## ИНСТАЛИРАНЕ НА СТЕНАТА КОНЗОЛА

### ► Предпазни мерки за инсталацията

- Монтирайте само на вертикална стена.
- За мястото избягвайте висока температура или влажност или стена, която не може да поддържа теглото на телевизора.
- Проверете здравината на стената. Ако стената не е достатъчно здрава да поддържа уреда, подсилете стенат или монтирайте уреда на друга стена, която може да поддържа теглото му.
- Закупете и използвайте фиксиращи винтове или анкери, подходящи за типа стена, който имате (гипсокартон, железни плоскости, дърво, и т.н.).  
Ако е възможно, фиксирайте държащите винтове в стенните греди.
- Закупете винтове за стенна конзола според типа и дебелината на стената, на която ще монтирате Soundbar.
  - Диаметър: М5
  - Дължина: Препоръчва се дължина 35 мм или повече
- Свържете кабелите от устройството с външните устройства, преди да го монтирате за стената.
- Уверете се, че сте изключили захранването на уреда преди инсталиране. В противен случай има опасност от токов удар.



1. Поставете **Водача за монтиране на стена** срещу повърхността на стената.
  - **Водача за монтиране на стена** трябва да е хоризонтален.
  - Ако телевизорът е монтиран на стената, монтирайте Soundbar поне 5 см под телевизора.

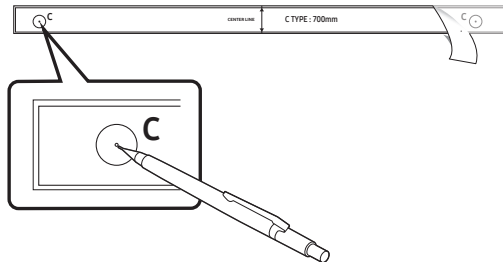


Централна Линия

2. Подравнете **Централна Линия** на хартиения шаблон с центъра на своя телевизор (ако монтирате Soundbar под телевизора) и след това фиксирайте **Водача за монтиране на стена** на стената с помощта на тиксо.



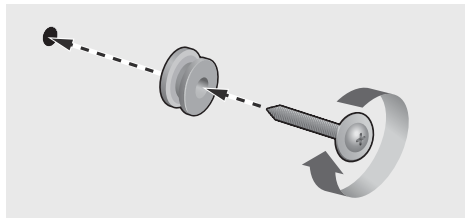
- Ако не монтирате под телевизор, поставете **Централна Линия** в центъра на зоната за монтаж.



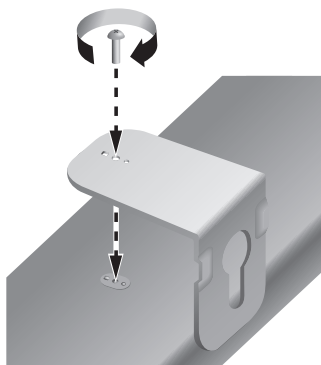
3. Пъхнете върха на химикал или подострен молив през центъра на изображенията **C-TYPE** във всеки край на водача, за да маркирате отворите за поддържащите винтове, след това махнете **Водача за монтиране на стена**.
4. Като използвате бормашина с подходящ размер, пробийте отвор в стената върху всяка маркировка.



- Ако маркировките не съответстват на позициите на щифтовете, поставете подходящи опори или болтове в отворите, преди да поставите поддържащите винтове. Ако използвате опори или уплътнители, уверете се, че отворите, които пробивате, са достатъчно големи за опорите или уплътнителите, които ползвате.



5. Пъхнете винт (не се доставя с комплекта) във всеки **Държач-винт** и след това завийте всеки винт здраво в отвора на поддържащия винт.



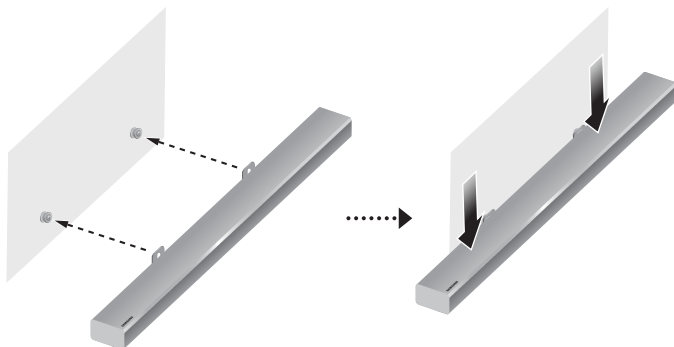
6. Монтирайте 2 **Скоба за монтаж на стена** в правилната ориентация в долната част на Soundbar, като използвате 2 **Винт** (M4 x L12).



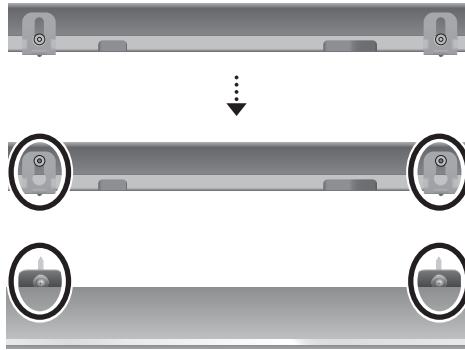
Задна страна на  
Soundbar

Десен край на Soundbar

- При сглобяването се уверете, че закачващите части на **Скоба за монтаж на стена** са разположени зад гърба на Soundbar. Вижте илюстрацията по-горе.



7. Монтирайте Soundbar с доставената **Скоба за монтаж на стена**, като я окачите на **Държач-винт**, поставени на стената.



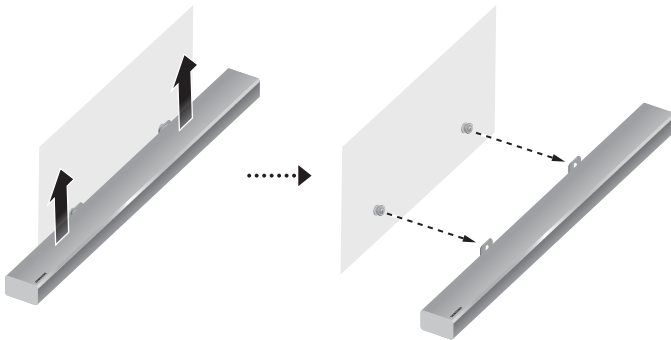
8. Плъзнете Soundbar надолу, както е показано по-долу, за да могат **Скоба за монтаж на стена** да застанат стабилно върху **Държач-винт**.



- Плъзнете **Скоба за монтаж на стена** надолу от долната част, за да ги монтирате върху **Държач-винт**.

## ДЕМОНТИРАНЕ НА SOUNDBAR ОТ СТЕНАТА

1. За да отделите Soundbar от стойката за стена, натиснете го по посока на стрелката и след това го издърпайте от стената, както е показано.



- Не се провисвайте на монтирания уред и го пазете от удари.
- Подсигурете тялото здраво към стената, за да не падне. В противен случай може да възникне телесна повреда или повреда на уреда.
- Когато уредът се инсталира на стената, уверете се, че децата няма да дърпат съединителните кабели.
- За оптимална работа при монтиране на стена, инсталирайте системата високоговорители на поне 5 под телевизора, ако телевизорът е монтиран на стената.
- За ваша безопасност, ако не монтирате уреда на стена, монтирайте го на здрава, равна повърхност, където няма вероятност да падне.

# СВЪРЗВАНЕ НА СУБУФЕРА




- Не свързвайте захранващия кабел на този продукт или на вашия телевизор към контакт, докато не са завършени свързванията на всички компоненти.
- Преди да преместите или инсталирате този уред, трябва непременно да изключите захранването и да извадите щепсела от контакта.
- Ако основният модул е изключен, безжичният субуфер ще премине в режим на готовност и STANDBY LED за STANDBY в задната част ще светне в червено, след като е премигнал няколко пъти в синьо.
- Ако в близост до Soundbar използвате устройство, което използва същата честота (2,4 GHz) като Soundbar, смущенията може да причинят прекъсване за звука.
- Максималното разстояние на предаване на безжичния сигнал между основния модул и субуфера е около 10 метра, но може да варира в зависимост от вашата работна среда. Ако между основния модул и безжичния субуфер има стоманобетонова или метална стена, системата може изобщо да не работи, защото безжичният сигнал не може да проникне през метал.



- В безжичния субуфер има вградена антена за приемане на безжичен сигнал. Съхранявайте модула далеч от вода и влага.
- За оптимално качество на звука, уверете се, че в зоната около безжичния субуфер няма препятствия.

## АВТОМАТИЧНО СВЪРЗВАНЕ

1. Свържете захранване към субуфера.
2. Свържете източник на захранване към Soundbar и след това натиснете бутона  на дистанционното управление или върху дясната част на Soundbar.
3. Субуферът ще бъде автоматично свързан към Soundbar.
4. Когато автоматичното сдвояване приключи, сините индикатори отзад на субуфера се включват.



- Ако червеният индикатор отзад на субуфера е включен или синият индикатор премигва непрекъснато, автоматичното сдвояване не може да се извърши. Ако това се случи, свържете всеки от високоговорителите ръчно.
- Можете да се наслаждавате на по-добър звук от високоговорителя за ниски честоти, като изберете Звуков ефект (вж. страница 9.)
- Важно: Преди да започнете, поставете батериите в дистанционното управление. Вижте страница 12 за инструкции.



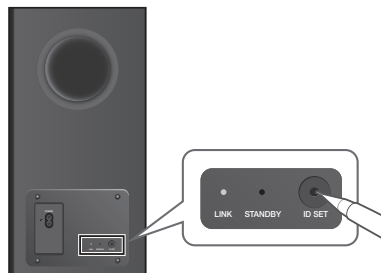
Задна страна на субуфера

## РЪЧНО СВЪРЗАВАНЕ НА СУБУФЕРА, АКО АВТОМАТИЧНОТО СВЪРЗАВАНЕ Е НЕУСПЕШНО

### ► Преди да започнете

- Уверете се, че Soundbar и субуферът са включени.
- Уверете се, че Soundbar е включен.

1. Натиснете и задръжте **ID SET** в задната част на субуфера за най-малко 5 секунди. Червеният индикатор отзад на субуфера се изключва и синият индикатор премигва.



Задна страна на субуфера

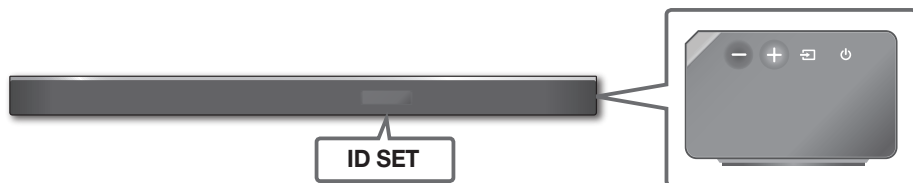
2. Изключете Soundbar.

## СВЪРЗАНИЯ


3. Натиснете и задръжте бутона **VOL** на дистанционното управление за най-малко 5 секунди, докато Soundbar е изключен (ИЗКЛ.).



4. На дисплея на Soundbar за кратко се извежда съобщението ID SET и след това изчезва.



Дясната част на Soundbar

5. Когато синият индикатор на субфуера премигне, включете захранването, натискайки бутона  от дясната страна на главния модул на дистанционното устройство.
6. Когато свързването приключи успешно, синият индикатор отзад на субфуера светва без премигване.



- Ако процесът на свързване е неуспешен, синият индикатор мига продължително. Отидете на стъпка 1 и започнете отново.

## СТАТУС НА СВЕТОДИОДНАТА ИНДИКАТОРНА ЛАМПА ЗА СУБУФЕРА

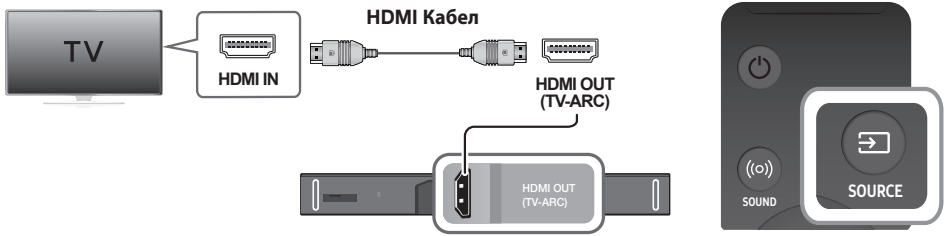
СВЕТОДИОД	Статус	Описание	Решение
Червено	Вкл.	В режим на готовност (с изключен основен корпус на Soundbar)	Проверете захранването към основния корпус на Soundbar
		Неуспешно свързване	Свържете отново (вижте инструкциите за ръчно свързване в ръководството за употреба)
Синьо	Вкл.	Успешно свързване (нормална работа)	-
	Премигва	В режим на готовност (с изключен основен корпус на Soundbar)	Проверете захранването към основния корпус на Soundbar
		Неуспешно свързване	Свържете отново (вижте инструкциите за ръчно свързване в ръководството за употреба)
Червено и синьо	Премигва	Неизправност	Свържете се със сервизния център.


# СВЪРЗВАНЕ КЪМ ТЕЛЕВИЗОР



- Важно: Преди да започнете, поставете батериите в дистанционното управление. Вижте страница 12 за инструкции.

## СВЪРЗВАНЕ С ТЕЛЕВИЗОРА ЧРЕЗ HDMI (ЦИФРОВ) КАБЕЛ

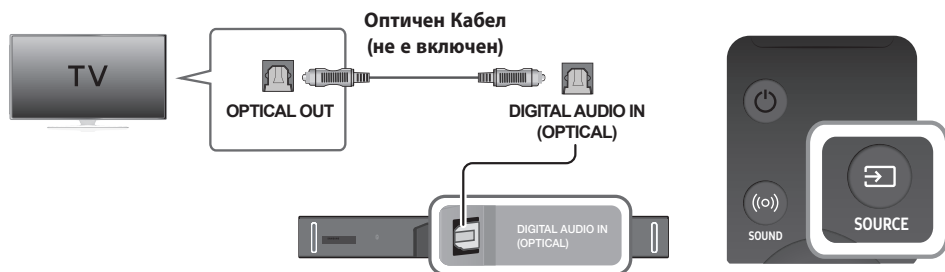



1. Свържете HDMI кабела от извода **HDMI OUT (TV-ARC)** на гърба на продукта към извода HDMI IN на вашия телевизор.
2. Натиснете бутона  в дясната част на Soundbar или бутона **SOURCE** на дистанционното управление, за да изберете режима **D.IN**.



- HDMI е интерфейс, който позволява предаване на видео и аудио данни с един-единствен конектор.
- Ако телевизорът има ARC порт, свържете HDMI към порта HDMI IN (ARC).
- Препоръчва се използването на HDMI кабел без сърцевина, ако е възможно. Ако използвате HDMI кабел със сърцевина, използвайте такъв с диаметър под 14 мм.
- Функцията Аупет+ трябва да е включена.
- Тази функция не е достъпна, ако HDMI кабелът не поддържа ARC.


## СВЪРЗАВАНЕ КЪМ ТЕЛЕВИЗОР ЧРЕЗ ЦИФРОВ ОПТИЧЕН КАБЕЛ



1. Свържете жака **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (аудио) на Soundbar към жака OPTICAL OUT на телевизора с цифров оптичен кабел (не влиза в доставката).
2. Натиснете бутона  в дясната част на Soundbar или бутона **SOURCE** на дистанционното управление, за да изберете режима **D.IN**.

### ► Auto Power Link

Ако свържете главното устройство с телевизор чрез цифров оптичен кабел, включете функцията Auto Power, за да може Soundbar да се включва автоматично при включване на телевизора.

1. Свържете Soundbar и телевизора с цифров оптичен кабел (не влиза в доставката).
2. Натиснете бутона  в дясната част на основното устройство или бутона **SOURCE** на дистанционното управление, за да изберете режима **D.IN**.
3. Натиснете бутона **Наляво** на дистанционното управление за 5 секунди, за да включите или изключите Auto Power Link.



- По подразбиране Auto Power Link е включена (ON).
- В зависимост от свързаното устройство Auto Power Link може да не работи.
- Тази функция е налице само в режим D.IN.

# СВЪРЗАВАНЕ КЪМ ВЪНШНИ УСТРОЙСТВА

HDMI е цифров интерфейс стандарт за свързване на устройства като телевизори, проектори, DVD плейъри, Blu-ray плейъри, set top box и други.

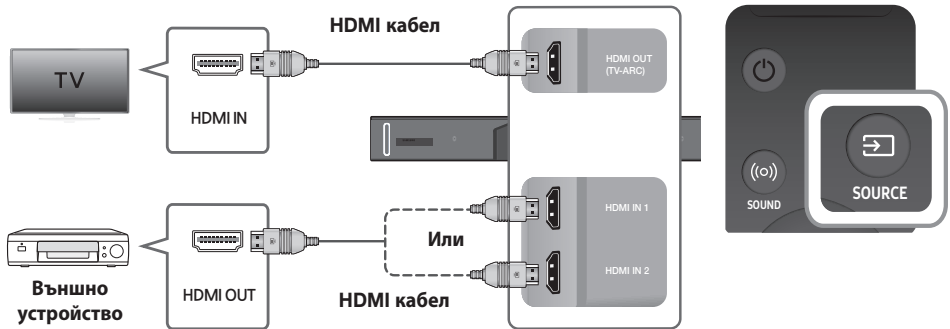
Тъй като HDMI предава най-високото качество цифров сигнал, можете да се радвате на превъзходно видео и аудио – както е било първоначално създадено в цифровия източник.


## СВЪРЗАВАНЕ НА УСТРОЙСТВА С ЦЕЛ ИЗПОЛЗВАНЕ НА DOLBY ATMOS®

Този продукт поддържа Dolby Atmos®.



- Важно: Dolby Atmos® се предлага само в режим HDMI.



1. Свържете HDMI кабел от жака **HDMI IN 1** или **HDMI IN 2** на гърба на продукта към жака HDMI OUT на вашето цифрово устройство.
2. Натиснете бутона  върху дясната част на Soundbar или бутона **SOURCE** на дистанционното управление, за да изберете **HDMI1** или **HDMI2**.
3. Избраният HDMI режим се извежда на панела на дисплея на Soundbar и звукът се възпроизвежда.



- Когато Dolby Atmos® бъде включена, синият светодиода в десния край на Soundbar ще се включи и ще свети.

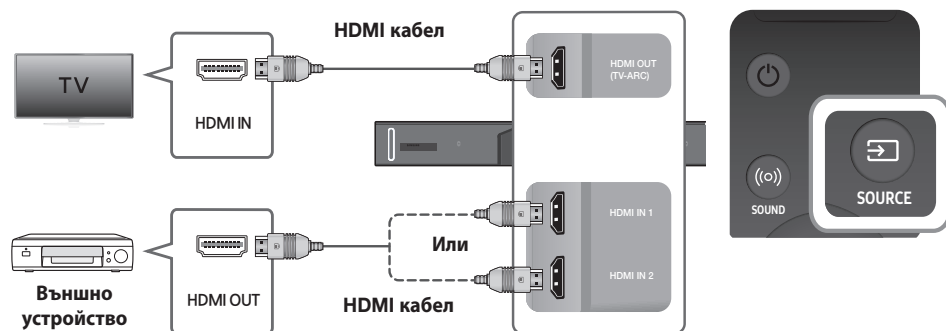
### 4. Конфигуриране на Dolby Atmos® на вашия BD плеър или друго устройство.


- Проверете опциите за извеждане на звук, като използвате менюто с настройки на вашия BD плеър или друго устройство.
- Уверете се, че е избрано „Без кодиране“ за битов поток в опциите за извеждане на звук, например на плеър на Samsung: Меню Начало → Настройки → Звук → Цифров изход: Изберете Битов поток (необработен).
- Ако опциите за Аудио изход включват Вторичен звук, уверете се, че той е изключен (изкл.).



- Dolby Atmos® работи само в режим HDMI. Технологията не е съвместима с други входящи източници.
- Dolby Atmos® работи само на 3.1.2 канали.
- Уверете се, че съдържанието поддържа Dolby Atmos®.

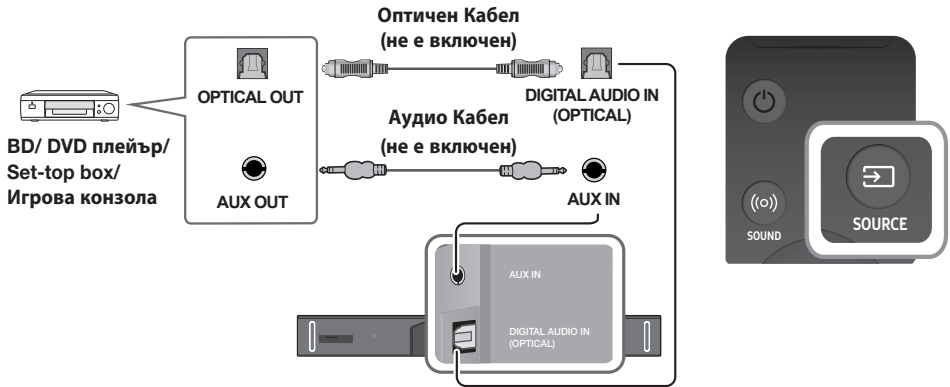
## HDMI КАБЕЛ




1. Свържете HDMI кабел от жака **HDMI IN 1** или **HDMI IN 2** на гърба на продукта към жака HDMI OUT на вашето цифрово устройство.
2. Натиснете бутона  върху дясната част на Soundbar или бутона **SOURCE** на дистанционното управление, за да изберете **HDMI1** или **HDMI2**.
3. Избраният HDMI режим се извежда на панела на дисплея на Soundbar и звукът се възпроизвежда.

## ОПТИЧЕН ИЛИ АНАЛОГОВ АУДИО КАБЕЛ


Това устройство се доставя оборудвано с един цифров оптичен входящ жак и един аналогов аудио (AUX) входящ жак, което ви осигурява два начина за свързване към външни устройства.




### ► AUX кабел

1. Свържете **AUX IN** (аудио) на основното устройство към жакка AUDIO OUT на звуковото устройство, като използвате аудио кабел.
2. Натиснете бутона  в дясната част на Soundbar или бутона **SOURCE** на дистанционното управление, за да изберете режим **AUX**.

### ► Оптичен Кабел

1. Свържете **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (аудио) на основното устройство към жакка OPTICAL OUT на звуковото устройство, като използвате цифров оптичен кабел.
2. Натиснете бутона  в дясната част на Soundbar или бутона **SOURCE** на дистанционното управление, за да изберете режима **D.IN**.

# ВХОДЕН РЕЖИМ

Натиснете бутона  в дясната част на основното устройство или бутона **SOURCE** на дистанционното управление, за да изберете режима, който желаете.



Десен край на Soundbar



Режим на въвеждане	Дисплей
Оптически цифров вход ARC (HDMI ИЗХОД) вход	<b>D.IN</b>
AUX вход	<b>AUX</b>
HDMI вход	<b>HDMI1, HDMI2</b>
BLUETOOTH режим	<b>BT</b>

## ФУНКЦИЯ AUTO POWER DOWN

Устройството се изключва автоматично при следните условия:

- Режим D.IN/BT
  - Ако няма аудио сигнал за 5 минути.
- Режим HDMI1/HDMI2
  - Ако няма аудио сигнал за 15 минути.
- Режим AUX
  - Ако AUX кабелът не е свързан за 5 минути.
  - Ако в продължение на 8 часа няма натискане на клавиш при свързан AUX. (Функцията Auto Power Down може да бъде изключена само в този случай.)

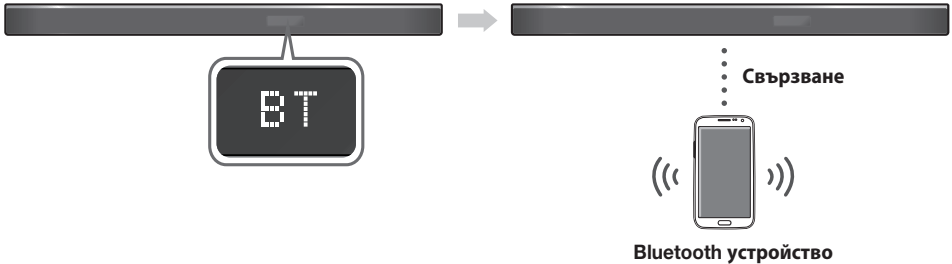
За да изключите функцията Auto Power Down, докато сте в режим **AUX**, натиснете и задръжте бутона **▶||** за 5 секунди. На дисплея се появява **ON - AUTO POWER DOWN / OFF - AUTO POWER DOWN**.



# BLUETOOTH

Можете да свържете Bluetooth устройство към Soundbar и да се наслаждавате на музика със стерео звук без никакви кабели!

## ЗА ДА СВЪРЖЕТЕ SOUNDBAR КЪМ BLUETOOTH УСТРОЙСТВО

Проверете дали Bluetooth устройството поддържа съвместима с Bluetooth функция за стерео слушалки.



- Натиснете бутона  в дясната част на основното устройство или бутона **SOURCE** на дистанционното управление, за да изберете режим **BT**.
  - Ще видите **BT READY** или **BT PAIRING** на лицевия дисплей на Soundbar.
- Изберете менюто Bluetooth на Bluetooth устройството, което искате да свържете. (проверете ръководството за потребителя на Bluetooth устройството.)
- Изберете "[AV] Samsung Soundbar Kxxx" от списъка.
  - Когато Soundbar е свързан с Bluetooth устройството, на лицевия дисплей ще се показва **[Име на Bluetooth устройство] → BT**.
  - Името на устройството може да се показва само на английски език. Ако името не е на английски език, ще се покаже долна черта " \_ ".
  - Ако Bluetooth устройството не може да се сдвои със Soundbar, изтрийте предишното "[AV] Samsung Soundbar Kxxx", открито от Bluetooth устройството, превключете в режим **BT PAIRING**, като натиснете и задържите бутона  от дясната страна на основното устройство или бутона **SOURCE** на дистанционното управление, след което задайте ново търсене на Soundbar от Bluetooth устройството.
- Изпълняване на музика на свързаното устройство.
  - Можете да слушате музика, възпроизвеждана от свързаното Bluetooth устройство, чрез системата Soundbar.
  - В режим **BT**, функциите Възпроизвеждане/Пауза/Напред/Назад не са налични. Въпреки това, тези функции са налични в Bluetooth устройствата, които поддържат AVRCP.



- Ако от вас се иска да въведете PIN код при свързване на Bluetooth устройство, въведете <0000>.
- Само едно Bluetooth устройство може да бъде сдвоявано в даден момент.
- Bluetooth връзката ще бъде прекъсната, когато Soundbar се изключи.
- Soundbar може да не изпълнява правилно Bluetooth търсене или свързване при следните обстоятелства:
  - Ако има силно електрическо поле около Soundbar.
  - Ако няколко Bluetooth устройства биват едновременно сдвоявани с Soundbar.
  - Ако Bluetooth устройството бъде изключено, не е на мястото си или има неизправности.
- Имайте предвид, че такива устройства като например микровълнови фурни, безжични LAN адаптери, луминесцентно осветление и газови регулатори използват същия радиочестотен обхват като Bluetooth устройството, което може да причини електрически смущения.

- Soundbar поддържа SBC данни (44,1 kHz, 48 kHz).
- Свързвайте само Bluetooth устройство, което поддържа A2DP (AV) функция.
- Не можете да свързвате Soundbar с Bluetooth устройство, което поддържа само функцията HF (Свободни ръце).
- След като сдвоите Soundbar с Bluetooth устройство, избирането на "[AV] Samsung Soundbar Kxxx" от списъка със сканирани устройства автоматично ще смени Soundbar на режим **BT**.
  - Налично е само ако Soundbar присъства в списъка със сдвоени с Bluetooth устройства. (Bluetooth устройството и Soundbar трябва да са били сдвоени поне един път преди това.)
- Soundbar ще се появи в списъка с търсени от Bluetooth устройства, когато Soundbar показва **BT PAIRING**.


---

## ЗА ПРЕКЪСВАНЕ НА ВРЪЗКАТА НА BLUETOOTH УСТРОЙСТВОТО С SOUNDBAR

Можете да прекъснете връзката на Bluetooth устройството с Soundbar. За инструкции, проверете ръководството за потребителя на Bluetooth устройството.

- Връзката с Soundbar ще бъде прекъсната.
- Когато бъде прекъсната връзката на Soundbar с Bluetooth устройството, Soundbar ще покаже **BT DISCONNECTED** на предния дисплей.

## ЗА ПРЕКЪСВАНЕ НА ВРЪЗКАТА НА SOUNDBAR С BLUETOOTH УСТРОЙСТВОТО

Натиснете бутона **SOURCE** на дистанционното управление или бутона  от дясната страна на продукта, за да превключите от **BT** към друг режим или да изключите Soundbar.

- Свързаното Bluetooth устройство ще изчака известно време за отговор от Soundbar, преди да прекъсне връзката. (Времето за прекъсване на връзката може да е различно, в зависимост от Bluetooth устройството.)



- В режим на свързване с Bluetooth, Bluetooth връзката може да се изгуби, ако интервалът между Soundbar и Bluetooth устройството превиши 10 м.
- Soundbar се изключва автоматично след 5 минути в режим Готовност.

---

### ► Повече за Bluetooth

Bluetooth е технология, която позволява Bluetooth-съвместими устройства да общуват лесно, като използват безжична връзка от близки разстояния.

- Bluetooth устройството може да причини шум или неизправност в зависимост от използването, когато:
  - Част от тялото е в контакт с приемно/предаващата система на Bluetooth устройството или системата за Soundbar.
  - Подлежи на електрически вариации от блокиращи предмети като стени, ъгли или офис подразделения.
  - Е изложено на електрическа интерференция от устройства със сходен честотен диапазон, включително медицински уреди, микровълнови печки и безжични LAN.
- Сдвоявате Soundbar с Bluetooth устройството, докато поддържате близко разстояние.
- Колкото е по-голямо разстоянието между Soundbar и Bluetooth устройството, толкова по-лошо става качеството. Ако разстоянието надхвърли работния обхват на Bluetooth, връзката се изгубва.
- В области с ниско приемане-чувствителност, Bluetooth връзката може да не работи правилно.
- Bluetooth връзката работи само в близост до уреда. Връзката ще бъде автоматично прекъсната, ако разстоянието надхвърли този обхват. Дори в рамките на този обхват качеството на звука може да се влоши поради препятствия като стени и врати.
- Това безжично устройство може да предизвика електрически смущения по време на работата си.

# ИЗПОЛЗВАНЕ НА ПРИЛОЖЕНИЕТО MULTIROOM

Приложението Multiroom на Samsung Ви позволява да свързвате Soundbar към смарт устройство, към мрежата си и към интернет. След като Soundbar е свързан към смарт устройство, което има инсталирано приложението Multiroom, можете също така да свържете Soundbar и няколко устройства с инсталирано приложение Multiroom на Samsung заедно по безжичен начин и да възпроизвеждате звук през тях.

## ПРЕДИ ДА ЗАПОЧНЕТЕ

### ► Основни положения при комуникацията



### Изисквания:

1. Безжичен рутер и смарт устройство.
2. Безжичният рутер трябва да е свързан към интернет.
3. Смарт устройството трябва да е свързано към рутера чрез Wi-Fi връзка.

## ИНСТАЛИРАНЕ НА ПРИЛОЖЕНИЕТО SAMSUNG MULTIROOM

За да използвате Soundbar с приложението Multiroom на Samsung, трябва да изтеглите и след това да инсталирате приложението Multiroom на Samsung на своето смарт устройство. Можете да изтеглите приложението от Google Play или от App Store. С инсталираното приложение Multiroom на Samsung можете да възпроизвеждате музика на Soundbar, която се съхранява на смарт устройството Ви, намира се на други свързани устройства, предоставя се от други доставчици на съдържание или идва от стрийминг от интернет радиостанции.

### ► Android или iOS

Изтеглете приложението Samsung Multiroom от Google Play или App Store на вашето смарт устройство.

\* Търсене в Market: Samsung Multiroom

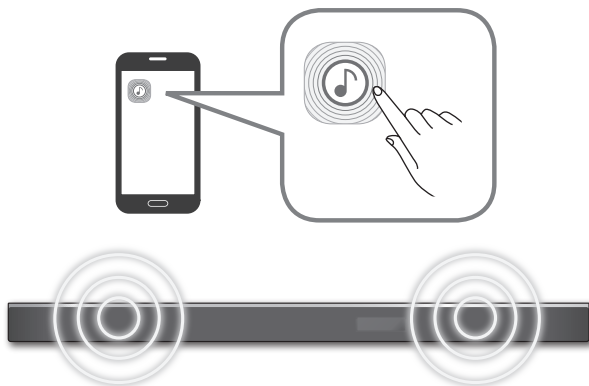


или



## ► Стартиране на приложението Multiroom на Samsung

За да стартирате приложението Multiroom на Samsung, докоснете неговата икона на своето смарт устройство.



## СВЪРЗВАНЕ НА SOUNDBAR КЪМ МРЕЖАТА ВИ

На вашето смарт устройство изберете приложението Samsung Multiroom. Следвайте указанията на екрана на смарт устройството си.

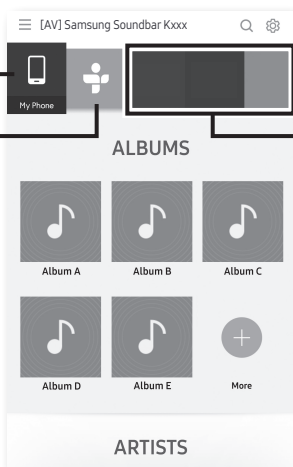
Можете да използвате следните функции на приложението Samsung Multiroom.

- Можете да се насладите на музикални файлове, съхранени на мобилния ви телефон, различни източници на музика и интернет радио.

**Музика на мобилния телефон**

**Интернет радио**

**Услуга за музика**



# ИЗПОЛЗВАНЕ НА ФУНКЦИЯТА NETWORK STANDBY ON

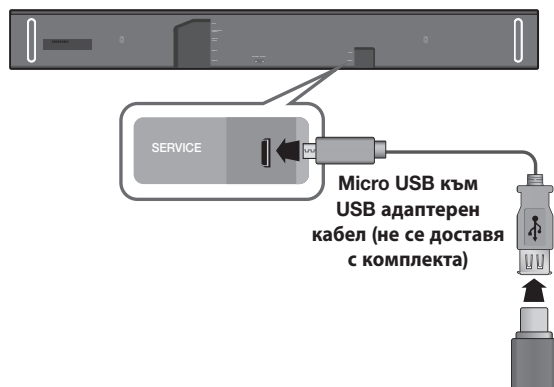
Функцията Network Standby On става достъпна, ако безжичната връзка е установена както трябва между смарт устройството и Soundbar. Тази функция включва автоматично Soundbar, когато смарт устройство опита да се свърже със Soundbar чрез Bluetooth или Wi-Fi. Ако Soundbar е бил включен чрез Bluetooth, входящият му режим автоматично се задава на BT. За да включите Soundbar чрез Wi-Fi, приложението Multiroom на Samsung трябва да е инсталирано на смарт устройството Ви.

1. Свържете смарт устройството към Soundbar.
2. Включете функцията Network Standby On, като натиснете бутона **LEVEL** на дистанционното управление на Soundbar за повече от 5 секунди. Можете да изключите функцията, като натиснете отново бутона **LEVEL** за повече от 5 секунди.



- Network Standby On е налична само ако Soundbar е посочено сред сдвоените устройства на смарт устройството. (Смарт устройството и Soundbar трябва преди това да са били сдвоени поне веднъж.)
  - Soundbar ще се появи в списъка с търсени устройства на смарт устройството, само когато Soundbar показва [BT READY] или [WiFi READY].
  - Ако функцията Network Standby On не работи
    - Network Standby On е зададена на Изкл.. Задайте я на Вкл..
  - Wi-Fi връзката към Soundbar ще се преустанови, ако захранващият кабел е изваден или захранването е прекъснато. Включете Soundbar и свържете отново.
-

# АКТУАЛИЗИРАНЕ НА СОФТУЕРА



## АКТУАЛИЗИРАНЕ ЧРЕЗ USB

Samsung може в бъдеще да предлага актуализации за фърмуера на системата на Soundbar.

Ако се предлага актуализация, можете да направите актуализация на фърмуера чрез свързване на USB устройство, съдържащо актуализацията на фърмуера, към USB порта на вашето устройство Soundbar.

Отбележете, че, ако има няколко файла за актуализация, трябва да ги заредите на USB устройството един по един и да ги използвате за актуализиране на фърмуера.

Посетете [Samsung.com](http://Samsung.com) или се обърнете към сервизния център на Samsung, за да получите повече информация за изтегляне на файлове за актуализация.

### ► Процедура за актуализиране

1. Свържете Micro USB към USB адаптерен кабел с мъжки USB 2.0 микро USB щепсел (тип B) в единия край и стандартен женски 2.0 USB жак (тип A) в другия край към Micro USB жака на вашия Soundbar.



- Micro USB към USB адаптерният кабел се продава отделно. За покупка се свържете с Център за обслужване на Samsung или с Център за обслужване на клиенти на Samsung.

2. Следвайте стъпките по-долу, за да свалите софтуера за продукта:  
Отидете на сайта на Samsung ([samsung.com/sec](http://samsung.com/sec)) → потърсете номера на модела - изберете опцията за обслужване на клиенти (името на опцията може да се промени)
3. Съхранете изтегления софтуер в USB стик и изберете „Извличане в името на папката“, за да разархивирате папката.
4. Изключете Soundbar и свържете USB флаш устройството, съдържащо актуализирания софтуер, към подходящия порт на micro USB адаптерен кабел.
5. Включете Soundbar. След до 3 минути се извежда съобщение **UPDATE** и актуализирането започва.
6. Когато актуализирането приключи, Soundbar се изключва и се включва отново.



- Ако входният източник е бил сменен след актуализиране или свързване отново на захранващия кабел, променете входния източник на телевизор или на желанния източник.

## ► Ако не се покаже UPDATE

1. Изключете Soundbar, свържете USB устройството с памет, в което е записана актуализацията, към USB порта на Soundbar.
2. Извадете захранващия кабел, включете го обратно и включете устройството.



- Поставете USB устройство, на което е записана надстройка за фърмуера, в USB порта на основното устройство.
- Актуализирането на фърмуера може да не работи както трябва, ако аудио файловете, поддържани от Soundbar, са записани в USB устройството за съхранение.
- Не изключвайте захранващия кабел и да не изваждате USB устройството, докато се извършват актуализациите. Основното устройство ще се изключи автоматично след завършване на актуализацията на фърмуера.
- След завършване на актуализацията потребителската настройка в Soundbar се инициализира. Препоръчваме ви да си запишете настройките, за да можете лесно да ги възстановите след актуализацията. Имайте предвид, че актуализирането на фърмуера нулира също и връзката със събуфъра. Ако връзката със събуфъра не се установи автоматично след актуализирането, вж. стр. 18. Ако актуализирането е неуспешно, проверете дали USB флаш устройството не е дефектно.
- Потребителите на Mac OS следва да използват MS-DOS (FAT) като USB формат.
- В зависимост от производителя, някои USB устройства за съхранение може да не се поддържат.

## АВТОМАТИЧНО АКТУАЛИЗИРАНЕ

Дори когато Soundbar е изключено, Soundbar проверява автоматично за най-новата версия на софтуера и продължава да се актуализира, ако е свързано към интернет.



- Soundbar е конфигурирано да стартира автоматични актуализации по подразбиране.
- За да използвате функцията за автоматично актуализиране, Soundbar трябва да е свързано към интернет.
- Wi-Fi връзката към Soundbar ще се преустанови, ако захранващият кабел е изваден или захранването е прекъснато. Ако захранването е прекъснато, включете Soundbar и го свържете повторно.

# ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

Преди да поискате сервизно обслужване, проверете следното.

## Устройството не се включва.

- |   |  |
|---|--|
| • Включен ли е захранващият кабел в контакта? | → Включете щепсела за захранване в контакта. |
|---|--|

## Дадена функция не работи, когато бъде натиснат бутонът.

- |  |                                       |
|--|---------------------------------------|
| • Има ли статично електричество във въздуха? | → Извадете и отново включете щепсела. |
|--|---------------------------------------|

## Не се чува звук.

- |   |   |
|---|---|
| • Функцията за заглушаване включена ли е?     | → Натиснете бутона <b>VOL</b> , за да отмените функцията. |
| • Дали не е зададено минимално ниво на звука? | → Увеличете силата на звука.                              |

## Дистанционното не работи.

- |  |                                    |
|--|------------------------------------|
| • Батериите изтощени ли са?  | → Сменете ги с нови батерии.       |
| • Не е ли твърде голямо разстоянието между дистанционното управление и основното устройство? | → Преместете се по-близо до уреда. |

## Червеният светодиод на събуфъра мига и събуфърът не издава звук.

- |   |   |
|---|---|
| • Събуфърът може да не е свързан към корпуса на продукта. | → Опитайте да свържете отново събуфъра. (Вж. стр. 18) |
|---|---|

## Събуфърът шуми и вибрира забележимо.

- |   |  |
|---|--|
| • Опитайте да регулирате вибрирането на събуфъра. | → Натиснете бутона <b>WOOFER</b> на дистанционното си управление нагоре или надолу, за да регулирате неговата стойност (между -12, -6 ~ +6). |
|---|--|

## СПЕЦИФИКАЦИЯ

ОБЩА ЧАСТ	Тегло	Основно устройство на Soundbar	6,7 кг
		Събуфер (PS-KW1-4)	9,6 кг
	Размери (Ш x В x Д)	Основно устройство на Soundbar	1210,2 x 81,7 x 131,4 мм
		Събуфер (PS-KW1-4)	203,9 x 399,0 x 414,3 мм
	Диапазон на работна температура	+5 °C до +35 °C	
Диапазон на работна влажност	10 % до 75 %		
HDMI	Видео	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0	
УСИЛВАТЕЛ	Изходяща мощност	Основно устройство на Soundbar	18W x 11, 4 OHM, THD ≤ 10%
		Събуфер (PS-KW1-4)	162W, 3 OHM, THD ≤ 10%
Поддържани формати за възпроизвеждане			LPCM 2ch, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS
Изходна мощност на безжичното устройство	Макс. мощност на предавателя при BT връзка		100 mW при 2,4 GHz – 2,4835
	Макс. мощност на предавателя при Wi-Fi връзка		100 mW при 2,4 GHz – 2,4835 GHz, 5,15 GHz – 5,35 GHz и 5,47 GHz – 5,725 GHz
	Макс. мощност на предавателя при SRD връзка		25 mW при 2405,35 MHz – 2477,35 MHz

\* Дизайнът, спецификациите и екранът на приложениято подлежат на промяна без предизвестие.

\* Номинална спецификация

- Samsung Electronics Co., Ltd си запазва правото да променя спецификацията без предизвестие.
- Теглото и размерите са приблизителни.
- За допълнителна информация относно захранването и потреблението на електроенергия направете справка с етикета, поставен на продукта. (Етикет : Отдолу на основното устройство)

※ **Внимание : Продуктът ще се рестартира автоматично, ако включите/изключите Wi-Fi/Ethernet.**

Общо потребление на енергия в режим на готовност (W) (Всички мрежови портове са в позиция "ВКЛ.")		5,8W
Wi-Fi/Ethernet	Режим на деактивиране на порт	Натиснете бутона <b>Wi-Fi SETUP</b> на продукта за 30 секунди, за да включите/изключите Wi-Fi/Ethernet.
Bluetooth	Режим на деактивиране на порт	Натиснете бутона <b>SPK ADD</b> на продукта за 30 секунди, за да включите/изключите Bluetooth.

### ※ Бележка за лиценза за отворен код

- За допълнителна информация за отворения код, използван в този продукт, посетете уебсайта : <http://opensource.samsung.com>

### ※ Spotify Лиценз

- Софтуерът Spotify е предмет на лицензи от трети страни, които се намират тук: Лицензи за [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- За повече информация за Spotify Connect посетете [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect)

## ЛИЦЕНЗ



**DOLBY**  
ATMOS

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- С настоящото Samsung Electronics декларира, че това оборудване съответства на Директива 2014/53/ЕС. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие можете да намерите на следния интернет адрес: <http://www.samsung.com> – отворете Поддръжка> Търсене в „Поддръжка на продуктите“ и въведете името на модела. С това оборудване може да се работи във всички държави от ЕС. WLAN (Wi-Fi или SRD) функцията при 5 GHz на това оборудване може да се използва само на закрито.



## Свържете се със SAMSUNG ПО ЦЕЛИЯ СВЯТ

Ако имате въпроси или коментари за продуктите на Samsung, се обърнете към центъра за обслужване на клиенти на SAMSUNG.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/uk/support
IRELAND (EIRE)	0818 717100	www.samsung.com/ie/support
GERMANY	06196 77 555 77	www.samsung.com/de/support
FRANCE	01 48 63 00 00	www.samsung.com/fr/support
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	www.samsung.com/it/support
SPAIN	0034902172678	www.samsung.com/es/support
PORTUGAL	808 207 267	www.samsung.com/pl/support
LUXEMBURG	261 03 710	www.samsung.com/be_fr/support
NETHERLANDS	088 90 90 100	www.samsung.com/nl/support
BELGIUM	02-201-24-18	www.samsung.com/be/support (Dutch) www.samsung.com/be_fr/support (French)
NORWAY	815 56480	www.samsung.com/no/support
DENMARK	707 019 70	www.samsung.com/dk/support
FINLAND	030-6227 515	www.samsung.com/fi/support
SWEDEN	0771 726 786	www.samsung.com/se/support
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* *(koszt połączenia według taryfy operatora)	http://www.samsung.com/pl/support/
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	www.samsung.com/hu/support
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	www.samsung.com/at/support

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	www.samsung.com/ch/support (German) www.samsung.com/ch_fr/support (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	www.samsung.com/cz/support
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	www.samsung.com/sk/support
CROATIA	072 726 786	www.samsung.com/hr/support
BOSNIA	056 233 999	www.samsung.com/support
MONTENEGRO	020 405 888	www.samsung.com/support
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	www.samsung.com/si/support
SERBIA	011 321 6899	www.samsung.com/rs/support
ALBANIA	045 620 202	www.samsung.com/al/support
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31 , безплатна телефонна линия	www.samsung.com/bg/support
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	www.samsung.com/ro/support
CYPRUS	8009 4000 only from landline , toll free	
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	www.samsung.com/gr/support
LITHUANIA	8-800-77777	www.samsung.com/lt/support
LATVIA	8000-7267	www.samsung.com/lv/support
ESTONIA	800-7267	www.samsung.com/ee/support



**[Правилно изхвърляне на батериите в този продукт]**

### (Налично в страни със системи за разделно сметосъбиране)

Това обозначение върху батерията, ръководството или опаковката, показва, че батериите в този продукт не бива да се изхвърлят с другите битови отпадъци в края на техния полезен живот. Където са маркирани, химическите символи Hg, Cd или Pb показват, че батерията съдържа живак, кадмий или олово над контролните нива в Директива 2006/66 на ЕО.

Ако батериите не се изхвърлят правилно, тези вещества могат да предизвикат увреждане на човешкото здраве или на околната среда.

За да предпазите природните ресурси и за да съдействате за многократната употреба на материалните ресурси, моля отделяйте батериите от другите видове отпадъчни продукти и ги рециклирайте посредством Вашата локална система за безплатно връщане на батерии.



**Правилно третиране на изделието след края на експлоатационния му живот**

**(Отпадъци, представляващи електрическо и електронно оборудване)**

### (Налично в страни със системи за разделно сметосъбиране)

Този знак, поставен върху изделието, негови принадлежности или печатни материали, означава, че продуктът и принадлежностите (например зарядно устройство, слушалки, USB кабел) не бива да се изхвърлят заедно с другите битови отпадъци, когато изтече експлоатационният му живот. Отделяйте тези устройства от другите видови отпадъци и ги предавайте за рециклиране.

Спазвайки това правило не излагате на опасност здравето на други хора и предпазвате околната среда от замърсяване, предизвикано от безконтролно изхвърляне на отпадъци. Освен това, подобно отговорно поведение създава възможност за повторно (екологично съобразно) използване на материалните ресурси. Домашните потребители трябва да се свържат с търговеца на дребно, от когото са закупили изделието, или със съответната местна държавна агенция, за да получат подробни инструкции къде и кога могат да занесат тези устройства за рециклиране, безопасно за околната среда.

Корпоративните потребители следва да се свържат с доставчика си и да проверят условията на договора за покупка. Това изделие и неговите електронни принадлежности не бива да се смесват с другите отпадъци на търговското предприятие.

За информация относно ангажиментите на Samsung по отношение на околната среда и специфичните за продукта регулаторни задължения, например REACH, WEEE, батерии, посетете:

[http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/samsungelectronics/corporatecitizenship/data\\_corner.html](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/samsungelectronics/corporatecitizenship/data_corner.html)

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# Korisnički priručnik





## Zamislite mogućnosti





Zahvaljujemo vam na kupnji ovog Samsungovog proizvoda.  
Za primanje potpunije usluge molimo, registrirajte svoj proizvod na  
[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# SIGURNOSNE INFORMACIJE

## SIGURNOSNA UPOZORENJA

DA BISTE SMANJILI OPASNOST OD ELEKTRIČNOG UDARA, NE ODSTRANJUJTE POKLOPAC (ILI POLEDINU), U UNUTRAŠNOSTI NEMA DIJELOVA KOJE MOŽE SERVISIRATI KORISNIK. PREPUSTITE SERVISIRANJE KVALIFICIRANOM SERVISNOM OSOBLJU.

 <div style="text-align: center;"> <p><b>OPREZ</b></p> <p>OPASNOST OD ELEKTRIČNOG UDARA NE OTVARAJTE</p> </div> 		Ovaj simbol znači da je struja u unutrašnjosti visokog napona. Opasno je dolaziti u bilo kakav doticaj s unutarnjim sklopovima proizvoda.
		Ovaj simbol naznačuje da je uz uređaj priložena važna dokumentacija o njegovom radu i održavanju.

	Proizvod II. razreda: Ovaj simbol označava da nije potrebna sigurnosna veza s uzemljenjem.
	AC napon: Ovaj simbol označava da nazivni napon označen navedenim simbolom predstavlja AC napon.
	DC napon: Ovaj simbol označava da nazivni napon označen navedenim simbolom predstavlja DC napon.
	Oprez, pogledajte upute za upotrebu: Ovaj simbol upućuje korisnika da potraži dodatne informacije u pogledu sigurnosti u korisničkom priručniku.

**UPOZORENJE** : Da biste smanjili opasnost od požara ili električnog udara, ne izlažite uređaj kiši ili vlazi.

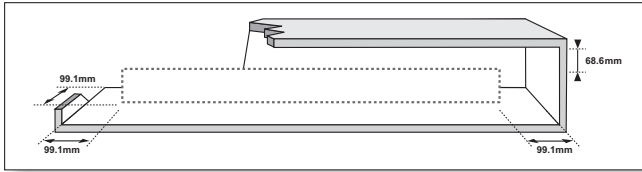
**OPREZ** : DA BISTE SPRIJEČILI ELEKTRIČNI UDAR, NAMJESTITE ŠIROKE KONTAKTE UTIKAČA U ŠIROK UTOR, UMETNUT DO KRAJA.

- Ovaj uređaj treba uvijek biti spojen na utičnicu izmjenične struje sa zaštitnim uzemljenjem.
- Da biste isključili uređaj iz struje, morate izvući utikač iz strujne utičnice. Stoga strujni utikač treba biti spreman za rad.

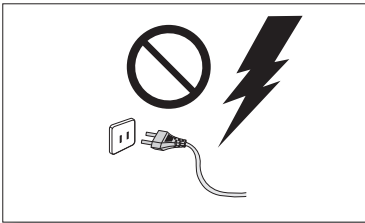
### OPREZ

- Ne izlažite ovaj uređaj kapanju ili prskanju tekućina. Ne stavljajte predmete pune tekućine, poput vaza, na uređaj.
- Da biste potpuno isključili ovaj uređaj, morate izvući utikač za napajanje iz zidne utičnice. Stoga utikač mora uvijek biti lako dostupan.

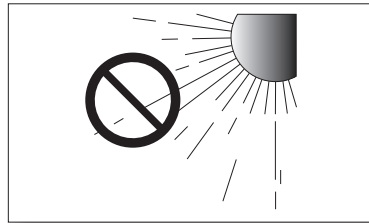
## MJERE OPREZA



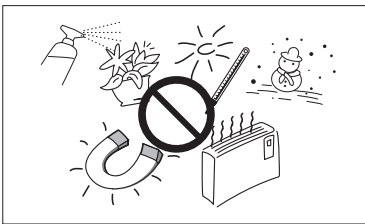
Osigurajte da napajanje izmjeničnom strujom u vašem domaćinstvu odgovara identifikacijskoj naljepnici koja se nalazi na poleđini proizvoda. Proizvod postavite vodoravno na prikladnu površinu (namještaj) s dovoljno prostora za ventilaciju 7–10 cm. Pobrinite se da ventilacijski otvori ne budu prekriveni. Ne postavljajte jedinicu na pojačala ili drugu opremu koja se grije. Ova jedinica dizajnirana je za neprekidnu uporabu. Za potpuno isključivanje jedinice izvucite strujni utikač iz zidne utičnice. Ako ne namjeravate upotrebljavati jedinicu dulje vrijeme, izvucite utikač.



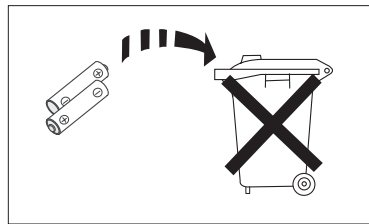
Za vrijeme olujnog nevremena izvucite utikač za napajanje izmjeničnom strujom iz zidne utičnice. Vršni naponi zbog munja mogu oštetiti uređaj.



Ne izlažite uređaj izravnoj sunčevoj svjetlosti ili drugim izvorima topline. To može dovesti do pregrijavanja i kvara uređaja.



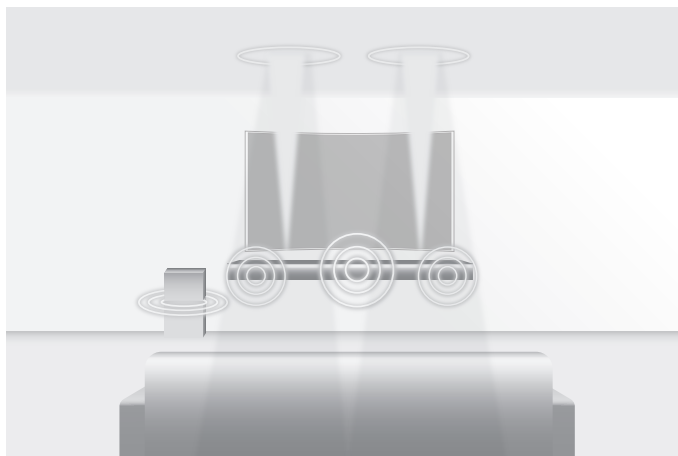
Zaštitite proizvod od vlage (npr. vaze) i prekomjerne topline (npr. kamin) ili od opreme koja stvara jaka magnetska ili električna polja. Isključite kabel za napajanje iz izvora napajanja izmjeničnom strujom ako jedinica neispravno radi. Proizvod nije namijenjen za industrijsku uporabu. On je namijenjen samo za osobnu uporabu. Ako su proizvod ili disk pohranjeni na niskim temperaturama, može doći do kondenzacije. Ako tijekom zime prenosite jedinicu, pričekajte oko 2 sata kako bi jedinica prije uporabe dosegla sobnu temperaturu.



Baterije korištene s ovim proizvodom sadržavaju kemikalije koje su štetne za okoliš. Ne odlažite baterije s otpadom kućanstva. Baterije nemojte baciti u vatru. Nemojte kratko spajati, rastavljati, ili pregrijavati baterije. U slučaju zamjene neodgovarajućim baterijama postoji opasnost od eksplozije. Baterije mijenjajte samo baterijama iste ili ekvivalentne vrste.

# DOLBY ATMOS®

Ovaj proizvod podržava Dolby Atmos®.



## \* Što je Dolby Atmos®?

Atmos tehnologija unapređuje postojeće 5.1-kanalne sustave surround zvuka dodavanjem gornjeg zvučnika. Time je slušatelj sa svih strana okružen zvukom pa je doživljaj sveobuhvatan, visoke kvalitete, bogat, detaljan i dublji. Pogledajte stranicu 23 da biste saznali kako spojiti sustav.

# SADRŽAJ

## 2 POČETAK

- 2 Sigurnosne informacije
- 4 Dolby Atmos®
- 6 Što je uključeno

## 7 OPIS

- 7 Ploča s prednje/desne strane
- 8 Donja ploča
- 9 Daljinski upravljač

## 14 MONTIRANJE

- 14 Instalacija uređaja Soundbar
- 14 Montaža Zidnog Nosača
- 17 Uklanjanje uređaja soundbar sa zida

## 18 VEZE

### 18 Spajanje subwoofera

### 21 Povezivanje s televizorom

- 21 Povezivanje s televizorom pomoću HDMI (Digitalnog) kabela
- 22 Povezivanje s televizorom pomoću digitalnog optičkog kabela

### 23 Povezivanje s vanjskim uređajima

- 23 Spajanje uređaja u svrhu upotrebe opcije Dolby Atmos®
- 24 HDMI kabel
- 25 Optički ili analogni audiokabel

## 26 FUNKCIJE

- 26 Način ulaza
- 27 Bluetooth
- 29 Upotreba aplikacije Multiroom
- 31 Upotreba funkcije Network Standby On
- 32 Ažuriranje softvera

## 34 RJEŠAVANJE PROBLEMA

- 34 Rješavanje problema

## 35 DODATAK

- 35 Tehnički podaci



- Slike u ovom korisničkom priručniku služe kao samo kao referenca i mogu se razlikovati od stvarnog izgleda proizvoda.
- Moguća je naplata administrativne pristojbe u slučaju
  - (a) poziva inženjera na vaš zahtjev, a nema oštećenja na proizvodu (tj. ako niste pročitali korisnički priručnik)
  - (b) da donesete jedinicu na popravak u servis, a nema oštećenja na proizvodu (tj. ako niste pročitali korisnički priručnik)
- S visinom administrativne pristojbe bit ćete upoznati prije poduzimanja bilo kakvih radnji ili kućnog posjeta.

# ŠTO JE UKLJUČENO



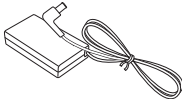








## PRIJE ČITANJA KORISNIČKOG PRIRUČNIKA

Prije čitanja korisničkog priručnika imajte na umu sljedeće pojmove.

### ► Ikone koje se koriste u priručniku

Ikona	Pojam	Definicija
	<b>Oprez</b>	Označuje slučaj u kojem funkcija ne radi ili su postavke poništene.
	<b>Napomena</b>	Uključuje savjete ili upute na stranici koja prikazuje pomoć za rad svake funkcije.

Provjerite dolje navedenu isporučenu dodatnu opremu.

			
<b>Daljinski upravljač / Baterije (veličina AA)</b>	<b>Kabel za napajanje</b>	<b>AC/DC adapter (za glavnu jedinicu)</b>	<b>HDMI kabel</b>
			
<b>Vodilica zidnog nosača</b>	<b>Vijak držača : 2 komada</b>	<b>Vijak : 2 komada</b>	<b>Zidni nosač : 2 komada</b>
	 <p>Spojite Strujni priključak u prikladnik dok ne čujete klik kako biste bili sigurni da je sigurno pričvršćen.</p>		
<b>Strujni priključak</b> (Ovisno o državi i modelu)	 <p>Nemojte isključivati Strujni priključak iz prikladnika (neće biti uklonjen kada se pričvrsti).</p>		



- Izgled dodatnog pribora može se malo razlikovati od gornjih crteža.
- Ovisno o području, Strujni priključak može se razlikovati izgledom ili može biti ispušten s integriranim prikladnikom.

# PLOČA S PREDNJE/DESNE STRANE

## 1 + / - (Glasnoća) Gumb

Regulira razinu glasnoće.

Numerička vrijednost razine glasnoće pojavljuje se na prikazu na prednjoj ploči.

## 2 (Izvor) Gumb

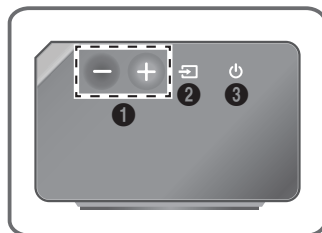
Odabire ulaze D.IN, AUX, HDMI1, HDMI2 ili BT.

- Za uključivanje načina **BT PAIRING** pritisnite i držite ovaj gumb u BT načinu.

## 3 (Za uključivanje) Gumb

Uključuje i isključuje Soundbar.

Desna strana



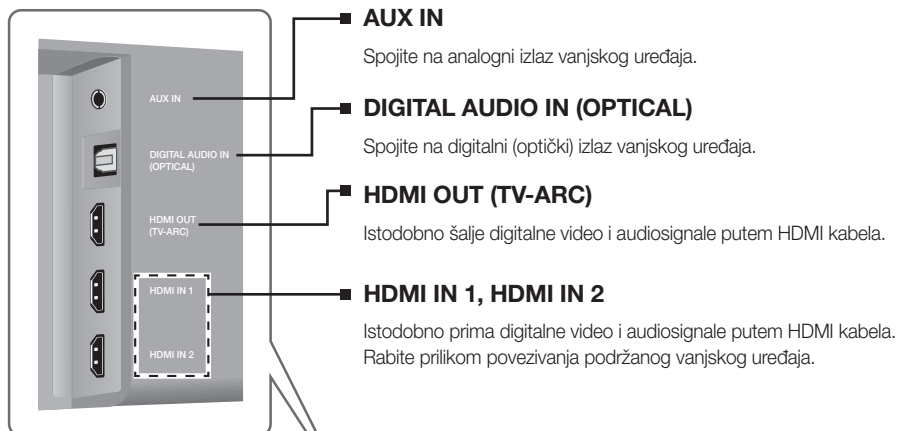
Zaslon ■

Prikazuje trenutni način rada.



- Kad priključite kabel napajanja, tipka napajanja radi još 4 do 6 sekundi. Kada pritisnete gumb napajanja, prije nego što se oglasi jedinica proći će 20 sekundi.
- Kad uključite napajanje ove jedinice, početak reprodukcije zvuka kasnit će 4 do 5 sekundi.
- Ako želite uživati u zvuku koji se reproducira samo putem uređaja Soundbar, zvučnike televizora morate isključiti u izborniku Postavke zvuka televizora. Pogledajte priručnik TV-a koji je isporučen uz TV.

# DONJA PLOČA



## OZNAKA

### Wi-Fi SETUP

Pritisnite taj gumb da biste Soundbar povezali s mrežom putem Wi-Fi mreže. (Potreban je pametni uređaj i aplikacija Samsung Multiroom. Pogledajte stranicu 29.)

### SPK ADD

Pritisnite gumb za povezivanje uređaja Soundbar na Samsung HUB (kupuje se zasebno) ili na mrežu. (Potreban je pametni uređaj i aplikacija Samsung Multiroom. Pogledajte stranicu 29.)

### DC 19V (Uključeno Napajanje)

Spojite strujni prilagodnik u priključak napajanja, a zatim spojite priključak strujnog prilagodnika u zidnu utičnicu.

### SERVICE

USB micro priključak. Za nadogradnju softvera proizvoda. Potreban je USB prilagodnik. (Prodaje se zasebno.) Pogledajte stranicu 32.



- Prilikom isključivanja iz zidne utičnice, kabel za napajanje adaptera izmjenične struje držite za utikač. Ne vucite kabel.
- Ne spajajte ovu jedinicu ili druge komponente na utičnicu za napajanje izmjeničnom strujom dok u potpunosti ne spojite sve komponente.

# DALJINSKI UPRAVLJAČ

## Za uključivanje

Uključuje i isključuje Soundbar.

## (Ⓞ) SOUND

Surround zvuk dodaje dubinu i prostornost zvuku. Uzastopnim pritiskanjem gumba (Ⓞ) **SOUND** prolazite kroz postavke za Surround zvuk :

### ON - SURROUND SOUND, OFF - SURROUND SOUND

- UKLJUČENO: Zvuk se reproducira na svim zvučnicima.
- ISKLJUČENO: Zvuk se reproducira samo preko kanala izvora.

## Gore/Dolje/Lijevo/Desno

Pritisnite označene površine za odabir Gore/Dolje/Lijevo/Desno. Pritisnite Gore/Dolje/Lijevo/Desno na gumbu za odabir ili postavljanje funkcija.

Možete također aktivirati funkciju **Wi-Fi SETUP** pritiskom i držanjem gumba **Gore** na daljinskom više od 5 sekundi.

Možete također aktivirati funkciju uređaja Soundbar **SPK ADD** pritiskom i držanjem gumba **Dolje** na daljinskom više od 5 sekundi.

## Preskakanje glazbe

Pritisnite gumb **Desno** za odabir sljedeće glazbe; pritisnite gumb **Lijevo** za odabir prethodne glazbe.

## Anynet+

Pritisnite i držite gumb **Desno** približno 5 sekundi za uključivanje ili isključivanje funkcije Anynet+.

(Zadano : **ON - ANYNET+** ili **OFF - ANYNET+**)

Funkcija Anynet+ omogućuje vam upravljanje uređajem Soundbar pomoću daljinskog upravljača s bilo kojeg Samsung televizora koji je kompatibilan s funkcijom Anynet+. Soundbar mora biti povezan s televizorom preko HDMI kabela.

## Auto Power Link

Pritisnite i držite gumb **Lijevo** približno 5 sekundi za uključivanje ili isključivanje funkcije Auto Power Link (Automatsko povezivanje napajanja).

(Zadano : **OFF - POWER LINK** ili **ON - POWER LINK**)

Sinkronizira Soundbar putem optičke veze pomoću optičkog priključka tako da se automatski uključi kada uključite televizor. (Pogledajte stranicu 22)

Funkcija Auto Power Link dostupna je samo u načinu **D.IN**.

## EFFECT

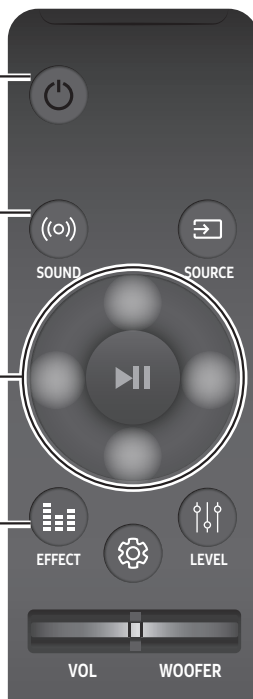
Možete odabrati jedan od 6 načina zvuka - **STANDARD (Originalni Zvuk)**, **MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE** i **NIGHT** – ovisno o vrsti sadržaja koji želite slušati.

Odaberite način rada **STANDARD** ako želite uživati u originalnom zvuku.

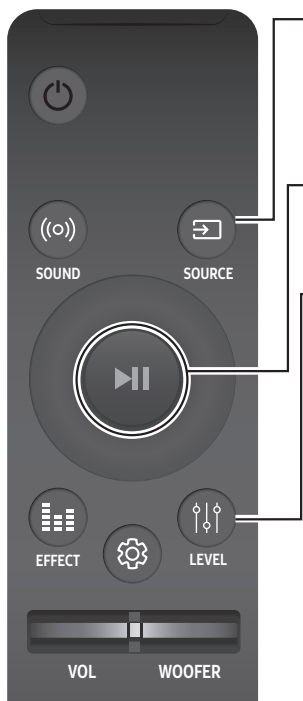
### \* DRC (Dynamic Range Control)

Omogućuje vam primjenu upravljanja dinamičkim rasponom na Dolby Digital zvuk.

Pritisnite i držite gumb **EFFECT** približno 5 sekundi u stanju čekanja za prebacivanje između funkcija DRC (Dynamic Range Control) **ON - DRC** ili **OFF - DRC**.



- TV-om upravljajte pomoću daljinskog upravljača TV-a.



**SOURCE**

Pritisnite za odabir izvora povezanog s uređajem Soundbar.

**\* Način BT PAIRING**

Za uključivanje načina **BT PAIRING** u Bluetooth funkciji pritisnite i držite gumb **SOURCE** više od 5 sekundi.

**Reprodukcija/Pauza (BT / WIFI)**

Pritisnite gumb **▶||** za privremeno zaustavljanje glazbe.  
Pritisnite gumb **▶||** ponovo za reprodukciju odabrane glazbe.

**LEVEL**

ATMOS Soundbar ima 3.1.2-kanalni zvuk. Upotrijebite taj gumb za namještanje glasnoće svakog zvučnika. Pritisnite ovaj gumb, upotrijebite gumb **Lijevo/Desno** kako biste odabrali zvučnik, a zatim gumb **Gore/Dole** kako biste povećali ili smanjili razinu glasnoće.

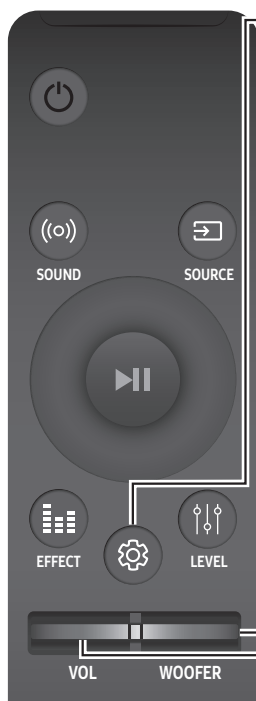


Glavni uređaj

Zvučnik	Prikazano na OLED zaslonu tijekom namještanja razine
Srijeda lijevo	FL
Srijeda gore lijevo	FTL
Sredina	C
Srijeda desno	FR
Srijeda gore desno	FTR

**\* Network Standby Uključeno/Isključeno**

Pritisnite i držite gumb **LEVEL** približno 5 sekundi za uključivanje ili isključivanje Network Standby. (Pogledajte stranicu 31)



### (Kontrola zvuka)

Pritisnite da biste odabrali **TREBLE**, **BASS** ili **AUDIO SYNC**.

Potom gumbima **Gore/Dolje** prilagodite glasnoću za **TREBLE** ili **BASS** od -3 ~ +3.

Pritisnite i držite gumb (Kontrola zvuka) oko 5 sekundi da biste podesili zvuk za svaki frekventni opseg. 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 KHz, 2,5 KHz, 5 KHz i 10 KHz mogu se odabrati (**Lijevo/Desno**) te se svaki može namjestiti na postavku između -6 ~ +6 (**Gore/Dolje**).

Ako je Soundbar povezan s digitalnim televizorom, a videozapis nije usklađen sa zvučnim zapisom, pritisnite tipke (Kontrola zvuka) kako biste sinkronizirali zvuk i sliku. Odgodu zvuka možete namjestiti na vrijednost između 0 ms i 300 ms pomoću gumba **Gore/Dolje**. U načinu BT funkcija Sinkronizacija zvuka ne mora biti raspoloživa.

### **WOOFER**

Gurnite gumb prema gore ili prema dolje za namještanje glasnoće subwoofera na -12 ili od -6 do +6.

Pritiskom na gumb glasnoća subwoofera vraća se na razinu 0.



### **VOL**

Gurnite gumb prema dolje ili prema gore za namještanje glasnoće.

### **Isključi zvuk**

Pritisnite gumb **VOL** za isključivanje zvuka. Pritisnite ga ponovo da biste uključili zvuk.



## ► Upravljanje glasnoćom uređaja Soundbar pomoću daljinskog upravljača televizora

1. Pritisnite i držite gumb **(o)** **SOUND** duže od 5 sekundi dok je zvučnik Soundbar uključen.
2. Na zaslonu zvučnika Soundbar pojavljuje se poruka „ON - TV REMOTE“.
3. U izborniku televizora namjestite zvučnik televizora na vanjski zvučnik.

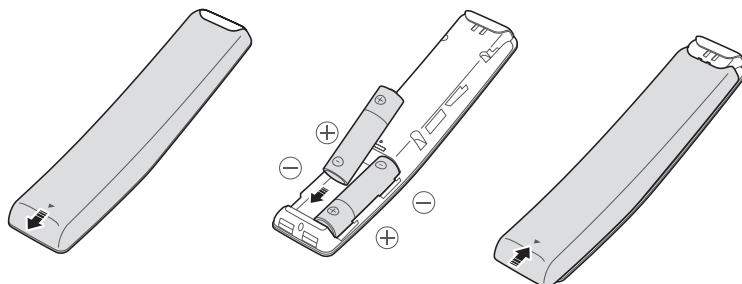


- Nije dostupno u načinima **TV ARC**, **BT**, **HDMI1** i **HDMI2**. (Dostupno samo u načinima **D.IN** (optički) i **AUX**)
- Na daljinskom upravljaču televizora raspoloživi su samo gumbi glasnoće i isključivanja zvuka. Drugi su gumbi onemogućeni.
- TV izbornici se razlikuju ovisno o proizvođaču i modelu. Za više informacija pogledajte korisničke upute televizora.
- Proizvođači koji imaju podržanu ovu funkciju:
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - Ova značajka možda nije kompatibilna s vašim daljinskim upravljačem televizora ovisno o proizvođaču daljinskog upravljača.
- Za isključivanje ove funkcije pritisnite gumb **(o)** **SOUND** na 5 sekundi. Na zaslonu zvučnika Soundbar pojavljuje se poruka „OFF - TV REMOTE“.

## UMETANJE BATERIJA (2 AA BATERIJE)

Povucite poklopac baterije u smjeru strelice dok se u potpunosti ne otvori.

Umetnite 2 AA baterije (1,5V) pazeći na +/- polove. Povucite poklopac baterije natrag na mjesto.



## UPOTREBA SKRIVENIH GUMBA

Skriveni gumb		Referentna stranica
Gumb daljinskog upravljača	Funkcija	
(o) SOUND	Daljinskom upravljaču televizora Uključeno/Isključeno	Stranica 11
SOURCE	BT uparivanje	Stranica 27
▶II (Reprodukcija/Pauza)	Auto Power Down Uključeno/Isključeno (AUX način)	Stranica 26
VOL	ID SET	Stranica 19
Gore	WIFI SETUP	Stranica 9
Dolje	ADD SPEAKER	Stranica 9
Lijevo	Auto Power Link Uključeno/Isključeno	Stranica 22
Desno	Anynet+ Uključeno/Isključeno	Stranica 9
⚙️ (Kontrola zvuka)	7 Pojas EQ	Stranica 11
EFFECT	DRC Uključeno/Isključeno	Stranica 9
LEVEL	Network Standby Uključeno/Isključeno	Stranica 31

## SPECIFIKACIJE IZLAZA ZA RAZLIČITE NAČINE ZA EFEKT ZVUKA

Ulaz	Efekt		Izlaz
2 kanal	 <b>SOUND</b>	ON	3.1.2 kanal
5.1 kanal			3.1.2 kanal
2 kanal	 <b>EFFECT</b>	STANDARD	2.1 kanal
5.1 kanal			3.1 kanal
2 kanal	 <b>EFFECT</b>	MUSIC	2.1 kanal
5.1 kanal			3.1 kanal
2 kanal	 <b>EFFECT</b>	CLEAR VOICE	3.1 kanal
5.1 kanal			3.1 kanal
2 kanal	 <b>EFFECT</b>	SPORTS	3.1.2 kanal
5.1 kanal			3.1.2 kanal
2 kanal	 <b>EFFECT</b>	MOVIE	3.1.2 kanal
5.1 kanal			3.1.2 kanal
2 kanal	 <b>EFFECT</b>	NIGHT	3.1 kanal
5.1 kanal			3.1 kanal

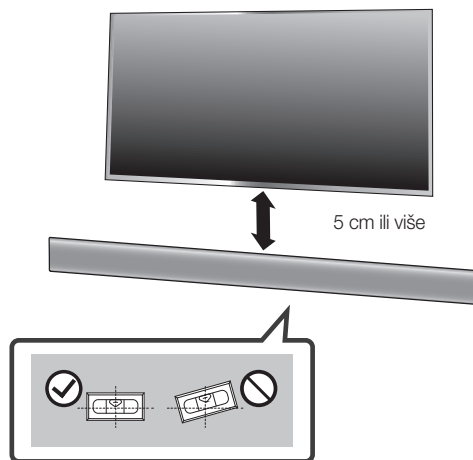
\* Ako je ulazni izvor Dolby Atmos®, 3.1.2 kanal je izlazni. Efekt zvuka nije raspoloživ.

# INSTALACIJA UREĐAJA SOUNDBAR

## MONTAŽA ZIDNOG NOSAČA

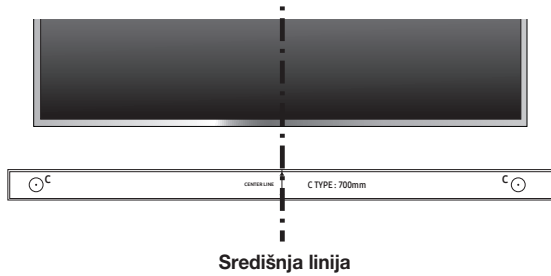
### ► Mjere predostrožnosti prilikom ugradnje

- Postavite isključivo na okomiti zid.
- Pri ugradnji izbjegavajte visoke temperature ili vlažnost jer u suprotnom zid neće moći nositi težinu uređaja.
- Provjerite nosivost zida. Ako zid nema dovoljnu nosivost za jedinicu, ojačajte ga ili jedinicu montirajte na drugi zid zadovoljavajuće nosivosti.
- Kupite i uporabite vijke za pričvršćivanje ili sidra prikladna za vrstu zida koju imate (gipsana ploča, armirana ploča, drvo itd.). Ako je moguće, potporne vijke pričvrstite u potporne zida.
- Kupite vijke za pričvršćivanje na zid ovisno o vrsti i debljini zida na koji ćete montirati Soundbar.
  - Promjer: M5
  - Dužina: preporučuje se L 35 mm ili duža
- Kabele jedinice spojite na vanjske uređaje prije nego što je postavite na zid.
- Obavezno isključite jedinicu i odspojite je iz struje prije ugradnje. U protivnom bi moglo doći do udara električne struje.



#### 1. Stavite **Vodilica zidnog nosača** na zid.

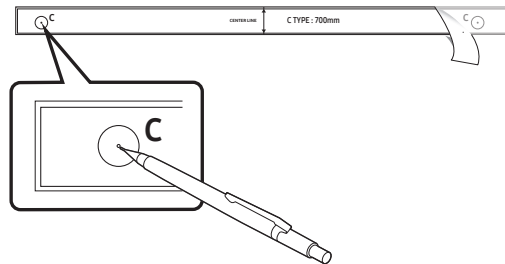
- **Vodilica zidnog nosača** mora biti u ravnini.
- Ako ćete televizor montirati na zid, Soundbar postavite barem 5 cm ispod televizora.



2. Poravnajte **Središnja linija** predloška papira sa sredinom televizora (ako montirate Soundbar ispod televizora), a zatim postavite **Vodilica zidnog nosača** na zid pomoću trake.



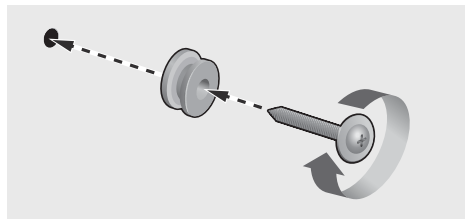
- Ako ne montirate ispod televizora, postavite **Središnja linija** u sredinu područja instalacije.



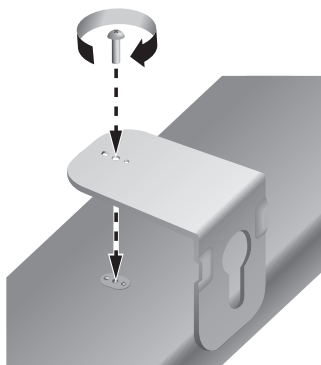
3. Gurnite vrh olovke kroz sredinu slika **C-TYPE** na svakoj strani Vodilice kao oznaku otvora za potporne vijke, a zatim uklonite **Vodilica zidnog nosača**.
4. Pomoću svrdla odgovarajuće veličine izbušite otvor u zidu na svakoj oznaci.



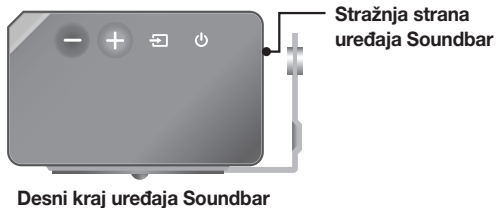
- Ako oznake ne odgovaraju položajima usadnih vijaka, provjerite jeste li umetnuli odgovarajuće tiple u otvore prije umetanja potpornih vijaka. Ako ste upotrijebili tiple, provjerite jesu li otvori koje ste izbušili dovoljno veliki za te tiple.



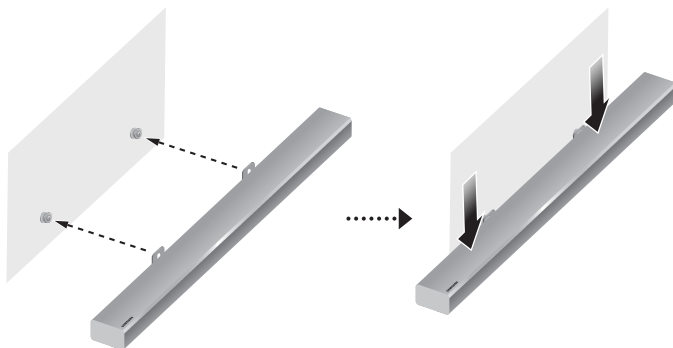
5. Gurnite vijak (nije priloženo) kroz svaki **Vijak držača**, a zatim čvrsto zategnite svaki vijak u otvor potpornog vijka.



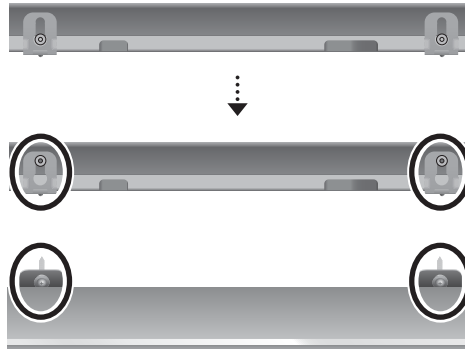
6. Montirajte 2 **Zidni nosač** usmjerena desno na podnožje uređaja Soundbar pomoću 2 **Vijak** (M4 x L12).



- Prilikom sastavljanja provjerite nalaze li se vješajući dijelovi **Zidni nosač** iza pozadine uređaja Soundbar. Pogledajte ilustraciju iznad.



7. Montirajte Soundbar s pričvršćenim **Zidni nosač** tako da objesite **Zidni nosač** na **Vijak držača** na zidu.



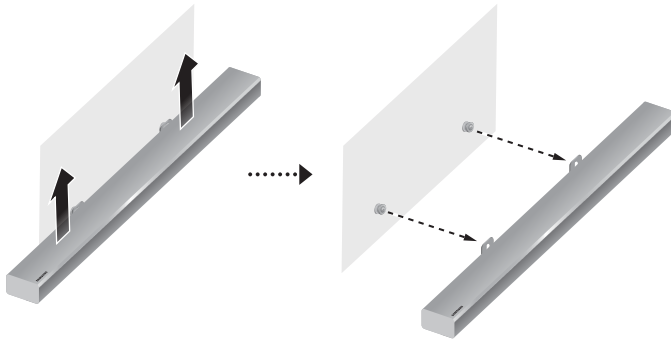
8. Povucite Soundbar prema dolje kako je prikazano ispod kako bi **Zidni nosač** sigurno sjeli na **Vijak držača**.



- Povucite **Zidni nosač** prema dolje od podnožja da biste ih montirali na **Vijak držača**.

## UKLANJANJE UREĐAJA SOUNDBAR SA ZIDA

1. Za odvajanje uređaja Soundbar sa zidnog nosača, gurnite ga u smjeru strelice.



- Ne vješajte ništa na montiranu jedinicu i spriječite njezino izlaganje udarcima ili padanje.
- Dobro pričvrstite jedinicu na zid kako ne bi pala. Ako jedinica padne, može izazvati ozljede ili oštećenje proizvoda.
- Nakon montaže jedinice na zid, osigurajte da dijete ne može povući niti jedan od spojnih kabela, jer bi jedinica mogla pasti.
- Za najkvalitetniji učinak montaže zidnog nosača instalirajte sustav zvučnika najmanje 5 cm ispod TV uređaja ako je TV montiran na zid.
- Ako jedinicu ne montirate na zid, zbog vlastite sigurnosti montirajte je na sigurnu ravnu površinu s koje ne može pasti.

# SPAJANJE SUBWOOFERA




- Nemojte priključivati kabel za napajanje ovog proizvoda ili televizora u zidnu utičnicu dok međusobno ne povežete sve komponente.
- Prije premještanja ili postavljanja proizvoda provjerite je li napajanje isključeno, a kabel za napajanje isključen iz utičnice.
- Ako je glavna jedinica isključena iz napajanja, bežični subwoofer bit će u stanju čekanja, a LED STANDBY na pozadini bit će Crvena nakon što zatreperi Plavo nekoliko puta.
- Ako upotrebljavate uređaj koji koristi istu frekvenciju (2,4 GHz) kao Soundbar pokraj Soundbara, interferencija može uzrokovati prekidanje zvuka.
- Maksimalna udaljenost prijenosa bežičnog signala između glavne jedinice i subwoofera približno je 10 metara, no može se razlikovati ovisno o radnom okruženju. Ako se između glavne jedinice i bežičnog subwoofera nalazi armirani beton ili metalni zid, može se dogoditi da sustav uopće ne radi jer bežični signal ne može proći kroz metal.



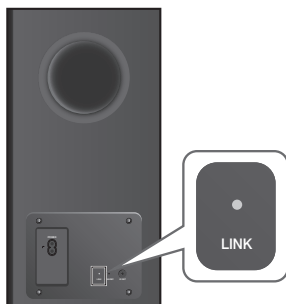
- Bežična antena ugrađena je u bežični subwoofer. Držite jedinicu dalje od vode i vlage.
- Za optimalan učinak slušanja provjerite ima li prepreka na području oko bežičnog subwoofera.

## AUTOMATSKO SPAJANJE

1. Spojite napajanje sa subwooferom.
2. Spojite napajanje s uređajem Soundbar, zatim pritisnite gumb  na daljinskom upravljaču ili na desnoj strani uređaja Soundbar.
3. Subwoofer će biti automatski spojen s uređajem Soundbar.
4. Kada se automatsko uparivanje završi, uključuju se plavi indikatori na pozadini subwoofera.



- Ako je crveni indikator na pozadini subwoofera uključen ili plavi indikator neprekidno bljeska, automatsko uparivanje ne može se ostvariti. Ako se to dogodi, spojite svaki zvučnik ručno.
- U boljem zvuku s bežičnog subwoofera možete uživati ako odaberete Efekt zvuka. (Pogledajte stranicu 9.)
- Važno: Prije nego što započnete, stavite baterije u daljinski upravljač. Pogledajte upute na stranici 12.

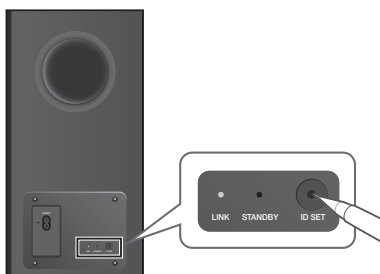


Pozadina subwoofera

## RUČNO SPAJANJE SUBWOOFERA AKO AUTOMATSKO SPAJANJE NE USPIJE

### ► Prije nego što započnete

- Provjerite jesu li Soundbar i subwoofer uključeni u struju.
  - Provjerite je li Soundbar uključen.
1. Pritisnite i držite **ID SET** na pozadini subwoofera najmanje 5 sekundi. Crveni se indikator na pozadini svakog subwoofera isključuje, a plavi indikator treperi.



Pozadina subwoofera

2. Isključite Soundbar.


3. Pritisnite i držite gumb **VOL** na daljinskom upravljaču najmanje 5 sekundi dok je Soundbar isključen (ISKLJUČENO).



4. Poruka ID SET kratko se prikazuje na zaslonu uređaja Soundbar, a zatim nestaje.



Desna strana uređaja Soundbar

5. Uključite napajanje pritiskom na gumb  na desnoj strani glavne jedinice ili na daljinskom upravljaču dok treperi plavi indikator na subwooferu.
6. Kada se spajanje ostvari, uključuju se plavi indikatori na pozadini subwoofera, bez treperenja.



- Ako postupak povezivanja na uspije, plavi indikator neprekidno bljeskati. Idite na 1. korak i počnite ponovno.

## STANJE LAMPICE POKAZATELJA LED NA SUBWOOFERU

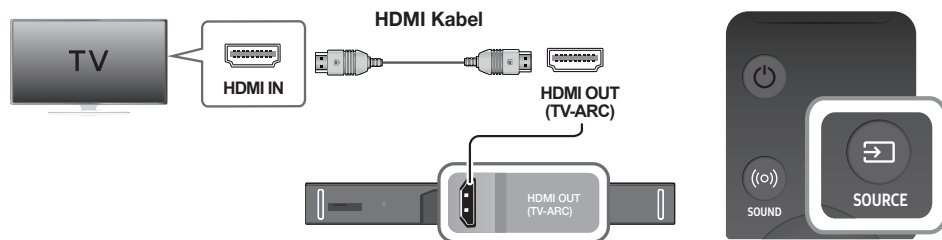
LED	Stanje	Opis	Rješenje
Crveno	Uključeno	Stanje čekanja (kada je glavna jedinica Soundbar isključena)	Provjerite napajanje glavne jedinice Soundbar
		Neuspješno povezivanje	Ponovno povežite (pogledajte upute o ručnom povezivanju u korisničkom priručniku)
Plavo	Uključeno	Uspješno povezano (normalan rad)	-
	Treperenje	Stanje čekanja (kada je glavna jedinica Soundbar isključena)	Provjerite napajanje glavne jedinice Soundbar
		Neuspješno povezivanje	Ponovno povežite (pogledajte upute o ručnom povezivanju u korisničkom priručniku)
Crveno i plavo	Treperenje	Kvar	Obratite se servisnom centru


# POVEZIVANJE S TELEVIZOROM



- Važno: Prije nego što započnete, stavite baterije u daljinski upravljač. Pogledajte upute na stranici 12.

## POVEZIVANJE S TELEVIZOROM POMOĆU HDMI (DIGITALNOG) KABELA

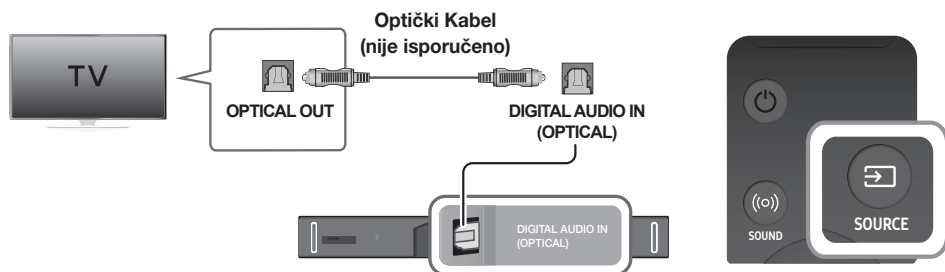



1. Spojite HDMI kabel s utičnicom **HDMI OUT (TV-ARC)** na stražnjoj strani proizvoda s utičnicom HDMI IN na televizoru.
2. Pritisnite gumb  na desnoj strani uređaja Soundbar ili gumb **SOURCE** na daljinskom upravljaču za odabir načina **D.IN.**



- HDMI je sučelje koje omogućuje digitalni prijenos video i audio podataka sa samo jednim konektorom.
- Ako na televizoru postoji ARC priključak, povežite HDMI kabel s HDMI IN (ARC) priključkom.
- Preporučuje se upotreba HDMI kabela bez jezgre ako je to moguće. Ako se upotrebljava HDMI kabel s jezgrom, upotrebljavajte kabel s promjerom manjim od 14 mm.
- Anynet+ mora biti uključen.
- Ova funkcija nije dostupna ako HDMI kabel ne podržava funkciju ARC.


## POVEZIVANJE S TELEVIZOROM POMOĆU DIGITALNOG OPTIČKOG KABELA



1. Spojite priključak **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Audio) na uređaju Soundbar u priključak OPTICAL OUT televizora pomoću digitalnog optičkog kabela (nije priloženo).
2. Pritisnite gumb  na desnoj strani uređaja Soundbar ili gumb **SOURCE** na daljinskom upravljaču za odabir načina **D.IN.**

### ► Auto Power Link

Ako glavnu jedinicu s televizorom povežete putem digitalnog optičkog kabela, postavite funkciju Automatsko napajanje na UKLJUČENO da bi se Soundbar automatski uključivao kada uključite televizor.

1. Spojite Soundbar i televizor pomoću digitalnog optičkog kabela (nije priloženo).
2. Pritisnite gumb  na desnoj strani glavne jedinice ili gumb **SOURCE** na daljinskom upravljaču za odabir načina **D.IN.**
3. Pritisnite gumb **Lijevo** na daljinskom upravljaču na 5 sekundi da biste uključili ili isključili Auto Power Link (automatsko povezivanje napajanja).



- Auto Power Link postavljeno je na ON prema zadanim postavkama.
- Ovisno o povezanom uređaju, automatsko napajanje možda neće funkcionirati.
- Ta je funkcija dostupna samo u načinu D.IN.

# POVEZIVANJE S VANJSKIM UREĐAJIMA

HDMI je standardno digitalno sučelje za povezivanje s uređajima poput TV-a, projektor, DVD playera, Blu-ray playera, prijemnika za digitalnu televiziju itd.

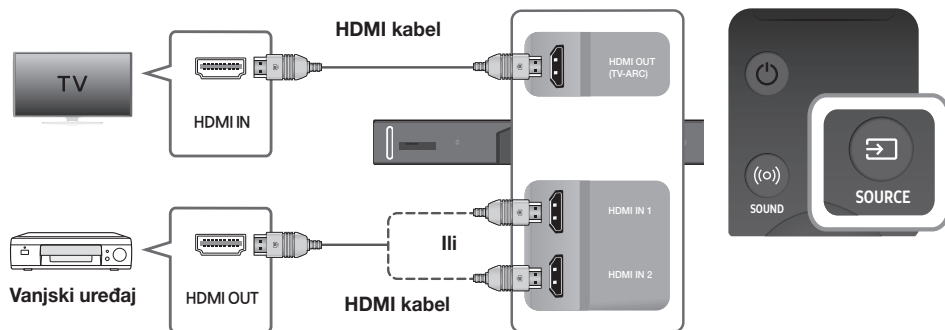
Budući da HDMI prenosi digitalni signal najviše kvalitete, možete uživati u vrhunskoj video i audio kvaliteti koja kao da je originalno stvorena u digitalnom izvoru.


## SPAJANJE UREĐAJA U SVRHU UPOTREBE OPCIJE DOLBY ATMOS®

Ovaj proizvod podržava Dolby Atmos®.



- Važno: Dolby Atmos® dostupan je samo u HDMI načinu.



1. Spojite HDMI kabel iz priključka **HDMI IN 1** ili **HDMI IN 2** na pozadini proizvoda u priključak HDMI OUT na digitalnom uređaju.
2. Pritisnite gumb  na desnoj strani uređaja Soundbar ili gumb **SOURCE** na daljinskom upravljaču za odabir priključka **HDMI1** ili **HDMI2**.
3. Odabrani HDMI način prikazuje se na zaslonu uređaja Soundbar te se reproducira zvuk.



- Kada je Dolby Atmos® uključen, Plava LED žaruljica na desnom rubu uređaja Soundbar uključit će se i svijetliti.

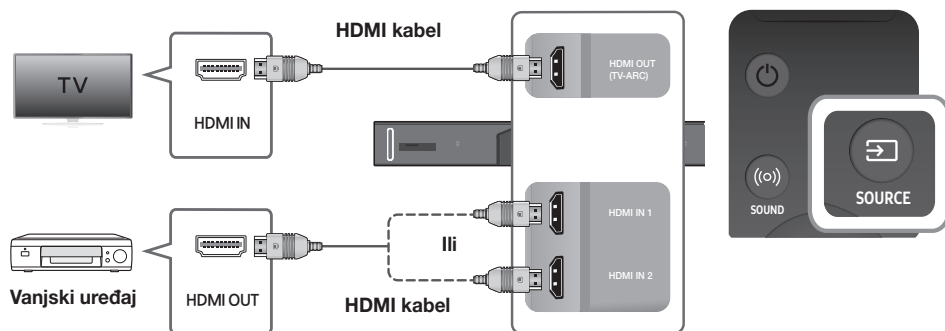
#### 4. Konfiguriranje opcije Dolby Atmos® na BD playeru ili drugom uređaju.


- Provjerite opcije audio izlaza pomoću izbornika s postavkama na BD playeru ili drugom uređaju.
- Provjerite je li odabrano „Bez šifriranja” za bitstream u opcijama audio izlaza.  
npr., Na uređaju Samsung Player: Početni izbornik → Postavke → Zvuk → Digitalni izlaz: Odaberite Bitstream (neobrađeno).
- Ako opcije Audio izlaz uključuju Sekundarni Audio, provjerite je li postavljeno na Isključeno.



- Dolby Atmos® radi samo u HDMI načinu. Nije kompatibilan s drugim izvorima ulaza.
- Dolby Atmos® radi samo na 3.1.2 kanalima.
- Provjerite podržava li sadržaj značajku Dolby Atmos®.

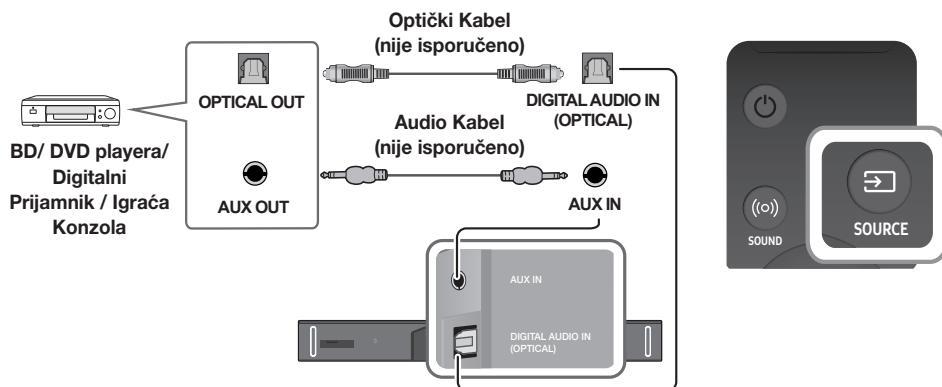
## HDMI KABEL




1. Spojite HDMI kabel iz priključka **HDMI IN 1** ili **HDMI IN 2** na pozadini proizvoda u priključak **HDMI OUT** na digitalnom uređaju.
2. Pritisnite gumb  na desnoj strani uređaja Soundbar ili gumb **SOURCE** na daljinskom upravljaču za odabir priključka **HDMI1** ili **HDMI2**.
3. Odabrani HDMI način prikazuje se na zaslonu uređaja Soundbar te se reproducira zvuk.

## OPTIČKI ILI ANALOGNI AUDIOKABEL


Ova jedinica dolazi opremljena jednim digitalnim optičkim priključkom za ulaz i jednim analognim audio priključkom (AUX) za ulaz pa imate dva načina povezivanja vanjskih uređaja.




### ► AUX kabel

1. Spojite **AUX IN** (Audio) na glavnu jedinicu u priključak AUDIO OUT izvornog uređaja pomoću audiokabela.
2. Pritisnite gumb  na desnoj strani uređaja Soundbar ili gumb **SOURCE** na daljinskom upravljaču za odabir načina **AUX**.

### ► Optički kabel

1. Spojite priključak **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Audio) na glavnoj jedinici u priključak OPTICAL OUT izvornog uređaja pomoću digitalnog optičkog kabela.
2. Pritisnite gumb  na desnoj strani uređaja Soundbar ili gumb **SOURCE** na daljinskom upravljaču za odabir načina **D.IN**.

# NAČIN ULAZA

Pritisnite gumb  na desnoj strani glavne jedinice ili gumb **SOURCE** na daljinskom upravljaču za odabir načina koji želite.



Desni kraj uređaja Soundbar



Način ulaza	Zaslon
Optički Digitalni ulaz ARC (HDMI OUT) ulaz	<b>D.IN</b>
Ulaz AUX	<b>AUX</b>
Ulaz HDMI	<b>HDMI1, HDMI2</b>
BLUETOOTH Način	<b>BT</b>

## FUNKCIJA AUTO POWER DOWN

Jedinica se isključuje automatski u sljedećim uvjetima:

- D.IN/BT Način
  - Ako tijekom 5 minuta nema audio signala.
- HDMI1/HDMI2 Način
  - Ako tijekom 15 minuta nema audio signala.
- AUX Način
  - Ako AUX kabel nije spojen 5 minuta.
  - Ako tijekom 8 sati nije pritisnuta nijedna TIPKA kada je povezan AUX kabel. (Funkcija Auto Power Down može se isključiti samo u tom slučaju.)

Kako biste isključili funkciju Auto Power Down, dok se izvodi način **AUX**, pritisnite i držite gumb **▶II** tijekom 5 sekundi. Na zaslonu se pojavljuje **ON - AUTO POWER DOWN / OFF - AUTO POWER DOWN**.



# BLUETOOTH

Možete povezati Bluetooth uređaj s uređajem Soundbar i uživati u glazbi sa stereozvukom, sve bez žica!

## SPAJANJE SUSTAVA SOUNDBAR NA UREĐAJ BLUETOOTH

Provjerite podržava li Bluetooth uređaj funkciju stereo slušalica kompatibilnih s tehnologijom Bluetooth.



1. Pritisnite gumb  na desnoj strani glavne jedinice ili gumb **SOURCE** na daljinskom upravljaču da biste odabrali **BT** način.
  - Vidjet ćete **BT READY** ili **BT PAIRING** na prednjem zaslonu uređaja Soundbar.
2. Odaberite izbornik Bluetooth na uređaju Bluetooth koji želite spojiti. (pogledajte korisnički priručnik uređaja Bluetooth).
3. S popisa odaberite "**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**".
  - Ako je uređaj Soundbar povezan s Bluetooth uređajem, na prednjem zaslonu prikazuje se **[Naziv Bluetooth uređaja] → BT**.
  - Naziv uređaja može biti prikazan samo na engleskom jeziku. Ako naziv nije na engleskom jeziku, prikazat će se podvlaka " \_ ".
  - Ako se Bluetooth uređaj nije uspio upariti s uređajem Soundbar, izbrisite prethodni "**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**" koji je Bluetooth uređaj pronašao, prebacite na način **BT PAIRING** pritiskom i držanjem gumba  na desnoj strani glavne jedinice ili gumba **SOURCE** na daljinskom upravljaču, a zatim neka Bluetooth uređaj ponovo potraži Soundbar.
4. Na spojenom uređaju reproducirajte glazbu.
  - Možete slušati glazbu koja se reproducira na spojenom uređaju Bluetooth putem sustava Soundbar.
  - U **BT** načinu rada nisu dostupne funkcije Reproduciraj/Pauziraj/Sjedeće/Natrag. Ove funkcije dostupne su na Bluetooth uređajima koji podržavaju značajku AVRCP.



- Ako se tijekom povezivanja Bluetooth uređaja od vas traži PIN kôd, unesite <0000>.
- Može se upariti samo po jedan uređaj Bluetooth.
- Kada se uređaj Soundbar isključi, prekinut će se Bluetooth veza.
- Na uređaju Soundbar funkcije Bluetooth pretraživanja ili povezivanja možda neće pravilno raditi u sljedećim okolnostima:
  - Ako se oko sustava Soundbar nalazi jako električno polje.
  - Ako je sa sustavom Soundbar upareno više uređaja Bluetooth.
  - Ako je uređaj Bluetooth isključen, nije postavljen ili je neispravan.
- Imajte na umu da uređaji poput mikrovalnih pećnica, bežičnih LAN adaptera, fluorescentnih svjetala i plinskih peći koriste isti frekvencijski raspon kao i uređaj Bluetooth koji može uzrokovati električne smetnje.


- Soundbar podržava SBC podatke (44,1 kHz, 48 kHz).
  - Spojite ga samo na uređaj Bluetooth koji podržava funkciju A2DP (AV).
  - Soundbar ne možete povezati s Bluetooth uređajem koji podržava samo funkciju HF (bez ruku).
  - Kad Soundbar uparite s Bluetooth uređajem, na tom uređaju na popisu pronađenih uređaja odaberite "[AV] Samsung Soundbar Kxxx" te će se Soundbar automatski prebaciti u način rada za **BT**.
    - Dostupna je samo ako je uređaj Soundbar naveden u uparenim uređajima Bluetooth uređaja. (Bluetooth uređaj i uređaj Soundbar moraju se prethodno barem jedanput upariti.)
  - Soundbar će se pojaviti na popisu za pretraživanje uređaja Bluetooth uređaja samo kada uređaj Soundbar prikazuje **BT PAIRING**.
- 

## ODVAJANJE UREĐAJA BLUETOOTH OD SUSTAVA SOUNDBAR

Uređaj Bluetooth možete odvojiti od sustava Soundbar. Upute potražite u korisničkom priručniku za uređaj Bluetooth.

- Sustav Soundbar će se odvojiti.
- Kada se sustav Soundbar odvoji s uređaja Bluetooth, na njegovom prednjem zaslonu prikazat će se **BT DISCONNECTED**.

## ODVAJANJE SUSTAVA SOUNDBAR OD UREĐAJA BLUETOOTH

Pritisnite gumb **SOURCE** na daljinskom upravljaču ili gumb  na desnoj strani proizvoda za prebacivanje s načina **BT** na drugi način ili isključite Soundbar.

- Spojeni uređaj Bluetooth određeno će vrijeme čekati odgovor sustava Soundbar prije nego što prekine vezu. (Vrijeme prekidanja veze varira ovisno o uređaju Bluetooth)



- Dok je Bluetooth veza aktivna, može se prekinuti ako udaljenost između uređaja Soundbar i Bluetooth uređaja prekorači 10 m.
  - Sustav Soundbar automatski se isključuje nakon 5 minuta u stanju Spreman.
- 

### ► Više o funkciji Bluetooth

Bluetooth je tehnologija koja omogućuje jednostavno međusobno povezivanje uređaja kompatibilnih s tehnologijom Bluetooth pomoću bežične veze kratkog dometa.

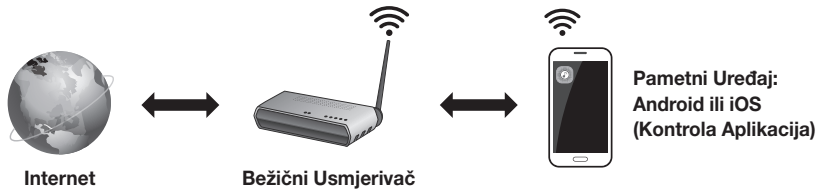
- Uređaj Bluetooth može uzrokovati javljanje šuma ili neispravnost, ovisno o upotrebi, u sljedećim slučajevima:
  - Ako je dio tijela u kontaktu sa sustavom prijama/odašiljanja uređaja Bluetooth ili Soundbar.
  - Usljed električnih varijacija uzrokovanih smetnjama zbog zida, kuta ili uredskih pregrada.
  - Usljed električnih smetnji uređaja istog frekvencijskog pojasa, uključujući medicinsku opremu, mikrovalne pećnice i bežični LAN.
- Uparite sustav Soundbar s uređajem Bluetooth zadržavajući malu udaljenost.
- Što je veća udaljenost sustava Soundbar i uređaja Bluetooth, to je kvaliteta lošija. Ako udaljenost prijeđe domet rada uređaja Bluetooth, veza se gubi.
- U područjima slabog prijama odnosno osjetljivosti veza Bluetooth možda neće ispravno raditi.
- Bluetooth veza radi samo kada su povezani uređaji na maloj udaljenosti. Veza će se automatski prekinuti ako je udaljenost izvan ovog raspona. Čak i unutar ovog raspona kvalitetu zvuka mogu smanjiti prepreke poput zidova ili vrata.
- Ovaj bežični uređaj može uzrokovati električne smetnje tijekom svoga rada.

# UPOTREBA APLIKACIJE MULTIROOM

Aplikacija Samsung Multiroom omogućuje vam povezivanje uređaja Soundbar s pametnim uređajem, vašom mrežom i internetom. Kada je uređaj Soundbar povezan s pametnim uređajem koji ima instaliranu aplikaciju Multiroom, Soundbar i više uređaja Samsung Multiroom možete također povezati bežično i reproducirati zvuk preko njih.

## PRIJE POČETKA

### ► Osnove Komunikacije



### Zahtjevi:

1. Bežični usmjerivač i pametni uređaj.
2. Bežični usmjerivač treba biti povezan s internetom.
3. Pametni uređaj treba biti povezan s usmjerivačem pomoću Wi-Fi veze.

## INSTALIRANJE APLIKACIJE SAMSUNG MULTIROOM

Za upotrebu uređaja Soundbar s aplikacijom Samsung Multiroom morate preuzeti pa instalirati aplikaciju Samsung Multiroom na svoj pametni uređaj. Aplikaciju možete preuzeti sa stranica Google Play ili App Store. Kada je aplikacija Samsung Multiroom instalirana, možete reproducirati glazbu na uređaju Soundbar koja je pohranjena na vašem pametnom uređaju, smještena na drugim povezanim uređajima koje omogućuju drugi davatelji usluga sadržaja ili se reproducira preko internetskih radijskih postaja

### ► Android ili iOS

Preuzmite aplikaciju Samsung Multiroom na svom pametnom uređaju iz trgovine aplikacijama Google Play ili App Store.

\* Pretraživanje tržišta: Samsung Multiroom

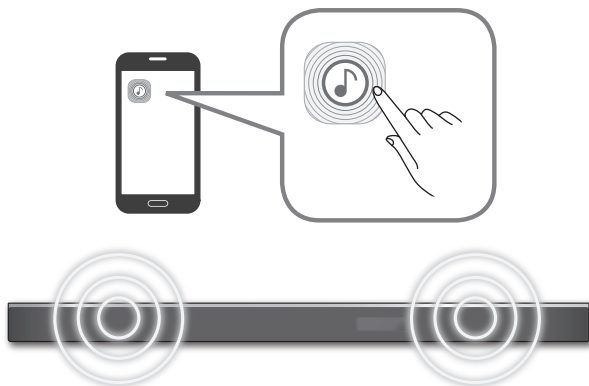


ili



## ► Pokretanje aplikacije Samsung Multiroom

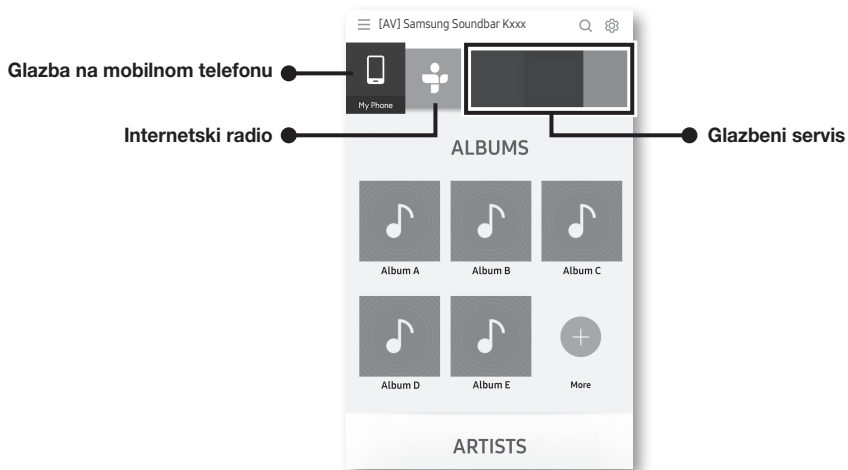
Za pokretanje aplikacije Samsung Multiroom dodirnite ikonu aplikacije Multiroom na svom pametnom uređaju.



## POVEZIVANJE UREĐAJA SOUNDBAR S MREŽOM

Na pametnom uređaju odaberite aplikaciju Samsung Multiroom. Slijedite upute na zaslonu pametnog uređaja. Uz aplikaciju Samsung Multiroom na raspolaganju su vam sljedeće funkcije.

- Možete reproducirati glazbene datoteke pohranjene na mobilnom telefonu, glazbu s raznih izvora i s internetskog radija.



# UPOTREBA FUNKCIJE NETWORK STANDBY ON

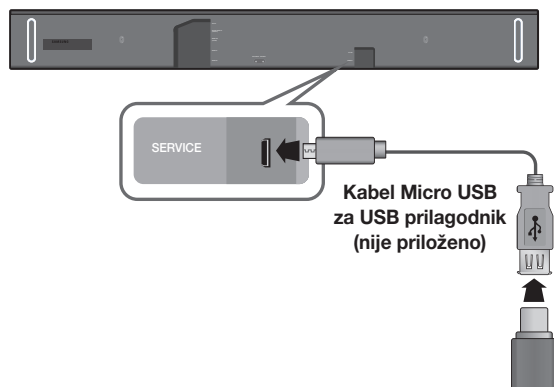
Funkcija Network Standby On postaje dostupna ako je bežična veza ispravno uspostavljena između pametnog uređaja i Soundbara. Ova funkcija automatski uključuje Soundbar kada se pametni uređaj pokušava povezati s uređajem Soundbar pomoću veze Bluetooth ili Wi-Fi. Ako je uređaj Soundbar uključen pomoću Bluetooth veze, način ulaza automatski se postavlja na BT. Za uključivanje uređaja Soundbar preko Wi-Fi mreže morate imati instaliranu aplikaciju Samsung Multiroom na svom pametnom uređaju.

1. Na Soundbar priključite pametni uređaj.
2. Uključite funkciju Network Standby On pritiskom na gumb **LEVEL** da daljinskom upravljaču Soundbara duže od 5 sekundi. Funkciju možete isključiti pritiskom na gumb **LEVEL** ponovno duže od 5 sekundi.



- Network Standby On dostupno je samo ako je Soundbar naveden među uparenim uređajima pametnog uređaja. (Pametni uređaj i Soundbar moraju biti prethodno barem jednom upareni.)
  - Soundbar će se pojaviti na popisu za pretraživanje pametnog uređaja samo kada Soundbar prikazuje [BT READY] ili [WiFi READY].
  - Ako funkcija Network Standby On ne radi
    - Network Standby On je postavljeno na Isključeno. Postavite ga na .
  - Wi-Fi veza s uređajem Soundbar raskinut će se ako se strujni kabel odspoji ili se napajanje isključi. Uključite Soundbar i ponovno ga spojite.
-

# AŽURIRANJE SOFTVERA



## AŽURIRANJE POMOĆU USB-A

Moguće je da će u budućnosti tvrtka Samsung ponuditi ažuriranja softvera sustava Soundbar.

U tom slučaju možete ažurirati ugrađeni program sustava tako da spojite USB pogon s pohranjenom nadogradnjom ugrađenog programa na USB priključak sustava Soundbar.

Imajte na umu da postoji više datoteka za ažuriranje, morate ih pojedinačno učitati na USB pogon i koristiti ih jednu po jednu za ažuriranje ugrađenog programa.

Više informacija o preuzimanju datoteka za ažuriranje naći ćete na web-mjestu Samsung.com ili se obratite u pozivni centar tvrtke Samsung.

### ► Postupak ažuriranja

1. Spojite kabel Micro USB za USB prilagodnik s muškim priključkom Micro USB 2.0 (tip B) s jedne strane i standardnim ženskim priključkom 2.0 USB (tip A) s druge strane s Micro USB priključkom na uređaju Soundbar.



- Kabel Micro USB za USB prilagodnik prodaje se zasebno. Za kupnju kontaktirajte Samsungov servisni centar ili korisničku podršku.

2. Slijedite korake u nastavku kako biste preuzeli softver proizvođača:  
Idite na mrežno mjesto Samsung na adresi ([samsung.com/sec](http://samsung.com/sec)) → pretražite naziv modela – odaberite mogućnost podrške za korisnika (naziv mogućnosti može se promijeniti).
3. Spremite preuzeti softver na privjesak USB i odaberite „Raspakiraj u mapu pod nazivom” kako biste raspakirali mapu.
4. Isključite Soundbar i umetnite privjesak USB s ažuriranjem softvera u ženski priključak na kabelu s mikroprilagodnikom USB.
5. Uključite Soundbar. Unutar 3 minute prikazuje se poruka **UPDATE** i ažuriranje započinje.
6. Kada se ažuriranje završi, Soundbar se automatski isključuje i uključuje.



- Ako se izvor ulaza promijeni nakon ažuriranja ili ponovnog priključivanja kabela za napajanje, promijenite izvor ulaza na TV ili neki drugi željeni izvor.

## ► Ako UPDATE nije prikazano

1. Isključite uređaj Soundbar, spojite USB uređaj za pohranu koji sadrži datoteke ažuriranja na USB priključaj uređaja Soundbar.
2. Isključite kabel za napajanje, ponovno ga spojite i uključite ga.



- Umetnite USB pogon koji sadrži nadogradnju programske opreme u USB priključak na glavnoj jedinici.
- Ažuriranje firmvera možda neće biti uspješno ako su audio datoteke koje podržava Soundbar pohranjene na USB uređaju za pohranu.
- Nemojte isključivati napajanje ili uklanjati USB uređaj dok se ažuriranja primjenjuju. Glavna će se jedinica sama isključiti po završetku ažuriranja ugrađenog programa.
- Nakon što se ažuriranje završi, postupak postavljanja korisnika na uređaju Soundbar pokreće se. Preporučujemo da zapišete svoje postavke kako biste ih mogli ponovno namjestiti nakon ažuriranja. Imajte na umu da se nadogradnjom firmvera ponovno postavlja i veza sa subwooferom. Ako se veza sa subwooferom ne uspostavi automatski nakon ažuriranja, pročitatite upute sa stranice 18. Ako ažuriranje bude neuspješno, provjerite je li privjesak USB neispravan.
- Korisnici operativnog sustava za Mac trebaju upotrebljavati MS-DOS (FAT) kao oblik USB-a.
- Ovisno o proizvođaču, neki USB uređaji za pohranu možda neće biti podržani.

## AUTOMATSKO AŽURIRANJE

Čak i kada je uređaj Soundbar isključen, Soundbar će automatski provjeriti najnoviju verziju softvera i nastaviti s ažuriranjem ako je spojen na Internet.



- Soundbar je tvornički konfiguriran za pokretanje automatskog ažuriranja.
- Da biste upotrijebili funkciju automatskog ažuriranja Soundbar mora biti spojen na internet.
- Wi-Fi veza s uređajem Soundbar raskinut će se ako se strujni kabel odspoji ili se napajanje isključi. Ako je napajanje prekinuto, uključite Soundbar i ponovo ga spojite.

# RJEŠAVANJE PROBLEMA

Prije traženja servisa provjerite sljedeće.

<b>Jedinica se neće uključiti.</b>	
• Je li kabel za napajanje utaknut u utičnicu?	→ Utaknite kabel za napajanje u utičnicu.
<b>Kad se pritisne tipka, funkcija ne radi.</b>	
• Postoji li u zraku statički elektricitet?	→ Iskopčajte utičnicu iz napajanja i ponovno je ukopčajte.
<b>Zvuk se ne proizvodi.</b>	
• Je li uključena funkcija Isključi zvuk za isključivanje zvuka?	→ Pritisnite gumb <b>VOL</b> da biste otkazali tu funkciju.
• Je li glasnoća postavljena na minimum?	→ Prilagodite glasnoću na Jačina zvuka.
<b>Daljinski upravljač ne radi.</b>	
• Jesu li baterije prazne?	→ Zamijenite ih novim baterijama.
• Je li udaljenosti između daljinskog upravljača i glavne jedinice prevellika?	→ Približite se jedinici.
<b>Crvena LED žaruljica na subwooferu trepti, a subwoofer ne proizvodi zvuk.</b>	
• Vaš subwoofer možda nije povezan s kućištem proizvoda.	→ Pokušajte ponovno povezati subwoofer. (Pogledajte stranicu 18)
<b>Zvučnik subwoofer značajno bruji i vibrira.</b>	
• Pokušajte prilagoditi vibracije subwoofera.	→ Gurnite gumb <b>WOOFER</b> na daljinskom upravljaču prema gore ili prema dolje za namještanje vrijednosti (između -12, -6 ~ +6).

## TEHNIČKI PODACI

OPĆENITO	Težina	Glavna jedinica Soundbar	6,7 kg
		Subwoofer (PS-KW1-4)	9,6 kg
	Dimenzije (Š x V x D)	Glavna jedinica Soundbar	1210,2 x 81,7 x 131,4 mm
		Subwoofer (PS-KW1-4)	203,9 x 399,0 x 414,3 mm
	Raspon radne temperature		+5°C do +35°C
	Raspon vlažnosti		10 % do 75 %
HDMI	Video	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0	
POJAČALO	Nazivna izlazna snaga	Glavna jedinica Soundbar	18W x 11, 4 OHM, THD ≤ 10%
		Subwoofer (PS-KW1-4)	162W, 3 OHM, THD ≤ 10%
Podržani oblici za reproduciranje			LPCM 2ch, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS
Izlazna snaga bežičnog uređaja	Maks. snaga BT odašiljača		100mW pri 2,4GHz – 2,4835GHz
	Maks. snaga Wi-Fi odašiljača		100mW pri 2,4GHz – 2,4835GHz, 5,15GHz – 5,35GHz i 5,47GHz – 5,725GHz
	Maks. snaga SRD odašiljača		25mW pri 2405,35MHz – 2477,35MHz

\* Dizajn, specifikacije i zaslon Aplikacije podložni su promjenama bez prethodne obavijesti.

\* Nominalna specifikacija

- Samsung Electronics Co., Ltd pridržava pravo promjene specifikacija bez prethodne obavijesti.
- Težina i dimenzije su približni.
- Za više informacija o napajanju i potrošnji energije pogledajte naljepnicu na proizvodu.  
(Oznaka : Dno glavnog uređaja)

※ **Mjera opreza : Kad uključite/isključite Wi-Fi/Ethernet proizvod će se automatski ponovno postaviti.**

Ukupna potrošnja električne energije u stanju mirovanja (W) (Svi mrežni priključci su u stanju „UKLJUČENO“)		5,8W
Wi-Fi/Ethernet	Metoda deaktivacije priključka	Da biste uključili/isključili Wi-Fi/Ethernet pritisnite tipku <b>Wi-Fi SETUP</b> na proizvodu tijekom 30 sekundi.
Bluetooth	Metoda deaktivacije priključka	Da biste uključili/isključili Bluetooth pritisnite tipku <b>SPK ADD</b> na proizvodu tijekom 30 sekundi.

### ※ Obavijest o licenci za uporabu softvera otvorenog koda

- Za dodatne informacije o otvorenom kodu korištenom u ovom proizvodu, posjetite: <http://opensource.samsung.com>

### ※ Spotify Licenca

- Softver Spotify predmet je licence treće strane koju možete pronaći ovdje: [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- Za više informacija o softveru Spotify Connect posjetite stranicu [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect)

## LICENCA



**DOLBY**  
ATMOS

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



**dts**<sup>®</sup>  
Digital Surround

For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



**HDMI**<sup>™</sup>  
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- Tvrtka Samsung Electronics ovime izjavljuje da je ovaj proizvod usklađen sa zahtjevima Direktive 2014/53/EU. Potpuni tekst Izjave o usklađenosti sa zahtjevima EU-a dostupan je na sljedećoj web-adresi: <http://www.samsung.com>, idite na Podrška > Pretraživanje podrške za proizvod i unesite naziv modela. Ova oprema smije se upotrebljavati u svim zemljama EU-a. Funkcija WLAN(Wi-Fi ili SRD) od 5 GHz ove opreme smije se koristiti samo u zatvorenom prostoru.



## Kontaktirajte SAMSUNG U CIJELOME SVIJETU

Ako imate pitanja ili komentare vezano uz Samsung proizvode, kontaktirajte SAMSUNG centar za korisnike.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>■ Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	<a href="http://www.samsung.com/uk/support">www.samsung.com/uk/support</a>
IRELAND (EIRE)	0818 717100	<a href="http://www.samsung.com/ie/support">www.samsung.com/ie/support</a>
GERMANY	06196 77 555 77	<a href="http://www.samsung.com/de/support">www.samsung.com/de/support</a>
FRANCE	01 48 63 00 00	<a href="http://www.samsung.com/fr/support">www.samsung.com/fr/support</a>
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	<a href="http://www.samsung.com/it/support">www.samsung.com/it/support</a>
SPAIN	0034902172678	<a href="http://www.samsung.com/es/support">www.samsung.com/es/support</a>
PORTUGAL	808 207 267	<a href="http://www.samsung.com/pt/support">www.samsung.com/pt/support</a>
LUXEMBURG	261 03 710	<a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a>
NETHERLANDS	088 90 90 100	<a href="http://www.samsung.com/nl/support">www.samsung.com/nl/support</a>
BELGIUM	02-201-24-18	<a href="http://www.samsung.com/be/support">www.samsung.com/be/support</a> (Dutch) <a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a> (French)
NORWAY	815 56480	<a href="http://www.samsung.com/no/support">www.samsung.com/no/support</a>
DENMARK	707 019 70	<a href="http://www.samsung.com/dk/support">www.samsung.com/dk/support</a>
FINLAND	030-6227 515	<a href="http://www.samsung.com/fi/support">www.samsung.com/fi/support</a>
SWEDEN	0771 726 786	<a href="http://www.samsung.com/se/support">www.samsung.com/se/support</a>
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt połączenia według taryfy operatora)	<a href="http://www.samsung.com/pl/support/">http://www.samsung.com/pl/support/</a>
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	<a href="http://www.samsung.com/hu/support">www.samsung.com/hu/support</a>
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	<a href="http://www.samsung.com/at/support">www.samsung.com/at/support</a>

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/ch/support">www.samsung.com/ch/support</a> (German) <a href="http://www.samsung.com/ch_fr/support">www.samsung.com/ch_fr/support</a> (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	<a href="http://www.samsung.com/cz/support">www.samsung.com/cz/support</a>
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	<a href="http://www.samsung.com/sk/support">www.samsung.com/sk/support</a>
CROATIA	072 726 786	<a href="http://www.samsung.com/hr/support">www.samsung.com/hr/support</a>
BOSNIA	055 233 999	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MONTENEGRO	020 405 888	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	<a href="http://www.samsung.com/si/support">www.samsung.com/si/support</a>
SERBIA	011 321 6899	<a href="http://www.samsung.com/rs/support">www.samsung.com/rs/support</a>
ALBANIA	045 620 202	<a href="http://www.samsung.com/al/support">www.samsung.com/al/support</a>
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31 , безплатна телефонна линија	<a href="http://www.samsung.com/bg/support">www.samsung.com/bg/support</a>
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	<a href="http://www.samsung.com/ro/support">www.samsung.com/ro/support</a>
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



**[Ispravno odlaganje baterija iz ovog proizvoda]**

### (Primjenjivo Primjenjuje se u zemljama s posebnim sustavima za prikupljanje otpada)

Ova oznaka na bateriji, priručniku ili pakiranju ukazuje na to da se istrošene baterije iz ovog proizvoda ne smiju odlagati s ostalim kućanskim otpadom. Kemijski simboli Hg, Cd ili Pb označuju da baterija sadrži živo, kadmij ili olovo u količinama višim od referentnih razina navedenih u dokumentu Europske unije "EC Directive 2006/66".

Ukoliko baterije nisu ispravno odložene, navedene tvari mogu narušiti zdravlje ljudi ili naštetiti okolišu.

Radi zaštite prirodnih resursa i promicanja ponovne upotrebe materijala, molimo vas da odvojite baterije od ostalih vrsta otpada i reciklirate ih putem lokalnog, besplatnog sustava za odlaganje baterija.



**Ispravno odlaganje proizvoda (Električni i elektronički otpad)**

### (Primjenjivo Primjenjuje se u zemljama s posebnim sustavima za prikupljanje otpada)

Ova oznaka na proizvodu, dodatnoj opremi ili u literaturi ukazuje na to da se proizvod i njegova elektronička oprema (npr., punjač, slušalice, USB kabele) ne bi trebali odlagati s ostalim kućanskim otpadom na kraju radnog vijeka. Da biste spriječili moguću štetu za okoliš ili ljudsko zdravlje nekontroliranim odlaganjem otpada, odvojite ovaj predmet od ostalih vrsta otpada i odgovorno reciklirajte kako biste promicali održivu ponovnu upotrebu materijalnih resursa.

Korisnici u kućanstvima trebali bi kontaktirati prodavača kod kojega su kupili proizvod ili ured lokalne vlasti za pojediniosti o tome gdje i kako se ovaj predmet može odnijeti kako bi recikliranje bilo sigurno za okoliš.

Korisnici u tvrtkama trebaju kontaktirati dobavljača i provjeriti uvjete i odredbe kupovnog ugovora. Ovaj proizvod i njegova elektronička oprema ne smije se miješati s drugim komercijalnim otpadom.

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# Uživatelská příručka

## Představte si své možnosti

Děkujeme vám za zakoupení výrobku Samsung.





Pro získání rozšířeného balíčku služeb, prosím, zaregistrujte svůj výrobek na stránkách





[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

## BEZPEČNOSTNÍ VAROVÁNÍ

ABYSTE PŘEDEŠLI RIZIKU ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM, NEODNÍMEJTE ZADNÍ KRYT PŘÍSTROJE. UVNITŘ PŘÍSTROJE NEJSOU ŽÁDNÁ SERVISNÍ MÍSTA. OPRAVU SVĚŘTE KVALIFIKOVANÉMU SERVISNÍMU TECHNIKOVÍ.

	<p style="text-align: center;"><b>VÝSTRAHA</b> RIZIKO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM. NEOTEVÍREJTE!</p>		<p>Tento symbol znamená, že součásti uvnitř jsou pod vysokým napětím. Jakýkoli kontakt s vnitřní částí přístroje je nebezpečný.</p>
			<p>Tento symbol označuje, že k tomuto přístroji byla přiložena důležitá dokumentace týkající se provozu a údržby.</p>

	<p>Výrobek třídy II: Tento symbol indikuje, že zařízení nevyžaduje ochranné elektrické uzemnění.</p>
	<p>Střídavé napětí (AC): Tento symbol indikuje, že jmenovité napětí označené tímto symbolem je střídavé napětí.</p>
	<p>Stejnoseměrné napětí (DC): Tento symbol indikuje, že jmenovité napětí označené tímto symbolem je stejnosměrné napětí.</p>
	<p>Upozornění, nahlédněte do pokynů k použití: Tento symbol radí uživateli, aby nahlédl do uživatelské příručky, kde najde další informace související s bezpečností.</p>

**VAROVÁNÍ** : Tento přístroj musí být vždy připojen k síťové zásuvce, která je řádně uzemněna.

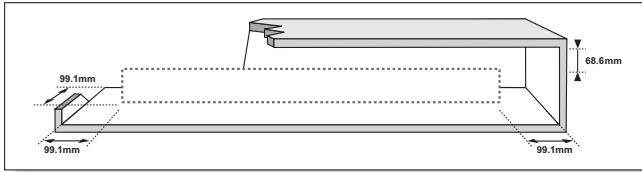
**VÝSTRAHA**: ABYSTE PŘEDEŠLI RIZIKU ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM, ZASUŇTE ŠIROKOU ČÁST VIDLICE SÍŤOVÉ ZÁSTRČKY DO ŠIROKÉHO VÝŘEZU AŽ NA DORAZ.

- Tento přístroj musí být vždy připojen k síťové zásuvce, která je řádně uzemněna.
- Pro odpojování přístroje od sítě je třeba odpojit síťový napájecí kabel ze síťové zástrčky, a z tohoto důvodu musí být tato zástrčka snadno přístupná.

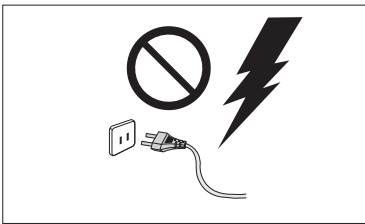
### VÝSTRAHA

- Nevystavujte tento přístroj kapající nebo stříkající vodě. Neumíst'ujte na přístroj nádoby naplněné kapalinou, například vázy.
- Pro úplné vypnutí přístroje je nutné vytáhnout napájecí zásuvku ze zástrčky. Napájecí zásuvka proto musí být vždy dobře přístupná.

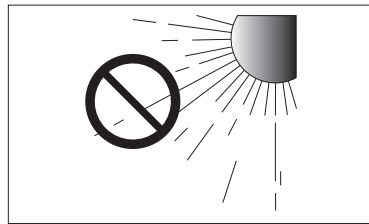
## BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ



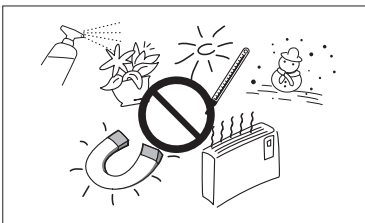
Ujistěte se, že zásuvky střídavého proudu ve vašem domě odpovídají údajům na identifikačním štítku umístěném na zadní straně přístroje. Přístroj instalujte ve vodorovné poloze na vhodný podklad (např. nábytek) s dostatečným prostorem okolo pro větrání 7 – 10 cm. Neblokujte ventilační otvory. Neumist'ujte přístroj na zesilovače ani jiná zařízení, která se mohou zahřívát. Přístroj je navržen pro nepřetržitě používání. Pro úplné vypnutí přístroje odpojte napájecí zástrčku od zásuvky. Pokud se chystáte přístroj delší dobu nepoužívat, odpojte jej od zásuvky.



Během bouřky odpojte zástrčku napájecího kabelu ze zásuvky elektrorozvodné sítě. Napěťové špičky způsobené blesky by mohly přístroj poškodit.

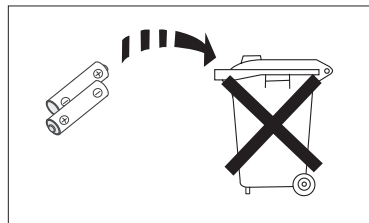


Přístroj nevystavujte přímému slunečnímu světlu nebo jiným zdrojům tepla. Hrozí přehřátí a následná porucha přístroje.



Přístroj chraňte před vlhkostí (např. vázy) a horkem (např. krb) a neumist'ujte jej do blízkosti zdrojů silných magnetických nebo elektrických polí. V případě poruchy přístroje odpojte napájecí kabel od elektrorozvodné sítě. Přístroj není určen k průmyslovému využití. Používejte jej pouze pro osobní účely.

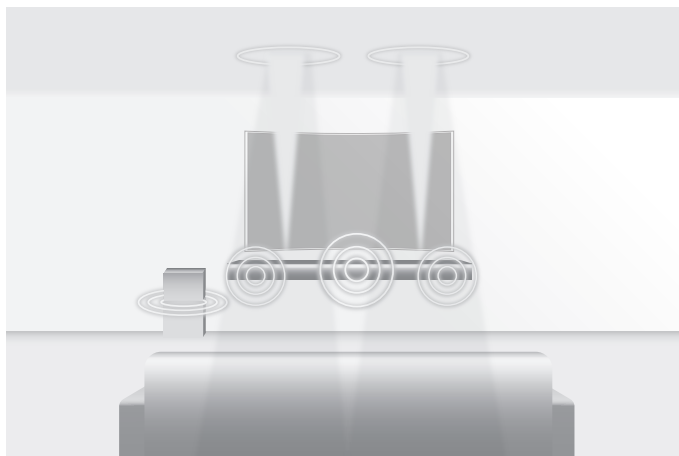
Pokud byl přístroj uložen v chladném prostředí, může dojít ke kondenzaci. Při přepravě přístroje v zimním období počkejte před jeho opětovným použitím přibližně 2 hodiny, než získá pokojovou teplotu.



Baterie používaná v tomto přístroji obsahuje chemikálie, které mohou poškodit životní prostředí. Nevyhazujte použité baterie do běžného domovního odpadu. Nevyhazujte baterie do ohně. Nezkratujte, nerozebírejte nebo nepřehřívejte baterie. V případě nesprávné výměny baterie hrozí riziko výbuchu. Baterii vyměňujte pouze za baterii stejného typu.

# DOLBY ATMOS®

Tento produkt podporuje technologii Dolby Atmos®.



## \* Co je technologie Dolby Atmos®?

Technologie Atmos rozšiřuje stávající prostorový zvukový systém 5.1 o overhead reproduktor. Obklopí posluchače zvukem z 360 stupňů a přináší intenzivní, bohatý, detailní a hlubší zážitek ve vysokém rozlišení. Postup zapojení systému naleznete na straně 23.

# OBSAH

## 2 ZAČÍNÁME

- 2 Bezpečnostní informace
- 4 Dolby Atmos®
- 6 Součásti dodávky

## 7 POPIS

- 7 Přední / pravý panel
- 8 Dolní panel
- 9 Dálkové ovládání

## 14 INSTALACE

- 14 Instalace přístroje Soundbar
- 14 Instalace držáku na zeď
- 17 Sejmutí zařízení soundbar ze stěny

## 18 PŘIPOJENÍ

- 18 Připojení subwooferu
- 21 Připojení k televizoru
- 21 Připojení k televizoru pomocí kabelu HDMI (digitálního)
- 22 Připojení k televizoru pomocí digitálního optického kabelu
- 23 Připojení k externím zařízením
- 23 Připojení zařízení za účelem používání technologie Dolby Atmos®
- 24 Kabel HDMI
- 25 Optický a analogový audio kabel

## 26 FUNKCE

- 26 Režim vstupu
- 27 Bluetooth
- 29 Použití aplikace Multiroom
- 31 Použití funkce Network Standby On
- 32 Aktualizace softwaru

## 34 TEŠENÍ PROBLÉMŮ

- 34 Tešení problémů

## 35 DODATEK

- 35 Technické údaje



- Obrázky a ilustrace v této uživatelské příručce jsou pouze informativní a mohou se lišit od vlastního vzhledu přístroje.
- Může být účtován režijní poplatek, pokud
  - (a) požádáte o výjezd technika a není zjištěna vada přístroje (např. příčinou potíží bylo to, že jste si nepřečetli tuto příručku)
  - (b) odevzdáte přístroj v servisním středisku a není zjištěna vada přístroje (např. příčinou potíží bylo to, že jste si nepřečetli tuto příručku)
- Výše režijního poplatku vám bude sdělena před zahájením práce v servisu nebo před návštěvou technika u vás.

# SOUČÁSTI DODÁVKY



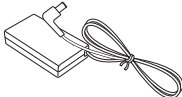






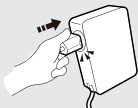
## NEŽ SE PUSTÍTE DO ČTENÍ TÉTO PŘÍRUČKY

Před čtením této uživatelské příručky se seznamte s následujícími informacemi.

### ► Symboly použité v příručce

Symbol	Termín	Definice
	<b>Výstraha</b>	Označuje situaci, kdy určitá funkce není k dispozici nebo může dojít ke ztrátě nastavení.
	<b>Poznámka</b>	Uvádí tipy nebo odkazy na stránky, které usnadní používání funkcí.

Zkontrolujte podle následujícího seznamu, zda jste obdrželi kompletní příslušenství.

			
<b>Dálkový ovladač / baterie (typ AA)</b>	<b>Napájecí Kabel</b>	<b>AC/DC adaptér (pro hlavní jednotku)</b>	<b>Kabel HDMI</b>
			
<b>Držák pro upevnění na stěnu</b>	<b>Držák šroubu : 2 ks</b>	<b>Šroub : 2 ks</b>	<b>Držák pro upevnění na stěnu : 2 ks</b>
	 <p>Zapojte zástrčku Zástrčka AC do adaptéru, dokud neuslyšíte zacvaknutí. Teprve potom je zástrčka pevně zapojena.</p>		
<b>Zástrčka AC</b> (podle země a modelu)			



- Vzhled příslušenství nemusí přesně odpovídat výše uvedeným ilustracím.
- V závislosti na regionu se může vzhled zástrčky Zástrčka AC lišit nebo může být dodávána s adaptérem.

# PŘEDNÍ / PRAVÝ PANEL

## 1 Tlačítko + / - (Hlasitost)

Ovládání hlasitosti.

Na předním panelu se zobrazí číselná hodnota hlasitosti.

## 2 Tlačítko (Zdroj)

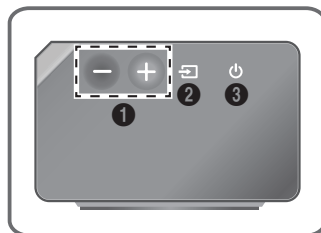
Výběr vstupu D.IN, AUX, HDMI1, HDMI2 nebo BT.

- Stisknutím a podržením tohoto tlačítka v režimu BT zapnete režim **BT PAIRING**.

## 3 Tlačítko (Napájení)

Zapíná a vypíná systém Soundbar.

Pravá strana



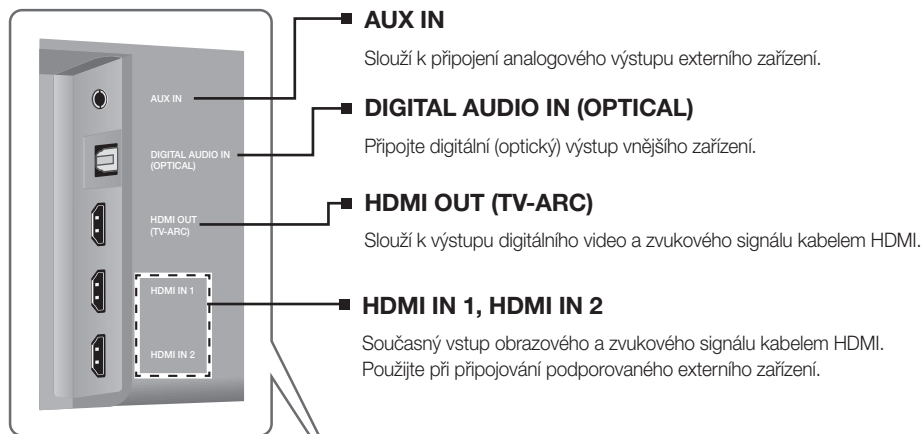
Zobrazení ■

Zobrazuje aktuální režim.



- Po připojení napájecího kabelu začne tlačítko napájení pracovat za 4 až 6 sekund. Po stisknutí tlačítka napájení následuje 20 sekundová pauza a potom začne jednotka reprodukovat zvuk.
- Po zapnutí začne přístroj reprodukovat zvuk až po 4 až 5 sekundách.
- Chcete-li slyšet zvuk pouze ze systému Soundbar, vypněte reproduktory televizoru v nabídce nastavení zvuku televizoru. Viz návod k televizoru dodávaný s televizorem.

## DOLNÍ PANEL



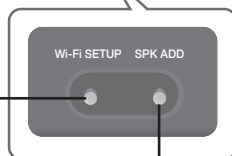
## SHÍTEK

## Wi-Fi SETUP

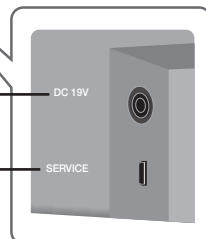
Stiskem tohoto tlačítka připojíte přístroj Soundbar k síti pomocí nastavení Wi-Fi. (Vyžaduje chytré zařízení a aplikaci Samsung Multiroom. Pokyny naleznete na straně 29.)

## SPK ADD

Stisknutím tlačítka připojíte zvukovou lištu k rozbočovači Samsung (prodává se samostatně) nebo k síti. (Vyžaduje chytré zařízení a aplikaci Samsung Multiroom. Pokyny naleznete na straně 29.)

DC 19V  
(Vstup napájení)

Zapojte napájecí adaptér AC/DC do napájecího konektoru a potom zapojte zástrčku napájecího adaptéru AC/DC do elektrické zásuvky.



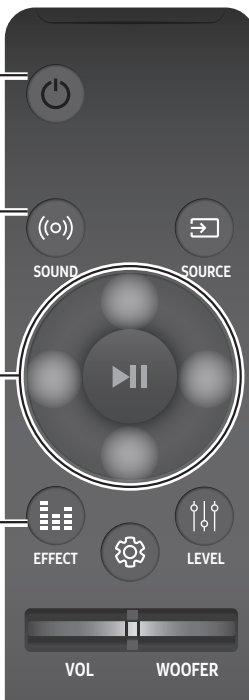
## SERVICE

Konektor mikro USB. Slouží k upgradu softwaru produktu. Vyžaduje adaptér USB (prodává se samostatně). Viz stranu 32.



- Při odpojování napájecího kabelu adaptéru ze zásuvky jej držte za koncovku. Netahejte za kabel.
- Nepřipojujte tento přístroj a další komponenty do zásuvky elektrorozvodné sítě, dokud nejsou propojeny všechny signálové kabely.

# DÁLKOVÉ OVLÁDÁNÍ



**Napájení**  
Zapíná a vypíná systém Soundbar.

**(o) SOUND**  
Prostorový zvuk přidává zvuku na hloubce a prostoru. Opakovaným stisknutím tlačítka **(o) SOUND** můžete procházet nastavení Prostorový zvuk: **ON - SURROUND SOUND, OFF - SURROUND SOUND**

- ZAPNUTO: Přehrávání zvuku prostřednictvím všech reproduktorů.
- VYPNUTO: Přehrávání zvuku prostřednictvím původního zdrojového kanálu.

**Nahoru/Dolů/Levý/ Pravý**  
Stisknutím uvedených míst zvolte možnost Nahoru/Dolů/Levý/ Pravý. Stisknutím možností Nahoru/Dolů/Levý/ Pravý na tlačítku můžete vybírat a nastavovat funkce.

Dále můžete funkci **Wi-Fi SETUP** aktivovat stisknutím a podržením tlačítka **Nahoru** na dálkovém ovládání na déle než 5 sekund.

Dále můžete funkci **SPK ADD** aktivovat stisknutím a podržením tlačítka **Dolů** na dálkovém ovládání na déle než 5 sekund.

**Přeskočení skladby**  
Stisknutím tlačítka **Pravý** zvolte další skladbu a stisknutím tlačítka **Levý** zvolte předchozí skladbu.

**Anynet+**  
Stisknutím a podržením tlačítka **Pravý** přibližně na 5 sekund zapnete nebo vypnete funkci Anynet+. (Výchozí : **ON - ANYNET+** nebo **OFF - ANYNET+**)  
Funkce Anynet+ umožňuje ovládání zařízení Soundbar prostřednictvím dálkového ovladače televizoru Samsung kompatibilního s funkcí Anynet+. Zařízení Soundbar musí být propojeno s televizorem prostřednictvím kabelu HDMI.

**Auto Power Link**  
Stisknutím a podržením tlačítka **Levý** přibližně na 5 sekund zapnete nebo vypnete funkci Auto Power Link.  
(Výchozí : **OFF - POWER LINK** nebo **ON - POWER LINK**)  
Synchronizuje zapnutí přístroje Soundbar s televizorem prostřednictvím optického spojení. (Viz strana 22)  
Funkce Auto Power Link je k dispozici pouze v režimu **D.IN.**

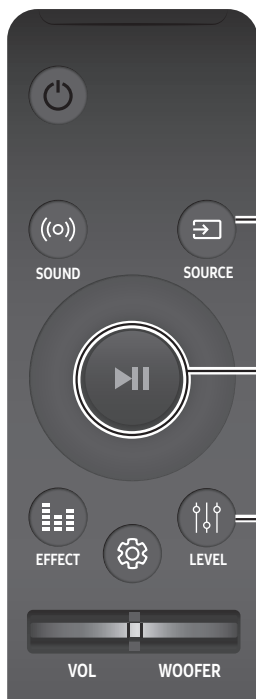
**EFFECT**  
Můžete vybírat z 6 zvukových režimů: **STANDARD (Originální Zvuk), MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE,** a **NIGHT** podle toho, jaký typ obsahu posloucháte. Pro poslech původního zvuku vyberte režim **STANDARD.**

**\* DRC (Dynamic Range Control)**  
Umožňuje použít řízení dynamického rozsahu obsahu Dolby Digital.

Stisknutím a podržením tlačítka **EFFECT** přibližně 5 sekund v pohotovostním režimu přepínáte mezi možnostmi **ON - DRC** a **OFF - DRC** funkce DRC (Dynamic Range Control).



- Ovládejte televizor dálkovým ovládáním televizoru.



**SOURCE**

Výběr zdroje připojeného k přístroji Soundbar.

**\* Režim BT PAIRING**

Chcete-li zapnout režim BT PAIRING ve funkci Bluetooth, stiskněte a déle než 5 sekund podržte tlačítko SOURCE.

**Přehrát/Pozastavit (BT / WIFI)**

Stisknutím tlačítka ►|| dočasně pozastavíte přehrávání hudby. Opětovným stisknutím tlačítka ►|| přehrávání hudby obnovíte.

**LEVEL**

Zařízení ATMOS Soundbar poskytuje 3.1.2 kanálový zvuk. Pomocí tohoto tlačítka nastavte hlasitost jednotlivých reproduktorů. Stiskněte toto tlačítko, pomocí tlačítek **Levý/Pravý** vyberte reproduktor a potom pomocí tlačítek **Nahoru/Dolů** zvyšte nebo snižte hlasitost.

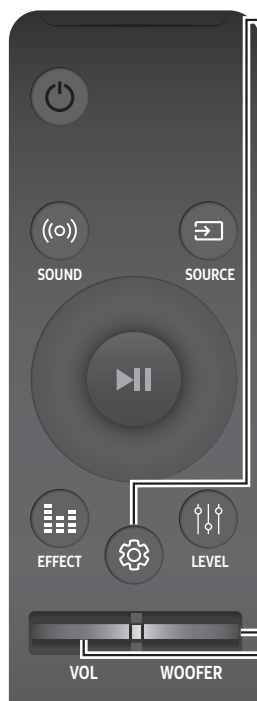


Přístroj

Reproduktor	Zobrazeno na OLED při nastavování hlasitosti
Přední levý	FL
Přední horní levý	FTL
Středový	C
Přední pravý	FR
Přední horní pravý	FTR

**\* Network Standby Zapnuto/Vypnuto**

Stisknutím a podržením tlačítka **LEVEL** přibližně na 5 sekund zapnete nebo vypnete funkci Network Standby. (Viz stranu 31)



### ⚙️ (Ovládání zvuku)

Stiskem vyberte položky **TREBLE**, **BASS** nebo **AUDIO SYNC**. Poté pomocí tlačítek **Nahoru/Dolů** nastavte hlasitost **TREBLE** nebo **BASS** v rozmezí -3 ~ +3. Stiskněte a podržte tlačítko ⚙️ (**Ovládání zvuku**) po dobu asi 5 sekund. Nastaví se zvuk pro každý rozsah frekvencí. Můžete zvolit z možností 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz a 10 kHz (**Levý/ Pravý**) a nastavit hodnotu -6 až +6 (**Nahoru/Dolů**). Je-li přístroj Soundbar připojen k digitálnímu televizoru a obraz není synchronizován se zvukem, lze synchronizaci provést stiskem tlačítek ⚙️ (**Ovládání zvuku**). Délku zpoždění zvuku lze nastavit v rozmezí od 0 ms ~ 300 ms pomocí tlačítek **Nahoru/ Dolů**. V režimu BT nemusí být funkce Audio Sync k dispozici.

### WOOFER

Stisknutím tlačítka nahoru nebo dolů nastavte hlasitost subwooferu na -12 nebo -6 až +6.

Stisknutím tlačítka obnovíte hodnotu hlasitosti subwooferu 0.



### VOL

Stisknutím tlačítka nahoru nebo dolů nastavte hlasitost.

### Ztlumit

Stisknutím tlačítka **VOL** ztlumíte zvuk. Opětovným stisknutím tlačítka zvuk opět zapnete.



## ► Ovládání hlasitosti zařízení Soundbar pomocí dálkového ovladače televizoru

1. Zapněte zařízení Soundbar a stiskněte a déle než 5 sekund podržte tlačítko ((o)) **SOUND**.
2. Na displeji zařízení Soundbar se zobrazí zpráva „ON - TV REMOTE“.
3. V nabídce televizoru nastavte u položky reproduktor televizoru možnost externí reproduktor.

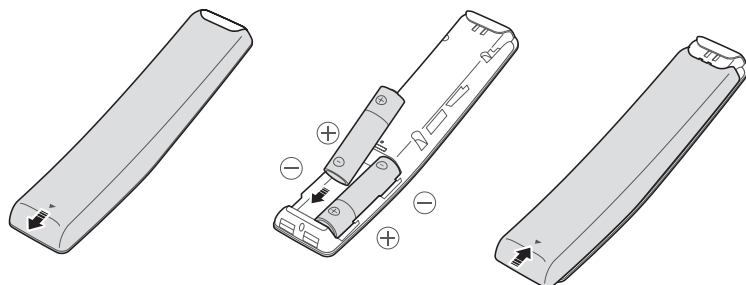


- Není k dispozici v režimech **TV ARC**, **BT**, **HDMI1** a **HDMI2**. (K dispozici pouze v režimech **D.IN** (optický) a **AUX**)
- Na dálkovém ovladači televizoru jsou k dispozici pouze tlačítka hlasitosti a ztlumení zvuku. Ostatní tlačítka jsou deaktivována.
- Nabídky televizorů se u jednotlivých výrobců a modelů liší. Další informace naleznete v uživatelské příručce příslušného televizoru.
- Výrobci podporující tuto funkci:
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - V závislosti na výrobci dálkového ovládání nemusí být funkce kompatibilní s dálkovým ovládním vašeho televizoru.
- Chcete-li funkci vypnout, stiskněte na 5 sekund tlačítko ((o)) **SOUND**. Na displeji zařízení Soundbar se zobrazí zpráva „OFF - TV REMOTE“.

## VLOŽENÍ BATERIÍ (BATERIE AA X2)

Posouvejte krytem baterií ve směru šipky, dokud jej zcela nesejmete.

Vložte 2 baterie AA (1,5 V) a dodržujte správnou polaritu +/- . Zasuňte kryt baterií zpět na místo.



## POUŽÍVÁNÍ SKRYTÝCH TLAČÍTEK

Skryté tlačítko		Referenční strana
Tlačítko dálkového ovladače	Funkce	
<b>(⦿) SOUND</b>	Dálkovém ovladači televizoru Zapnuto/Vypnuto	Strana 11
<b>SOURCE</b>	Párování BT	Strana 27
<b>▶   (Přehrát/Pozastavit)</b>	Auto Power Down Zapnuto/Vypnuto (režim AUX)	Strana 26
<b>VOL</b>	ID SET	Strana 19
<b>Nahoru</b>	WIFI SETUP	Strana 9
<b>Dolů</b>	ADD SPEAKER	Strana 9
<b>Levý</b>	Auto Power Link Zapnuto/Vypnuto	Strana 22
<b>Pravý</b>	Anynet+ Zapnuto/Vypnuto	Strana 9
<b>⚙️ (Ovládání zvuku)</b>	7pásmový EQ	Strana 11
<b>EFFECT</b>	DRC Zapnuto/Vypnuto	Strana 9
<b>LEVEL</b>	Network Standby Zapnuto/Vypnuto	Strana 31

## SPECIFIKACE VÝSTUPU PRO RŮZNÉ REŽIMY ZVUKOVÉHO EFEKTU

Vstup	Efekt		Výstup
2 kanály	 <b>SOUND</b>	ON	3.1.2 kanály
5.1 kanály			3.1.2 kanály
2 kanály	 <b>EFFECT</b>	STANDARD	2.1 kanály
5.1 kanály			3.1 kanály
2 kanály	 <b>EFFECT</b>	MUSIC	2.1 kanály
5.1 kanály			3.1 kanály
2 kanály	 <b>EFFECT</b>	CLEAR VOICE	3.1 kanály
5.1 kanály			3.1 kanály
2 kanály	 <b>EFFECT</b>	SPORTS	3.1.2 kanály
5.1 kanály			3.1.2 kanály
2 kanály	 <b>EFFECT</b>	MOVIE	3.1.2 kanály
5.1 kanály			3.1.2 kanály
2 kanály	 <b>EFFECT</b>	NIGHT	3.1 kanály
5.1 kanály			3.1 kanály

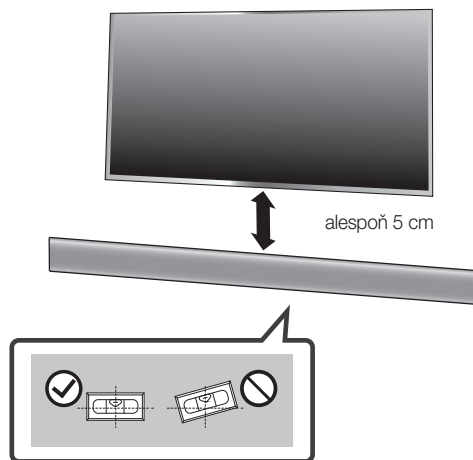
\* Je-li vstupní zdroj ve formátu Dolby Atmos®, výstupem bude 3.1.2 kanálový zvuk. Zvukový efekt není dostupný.

# INSTALACE PŘÍSTROJE SOUNDBAR

## INSTALACE DRŽÁKU NA ZEĎ

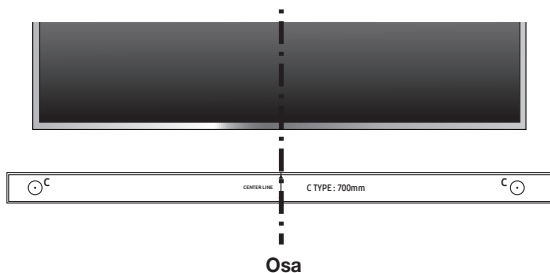
### ► Opatření při instalaci

- Instalujte pouze na svislé stěny.
- Instalujte v místech, kde nepanuje vysoká teplota nebo vlhkost – za takových podmínek totiž hrozí, že stěna neunese hmotnost přístroje.
- Zkontrolujte nosnost stěny. Pokud není stěna dostatečně silná, aby přístroj unesla, posilněte stěnu nebo přístroj nainstalujte na jinou stěnu s vhodnou nosností.
- Zakupte a použijte vhodné upevňovací šrouby nebo ukotvení odpovídající typu stěny (sádkarton, plechové panely, dřevo atd.). Je-li to možné, upevněte nosné šrouby do nosníku stěny.
- Zakupte šrouby pro upevnění na stěnu vhodné pro typ a tloušťku stěny, na niž bude upevněn přístroj Soundbar.
  - Průměr : M5
  - Délka : doporučená délka alespoň 35 mm
- Před instalací přístroje na stěnu k němu připojte kabely z externích zařízení.
- Před instalací přístroj vypněte a odpojte od napájení. V opačném případě hrozí úraz elektrickým proudem.



### 1. Přiložte na povrch stěny **Šablona pro upevnění na stěnu.**

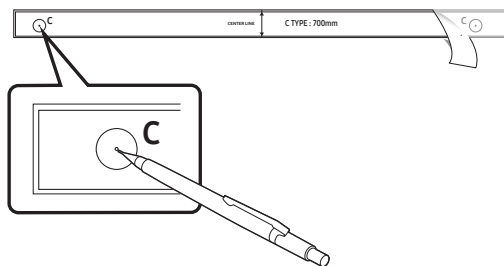
- **Šablona pro upevnění na stěnu** musí být umístěna vodorovně.
- Je-li televizor namontován na stěně, nainstalujte přístroj Soundbar alespoň 5 cm pod televizor.



2. Zarovnejte **Osa** se středem televizoru (pokud montujete zařízení Soundbar pod televizor) a potom pomocí lepicí pásky upevněte na stěnu **Šablona pro upevnění na stěnu**.



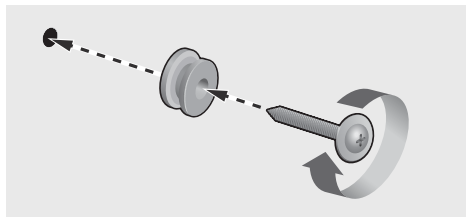
- Pokud zařízení nemontujete pod televizor, umístěte **Osa** do středu montážní oblasti.



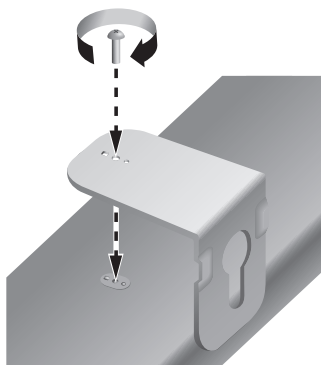
3. Do otvorů ve středech obrázků **C-TYPE** na koncích šablony zastrčte špičku pera nebo ořezané tužky a udělejte značky pro otvory pro nosné šrouby a potom sejměte **Šablona pro upevnění na stěnu**.
4. V místě každé značky vyvrtejte do stěny vrtákem vhodné velikosti otvor.



- Pokud značky neodpovídají poloze čepů, ujistěte se před vložením nosných šroubů, že jste do otvorů vložili vhodné kotvy nebo hmoždinky. Používáte-li kotvy nebo hmoždinky, ujistěte se, že vyvrтанé otvory jsou pro ně dostatečně velké.



5. Každým **Držák šroubu** prostrčte šroub a jednotlivé šrouby (není součástí dodávky) pevně zašroubujte do otvorů pro nosné šrouby.



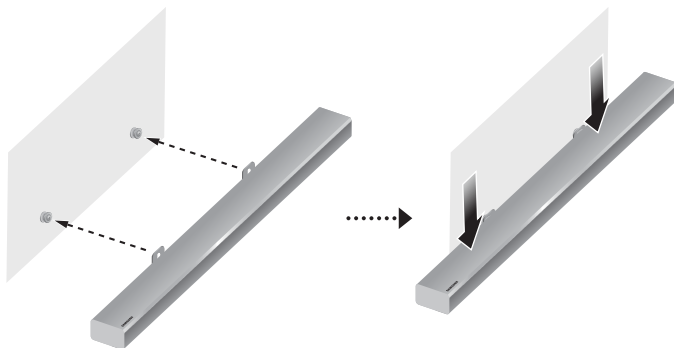
6. Pomocí 2 **Šroub** (M4 x L12) namontujte na spodní část zařízení Soundbar ve správném směru 2 **Držák pro upevnění na stěnu**.



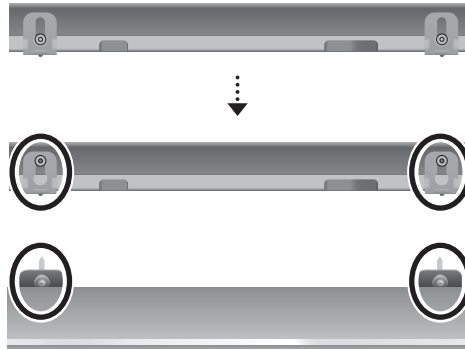
Zadní strana zařízení  
Soundbar

Pravý okraj zařízení Soundbar

- Během montáže se ujistěte, že jsou za zadní částí zařízení Soundbar umístěny závěsné součásti **Držák pro upevnění na stěnu**. Viz nákras nahoře.



7. Namontujte zařízení Soundbar pomocí přiloženého **Držák pro upevnění na stěnu** zavěšením **Držák pro upevnění na stěnu** na **Držák šroubu** na stěně.



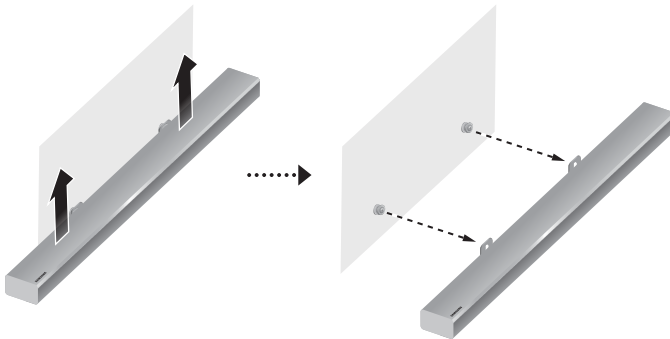
8. Zasuňte zařízení Soundbar podle následujícího obrázku tak, aby **Držák pro upevnění na stěnu** držely pevně na **Držák šroubu**.



- Zasuňte **Držák pro upevnění na stěnu** zespod a namontujte na **Držák šroubu**.

## SEJMUTÍ ZAŘÍZENÍ SOUNDBAR ZE STĚNY

1. Chcete-li sejmut zařízení Soundbar z upevnění na stěně, zatlačte jej ve směru šipky.



- Nezavěšujte na nainstalovanou jednotku žádné předměty a zabraňte úderům do jednotky nebo jejímu shození.
- Přístroj důkladně upevněte na stěnu, aby neodpadl. V případě pádu přístroje hrozí úraz nebo poškození produktu.
- Když je přístroj namontován na stěnu, dávejte pozor, aby děti netahaly za spojovací kabely, jinak by mohli upadnout.
- Je-li televizor zavěšen na stěně, za účelem dosažení optimální výkonnosti instalace na nástěnný držák instalujte reproduktorový systém nejméně 5 cm pod televizor.
- Pokud nemontujete jednotku na stěnu, nainstalujte ji z důvodu vaší vlastní bezpečnosti na bezpečnou a rovnou plochu, kde nebude hrozit riziko pádu.

# PŘIPOJENÍ SUBWOOFERU




- Nepřipojujte napájecí kabel tohoto přístroje ani televizoru do elektrické zásuvky, dokud nejsou dokončena připojení mezi zařízeními.
- Před přemístováním nebo instalací přístroje se ujistěte, že je vypnutý, a odpojte napájecí kabel.
- Je-li hlavní jednotka vypnutá, přejde subwoofer do pohotovostního režimu a dioda STANDBY LED na zadní straně nejprve několikrát modře zabliká a potom svítí červeně.
- Je-li v blízkosti přístroje Soundbar použito zařízení, které pracuje na téže frekvenci 2,4 GHz, může v důsledku rušení dojít k výpadkům zvuku.
- Maximální přenosová vzdálenost bezdrátového signálu mezi hlavní jednotkou a subwooferem je přibližně 10 metrů, ale v závislosti na prostředí se může lišit. V případě, že mezi hlavní jednotkou a subwooferem stojí železobetonová nebo kovová stěna, nemusí systém fungovat vůbec, protože bezdrátový signál neprochází kovem.



- Anténa přijímající bezdrátový signál je zabudována do bezdrátového subwooferu. Zabraňte kontaktu jednotky s vodou avlhkostí.
- Pro dosažení optimálních podmínek pro poslech se ujistěte, že se v okolí bezdrátového subwooferu nenachází žádné překážky.

## AUTOMATICKÉ PŘIPOJENÍ

1. Připojte k subwooferu napájení.
2. Připojte napájení k zařízení Soundbar a stiskněte tlačítko  na dálkovém ovládacím nebo na pravé straně zařízení Soundbar.
3. Subwoofer se automaticky připojí k zařízení Soundbar.
4. Po dokončení automatického párování se rozsvítí modré kontrolky na zadní straně subwooferu.



- Když svítí červená kontrolka na zadní straně subwooferu nebo trvale bliká modrá kontrolka, nemůže proběhnout automatické párování. Pokud tato situace nastane, připojte jednotlivé reproduktory ručně.
- Výběrem zvukového efektu dosáhnete lepšího zvuku bezdrátového subwooferu. (Viz stranu 9.)
- Důležité: Než začnete, vložte do dálkového ovládání baterie. Pokyny naleznete na straně 12.



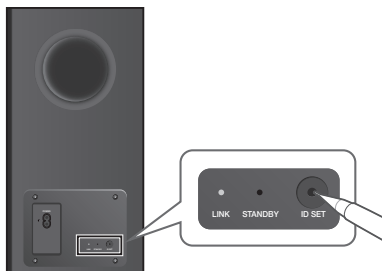
Zadní strana Subwooferu

## RUČNÍ PŘIPOJENÍ SUBWOOFERU V PŘÍPADĚ SELHÁNÍ AUTOMATICKÉHO PŘIPOJENÍ

### ► Než začnete

- Ujistěte se, že zařízení Soundbar a subwoofer jsou zapojeny do zásuvky.
- Ujistěte se, že je zařízení Soundbar zapnuté.

1. Stiskněte a alespoň na 5 sekund podržte tlačítko **ID SET** na zadní straně subwooferu. Červená kontrolka na zadní straně subwooferu zhasne a začne blikat modrá kontrolka.



Zadní strana Subwooferu

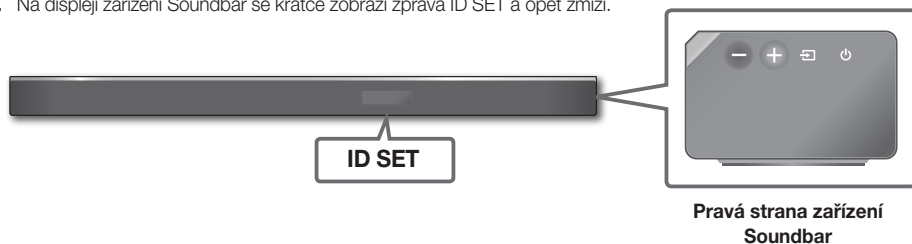
2. Vypněte zařízení Soundbar.


## PŘIPOJENÍ

3. Když je zařízení Soundbar vypnuté (VYPNUTO), stiskněte a alespoň 5 sekund podržte tlačítko **VOL** na dálkovém ovládacím.



4. Na displeji zařízení Soundbar se krátce zobrazí zpráva ID SET a opět zmizí.



5. Když bliká modrá kontrolka na zadní straně subwooferu, zapněte napájení stisknutím tlačítka  na pravé straně hlavní jednotky nebo na dálkovém ovladači.
6. Po úspěšném připojení se rozsvítí a přestane blikat modrá kontrolka na zadní straně subwooferu.



- Pokud se připojení nezdaří, modrá kontrolka bliká. Vraťte se ke kroku 1 a opakujte postup.

## KONTROLKA STAVU NA BASOVÉM REPRODUKTORU

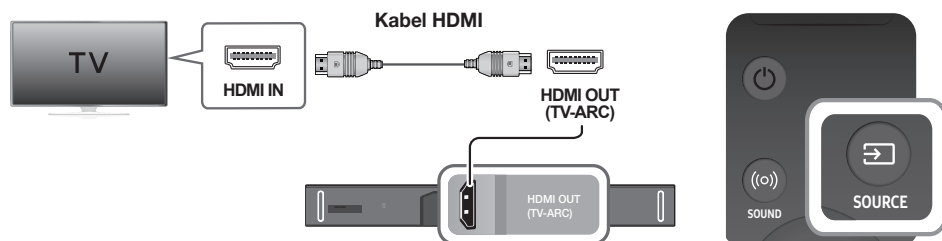
LED	Stav	Popis	Řešení
Červená	Svíí	Pohotovostní režim (s vypnutou jednotkou Soundbar)	Zkontrolujte napájení hlavní jednotky Soundbar.
		Připojení se nezdařilo	Proveďte připojení znovu (postupujte v souladu s pokyny uživatelské příručky ohledně ručního připojení)
Modrá	Svíí	Připojení se zdařilo (normální provoz)	-
	Bliká	Pohotovostní režim (s vypnutou jednotkou Soundbar)	Zkontrolujte napájení hlavní jednotky Soundbar.
Připojení se nezdařilo		Proveďte připojení znovu (postupujte v souladu s pokyny uživatelské příručky ohledně ručního připojení)	
Červená a modrá	Bliká	Závada	Obrat' se na zákaznické středisko.


# PŘIPOJENÍ K TELEVIZORU



- **Důležité:** Než začnete, vložte do dálkového ovládání baterie. Pokyny naleznete na straně 12.

## PŘIPOJENÍ K TELEVIZORU POMOCÍ KABELU HDMI (DIGITÁLNÍHO)

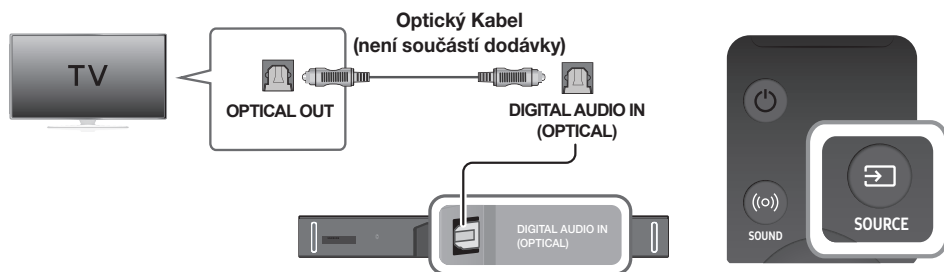



1. Připojte kabel HDMI z konektoru **HDMI OUT (TV-ARC)** na zadní straně přístroje ke konektoru HDMI IN na televizoru.
2. Stisknutím tlačítka  na pravé straně zařízení Soundbar nebo tlačítka **SOURCE** na dálkovém ovladači vyberte režim **D.IN.**



- HDMI je rozhraní, které umožňuje digitální přenos obrazových a zvukových dat pomocí pouze jediného konektoru.
- Je-li televizor vybaven portem ARC, připojte kabel HDMI k portu HDMI IN (ARC).
- V případě použití kabelu HDMI s jádrem použijte kabel, jehož průměr je menší než 14 mm.
- Funkce Anynet+ musí být zapnuta.
- Tato funkce není k dispozici, pokud kabel HDMI nepodporuje ARC.


## PŘIPOJENÍ K TELEVIZORU POMOCÍ DIGITÁLNÍHO OPTICKÉHO KABELU



1. Pomocí digitálního optického kabelu propojte konektor **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Zvuk) na zařízení Soundbar konektorem OPTICAL OUT televizoru (není součástí balení).
2. Stisknutím tlačítka  na pravé straně zařízení Soundbar nebo tlačítka **SOURCE** na dálkovém ovladači vyberte režim **D.IN**.

### ► Auto Power Link

Je-li hlavní přístroj připojen k televizoru digitálním optickým kabelem, aktivací funkce automatického zapnutí zajistíte, že přístroj Soundbar se automaticky zapne při zapnutí televizoru.

1. Pomocí digitálního optického kabelu propojte zařízení Soundbar s televizorem (není součástí balení).
2. Stisknutím tlačítka  na pravé straně hlavní jednotky nebo tlačítka **SOURCE** na dálkovém ovladači vyberte režim **D.IN**.
3. Stisknutím tlačítka **Levý** na dálkovém ovladači na 5 sekund zapnete a vypnete funkci Auto Power Link.



- Funkce Auto Power Link je ve výchozím nastavení zapnutá.
- V závislosti na připojeném zařízení nemusí funkce Automatického propojení zapnutí a vypnutí fungovat.
- Tato funkce je k dispozici pouze v režimu D.IN.

# PŘIPOJENÍ K EXTERNÍM ZAŘÍZENÍM

HDMI je standardní digitální rozhraní pro připojování zařízení jako je televizor, projektor, přehrávač DVD, přehrávač Blu-ray, set-top box a další.

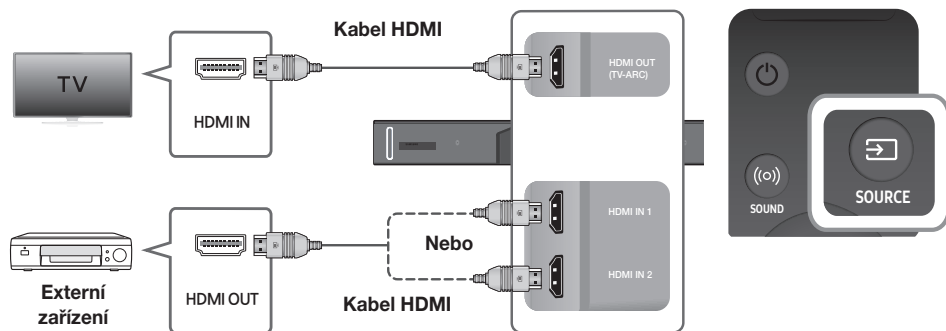
Protože rozhraní HDMI přenáší digitální signál té nejvyšší kvality, můžete si užívat dokonalý obraz i zvuk v takové kvalitě, v jaké byly původně vytvořeny.


## PŘIPOJENÍ ZAŘÍZENÍ ZA ÚČELEM POUŽÍVÁNÍ TECHNOLOGIE DOLBY ATMOS®

Tento produkt podporuje technologii Dolby Atmos®.



- Důležité: Technologie Dolby Atmos® je k dispozici pouze v režimu HDMI.



1. Prostřednictvím kabelu HDMI propojte vstup **HDMI IN 1** nebo **HDMI IN 2** na zadní straně produktu s konektorem HDMI OUT digitálního zařízení.
2. Stisknutím tlačítka  na pravé straně zařízení Soundbar nebo tlačítka **SOURCE** na dálkovém ovladači vyberte možnost **HDMI1** nebo **HDMI2**.
3. Vybraný režim HDMI se zobrazí na displeji zařízení Soundbar a začne vycházet zvuk.



- Po zapnutí technologie Dolby Atmos® začne svítit modrá LED dioda na pravém okraji zařízení Soundbar.

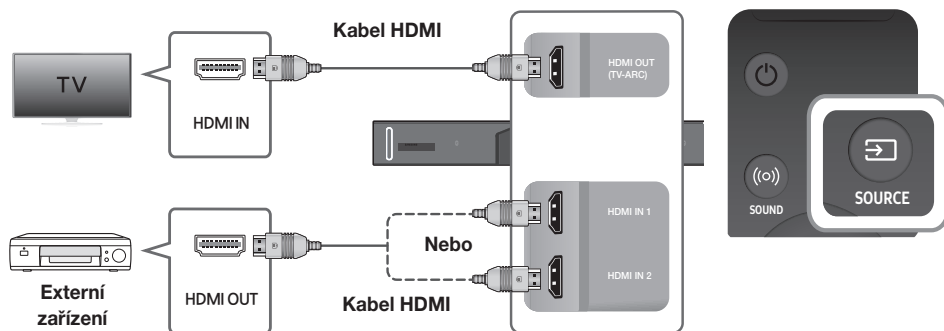
### 4. Konfigurace technologie Dolby Atmos® na přehrávači BD a dalších zařízeních


- V nabídce nastavení přehrávače BD a dalších zařízení projděte možnosti výstupu zvuku.
- Ujistěte se, že v možnostech výstupu zvuku je u datového toku zvolena možnost „Žádné kódování“.  
Např. Samsung Player: Nabídka Domů → Nastavení → Zvuk → Digitální výstup: Vybrat Bitstream (nezpracováno).
- Pokud možnosti výstupu zvuku zahrnují možnost Sekundární zvuk, ujistěte se, že je tato možnost vypnutá.



- Technologie Dolby Atmos® funguje pouze v režimu HDMI. S jinými vstupními zdroji není kompatibilní.
- Technologie Dolby Atmos® funguje pouze u systému 3.1.2.
- Ujistěte se, že obsah podporuje technologii Dolby Atmos®.

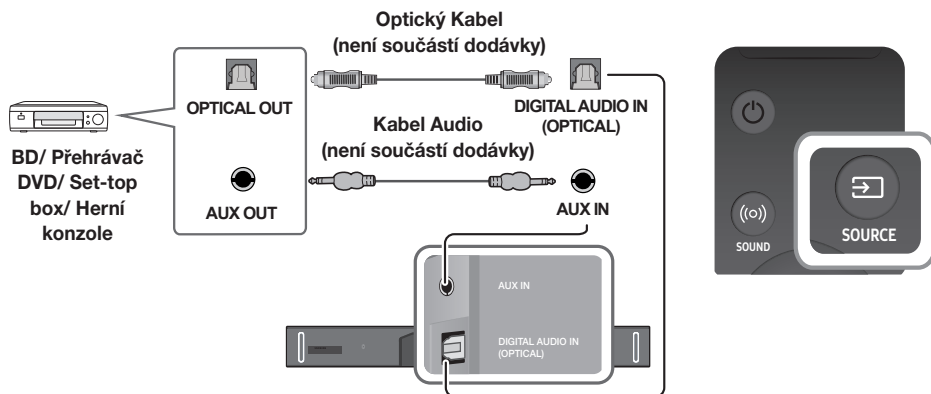
## KABEL HDMI




1. Prostřednictvím kabelu HDMI propojte vstup **HDMI IN 1** nebo **HDMI IN 2** na zadní straně produktu s konektorem HDMI OUT digitálního zařízení.
2. Stisknutím tlačítka  na pravé straně zařízení Soundbar nebo tlačítka **SOURCE** na dálkovém ovladači vyberte možnost **HDMI1** nebo **HDMI2**.
3. Vybraný režim HDMI se zobrazí na displeji zařízení Soundbar a začne vycházet zvuk.

## OPTICKÝ A ANALOGOVÝ AUDIO KABEL


Tato jednotka je vybavena jedním vstupem pro digitální optický kabel a jedním analogovým audio vstupem, takže máte k dispozici dvě možnosti připojení externích zařízení.




### ► Kabel AUX

1. Prostřednictvím audio kabelu propojte vstup **AUX IN** (Zvuk) na hlavní jednotce se výstupem AUDIO OUT zdrojového zařízení.
2. Stisknutím tlačítka  na pravé straně zařízení Soundbar nebo tlačítka **SOURCE** na dálkovém ovladači vyberte režim **AUX**.

### ► Optický Kabel

1. Prostřednictvím digitálního optického kabelu propojte vstup **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Zvuk) na hlavní jednotce s **OPTICAL OUT** zdrojového zařízení.
2. Stisknutím tlačítka  na pravé straně zařízení Soundbar nebo tlačítka **SOURCE** na dálkovém ovladači vyberte režim **D.IN**.

# REŽIM VSTUPU

Stisknutím tlačítka  na pravé straně hlavní jednotky nebo tlačítka **SOURCE** na dálkovém ovladači vyberte požadovaný režim.



Pravý okraj zařízení Soundbar



Režim vstupu	Zobrazení
Optický digitální vstup Vstup ARC (HDMI OUT)	<b>D.IN</b>
Vstup AUX	<b>AUX</b>
Vstup HDMI	<b>HDMI1, HDMI2</b>
Režim BLUETOOTH	<b>BT</b>

## FUNKCE AUTO POWER DOWN

Přístroj se automaticky vypne v následujících situacích:

- Režim D.IN/BT
  - Pokud není 5 minut zjištěn zvukový signál.
- Režim HDMI1/HDMI2
  - Pokud není 15 minut zjištěn zvukový signál.
- Režim AUX
  - Pokud není po dobu 5 minut připojen kabel AUX.
  - Pokud není 8 hodin zjištěn stisk žádného tlačítka, když je kabel AUX připojen. (Funkci Auto Power Down lze vypnout pouze v tomto případě.)

Chcete-li vypnout funkci Auto Power Down v režimu **AUX**, po dobu 5 sekund podržte tlačítko **▶||**.

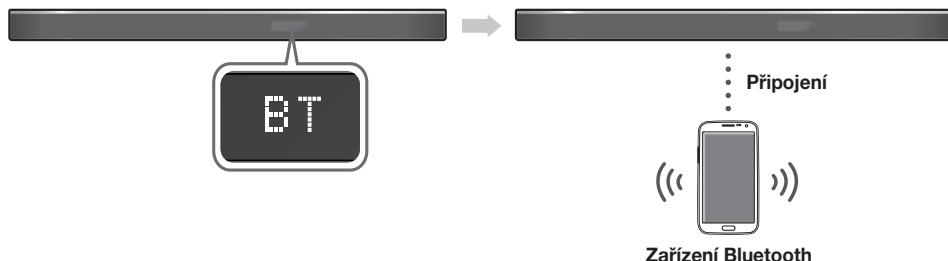
Na displeji se zobrazí text **ON - AUTO POWER DOWN / OFF - AUTO POWER DOWN**.



# BLUETOOTH

Zvukovou lištu Soundbar můžete propojit se zařízením Bluetooth a užívat si hudbu ve stereu a to vše bez kabelů.

## PŘIPOJENÍ PŘÍSTROJE SOUNDBAR K ZAŘÍZENÍ BLUETOOTH

Zkontrolujte, zda zařízení Bluetooth podporuje funkci stereo náhlavní soupravy podle standardu Bluetooth.



- Stisknutím tlačítka  na pravé straně hlavní jednotky nebo tlačítka **SOURCE** na dálkovém ovladači vyberte režim **BT**.
  - Na předním displeji zařízení Soundbar se zobrazí **BT READY** nebo **BT PAIRING**.
- V zařízení Bluetooth, které chcete připojit, vyberte nabídku Bluetooth. (Podrobnosti o tomto postupu naleznete v uživatelské příručce zařízení Bluetooth.)
- Ze seznamu zvolte položku „**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**“.
  - Když je přístroj Soundbar připojen k zařízení Bluetooth, zobrazí se na předním displeji text **[Název zařízení Bluetooth] → BT**.
  - Název zařízení lze zobrazit pouze v angličtině. Není-li název v angličtině, zobrazí se znak „\_“.
  - Pokud se spárování zařízení Bluetooth a zařízení Soundbar nezdařilo, odstraňte předchozí „**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**“ nalezenou zařízením Bluetooth, stisknutím a podržením tlačítka  na pravé straně hlavní jednotky nebo tlačítka **SOURCE** na dálkovém ovládacím přístroji přepněte do režimu **BT PAIRING** a počkejte, až zařízení Bluetooth znovu vyhledá zařízení Soundbar.
- Spustíte přehrávání hudby na připojeném zařízení.
  - Hudbu přehrávanou na připojeném zařízení Bluetooth uslyšíte z reproduktorů přístroje Soundbar.
  - V režimu **BT** nejsou funkce Přehrávání/Pozastavení/Další/Předchozí dostupné. Tyto funkce jsou dostupné u zařízení Bluetooth podporujících AVRCP.



- Pokud se při připojování zařízení Bluetooth zobrazí výzva k zadání kódu, zadejte <0000>.
- V danou chvíli může být přístroj spárován pouze s jedním zařízením Bluetooth.
- Když je přístroj Soundbar vypnut, bude spojení Bluetooth přerušeno.
- Za následujících okolností nemusí přístroj Soundbar správně provést vyhledávání zařízení Bluetooth nebo připojení k němu:
  - Pokud je v okolí přístroje Soundbar silné elektrické pole.
  - Pokud je s přístrojem Soundbar spárováno více zařízení Bluetooth současně.
  - Pokud je zařízení Bluetooth vypnuté, příliš vzdálené nebo má poruchu.
- Zařízení jako mikrovlnné trouby, adaptéry bezdrátových místních sítí, zářivková svítidla a plynové trouby používají stejný frekvenční rozsah jako zařízení Bluetooth, což může způsobit elektromagnetické rušení.

- Přístroj Soundbar podporuje data SBC (44,1 kHz, 48 kHz).
- Připojte pouze zařízení Bluetooth, která podporují funkci A2DP (AV).
- Zařízení s technologií Bluetooth, která podporují pouze funkci HF (hands-free), nelze připojit k přístroji Soundbar.
- Po spárování bezdrátového reproduktoru k zařízení Bluetooth vyberte mezi skenovanými zařízeními „**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**“. Režim bezdrátového reproduktoru se změní automaticky na **BT**.
  - K dispozici, pouze pokud je přístroj Soundbar uveden v seznamu spárovaných zařízení na zařízení Bluetooth. (Zařízení Bluetooth a přístroj Soundbar musí být předtím již alespoň jednou spárovány.)
- Přístroj Soundbar se zobrazí v seznamu vyhledaných zařízení na zařízení Bluetooth, pouze pokud přístroj Soundbar zobrazuje zprávu **BT PAIRING**.

## ODPOJENÍ ZAŘÍZENÍ BLUETOOTH OD PŘÍSTROJE SOUNDBAR

Zařízení Bluetooth lze od přístroje Soundbar odpojit. Podrobnosti o tomto postupu naleznete v uživatelské příručce zařízení Bluetooth.

- Přístroj Soundbar se odpoj.
- Když je přístroj Soundbar odpojen od zařízení Bluetooth, zobrazí se na jeho předním displeji zpráva **BT DISCONNECTED**.

## ODPOJENÍ PŘÍSTROJE SOUNDBAR OD ZAŘÍZENÍ BLUETOOTH

Stisknutím tlačítka **SOURCE** na dálkovém ovladači nebo tlačítka  na pravé straně produktu přepněte z režimu **BT** do jiného režimu nebo vypněte zařízení Soundbar.

- Připojené zařízení Bluetooth bude určitou dobu čekat na reakci přístroje Soundbar a poté ukončí spojení. (Čas odpojení se může lišit podle zařízení Bluetooth.)



- V režimu připojení Bluetooth se připojení Bluetooth může vypnout, když vzdálenost mezi přístrojem Soundbar a zařízením Bluetooth přesáhne 10 m.
- Přístroj Soundbar se po 5 minutách ve stavu pohotovosti vypne.

## ► Informace o technologii Bluetooth

Bluetooth je technologie, která umožňuje zařízením s podporou Bluetooth snadno komunikovat bez drátů na malé vzdálenosti.

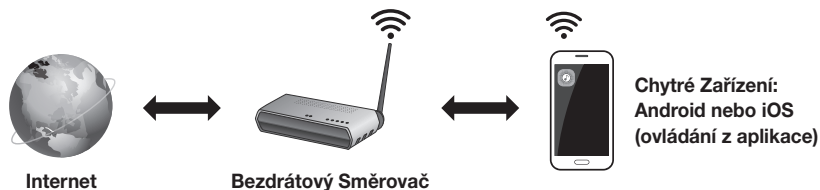
- Zařízení s technologií Bluetooth může při některých způsobech použití způsobovat rušení nebo nesprávnou funkci. Příklady:
  - Část těla je v kontaktu s přijímacím/vysilacím systémem zařízení Bluetooth nebo přístrojem Soundbar.
  - Překážky, jako jsou stěny, rohy nebo kancelářské přepážky, mohou způsobit rozdíly v šíření signálu.
  - Zařízení využívající stejné pásmo, například lékařské přístroje, mikrovlnné trouby a bezdrátové místní sítě, mohou způsobit elektrické rušení.
- Při párování přístroje Soundbar se zařízením Bluetooth udržujte toto zařízení v malé vzdálenosti.
- Čím větší je vzdálenost mezi přístrojem Soundbar a zařízením Bluetooth, tím horší je kvalita. Pokud vzdálenost překročí dosah Bluetooth, dojde k výpadku spojení.
- V oblastech s nekvalitním příjmem nemusí připojení Bluetooth fungovat.
- Připojení Bluetooth pracuje jen v blízkosti přístroje. Připojení bude automaticky ukončeno, pokud překročíte uvedený dosah. I v uvedeném dosahu může dojít ke zhoršení kvality zvuku vlivem překážek, jako jsou dveře a stěny.
- Toto bezdrátové zařízení může při provozu způsobit elektrické rušení.

# POUŽITÍ APLIKACE MULTIROOM

Aplikace Samsung Multiroom umožňuje propojení zařízení Soundbar s chytrým zařízením, vaší sítí a Internetem. Jakmile je zařízení Soundbar připojeno k chytrému zařízení s nainstalovanou aplikací Multiroom, můžete propojit zařízení Soundbar a několik zařízení Samsung Multiroom bezdrátově a přehrávat jejich prostřednictvím zvuk.

## PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

### ► Základní principy komunikace



#### Požadavky:

1. Bezdrátový router a chytré zařízení.
2. Bezdrátový směrovač musí být připojen k Internetu.
3. Chytré zařízení musí být připojeno ke směrovači pomocí Wi-Fi.

## INSTALACE APLIKACE SAMSUNG MULTIROOM

Chcete-li používat zařízení Soundbar společně s aplikací Samsung Multiroom, je třeba si tuto aplikaci stáhnout a nainstalovat na chytré zařízení. Aplikaci můžete stáhnout z obchodu Google Play nebo App Store. Máte-li nainstalovanou aplikaci Samsung Multiroom, můžete v zařízení Soundbar přehrávat hudbu uloženou v chytrém zařízení, uloženou na dalších připojených zařízeních, poskytovanou poskytovateli obsahu nebo streamovanou internetovými radiovými stanicemi.

### ► Android nebo iOS

Na chytrém zařízení si z obchodu Google Play nebo App Store stáhněte aplikaci Samsung Multiroom.

\* Hledat v obchodě : Samsung Multiroom

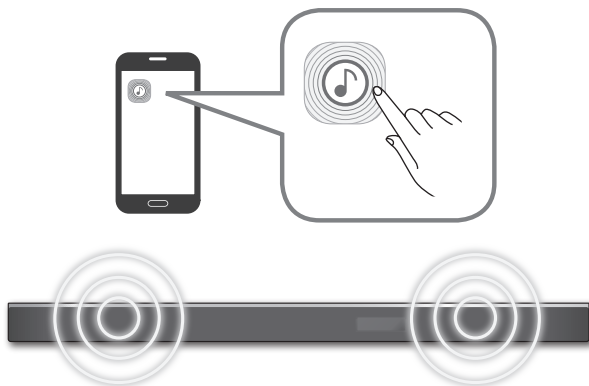


nebo



## ► Spuštění aplikace Samsung Multiroom

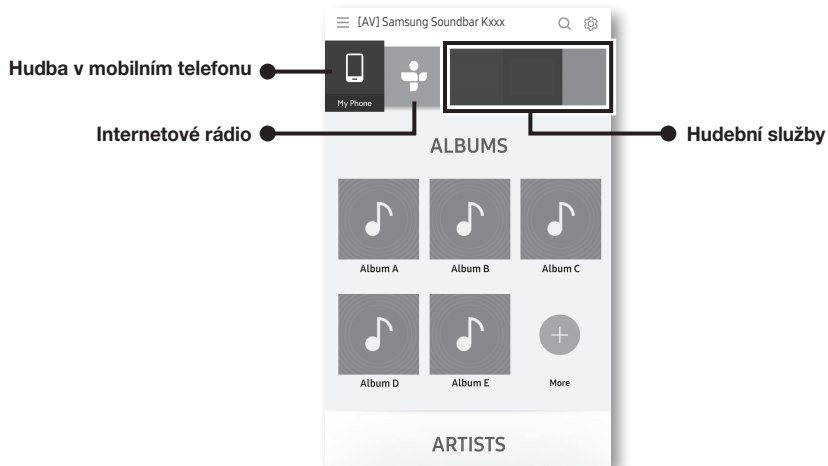
Chcete-li spustit aplikaci Samsung Multiroom, klepněte na její ikonu v chytrém zařízení.



## PŘIPOJENÍ PŘÍSTROJE SOUNDBAR K SÍTI

Na chytrém zařízení vyberte aplikaci Samsung Multiroom. Postupujte podle pokynů na displeji chytrého zařízení. Aplikace Samsung Multiroom umožňuje využití následujících funkcí.

- Poslech hudebních souborů uložených v mobilním telefonu, hudebních služeb a internetových rádií.



# POUŽITÍ FUNKCE NETWORK STANDBY ON

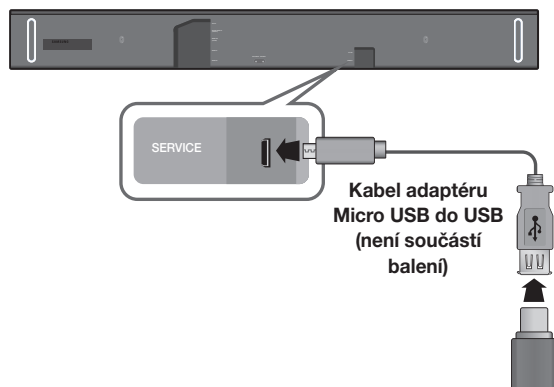
Funkce Network Standby On je dostupná, když je správně navázáno bezdrátové spojení mezi chytrým zařízením a přístrojem Soundbar. Tato funkce automaticky zapne přístroj Soundbar, když se k němu pokusí připojit chytré zařízení přes Bluetooth nebo Wi-Fi. Pokud byl přístroj Soundbar zapnut prostřednictvím připojení Bluetooth, je jeho režim vstupu automaticky nastaven na BT. Chcete-li zařízení Soundbar zapnout prostřednictvím Wi-Fi, musíte mít v chytrém zařízení nainstalovanou aplikaci Samsung Multiroom.

1. Připojte chytré zařízení k přístroji Soundbar.
2. Stiskem tlačítka **LEVEL** na dálkovém ovládacím přístroji Soundbar na alespoň 5 sekund zapnete funkci Network Standby On. Dalším stiskem tlačítka **LEVEL** na alespoň 5 sekund tuto funkci vypnete.



- Zapnutí pohotovostního režimu sítě je k dispozici pouze v případě, že je zařízení Soundbar uvedeno v seznamu zařízení spárovaných s chytrým zařízením. (Chytré zařízení a zařízení Soundbar byla již alespoň jednou spárována.)
  - Přístroj Soundbar se zobrazí v seznamu vyhledaných zařízení na chytrém zařízení, pouze pokud přístroj Soundbar zobrazuje zprávu [BT READY] nebo [WiFi READY].
  - Pokud funkce Network Standby On nepracuje
    - Zapnutí pohotovostního režimu je vypnuto. Nastavte možnost ZAPNUTO.
  - Připojení Wi-Fi k přístroji Soundbar je ukončeno při odpojení napájecího kabelu nebo přerušení napájení. Zapněte přístroj Soundbar a opět navažte spojení.
-

# AKTUALIZACE SOFTWARE



## AKTUALIZACE Z USB

Společnost Samsung může v budoucnu uvolnit aktualizace firmwaru pro přístroj Soundbar.

Je-li k dispozici aktualizace, lze ji aplikovat připojením zařízení s rozhraním USB obsahujícího aktualizaci firmwaru k portu USB na přístroji Soundbar.

Mějte na paměti, že v případě existence více aktualizáčních souborů je nutné nahrávat je na zařízení USB postupně a aplikovat aktualizace firmwaru jednotlivě.

Další informace o stažení aktualizáčních souborů naleznete na webu Samsung.com nebo si je můžete vyžádat od střediska technické podpory Samsung.

### ► Postup aktualizace

1. Propojte kabel adaptéru Micro USB do USB se zástrčkou USB 2.0 Micro USB (typ B) na jednom konci a standardní zásuvkou 2.0 USB (typ A) na druhém konci s konektorem Micro USB zařízení Soundbar.



- Kabel adaptéru Micro USB do USB se prodává samostatně. Chcete-li si jej zakoupit, obraťte se na servisní středisko společnosti Samsung nebo na oddělení péče o zákazníky společnosti Samsung.

2. Následujícím postupem si stáhněte software k výrobku:  
Přejděte na stránku Samsung ([samsung.com/sec](http://samsung.com/sec)) → podle názvu modelu vyhledejte zákaznickou podporu (název se může měnit)
3. Uložte stažený software na jednotku USB a výběrem možnosti "Extrahovat do název\_složky" rozzipujte složku.
4. Vypněte jednotku Soundbar a zapojte USB flash disk s aktualizáčním softwarem do portu mikro USB na kabelovém adaptéru.
5. Zapněte jednotku Soundbar. Do 3 minut se zobrazí **UPDATE** a spustí se aktualizáční proces.
6. Po dokončení aktualizace se jednotka Soundbar automaticky vypne a zapne.



- Pokud po aktualizaci nebo přepojení napájecího kabelu došlo ke změně vstupního zdroje, změňte vstupní zdroj na TV nebo jiný požadovaný zdroj.

## ► Nebyla-li zobrazena zpráva UPDATE

1. Vypněte přístroj Soundbar a připojte paměťové zařízení USB obsahující aktualizací soubory k portu USB na přístroji Soundbar.
2. Odpojte napájecí kabel, opět jej připojte a zapněte přístroj.



- Připojte zařízení USB s aktualizací firmwaru k portu USB na hlavním přístroji.
- Aktualizace firmwaru nemusí proběhnout správně, pokud jsou na paměťovém zařízení USB uloženy zvukové soubory podporované přístrojem Soundbar.
- Během aktualizace nevypínejte napájení a neodpojujte zařízení USB. Po dokončení aktualizace firmwaru se hlavní přístroj automaticky vypne.
- Po dokončení aktualizace bude v systému Soundbar inicializováno uživatelské nastavení. Doporučujeme si nastavení poznamenat, abyste je po aktualizaci mohli snadno obnovit. Mějte na paměti, že aktualizace firmwaru resetuje také připojení subwooferu. Pokud není po aktualizaci automaticky navázáno spojení se subwooferem, přejděte na stranu 18. Pokud se aktualizace nezdaří, zkontrolujte USB flash disk.
- Uživatelé systému Mac OS musejí použít USB flash disk se souborovým systémem MS-DOS (FAT).
- Zařízení USB některých výrobců nemusí být podporována.

## AUTOMATICKÁ AKTUALIZACE

Přístroj Soundbar automaticky kontroluje dostupnost aktualizací, i když je vypnutý, je-li připojen k Internetu.



- Přístroj Soundbar ve výchozím nastavení spouští aktualizace automaticky.
- Aby bylo možné používat funkci automatické aktualizace, musí být přístroj Soundbar připojen k Internetu.
- Připojení Wi-Fi k přístroji Soundbar je ukončeno při odpojení napájecího kabelu nebo přerušení napájení. V případě přerušení napájení zařízení Soundbar zapněte a znovu zapojte.

# TEŠENÍ PROBLÉMŮ

Dříve, než se obrátíte na servis, zkontrolujte níže uvedené.

<b>Přístroj se nezapne.</b>	
• Je napájecí kabel zapojen do zásuvky?	→ Zapojte zástrčku napájecího kabelu do zásuvky.
<b>Přístroj nereaguje na stisknutí tlačítka.</b>	
• Je ve vzduchu statická elektřina?	→ Odpojte napájecí kabel a opět jej zapojte.
<b>Není slyšet zvuk.</b>	
• Je funkce ztlumení zvuku zapnutá?	→ Stiskem tlačítka <b>VOL</b> vypněte tuto funkci.
• Je hlasitost nastavena na minimum?	→ Zvyšte hlasitost.
<b>Dálkové ovládání nefunguje.</b>	
• Jsou baterie vybité?	→ Vyměňte baterie za nové.
• Je vzdálenost mezi dálkovým ovládáním a hlavní jednotkou příliš velká?	→ Přesuňte se do menší vzdálenosti od přístroje.
<b>Červená kontrolka na subwooferu bliká a subwoofer nereprodukuje zvuk.</b>	
• Subwoofer možná není připojen ke hlavnímu přístroji.	→ Pokuste se připojit subwoofer znovu. (Viz strana 18.)
<b>Subwoofer vydává slyšitelné bzučení a vibruje.</b>	
• Pokuste se upravit vibrace subwooferu.	→ Posunutím tlačítka <b>WOOFER</b> na dálkovém ovládání nahoru nebo dolů nastavte jeho hodnotu (mezi -12, -6 až +6).

# TECHNICKÉ ÚDAJE

OBEČNÉ	Hmotnost	Hlavní jednotka Soundbar	6,7 kg
		Subwoofer (PS-KW1-4)	9,6 kg
	Rozměry (Š x V x H)	Hlavní jednotka Soundbar	1210,2 x 81,7 x 131,4 mm
		Subwoofer (PS-KW1-4)	203,9 x 399,0 x 414,3 mm
	Rozsah provozních teplot	+5 °C až + 35 °C	
Rozsah provozní vlhkosti	10 % až 75 %		
HDMI	Video	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0	
ZESILOVAČ	Jmenovitý výstupní výkon	Hlavní jednotka Soundbar	18W x 11, 4 Ω, celk. harm. zkreslení ≤ 10 %
		Subwoofer (PS-KW1-4)	162W, 3 Ω, celk. harm. zkreslení ≤ 10 %
Podporované formáty			LPCM 2ch, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS
Výstupní výkon bezdrátového zařízení	Maximální výkon vysílače (BT)		100 mW při 2,4 GHz–2,4835 GHz
	Maximální výkon vysílače (Wi-Fi)		100 mW při 2,4 GHz–2,4835 GHz, 5,15 GHz–5,35 GHz a 5,47 GHz–5,725 GHz
	Maximální výkon vysílače (SRD)		25 mW při 2405,35 MHz–2477,35 MHz

\* Konstrukce, technické údaje a obrazovka aplikací se mohou změnit bez předchozího upozornění.

\* Nominální specifikace

- Společnost Samsung Electronics Co., Ltd si vyhrazuje právo změnit specifikace bez upozornění.
- Hmotnost a rozměry jsou přibližné.
- Další informace týkající se napájení a spotřeby energie naleznete na štítku na produktu.  
(Štítek : Spodní strana přístroje)

※ **Upozornění : Při zapnutí či vypnutí bezdrátového a kabelového síťové připojení se přístroj automaticky restartuje.**

Celkový příkon v pohotovostním režimu (W) (Všechny síťové porty aktivní)		5,8W
Wi-Fi/Ethernet	Metoda deaktivace portů	Bezdrátové a kabelové síťové připojení zapnete či vypnete stiskem tlačítka <b>Wi-Fi SETUP</b> na přístroji na 30 sekund.
Bluetooth	Metoda deaktivace portů	Funkci Bluetooth zapnete či vypnete stiskem tlačítka <b>SPK ADD</b> na přístroji na 30 sekund.

### ※ Poznámka k licenci otevřeného softwaru

- Další informace o otevřeném softwaru použitým v tomto přístroji naleznete na webu: <http://opensource.samsung.com>

### ※ Spotify Licence

- Software Spotify podléhá licencím třetích stran uvedených na adrese [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- Další informace o funkci Spotify Connect naleznete na webu [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect)

## LICENCE



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- Společnost Samsung Electronics tímto prohlašuje, že toto zařízení splňuje požadavky směrnice 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě najdete na následující internetové adrese: <http://www.samsung.com>. Přejděte do části Podpora, klikněte na Zadejte modelové číslo a zadejte název vašeho modelu.  
Toto zařízení může být provozováno ve všech zemích EU.  
Funkci 5GHzWLAN(Wi-Fi nebo SRD) tohoto zařízení lze používat pouze ve vnitřních prostorách.



## Kontaktujte SAMSUNG WORLD WIDE

Pokud máte otázky týkající se výrobků Samsung, kontaktujte středisko Samsung pro péči o zákazníky.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>■ Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/uk/support
IRELAND (EIRE)	0818 717100	www.samsung.com/ie/support
GERMANY	06196 77 555 77	www.samsung.com/de/support
FRANCE	01 48 63 00 00	www.samsung.com/fr/support
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	www.samsung.com/it/support
SPAIN	0034902172678	www.samsung.com/es/support
PORTUGAL	808 207 267	www.samsung.com/pt/support
LUXEMBURG	261 03 710	www.samsung.com/be_fr/support
NETHERLANDS	088 90 90 100	www.samsung.com/nl/support
BELGIUM	02-201-24-18	www.samsung.com/be/support (Dutch) www.samsung.com/be_fr/support (French)
NORWAY	815 56480	www.samsung.com/no/support
DENMARK	707 019 70	www.samsung.com/dk/support
FINLAND	030-6227 515	www.samsung.com/fi/support
SWEDEN	0771 726 786	www.samsung.com/se/support
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt połączenia według taryfy operatora)	http://www.samsung.com/pl/support/
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	www.samsung.com/hu/support
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	www.samsung.com/at/support

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	www.samsung.com/ch/support (German) www.samsung.com/ch_fr/support (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	www.samsung.com/cz/support
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	www.samsung.com/sk/support
CROATIA	072 726 786	www.samsung.com/hr/support
BOSNIA	055 233 999	www.samsung.com/support
MONTENEGRO	020 405 888	www.samsung.com/support
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	www.samsung.com/si/support
SERBIA	011 321 6899	www.samsung.com/rs/support
ALBANIA	045 620 202	www.samsung.com/al/support
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31 , безплатна телефонна линия	www.samsung.com/bg/support
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	www.samsung.com/ro/support
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	www.samsung.com/gr/support
LITHUANIA	8-800-77777	www.samsung.com/lt/support
LATVIA	8000-7267	www.samsung.com/lv/support
ESTONIA	800-7267	www.samsung.com/ee/support



[Správná likvidace baterií v tomto výrobku]

### (Platí pro země se systémem odděleného sběru)

Tato značka na baterii, návodu nebo obalu znamená, že baterie v tomto výrobku nesmí být na konci své životnosti likvidovány společně s jiným domovním odpadem. Případně vyznačené symboly chemikálií Hg, Cd nebo Pb upozorňují na to, že baterie obsahuje rtuť, kadmium nebo olovo v množství překračujícím referenční úroveň stanovené směrnicí ES 2006/66.

Pokud baterie nejsou správně zlikvidovány, mohou tyto látky poškodit zdraví osob nebo životní prostředí.

Pro ochranu přírodních zdrojů a pro podporu opakovaného využívání materiálů oddělte, prosím, baterie od ostatních typů odpadu a nechte je recyklovat prostřednictvím místního bezplatného systému zpětného odběru baterií.



Správná likvidace výrobku  
(Elektrický & elektronický odpad)

### (Platí pro země se systémem odděleného sběru)

Toto označení na výrobku, jeho příslušenství nebo dokumentaci znamená, že výrobek a jeho elektronické příslušenství (například nabíječku, náhlavní sadu, USB kabel) je po skončení životnosti zakázáno likvidovat jako běžný komunální odpad. Možným negativním dopadům na životní prostředí nebo lidské zdraví způsobeným nekontrolovanou likvidací zabráníte oddělením zmíněných produktů od ostatních typů odpadu a jejich zodpovědnou recyklací za účelem udržitelného využívání druhotných surovin.

Uživatelé z řad domácností by si měli od prodejce, u něhož produkt zakoupili, nebo u příslušného městského úřadu vyžádat informace, kde a jak mohou tyto výrobky odevzdat k bezpečné ekologické recyklaci.

Podnikoví uživatelé by měli kontaktovat dodavatele a zkontrolovat všechny podmínky kupní smlouvy. Tento výrobek a jeho elektronické příslušenství nesmí být likvidován spolu s ostatním průmyslovým odpadem.

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# Bedienungsanleitung

## Erleben Sie die Möglichkeiten

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt von Samsung entschieden haben.

Registrieren Sie Ihr Produkt unter





[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# SICHERHEITSINFORMATIONEN

## HINWEISE ZUR SICHERHEIT

ZUR VERMEIDUNG VON STROMSCHLÄGEN DARF DIESES GERÄT NICHT GEÖFFNET WERDEN. ES ENTHÄLT KEINE BAUTEILE, DIE VOM BENUTZER GEWARTET ODER REPARIERT WERDEN KÖNNEN. WARTUNGS- UND REPARATURARBEITEN DÜRFEN NUR VON FACHPERSONAL AUSGEFÜHRT WERDEN.

 <div style="background-color: black; color: white; padding: 5px; text-align: center; font-weight: bold;"> <b>ACHTUNG</b>                  GEFAHR ELEKTRISCHER                  SCHLÄGE! GERÄT NICHT                  ÖFFNEN!             </div> 		Dieses Symbol zeigt an, dass im Inneren Hochspannung vorhanden ist. Es ist gefährlich, Teile im Inneren dieses Bildschirms zu berühren.
		Dieses Symbol weist darauf hin, dass diesem Gerät wichtige Anweisungen zum Betrieb und zur Wartung beigelegt sind.

	Produkt der Klasse-II: Dieses Symbol zeigt an, dass das Gerät keinen elektrischen Erdungsanschluss (Masse) benötigt.
	Wechselspannung: Dieses Symbol zeigt an, dass es sich bei der mit diesem Symbol gekennzeichneten Nennspannung um eine Wechselspannung handelt.
	Gleichspannung: Dieses Symbol zeigt an, dass es sich bei der mit diesem Symbol gekennzeichneten Nennspannung um eine Gleichspannung handelt.
	Achtung! Gebrauchsanweisung beachten: Dieses Symbol weist den Benutzer an, weitere sicherheitsrelevante Informationen der Gebrauchsanweisung zu entnehmen.

**WARNUNG** : Setzen Sie das Gerät nicht Nässe oder Feuchtigkeit aus, um die Gefahr eines Brandes bzw. eines elektrischen Schlags zu vermeiden.

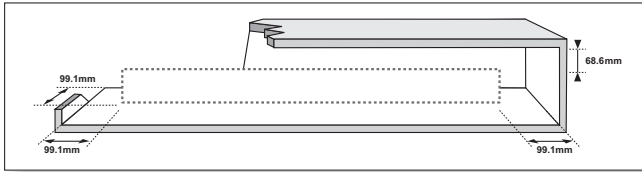
**ACHTUNG** : UM ELEKTRISCHE SCHLÄGE ZU VERMEIDEN, RICHTEN SIE DEN BREITEN KONTAKTSTIFT DES STECKERS AN DEM BREITEN STECKPLATZ AUS, UND STECKEN SIE DEN STECKER VOLL EIN.

- Dieses Gerät darf nur an eine Netzsteckdose mit Schutzerdung angeschlossen werden.
- Um das Gerät vom Netzbetrieb zu trennen, muss der Stecker aus der Netzsteckdose gezogen werden. Deshalb sollte der Netzstecker jederzeit zugänglich und leicht trennbar sein.

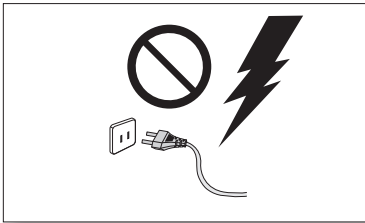
**ACHTUNG**

- Das Gerät keinem Spritz- oder Tropfwasser aussetzen. Keine mit Flüssigkeit gefüllten Behälter, wie Vasen auf das Gerät stellen.
- Um das Gerät vollständig auszuschalten, muss der Netzstecker aus der Steckdose gezogen werden. Somit muss der Netzstecker immer bequem erreichbar sein.

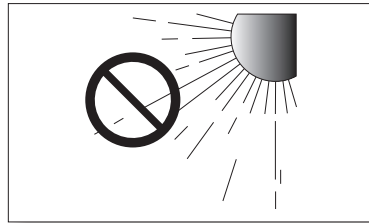
## HINWEISE



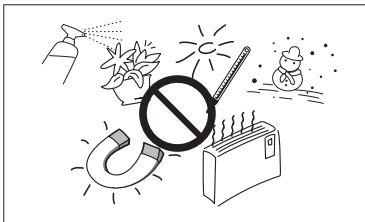
Stellen Sie sicher, dass die Stromversorgung in Ihrem Haus den auf der Rückseite Ihres Produkts angegebenen Anforderungen entspricht. Stellen Sie Ihr Produkt horizontal auf einer geeigneten Unterlage (Möbel) auf, so dass rundherum ausreichend Platz 7–10 cm zur Belüftung bleibt. Achten Sie darauf, dass die Belüftungsöffnungen nicht abgedeckt sind. Stellen Sie das Gerät nicht auf Verstärker oder andere Geräte, die heiß werden können. Das Gerät ist für Dauerbetrieb eingerichtet. Um das Gerät vollständig auszuschalten, den Stecker aus der Steckdose ziehen. Ziehen Sie den Netzstecker des Geräts wenn Sie beabsichtigen, es für längere Zeit nicht zu nutzen.



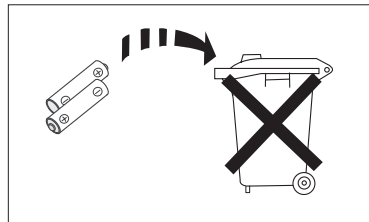
Ziehen Sie bei Gewittern das Stromkabel aus der Steckdose. Durch Blitze verursachte Spannungsspitzen können zur Beschädigung des Geräts führen.



Halten Sie das Gerät von direkter Sonneneinstrahlung oder anderen Wärmequellen fern. Dies kann zu einer Überhitzung führen und zu einer Fehlfunktion des Geräts führen.



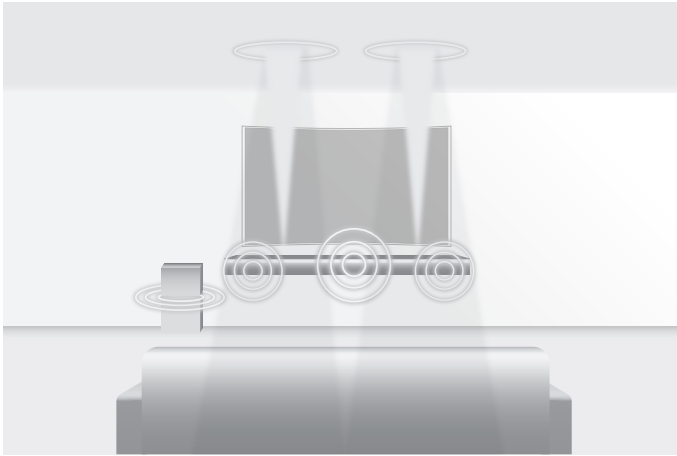
Schützen Sie das Produkt vor Feuchtigkeit (z. B. Vasen), übermäßiger Hitze (z. B. Kamine) oder Geräten, die starke magnetische oder elektrische Felder erzeugen. Trennen Sie das Netzkabel bei Fehlfunktionen des Geräts von der Stromversorgung. Ihr Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz vorgesehen. Verwenden Sie dieses Produkt nur für den privaten Bereich. Wenn Ihr Produkt oder die CD bei kalten Temperaturen aufbewahrt wurden, kann Kondensation auftreten. Wenn Sie das Gerät bei kalten Temperaturen transportiert haben, warten Sie mit der Inbetriebnahme circa 2 Stunden, bis das Gerät Raumtemperatur erreicht hat.



Die in diesem Produkt verwendeten Batterien enthalten umweltschädliche Chemikalien. Entsorgen Sie die Batterien nicht im Hausmüll. Entsorgen Sie Batterien niemals in einem Feuer. Schließen Sie die Batterien nicht kurz, zerlegen und überhitzen Sie sie nicht. Bei unsachgemäßem Austausch von Batterien besteht Explosionsgefahr. Setzen Sie nur Batterien des gleichen oder eines gleichwertigen Typs ein.

# DOLBY ATMOS®

Dieses Produkt unterstützt Dolby Atmos®.



## \* Was ist Dolby Atmos®?

Die Atmos-Technologie verbessert vorhandene 5.1-Kanal-Surround-Soundsysteme durch Hinzufügen eines Overhead-Lautsprechers. Der Zuhörer wird somit von einem 360-Grad-Sound umgeben, für ein einzigartiges, hochauflösendes, brillante, detailreiches und tieferes Hörerlebnis. Siehe Seite 23 für eine Anleitung zum Anschluss des Systems.

# INHALT

## 2 ERSTE SCHRITTE

- 2 Sicherheitsinformationen
- 4 Dolby Atmos®
- 6 Lieferumfang

## 7 BESCHREIBUNGEN

- 7 Bedienfeld auf der Vorder-/Rückseite
- 8 Unteres bedienfeld
- 9 Fernbedienung

## 14 MONTAGE

- 14 Installieren der Soundbar
- 14 Montageder wandhalterung
- 17 Soundbar von der Wand abnehmen

## 18 ANSCHLÜSSE

- 18 Anschliessen des subwoofers
- 21 Anschluss an ein Fernsehgerät
- 21 Anschluss an ein Fernsehgerät mithilfe eines HDMI (Digital) Kabels
- 22 Über ein optisches Digitalkabel mit einem Fernseher verbinden
- 23 Verbindung mit externen Geräten herstellen
- 23 Verbinden von geräten zum verwenden von Dolby Atmos®
- 24 HDMI-Kabel
- 25 Optisches oder analoges Audiokabel

## 26 FUNKTIONEN

- 26 Eingangsmodus
- 27 Bluetooth
- 29 Multiroom-App verwenden
- 31 Verwenden der Network Standby On funktion
- 32 Software aktualisierung

## 34 FEHLERSUCHE

- 34 Fehlersuche

## 35 ANHANG

- 35 Technische daten



- Die Abbildungen in dieser Anleitung dienen nur als Referenz und können sich vom aktuellen Produkt unterscheiden.
- Es kann eine Gebühr erhoben werden, wenn:
  - (a) Ein Techniker auf Ihre Anfrage bestellt wird und am Gerät kein Defekt vorliegt (z. B. weil Sie diese Bedienungsanleitung nicht gelesen haben).
  - (b) Sie das Gerät in einer Reparaturwerkstatt abgegeben haben und am Gerät kein Defekt vorliegt (z. B. weil Sie diese Bedienungsanleitung nicht gelesen haben).
- Die Höhe dieser Gebühr wird Ihnen mitgeteilt, bevor irgendwelche Arbeiten durchgeführt werden oder der Hausbesuch erfolgt.

# LIEFERUMFANG



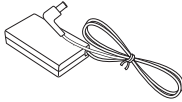






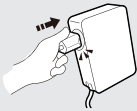
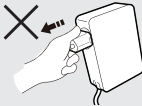
## WICHTIGE INFORMATIONEN ZUM GEBRAUCH DER BEDIENUNGSANLEITUNG

Achten Sie beim Lesen der Bedienungsanleitung auf die folgenden Hinweise.

### ► Symbole in dieser Bedienungsanleitung

Symbol	Begriff	Definition
	<b>Achtung</b>	Zeigt eine Situation an, in der eine Funktion nicht funktioniert oder Einstellungen abgebrochen werden können.
	<b>Hinweis</b>	Hierbei handelt es sich um Tipps oder Anweisungen zu den jeweiligen Funktionen.

Überprüfen Sie, ob das im Folgenden aufgeführte Zubehör mitgeliefert wurde.

			
<b>Fernbedienung / Batterien (Typ AA)</b>	<b>Netzkabel</b>	<b>Netzadapter (für Haupteinheit)</b>	<b>HDMI-Kabel</b>
			
<b>Montagehilfe für die Wandhalterung</b>	<b>Aufhängungsschraube : 2 Stck.</b>	<b>Schraube : 2 Stck.</b>	<b>Wandhalterung : 2 Stck.</b>
 <b>AC-Stecker</b> (Abhängig von Land und Modell)	 <p>Verbinden Sie den AC-Stecker mit dem Adapter, bis Sie ein „Einrast“-Geräusch hören, um sicherzustellen, dass beide Elemente sicher verbunden sind.</p>		
	 <p>Lösen Sie den AC-Stecker von dem Adapter (er wird nicht mehr entfernt, sobald er angebracht wurde).</p>		



- Das Aussehen des Zubehörs kann etwas von den Abbildungen oben abweichen.
- Je nach der Region kann der AC-Stecker unterschiedlich aussehen oder er kann in den Adapter integriert geliefert werden.

# BEDIENFELD AUF DER VORDER-/RÜCKSEITE

## 1 + / - (Lautstärke)-Taste

Zum Einstellen der Lautstärke.

Auf dem vorderen Anzeige erscheint der numerische Wert der Lautstärkestufe.

## 2 (Quelle)-Taste

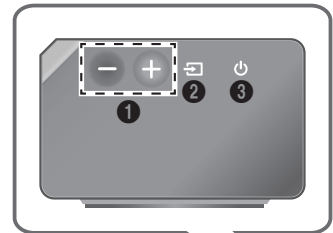
Des D.IN, AUX, HDMI1, HDMI2, BT Eingangs.

- Zum Einschalten des **BT PAIRING**-Modus drücken und halten Sie diese Taste im BT-Modus gedrückt.

## 3 (Ein-/Aus)-Taste

Schaltet das Gerät ein und aus.

Rechte Seite



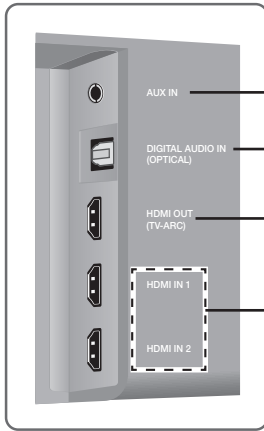
Anzeige ■

Aktuellen Modus anzeigen.



- Nach dem Anschluss des Netzkabels muss 4 bis 6 Sekunden gewartet werden, bis der Netzschalter bedient werden kann. Wenn Sie die Netztaaste drücken, gibt es eine 20-sekündige Verzögerung, bevor das Gerät einen Ton wiedergibt.
- Wenn Sie dieses Gerät einschalten, vergeht eine Verzögerungszeit von 4 bis 5 Sekunden, bevor eine Tonausgabe erfolgt.
- Wenn Sie den Ton nur über den Soundbar hören wollen, müssen Sie die Lautsprecher des Fernsehgeräts im Audio Setup Menü Ihres Fernsehgeräts ausschalten. Weitere Informationen über Ihr Fernsehgerät finden Sie im Benutzerhandbuch, das im Lieferumfang Ihres TVs enthalten war.

# UNTERES BEDIENFELD



**AUX IN**

Für den Anschluss an den Analogausgang eines externen Geräts.

**DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)**

Zum Anschließen des digitalen (optischen) Ausgangs eines externen Geräts.

**HDMI OUT (TV-ARC)**

Für die gleichzeitige Ausgabe von Video- und Audiosignalen über ein HDMI-Kabel.

**HDMI IN 1, HDMI IN 2**

Eingang für die gleichzeitige Übertragung von Video- und Audiosignalen über ein HDMI-Kabel. Verwenden Sie diesen Anschluss, um ein unterstütztes externes Gerät anzuschließen.



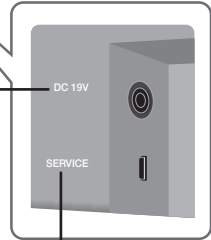
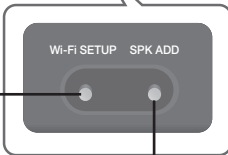
**BESCHRIFTUNG**

**Wi-Fi SETUP**

Drücken Sie diese Taste, um Ihre Soundbar über Wi-Fi mit dem Netzwerk zu verbinden. (Hierzu sind ein Smartphone und die Samsung Multiroom-App erforderlich. Weitere Informationen finden Sie auf Seite 29.)

**SPK ADD**

Drücken Sie die Taste, um die Soundbar mit einem Samsung HUB (separat erhältlich) oder einem Netzwerk zu verbinden. (Hierzu sind ein Smartphone und die Samsung Multiroom-App erforderlich. Weitere Informationen finden Sie auf Seite 29.)



**DC 19V (Stromversorgungsanschluss)**

Verbinden Sie das AC/DC-Netzteil mit der Stromversorgungsbuchse und verbinden Sie dann das AC/DC-Netzteil mit einer Netzsteckdose.

**SERVICE**

USB-Micro-Buchse. Zum Aktualisieren der Software des Produkts. Erfordert einen USB-Adapter. (Separat erhältlich.)  
Siehe Seite 32.



- Beim Herausziehen des Netzteilkabels aus der Steckdose das Kabel am Stecker anfassen. Ziehen Sie nicht am Kabel.
- Schließen Sie dieses Gerät oder andere Komponenten erst dann an die Steckdose an, wenn alle Verbindungen zwischen den Komponenten hergestellt wurden.

# FERNBEDIENUNG

## Stromversorgung

Schaltet die Soundbar ein und aus.

## (**o**) SOUND

Surround-Sound sorgt für Klangtiefe und Räumlichkeit beim Sound. Durch wiederholtes Drücken der Taste (**o**) **SOUND** werden nacheinander die Surround-Sound-Einstellungen aktiviert:

### ON - SURROUND SOUND, OFF - SURROUND SOUND

- EIN: Ton über alle Lautsprecher ausgeben.
- AUS: Ton über den Kanal der Originalquelle ausgeben.

## Oben/Unten/Links/Rechts

Drücken Sie die angegebenen Bereiche zum Auswählen von Oben/Unten/Links/Rechts. Drücken Sie Oben/Unten/Links/Rechts auf der Taste zum Auswählen oder Einstellen von Funktionen.

Sie können auch die **Wi-Fi SETUP**-Funktion aktivieren, indem Sie die **Oben**-Taste auf der Fernbedienung drücken und länger als 5 Sekunden gedrückt halten.

Sie können auch die **SPK ADD**-Funktion der Soundbar aktivieren, indem Sie die **Unten**-Taste auf der Fernbedienung drücken und länger als 5 Sekunden gedrückt halten.

## Musik überspringen

Drücken Sie die Taste **Rechts** zum Auswählen der nächsten Musik und drücken Sie die Taste **Links** zum Auswählen der vorangehenden Musik.

## Anynet+

Halten Sie die **Rechts**-Taste ca. 5 Sekunden lang gedrückt, um die Anynet+-Funktion ein- oder auszuschalten.

(Voreinstellung : **ON - ANYNET+** oder **OFF - ANYNET+**)

Mithilfe der Anynet+ Funktion können Sie die Soundbar per Fernbedienung über einen mit Anynet+ kompatiblen Samsung Fernseher steuern. Die Soundbar muss über ein HDMI-Kabel mit dem Fernseher verbunden sein.

## Auto Power Link

Halten Sie die **Links**-Taste ca. 5 Sekunden lang gedrückt, um die Auto Power Link-Funktion ein- oder auszuschalten.

(Voreinstellung : **OFF - POWER LINK** oder **ON - POWER LINK**)

Synchronisiert die Soundbar über den Optical Anschluss mit einer optischen Quelle, sodass die Soundbar automatisch eingeschaltet wird, wenn Sie Ihr Fernsehgerät einschalten. (Siehe Seite 22)

Die Auto Power Link-Funktion ist nur im Modus **D.IN** verfügbar.

## EFFECT

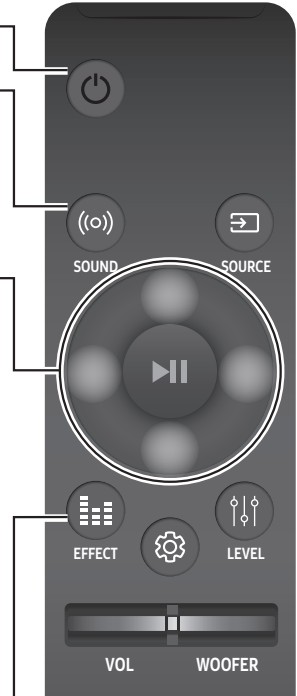
Sie haben die Wahl zwischen sechs Soundmodi - **STANDARD (Original Ton)**, **MUSIC**, **CLEAR VOICE**, **SPORTS**, **MOVIE** und **NIGHT**.

Stellen Sie den **STANDARD** Modus ein, wenn Sie den Originalklang wiedergeben möchten.

### \* DRC (Dynamic Range Control)

DRC-Funktion (Dynamic Range Control) auf Dolby Digital-Tracks anwenden.

Halten Sie die Taste **EFFECT** ca. 5 Sekunden lang gedrückt, um die Funktion DRC (Dynamic Range Control) auf **ON - DRC** und **OFF - DRC** zu stellen.



- Bedienen Sie das Fernsehgerät mithilfe der Fernbedienung des Fernsehgeräts.



**SOURCE**

Drücken, um eine an die Soundbar angeschlossene Quelle auszuwählen.

**\* BT PAIRING-Modus**

Zum Einschalten des BT PAIRING-Modus in der Bluetooth-Funktion drücken und halten Sie die Taste **SOURCE** länger als 5 Sekunden lang gedrückt.

**Wiedergabe / Pause (BT / WIFI)**

Drücken Sie die ►||-Taste, um die Musik vorübergehend anzuhalten.

Drücken Sie die ►||-Taste erneut, um die ausgewählte Musik wiederzugeben.

**LEVEL**

Die ATMOS Soundbar verfügt über 3.1.2 -Kanalton. Verwenden Sie diese Taste, um die Lautsprecher jedes Lautspechers einzustellen. Drücken Sie diese Taste, verwenden Sie die Tasten **Links/Rechts**, um einen Lautsprecher auszuwählen und verwenden Sie dann die Tasten **Oben/Unten** zum Erhöhen oder Verringern der Stufe (Lautstärke).

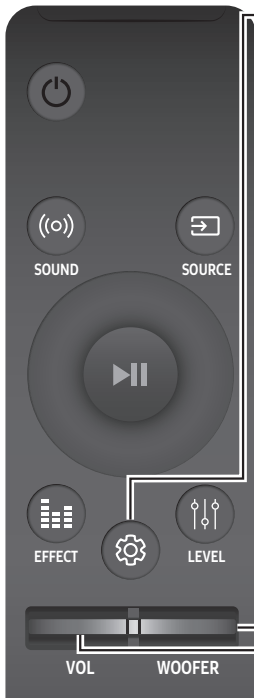


Hauptgerät

Lautsprecher	Auf OLED beim Anpassen der Lautstärke angezeigt.
Vorne links	FL
Vorne oben links	FTL
Mitte	C
Vorne rechts	FR
Vorne oben rechts	FTR

**\* Netzwerk-Standby Ein/Aus**

Halten Sie die **LEVEL**-Taste ca. 5 Sekunden lang gedrückt, um die Netzwerk-Standby ein- oder auszuschalten. (Siehe Seite 31)



**(Klangsteuerung)**

Drücken, um **TREBLE**, **BASS** oder **AUDIO SYNC** auszuwählen. Verwenden Sie anschließend die **Oben/Unten** Tasten, um den **TREBLE** oder **BASS** zwischen -3 bis +3 einzustellen.

Halten Sie die **(Klangsteuerung)** Taste für ungefähr 5 Sekunden gedrückt, um den Klang für jedes Frequenzband einzustellen. 150Hz, 300Hz, 600Hz, 1,2KHz, 2,5KHz, 5KHz und 10KHz sind wählbar (**Links/Rechts**) und können jeweils auf eine Einstellung zwischen -6 ~ +6 (**Oben/Unten**) eingestellt werden. Wenn der Soundbar an ein digitales Fernsehgerät angeschlossen ist und das Bild nicht mit dem Ton synchron wiedergegeben wird, müssen Sie die **(Klangsteuerung)** Tasten drücken, um den Ton mit dem Bild zu synchronisieren. Stellen Sie mithilfe der **Oben/Unten** Tasten die Tonverzögerung zwischen 0 ms ~ 300 ms ein. Im BT-Modus ist die Audio Sync-Funktion möglicherweise nicht verfügbar.

**WOOFER**

Drücken Sie die Taste nach oben oder unten, um die Lautstärke des Subwoofers auf -12 oder auf -6 bis +6 einzustellen. Durch Drücken der Taste wird die Subwoofer-Lautstärke auf die Stufe 0 zurückgesetzt.



**VOL**

Drücken Sie die Taste nach oben oder unten, um die Lautstärke einzustellen.

**Stummschaltung**

Drücken Sie die Taste **VOL**, um den Ton stumm zu schalten. Drücken Sie sie erneut, um den Ton wieder einzuschalten.



► **Die Lautstärke der Soundbar mit der Fernbedienung des Fernsehers steuern**

1. Halten Sie die Taste **(SOUND)** mindestens 5 Sekunden gedrückt, während die Soundbar eingeschaltet ist.
2. Im Soundbar-Display wird „ON - TV REMOTE“ angezeigt.
3. Stellen Sie im Menü des Fernsehers den Lautsprecher des Fernsehers auf einen externen Lautsprecher ein.

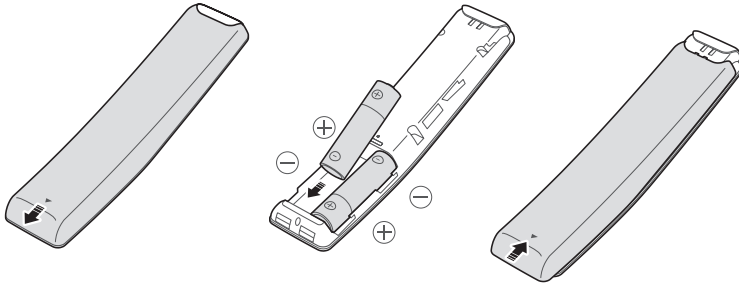


- Nicht verfügbar in den Modi **TV ARC**, **BT**, **HDMI1** und **HDMI2**. (Verfügbar nur in den Modi **D.IN** (optisch) und **AUX**).
- Auf der TV-Fernbedienung sind nur die Lautstärke- und die Stummschalttaste verfügbar. Andere Tasten sind deaktiviert.
- Fernsehermenüs unterscheiden sich je nach Hersteller und Modell. Weitere Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch des Fernsehers.
- Diese Funktion wird von den folgenden Herstellern unterstützt:
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - Je nach Hersteller der Fernbedienung ist diese Funktion möglicherweise nicht mit der Fernbedienung Ihres Fernsehers kompatibel.
- Drücken Sie zum Ausschalten dieser Funktion die Taste **(SOUND)** für 5 Sekunden. Im Soundbar-Display wird „OFF - TV REMOTE“ angezeigt.

## EINLEGEN DER BATTERIEN (AA-BATTERIEN X2)

Schieben Sie den Batteriedeckel in Pfeilrichtung, bis er vollständig entfernt ist.







Legen sie 2 AA-Batterien (1,5V) mit korrekter +/- Polarität ein. Schieben Sie den Batteriedeckel wieder vollständig zurück.



## VERWENDEN DER VERBORGENEN TASTEN

Verborgene Taste		Referenzseite
Fernbedienungstaste	Funktion	
(o) SOUND	TV-Fernbedienung Ein/Aus	Seite 11
SOURCE	BT-Kopplung	Seite 27
▶II (Wiedergabe / Pause)	Auto Power Down Ein/Aus (AUX-Modus)	Seite 26
VOL	ID SET	Seite 19
Oben	WIFI SETUP	Seite 9
Unten	ADD SPEAKER	Seite 9
Links	Auto Power Link Ein/Aus	Seite 22
Rechts	Anynet+ Ein/Aus	Seite 9
⚙️ (Klangsteuerung)	7-Band EQ	Seite 11
EFFECT	DRC Ein/Aus	Seite 9
LEVEL	Netzwerk-Standby Ein/Aus	Seite 31

## AUSGANGSSPEZIFIKATIONEN FÜR DIE VERSCHIEDENEN MODI VON TONEFFEKT

Eingang	Effekt		Ausgang
2 Kanal	 <b>SOUND</b>	ON	3.1.2 Kanal
5.1 Kanal			3.1.2 Kanal
2 Kanal	 <b>EFFECT</b>	STANDARD	2.1 Kanal
5.1 Kanal			3.1 Kanal
2 Kanal	 <b>EFFECT</b>	MUSIC	2.1 Kanal
5.1 Kanal			3.1 Kanal
2 Kanal	 <b>EFFECT</b>	CLEAR VOICE	3.1 Kanal
5.1 Kanal			3.1 Kanal
2 Kanal	 <b>EFFECT</b>	SPORTS	3.1.2 Kanal
5.1 Kanal			3.1.2 Kanal
2 Kanal	 <b>EFFECT</b>	MOVIE	3.1.2 Kanal
5.1 Kanal			3.1.2 Kanal
2 Kanal	 <b>EFFECT</b>	NIGHT	3.1 Kanal
5.1 Kanal			3.1 Kanal

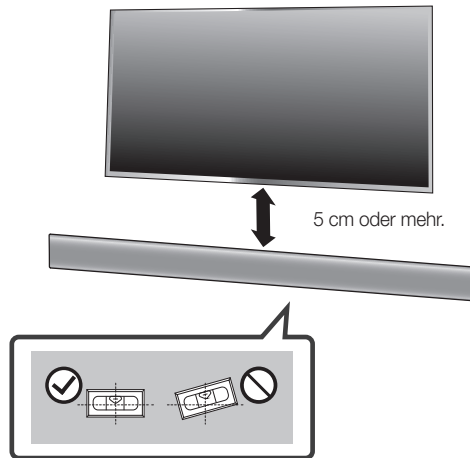
\* Wenn die Eingangsquelle Dolby Atmos® ist, wird 3.1.2 Kanal ausgegeben. Der Toneffekt ist nicht verfügbar.

# INSTALLIEREN DER SOUNDBAR

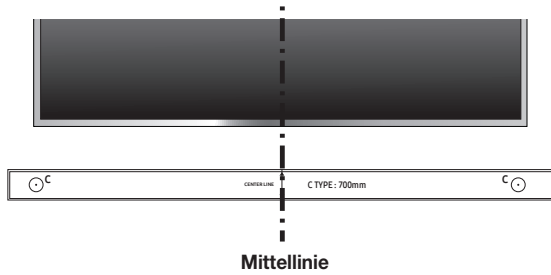
## MONTAGEDER WANDHALTERUNG

### ► Montagehinweise

- Nur an einer senkrechten Wand montieren.
- Achten Sie darauf, dass das Gerät nicht in einer feuchten oder heißen Umgebung angebracht wird und die Wand das Gewicht der Anlage aushält.
- Überprüfen Sie die Stabilität der Wand. Wenn die Wand nicht stabil genug ist, um dieses Gerät zu halten, verstärken Sie die Wand oder installieren Sie das Gerät an einer anderen Wand, die das Gewicht des Geräts tragen kann.
- Verwenden Sie die für Ihre Wand geeigneten Befestigungsschrauben oder Dübel (Gipskartonplatte, Stahlplatte, Holz, usw.). Wenn möglich die Schrauben in den Wandträgern befestigen.
- Besorgen Sie sich für die Wand, an der Sie die Soundbar befestigen wollen, geeignete Befestigungsschrauben.
  - Durchmesser : M5
  - Länge : L 35 mm oder länger wird empfohlen.
- Schließen Sie die externen Geräte an dieses Gerät an, bevor Sie es an der Wand installieren.
- Achten Sie darauf, dass das Gerät ausgeschaltet ist, und trennen Sie das Gerät vor der Montage vom Netzstecker. Ansonsten besteht das Risiko elektrischer Schläge.



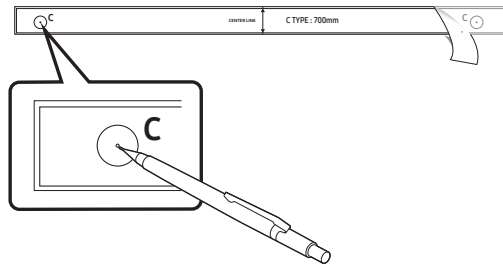
1. Platzieren Sie die **Montagehilfe für die Wandhalterung** an der Wand.
  - Die **Montagehilfe für die Wandhalterung** muss waagrecht positioniert sein.
  - Wenn das Fernsehgerät an der Wand befestigt ist, installieren Sie die Soundbar mindestens 5 cm unterhalb des Fernsehgeräts.



2. Achten Sie darauf, dass sich die **Mittellinie** der Papierschablone in der Mitte des Fernsehers befindet (wenn Sie die Soundbar unter dem Fernseher montieren). Befestigen Sie die **Montagehilfe für die Wandhalterung** dann mit Klebeband an der Wand.



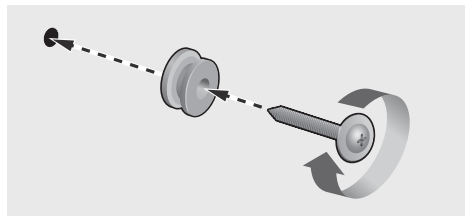
- Wenn Sie die Soundbar nicht unter einem Fernseher montieren, stellen Sie sicher, dass sich die **Mittellinie** in der Mitte des Montagebereichs befindet.



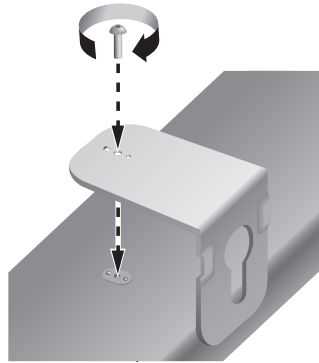
3. Drücken Sie die Spitze eines Stifts oder einen spitzen Bleistift durch die Mitte der **C-TYPE**-Bilder an beiden Enden der Montagehilfe, um die Löcher für die Aufhängungsschrauben zu markieren. Entfernen Sie dann die **Montagehilfe für die Wandhalterung**.
4. Bohren Sie mit einem geeigneten Bohrer an jeder Markierung ein Loch in die Wand.



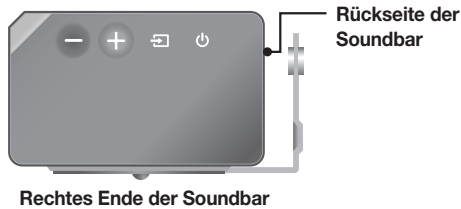
- Wenn die Markierungen nicht den Positionen der Halterungsbolzen entsprechen, achten Sie darauf, geeignete Dübel oder Molly-Dübel in die Löcher einzuführen, bevor Sie die Aufhängungsschrauben einführen. Wenn Sie Dübel oder Molly-Dübel verwenden, achten Sie darauf, dass die gebohrten Löcher für die verwendeten Dübel oder Molly-Dübel groß genug sind.



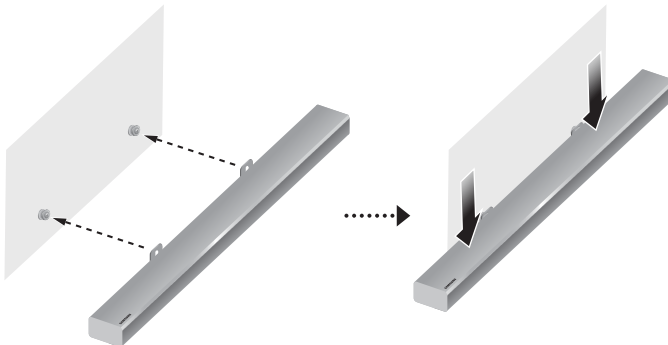
5. Stecken Sie eine Schraube (nicht im Lieferumfang enthalten) durch jede **Aufhängungsschraube** und drehen Sie dann jede Schraube in einem Aufhängungsschraubenloch.



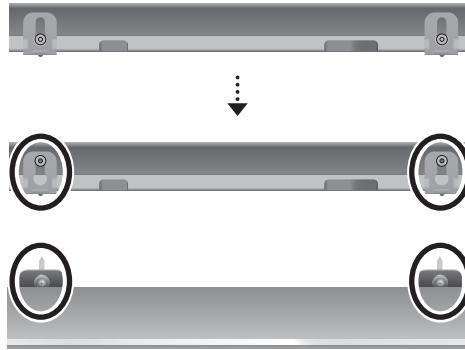
6. Installieren Sie 2 **Wandhalterung** mit der richtigen Ausrichtung auf der Unterseite der Soundbar unter Verwendung von 2 **Schraube** (M4 x L12).



- Achten Sie beim Zusammenbau darauf, dass sich die Aufhängungsteile der **Wandhalterung** hinter der Rückseite der Soundbar befinden. Siehe die obige Abbildung.



7. Montieren Sie die Soundbar mithilfe der befestigten **Wandhalterung**, indem Sie die **Wandhalterung** an die **Aufhängungsschraube** an der Wand hängen.



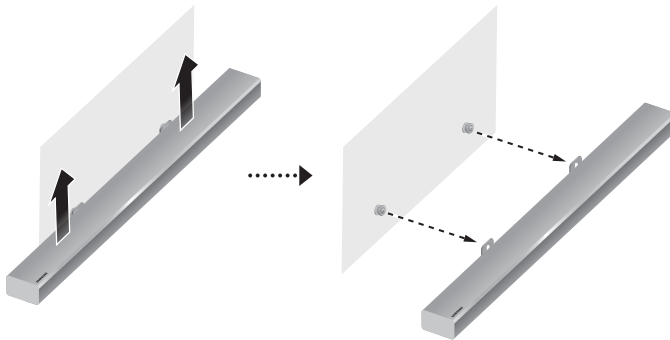
8. Schieben Sie die Soundbar wie nachfolgend dargestellt nach unten, sodass die **Wandhalterung** sicher auf den **Aufhängungsschraube** ruhen.



- Schieben Sie die **Wandhalterung** von der Unterseite nach unten, um sie an den **Aufhängungsschraube** zu montieren.

## SOUNDBAR VON DER WAND ABNEHMEN

1. Um die Soundbar von der Wandhalterung abzunehmen, drücken Sie sie in Pfeilrichtung.



- Halten Sie sich nicht an dem angebrachten Gerät fest und vermeiden Sie Stöße und das das Gerät herunterfällt.
- Befestigen Sie die Einheit sicher an der Wand, so dass sie nicht herunterfallen kann. Andernfalls kann es zu Verletzungen oder Schäden am Gerät führen.
- Stellen Sie nach der Wandmontage der Einheit sicher, dass Kinder die Verbindungskabel nicht herausziehen können, da das Gerät sonst möglicherweise herunterfallen kann.
- Um bei Wandmontage die optimale Leistung zu erzielen, muss das Lautsprechersystem wenigstens 5 cm unter dem Fernsehgerät installiert werden, wenn das Fernsehgerät an der Wand befestigt ist.
- Wenn Sie das Gerät nicht an der Wand befestigen, stellen Sie es zu Ihrer Sicherheit auf einem ebenen Untergrund auf, von dem es nicht herunterfallen kann.

# ANSCHLIESSEN DES SUBWOOFERS




- Schließen Sie das Stromkabel dieses Geräts erst dann an die Steckdose an, wenn alle Verbindungen zwischen den Komponenten hergestellt sind.
- Bevor Sie dieses Gerät installieren oder an einer anderen Stelle aufstellen, müssen Sie es ausschalten und den Netzstecker ziehen.
- Wenn die Haupteinheit ausgeschaltet ist, geht der drahtlose Subwoofer in den Standby-Modus und die STANDBY-LED auf der Rückseite blinkt mehrmals blau und wird dann rot.
- Wenn Sie in der Nähe der Soundbar ein Gerät verwenden, das die gleiche Frequenz wie die Soundbar nutzt (2.4GHz), kann es durch Interferenzen zu Tonunterbrechungen kommen.
- Die maximale Übertragungsentfernung des drahtlosen Signals zwischen der Haupteinheit und dem Subwoofer beträgt ca. 10 m, kann jedoch in Abhängigkeit Ihrer Betriebsumgebung unterschiedlich sein. Wenn sich eine Stahlbeton- oder Metallwand zwischen der Haupteinheit und dem drahtlosen Subwoofer befindet, funktioniert die Anlage möglicherweise gar nicht, weil das drahtlose Signal Metall nicht durchdringen kann.



- Die Antenne für den drahtlosen Empfang ist in den drahtlosen Subwoofer eingebaut. Halten Sie die Einheit fern von Wasser und Feuchtigkeit.
- Für eine optimale Wiedergabeleistung stellen Sie sicher, dass der Bereich um den drahtlosen Subwoofer frei von Behinderungen ist.

## AUTOMATISCHES ANSCHLIESSEN

1. Schließen Sie eine Stromversorgung an den Subwoofer an.
2. Schließen Sie eine Stromversorgung an die Soundbar an und drücken Sie dann die Taste  an der Fernbedienung oder auf der rechten Seite der Soundbar.
3. Der Subwoofer wird automatisch an die Soundbar angeschlossen.
4. Wenn die automatische Kopplung abgeschlossen ist, leuchten die blauen Anzeigelampen auf der Rückseite des Subwoofers auf.



- Falls die rote Anzeigeleuchte auf der Rückseite des Subwoofers aufleuchtet oder die blaue Anzeigeleuchte dauernd blinkt, kann die automatische Kopplung nicht ausgeführt werden. Falls dies geschieht, schließen Sie jeden Lautsprecher manuell an.
- Durch Auswahl eines Klangeffekts können Sie über den kabellosen Subwoofer eine bessere Klangqualität genießen. (Siehe Seite 9)
- Wichtig: Setzen Sie die Batterien in die Fernbedienung ein, bevor Sie beginnen. Eine Anleitung finden Sie auf Seite 12.

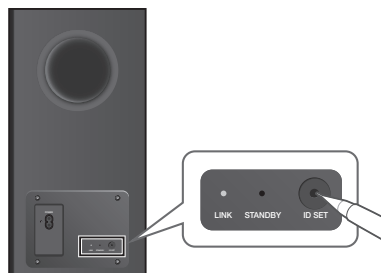


Rückseite des  
Subwoofers

## MANUELLES ANSCHLIESSEN DES SUBWOOFERS BEI FEHLSCHLAGEN DES AUTOMATISCHEN ANSCHLIESSENS

### ► Bevor Sie beginnen

- Stellen Sie sicher, dass die Soundbar und der Subwoofer eingesteckt sind.
  - Stellen Sie sicher, dass die Soundbar eingeschaltet ist.
1. Halten Sie **ID SET** auf der Rückseite des Subwoofers mindestens 5 Sekunden lang gedrückt. Die rote Anzeigeleuchte auf der Rückseite des Subwoofers erlischt und die blaue Anzeigeleuchte blinkt.



Rückseite des  
Subwoofers

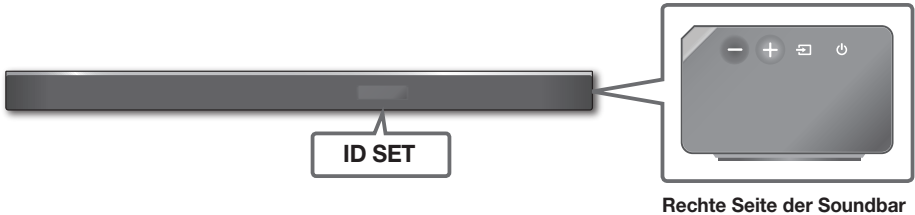
2. Schalten Sie die Soundbar aus.


## ANSCHLÜSSE

- Halten Sie die Taste **VOL** auf der Fernbedienung mindestens 5 Sekunden lang gedrückt, während die Soundbar ausgeschaltet ist (AUS).



- Für kurze Zeit erscheint nun die Meldung ID SET im Display der Soundbar und erlischt dann.



- Wenn die blaue Anzeigelampe an dem Subwoofer blinkt, schalten Sie die Stromversorgung durch Drücken der -Taste auf der rechten Seite der Haupteinheit oder der Fernbedienung ein.
- Wenn die Verbindung erfolgreich hergestellt worden ist leuchten die blaue Anzeigelampe auf der Rückseite des Subwoofers auf, ohne zu blinken.



- Wenn der Verbindungsaufbau fehlgeschlagen ist, blinkt die Leuchte blau. Führen Sie den Verbindungsaufbau ab Schritt 1 erneut durch.

## LED-ANZEIGELAMPENSTATUS AN SUBWOOFER

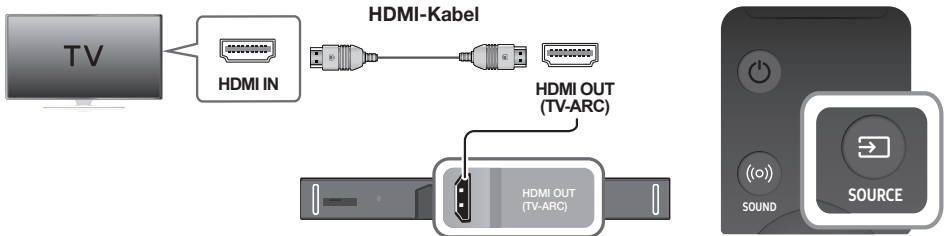
LED	Status	Beschreibung	Auflösung
Rot	Ein	Bereitschaft (bei ausgeschaltetem Soundbar-Hauptgerät)	Überprüfen Sie die Stromversorgung des Soundbar-Hauptgeräts
		Verbindung fehlgeschlagen	Erneut verbunden (Anweisungen zur manuellen Verbindung finden Sie in der Benutzeranleitung)
Blau	Ein	Erfolgreich verbunden (normaler Betrieb)	-
	Blinkend	Bereitschaft (bei ausgeschaltetem Soundbar-Hauptgerät)	Überprüfen Sie die Stromversorgung des Soundbar-Hauptgeräts
		Verbindung fehlgeschlagen	Erneut verbunden (Anweisungen zur manuellen Verbindung finden Sie in der Benutzeranleitung)
Rot und blau	Blinkend	Fehlfunktion	Das Servicecenter kontaktieren.


# ANSCHLUSS AN EIN FERNSEHGERÄT



- Wichtig: Setzen Sie die Batterie in die Fernbedienung ein, bevor Sie loslegen. Eine Anleitung finden Sie auf Seite 12.

## ANSCHLUSS AN EIN FERNSEHGERÄT MIT HILFE EINES HDMI (DIGITAL) KABELS

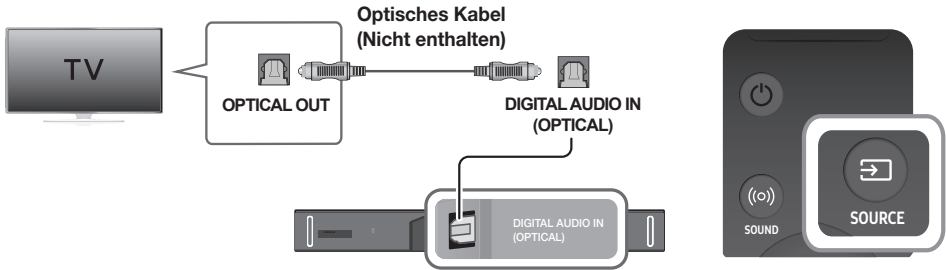



1. Schließen Sie ein HDMI-Kabel an den **HDMI OUT (TV-ARC)** Ausgang auf der Rückseite des Geräts und an den HDMI IN Eingang an Ihrem Fernsehgerät an.
2. Drücken Sie die Taste  auf der rechten Seite der Soundbar oder die Taste **SOURCE** auf der Fernbedienung, um den Modus **D.IN** auszuwählen.



- HDMI ist eine Schnittstelle für die digitale Übertragung von Video- und Audiodaten über einen einzigen Anschluss.
- Wenn das Fernsehgerät über einen ARC-Anschluss verfügt, schließen Sie das HDMI-Kabel an den HDMI IN (ARC) Anschluss an.
- Es wird empfohlen, falls möglich, ein HDMI-Kabel ohne Kabelseele zu verwenden. Falls Sie ein HDMI-Kabel mit Seele verwenden, verwenden Sie ein Kabel mit einem Durchmesser von mindestens 14 mm.
- Anynet+ eingeschaltet sein.
- Diese Funktion ist nicht verfügbar, wenn das HDMI-Kabel ARC nicht unterstützt.


## ÜBER EIN OPTISCHES DIGITALKABEL MIT EINEM FERNSEHER VERBINDEN



1. Verbinden Sie den (Audio-) Anschluss **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** der Soundbar über ein optisches Digitalkabel (nicht mitgeliefert) mit dem Anschluss **OPTICAL OUT** des Fernsehers.
2. Drücken Sie die Taste  auf der rechten Seite der Soundbar oder die Taste **SOURCE** auf der Fernbedienung, um den Modus **D.IN** auszuwählen.

### ► Auto Power Link

Wenn Sie das Hauptgerät über ein optisches Kabel an ein Fernsehgerät angeschlossen haben, die Auto Power Funktion einschalten, damit die Soundbar automatisch eingeschaltet wird, wenn Sie das Fernsehgerät einschalten.

1. Verbinden Sie die Soundbar über ein optisches Digitalkabel mit einem Fernseher. (nicht mitgeliefert)
2. Drücken Sie die Taste  auf der rechten Seite der Soundbar oder die Taste **SOURCE** auf der Fernbedienung, um den Modus **D.IN** auszuwählen.
3. Halten Sie die **Links**-Taste auf der Fernbedienung 5 Sekunden lang gedrückt, um die Auto Power Link-Funktion zu aktivieren bzw. zu deaktivieren.



- Die Auto Power Link-Funktion ist automatisch auf EIN eingestellt.
- Je nach angeschlossenem Gerät kann die Auto Power Link Funktion nicht funktionieren.
- Diese Funktion ist nur im Modus D.IN verfügbar.

# VERBINDUNG MIT EXTERNEN GERÄTEN HERSTELLEN

Bei HDMI handelt es sich um eine standardisierte digitale Schnittstelle für den Anschluss von Geräten wie Fernsehern, Projektoren, DVD-Spielern, Blu-ray- Spielern, Set Top Boxen und anderen.

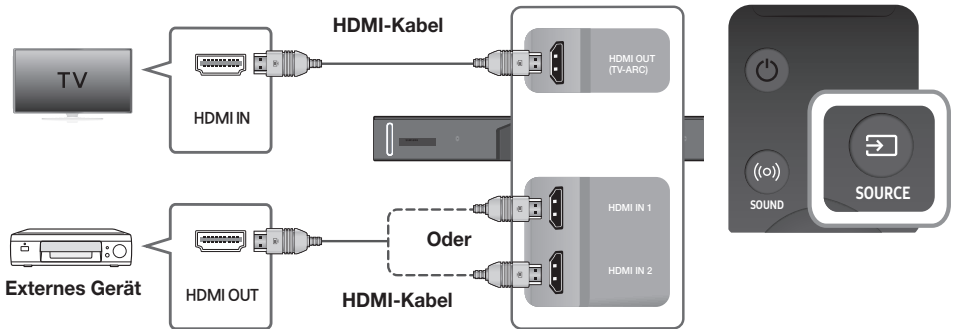
Da HDMI Digitalsignale höchster Qualität überträgt, können Sie Video und Audio in erstklassiger Qualität genießen, so wie ursprünglich auf der digitalen Quelle erstellt.


## VERBINDEN VON GERÄTEN ZUM VERWENDEN VON DOLBY ATMOS®

Dieses Produkt unterstützt Dolby Atmos®.



- Wichtig: Dolby Atmos® steht nur im HDMI-Modus zur Verfügung.



1. Verbinden Sie mit einem HDMI-Kabel den Anschluss **HDMI IN 1** oder den Anschluss **HDMI IN 2** auf der Rückseite des Produkts mit dem Anschluss HDMI OUT Ihres digitalen Geräts.
2. Drücken Sie die Taste  auf der rechten Seite der Soundbar oder die Taste **SOURCE** auf der Fernbedienung zur Auswahl von **HDMI1** oder **HDMI2**.
3. Der ausgewählte HDMI-Modus wird auf dem Anzeigefeld der Soundbar angezeigt und der Ton wird wiedergegeben.



- Wenn Dolby Atmos® eingeschaltet wird, geht die blaue LED auf der rechten Seite der Soundbar an und leuchtet.

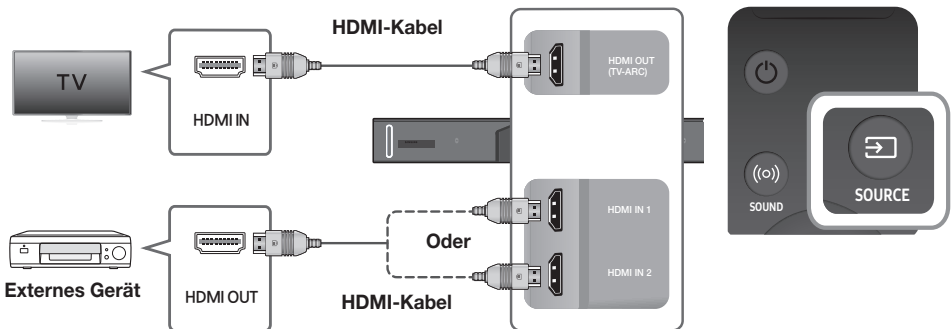
### 4. Konfigurieren von Dolby Atmos® an Ihrem BD-Player oder sonstigen Geräten.


- Überprüfen Sie die Audioausgabeoptionen unter Verwendung des Einstellungsmenüs an Ihrem BD-Player oder sonstigem Gerät.
- Stellen Sie sicher, dass für den Bitstrom in den Audioausgabeoptionen „Keine Kodierung“ ausgewählt ist, z. B. an einem Samsung-Player: Home-Menü → Einstellungen → Ton → Digitalausgang: Bitstream auswählen (unverarbeitet).
- Falls die Audioausgabeoptionen sekundäres Audio beinhalten, stellen Sie sicher, dass es ausgeschaltet ist.



- Dolby Atmos® funktioniert nur im HDMI-Modus. Es ist nicht mit anderen Eingangsquellen kompatibel.
- Dolby Atmos® funktioniert nur bei 3.1.2-Kanälen.
- Stellen Sie sicher, dass die Inhalte Dolby Atmos® unterstützen.

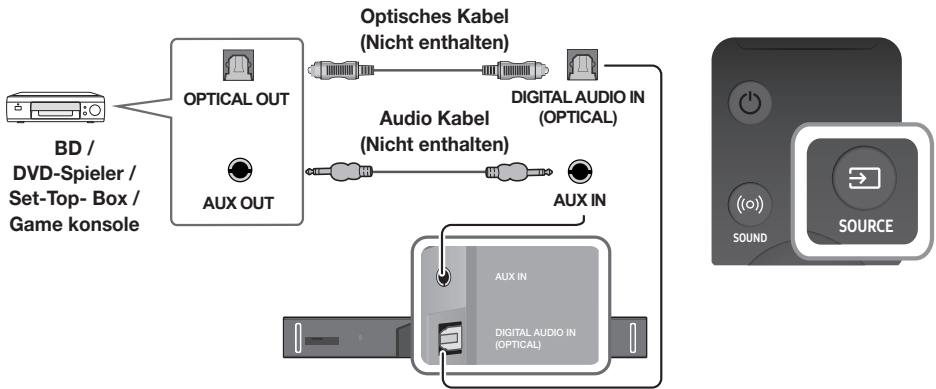
## HDMI-KABEL




1. Verbinden Sie mit einem HDMI-Kabel den Anschluss **HDMI IN 1** oder den Anschluss **HDMI IN 2** auf der Rückseite des Produkts mit dem Anschluss **HDMI OUT** Ihres digitalen Geräts.
2. Drücken Sie die Taste  auf der rechten Seite der Soundbar oder die Taste **SOURCE** auf der Fernbedienung zur Auswahl von **HDMI1** oder **HDMI2**.
3. Der ausgewählte HDMI-Modus wird auf dem Anzeigefeld der Soundbar angezeigt und der Ton wird wiedergegeben.

## OPTISCHES ODER ANALOGES AUDIOKABEL


Dieses Gerät verfügt über einen optischen Digitaleingang und einen analogen Audioeingang (AUX). Sie haben also zwei Möglichkeiten zum Herstellen einer Verbindung mit externen Geräten.




### ► AUX-Kabel

1. Verbinden Sie den Anschluss **AUX IN** (Audio) am Hauptgerät über ein Audiokabel mit dem Anschluss AUDIO OUT des Quellgeräts.
2. Drücken Sie die Taste  auf der rechten Seite der Soundbar oder die Taste **SOURCE** auf der Fernbedienung, um den Modus **AUX** auszuwählen.

### ► Optisches Kabel

1. Verbinden Sie den Anschluss **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Audio) am Hauptgerät über ein optisches Digitalkabel mit dem Anschluss OPTICAL OUT des Quellgeräts.
2. Drücken Sie die Taste  auf der rechten Seite der Soundbar oder die Taste **SOURCE** auf der Fernbedienung, um den Modus **D.IN** auszuwählen.

# EINGANGSMODUS

Drücken Sie die Taste  auf der rechten Seite des Hauptgeräts oder die Taste **SOURCE** auf der Fernbedienung, um den gewünschten Modus auszuwählen.



Rechtes Ende der Soundbar



Eingangsmodus	Anzeige
Optischer Digital Eingang ARC (HDMI OUT) Eingang	<b>D.IN</b>
AUX-Eingang	<b>AUX</b>
HDMI-Eingang	<b>HDMI1, HDMI2</b>
BLUETOOTH Modus	<b>BT</b>

## AUTO POWER DOWN-FUNKTION

Das Gerät schaltet sich unter den folgenden Bedingungen automatisch ab:

- D.IN / BT Modus
  - Wenn seit 5 Minuten kein Audiosignal empfangen wurde.
- HDMI1 / HDMI2 Modus
  - Wenn seit 15 Minuten kein Audiosignal empfangen wurde.
- AUX Modus
  - Wenn seit 5 Minuten kein AUX-Kabel angeschlossen ist.
  - Wenn bei angeschlossenem AUX-Kabel für 8 Stunden keine Taste betätigt wird. (Auto Power Down-Funktion kann nur in diesem Fall ausgeschaltet werden.)

Um die Auto Power Down-Funktion während des **AUX**-Modus auszuschalten, drücken und halten Sie die

**▶||**-Taste für 5 Sekunden gedrückt. Auf dem anzeige erscheint **ON - AUTO POWER DOWN / OFF - AUTO POWER DOWN**.



# BLUETOOTH

Sie können an der Soundbar ein Bluetooth-Gerät anschließen und Musik mit Stereoton genießen – ohne Kabelsalat!

## ANSCHLIESSEN VON SOUNDBAR AN EIN BLUETOOTH-GERÄT

Vergewissern Sie sich, dass das Bluetooth-Gerät die Stereo-Headsets Funktion unterstützt.



1. Drücken Sie die Taste  auf der rechten Seite der Soundbar oder die Taste **SOURCE** auf der Fernbedienung, um den Modus **BT** auszuwählen.
  - Sie werden **BT READY** oder **BT PAIRING** in der vorderen Anzeige der Soundbar sehen.
2. Wählen Sie auf dem Bluetooth-Gerät, mit dem Sie eine Verbindung herstellen möchten, das Bluetooth-Menü aus. (Weitere Informationen dazu finden Sie der Bedienungsanleitung des Bluetooth- Geräts.)
3. Wählen Sie "**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**" aus der Liste.
  - Wenn der Soundbar an das Bluetooth-Gerät angeschlossen ist, wird **[Bluetooth Gerätename] → BT** auf dem Frontdisplay angezeigt.
  - Der Gerätename kann nur auf Englisch angezeigt werden. Ein Unterstrich " \_ " wird angezeigt, wenn der Name nicht auf Englisch ist.
  - Falls das Bluetooth-Gerät nicht mit der Soundbar gekoppelt werden konnte, löschen Sie die vorherige „**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**“, die durch das Bluetooth-Gerät gefunden wurde, schalten Sie in den **BT PAIRING**-Modus um, indem Sie die Taste  auf der rechten Seite der Haupteinheit oder die **SOURCE**-Taste auf der Fernbedienung drücken und lassen Sie dann das Bluetooth-Gerät erneut nach der Soundbar suchen.
4. Starten sie auf dem verbundenen Gerät die Musikwiedergabe.
  - Sie können nun die vom Bluetooth-Gerät wiedergegebenen Musiktitel über das Soundbar System hören.
  - Im **BT**-Modus sind die Funktionen Wiedergabe / Pause / Weiter / Zurück nicht verfügbar. Diese Funktionen stehen jedoch auf Bluetooth-Geräten zur Verfügung, die AVRCP unterstützen.



- Wenn Sie bei der Verbindung eines Bluetooth-Geräts nach der PIN-Nummer gefragt werden, geben Sie <0000> ein.
- Es kann nur eine Verbindung zu einem Bluetooth-Gerät hergestellt werden.
- Die Bluetooth-Verbindung wird unterbrochen, wenn der Soundbar ausgeschaltet wird.
- Der Soundbar führt unter den folgenden Umständen eventuell die Suche nach Bluetooth-Geräten oder den Verbindungsaufbau nicht fehlerfrei durch:
  - Wenn sich Soundbar in einem starken elektrischen Feld befindet.
  - Wenn mit mehreren Bluetooth-Geräten gleichzeitig eine Verbindung zum Soundbar hergestellt wurde.
  - Wenn das Bluetooth-Gerät ausgeschaltet oder nicht angeschlossen ist oder nicht richtig funktioniert.
- Beachten Sie, dass Geräte, wie Mikrowellenherde, WLAN-Geräte, Leuchtstoffröhren und Gasöfen denselben Frequenzbereich wie Bluetooth-Geräte verwenden, wodurch es zu Interferenzen kommen kann.

- Der Soundbar unterstützt SBC data (44,1kHz, 48kHz).
- Nur an ein Bluetooth-Gerät anschließen, das die A2DP (AV) Funktion unterstützt.
- Es kann keine Verbindungen zwischen dem Soundbar und Bluetooth-Geräten hergestellt werden, die nur die HF (Freisprech) Funktion unterstützen.
- Nachdem Sie eine Verbindung zwischen der Soundbar und einem Bluetooth-Gerät hergestellt haben, wird durch Auswahl von "[AV] Samsung Soundbar Kxxx" aus der Liste der gefundenen Geräte die Soundbar automatisch in den **BT**-Modus umgeschaltet.
  - Ist nur verfügbar, wenn der Soundbar in der Liste der verbundenen Geräte des Bluetooth-Geräts aufgelistet ist. (Es muss zuvor mindestens einmal eine Verbindung zwischen dem Soundbar und dem Bluetooth-Gerät hergestellt worden sein.)
- Der Soundbar erscheint nur in der Liste der vom Bluetooth-Gerät gefundenen Geräte, wenn der Soundbar **BT PAIRING** anzeigt.


---

## ABTRENNEN DES BLUETOOTH-GERÄTS VOM SOUNDBAR

Sie können die Verbindung zwischen dem Bluetooth-Gerät und Soundbar trennen. Die Anleitung hierzu finden Sie in der Bedienungsanleitung des Bluetooth-Geräts.

- Verbindung zum Soundbar wird getrennt.
- Wenn Soundbar vom Bluetooth-Gerät getrennt ist, wird auf der Soundbar Anzeige **BT DISCONNECTED** angezeigt.

## ABTRENNEN DES SOUNDBAR VOM BLUETOOTH-GERÄT

Drücken Sie die Taste **SOURCE** auf der Fernbedienung oder die Taste  auf der rechten Seite des Geräts, um vom Modus **BT** in einen anderen Modus zu wechseln oder die Soundbar auszuschalten.

- Das angeschlossene Bluetooth-Gerät wartet eine gewisse Zeit auf die Antwort des Soundbar, bevor es die Verbindung unterbricht. (Je nach Bluetooth-Gerät kann der Zeitraum bis zur Trennung der Verbindung variieren)



- Bei einer Bluetooth Verbindung geht die Bluetooth Verbindung verloren, wenn der Abstand zwischen dem Soundbar und dem Bluetooth Gerät 10 m überschreitet.
- Wenn sich der Soundbar für mehr als 5 Minuten im Bereitschaftszustand befindet, schaltet er sich automatisch aus.

---

## ► Mehr über Bluetooth

Bluetooth ist eine neue Technologie, mit der es möglich ist, Bluetooth-fähige Geräte über eine kurze Funkverbindung miteinander zu verbinden.

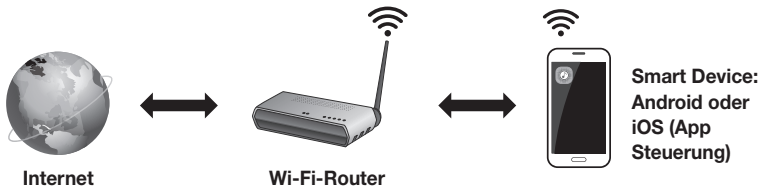
- Ein Bluetooth Gerät kann Störungen erzeugen oder falsch funktionieren, wenn:
  - Das Empfangs-/Sendesystem eines Bluetooth-Geräts oder der Haupteinheit mit einem Körperteil berührt wird.
  - Die Funkübertragung durch Wände, Ecken oder Bürotrennwände behindert wird.
  - Interferenzen mit Geräten auftreten, welche dasselbe Frequenzband verwenden, wie medizinische Geräte, Mikrowellenherde oder Funknetzwerke.
- Wenn Sie Soundbar über das Bluetooth Gerät betreiben möchten, stellen Sie sicher, dass der Abstand kurz gehalten wird.
- Mit zunehmender Entfernung zwischen Soundbar und Bluetooth-Gerät nimmt die Qualität der Bluetooth-Verbindung ab. Wenn die Distanz den Bluetooth-Betriebsbereich übersteigt, geht die Verbindung verloren.
- In Gebieten mit geringer Empfangssensibilität ist die Funktion der Bluetooth-Verbindung möglicherweise eingeschränkt.
- Die Bluetooth-Verbindung funktioniert nur mit Geräten in unmittelbarer Nähe. Die Verbindung wird automatisch unterbrochen, wenn dieser Radius überschritten wird. Selbst innerhalb dieses Radius kann die Klangqualität durch Hindernisse wie Mauern oder Türen beeinträchtigt werden.
- Dieses Drahtlosgerät kann während des Betriebs elektrische Störungen verursachen.

# MULTIROOM-APP VERWENDEN

Mithilfe der Samsung Multiroom-App können Sie die Soundbar mit einem Smartphone, Ihrem Netzwerk und dem Internet verbinden. Sobald die Soundbar mit einem Smartphone, auf dem die Multiroom-App installiert ist, verbunden ist, können Sie die Soundbar auch drahtlos mit mehreren Samsung Multiroom-Geräten verbinden und Audiodateien darüber wiedergeben.

## BEVOR SIE BEGINNEN

### ► Grundlagen der Datenübertragung



#### Voraussetzungen:

1. Sie benötigen einen WLAN-Router und ein Smartphone.
2. Der Wi-Fi-Router muss mit dem Internet verbunden sein.
3. Das Smart Device muss über eine Wi-Fi-Verbindung mit dem Router verbunden sein.

## INSTALLIEREN DER SAMSUNG MULTIROOM ANWENDUNG

Um die Soundbar mit der Samsung Multiroom-App verwenden zu können, müssen Sie die Samsung Multiroom-App herunterladen und auf Ihrem Smartphone installieren. Sie können die App über Google Play oder den App Store herunterladen. Wenn Sie die Samsung Multiroom-App installiert haben, können Sie über die Soundbar auf Ihrem Smartphone oder auf anderen verbundenen Geräten gespeicherte, von anderen Inhaltsanbietern bereitgestellte oder von Internet-Radiosendern gestreamte Musik wiedergeben.

### ► Android oder iOS

Laden Sie die Samsung Multiroom Anwendung von Google Play oder App Store auf Ihr Smart Device herunter.

\* Google Play Suche : Samsung Multiroom

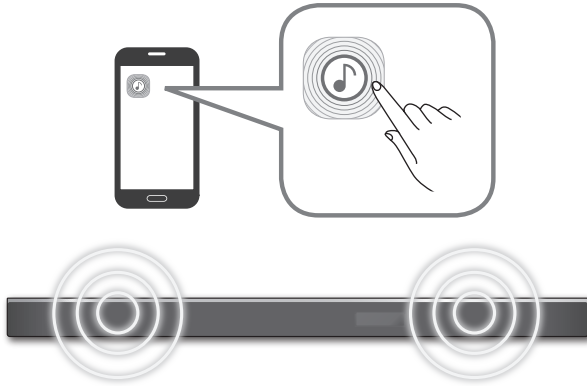


oder



### ► Samsung Multiroom-App starten

Um die Samsung Multiroom-App zu starten, tippen Sie auf das Multiroom-App-Symbol auf Ihrem Smartphone.

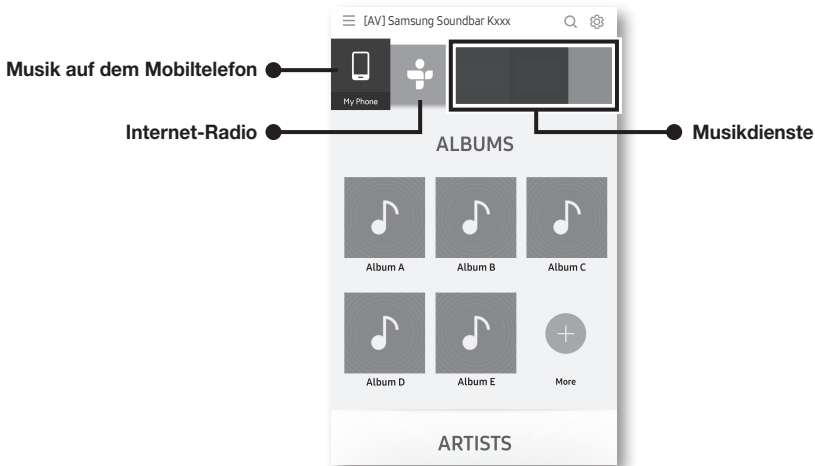


## ANSCHLIESSEN DER SOUNDBAR AN IHR NETZWERK

Wählen Sie auf Ihrem Smart Device die Samsung Multiroom Anwendung aus. Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm Ihres Smart Device.

Sie können folgende Funktionen mit der Samsung Multiroom app nutzen.

- Sie können auf Ihrem Mobiltelefon gespeicherte Musikdateien, verschiedene Musikquellen und Internet-Radio wiedergeben.



# VERWENDEN DER NETWORK STANDBY ON FUNKTION

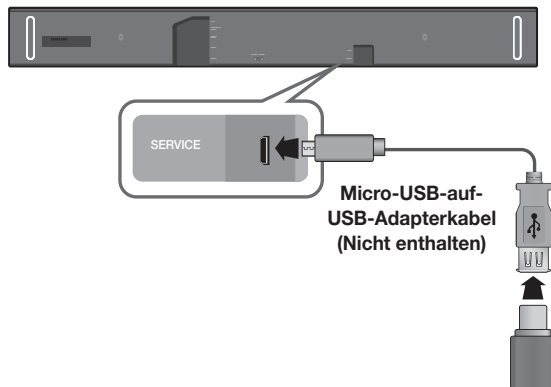
Die Network Standby On Funktion ist verfügbar, wenn eine fehlerfreie kabellose Verbindung zwischen dem Smart Device und der Soundbar hergestellt werden konnte. Durch diese Funktion wird die Soundbar automatisch eingeschaltet, wenn ein Smart Device versucht, eine Bluetooth oder Wi-Fi-Verbindung mit der Soundbar herzustellen. Wenn die Soundbar über eine Bluetooth-Verbindung eingeschaltet wurde, wird der Eingang automatisch auf BT geschaltet. Um die Soundbar per WLAN einzuschalten zu können, muss die Samsung Multiroom-App auf Ihrem Smartphone installiert sein.

1. Verbinden Sie das Smart Device mit Ihrer Soundbar.
2. Schalten Sie die Network Standby On Funktion ein, indem Sie die **LEVEL** Taste auf der Fernbedienung der Soundbar für mehr als 5 Sekunden gedrückt halten. Sie können die Funktion ausschalten, indem Sie die **LEVEL** Taste erneut für mehr als 5 Sekunden gedrückt halten.



- Die Network Standby On-Funktion ist nur verfügbar, wenn die Soundbar zur Liste der gekoppelten Geräte des Smartphones gehört. (Das Smartphone und die Soundbar müssen zuvor mindestens einmal gekoppelt worden sein.)
- Die Soundbar erscheint nur in der Liste der vom Smart Device gefundenen Geräte, wenn die Soundbar [BT READY] oder [WiFi READY] anzeigt.
- Wenn die Network Standby On Funktion nicht funktioniert
  - Die Network Standby On-Funktion ist auf Aus eingestellt. Stellen Sie die Funktion auf EIN.
- Die Wi-Fi-Verbindung mit der Soundbar wird beendet, wenn das Netzkabel gezogen oder die Stromversorgung unterbrochen wurde. Schalten Sie die Soundbar ein und stellen Sie die Verbindung erneut her.

# SOFTWARE AKTUALISIERUNG



## AKTUALISIERUNG ÜBER USB

Es ist möglich, dass Samsung in der Zukunft Firmware-Updates für die Soundbar anbietet.

Wenn ein Update verfügbar ist, kann die Firmware durch Anschließen eines USB-Laufwerks mit dem Firmware Update an den USB-Anschluss Ihrer Soundbar aktualisiert werden.

Beachten Sie, dass wenn mehrere Update Dateien zur Verfügung stehen, diese einzeln auf das USB-Gerät kopiert und nacheinander verwendet werden müssen, um die Firmware zu aktualisieren.

Besuchen Sie bitte [Samsung.com](http://Samsung.com) oder setzen Sie sich mit Samsung Kundendienst in Verbindung, um weitere Informationen über das Herunterladen von Aktualisierungen zu erhalten.

### ► Updateverfahren

1. Verbinden Sie ein Micro-USB-auf-USB-Adapterkabel mit einem Micro-USB-2.0-Stecker (Typ B) an einem Ende und einer Standard-USB-2.0-Buchse (Typ A) am anderen Ende mit dem Micro-USB-Anschluss der Soundbar.



- Das Micro-USB-auf-USB-Adapterkabel ist separat erhältlich. Wenden Sie sich hierzu an ein Servicezentrum oder den Kundendienst von Samsung.

2. Führen Sie die untenstehenden Schritte zum Herunterladen der Produktsoftware aus:  
Gehen Sie zur Samsung-Webseite unter ([samsung.com/sec](http://samsung.com/sec)) → suchen Sie nach dem Modellnamen - wählen Sie die Option Kundensupport aus (der Name der Option ist vorbehaltlich etwaiger Änderungen)
3. Speichern Sie die heruntergeladene Software auf einem USB-Stick und wählen Sie „in Ordnernamen extrahieren“, um den Ordner zu entzippen.
4. Schalten Sie die Soundbar aus und schließen Sie den USB-Stick mit der Softwareaktualisierung an die Buchse eines Micro-USB-Adapterkabels an.
5. Schalten Sie die Soundbar ein. Innerhalb von 3 Minuten wird **UPDATE** angezeigt und die Aktualisierung beginnt.
6. Nachdem das Update abgeschlossen ist, wird die Soundbar automatisch aus- und eingeschaltet.



- Falls die Eingangsquelle nach einer Aktualisierung oder nach einem erneuten Anschluss des Netzkabels geändert wurde, ändern Sie die Eingangsquelle auf TV oder die gewünschte Quelle.

## ► Wenn das UPDATE nicht angezeigt wird

1. Schalten Sie die Soundbar aus und schließen Sie das USB Speichergerät mit den Update-Dateien an den USB-Anschluss der Soundbar an.
2. Ziehen Sie den Netzstecker und stecken Sie ihn wieder in die Steckdose.



- Schließen Sie ein USB-Gerät mit dem Firmware-Update an den USB-Anschluss des Hauptgeräts an.
- Die Firmware Aktualisierung funktioniert eventuell nicht fehlerfrei, wenn von der Soundbar unterstützte Audio-Dateien auf dem USB-Gerät gespeichert sind.
- Während des Updates darf die Netzspannung nicht ausgeschaltet oder das USB-Gerät abgetrennt werden. Nach Abschluss des Firmware-Updates schaltet sich das Gerät automatisch ab.
- Nachdem die Aktualisierung abgeschlossen ist, wird die Benutzereinrichtung in der Soundbar initialisiert. Sie sollten sich Ihre Einstellungen notieren, um sie nach dem Update wieder herstellen zu können. Beachten Sie, dass bei einer Firmware- Aktualisierung ebenfalls die Subwoofer- Verbindung zurückgesetzt wird. Wenn die Verbindung mit dem Subwoofer nach der Aktualisierung nicht automatisch wieder hergestellt wird, schlagen Sie bitte auf Seite 18 nach. Falls die Softwareaktualisierung fehlschlägt, überprüfen Sie, ob der USB-Stick beschädigt ist.
- Mac OS-Benutzer sollten MS-DOS (FAT) als USB-Format verwenden.
- Je nach Hersteller werden einige USB-Kartenlesegeräte möglicherweise nicht unterstützt.

## AUTO UPDATE

Auch wenn die Soundbar ausgeschaltet ist, sucht die Soundbar automatisch nach der neuesten Software-Version und fährt mit dem Update fort, wenn es mit dem Internet verbunden wurde.



- Die Nutzung der Auto Update Funktion der Soundbar ist standardmäßig voreingestellt.
- Um die Auto Update Funktion nutzen zu können, muss die Soundbar mit dem Internet verbunden sein.
- Die Wi-Fi-Verbindung mit der Soundbar wird beendet, wenn das Netzkabel gezogen oder die Stromversorgung unterbrochen wurde. Schalten Sie die Soundbar ein und stellen Sie die Verbindung erneut her. Wird die Stromverbindung unterbrochen, schalten Sie die Soundbar ein und verbinden Sie sie erneut.

# FEHLERSUCHE

Bevor Sie sich an den Kundendienst wenden, überprüfen Sie bitte die folgenden Punkte.

## Das Gerät lässt sich nicht einschalten.

- |  |  |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Ist der Netzstecker an eine Steckdose angeschlossen?</li> </ul> | → Schließen Sie den Netzstecker an die Steckdose an. |
|--|--|

## Das Gerät reagiert nicht auf das Drücken von Tasten.

- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Ist die Luft elektrostatisch aufgeladen?</li> </ul> | → Ziehen Sie den Netzstecker, und schließen Sie ihn wieder an die Steckdose an. |
|--|---|

## Es wird kein Ton wiedergegeben.

- |   |   |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Wurde das Gerät auf stumm geschaltet?</li> </ul>       | → Drücken Sie die Taste <b>VOL</b> , um die Funktion zu deaktivieren. |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Ist die Lautstärke auf minimal eingestellt?</li> </ul> | → Erhöhen Sie die Lautstärke.   |

## Die Fernbedienung funktioniert nicht.

- |  |                                   |
|--|-----------------------------------|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Sind die Batterien leer?</li> </ul>                                     | → Legen Sie neue Batterien ein.   |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Ist die Entfernung zwischen Fernbedienung und Gerät zu groß?</li> </ul> | → Näher an das Gerät heranrücken. |

## Die rote LED auf dem Subwoofer blinkt und der Subwoofer erzeugt keinen Ton.

- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Ihr Subwoofer ist eventuell nicht an das Hauptgerät angeschlossen.</li> </ul> | → Versuchen Sie, den Subwoofer erneut anzuschließen. (Siehe Seite 18) |
|--|---|

## Der Subwoofer dröhnt und vibriert merklich.

- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Versuchen Sie die Vibrationen des Subwoofers einzustellen.</li> </ul> | → Drücken Sie die Taste <b>WOOFER</b> auf Ihrer Fernbedienung nach oben oder unten, um den Wert einzustellen (zwischen -12, -6 ~ +6). |
|--|---|

# TECHNISCHE DATEN

ALLGEMEIN	Gewicht	Soundbar-Hauptgerät	6,7 kg
		Subwoofer (PS-KW1-4)	9,6 kg
	Abmessungen (B x H x T)	Soundbar-Hauptgerät	1210,2 x 81,7 x 131,4 mm
		Subwoofer (PS-KW1-4)	203,9 x 399,0 x 414,3 mm
	Betriebstemperatur		+5°C bis +35°C
Zulässige Luftfeuchtigkeit		10 % bis 75 %	
HDMI	Video	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0	
VERSTÄRKER	Nennausgangsleistung	Soundbar-Hauptgerät	18W x 11, 4 ohm, THD ≤ 10%
		Subwoofer (PS-KW1-4)	162W, 3 ohm, THD ≤ 10%
Unterstützte Wiedergabeformate			LPCM 2ch, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS
Ausgangsleistung des Drahtlosgeräts	BT max. Transmitterleistung		100 mW bei 2,4 GHz – 2,4835 GHz
	Wi-Fi max. Transmitterleistung		100 mW bei 2,4 GHz – 2,4835 GHz, 5,15 GHz – 5,35 GHz & 5,47 GHz – 5,725 GHz
	SRD max. Transmitterleistung		25mW bei 2405,35MHz – 2477,35MHz

\* Das Design, die Technischen Daten und der Appbildschirm können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

\* Nominelle Spezifikation

- Samsung Electronics Co., Ltd behält sich das Recht auf unangekündigte Änderungen vor.
- Gewicht und Abmessungen können von den Angaben abweichen.
- Weitere Informationen zur Stromversorgung und zum Stromverbrauch finden Sie auf dem Etikett am Gerät.  
(Beschriftung : Unterseite des Hauptgeräts)

※ **Achtung : Das Gerät startet automatisch neu, wenn Sie Wi-Fi/Ethernet ein- oder ausschalten.**

Leistungsaufnahme im Standby-Betrieb (W) (Bei alle Netzwerk-Ports auf „ON“)		5,8W
Wi-Fi/Ethernet	Port Deaktivierungsmethode	Halten Sie die <b>Wi-Fi SETUP</b> Taste am Gerät 30 Sekunden lang gedrückt, um Wi-Fi/Ethernet ein- oder auszuschalten.
Bluetooth	Port Deaktivierungsmethode	Halten Sie die <b>SPK ADD</b> Taste am Gerät 30 Sekunden lang gedrückt, um Bluetooth ein- oder auszuschalten.

### ※ **Bekanntmachung zu Open Source Lizenzen**

- Weitere Informationen über bei diesem Gerät eingesetzten Open Source finden Sie auf den Webseiten: <http://opensource.samsung.com>

### ※ **Spotify Lizenzen**

- Die Spotify Software ist Gegenstand einer Drittanbieter Lizenz, die Sie unter folgender Adresse finden: [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- Weitere Informationen über Spotify Connect finden Sie auf [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect)

## LIZENZ



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- Samsung Electronics erklärt hiermit, dass dieses Gerät der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse abrufbar: <http://www.samsung.com>. Geben Sie unter Support > Produktsupport suchen den Modellnamen ein. Dieses Gerät kann in allen EU-Ländern betrieben werden. Die 5GHz WLAN(Wi-Fi oder SRD)-Funktion dieses Geräts kann nur in Innenräumen betrieben werden.



## Kontakt zu SAMSUNG WORLD WIDE

Falls Sie Fragen oder Anregungen zu Samsung-Produkten haben, freuen wir uns über Ihre Kontaktaufnahme mit der Samsung-Kundenbetreuung.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>■ Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	<a href="http://www.samsung.com/uk/support">www.samsung.com/uk/support</a>
IRELAND (EIRE)	0818 717100	<a href="http://www.samsung.com/ie/support">www.samsung.com/ie/support</a>
GERMANY	06196 77 555 77	<a href="http://www.samsung.com/de/support">www.samsung.com/de/support</a>
FRANCE	01 48 63 00 00	<a href="http://www.samsung.com/fr/support">www.samsung.com/fr/support</a>
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	<a href="http://www.samsung.com/it/support">www.samsung.com/it/support</a>
SPAIN	0034902172678	<a href="http://www.samsung.com/es/support">www.samsung.com/es/support</a>
PORTUGAL	808 207 267	<a href="http://www.samsung.com/pt/support">www.samsung.com/pt/support</a>
LUXEMBURG	261 03 710	<a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a>
NETHERLANDS	088 90 90 100	<a href="http://www.samsung.com/nl/support">www.samsung.com/nl/support</a>
BELGIUM	02-201-24-18	<a href="http://www.samsung.com/be/support">www.samsung.com/be/support</a> (Dutch) <a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a> (French)
NORWAY	815 56480	<a href="http://www.samsung.com/no/support">www.samsung.com/no/support</a>
DENMARK	707 019 70	<a href="http://www.samsung.com/dk/support">www.samsung.com/dk/support</a>
FINLAND	030-6227 515	<a href="http://www.samsung.com/fi/support">www.samsung.com/fi/support</a>
SWEDEN	0771 726 786	<a href="http://www.samsung.com/se/support">www.samsung.com/se/support</a>
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt połączenia według taryfy operatora)	<a href="http://www.samsung.com/pl/support/">http://www.samsung.com/pl/support/</a>
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	<a href="http://www.samsung.com/hu/support">www.samsung.com/hu/support</a>
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	<a href="http://www.samsung.com/at/support">www.samsung.com/at/support</a>

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/ch/support">www.samsung.com/ch/support</a> (German) <a href="http://www.samsung.com/ch_fr/support">www.samsung.com/ch_fr/support</a> (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	<a href="http://www.samsung.com/cz/support">www.samsung.com/cz/support</a>
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	<a href="http://www.samsung.com/sk/support">www.samsung.com/sk/support</a>
CROATIA	072 726 786	<a href="http://www.samsung.com/hr/support">www.samsung.com/hr/support</a>
BOSNIA	055 233 999	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MONTENEGRO	020 405 888	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	<a href="http://www.samsung.com/si/support">www.samsung.com/si/support</a>
SERBIA	011 321 6899	<a href="http://www.samsung.com/rs/support">www.samsung.com/rs/support</a>
ALBANIA	045 620 202	<a href="http://www.samsung.com/al/support">www.samsung.com/al/support</a>
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31 , безплатна телефонна линия	<a href="http://www.samsung.com/bg/support">www.samsung.com/bg/support</a>
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	<a href="http://www.samsung.com/ro/support">www.samsung.com/ro/support</a>
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



**[Korrekte Entsorgung der Batterien dieses Produkts]**

### (Gilt für Länder mit Abfalltrennsystemen)

Die Kennzeichnung auf der Batterie bzw. auf der dazugehörigen Dokumentation oder Verpackung gibt an, dass die Batterie zu diesem Produkt nach seiner Lebensdauer nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Wenn die Batterie mit den chemischen Symbolen Hg, Cd oder Pb gekennzeichnet ist, liegt der Quecksilber-, Cadmium- oder Blei-Gehalt der Batterie über den in der EG-Richtlinie 2006/66 festgelegten Referenzwerten. Wenn Batterien nicht ordnungsgemäß entsorgt werden, können sie der menschlichen Gesundheit bzw. der Umwelt schaden.

Bitte helfen Sie, die natürlichen Ressourcen zu schützen und die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern, indem Sie die Batterien von anderen Abfällen getrennt über Ihr örtliches kostenloses Altbatterie- Rücknahmesystem entsorgen.



**Korrekte Entsorgung von Altgeräten  
(Elektroschrott)**

### (Gilt für Länder mit Abfalltrennsystemen)

Die Kennzeichnung auf dem Produkt, Zubehörteilen bzw. auf der dazugehörigen Dokumentation gibt an, dass das Produkt und Zubehörteile (z. B. Ladegerät, Kopfhörer, USB-Kabel) nach ihrer Lebensdauer nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden dürfen. Entsorgen Sie dieses Gerät und Zubehörteile bitte getrennt von anderen Abfällen, um der Umwelt bzw. der menschlichen Gesundheit nicht durch unkontrollierte Müllbeseitigung zu schaden. Helfen Sie mit, das Altgerät und Zubehörteile fachgerecht zu entsorgen, um die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern.

Private Nutzer wenden sich an den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde, oder kontaktieren die zuständigen Behörden, um in Erfahrung zu bringen, wo Sie das Altgerät bzw. Zubehörteile für eine umweltfreundliche Entsorgung abgeben können.

Gewerbliche Nutzer wenden sich an ihren Lieferanten und gehen nach den Bedingungen des Verkaufsvertrags vor. Dieses Produkt und elektronische Zubehörteile dürfen nicht zusammen mit anderem Gewerbemüll entsorgt werden.

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# Kasutusjuhend

Kujutlege võimalusi, mida see pakub

Täname, et ostate selle Samsungi toote.





Täielikuma teeninduse saamiseks registreerige oma toode veebisaidil





[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# OHUTUSALANE TEAVE

## HOIATUSED

ELEKTRILÖÖGIOHU VÄHENDAMISEKS ÄRGE EEMALDAGE KAANT (EGA TAGAPANEELI).  
SEADMES POLE KASUTAJA HOOLDATAVAID OSI. HOOLDAMISEKS PÖÖRDUGE KVALIFITSEERITUD  
TEENINDUSTÖÖTAJATE POOLE.

 <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;"> <b>ETTEVAATUST!</b>          MITTE AVADA,          ELEKTRILÖÖGIOHT       </div> 		See sümbol tähendab, et seade sisaldab kõrgepinge all olevaid osi. Toote mis tahes seosmiste osade puudutamine on ohtlik.
		See sümbol tähendab, et seadmega on kaasas selle kasutamist ja hooldamist puudutav oluline dokumentatsioon.

	II klassi toode: selle sümboliga tähistatud toode ei nõua ohutuks ühendamiseks elektrimaandust.
	Vahelduvvoolupinge: selle sümboliga tähistatud nimipinge on vahelduvvoolupinge.
	Alalisvoolupinge: selle sümboliga tähistatud nimipinge on alalisvoolupinge.
	Ettevaatust, vaadake kasutusjuhendit: see sümbol annab teada, et kasutaja peab täpsemat ohutusteavet vaatama kasutusjuhendist.

**HOIATUS** : Tulekahju- või elektrilöögiohu vähendamiseks ei tohi seade kokku puutuda vihmavee ega niiskusega.

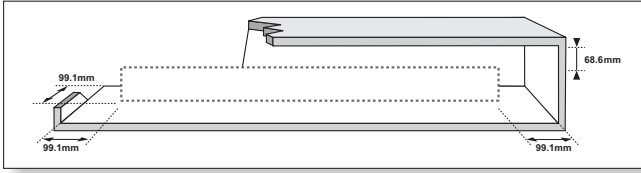
**ETTEVAATUST!** : ELEKTRILÖÖGI VÄLTIMISEKS PANGE PISTIKU LAI HARU TÄIELIKULT LAIA PILUSSE.

- Seade peab alati olema ühendatud kaitsemaandusega vahelduvvoolu pistikupessa.
- Seadme lahtiühendamiseks toiteallikast tuleb pistik elektrikontaktist välja tõmmata. Seetõttu peab toitepistik olema alati kergesti juurdepääsetav.

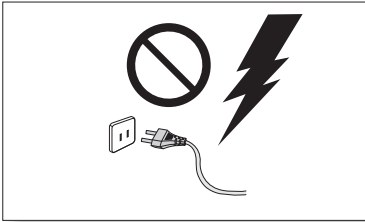
### ETTEVAATUST!

- Vältige seadme kokkupuudet veetilkade või -pitsmetega. Ärge pange seadmele vedelikega täidetud anumaid, nt vaase.
- Seadme täielikult väljalülitamiseks peate toitepistiku seinakontaktist välja tõmbama. Seetõttu peab toitepistik alati olema kergesti juurdepääsetav.

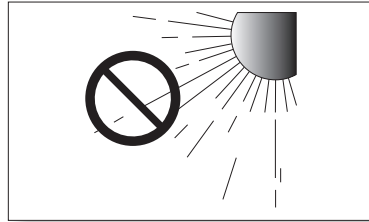
## ETTEVAATUSABINÕUD



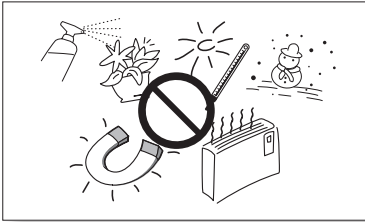
Veenduge, et teie maja vahelduvvoolu-toiteallikas vastaks toote tagaküljel asuval identifitseerimiskleebisel toodud toitenõuetele. Paigaldage toode horisontaalselt sobivale alusele (mööbliesemele), jättes ventilatsiooniks piisavalt ruumi (7–10 cm). Veenduge, et ventilatsioonivad poleks kaetud. Ärge asetage seadet võimenditele ega muudele seadmetele, mis võivad muutuda kuumaks. See seade on mõeldud pidevaks kasutamiseks. Seadme täielikult väljalülitamiseks eemaldage vahelduvvoolupistik elektrikontaktist. Eemaldage seade vooluvõrgust, kui te ei kavatse seda pikemat aega kasutada.



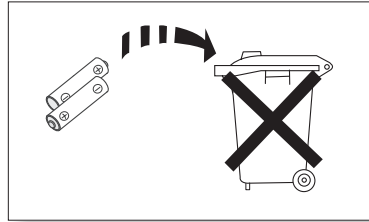
Äikesetormi ajal eemaldage vahelduvvoolupistik elektrikontaktist. Äikesest tingitud pingetipud võivad seadet kahjustada.



Ärge hoidke seadet otsese päikesevalguse käes ega muude soojusallikate lähedal. See võib põhjustada ülekuumenemist ja seadme riket.



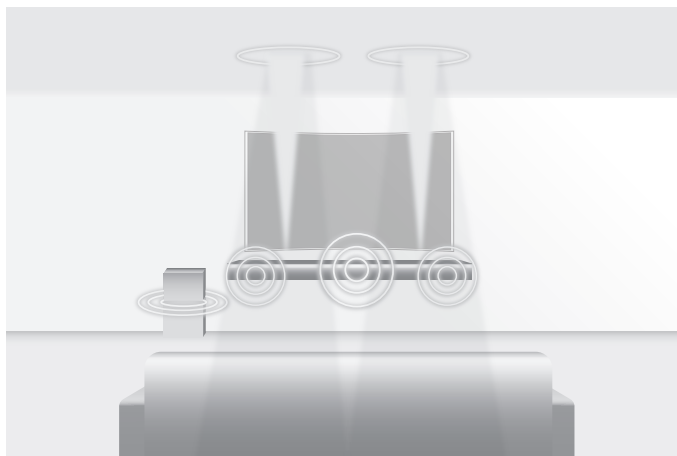
Kaitske toodet niiskuse (nt lillevaasid) ja liigse kuumuse (nt kolderuum) või seadmete eest, mis loovad tugevaid magnet- või elektrivälju. Seadme rikke korral eemaldage toitekaabel vahelduvvoolu-toiteallikast. Toode ei ole mõeldud tööstuslikuks kasutuseks. See on mõeldud ainult isiklikuks kasutamiseks. Kui toodet on hoitud madalal temperatuuril, võib tekkida kondensatsioon. Kui transpordite seadet talvisel ajal, siis oodake enne kasutamist umbes kaks tundi, kuni seade on saavutanud toatemperatuuri.



Tootega kasutatavad patareid sisaldavad keskkonnale kahjulikke kemikaale. Ärge visake patareisid olmeprügisse. Ärge visake kasutatud patareisid tulle. Ärge laske patareidel lühistuda, ärge võtke neid koost lahti ega laske neil üle kuumeneda. Patarei valesti paigaldamisel tekib plahvatusoht. Asendage ainult sama või samaväärset tüüpi patareiga.

# DOLBY ATMOS®

See toode toetab tehnoloogiat Dolby Atmos®.



## \* Mis on Dolby Atmos®?

Tehnoloogia Atmos täiustab olemasolevat 5.1 kanaliga ruumilise heli süsteemi, lisades pea kohale kõlari. See ümbritseb kuulaja 360-kraadise heliga ning tagab kõikehõlmava, kõrghäutusega, rikkaliku, detailse ja sügavama elamuse. Vt süsteemi ühendamise juhendit leheküljel 23.

# SISUKORD

## 2 ALUSTAMINE

- 2 Ohutusala teave
- 4 Dolby Atmos®
- 6 Mis on kaasas

## 7 KIRJELDUSED

- 7 Esikülje / Parema külje paneel
- 8 Alumine paneel
- 9 Kaugjuhtimispuul

## 14 PAIGALDUS

- 14 Soundbari paigaldamine
- 14 Seinakinnituse paigaldamine
- 17 Soundbari eemaldamine seinalt

## 18 ÜHENDUSED

- 18 Bassikõlari ühendamine
- 21 Teleriga ühendamine
- 21 Teleriga ühendamine HDMI (digitaalse) kaabli abil
- 22 Teleri ühendamine digitaalse optilise kaabli abil
- 23 Ühendamine välisseadmetega
- 23 Seadmete ühendamine funktsiooni Dolby Atmos® kasutamiseks
- 24 HDMI-kaabel
- 25 Optiline või analooghelikaabel

## 26 FUNKTSIOONID

- 26 Sisendrežiim
- 27 Bluetooth
- 29 Rakenduse Multiroom kasutamine
- 31 Funktsiooni Network Standby On kasutamine
- 32 Tarkvaravärskendus

## 34 TÕRKEOTSING

- 34 Tõrkeotsing

## 35 LISA

- 35 Tehnilised andmed



- Selles kasutusjuhendis toodud pildid ja joonised on vaid viiteks ning võivad toote tegelikust välimusest erineda.
- Rakenduda võivad administratiivtasud, kui
  - (a) kutsute välja tehnika ja tootel ei ole defekti (kasutusjuhendit pole loetud),
  - (b) viite seadme hoolduskeskuse ja tootel ei ole defekti (kasutusjuhendit pole loetud).
- Administratiivtasu antakse teile teada enne tehnika visiiti.

# MIS ON KAASAS


## ENNE KASUTUSJUHENDI LUGEMIST

Enne kasutusjuhendi lugemist pöörake tähelepanu järgmistele terminitele.


### ► Selles kasutusjuhendis kasutatud ikoonid

Ikoon	Termin	Definitsioon
	<b>Ettevaatust!</b>	Tähistab olukorda, kus funktsioon ei tööta või sätted võivad olla tühistatud.
	<b>Märkus</b>	Tähistab nõuandeid või juhiseid lehel, mis aitavad teil funktsiooni kasutada.

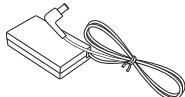
Kontrollige allpool näidatud tarvikute olemasolu.




**Kaugjuhtimispuht/  
patareid (AA-tüüpi)**




**Toitejuhe**




**Vahelduvvoolu-/  
Alalisvooluadapter  
(põhiseade)**




**HDMI-kaabel**




**Seinakinnitusjuhk**




**Hoidikkruvi :  
2 tk**



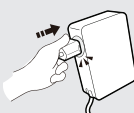
**Kruvi :  
2 tk**




**Seinakinnituskronsteini :  
2 tk**



**Vahelduvvoolupistik**  
(olenevalt riigist ja mudelist)



Ühendage Vahelduvvoolupistik adapteriga, kuni kuulete klõpsu, veendumaks, et need on kindlalt kinnitatud.



Ärge eemaldage pistikut Vahelduvvoolupistik adapteri küljest (seda ei eemaldata enam, kui see on ühendatud).



- Tarvikute välimus võib veidi erineda ülaltoodud joonistest.
- Olenevalt piirkonnast võib pistiku Vahelduvvoolupistik välimus olla erinev või see võidakse tarnida adapteriga integreeritud kujul.

# ESIKÜLJE / PAREMA KÜLJE PANEEL

## 1 Nupp + / - (Helitugevus)

Reguleerib helitugevust. Helitugevuse numbriline väärtus kuvatakse esipaneeli ekraanil.

## 2 Nupp (Allika)

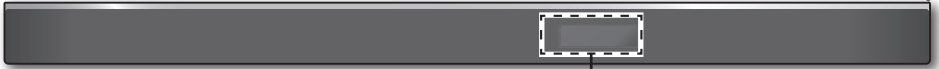
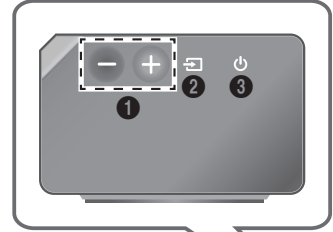
Valib D.IN-, AUX-, HDMI1, HDMI2 või BT-sisendi.

- Režiimi **BT PAIRING** sisselülitamiseks vajutage ja hoidke seda nuppu BT-režiimis all.

## 3 Nupp (Toite)

Lülitab toite sisse ja välja.

Parem külg



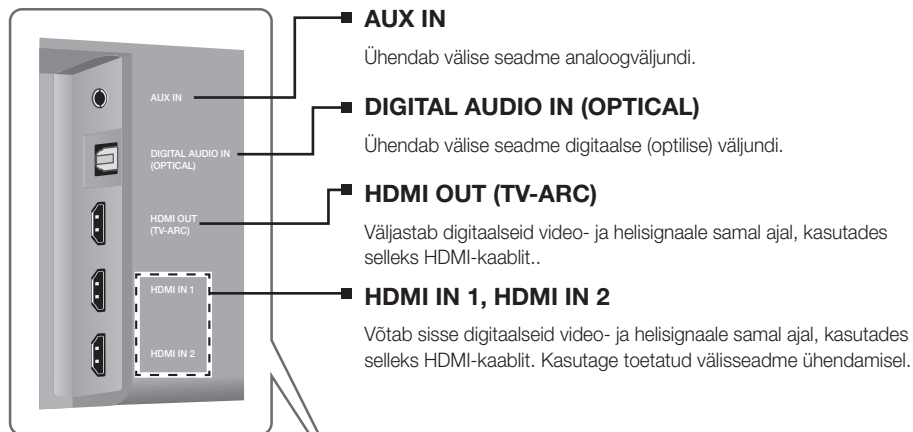
Kuva ■

Kuvab aktiivse režiimi.



- Kui ühendate vahelduvvoolu toitejuhtme, hakkab toitenupp tööle 4 kuni 6 sekundi jooksul. Kui vajutate toitenuppu, on 20-sekundiline viivitus enne, kui seadmest kõlab heli.
- Kui lülitate seadme sisse, tekib enne heli kõlamist 4 kuni 5 sekundi pikkune viivitus.
- Kui soovite nautida ainult Soundbari heli, tuleks teleri kõlarid teleri heliseadistusmenüüst välja lülitada. Vt oma teleriga kaasasolevat kasutusjuhendit.

## ALUMINE PANEEL

**SILT****Wi-Fi SETUP**

Vajutage seda nuppu, et ühendada oma Soundbar võrku Wi-Fi häälestuse abil. (Nõuab nutiseadet ja rakendust Samsung Multiroom. Vt lk 29.)

**SPK ADD**

Vajutage nuppu Soundbari ühendamiseks (eraldi ostetava) Samsungi jaoturi või võrguga. (Nõuab nutiseadet ja rakendust Samsung Multiroom. Vt lk 29.)

**DC 19V  
(voolutoide sees)**

Ühendage vahelduv-/ alalisvooluadapter voolutoite pistikupessa ja seejärel ühendage vahelduv-/alalisvooluadapteri pistik seinakontakti.

**SERVICE**

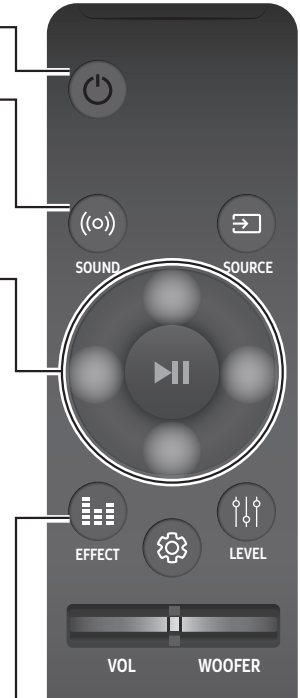
USB-mikropesa. Toote tarkvaraversiooni täiendamiseks. Nõuab USB-adapterit (müüakse eraldi). Vt lk 32.



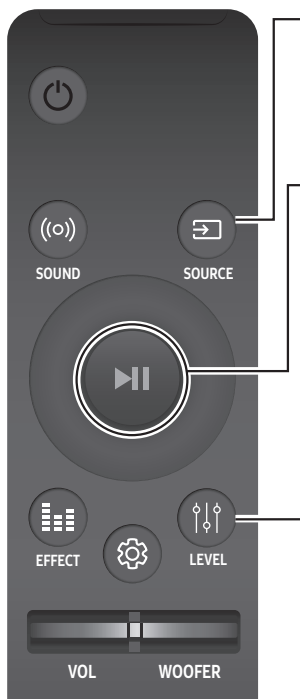
- Kui eemaldate vahelduvvoolu adapteri toitekaabli seinakontaktist, tõmmake pistik välja. Ärge tõmmake kaablit.
- Ärge ühendage seda seadet või muid osi vahelduvvoolu pistikupessa, enne kui kõik ühendused osade vahel on täielikud.

# KAUGJUHTIMISPULT

- Toide**  
Lülitab Soundbari sisse ja välja.
- (⦿) SOUND**  
Heli ruumiline heli lisab helile sügavust ja ruumikust.  
Nupu **(⦿) SOUND** korduval vajutamisel liigute läbi ruumilise heli sätete:  
**ON - SURROUND SOUND, OFF - SURROUND SOUND**
- SEES: heli esitatakse kõigist kõlaritest.
  - VÄLJAS: heli esitatakse läbi esialgse lähtekanalil.
- Üles/Alla/Vasak/Parem**  
Vajutage tähistatud aladele, et valida Üles/Alla/Vasak/Parem. Vajutage nupul Üles/Alla/Vasak/Parem, et valida või seada funktsioone.
- Saate aktiveerida ka funktsiooni **Wi-Fi SETUP**, vajutades ja hoides kaugjuhtimispuldil all nuppu **Üles** kauem kui 5 sekundit.
- Saate aktiveerida ka Soundbari funktsiooni **SPK ADD**, vajutades ja hoides kaugjuhtimispuldil all nuppu **Alla** kauem kui 5 sekundit.
- Muusika vahelejätmine**  
Vajutage nuppu **Parem**, et valida järgmine lugu ja nuppu **Vasak**, et valida järgmine lugu.
- Anynet+**  
Funktsiooni Anynet+ sisse- või väljalülitamiseks vajutage ja hoidke nuppu **Parem** ligikaudu 5 sekundit all.  
(Vaikimisi : **ON - ANYNET+** või **OFF - ANYNET+**)  
Funktsioon Anynet+ võimaldab heliriba funktsiooniga Anynet+ ühilduvast Samsung TV-st kaugjuhtida.  
heliriba peab olema teleriga ühendatud HDMI-kaabli kaudu.
- Auto Power Link**  
Funktsiooni Auto Power Link sisse- või väljalülitamiseks vajutage ja hoidke nuppu **Vasak** ligikaudu 5 sekundit all.  
(Vaikimisi : **OFF - POWER LINK** või **ON - POWER LINK**)  
Sünkroniseerib Soundbari optilise pistikupesa kaudu ühendatud optilise allikaga, et see teleri sisselülitamisel automaatselt sisse lülituks.  
(Vt lk 22) Funktsioon Auto Power Link on saadaval ainult režiimis **D.IN**.
- EFFECT**  
Saate olenevalt materjalist, mida kuulata soovite, valida 6 helirežiimi vahel:  
**STANDARD (Originaalhelil), MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE ja NIGHT.**  
Valige režiim **STANDARD**, kui soovite nautida algset heli.
- \* DRC (Dynamic Range Control)**  
Võimaldab rakendada Dolby Digitali lugudele dünaamikadiapasooni juhtimise. Vajutage ja hoidke ooterežiimis ligikaudu 5 sekundit all nuppu **EFFECT** et lülitada funktsioon DRC (Dynamic Range Control) vaikule **ON - DRC** ja **OFF - DRC**.



- Kasutage teleri juhtimiseks teleri kaugjuhtimispulti.



**SOURCE**

Vajutage Soundbariga ühendatud allika valimiseks.

**\* BT PAIRING-režiim**

Režiimi BT PAIRING sisselülitamiseks Bluetoothi funktsioonis vajutage ja hoidke all nuppu **SOURCE** kauem kui 5 sekundit.

**Esita/Peata (BT / WIFI)**

Vajutage nuppu **▶||** muusika ajutiseks peatamiseks. Vajutage uuesti nuppu **▶||** valitud muusika esitamiseks.

**LEVEL**

ATMOS-i Soundbaril on 3.1.2 kanali heli. Kasutage seda nuppu, et reguleerida iga kõlari helitugevust. Vajutage seda nuppu, valige nuppudega **Vasak/Parem** kõlar ja kasutage seejärel helitugevuse suurendamiseks või vähendamiseks nuppe **Üles/Alla**.

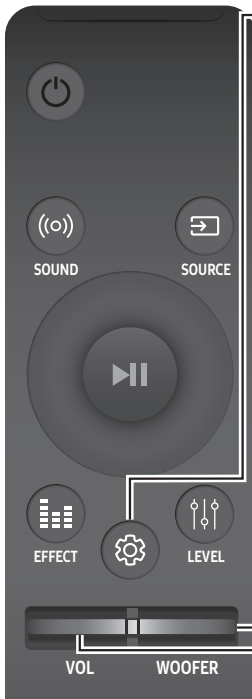


**Põhiseade**

Kõlar	Taseme reguleerimisel kuvatakse OLED-ekraanil
Eesmine vasakpoolne	FL
Eesmine ülemine vasakpoolne	FTL
Keskmine	C
Eesmine parempoolne	FR
Eesmine ülemine parempoolne	FTR

**\* Network Standby sees/väljas**

Funktsiooni Network Standby sisse- või väljalülitamiseks vajutage ja hoidke nuppu **LEVEL** ligikaudu 5 sekundit all. (Vt lk 31)



### ⚙️ (Heli juhtimine)

Vajutage, et valida **TREBLE**, **BASS** või **AUDIO SYNC**. Seejärel kasutage nuppu **Üles/Alla** sätete **TREBLE** või **BASS** helitugevuse reguleerimiseks vahemikus -3...+3.

Vajutage ja hoidke all nuppu ⚙️ (Heli juhtimine) umbes 5 sekundit, et reguleerida iga sagedusriba heli. 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 KHz, 2,5 KHz, 5 KHz ja 10KHz on valitavad (**Vasak/Parem**) ning kõiki neist saab reguleerida sätetele vahemikus -6...+6 (**Üles/Alla**).

Kui Soundbar on ühendatud digitaalse teleriga ning näib, et heli ei ühti, vajutage video ja heli ühitamiseks nuppu ⚙️ (Heli juhtimine). Kasutage nuppu **Üles/Alla** heli viivituse määramiseks vahemikus 0–300 ms.

BT-režiimis ei pruugi heli sünkroonimise funktsioon saadaval olla.

### WOOFER

Liigutage seda nuppu üles või alla bassikõlari helitugevuse reguleerimiseks vahemikus -12 või -6 kuni +6.

Nupu vajutamine ennistab kõlari helitugevuse tasemele 0.



### VOL

Liigutage seda nuppu üles või alla helitugevuse reguleerimiseks.

### Vaigistamine

Vajutage heli vaigistamiseks nuppu **VOL**. Vajutage uuesti vaigistuse väljalülitamiseks.



## ► Soundbari helitugevuse juhtimine teleri kaugjuhtimispuldi abil

1. Vajutage ja hoidke nuppu ((o)) **SOUND** all kauem kui 5 sekundit, kuni Soundbar on sisse lülitatud.
2. Soundbari ekraanil kuvatakse ON – TV REMOTE.
3. Valige teleri menüüst teleri kõlariks väline kõlar.

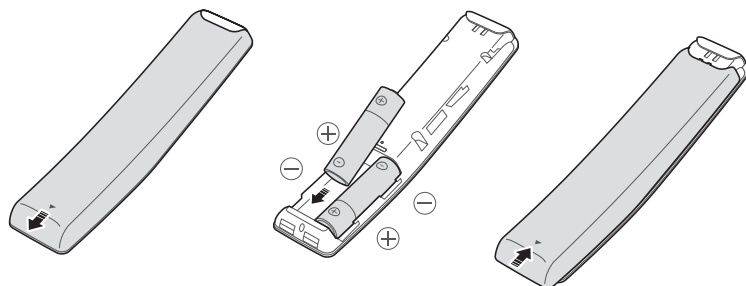


- Ei ole saadaval režiimides **TV ARC**, **BT**, **HDMI1** ja **HDMI2**. (Saadaval ainult režiimides **D.IN** (optiline) ja **AUX**)
- Teleri kaugjuhtimispuldil on ainult heli ja vaigistamise nupud. Muud nupud on inaktiveeritud.
- Telerimenüüd erinevad tootja ja mudeli kaupa. Vaadake lisateabe saamiseks teleri kasutusjuhendit.
- Tootjad, kes seda funktsiooni toetavad:
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - See funktsioon ei pruugi kaugjuhtimispuldi tootjast olenevalt teie teleri kaugjuhtimispuldiga ühilduda.
- Kui soovite selle funktsiooni välja lülitada, hoidke nuppu ((o)) **SOUND** all 5 sekundit. Soundbari ekraanil kuvatakse OFF – TV REMOTE.

## PATAREIDE SISESTAMINE (AA-TÜÜPI PATAREI (2 TK))

Lükake patareipesa katet noole suunas, kuni see on täielikult eemaldatud.








Sisestage kaks AA-tüüpi patareid (1,5 V) õige +/- polaarsusega. Lükake patareipesa kate oma kohale tagasi.



## VARJATUD NUPPUDE KASUTAMINE

Varjatud nupp		Viiteleht
Kaugjuhtimispuldi nupp	Funktsioon	
(o) SOUND	Teleri kaugjuhtimispuldiga sees/väljas	Lk 11
SOURCE	BT sidumine	Lk 27
▶   (Esita/Peata)	Auto Power Down sees/väljas (režiim AUX)	Lk 26
VOL	ID SET	Lk 19
Üles	WIFI SETUP	Lk 9
Alla	ADD SPEAKER	Lk 9
Vasak	Auto Power Link sees/väljas	Lk 22
Parem	Anynet+ sees/väljas	Lk 9
⚙️ (Heli juhtimine)	7 ribaga EQ	Lk 11
EFFECT	DRC sees/väljas	Lk 9
LEVEL	Network Standby sees/väljas	Lk 31

## FUNKTSIOONI HELIEFEKT ERINEVATE REŽIIMIDE VÄLJUNDISPETSIFIKATSIOONID

Sisend	Efekt		Väljund
2 kanalit	 <b>SOUND</b>	ON	3.1.2 kanalit
5.1 kanalit			3.1.2 kanalit
2 kanalit	 <b>EFFECT</b>	STANDARD	2.1 kanalit
5.1 kanalit			3.1 kanalit
2 kanalit	 <b>EFFECT</b>	MUSIC	2.1 kanalit
5.1 kanalit			3.1 kanalit
2 kanalit	 <b>EFFECT</b>	CLEAR VOICE	3.1 kanalit
5.1 kanalit			3.1 kanalit
2 kanalit	 <b>EFFECT</b>	SPORTS	3.1.2 kanalit
5.1 kanalit			3.1.2 kanalit
2 kanalit	 <b>EFFECT</b>	MOVIE	3.1.2 kanalit
5.1 kanalit			3.1.2 kanalit
2 kanalit	 <b>EFFECT</b>	NIGHT	3.1 kanalit
5.1 kanalit			3.1 kanalit

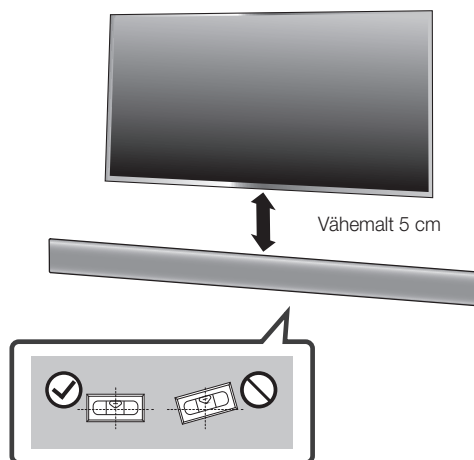
\* Kui sisendallikas on Dolby Atmos®, väljastatakse 3.1.2 kanaliga heli. Heliefekt pole saadaval.

# SOUNDBARI PAIGALDAMINE

## SEINAKINNITUSE PAIGALDAMINE

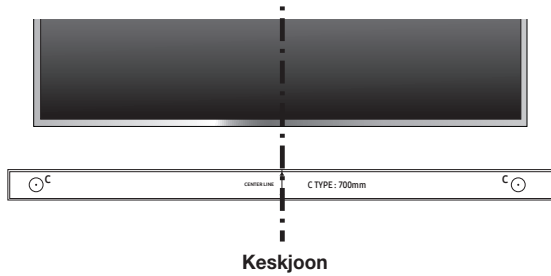
### ► Paigaldamise ettevaatusabinõud

- Paigaldage ainult vertikaalsele seinale.
- Ärge valige paigaldamiseks kõrge temperatuuri või niiskusega kohta või seinale, mis ei suuda kanda seadme raskust.
- Kontrollige seinatugevust. Kui sein ei ole seadme kandmiseks piisavalt tugev, tugevdage seinat või paigaldage seade teisele seinale, mis suudab seadme raskust kanda.
- Ostke ja kasutage kinnituskruvisid või -ankreid, mis on mõeldud kasutamiseks teie seinamaterjaliga (kipsplaat, metallplaat, puitsein jne). Võimaluse korral kinnitage tugikruvid tüüblitega.
- Ostke seinakinnituse kruvid, mis sobivad heliriba paigaldamiseks valitud seinapaksuse ja tüübiga.
  - Läbimõõt: M5
  - Pikkus: soovitatavalt vähemalt 35 mm.
- Enne seadme seinale paigaldamist ühendage selle kaablid välisseadmetega.
- Enne seadme paigaldamist veenduge, et see oleks välja lülitatud ja vooluvõrgust lahatatud. Vastasel juhul võib see põhjustada elektrilöögi.



#### 1. Asetage **Seinakinnitusjuhik** vastu seinapinda.

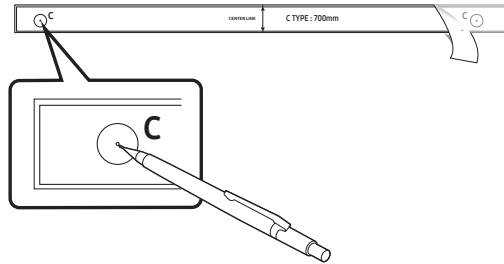
- **Seinakinnitusjuhik** peab olema loodis.
- Kui teler on seinale kinnitatud, paigaldage heliriba vähemalt 5 cm telerist allapoole.



2. Joondage pabermalli **Keskjoon** teleri keskjoonega (kui paigaldate Soundbari teleri alla) ja seejärel kinnitage **Seinakinnitusjuhik** teibi abil seinale.



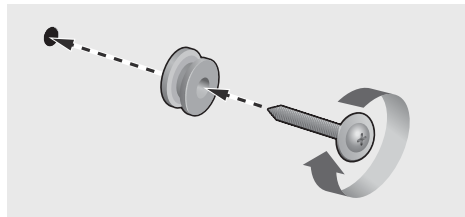
- Kui te seda teleri alla ei paigalda, seadke **Keskjoon** paigalduskoha keskjoonele.



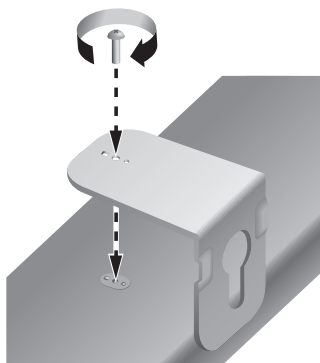
3. Suruge pastapliiatsi või teritatud pliiaatsi ots läbi juhiku mõlemas otsas oleva kujutise **C-TYPE** keskpunkti, et märkida tugikruvide asukoht, seejärel eemaldage **Seinakinnitusjuhik**.
4. Kasutades sobiva suurusega puuri, puurige kummagi märgistuse kohale seina sisse auk.



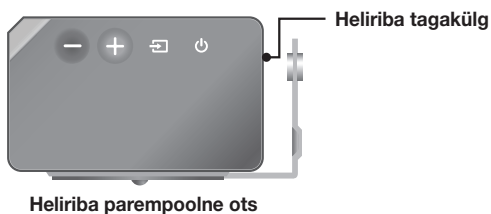
- Kui märgistused ei vasta tihvtide asendile, siis kinnitage enne tugikruvide sisestamist aukudesse kindlasti sobivad tüüblid. Tüüblite kasutamisel veenduge, et puuritavad augud oleksid kasutatavate tüüblite jaoks piisavalt suured.



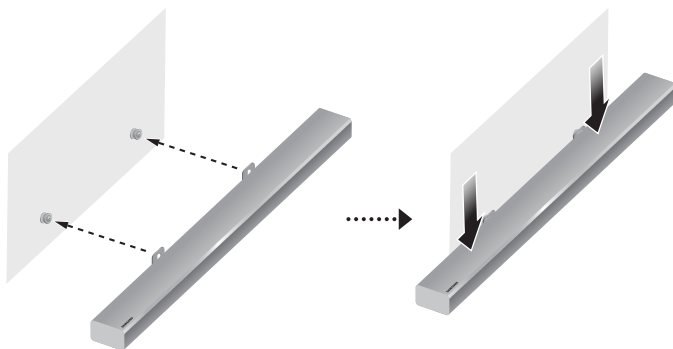
5. Lükake kruvi (pole kaasas) läbi iga **Hoidikruvi** ja seejärel keerake kõik kruvid kindlalt tugikruvi aukudesse.



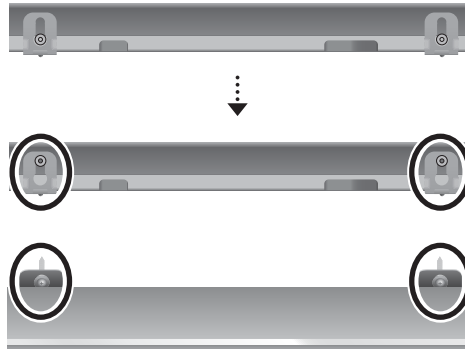
6. Paigaldage kaks **Seinakinnituskronsteini** Soundbari alumise osa paremasse külge, kasutades 2 **Kruvi** (M4 × L12).



- Kokkupanekul veenduge, et **Seinakinnituskronsteini** riputusosad jääksid Soundbari taha. Vaadake ülal olevat joonist.



7. Paigaldage Soundbar koos selle külge kinnitatud **Seinakinnituskronsteini**, riputades **Seinakinnituskronsteini** seinal olevatele **Hoidikkruvi**.



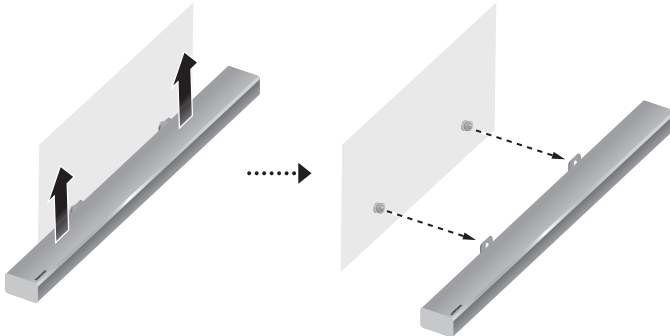
8. Libistage Soundbari alla, nagu on näidatud allpool, et **Seinakinnituskronsteini** toetuksid **Hoidikkruvi**.



- Libistage **Seinakinnituskronsteini** alla, et paigaldada need **Hoidikkruvi**

## SOUNDBARI EEMALDAMINE SEINALT

1. Soundbari eraldamiseks seinakinnituse küljest lükake seda noole suunas.



- Ärge riputage paigaldatud seadmele mingeid esemeid ja vältige selle löömist või mahapillamist.
- Kinnitage seade tugevasti, nii et see ei kukuks maha. Kui seade kukub maha, võib see tekitada vigastusi või seadet kahjustada.
- Kui seade on seinale paigaldatud, siis tagage, et lapsed ei tõmbaks ühendusjuhtmeid, kuna selle tagajärjel võib seade maha kukkuda.
- Seinakinnituse parima jõudluse tagamiseks paigaldage kõlarisüsteem vähemalt 5 cm telerist allapoole, kui teler on paigaldatud seinale.
- Kui te ei paigalda seadet seinale, siis ohutu kasutuse tagamiseks paigutage see kindlale tasasele pinnale, kust see ei saa maha kukkuda.

# BASSIKÖLARI ÜHENDAMINE




- Ärge ühendage selle toote või oma teleri toitejuhet seinakontakti, enne kui kõik ühendused komponentide vahel on täielikud.
- Enne selle toote teisaldamist või paigaldamist lülitage toide kindlasti välja ja lahutage toitejuhe vooluvõrgust.
- Kui põhiseade on välja lülitatud, siseneb juhtmeta bassikõlar ooterežiimi ja STANDBY LED seadme taga muutub pärast mitu korda siniselt vilkumist punaseks.
- Kui kasutate Soundbari lähedal seadet, mis kasutab Soundbariga sama sagedust (2,4 GHz), võib interferents põhjustada heli katkemist.
- Juhtmeta signaali maksimaalne edastuskaugus põhiseadme ja bassikõlari vahel on ligikaudu 10 meetrit (32,8 jalga), kuid võib olenevalt kasutamiskeskkonnast erineda. Kui põhiseadme ja juhtmeta bassikõlari vahel on terasbetoonist või metallist sein, ei pruugi süsteem üldse töötada, kuna juhtmeta signaal ei läbi metalli.



- Juhtmeta ühenduse vastuvõtuantenn on juhtmeta bassikõlarisse sisse ehitatud. Hoidke seadet eemal veest ja niiskusest.
- Optimaalse kuulamiskogemuse tagamiseks veenduge, et juhtmeta bassikõlari ümbruses ei oleks takistusi.

## AUTOMAATNE ÜHENDUS

1. Ühendage toiteallikas bassikõlariga.
2. Ühendage toiteallikas Soundbariga ja vajutage kaugjuhtimispuldil või Soundbari paremal küljel nuppu .
3. Bassikõlar ühendatakse automaatselt Soundbariga.
4. Kui automaatne sidumine on lõpetatud, süttivad bassikõlari taga olevad sinised näidikud.



- Kui bassikõlari taga põleb punane näidik või sinine näidik vilgub pidevalt, siis automaatset sidumist ei toimu. Kui see juhtub, ühendage iga kõlar käsitsi.
- Saate juhtmeta bassikõlarist paremat heli nautida, valides heliefekti. (Vt lk 9.)
- Tähelepanu! Enne alustamist pange patareid kaugjuhtimispulti. Vaadake juhiseid lk 12.

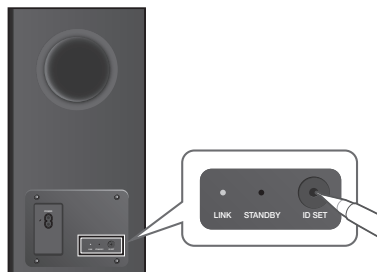


Bassikõlari tagumine kül

## BASSIKÕLARI KÄSITSI ÜHENDAMINE, KUI AUTOMAATNE ÜHENDAMINE EBAÕNNESTUB

### ► Enne alustamist tehke järgmist.

- Veenduge, et Soundbar ja bassikõlar oleksid vooluvõrguga ühendatud.
  - Veenduge, et Soundbar oleks sisse lülitatud.
1. Hoidke bassikõlari taga olevat nuppu **ID SET** vähemalt 5 sekundit vajutatuna. Bassikõlari taga olev punane näidik kustub ja sinine näidik vilgub.



Bassikõlari tagumine kül

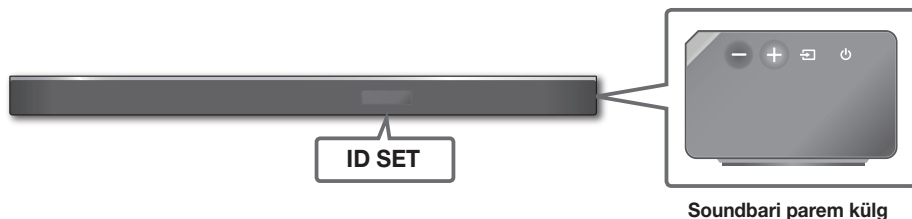
2. Lülitage Soundbar välja.


## ÜHENDUSED

3. Kui Soundbar on välja lülitatud (VÄLJAS), vajutage ja hoidke kaugjuhtimispuldil vähemalt 5 sekundit all nuppu **VOL**.



4. Soundbari ekraanile ilmub mõneks ajaks teade ID SET ja kaob seejärel.



5. Kui kõlari sinine näidik vilgub, lülitage toide sisse, vajutades põhiseadme paremal küljel või kaugjuhtimispuldil nuppu .
6. Kui ühendus on loodud, süttib bassikõlari taga olev sinine näidik ilma vilkumata.



- Kui ühendamine ebaõnnestub, vilgub sinine näidik pidevalt. Minge 1. etapi juurde tagasi ja alustage uuesti.

## LED-MÄRGUTULE OLEK BASSIKÕLARIL

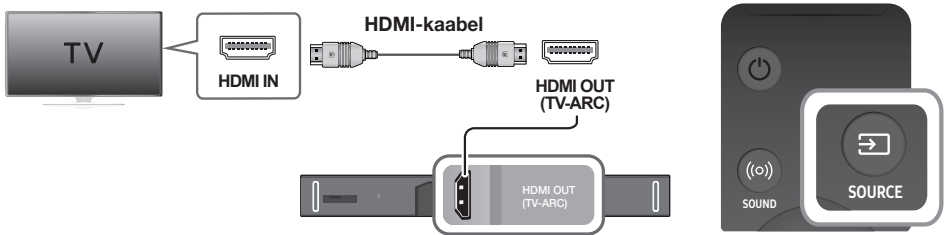
LED	Olek	Kirjeldus	Eraldusvõime
Punane	Sees	Ooterežiim (Soundbari põhiseade on väljalülitatud)	Kontrollige Soundbari põhiseadme toiteallikat
		Ühendamine ebaõnnestus	Ühendage uuesti (käsitsi ühendamiseks kasutage viitena kasutusjuhendis olevaid juhiseid)
Sinine	Sees	Edukalt ühendatud (normaalne toimimine)	-
	Vilgub	Ooterežiim (Soundbari põhiseade on väljalülitatud)	Kontrollige Soundbari põhiseadme toiteallikat
		Ühendamine ebaõnnestus	Ühendage uuesti (käsitsi ühendamiseks kasutage viitena kasutusjuhendis olevaid juhiseid)
Punane ja sinine	Vilgub	Rike	Võtke ühendust teeninduskeskusega.


# TELERIGA ÜHENDAMINE



- Tähtis: enne alustamist pange patarei kaugjuhtimispulti. Vaadake juhtnööre lk 12.

## TELERIGA ÜHENDAMINE HDMI (DIGITAALSE) KAABLI ABIL

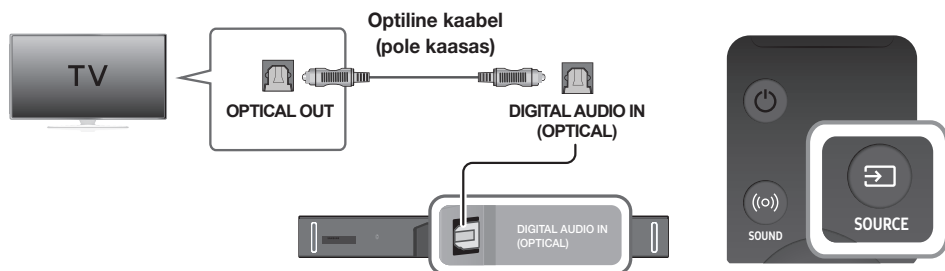



1. Ühendage HDMI-kaabel pesast **HDMI OUT (TV-ARC)** toote tagaküljel teleri pesasse HDMI IN.
2. Vajutage Soundbar paremal küljel olevat nuppu  või kaugjuhtimispuldi nuppu **SOURCE**, et valida režiim **D.IN**.



- HDMI on liides, mis võimaldab video- ja heliandmete digitaalset edastamist vaid ühe liitmiku abil.
- Kui teleril on ARC-port, ühendage HDMI-kaabel porti HDMI IN (ARC).
- Soovitame võimalusel kasutada südamikuta HDMI-kaablit. Kui kasutate südamikuga HDMI-kaablit, valige kaabel, mille läbimõõt on vähem kui 14 mm.
- Anynet+ peab olema sisse lülitatud.
- See funktsioon ei ole saadaval, kui HDMI-kaabel ei toeta ARC-i.


## TELERI ÜHENDAMINE DIGITAALSE OPTILISE KAABLI ABIL



1. Ühendage Soundbari pesa **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Heli) digitaalse optilise kaabli (pole kaasas) abil teleri pesaga **OPTICAL OUT**.
2. Vajutage Soundbar paremal küljel olevat nuppu  või kaugjuhtimispuldi nuppu **SOURCE**, et valida režiim **D.IN**.

### ► Auto Power Link

Kui olete ühendanud põhiseadme teleriga digitaalse optilise kaabli abil, saate seada funktsiooni Auto Power olekusse SEES, et teleri sisselülitamisel lülituks Soundbar automaatselt sisse.

1. Ühendage Soundbar ja teler digitaalse optilise kaabli (pole kaasas) abil.
2. Vajutage põhiseadme paremal küljel olevat nuppu  või kaugjuhtimispuldi nuppu **SOURCE**, et valida režiim **D.IN**.
3. Hoidke kaugjuhtimispuldil nuppu **Vasak** 5 sekundit all, et lülitada Auto Power Link sisse või välja.



- Auto Power Link on vaikimisi sisse lülitatud.
- Olenevalt ühendatud seadmest ei pruugi Auto Power Link toimida.
- See funktsioon on saadaval ainult režiimis D.IN.

# ÜHENDAMINE VÄLISSEADMETEGA

HDMI on standardne digitaalne liides telerite, projektorite, DVD-mängijate, Blu-ray-mängijate, digibokside jms ühendamiseks. HDMI takistab signaali halvenemist analoogiks teisendamise tõttu ning säilitab algse digitaalse allika video ja heli kvaliteedi.

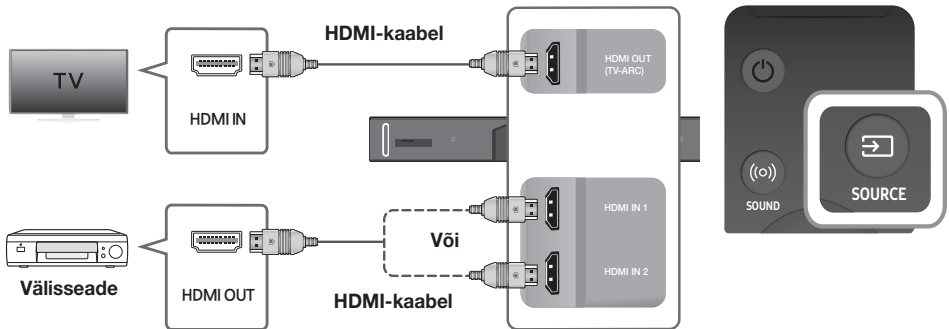
EST


## SEADMETE ÜHENDAMINE FUNKTSIOONI DOLBY ATMOS® KASUTAMISEKS

See toode toetab funktsiooni Dolby Atmos®.



- Tähtis: Dolby Atmos® on saadaval ainult HDMI-režiimis.



1. Ühendage toote tagaküljel olev pesa **HDMI IN 1** või **HDMI IN 2** HDMI-kaabel digiseadme pesaga HDMI OUT.
2. Vajutage Soundbari paremal küljel olevat nuppu  või kaugjuhtimispuldil nuppu **SOURCE**, et valida režiim **HDMI1** või **HDMI2**.
3. Valitud HDMI-režiim kuvatakse Soundbari ekraanil ja heli esitatakse.



- Kui funktsioon Dolby Atmos® on sisse lülitatud, lülitub Soundbari paremas servas olev sinine LED-tuli sisse.

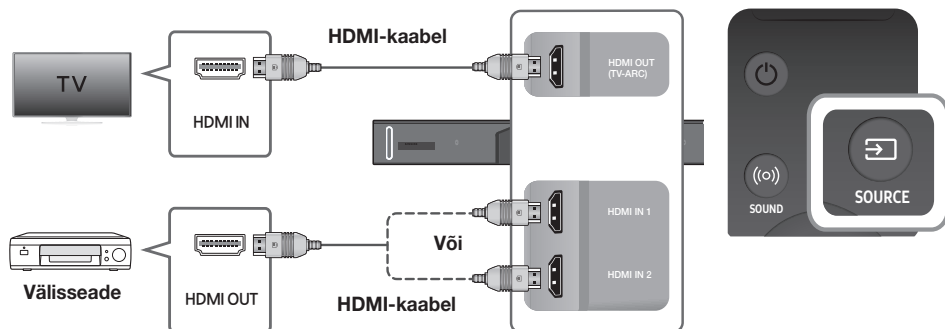
#### 4. Funktsiooni Dolby Atmos® konfigureerimine BD-mängija või muus seadmes.


- Kontrollige heliväljundi seadistusi BD-mängija või muu seadme menüüst Sätted.
- Veenduge, et heliväljundi seadistustes oleks bitivooühenduse jaoks valitud suvand „Kodeeringuta”,  
Nt. Samsungi mängija: koodimenüü → Sätted → Heli →  
Digitaalne väljund: Valige Bitstream (töötleмата).
- Kui heliväljundi seadistused hõlmavad teisest helikeelt, veenduge, et see oleks välja lülitatud.



- Dolby Atmos® toimib ainult HDMI-režiimis. See ei ühildu muude sisendallikatega.
- Dolby Atmos® toimib ainult 3.1.2 kanalitel.
- Veenduge, et sisu toetaks Dolby Atmos®-t.

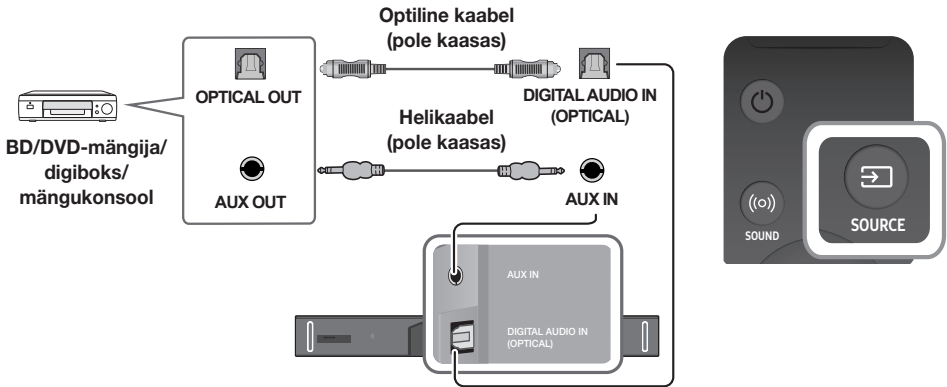
## HDMI-KAABEL




1. Ühendage toote tagaküljel olev pesa **HDMI IN 1** või **HDMI IN 2** HDMI-kaabel digiseadme pesaga HDMI OUT.
2. Vajutage Soundbari paremal küljel olevat nuppu  või kaugjuhtimispuuldil nuppu **SOURCE**, et valida režiim **HDMI1** või **HDMI2**.
3. Valitud HDMI-režiim kuvatakse Soundbari ekraanil ja heli esitatakse.

## OPTILINE VÕI ANALOOGHELIKAABEL


See seade on varustatud ühe digitaalse optilise sisendi pesa ja ühe analoogheli (AUX) sisendi pesaga, mis annab teile välisseadmetega ühenduse loomiseks kaks võimalust.




### ► AUX-kaabel

1. Ühendage põhiseadme pesa **AUX IN** helikaabli abil allikaseadme pesaga AUDIO OUT.
2. Vajutage Soundbar paremal küljel olevat nuppu  või kaugjuhtimispuldi nuppu **SOURCE**, et valida režiim **AUX**.

### ► Optiline kaabel

1. Ühendage põhiseadme pesa **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Heli) digitaalse optilise kaabli abil allikaseadme pesaga OPTICAL OUT.
2. Vajutage Soundbar paremal küljel olevat nuppu  või kaugjuhtimispuldi nuppu **SOURCE**, et valida režiim **D.IN**.

# SISENDREŽIIM

Vajutage põhiseadme paremal küljel olevat nuppu  või kaugjuhtimispuldi nuppu **SOURCE**, et valida soovitud režiim.



Heliriba parempoolne ots



Sisendrežiim	Kuva
Optiline digitaalne sisend ARC (HDMI OUT) sisend	<b>D.IN</b>
AUX-sisend	<b>AUX</b>
HDMI-sisend	<b>HDMI1, HDMI2</b>
BLUETOOTH-režiim	<b>BT</b>

## AUTO POWER DOWN FUNKTSIOON

Seade lülitub automaatselt välja järgmistes olukordades.

- D.IN/BT -režiimis
  - Kui helisignaali ei ole 5 minutit.
- HDMI1/HDMI2 -režiimis
  - Kui helisignaali ei ole 15 minutit.
- AUX-režiimis
  - Kui AUX-kaabel on 5 minutit lahti ühendatud.
  - Kui ajal, mil AUX-kaabel on ühendatud, puudub võtmesisend 8 tunni vältel. (Funktsiooni Auto Power Down saab ainult sellisel juhul välja lülitada.)

Funktsiooni Auto Power Down välja lülitamiseks režiimis **AUX** vajutage nuppu **▶II** ja hoidke seda 5 sekundit all. **ON - AUTO POWER DOWN / OFF - AUTO POWER DOWN** ilmub ekraanile.



# BLUETOOTH

Saate ühendada Soundbariga Bluetooth-seadme ja nautida stereoheliga muusikat ilma ühegi juhtmeta!

## SOUNDBARI ÜHENDAMISEKS BLUETOOTH-SEADMEGA

Kontrollige, kas Bluetooth-seade toetab Bluetooth-iga ühilduva stereo-peakomplekti funktsiooni.



- Vajutage põhiseadme paremal küljel olevat nuppu  või kaugjuhtimispuldi nuppu **SOURCE**, et valida režiim **BT**.
  - Näete sõnumit **BT READY** või **BT PAIRING** Soundbari eesmisel ekraanil.
- Valige ühendatava Bluetooth-seadme Bluetoothi menüü. (Vt Bluetooth-seadme kasutusjuhendit.)
- Valige nimekirjast „**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**”.
  - Kui Soundbar on Bluetooth-seadmega ühendatud, kuvab see **[Bluetooth-seadme nimi]** → **BT** eesmisel ekraanil.
  - Seadme nimi saab kuvada ainult inglise keeles. Kui nimi pole inglise keeles, kuvatakse allkriips „\_”.
  - Kui Bluetooth-seade pole suutnud end Soundbariga siduda, kustutage eelmine „**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**”, mille Bluetooth-seade leiab, aktiveerige režiim **BT PAIRING**, hoides all nuppu  põhiseadme paremal küljel või kaugjuhtimispuldi nuppu **SOURCE**, ja laske siis Bluetooth-seadmel uuesti Soundbari otsida.
- Muusika esitamine ühendatud seadmelt.
  - Saate ühendatud Bluetooth-seadmel mängivat muusikat kuulata Soundbari vahendusel.
  - Režiimis **BT** ei ole funktsioonid Esita / Peata / Järgmine / Eelmine saadaval. Need funktsioonid on siiski saadaval Bluetooth-seadmetel, mis toetavad AVRCP-d.



- Kui teilt küsitakse Bluetooth-seadmega ühendamisel PIN-koodi, sisestage <0000>.
- Korraga saab paarisühenduse luua ainult ühe Bluetooth-seadmega.
- Bluetooth-ühendus lõpetatakse, kui lülitate Soundbari välja.
- Soundbar ei pruugi Bluetoothi otsingut või ühendust õigesti teha järgmistel tingimustel.
  - Soundbari ümber on tugev elektriväli.
  - Soundbariga on samal ajal paarisühenduses mitu Bluetooth-seadet.
  - Bluetooth-seade on välja lülitatud, ei ole paigas või ei toimi õigesti.
- Pange tähele, et sellised seadmed, nagu mikrolaineahjud, juhtmeta LAN-adapterid, päevavalguslambid ja gaasiahjud, kasutavad sama sagedusvahemikku kui Bluetooth-seade, mistõttu võib esineda elektrilist interferentsi.

- Soundbar toetab SBC-andmeid (44,1 kHz, 48 kHz).
- Ühendage ainult Bluetooth-seadmega, mis toetab funktsiooni A2DP (AV).
- Soundbari ei saa ühendada Bluetooth-seadmega, mis toetab ainult funktsiooni HF (Vabad käed).
- Kui olete Soundbari ja Bluetooth-seadme vahel paarisühenduse loonud, valides „[AV] Samsung Soundbar Kxxx” seadme skannitud seadmete loendist, lülitub Soundbar automaatselt režiimi **BT**.
  - Saadaval ainult siis, kui Soundbar on Bluetooth-seadmega paarisühendatud seadmete loendis. (Bluetooth-seade ja Soundbar peavad olema vähemalt üks kord varem paarisühenduses olnud.)
- Soundbar kuvatakse Bluetooth-seadmega otsitud seadmete loendis ainult juhul, kui Soundbar näitab **BT PAIRING**.


---

## BLUETOOTH-SEADME LAHTIÜHENDAMISEKS SOUNDBARIST

Bluetooth-seadme saab Soundbarist lahti ühendada. Juhtnõore vt Bluetooth-seadme kasutusjuhendist.

- Ühendus Soundbariga katkestatakse.
- Kui Soundbari ühendus Bluetooth-seadmega katkestatakse, kuvab Soundbar esiekraanil **BT DISCONNECTED**.

## SOUNDBARI LAHTIÜHENDAMISEKS BLUETOOTH-SEADMEST

Vajutage kaugjuhtimispuldi nuppu **SOURCE** või toote paremal küljel olevat nuppu , et lülituda režiimilt **BT** mõnele muule režiimile või lülitada Soundbar välja.

- Ühendatud Bluetooth-seade ootab teatud aja jooksul Soundbarilt vastust, enne kui katkestab ühenduse. (Lahtiühendamise aeg võib olla erinev olenevalt Bluetooth-seadmest)



- Bluetooth-ühenduse režiimis, Bluetooth-ühendus katkeb, kui kaugus Soundbari ja Bluetooth-seadme vahel ületab 10 meetrit.
- Soundbar lülitub automaatselt välja pärast 5 minutit olekus Valmis.

---

### ► Lisateavet Bluetoothi kohta

Bluetooth on tehnoloogia, mis võimaldab Bluetoothiga ühilduvaid seadmeid hõlpsasti omavahel ühendada lühikese juhtmeta ühenduse kaudu.

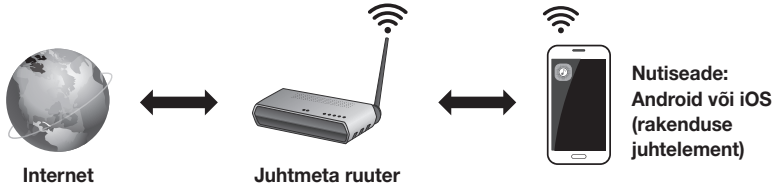
- Bluetooth-seade võib põhjustada müra või talitlushäireid, olenevalt kasutusest, kui:
  - osa teie kehast on kokkupuutes Bluetooth-seadme või Soundbari vastuvõtmis-/edastussüsteemiga.
  - seade puutub kokku elektrilise muutlikkusega, mis on põhjustatud seinä, nurga või kabinetiosa takistustest.
  - see puutub kokku elektrilise interferentsiga sama sagedust kasutatavatest seadmetest, sh meditsiiniseadmetest, mikrolaineahjudest ja juhtmeta LAN-idest.
- Ühendage Soundbar Bluetooth-seadmega, kui seadmed on lähestikku.
- Mida kaugemal Soundbar ja Bluetooth-seade üksteisest on, seda halvemaks muutub kvaliteet. Kui kaugus ületab Bluetoothi töövahemiku, siis ühendus katkeb.
- Halva leviga piirkondades ei pruugi Bluetooth-ühendus õigesti toimida.
- Bluetooth-ühendus töötab vaid siis, kui see on seadme lähedal. Ühendus katkeb automaatselt, kui Bluetooth seade ühenduseks sobivast vahemikust väljas. Isegi piisavalt väikese vahemaa korral võib heli kvaliteet halveneda takistuste, nt seinte või uste tõttu.
- See juhtmeta seade võib põhjustada töötamise ajal elektromagnetilisi häireid.

# RAKENDUSE MULTIROOM KASUTAMINE

Rakendus Samsung Multiroom võimaldab ühendada Soundbari nutiseadme, võrgu ja Internetiga. Kui Soundbar on ühendatud nutiseadmega, millesse on installitud rakendus Multiroom, saate ka Soundbari ja mitu Samsung Multiroomi seadet omavahel juhtmeta ühendada ning nende kaudu heli esitada.

## ENNE ALUSTAMIST

### ► Side põhitõed



### Nõuded

1. Juhtmeta ruuter ja nutiseade.
2. Juhtmeta ruuter peab olema Internetiga ühendatud.
3. Nutiseade olema Wi-Fi-ühenduse abil ruuteriga ühendatud.

## RAKENDUSE SAMSUNG MULTIROOM INSTALLIMINE

Soundbari kasutamiseks rakendusega Samsung Multiroom peate rakenduse Samsung Multiroom oma nutiseadmesse alla laadima ja installima. Saate rakenduse alla laadida Google Playst või App Store'ist. Kui rakendus Samsung Multiroom on installitud, saate esitada Soundbaril nutiseadmesse talletatud, muudes ühendatud seadmetes asuvat, muude sisupakkujate pakutatavat või Interneti-raadiojaamade kaudu voogesitatavat muusikat.

### ► Android või iOS

Laadige rakendus Samsung Multiroom Google Playst või App Store'ist oma nutiseadmesse.

\* Päring: Samsung Multiroom

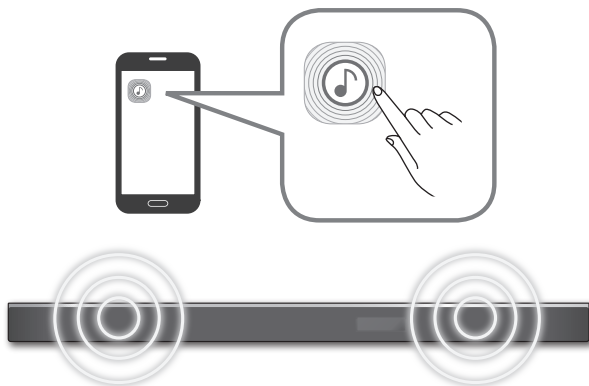


või



## ► Rakenduse Samsung Multiroom käivitamine

Rakenduse Samsung Multiroom käivitamiseks koputage oma nutiseadmes rakenduse ikooni.

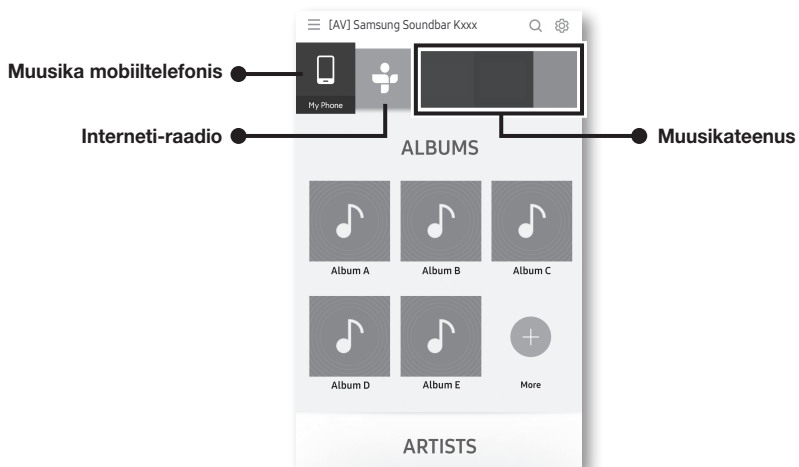


## SOUNDBARI ÜHENDAMINE OMA VÕRKU

Nutiseadmes valige rakendus Samsung Multiroom. Järgige juhtnööre oma nutiseadme ekraanil.

Rakendusega Samsung Multiroom saate kasutada järgmisi funktsioone.

- Saate nautida oma mobiiltelefoni salvestatud musikafaile, erinevaid muusikaallikaid ja Interneti-raadiot.



# FUNKTSIOONI NETWORK STANDBY ON KASUTAMINE

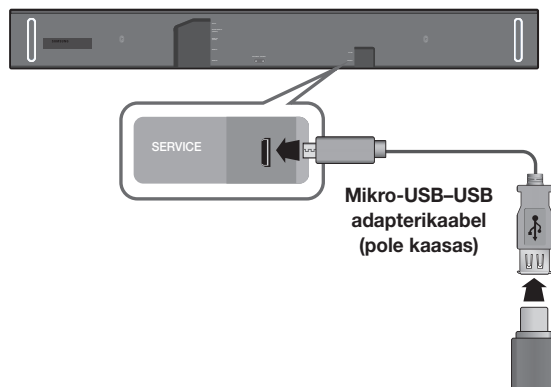
Funktsioon Network Standby On muutub kättesaadavaks, kui nutiseadme ja Soundbari vahel on loodud toimiv juhtmeta ühendus. See funktsioon lülitab Soundbari automaatselt sisse, kui nutiseade proovib Soundbariga Bluetoothi või Wi-Fi abil ühendust saada. Kui lülitate Soundbari Bluetooth-ühenduse kaudu sisse, on selle sisendrežiimiks automaatselt BT. Soundbari sisselülitamiseks Wi-Fi kaudu peab teie nutiseadmesse olema installitud rakendus Samsung Multiroom.

1. Ühendage nutiseade Soundbariga.
2. Lülitage funktsioon Network Standby On sisse, vajutades nuppu **LEVEL** Soundbari kaugjuhtimispuldil pikemalt kui 5 sekundit. Saate selle funktsiooni välja lülitada, vajutades nuppu **LEVEL** uuesti üle 5 sekundi.



- Network Standby On on saadaval ainult siis, kui Soundbar on nutiseadmega seotud seadmete loendis. (Nutiseade ja Soundbar peavad olema vähemalt üks kord varem seotud.)
- Soundbar kuvatakse nutiseadmega otsitud seadmete loendis ainult juhul, kui Soundbar näitab [BT READY] või [WiFi READY].
- Kui funktsioon Network Standby On ei toiminud.
  - Network Standby On on seadud olekusse väljas. Seadke see olekusse SEES.
- Wi-Fi-ühendus Soundbariga lõpetatakse, kui Soundbari toitejuhe vooluvõrgust eemaldatakse või vool katkeb. Toitekatkestuse korral lülitage Soundbar sisse ja ühendage uuesti.

# TARKVARAVÄRSKENDUS



Mikro-USB-USB  
adapterikaabel  
(pole kaasas)

## UUENDAMINE USB-GA

Samsung võib tulevikus pakkuda värskendusi Soundbari süsteemi püsivara jaoks.

Kui värskendus pakutakse, saate püsivara värskendada, ühendades USB-seadme, millele püsivara värskendus on salvestatud, oma Soundbari USB-porti.

Pange tähele, et kui faile on mitu, tuleb need laadida USB-seadmesse ühekaupa ja kasutada püsivara värskendamiseks ühte faili korraga.

Küllastage veebisaiti [samsung.com](http://samsung.com) või võtke ühendust Samsungi kõnekeskusega, et saada lisateavet värskenduse failide allalaadimise kohta.

### ► Värskendamine

1. Ühendage mikro-USB-USB adapterikaabel, mille ühes otsas on USB 2.0 mikro-USB-pistik (B-tüüp) ja teises otsas standardne 2.0 USB-pesa (A-tüüp), Soundbari mikro-USB-pessa.



- Mikro-USB-USB adapterikaablit müüakse eraldi. Ostmiseks võtke ühendust Samsungi teeninduskeskusega või Samsungi klienditeenindusega.

2. Järgige allolevaid samme toote tarkvara allalaadimiseks. Minge Samsungi kodulehele, mis asub ([samsung.com/sec](http://samsung.com/sec)) → otsige mudeli nime – valige klienditoe valik (valiku nimi võib muutuda)
3. Salvestage allalaaditud tarkvara USB-mälupulgale ning valige kausta lahtipakkimiseks "Ekstrakti kausta nimega".
4. Lülitage Soundbar välja ja ühendage tarkvara uuendust sisaldav USB-pulk micro-USB-adaptori kaabli emasporti.
5. Lülitage Soundbar sisse. 3 minuti jooksul kuvatakse **UPDATE** ja värskendamine algab.
6. Peale värskendamise lõpetamist lülitub Soundbar välja ja uuesti sisse.



- Kui sisendallikas on pärast värskendust või toitekaabli taasühendamist muutunud, muutke sisendallikaks teler või muu soovitud allikas.

## ► Kui teadet UPDATE ei kuvatud

1. Lülitage Soundbar välja, ühendage värskendamisfaile sisaldav USB-mäluseade Soundbari USB-porti.
2. Lahutage toitejuhe, ühendage see uuesti ja seejärel lülitage Soundbar sisse.



- Sisestage püsivara värskendust sisaldav USB-seade põhiseadme USB-porti.
- Püsivara värskendamine ei pruugi korralikult töötada, kui USB-mäluseadmel leidub helifaile, mida Soundbar toetab.
- Ärge lülitage toidet välja ega eemaldage USB-seadet värskenduste rakendamise ajal. Põhiseade lülitub automaatselt välja pärast püsivara värskendamise lõppu.
- Kui värskendamistoiming on lõppenud, lähtestatakse Soundbari kasutajaseadistus. Soovitame teil oma sätteid üles kirjutada, et saaksite neid pärast värskendamist hõlpsasti taastada. Pange tähele, et püsivara värskendamine lähtestab ka bassikõlari ühenduse. Kui bassikõlari ühendust ei taastata pärast värskendust automaatselt, vaadake lk 18. Kui tarkvara värskendus ebaõnnestub, kontrollige, et USB-pulk ei oleks vigane.
- Mac OSi kasutajad peaksid USB-vorminguna kasutama MS-DOS (FAT).
- Olenevalt tootjast ei pruugi mõned USB-seadmed olla toetatud.

## AUTOMAATNE VÄRSKENDUS

Kui Soundbar on Internetiga ühendatud, otsib see automaatselt uusimat püsivara ja teeb värskendused ka siis, kui on välja lülitatud.



- Soundbar on vaikimisi konfigureeritud automaatset värskendust kasutama.
- Automaatse värskendamise funktsiooni kasutamiseks peab Soundbar olema Internetiga ühendatud.
- Wi-Fi-ühendus Soundbariga lõpetatakse, kui selle toitejuhe vooluvõrgust eemaldatakse või vool katkeb. Toitekatkestuse korral lülitage Soundbar sisse ja ühendage uuesti.

# TÖRKEOTSING

Enne hoolduse taotlemist kontrollige järgmist.

<b>Seade ei lülitu sisse.</b>	
• Kas toitejuhe on ühendatud pistikupessa?	→ Ühendage toitepistik vooluvõrku.
<b>Mõni funktsioon ei tööta nupu vajutamisel.</b>	
• Kas õhus on staatilist elektrit?	→ Eemaldage toitejuhe ja ühendage uuesti.
<b>Heli ei esitata.</b>	
• Kas vaigistusfunktsioon on sisse lülitatud?	→ Funktsiooni tühistamiseks vajutage nuppu <b>VOL.</b>
• Kas helitugevus on seatud miinimumi peale?	→ Reguleerige helitugevust.
<b>Kaugjuhtimispuul ei tööta.</b>	
• Kas patareid on tühjad?	→ Vahetage patareid välja.
• Kas kaugjuhtimispuul on põhiseadmest liiga kaugel?	→ Liikuge seadmele lähemale.
<b>Bassikõlaril olev punane LED-tuli vilgub ja bassikõlarist ei tule heli.</b>	
• Bassikõlar ei pruugi olla toote põhiseadmega ühendatud.	→ Proovige bassikõlar uuesti ühendada. (Vt lk 18)
<b>Bassikõlar undab ja vibreerib märgatavalt.</b>	
• Proovige reguleerida bassikõlari vibratsiooni.	→ Vajutage kaugjuhtimispuuldi nuppu <b>WOOFER</b> üles või alla, et reguleerida selle väärtust (vahemikus -12, -6 kuni +6).

# TEHNILISED ANDMED

<b>ÜLDINE</b>	<b>Mass</b>	<b>Soundbari põhiseade</b>	6,7 kg
		<b>Bassikõlar (PS-KW1-4)</b>	9,6 kg
	<b>Mõõtmed (L x K x S)</b>	<b>Soundbari põhiseade</b>	1210,2 x 81,7 x 131,4 mm
		<b>Bassikõlar (PS-KW1-4)</b>	203,9 x 399,0 x 414,3 mm
	<b>Töötemperatuuri vahemik</b>	+5 °C kuni +35 °C	
<b>Õhuniiskuse vahemik</b>	10% kuni 75%		
<b>HDMI</b>	<b>Video</b>	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0	
<b>VÕIMENDI</b>	<b>Nimiväljundvõimsus</b>	<b>Soundbari põhiseade</b>	18W x 11, 4 oomi, THD ≤ 10%
		<b>Bassikõlar (PS-KW1-4)</b>	162W, 3 oomi, THD ≤ 10%
<b>Toetatud mänguvormingud</b>			LPCM 2ch, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS
<b>Juhtmevaba seadme väljundvõimsus</b>	<b>BT maksimaalne saatja võimsus</b>		100 mW 2,4 GHz – 2,4835 GHz korral
	<b>Wi-Fi maksimaalne saatja võimsus</b>		100 mW 2,4 GHz – 2,4835 GHz korral, 5,15 GHz – 5,35 GHz ja 5,47 GHz – 5,725 GHz
	<b>SRD maksimaalne saatja võimsus</b>		25 mW 2405,35 MHz – 2477,35 MHz korral

\* Kujundust, tehnilisi andmeid ja rakenduste kuva võidakse ette teematata muuta.

\* Tehnilised nimiandmed

- Samsung Electronics Co. Ltd jätab endale õiguse muuta tehnilisi andmeid ette teematata.
- Mass ja mõõtmed on ligikaudsed.
- Teavet toiteallika ja voolutarbe kohta leiate toote sildilt. (Silt : Põhiseadme alumine külg)

※ **Ettevaatust ! Toode taaskäivitub automaatselt, kui lülitate Wi-Fi või Etherneti sisse/välja.**

<b>Üldine elektritarve puhkerežiimil (W) (kõik võrgupordid on sisse lülitatud)</b>		5,8 W
<b>Wi-Fi/Ethernet</b>	<b>Pordi inaktiveerimise meetod</b>	Wi-Fi või Etherneti sisse-/väljalülitamiseks vajutage 30 sekundi vältel toote nuppu <b>Wi-Fi SETUP</b> .
<b>Bluetooth</b>	<b>Pordi inaktiveerimise meetod</b>	Bluetoothi sisse-/väljalülitamiseks vajutage 30 sekundi vältel toote nuppu <b>SPK ADD</b> .

※ **Avatud lähtekoodi litsentsi teatis**

- Lisateavet selles tootes kasutatud avatud allikate kohta vt veebisaidilt <http://opensource.samsung.com>

※  **Spotify Litsents**

- Spotify Software allub muu osapoolle litsentsidele, mille leiate siit: [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- Lisateavet Spotify Connecti kohta vt veebisaidilt [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect).

## LITSENTSID



**DOLBY**  
**ATMOS**

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



**dts**<sup>®</sup>  
Digital Surround

For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



**HDMI**<sup>™</sup>  
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- Käesolevaga teatab Samsung Electronics, et see seade on kooskõlas direktiiviga 2014/53/EL. Euroopa Liidu vastavusdeklaratsiooni täistekst on saadaval internetiaadressil: <http://www.samsung.com>, avage Leia tootetugi > Otsi tugi ja sisestage toote nimi. Seda seadet võib kasutada kõigis Euroopa Liidu riikides. Selle seadme 5 GHz WLAN-i (Wi-Fi või SRD) funktsiooni võib kasutada ainult sisetingimustes.



## SAMSUNGIGA ühenduse võtmine KOGU MAAILMAS

Kui teil on Samsungi toodetega seotud küsimusi või kommentaare, võtke ühendust SAMSUNGI klienditeeninduskeskusega.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	<a href="http://www.samsung.com/uk/support">www.samsung.com/uk/support</a>
IRELAND (EIRE)	0818 717100	<a href="http://www.samsung.com/ie/support">www.samsung.com/ie/support</a>
GERMANY	06196 77 555 77	<a href="http://www.samsung.com/de/support">www.samsung.com/de/support</a>
FRANCE	01 48 63 00 00	<a href="http://www.samsung.com/fr/support">www.samsung.com/fr/support</a>
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	<a href="http://www.samsung.com/it/support">www.samsung.com/it/support</a>
SPAIN	0034902172678	<a href="http://www.samsung.com/es/support">www.samsung.com/es/support</a>
PORTUGAL	808 207 267	<a href="http://www.samsung.com/pt/support">www.samsung.com/pt/support</a>
LUXEMBURG	261 03 710	<a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a>
NETHERLANDS	088 90 90 100	<a href="http://www.samsung.com/nl/support">www.samsung.com/nl/support</a>
BELGIUM	02-201-24-18	<a href="http://www.samsung.com/be/support">www.samsung.com/be/support</a> (Dutch) <a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a> (French)
NORWAY	815 56480	<a href="http://www.samsung.com/no/support">www.samsung.com/no/support</a>
DENMARK	707 019 70	<a href="http://www.samsung.com/dk/support">www.samsung.com/dk/support</a>
FINLAND	030-6227 515	<a href="http://www.samsung.com/fi/support">www.samsung.com/fi/support</a>
SWEDEN	0771 726 786	<a href="http://www.samsung.com/se/support">www.samsung.com/se/support</a>
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt połączenia według taryfy operatora)	<a href="http://www.samsung.com/pl/support/">http://www.samsung.com/pl/support/</a>
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	<a href="http://www.samsung.com/hu/support">www.samsung.com/hu/support</a>
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	<a href="http://www.samsung.com/at/support">www.samsung.com/at/support</a>

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/ch/support">www.samsung.com/ch/support</a> (German) <a href="http://www.samsung.com/ch_fr/support">www.samsung.com/ch_fr/support</a> (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	<a href="http://www.samsung.com/cz/support">www.samsung.com/cz/support</a>
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	<a href="http://www.samsung.com/sk/support">www.samsung.com/sk/support</a>
CROATIA	072 726 786	<a href="http://www.samsung.com/hr/support">www.samsung.com/hr/support</a>
BOSNIA	056 233 999	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MONTENEGRO	020 405 888	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	<a href="http://www.samsung.com/si/support">www.samsung.com/si/support</a>
SERBIA	011 321 6899	<a href="http://www.samsung.com/rs/support">www.samsung.com/rs/support</a>
ALBANIA	045 620 202	<a href="http://www.samsung.com/al/support">www.samsung.com/al/support</a>
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31, безплатна телефонна линија	<a href="http://www.samsung.com/bg/support">www.samsung.com/bg/support</a>
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	<a href="http://www.samsung.com/ro/support">www.samsung.com/ro/support</a>
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



**[Selle toote patareide õige lõppkäitlemine]**

### (Kehtib eraldi jäätmekogumissüsteemidega riikides)

Selline märgistus patareil, kasutusjuhendil või pakendil viitab sellele, et selles tootes sisalduvaid patareid ei tohi tööea lõpus kasutusest kõrvaldada koos muude olmejäätmetega. Patareid olev keemiliste sümbolite Hg, Cd või Pb märgistus näitab, et patareid elavhõbeda-, kaadmiumi- või plüümsalduks on üle EÜ direktiivis 2006/66 nimetatud etalontasemele. Kui patareid ei visata nõuetekohaselt ära, võivad need ained kahjustada inimeste tervist või keskkonda.

Loodusvarade kaitsmiseks ja materjalide taaskasutamise soodustamiseks eraldage patareid muudest jäätmetest ning lõppkäideldel need kohaliku tasuta patareitagastussüsteemi kaudu.



**Selle toote õige lõppkäitlemine**  
**(Elektri- ja elektrooniliste seadmete jäätmed)**

### (Kehtib eraldi jäätmekogumissüsteemidega riikides)

Selline märgistus tootel, tarvikutel või kirjanduses viitab sellele, et toodet ja selle elektroonilisi tarvikuid (nt laadijat, peakomplekti, USB-kaablit) ei tohi tööea lõpus kasutusest kõrvaldada koos teiste olmejäätmetega. Selleks et vältida jäätmekäitluse käigus keskkonna või inimeste tervise kahjustamist, eraldage need seadmed muud tüüpi jäätmetest ja suunake need vastutustundlikult ringlusesse, et edendada materjalivarude jätkusuutlikku taaskasutust.

Kodusukatjad peavad võtma ühendust kas edasimüüjaga, kellelt nad toote otsid, või kohaliku omavalitsusega, et saada lisateavet selle kohta, kuhu ja kuidas on võimalik viia seadmed keskkonnahoidlikuks taaskasutuseks.

Ärikasutajad peavad võtma ühendust tarnijaga ja kontrollima ostulepingu tingimusi. Seda toodet ja selle elektroonilisi tarvikuid ei tohi panna muude äritegevuses tekkivate jäätmete hulka.

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# Manuel d'utilisation

## Imaginez les possibilités

Merci d'avoir choisi un appareil Samsung.





Pour recevoir une assistance plus complète, veuillez enregistrer votre produit sur





[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ

## AVERTISSEMENTS

POUR ÉVITER LES RISQUES DE CHOC ÉLECTRIQUE, NE DÉMONTÉZ PAS LE CAPOT.  
L'APPAREIL NE CONTIENT PAS DE PIÈCES RÉPARABLES PAR L'UTILISATEUR ; S'ADRESSER À UN SERVICE APRÈS-VENTE QUALIFIÉ.

 <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;"> <b>ATTENTION</b>                  RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE. NE PAS OUVRIR             </div> 	 <p>Ce symbole indique que ce produit est alimenté par haute tension. Il est dangereux de toucher la moindre pièce située à l'intérieur de ce produit.</p>
	 <p>Ce symbole indique qu'une documentation importante relative au fonctionnement et à l'entretien est fournie avec le produit.</p>

	Produit de classe II : ce symbole indique qu'aucun branchement de sécurité à la terre (prise de terre) n'est requis.
	Tension CA : ce symbole indique que la tension nominale indiquée par le symbole est une tension CA.
	Tension CC : ce symbole indique que la tension nominale indiquée par le symbole est une tension CC.
	Mise en garde, Consulter le mode d'emploi : ce symbole avertit l'utilisateur qu'il doit consulter le manuel d'utilisation pour en savoir plus sur les informations relatives à la sécurité.

**AVERTISSEMENT :** Afin de diminuer les risques d'incendie ou de choc électrique, n'exposez pas cet appareil à la pluie ou à l'humidité.

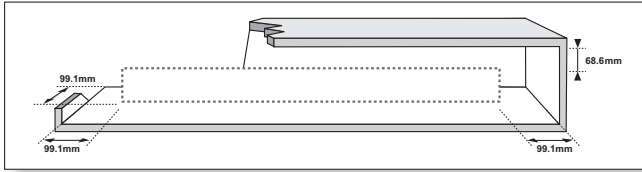
**ATTENTION :** Pour prévenir les chocs électriques, branchez la fiche au fond, en prenant soin d'insérer la tige large dans la fente large.

- Cet appareil doit toujours être branché à une prise terre.
- Pour déconnecter l'appareil du circuit principal, la prise doit être débranchée de la prise principale ; il est de ce fait nécessaire que la prise principale soit facile d'accès.

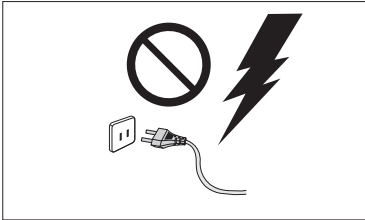
### ATTENTION

- Évitez toute projection d'eau sur l'appareil. Ne posez jamais d'objet contenant un liquide (ex : un vase) dessus.
- Pour éteindre complètement l'appareil, vous devez retirer le cordon d'alimentation de la prise murale. Par conséquent, le cordon d'alimentation doit être facilement accessible à tout moment.

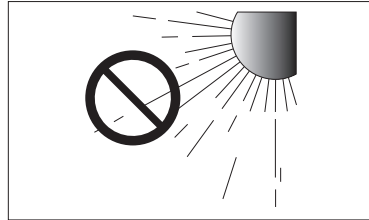
## PRÉCAUTIONS



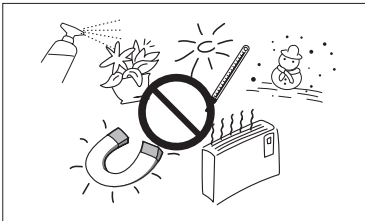
Assurez-vous que l'alimentation électrique de votre maison est conforme à la plaque d'identification située au dos de votre produit. Posez votre produit à plat sur un meuble stable en veillant à laisser un espace de 7 à 10 cm autour de l'appareil afin d'assurer une ventilation correcte de celui-ci. Faites attention à ne pas obstruer les orifices de ventilation. Ne posez pas l'ensemble sur un amplificateur ou un autre appareil susceptible de chauffer. Cet ensemble est conçu pour une utilisation en continu. Pour entièrement éteindre l'appareil, débranchez la fiche CA de la prise murale. Débranchez l'appareil si vous envisagez de ne pas l'utiliser durant une longue période.



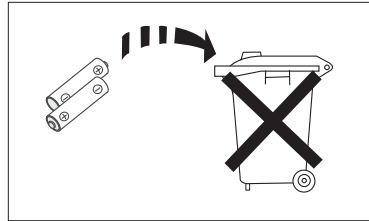
En cas d'orage, débranchez la fiche de l'appareil de la prise murale. Les surtensions occasionnées par l'orage pourraient endommager votre appareil.



N'exposez pas l'ensemble aux rayons directs du soleil ou à toute autre source de chaleur. Ceci pourrait entraîner une surchauffe et un dysfonctionnement de l'appareil.



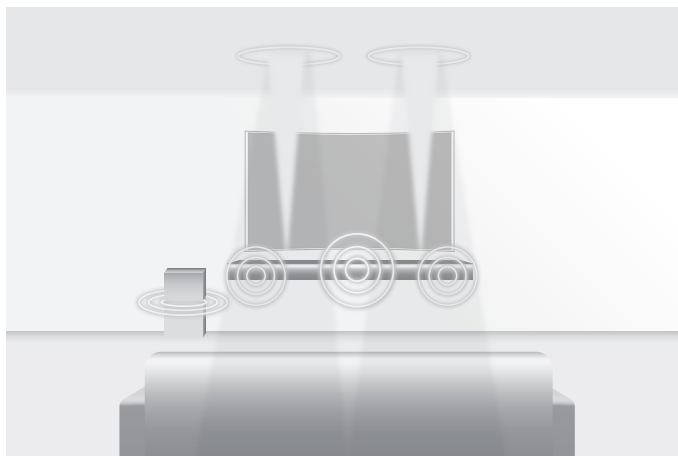
Protégez le produit de l'humidité (comme les vases) et d'une chaleur excessive (comme une cheminée) ou de tout équipement capable de créer des champs magnétiques ou électriques. Débranchez le câble d'alimentation en cas de dysfonctionnement. Votre produit n'est pas prévu pour un usage industriel. Ce produit ne peut être utilisé qu'à des fins personnelles. Une condensation peut se former si le produit ou un disque a été stocké à basse température. Si vous devez transporter l'ensemble pendant l'hiver, attendez environ 2 heures que l'appareil ait atteint la température de la pièce avant de l'utiliser.



Les piles utilisées dans ce produit peuvent contenir des produits chimiques dangereux pour l'environnement. Ne jetez pas les piles dans votre poubelle habituelle. Ne vous débarrassez pas des piles en les faisant brûler. Ne court-circuitez pas, ne désassemblez pas ni ne faites pas surchauffer les batteries. Le remplacement incorrect de la batterie entraîne un risque d'explosion. Ne la remplacez que par une batterie du même type.

# DOLBY ATMOS®

Ce produit prend en charge Dolby Atmos®.



## \* Qu'est-ce que Dolby Atmos®?

La technologie Atmos améliore les systèmes audio surround 5.1 existant en ajoutant une enceinte au plafond. L'auditeur est ainsi entouré de son sur 360 degrés, ce qui lui offre une expérience immersive, haute définition, riche, complète et plus profonde. Consultez la page 23 pour savoir comment connecter le système.

# SOMMAIRE

## 2 DÉMARRAGE

- 2 Informations relatives à la sécurité
- 4 Dolby Atmos®
- 6 Contenu

## 7 DESCRIPTIONS

- 7 Panneau frontal/de droite
- 8 Panneau arrière
- 9 Télécommande

## 14 INSTALLATION

- 14 Installation de la Soundbar
- 14 Installation de la fixation murale
- 17 Retrait de la soundbar du mur

## 18 BRANCHEMENTS

- 18 Connexion du subwoofer
- 21 Connexion de l'appareil à un téléviseur
- 21 Connexions avec le téléviseur à l'aide d'un câble HDMI (numérique)
- 22 Raccordement de la Soundbar à un téléviseur à l'aide d'un câble optique numérique
- 23 Raccordement à des appareils externes
- 23 Connexion des appareils pour utiliser Dolby Atmos®
- 24 Câble HDMI
- 25 Câble audio analogique ou optique

## 26 FONCTIONS

- 26 Mode D'entrée
- 27 Bluetooth
- 29 Utilisation de l'application Multiroom
- 31 Utilisation de la fonction Network Standby On
- 32 Mise à jour logicielle

## 34 TÉPANNAGE

- 34 Tépannage

## 35 ANNEXE

### 35 Spécifications



- Les figures et les illustrations du présent Manuel d'utilisation sont fournies à titre de référence uniquement et peuvent différer de l'apparence du produit réel.
- Des frais supplémentaires pourront vous être facturés dans les cas suivants :
  - (a) Vous demandez l'intervention d'un ingénieur, mais il s'avère que l'appareil ne présente aucune anomalie (par ex. vous n'avez pas lu ce Manuel d'utilisation).
  - (b) Vous portez l'unité à un centre de réparation, mais il s'avère que celle-ci ne présente aucune défaillance (par ex. vous n'avez pas lu ce Manuel d'utilisation).
- Le montant de ces frais administratifs vous sera notifié avant que tout travail ou toute visite à votre domicile ne soit effectuée).

# CONTENU


## AVANT DE LIRE LE MANUEL D'UTILISATION

Prenez connaissance des termes suivants avant de lire le manuel d'utilisation.


### ► Icônes utilisées dans le présent manuel

Icône	Terme	Définition
	<b>Attention</b>	Indique une situation pour laquelle une fonction ne fonctionne pas ou que des paramètres peuvent être annulés.
	<b>Remarque</b>	Donne des conseils ou des instructions permettant d'améliorer l'utilisation de chaque fonction.

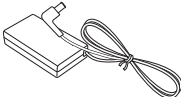
Vérifiez la présence des accessoires fournis présentés ci-dessous.




**Télécommande/  
Piles (taille AA)**




**Cordon  
d'alimentation**




**Adaptateur CA/CC  
(pour l'unité principale)**




**Câble HDMI**




**Guide de fixation murale**




**Vis de fixation :  
2 pièces**




**Vis :  
2 pièces**



**Support de fixation  
murale : 2 pièces**

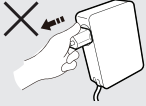


**Fiche CA**  
(En fonction du pays et du modèle)



Raccordez la fiche CA à l'adaptateur en l'enfonçant jusqu'à entendre un bruit « sec » qui indique qu'ils sont fermement fixés.

---



N'enlevez pas la fiche CA de l'adaptateur (il ne sera pas retiré après avoir été fixé).



- L'aspect des accessoires peut légèrement différer des illustrations ci-dessus.
- En fonction de la région, l'apparence de la fiche CA peut varier ou elle peut être fournie intégrée à l'adaptateur.

# PANNEAU FRONTAL/DE DROITE

## ❶ Bouton + / - (Volume)

Permet de régler le volume.

La valeur numérique du niveau du volume apparaît à l'écran de la façade.

## ❷ Bouton (Source)

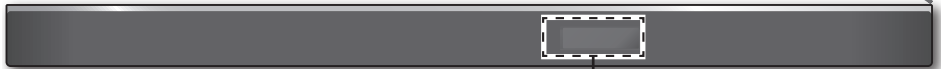
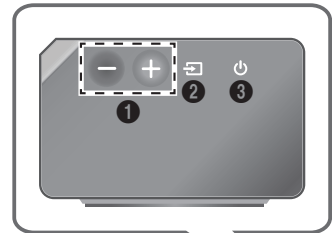
Permet de sélectionner les entrées D.IN, AUX, HDMI1, HDMI2, BT.

- Pour activer le mode **BT PAIRING**, appuyez sur cette touche et maintenez-la enfoncée en mode BT.

## ❸ Bouton (Alimentation)

Permet d'allumer et d'éteindre l'alimentation.

Côté droit



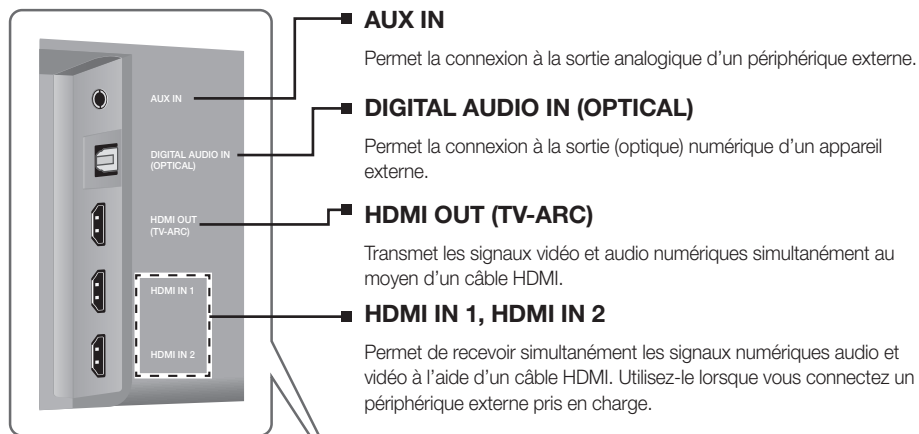
Affichage ■

Affiche le mode actuellement sélectionné.



- Lorsque vous branchez le cordon CA, la touche Marche/Arrêt fonctionne pendant 4 à 6 secondes. Quand vous appuyez sur la touche d'alimentation, un retard de 20 secondes se produit avant que l'unité ne produise un son.
- Lorsque vous mettez l'unité sous tension, il faut compter 4 ou 5 secondes de retard avant le déclenchement du son.
- Si vous souhaitez bénéficier du son du Soundbar uniquement, vous devrez éteindre les enceintes du téléviseur depuis le menu Audio Setup de votre téléviseur. Reportez-vous au manuel fourni avec votre téléviseur.

# PANNEAU ARRIÈRE



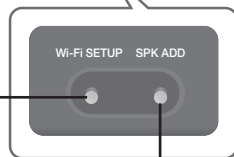
## ÉTIQUETTE

### Wi-Fi SETUP

Appuyez sur ce bouton pour connecter votre Soundbar à votre réseau en utilisant la configuration Wi-Fi. (Nécessite un smartphone et l'application Samsung Multiroom. Voir page 29.)

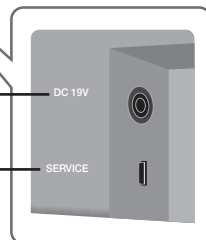
### SPK ADD

Appuyez sur la touche pour connecter la Soundbar à un HUB Samsung (acheté séparément) ou à un réseau. (Nécessite un smartphone et l'application Samsung Multiroom. Voir page 29.)



### DC 19V (Entrée de l'alimentation)

Branchez l'adaptateur d'alimentation CA/CC sur la prise d'alimentation, puis branchez la fiche d'alimentation CA/CC sur la prise murale.



### SERVICE

Micro prise USB. Pour l'actualisation du logiciel. Nécessite un adaptateur USB. (Vendu séparément.) Reportez-vous à la page 32.



- Lorsque vous débranchez le câble d'alimentation de l'adaptateur CA de la prise murale, veillez à maintenir la fiche. Ne tirez pas sur le câble.
- Ne branchez pas cette unité ou d'autres composants sur une prise CA jusqu'à ce que tous ces branchements entre les composants sont terminés.

# TÉLÉCOMMANDE

## Marche/Arrêt

Permet d'allumer et d'éteindre l'alimentation.

## ((○)) SOUND

Son surround ajoute de la profondeur et de l'ampleur au son. Appuyer sur la touche ((○)) **SOUND** plusieurs fois permet de naviguer dans les paramètres du Son surround :

### ON - SURROUND SOUND, OFF - SURROUND SOUND

- **ACTIVER** : Diffuse du son à travers toutes les enceintes.
- **DÉSACTIVER** : Diffuse du son à travers le canal d'origine.

## Haut/Bas/Gauche/Droite

Appuyez sur les zones indiquées pour sélectionner Haut/Bas/Gauche/Droite. Appuyez sur Haut/Bas/Gauche/Droite sur la touche pour sélectionner ou paramétrer les fonctions.

Vous pouvez également activer la fonction **Wi-Fi SETUP** en appuyant et maintenant enfoncée la touche **Haut** de la télécommande pendant plus de 5 secondes.

Vous pouvez également activer la fonction **SPK ADD** de la Soundbar en appuyant et maintenant enfoncée la touche **Bas** de la télécommande pendant plus de 5 secondes.

## Changement de titre

Appuyez sur la touche **Droite** pour sélectionner la musique suivante ; appuyez sur la touche **Gauche** pour sélectionner la musique précédente.

## Anynet+

Appuyez et maintenez enfoncée la touche **Droite** pendant environ 5 secondes pour activer ou désactiver la fonction Anynet+. (Par défaut : **ON - ANYNET+** ou **OFF - ANYNET+**)

La fonction Anynet+ vous permet de contrôler la Soundbar avec la télécommande d'un téléviseur Samsung compatible avec Anynet+.

La Soundbar doit être raccordée au téléviseur à l'aide d'un câble HDMI.

## Auto Power Link

Appuyez et maintenez enfoncée la touche **Gauche** pendant environ 5 secondes pour activer ou désactiver la fonction Auto Power Link.

(Par défaut : **OFF - POWER LINK** ou **ON - POWER LINK**)

Permet de synchroniser la Soundbar à une source optique connectée via la prise optique pour que le produit s'allume automatiquement lorsque vous allumez votre télévision. (Reportez-vous à la page 22)

La fonction Auto Power Link est disponible uniquement en mode **D.IN**.

## EFFECT

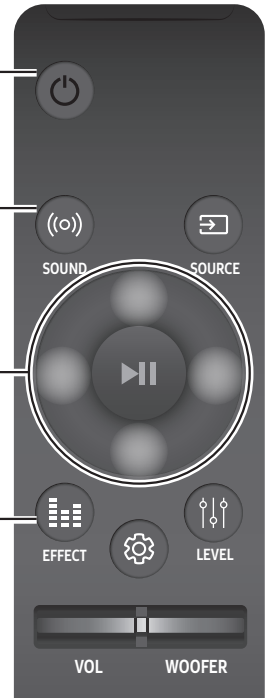
Vous pouvez choisir entre 6 modes sonores : **STANDARD**

(**Son Original**), **MUSIC**, **CLEAR VOICE**, **SPORTS**, **MOVIE** et **NIGHT** selon le type de source dont vous souhaitez profiter.

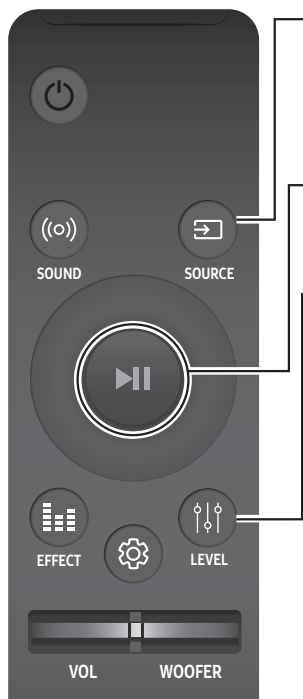
Sélectionnez le mode **STANDARD** si vous souhaitez apprécier le son d'origine.

### \* DRC (Dynamic Range Control)

Vous permet d'effectuer une commande de plage dynamique des pistes Dolby Digital. Appuyez et maintenez enfoncée la touche **EFFECT** pendant environ 5 secondes en mode veille pour activer la fonction DRC (Dynamic Range Control) **ON - DRC** et **OFF - DRC**.



- Faire fonctionner le téléviseur en utilisant sa télécommande.



**SOURCE**

Permet de sélectionner une source connectée au Soundbar.

**\* Mode BT PAIRING**

Pour activer le mode BT PAIRING dans la fonction Bluetooth, appuyez et maintenez enfoncée la touche **SOURCE** pendant plus de 5 secondes.

**Lecture/Pause (BT / WIFI)**

Appuyez sur la touche **▶||** pour mettre la musique temporairement en pause. Appuyez à nouveau sur la touche **▶||** pour lire la musique sélectionnée.

**LEVEL**

La Soundbar ATMOS dispose d'audio 3.1.2 canaux. Utilisez cette touche pour régler le volume de chaque enceinte. Appuyez sur cette touche, utilisez les touches **Gauche/Droite** pour choisir une enceinte, puis utilisez les touches **Haut/Bas** pour augmenter ou baisser le volume.

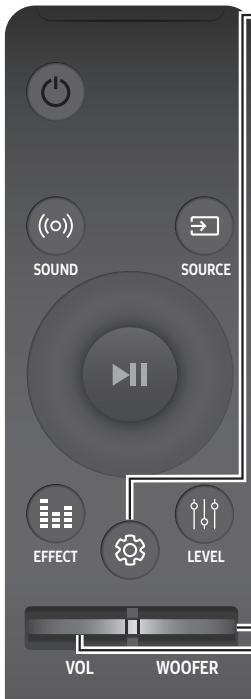


Unité principale

Enceinte	S'affiche sur OLED lors du réglage du volume
Avant gauche	FL
Supérieure gauche	FTL
Centrale	C
Avant droite	FR
Supérieure droite	FTR


**\* Network Standby Activer/Désactiver**


Appuyez et maintenez enfoncée la touche **LEVEL** pendant environ 5 secondes pour activer ou désactiver Network Standby. (Reportez-vous à la page 31)



### (Contrôle du son)

Permet de sélectionner **TREBLE**, **BASS** ou **AUDIO SYNC**. Puis, utilisez les boutons **Haut/Bas** pour régler le volume sur **TREBLE** ou **BASS** de -3 à +3.

Appuyez sur le bouton  (**Contrôle du son**) pendant environ 5 secondes pour régler le son pour chaque bande de fréquences. Vous pouvez sélectionner parmi 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 KHz, 2,5 KHz, 5 KHz et 10 KHz (**Gauche/Droite**) et chaque réglage peut être défini entre -6 ~ +6 (**Haut/Bas**).

Si le Soundbar est connecté à un téléviseur numérique et que la vidéo et l'audio ne sont pas synchronisés, appuyez sur les boutons  (**Contrôle du son**) pour corriger le problème. Utilisez les boutons **Haut/Bas** pour régler le temps de retard audio entre 0 ms ~ 300 ms. En mode BT, la fonction Audio Sync peut ne pas être disponible.

### **WOOFER**

Appuyez sur les touches haut ou bas pour régler le volume du subwoofer sur -12 ou de -6 à +6.

Appuyer sur la touche remet le volume du subwoofer sur le niveau 0.



### **VOL**


Appuyez sur les touches haut ou bas pour régler le volume.

### **Muet**


Appuyez sur la touche **VOL** pour couper le son. Appuyez de nouveau sur cette touche pour activer le son.



## ► Commande du volume de la Soundbar avec la télécommande de votre téléviseur

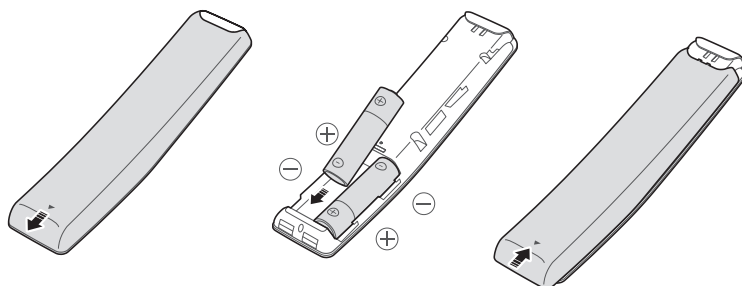
1. Appuyez sur la touche  **SOUND** et maintenez-la enfoncée pendant au moins 5 secondes pendant que la Soundbar est sous tension.
2. Le message « ON - TV REMOTE » s'affiche sur l'écran de votre Soundbar.
3. Dans le menu de votre téléviseur, réglez le haut-parleur du téléviseur sur le mode externe.



- Non disponible avec les modes **TV ARC**, **BT**, **HDMI1** et **HDMI2**. (Disponible uniquement avec les modes **D.IN** (optique) et **AUX**)
- Sur la télécommande du téléviseur, seules les touches de volume et de coupure du son sont disponibles. Les autres touches sont désactivées.
- Les menus des téléviseurs varient en fonction du fabricant et du modèle de téléviseur. Reportez-vous au manuel d'utilisation de votre téléviseur pour obtenir de plus amples informations.
- Fabricants prenant en charge cette fonction :
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - Cette fonction peut ne pas être compatible avec la télécommande de votre téléviseur, selon le fabricant.
- Pour désactiver cette fonction, appuyez sur la touche  **SOUND** pendant 5 secondes. Le message « OFF - TV REMOTE » s'affiche sur l'écran de votre Soundbar.

## MISE EN PLACE DES PILES (PILE AA X2)








Faites glisser le couvercle des piles dans la direction de la flèche jusqu'à ce qu'il soit complètement retiré. Insérez 2 piles AA (1,5 V) en respectant la polarité +/- . Remettez le couvercle en le faisant glisser dans sa position.



## UTILISATION DES TOUCHES DISSIMULÉES

Touche dissimulée		Page de référence
Touche de télécommande	Fonction	
(o) <b>SOUND</b>	Télécommande de votre téléviseur Activer/Désactiver	Page 11
<b>SOURCE</b>	Appariement BT	Page 27
▶   (Lecture/Pause)	Auto Power Down Activer/Désactiver (Mode AUX)	Page 26
<b>VOL</b>	ID SET	Page 19
<b>Haut</b>	WIFI SETUP	Page 9
<b>Bas</b>	ADD SPEAKER	Page 9
<b>Gauche</b>	Auto Power Link Activer/Désactiver	Page 22
<b>Droite</b>	Anynet+ Activer/Désactiver	Page 9
⚙️ (Contrôle du son)	EQ bande 7	Page 11
<b>EFFECT</b>	DRC Activer/Désactiver	Page 9
<b>LEVEL</b>	Network Standby Activer/Désactiver	Page 31

## SPÉCIFICATIONS DE SORTIE POUR LES DIFFÉRENTS MODES DE EFFET SONORE

Entrée	Effet		Sortie
2 canaux	 <b>SOUND</b>	ON	3.1.2 canaux
5.1 canaux			3.1.2 canaux
2 canaux	 <b>EFFECT</b>	STANDARD	2.1 canaux
5.1 canaux			3.1 canaux
2 canaux	 <b>EFFECT</b>	MUSIC	2.1 canaux
5.1 canaux			3.1 canaux
2 canaux	 <b>EFFECT</b>	CLEAR VOICE	3.1 canaux
5.1 canaux			3.1 canaux
2 canaux	 <b>EFFECT</b>	SPORTS	3.1.2 canaux
5.1 canaux			3.1.2 canaux
2 canaux	 <b>EFFECT</b>	MOVIE	3.1.2 canaux
5.1 canaux			3.1.2 canaux
2 canaux	 <b>EFFECT</b>	NIGHT	3.1 canaux
5.1 canaux			3.1 canaux

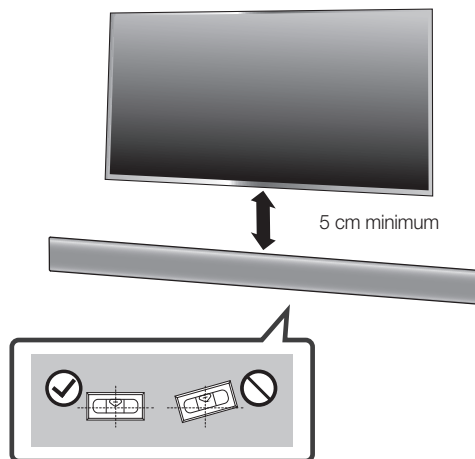
\* Si la source d'entrée est Dolby Atmos®, une sortie canal 3.1.2 est émise. Le effet sonore n'est pas disponible.

# INSTALLATION DE LA SOUNDBAR

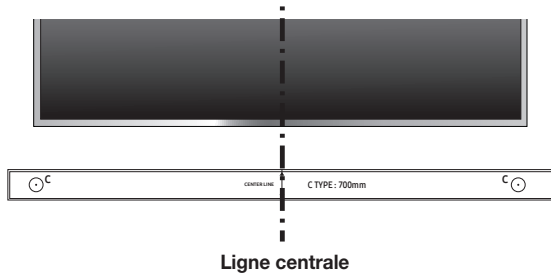
## INSTALLATION DE LA FIXATION MURALE

### ► Précautions d'installation

- Procédez à l'installation sur un mur vertical uniquement.
- Pour l'installation, évitez les températures extrêmes et l'humidité ou encore un mur pas assez solide pour supporter le poids de l'appareil.
- Vérifiez la solidité du mur. Si le mur n'est pas assez solide pour supporter l'appareil, renforcez le mur ou installez l'appareil sur un autre mur pouvant supporter son poids.
- Achetez et utilisez les vis de fixation ou l'ancrage appropriés au type de mur dont vous disposez (plaque de plâtre, fer forgé, bois, etc.). Si possible, fixez les vis de fixation dans les poteaux du mur.
- Achetez des vis pour fixation murale en fonction du type et de l'épaisseur du mur sur lequel vous souhaitez installer la Soundbar.
  - Diamètre : M5
  - Longueur : L 35 mm ou plus recommandée
- Branchez les câbles entre l'appareil et les périphériques externes avant de l'installer sur le mur.
- Veillez à éteindre et débrancher l'unité avant installation. Autrement, vous vous exposeriez à un risque de décharge électrique.



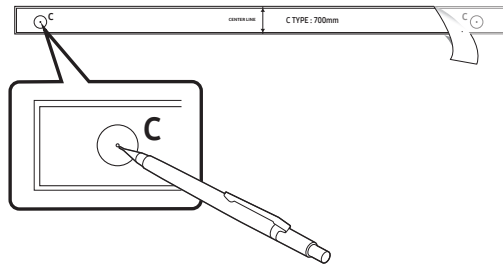
1. Placez le **Guide de fixation murale** contre le mur.
  - Le **Guide de fixation murale** doit être de niveau.
  - Si le téléviseur est monté sur le mur, installez la Soundbar à au moins 5 cm en dessous du téléviseur.



2. Alignez la **Ligne centrale** du modèle papier et le centre de votre téléviseur (si vous fixez la Soundbar sous votre téléviseur), puis fixez le **Guide de fixation murale** au mur avec du ruban adhésif.



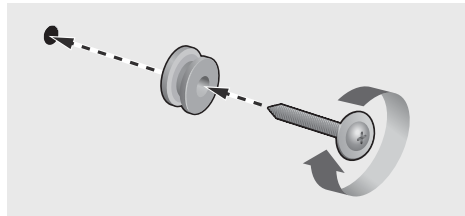
- Si vous ne fixez pas la Soundbar sous un téléviseur, placez la **Ligne centrale** au centre de la zone d'installation.



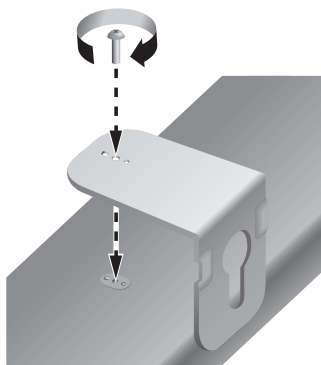
3. Appuyez avec la pointe d'un stylo ou d'un crayon bien taillé au centre des images **C-TYPE** à chaque extrémité du guide pour marquer les trous des vis portantes, puis retirez le **Guide de fixation murale**.
4. À l'aide d'une mèche appropriée, faites un trou dans le mur au niveau de chaque marque.



- Si les marques ne correspondent pas aux positions des poteaux muraux, veillez à insérer les ancrages ou les chevilles Molly appropriées dans les trous avant d'insérer les vis portantes. Si vous utilisez des ancrages ou des chevilles Molly, pensez à percer des trous suffisamment larges pour les accueillir.



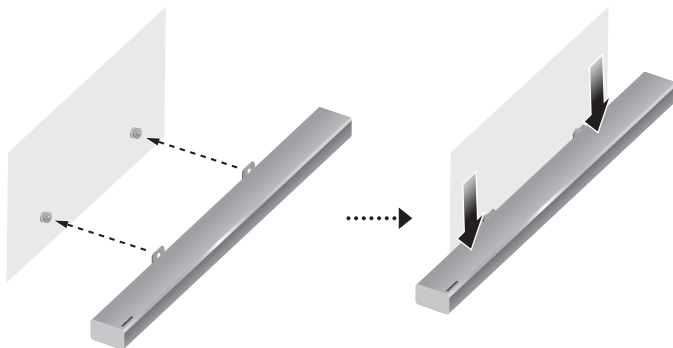
5. Enfoncez une vis (non fournie) dans chaque **Vis de fixation**, puis vissez fermement chaque vis dans un trou pour vis portante.



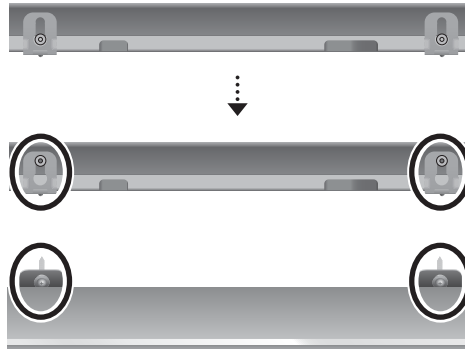
6. Installez 2 **Support de fixation murale** sur la partie inférieure de la Soundbar, en veillant à bien les positionner, en utilisant 2 **Vis** (M4 x L12).



- Lors de l'assemblage, veillez à ce que les accroches des **Support de fixation murale** soient placées à l'arrière de la Soundbar. Reportez-vous à l'illustration ci-dessus.



7. Installez la Soundbar, sur laquelle est fixé le **Support de fixation murale**, en accrochant le **Support de fixation murale** sur les **Vis de fixation** sur le mur.



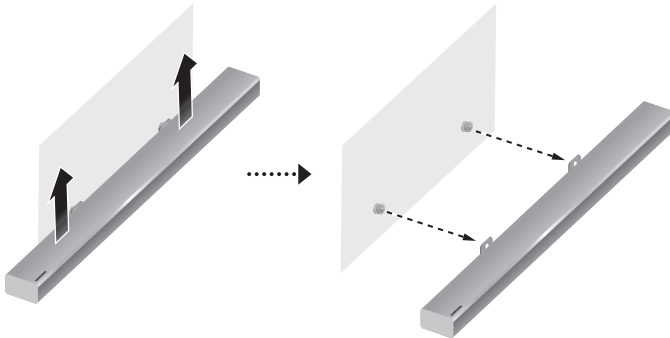
8. Faites glisser la Soundbar vers le bas, comme indiqué ci-dessous, afin que les **Support de fixation murale** reposent de manière sûre sur les **Vis de fixation**.



- Faites glisser les **Support de fixation murale** vers le bas depuis la base pour les installer sur les **Vis de fixation**.

## RETRAIT DE LA SOUNDBAR DU MUR

1. Pour séparer la Soundbar de la monture murale, poussez-la dans le sens de la flèche.



- Ne vous appuyez pas sur l'unité montée et évitez de la soumettre à des chocs ou des chutes.
- Fixez fermement l'unité au mur afin qu'elle ne tombe pas. La chute de l'appareil peut provoquer des blessures ou endommager le produit.
- Lorsque l'unité est fixée au mur, veillez à ce qu'un enfant ne tire pas sur les câbles de connexion au risque de faire tomber l'appareil.
- Pour optimiser l'installation d'une fixation murale, installez les enceintes à au moins 5 cm sous le téléviseur, si le téléviseur est monté sur le mur.
- Pour votre sécurité, dans le cas où vous ne l'utilisez pas en montage mural, veuillez installer l'unité sur une surface plane sécurisée où elle ne risque pas de tomber.

# CONNEXION DU SUBWOOFER




- Ne branchez pas le cordon d'alimentation de ce produit ou de votre téléviseur dans la prise murale avant que toutes les connexions entre les différents composants n'aient été effectuées.
- Avant de déplacer ou d'installer l'appareil, mettez-le hors tension et débranchez le cordon d'alimentation.
- Si l'unité principale est hors tension, le subwoofer sans fil entrera en mode veille et la LED de STANDBY à l'arrière s'allumera en rouge après avoir clignoté en bleu plusieurs fois.
- Si vous utilisez un périphérique utilisant la même fréquence (2,4 GHz) que la barre audio près de la barre audio, l'interférence peut entraîner quelques interruptions de son.
- La distance de transmission maximale du signal sans fil entre l'unité principale et le subwoofer est d'environ 32,8 pieds, mais peut varier en fonction de l'environnement d'exploitation. Si un mur en béton armé ou métallique se trouve entre l'unité principale et le subwoofer sans fil, le système risque de ne pas fonctionner du tout, car le signal sans fil ne peut pas passer à travers le métal.



- L'antenne de réception sans fil est intégrée au subwoofer sans fil. Gardez l'unité à l'abri de l'eau et de l'humidité.
- Pour des performances d'écoute optimales, assurez-vous que la zone autour de l'emplacement du subwoofer sans fil ne présente pas d'obstacles.

## CONNEXION AUTOMATIQUE

1. Connectez une source d'alimentation au subwoofer.
2. Allumez la Soundbar, puis appuyez sur la touche  de la télécommande ou à droite de la Soundbar.
3. Le subwoofer peut être automatiquement connecté à la Soundbar.
4. Une fois l'appariement automatique effectué, les indicateurs bleus situés à l'arrière du subwoofer s'allument.



- Si l'indicateur rouge à l'arrière du subwoofer est allumé, ou si l'indicateur bleu clignote sans interruption, l'appariement automatique ne peut être effectué. Si cela se produit, connectez chaque enceinte manuellement.
- Vous pourrez profiter d'un meilleur son venant du subwoofer sans fil en sélectionnant un effet sonore. (Reportez-vous à la page 9.)
- Important : Avant de commencer, insérez les piles dans la télécommande. Reportez-vous à la page 12 pour prendre connaissance des instructions.



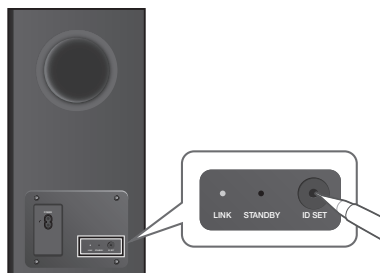
Arrière du Subwoofer

## CONNEXION MANUELLE DU SUBWOOFER EN CAS D'ÉCHEC DE LA CONNEXION AUTOMATIQUE

### ► Avant de commencer

- Assurez-vous que la Soundbar et le subwoofer sont branchés.
- Assurez-vous que la Soundbar est allumée.

1. Appuyez sur la touche **ID SET** à l'arrière du subwoofer, et maintenez-la enfoncée pendant au moins 5 secondes. L'indicateur rouge à l'arrière du subwoofer s'éteint et l'indicateur bleu clignote.



Arrière du subwoofer

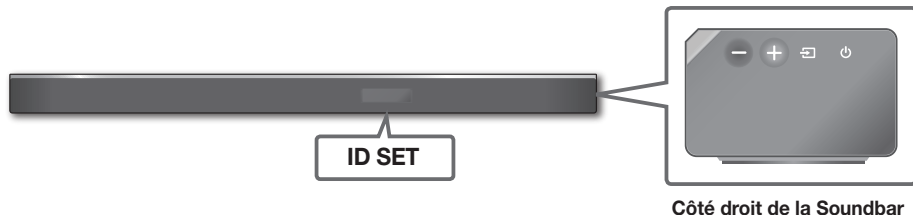
2. Éteignez la Soundbar.

## BRANCHEMENTS


- Appuyez sur la touche **VOL** de la télécommande, et maintenez-la enfoncée pendant au moins 5 secondes, avec la Soundbar éteinte (OFF).



- Le message ID SET s'affiche brièvement sur l'écran de la Soundbar, avant de disparaître.



Côté droit de la Soundbar

- Quand l'indicateur bleu sur le subwoofer clignote, mettez sous tension en appuyant sur la touche  sur le côté droit de l'unité principale ou sur la télécommande.
- Une fois la connexion établie avec succès, les indicateurs bleus à l'arrière du subwoofer s'allument sans clignoter.



- Si le processus de connexion échoue, le voyant bleu clignote en continu. Passez à l'étape 1 et recommencez.

## ÉTAT DU TÉMOIN INDICATEUR LED SUR LE SUBWOOFER

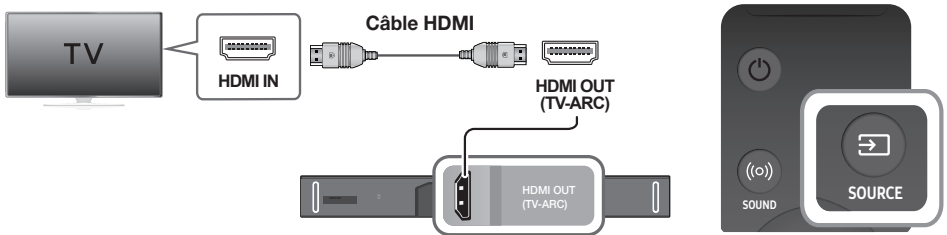
LED	État	Description	Résolution
Rouge	Allumé	En veille (avec l'unité principale de la Soundbar éteinte)	Vérifiez l'alimentation électrique sur l'unité principale de la Soundbar
		Échec de la connexion	Re-connexion (reportez-vous aux instructions sur la connexion manuelle dans le manuel d'utilisateur)
Bleu	Allumé	Connexion réussie (fonctionnement normal)	-
	Clignotement	En veille (avec l'unité principale de la Soundbar éteinte)	Vérifiez l'alimentation électrique sur l'unité principale de la Soundbar
Échec de la connexion		Re-connexion (reportez-vous aux instructions sur la connexion manuelle dans le manuel d'utilisateur)	
Rouge et bleu	Clignotement	Dysfonctionnement	Connectez le centre de services.


# CONNEXION DE L'APPAREIL À UN TÉLÉVISEUR



- Important : Avant de commencer, insérez les piles dans la télécommande. Reportez-vous à la page 12 pour prendre connaissance des instructions.

## CONNEXIONS AVEC LE TÉLÉVISEUR À L'AIDE D'UN CÂBLE HDMI (NUMÉRIQUE)

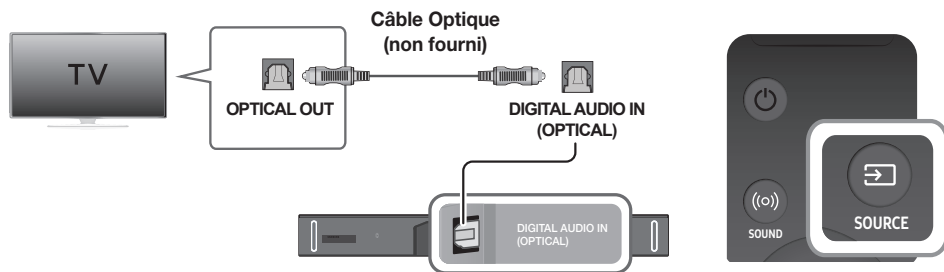



1. À l'aide d'un câble HDMI, connectez la prise **HDMI OUT (TV-ARC)** située à l'arrière de l'appareil à la prise HDMI IN de votre téléviseur.
2. Appuyez sur la touche  à droite de la Soundbar ou sur la touche **SOURCE** de la télécommande pour passer en mode **D.IN**.



- Le HDMI est une interface qui permet la transmission par voie numérique de données audio et vidéo à l'aide d'un simple connecteur.
- Si le téléviseur fournit un port ARC, connectez le câble HDMI sur le port HDMI IN (ARC).
- Il est recommandé d'utiliser un câble HDMI sans noyau si possible. Si vous utilisez un câble HDMI avec noyau, utilisez-en un dont le diamètre est inférieur à 14 mm.
- La fonction Anynet+ doit être activée.
- La fonction sera indisponible si le câble HDMI ne prend pas en charge ARC.


## RACCORDEMENT DE LA SOUNDBAR À UN TÉLÉVISEUR À L'AIDE D'UN CÂBLE OPTIQUE NUMÉRIQUE



1. Raccordez la prise **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Audio) de la Soundbar à la prise OPTICAL OUT du téléviseur à l'aide d'un câble optique numérique (non fourni).
2. Appuyez sur la touche  à droite de la Soundbar ou sur la touche **SOURCE** de la télécommande pour passer en mode **D.IN.**

### ► Auto Power Link

Si vous avez connecté l'unité principale à un téléviseur à l'aide d'un câble optique numérique, activez la fonction Auto Power de sorte que la barre audio s'allume automatiquement lorsque vous allumez votre téléviseur.

1. Raccordez la Soundbar au téléviseur à l'aide d'un câble optique numérique (non fourni).
2. Appuyez sur la touche  à droite de la Soundbar ou sur la touche **SOURCE** de la télécommande pour passer en mode **D.IN.**
3. Appuyez sur la touche **Gauche** de la télécommande pendant 5 secondes pour activer ou désactiver Auto Power Link.



- Par défaut, Auto Power Link est réglé sur ON.
- Selon le périphérique connecté, la fonction Auto Power Link peut ne pas fonctionner.
- Cette fonction est disponible uniquement en mode D.IN.

# RACCORDEMENT À DES APPAREILS EXTERNES

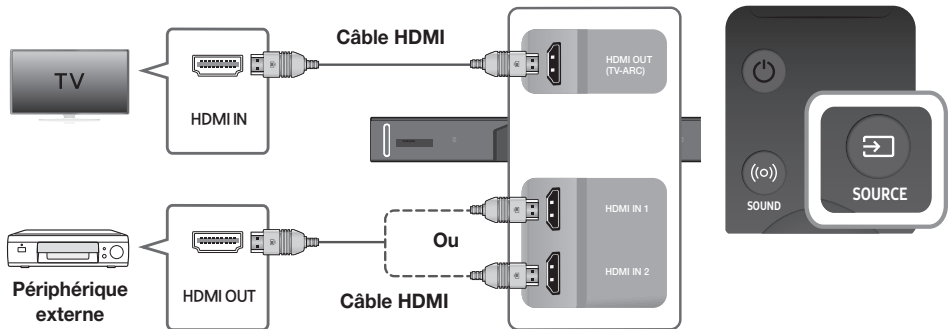
HDMI est une interface numérique standard qui permet de connecter des appareils tels qu'un téléviseur, un projecteur, un lecteur de DVD, un lecteur de disques Blu-ray, un décodeur, etc. Comme l'interface HDMI transmet des signaux numériques de la plus haute qualité, vous pouvez profiter d'une qualité vidéo et audio supérieure à la source numérique initialement créée.


## CONNEXION DES APPAREILS POUR UTILISER DOLBY ATMOS®

Ce produit prend en charge Dolby Atmos®.



- Important : Dolby Atmos® n'est disponible que dans le mode HDMI.



1. Branchez un câble HDMI de la prise jack **HDMI IN 1** ou **HDMI IN 2** située à l'arrière du produit sur la prise jack HDMI OUT de votre appareil numérique.
2. Appuyez sur la touche  à droite de la Soundbar ou sur la touche **SOURCE** de la télécommande pour sélectionner **HDMI1** ou **HDMI2**.
3. Le mode HDMI sélectionné s'affiche sur le panneau d'affichage de la Soundbar et vous pouvez entendre le son.



- Lorsque Dolby Atmos® est activé, la LED bleue sur le bord droit de la Soundbar s'allume et brille.

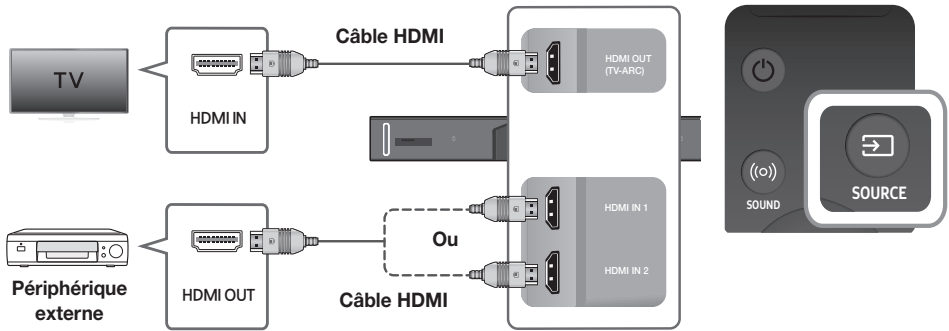
### 4. Configuration de Dolby Atmos® sur votre lecteur BD ou un autre appareil.


- Vérifiez les options de sortie audio à l'aide du menu des paramètres de votre lecteur BD, ou d'un autre appareil.
- Assurez-vous que « Aucun encodage » est sélectionné pour le flux binaire des options de sortie audio.  
p.ex. sur un lecteur Samsung : Accueil → Paramètres → Son →  
Sortie numérique : Sélectionnez flux binaire (non traité).
- Si les options de sortie audio comprennent un flux audio secondaire, assurez-vous qu'il est réglé sur « Off ».



- Dolby Atmos® ne fonctionne qu'avec le mode HDMI. Il n'est pas compatible avec d'autres sources d'entrée.
- Dolby Atmos® ne fonctionne qu'avec les canaux 3.1.2.
- Assurez-vous que le contenu prend en charge Dolby Atmos®.

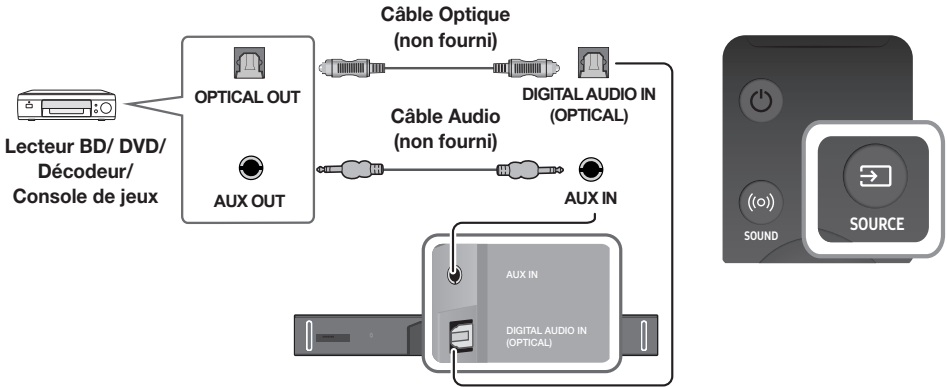
## CÂBLE HDMI




1. Branchez un câble HDMI de la prise jack **HDMI IN 1** ou **HDMI IN 2** située à l'arrière du produit sur la prise jack HDMI OUT de votre appareil numérique.
2. Appuyez sur la touche  à droite de la Soundbar ou sur la touche **SOURCE** de la télécommande pour sélectionner **HDMI1** ou **HDMI2**.
3. Le mode HDMI sélectionné s'affiche sur le panneau d'affichage de la Soundbar et vous pouvez entendre le son.

## CÂBLE AUDIO ANALOGIQUE OU OPTIQUE


Cette unité est équipée d'une prise d'entrée optique numérique et d'une prise d'entrée audio analogique (AUX), ce qui vous permet de la raccorder à des appareils externes de deux manières différentes.



### ► Câble AUX

1. Raccordez **AUX IN** (Audio) de l'unité principale à la prise AUDIO OUT de l'appareil source à l'aide d'un câble audio.
2. Appuyez sur la touche  à droite de la Soundbar ou sur la touche **SOURCE** de la télécommande pour passer en mode **AUX**.

### ► Câble Optique

1. Raccorder **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Audio) de l'unité principale à la prise OPTICAL OUT de l'appareil source à l'aide d'un câble optique numérique.
2. Appuyez sur la touche  à droite de la Soundbar ou sur la touche **SOURCE** de la télécommande pour passer en mode **D.IN**.

# MODE D'ENTRÉE

Appuyez sur la touche  à droite de l'unité principale ou sur la touche **SOURCE** de la télécommande pour sélectionner le mode de votre choix.



Extrémité droite de la Soundbar



Mode d'entrée	Affichage
Entrée Optique numérique Entrée ARC (SORTIE HDMI)	<b>D.IN</b>
Entrée AUX	<b>AUX</b>
Entrée HDMI	<b>HDMI1, HDMI2</b>
Mode BLUETOOTH	<b>BT</b>

## FONCTION AUTO POWER DOWN

L'appareil s'éteint automatiquement sous les conditions suivantes:

- Mode D.IN/BT
  - S'il n'y a aucun signal audio pendant 5 minutes.
- Mode HDMI1/HDMI2
  - S'il n'y a aucun signal audio pendant 15 minutes.
- Mode AUX
  - Si le câble AUX n'est pas connecté pendant 5 minutes.
  - Si aucune entrée de TOUCHE n'est reçue durant 8 heures lorsque le câble AUX est branché.  
(La fonction Auto Power Down peut être désactivée uniquement dans ce cas.)

Pour désactiver la fonction Auto Power Down, en mode **AUX**, appuyez sur la touche **▶II** et maintenez-la enfoncée pendant 5 secondes. **ON - AUTO POWER DOWN / OFF - AUTO POWER DOWN** apparaît sur l'écran.



# BLUETOOTH

Vous pouvez connecter un appareil Bluetooth à la Soundbar et profiter du son stéréo sans aucun câble !

## POUR CONNECTER LE SYSTÈME SOUNDBAR À UN PÉRIPHÉRIQUE BLUETOOTH

Vérifiez si le périphérique Bluetooth prend en charge la fonction des écouteurs stéréo compatible Bluetooth.



- Appuyez sur la touche  à droite de la Soundbar ou sur la touche **SOURCE** de la télécommande pour passer en mode **BT**.
  - Vous verrez **BT READY** ou **BT PAIRING** indiqué sur l'affichage frontal de la Soundbar.
- Sélectionnez le menu Bluetooth sur le périphérique Bluetooth que vous désirez connecter. (Reportez-vous pour cela au manuel d'utilisation de ce périphérique.)
- Sélectionnez « **[AV] Samsung Soundbar Kxxx** » dans la liste.
  - Lorsque le Soundbar est connecté à l'appareil Bluetooth, **[Nom du périphérique Bluetooth] → BT** s'affiche à l'écran.
  - Le nom du périphérique peut uniquement être affiché en anglais. Un soulignement " \_ " sera affiché si le nom n'est pas en anglais.
  - Si l'appareil Bluetooth n'a pas pu procéder à l'appariement avec la Soundbar, supprimez « **[AV] Samsung Soundbar Kxxx** » indiqué sur l'appareil Bluetooth, passez au mode **BT PAIRING** en appuyant et maintenant enfoncée la touche  sur le côté droit de l'unité principale ou la touche **SOURCE** de la télécommande, puis effectuez à nouveau la recherche de la Soundbar via l'appareil Bluetooth.
- Lisez de la musique sur le périphérique connecté.
  - Vous pouvez écouter de la musique lue sur le périphérique Bluetooth connecté via le système Soundbar.
  - En mode **BT**, les fonctions Lecture/Pause/Suivant/Précédent ne sont pas disponibles. Cependant, ces fonctions sont disponibles dans les périphériques Bluetooth qui prennent en charge la fonctionnalité AVRCP.



- Si le code PIN de sécurité est demandé lors de la connexion d'un périphérique Bluetooth, entrez <0000>.
- Un seul périphérique Bluetooth peut être associé à la fois.
- La connexion Bluetooth sera terminée lorsque le Soundbar sera éteint.
- Le Soundbar peut ne pas effectuer la recherche ou la connexion Bluetooth correctement dans les cas suivants:
  - En présence d'un champ électrique puissant autour du système Soundbar.
  - Si plusieurs périphériques Bluetooth sont associés simultanément au système Soundbar.
  - Si le périphérique Bluetooth est éteint, mal positionné ou s'il connaît des dysfonctionnements.
- Notez que des appareils tels que des fours à micro-ondes, des adaptateurs LAN sans fil, des lampes fluorescentes et des fours à gaz pour chauffage des locaux utilisent la même plage de fréquences que le périphérique Bluetooth, ce qui peut provoquer des interférences électriques.

## FONCTIONS

- Le Soundbar prend en charge les données SBC (44,1 kHz, 48 kHz).
- Effectuez uniquement la connexion à un périphérique Bluetooth qui prend en charge la fonction A2DP (AV).
- Vous ne pouvez pas connecter le Soundbar à un périphérique Bluetooth qui prend en charge uniquement la fonction HF (Mains libres).
- Lorsque vous avez apparié la barre audio à un périphérique Bluetooth, sélectionner « **[AV] Samsung Soundbar Kxxx** » parmi la liste des périphériques connectés à ce périphérique placera automatiquement la barre audio en mode **BT**.
  - Disponible uniquement si le Soundbar est listé dans les périphériques appariés du périphérique Bluetooth. (Le périphérique Bluetooth et le Soundbar doivent être appariés au préalable au moins une fois)
- Le Soundbar apparaîtra dans la liste des périphériques recherchés du périphérique Bluetooth uniquement lorsque le Soundbar affiche **BT PAIRING**.


---

## POUR DÉCONNECTER LE PÉRIPHÉRIQUE BLUETOOTH DU SYSTÈME SOUNDBAR

Vous pouvez déconnecter le périphérique Bluetooth du système Soundbar. Pour les instructions, reportez-vous au manuel d'utilisation de ce périphérique.

- Le système Soundbar sera déconnecté.
- Lorsque le système Soundbar est déconnecté du périphérique Bluetooth, le système Soundbar affiche **BT DISCONNECTED** en façade.

## POUR DÉCONNECTER LE SYSTÈME SOUNDBAR DU PÉRIPHÉRIQUE BLUETOOTH

Appuyez sur la touche **SOURCE** de la télécommande ou sur la touche  à droite du produit pour passer du mode **BT** à un autre mode ou éteignez la Soundbar.

- Le périphérique Bluetooth attend un certain temps la réponse du système Soundbar avant de mettre fin à la connexion. (Le temps de déconnexion peut varier en fonction du périphérique Bluetooth.)



- En mode Bluetooth, la connexion sera perdue si la distance entre le système Soundbar et le périphérique Bluetooth dépasse 10 m.
- Le système Soundbar s'éteint après 5 minutes en état Prêt.

---

### ► À propos du Bluetooth

Le système Bluetooth est une technologie qui permet de connecter facilement entre eux des périphériques compatibles Bluetooth à l'aide d'une liaison sans fil courte distance.

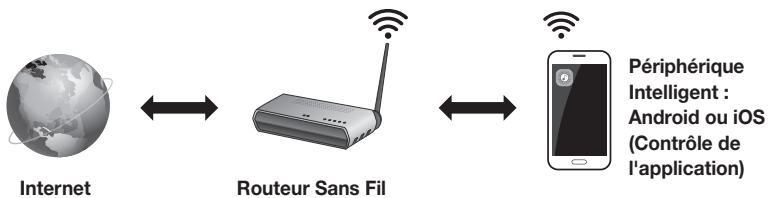
- Ce périphérique Bluetooth peut générer du bruit ou créer des dysfonctionnements en fonction des conditions d'utilisation lorsque:
  - Une partie du corps de l'appareil est en contact avec le système de réception/transmission du périphérique Bluetooth ou du système Soundbar.
  - Il est soumis à des variations électriques provenant d'obstructions provoquées par un mur, un coin ou des cloisonnements de bureaux.
  - Il est exposé à des interférences électriques provenant d'appareils utilisant la même bande de fréquences (exemple : équipements médicaux, fours à micro-ondes et réseaux LAN sans fil).
- Associer le système Soundbar et le périphérique Bluetooth tout en maintenant une faible distance.
- Plus la distance est grande entre l'Soundbar et le périphérique Bluetooth, plus la qualité de la transmission se dégrade. Si la distance excède la plage opérationnelle Bluetooth, la connexion est perdue.
- Dans les zones où la réception est faible, la connexion Bluetooth peut ne pas fonctionner correctement.
- La connexion Bluetooth ne fonctionne que lorsqu'elle est proche de l'appareil. La connexion s'interrompt automatiquement lorsque cette plage est dépassée. Même si la distance est respectée, il est possible que la qualité sonore soit détériorée par des obstacles (ex. : murs, portes).
- Cet appareil sans fil peut causer des interférences électriques lors de son fonctionnement.

# UTILISATION DE L'APPLICATION MULTIROOM

L'application Samsung Multiroom vous permet de connecter la Soundbar à un smartphone, votre réseau et Internet. Une fois la Soundbar connectée à un smartphone sur lequel l'application Multiroom est installée, vous pouvez également connecter la Soundbar à plusieurs appareils Samsung Multiroom sans fil et diffuser du son via ces appareils.

## AVANT DE DÉMARRER

### ► Bases de communication



### Configuration requise :

1. Un routeur sans fil et un smartphone.
2. Le routeur sans fil doit être connecté à Internet.
3. Le périphérique intelligent doit être relié au routeur via une connexion Wi-Fi.

## INSTALLATION DE L'APPLICATION SAMSUNG MULTIROOM

Pour utiliser la Soundbar avec l'application Samsung Multiroom, vous devez télécharger et installer l'application Samsung Multiroom sur votre smartphone. Vous pouvez la télécharger sur Google Play ou l'App Store. Une fois l'application Samsung Multiroom installée, vous pouvez écouter avec la Soundbar la musique stockée sur votre smartphone ou sur d'autres appareils connectés, fournie par d'autres fournisseurs de contenu ou diffusée par des stations de radio sur Internet.

### ► Android ou iOS

Téléchargez l'application Samsung Multiroom depuis l'application Google Play ou App Store de votre périphérique intelligent.

\* Recherche de marché : Samsung Multiroom

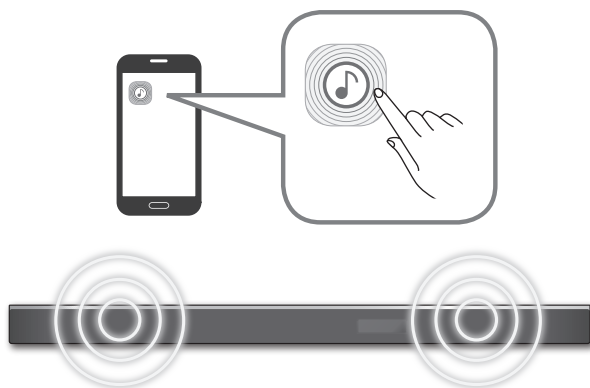


ou



## ► Lancement de l'application Samsung Multiroom

Pour lancer l'application Samsung Multiroom, appuyez sur l'icône de l'application Multiroom sur votre smartphone.

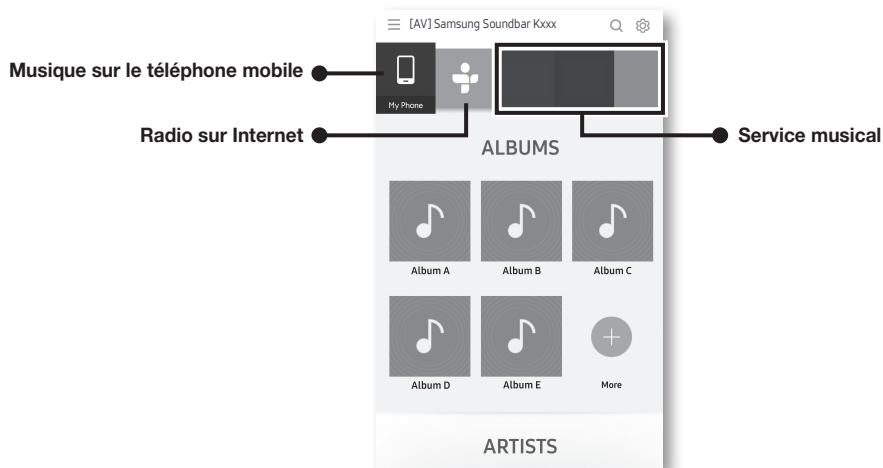


## CONNEXION DE LA SOUNDBAR À VOTRE RÉSEAU

Sélectionnez ensuite l'application Samsung Multiroom sur votre périphérique intelligent. Suivez les directives sur l'écran de votre périphérique intelligent.

Vous pouvez utiliser les fonctions suivantes avec l'application Samsung Multiroom.

- Vous pouvez profiter des fichiers musicaux stockés sur votre téléphone mobile, de diverses sources musicales, et de la radio sur Internet.



# UTILISATION DE LA FONCTION NETWORK STANDBY ON

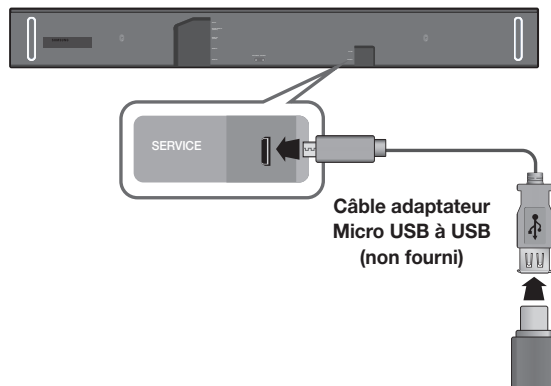
La fonction Network Standby On si la connexion sans fil a été correctement établie entre le périphérique intelligent et la Soundbar. Cette fonction active la Soundbar automatiquement lorsque le périphérique intelligent essaie de se connecter à la Soundbar via Bluetooth ou Wi-Fi. Si la Soundbar a été activée via une connexion Bluetooth, son mode d'entrée est automatiquement défini sur BT. Pour allumer la Soundbar à l'aide du Wi-Fi, l'application Samsung Multiroom doit être installée sur votre smartphone.

1. Connectez le périphérique intelligent à votre Soundbar.
2. Activez la fonction Network Standby On en appuyant sur le bouton **LEVEL** situé sur la télécommande de la Soundbar pendant plus de 5 secondes. Vous pouvez désactiver la fonction en appuyant à nouveau sur le bouton **LEVEL** pendant plus de 5 secondes.



- Network Standby On est disponible uniquement si la Soundbar figure parmi les appareils appariés du smartphone. (le smartphone et la Soundbar doivent avoir été appariés au moins une fois.)
  - La Soundbar apparaîtra dans la liste des périphériques recherchés du périphérique intelligent uniquement lorsque la Soundbar affiche [BT READY] ou [WiFi READY].
  - Si la fonction Network Standby On ne marche pas
    - La fonction Network Standby On est sur Off. Mettez-la sur ON.
  - La connexion Wi-Fi à la Soundbar sera interrompue si son cordon d'alimentation est débranché ou si l'alimentation est coupée. Allumez la Soundbar et procédez à une nouvelle connexion.
-

# MISE À JOUR LOGICIELLE



## MISE À JOUR VIA USB

Samsung peut proposer à l'avenir des mises à jour pour le micrologiciel du système de la Soundbar.

Si une mise à jour est proposée, vous pouvez mettre le micrologiciel à jour en connectant un périphérique USB, contenant la mise à jour du micrologiciel, au port USB de votre Soundbar.

Notez qu'en présence de plusieurs fichiers de mise à jour, vous devez simplement les charger sur le périphérique USB et les utiliser pour mettre à jour le micrologiciel l'un après l'autre.

Veillez visiter le site Web Samsung.com ou contacter le centre d'assistance téléphonique de Samsung pour recevoir de plus amples informations concernant le téléchargement des fichiers de mise à jour.

### ► Procédure de mise à jour

1. Raccordez un câble adaptateur Micro USB à USB à un câble USB 2.0 vers Micro USB (Type B) à une extrémité et une prise USB 2.0 femelle standard (Type A) à l'autre extrémité du câble Micro USB de la Soundbar.



- Le câble adaptateur Micro USB à USB est vendu séparément. Pour l'acheter, contactez un Centre de service Samsung ou le Service client de Samsung.

2. Suivez les étapes ci-dessous pour télécharger le logiciel du produit :  
Rendez-vous sur le site Web Samsung sur ([samsung.com/sec](http://samsung.com/sec)) → recherchez le nom du modèle - sélectionnez l'option de menu d'assistance client (le nom de l'option est sujet à modifications)
3. Sauvegardez le logiciel téléchargé sur une clé USB et sélectionnez « Extraire dans le nom de dossier » pour dé-ziper le dossier.
4. Éteignez la Soundbar et connectez la clé USB contenant la mise à jour du logiciel au port femelle sur un câble d'adaptateur USB micro.
5. Allumez la Soundbar. Dans les 3 minutes, **UPDATE** s'affiche et la mise à jour commence.
6. Une fois la mise à jour terminée, la Soundbar s'éteint et se rallume.



- Si la source d'entrée a été modifiée après une mise à jour ou après avoir rebranché le câble d'alimentation, changez la source d'entrée sur le téléviseur ou la source souhaitée.

## ► Si UPDATE n'est pas affiché

1. Éteignez la Soundbar, branchez le périphérique de stockage USB contenant les fichiers de mise à jour sur le port USB de la Soundbar.
2. Débranchez le cordon d'alimentation, puis branchez-le à nouveau et allumez l'appareil.



- Insérez un périphérique USB contenant la mise à jour du micrologiciel dans le port USB situé sur l'unité principale.
- La mise à jour du micrologiciel peut ne pas fonctionner correctement si les fichiers audio pris en charge par la barre audio dans le périphérique de stockage USB.
- Ne débranchez pas l'alimentation ni ne retirez pas le périphérique USB alors que les mises à jour sont en cours d'application. L'unité principale s'éteint automatiquement une fois que la mise à jour du micrologiciel est terminée.
- Une fois la mise à jour terminée, la configuration d'utilisateur est initialisée dans la Soundbar. Nous vous recommandons de noter vos réglages, vous pourrez ainsi aisément les réinitialiser après la mise à jour. Notez que la mise à jour du micrologiciel réinitialise également la connexion du caisson de graves. Si la connexion au caisson de graves n'est pas ré-établie automatiquement après la mise à jour, reportez-vous à la page 18. Si la mise à jour du logiciel échoue, vérifiez que la clé USB n'est pas défectueuse.
- Les utilisateurs de Mac OS doivent utiliser MS-DOS (FAT) comme format USB.
- Tout dépendant du fabricant, le USB pourrait ne pas être compatible.

## MISE À JOUR AUTOMATIQUE

Même si la Soundbar est éteinte, elle recherche la dernière version logicielle et se met à jour automatiquement si elle est connectée à Internet.



- La Soundbar est configurée pour se mettre à jour automatiquement par défaut.
- Pour utiliser la fonction de mise à jour automatique, la Soundbar doit être connectée à Internet.
- La connexion Wi-Fi à la Soundbar sera interrompue si son cordon d'alimentation est débranché ou si l'alimentation est coupée. Si l'alimentation électrique est coupée, allumez la Soundbar et rebranchez-la.

# TÉPANNAGE

Avant de contacter l'assistance, veuillez lire ce qui suit.

## L'ensemble ne s'allume pas.

- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Le cordon d'alimentation est-il branché dans la prise?</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Branchez la fiche d'alimentation électrique dans la prise murale.</li> </ul> |
|--|---|

## La fonction ne s'active pas lorsque vous appuyez sur le bouton correspondant.

- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>L'air est-il chargé en électricité statique?</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Débranchez la fiche d'alimentation électrique et rebranchez-la.</li> </ul> |
|--|---|

## Aucun son n'est émis.

- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>La fonction Silencieux est-elle activée?</li> <li>Le volume est-il réglé au minimum?</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Appuyez sur le bouton <b>VOL</b> pour annuler la fonction.</li> <li>→ Permet de régler le Volume.</li> </ul> |
|--|---|

## La télécommande ne fonctionne pas.

- |   |  |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Les piles sont-elles usées?</li> <li>La distance entre la télécommande et l'unité principale est-elle trop importante ?</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Remplacez-les.</li> <li>→ Rapprochez-vous de l'appareil.</li> </ul> |
|---|--|

## La LED rouge sur le caisson de graves clignote et le caisson de graves ne produit aucun son.

- |   |  |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Votre caisson de graves peut ne pas être connecté au corps principal de l'appareil.</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Essayez de reconnecter votre caisson de graves. (Reportez-vous en page 18)</li> </ul> |
|---|--|

## Le caisson de graves bourdonne et vibre sensiblement.

- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Essayez d'ajuster les vibrations de votre caisson de graves.</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Appuyez en haut ou en bas de la touche <b>WOOFER</b> de votre télécommande pour définir la valeur du volume (entre -12 et -6 à +6).</li> </ul> |
|--|---|

## SPÉCIFICATIONS

GÉNÉRAL	Poids	Unité Principale Soundbar	6,7 kg	
		Caisson de basse (PS-KW1-4)	9,6 kg	
	Dimensions (L x H x P)	Unité Principale Soundbar	1210,2 x 81,7 x 131,4 mm	
		Caisson de basse (PS-KW1-4)	203,9 x 399,0 x 414,3 mm	
	Plage de températures en fonctionnement		de +5 à +35 °C	
	Plage d'humidité en fonctionnement		de 10 à 75 %	
HDMI	Vidéo	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0		
AMPLIFICATEUR	Puissance de sortie nominale	Unité Principale Soundbar	18W x 11, 4 OHM, THD ≤ 10%	
		Caisson de basse (PS-KW1-4)	162W, 3 OHM, THD ≤ 10%	
Formats de lecture pris en charge			LPCM 2 canaux, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS	
Puissance de sortie de l'appareil sans fil	Puissance de transmission BT		100 mW à 2,4 GHz – 2,4835 GHz	
	Puissance de transmission Wi-Fi		100 mW à 2,4 GHz – 2,4835 GHz, 5,15 GHz – 5,35 GHz et 5,47 GHz – 5,725 GHz	
	Puissance de transmission SRD		25 mW à 2405,35 MHz – 2477,35 MHz	

\* La conception, les spécifications et l'écran de l'application sont soumis à modification sans avis préalable.

\* Caractéristiques nominales

- Samsung Electronics Co., Ltd se réserve le droit de modifier les caractéristiques sans préavis.
- Le poids et les dimensions sont approximatifs.
- Pour plus d'informations sur l'alimentation et la consommation électriques, reportez-vous à l'étiquette collée sur le produit. (Étiquette : Dessous de l'unité principale)

a **Attention : le produit redémarre automatiquement si vous activez/désactivez le Wi-Fi/Ethernet.**

Consommation globale d'énergie en veille (W) (Tous les ports du réseau sont en état activé "ON")		5,8W
Wi-Fi/Ethernet	Méthode de désactivation du port	Appuyez sur le bouton <b>Wi-Fi SETUP</b> sur le produit pendant 30 secondes pour activer/désactiver le Wi-Fi/Ethernet.
Bluetooth	Méthode de désactivation du port	Appuyez sur le bouton <b>SPK ADD</b> sur le produit pendant 30 secondes pour activer/désactiver le Bluetooth.

### a Avis de licence libre

- Pour obtenir plus d'informations sur les sources libres utilisées dans ce produit, veuillez visiter notre site Web : <http://opensource.samsung.com>

### a Spotify Licence

- Le logiciel Spotify Software fait l'objet de licences tierces trouvées ici : [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- Pour en savoir plus sur Spotify Connect, veuillez consulter le site Web [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect)

## LICENCE



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- Samsung Electronics déclare par la présente que cet équipement est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration de conformité de l'UE est disponible à l'adresse Internet suivante : <http://www.samsung.com>, puis allez dans Assistance > Sélectionner un produit et saisissez le nom de modèle. Cet équipement peut fonctionner dans tous les pays de l'Union européenne.

La fonction 5GHz WLAN(Wi-Fi ou SRD) de cet équipement ne peut fonctionner qu'à l'intérieur.



## Comment contacter Samsung dans le monde

Si vous avez des suggestions ou des questions concernant les produits Samsung, veuillez contacter le Service Consommateurs Samsung.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>■ Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	<a href="http://www.samsung.com/uk/support">www.samsung.com/uk/support</a>
IRELAND (EIRE)	0818 717100	<a href="http://www.samsung.com/ie/support">www.samsung.com/ie/support</a>
GERMANY	06196 77 555 77	<a href="http://www.samsung.com/de/support">www.samsung.com/de/support</a>
FRANCE	01 48 63 00 00	<a href="http://www.samsung.com/fr/support">www.samsung.com/fr/support</a>
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	<a href="http://www.samsung.com/it/support">www.samsung.com/it/support</a>
SPAIN	0034902172678	<a href="http://www.samsung.com/es/support">www.samsung.com/es/support</a>
PORTUGAL	808 207 267	<a href="http://www.samsung.com/pt/support">www.samsung.com/pt/support</a>
LUXEMBURG	261 03 710	<a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a>
NETHERLANDS	088 90 90 100	<a href="http://www.samsung.com/nl/support">www.samsung.com/nl/support</a>
BELGIUM	02-201-24-18	<a href="http://www.samsung.com/be/support">www.samsung.com/be/support</a> (Dutch) <a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a> (French)
NORWAY	815 56480	<a href="http://www.samsung.com/no/support">www.samsung.com/no/support</a>
DENMARK	707 019 70	<a href="http://www.samsung.com/dk/support">www.samsung.com/dk/support</a>
FINLAND	030-6227 515	<a href="http://www.samsung.com/fi/support">www.samsung.com/fi/support</a>
SWEDEN	0771 726 786	<a href="http://www.samsung.com/se/support">www.samsung.com/se/support</a>
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt połączenia według taryfy operatora)	<a href="http://www.samsung.com/pl/support/">http://www.samsung.com/pl/support/</a>
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	<a href="http://www.samsung.com/hu/support">www.samsung.com/hu/support</a>
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	<a href="http://www.samsung.com/at/support">www.samsung.com/at/support</a>

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/ch/support">www.samsung.com/ch/support</a> (German) <a href="http://www.samsung.com/ch_fr/support">www.samsung.com/ch_fr/support</a> (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	<a href="http://www.samsung.com/cz/support">www.samsung.com/cz/support</a>
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	<a href="http://www.samsung.com/sk/support">www.samsung.com/sk/support</a>
CROATIA	072 726 786	<a href="http://www.samsung.com/hr/support">www.samsung.com/hr/support</a>
BOSNIA	056 233 999	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MONTENEGRO	020 405 888	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	<a href="http://www.samsung.com/si/support">www.samsung.com/si/support</a>
SERBIA	011 321 6899	<a href="http://www.samsung.com/rs/support">www.samsung.com/rs/support</a>
ALBANIA	045 620 202	<a href="http://www.samsung.com/al/support">www.samsung.com/al/support</a>
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31, безплатна телефонна линия	<a href="http://www.samsung.com/bg/support">www.samsung.com/bg/support</a>
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	<a href="http://www.samsung.com/ro/support">www.samsung.com/ro/support</a>
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	<a href="http://www.samsung.com/cy/support">www.samsung.com/cy/support</a>
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



**[Élimination des batteries de ce produit]**

### (Applicable aux pays disposant de systèmes de collecte séparés)

Le symbole sur la batterie, le manuel ou l'emballage indique que les batteries de ce produit ne doivent pas être éliminées en fin de vie avec les autres déchets ménagers. L'indication éventuelle des symboles chimiques Hg, Cd ou Pb signifie que la batterie contient des quantités de mercure, de cadmium ou de plomb supérieures aux niveaux de référence stipulés dans la directive CE 2006/66.

Si les batteries ne sont pas correctement éliminées, ces substances peuvent porter préjudice à la santé humaine ou à l'environnement.

Afin de protéger les ressources naturelles et d'encourager la réutilisation du matériel, veillez à séparer les batteries des autres types de déchets et à les recycler via votre système local de collecte gratuite des batteries.



**Les bons gestes de mise au rebut de ce produit**  
**(Déchets d'équipements électriques & électroniques)**

### (Applicable aux pays disposant de systèmes de collecte séparés)

Ce symbole sur le produit, ses accessoires ou sa documentation indique que ni le produit, ni ses accessoires électroniques usagés (chargeur, casque audio, câble USB, etc.) ne peuvent être jetés avec les autres déchets ménagers. La mise au rebut incontrôlée des déchets présentant des risques environnementaux et de santé publique, veuillez séparer vos produits et accessoires usagés des autres déchets. Vous favoriserez ainsi le recyclage de la matière qui les compose dans le cadre d'un développement durable.

Les particuliers sont invités à contacter le magasin leur ayant vendu le produit ou à se renseigner auprès des autorités locales pour connaître les procédures et les points de collecte de ces produits en vue de leur recyclage.

Les entreprises et particuliers sont invités à contacter leurs fournisseurs et à consulter les conditions de leur contrat de vente. Ce produit et ses accessoires ne peuvent être jetés avec les autres déchets.

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# Εγχειρίδιο χρήσης

## Φανταστείτε τις δυνατότητες

Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε ένα προϊόν Samsung.





Προκειμένου να λάβετε πιο ολοκληρωμένο σέρβις,  
δηλώστε το προϊόν σας στη διαδικτυακή διεύθυνση





[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

ΓΙΑ ΝΑ ΠΕΡΙΟΡΙΣΕΤΕ ΤΟΝ ΚΙΝΔΥΝΟ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ ΜΗΝ ΑΦΑΙΡΕΙΤΕ ΤΟ ΠΙΣΩ ΚΑΛΥΜΜΑ. Η ΣΥΣΚΕΥΗ ΔΕΝ ΠΕΡΙΧΕΙ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΠΟΥ ΜΠΟΡΟΥΝ ΝΑ ΕΠΙΣΚΕΥΑΣΤΟΥΝ ΑΠΟ ΤΟ ΧΡΗΣΤΗ. ΓΙΑ ΤΙΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ ΕΜΠΙΣΤΕΥΘΕΙΤΕ ΕΞΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ.

 <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;"> <b>ΠΡΟΣΟΧΗ</b>                  ΚΙΝΔΥΝΟΣ                  ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ ΜΗΝ                  ΑΝΟΙΓΕΤΕ             </div> 	 <p>Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι υπάρχει υψηλή τάση στο εσωτερικό της συσκευής. Είναι επικίνδυνο να έρχεστε σε επαφή με οποιοδήποτε εσωτερικό εξάρτημα αυτού του προϊόντος.</p>
	 <p>Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι αυτό το προϊόν συνοδεύεται από σημαντικά έντυπα αναφορικά με τη λειτουργία και τη συντήρηση.</p>

	<p>Προϊόν κατηγορίας II: Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι δεν απαιτείται σύνδεση ασφαλείας με την ηλεκτρική γείωση.</p>
	<p>Τάση εναλλασσόμενου ρεύματος: Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι η ονομαστική τάση που επισημαίνεται με το σύμβολο είναι τάση εναλλασσόμενου ρεύματος.</p>
	<p>Τάση συνεχούς ρεύματος: Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι η ονομαστική τάση που επισημαίνεται με το σύμβολο είναι τάση συνεχούς ρεύματος.</p>
	<p>Προσοχή, συμβουλευτείτε τις οδηγίες χρήσης: Αυτό το σύμβολο καθοδηγεί το χρήστη να συμβουλευτεί το εγχειρίδιο χρήσης για περαιτέρω πληροφορίες σχετικά με την ασφάλεια.</p>

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ** : Μην εκθέτετε τη συσκευή σε βροχή ή υγρασία, προκειμένου να μειώσετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς ή ηλεκτροπληξίας.

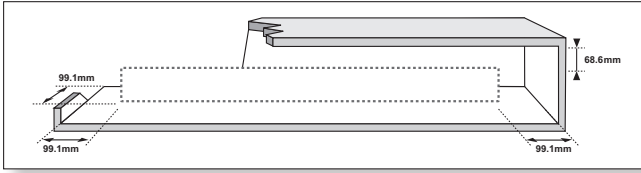
**ΠΡΟΣΟΧΗ** : ΓΙΑ ΝΑ ΑΠΟΦΥΓΕΤΕ ΤΗΝ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑ, ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΤΕ ΟΛΟΚΛΗΡΟ ΤΟ ΠΛΑΤΥ ΤΜΗΜΑ ΤΟΥ ΦΙΣ ΣΤΟ ΠΛΑΤΥ ΤΜΗΜΑ ΤΗΣ ΠΡΙΖΑΣ.

- Η συσκευή αυτή θα πρέπει πάντα να συνδέεται σε δίκτυο AC με προστατευτική σύνδεση γείωσης.
- Για να αποσυνδέσετε τη συσκευή από το ρεύμα, θα πρέπει να τραβήξετε το βύσμα από την πρίζα, κατά συνέπεια η πρίζα θα πρέπει να είναι κατάλληλη.

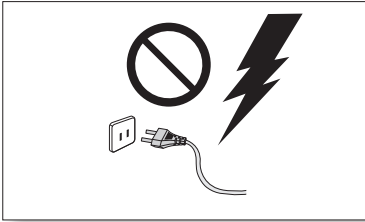
### ΠΡΟΣΟΧΗ

- Μην εκθέτετε αυτή τη συσκευή σε σταγόνες ή πιτσιλιάρια υγρών. Μην τοποθετείτε δοχεία γεμάτα με υγρό, όπως βάζα, επάνω στη συσκευή.
- Για να απενεργοποιήσετε πλήρως αυτή τη συσκευή, θα πρέπει να αποσυνδέσετε το φισ ρεύματος από την πρίζα. Για το λόγο αυτόν, το φισ ρεύματος θα πρέπει να είναι εύκολα και άμεσα προσπελάσιμο συνεχώς.

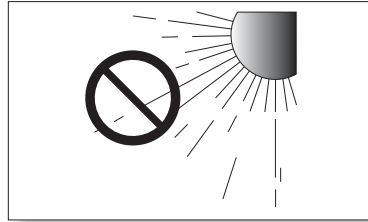
## ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ



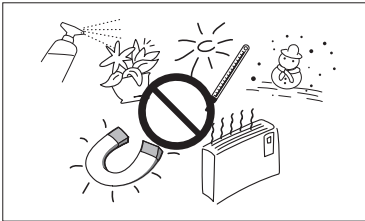
Βεβαιωθείτε ότι η παροχή αναλλασσόμενου ρεύματος του σπιτιού σας είναι συμβατή με τις προδιαγραφές που αναγράφονται στην ετικέτα αναγνώρισης που υπάρχει στο πίσω μέρος του προϊόντος. Τοποθετήστε το προϊόν οριζόντια, σε κατάλληλη βάση (έπιπλο), προβλέποντας αρκετό χώρο γύρω της για εξαερισμό 7~10 εκατοστά. Βεβαιωθείτε ότι οι οπές αερισμού δεν είναι καλυμμένες. Μην τοποθετείτε τη μονάδα επάνω σε ενισχυτές ή άλλον εξοπλισμό, ο οποίος ενδέχεται να θερμανθεί. Αυτή η μονάδα έχει σχεδιαστεί για συνεχή χρήση. Για να απενεργοποιήσετε πλήρως τη μονάδα, αποσυνδέστε το φως αναλλασσόμενου ρεύματος από την πρίζα. Αποσυνδέστε τη μονάδα αν σκοπεύετε να την αφήσετε αχρησιμοποίητη για μεγάλο χρονικό διάστημα.



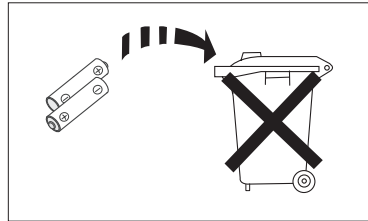
Κατά τη διάρκεια καταιγίδων, αποσυνδέστε το φως από την πρίζα ρεύματος. Απότομες κορυφές της τάσης τροφοδοσίας λόγω κεραυνών μπορεί να προκαλέσουν βλάβη στη μονάδα.



Μην εκθέτετε την συσκευή σε άμεσο ηλιακό φως ή άλλες πηγές θερμότητας. Μπορεί να προκληθεί υπερθέρμανση και δυσλειτουργία της μονάδας.



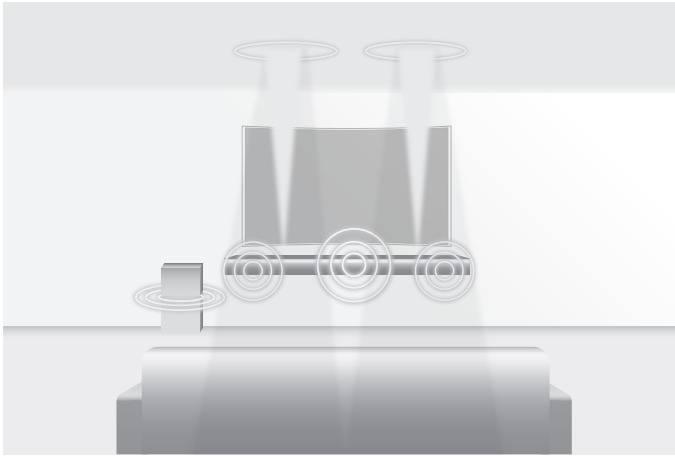
Προστατέψτε τη συσκευή από υγρασία (π.χ. ανθοδοχεία) και υπερβολική ζέση (π.χ. τζάκι) ή από εξοπλισμό που προκαλεί ισχυρά μαγνητικά ή ηλεκτρικά πεδία (π.χ. ηχεία). Αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος από την παροχή ρεύματος σε περίπτωση που το προϊόν παρουσιάζει κάποια δυσλειτουργία. Το προϊόν δεν προορίζεται για βιομηχανική χρήση. Προορίζεται αποκλειστικά για προσωπική χρήση. Ενδέχεται να προκύψει συμπίκνωση υγρασίας εάν το προϊόν ή ο δίσκος βρίσκονται σε περιβάλλον με σε χαμηλές θερμοκρασίες. Εάν κατά τη διάρκεια του Χειμώνα πρέπει να μεταφέρετε τη μονάδα σε άλλον χώρο, περιμένετε περίπου για 2 ώρες ώστε να επανέλθει σε θερμοκρασία δωματίου προτού τη θέσετε σε λειτουργία.



Οι μπαταρίες που χρησιμοποιεί το προϊόν περιέχει χημικά που είναι επικίνδυνα για το περιβάλλον. Μην απορρίπτετε τις μπαταρίες μαζί με τα υπόλοιπα οικιακά απορρίμματα. Μην απορρίπτετε τις μπαταρίες σε φωτιά. Μην βραχυκυκλώνετε, μην αποσυναρμολογείτε και μην υπερθερμαίνετε τις μπαταρίες. Υπάρχει κίνδυνος έκρηξης αν αντικαταστήσετε εσφαλμένα την μπαταρία. Αντικαταστήστε μόνο με μπαταρία ίδιου ή ισοδύναμου τύπου.

# DOLBY ATMOS®

Το προϊόν υποστηρίζει Dolby Atmos®.



## \* Τι είναι το Dolby Atmos;

Η τεχνολογία Atmos αποτελεί βελτίωση των υπάρχοντων συστημάτων ήχου surround 5.1 χάρη στην προσθήκη ηχείων οροφής. Με αυτόν τον τρόπο ο ακροατής απολαμβάνει εμπειρία ήχου 360 μοιρών, με αποτέλεσμα πλούσιο, καθαρό, βαθύ ήχο υψηλής ανάλυσης. Ανατρέξτε στη σελίδα 23 για να μάθετε πώς μπορείτε να συνδέσετε το σύστημα.

# ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

## 2 ΠΡΙΝ ΤΗ ΧΡΗΣΗ

- 2 Πληροφορίες για την ασφάλεια
- 4 Dolby Atmos®
- 6 Τι περιλαμβάνεται

## 7 ΠΕΡΙΓΡΑΦΕΣ

- 7 Μπροστινή / Δεξιά πλευρά
- 8 Κατω πλευρά
- 9 Τηλεχειριστήριο/τηλεχειριστήριο

## 14 ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

- 14 Εγκατάσταση του Soundbar
- 14 Εγκατάσταση της βάσης στηρίξης σε τοίχο
- 17 Αφαίρεση του Soundbar από τον τοίχο

## 18 ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ

- 18 Συνδεση του subwoofer
- 21 Σύνδεση με τηλεόραση
- 21 Συνδέσεις όταν η τηλεόραση χρησιμοποιεί καλώδιο HDMI (Ψηφιακό)
- 22 Σύνδεση σε τηλεόραση χρησιμοποιώντας ψηφιακό οπτικό καλώδιο
- 23 Σύνδεση σε εξωτερικές συσκευές
- 23 Συνδεση συσκευων για χρηση Dolby Atmos®
- 24 Καλώδιο HDMI
- 25 Οπτικό ή αναλογικό καλώδιο ήχου

## 26 ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ

- 26 Τρόπος λειτουργίας εισόδου
- 27 Bluetooth
- 29 Χρήση της εφαρμογής Multiroom
- 31 Χρηση της λειτουργιας Network Standby On
- 32 Ενημερωση λογισμικου

## 34 ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

- 34 Αντιμετώπιση προβλημάτων

## 35 ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

- 35 Προδιαγραφες



- Οι εικόνες που υπάρχουν σε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης παρέχονται μόνο για αναφορά και ενδέχεται να διαφέρουν σε σχέση με την πραγματική εμφάνιση του προϊόντος.
- Ενδέχεται να υπάρξει χρέωση για διαχειριστικές δαπάνες σε περίπτωση που συμβεί ένα από τα παρακάτω:
  - (a) αν κληθεί ένας τεχνικός κατόπιν αιτήματός σας, χωρίς να διαπιστωθεί κάποιο ελάττωμα στο προϊόν (δηλαδή αν αμελήσατε να διαβάσετε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης).
  - (b) αν προσκομίσετε τη μονάδα σε ένα κέντρο επισκευών, χωρίς να διαπιστωθεί κάποιο ελάττωμα στο προϊόν (δηλαδή αν αμελήσατε να διαβάσετε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης).
- Θα ενημερωθείτε για το ακριβές ποσό αυτής της χρέωσης πριν από την πραγματοποίηση οποιασδήποτε εργασίας ή κατ' οίκον επίσκεψης.

# ΤΙ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ



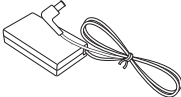






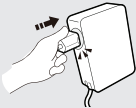
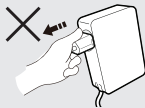
## ΠΡΙΝ ΔΙΑΒΑΣΕΤΕ ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ

Έχετε υπόψη σας τους ακόλουθους όρους προτού διαβάσετε το εγχειρίδιο χρήσης.

### ► Εικονίδια που χρησιμοποιούνται στο εγχειρίδιο

Εικονίδιο	Όρος	Ορισμός
	<b>Προσοχή</b>	Υποδεικνύει μια κατάσταση όπου κάποια λειτουργία δεν λειτουργεί ή οι ρυθμίσεις μπορεί να ακυρωθούν.
	<b>Σημείωση</b>	Αφορά σε χρήσιμες συμβουλές ή πληροφορίες στη σελίδα που βοηθά στην εκτέλεση κάθε λειτουργίας.

Βεβαιωθείτε ότι παρέχονται τα εξαρτήματα που φαίνονται παρακάτω.

			
<b>Τηλεχειριστήριο / Μπαταρίες (μέγεθος AA)</b>	<b>Καλώδιο Ρεύματος</b>	<b>Τροφοδοτικό AC/DC (για την κύρια μονάδα)</b>	<b>Καλώδιο HDMI</b>
			
<b>Οδηγός τοποθέτησης στον τοίχο</b>	<b>Βίδα στήριξης : 2 τμχ.</b>	<b>Βίδα : 2 τμχ.</b>	<b>Βραχίονας επιτοίχιας στήριξης : 2 τμχ.</b>
			<p>Συνδέστε το βύσμα AC στον προσαρμογέα. Θα ακούσετε έναν χαρακτηριστικό ήχο που σημαίνει ότι έχει ασφαλίσει στη θέση του.</p> <hr/> <p>Μην αποσυνδέετε το βύσμα AC από τον προσαρμογέα (από τη στιγμή που θα συνδεθεί, δεν μπορεί να αφαιρεθεί).</p>
<b>Βύσμα AC</b> (ανάλογα με τη χώρα και το μοντέλο)			



- Η εμφάνιση των εξαρτημάτων ενδέχεται να διαφέρει ελαφρά από τις παραπάνω εικόνες.
- Ανάλογα με την περιοχή, το βύσμα AC μπορεί να έχει διαφορετική εμφάνιση ή μπορεί να παρέχεται ενσωματωμένο στον προσαρμογέα.

# ΜΠΡΟΣΤΙΝΗ / ΔΕΞΙΑ ΠΛΕΥΡΑ

## ❶ Κουμπί + / - (Ένταση ήχου)

Ελέγχει την ένταση του ήχου.

Η αριθμητική τιμή της έντασης του ήχου εμφανίζεται στην οθόνη της πρόσοψης.

## ❷ Κουμπί ↗ (Πηγή)

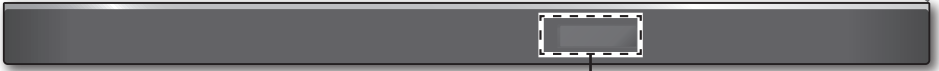
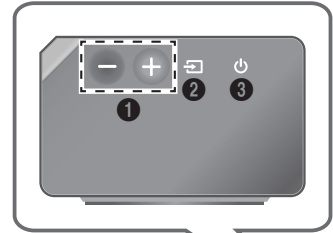
Επιλογή εισόδου σήματος D.IN, AUX, HDMI1, HDMI2 ή BT.

- Για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία **BT PAIRING**, πατήστε παρατεταμένα αυτό το κουμπί στη λειτουργία BT.

## ❸ Κουμπί ⏻ (Λειτουργίας)

Ενεργοποιεί και απενεργοποιεί το Soundbar.

Δεξιά πλευρά



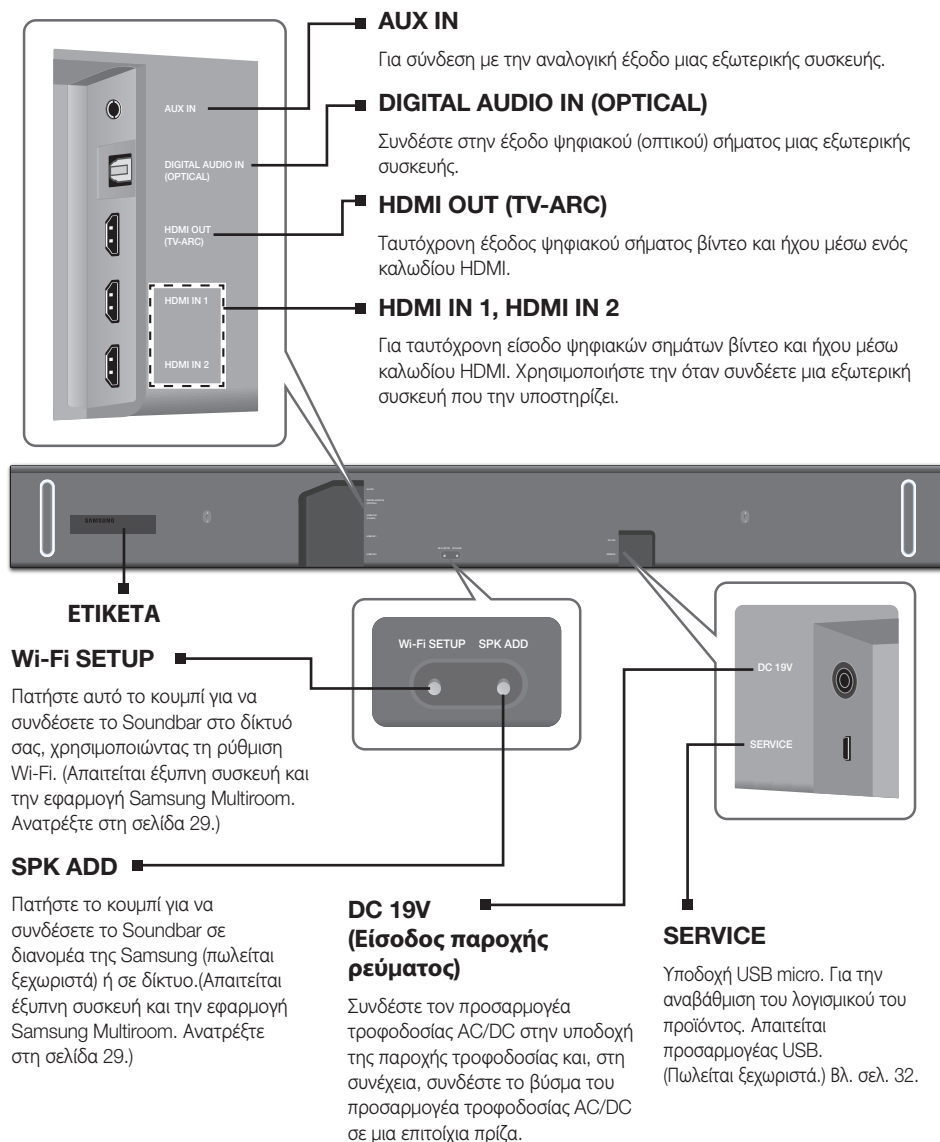
Οθόνη

Προβάλλεται ο τρόπος λειτουργίας που χρησιμοποιείται εκείνη τη στιγμή.



- Όταν συνδέσετε το καλώδιο ρεύματος, το πλήκτρο λειτουργίας θα λειτουργήσει σε 4 έως 6 δευτερόλεπτα. Όταν πατήσετε το κουμπί ενεργοποίησης, θα χρειαστεί να περάσει ένα διάστημα 20 δευτερολέπτων προτού η μονάδα αναπαράγει ήχο.
- Όταν ενεργοποιείτε αυτή τη μονάδα, υπάρχει μια καθυστέρηση 4 έως 5 δευτερολέπτων προτού μπορεί να αναπαράγει ήχο.
- Αν θέλετε να απολαμβάνετε τον ήχο μόνο από το ασύρματο Soundbar, πρέπει να απενεργοποιήσετε τα ηχεία της τηλεόρασης στο μενού Ρύθμιση ήχου της τηλεόρασης. Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο της τηλεόρασης που συνοδεύει την τηλεόρασή σας.

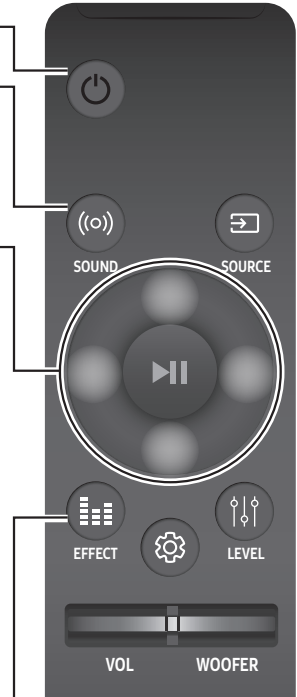
# ΚΑΤΩ ΠΛΕΥΡΑ



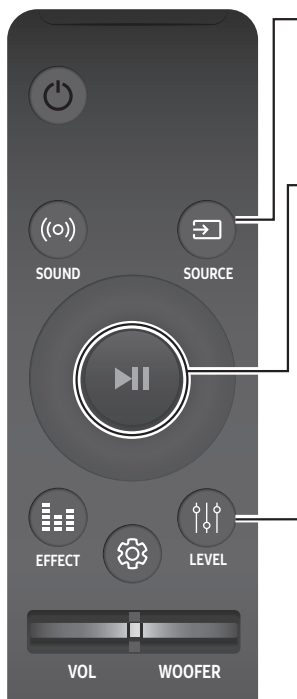
- Όταν αποσυνδέετε το καλώδιο ρεύματος του τροφοδοτικού AC από την πρίζα, να το κρατάτε από το φιν. Μην τραβάτε το καλώδιο.
- Μη συνδέετε αυτή τη μονάδα ή άλλα εξαρτήματα σε μια πρίζα εναλλασσόμενου ρεύματος, ωστόσο όλες οι συνδέσεις μεταξύ των εξαρτημάτων έχουν ολοκληρωθεί.

# ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ

- Λειτουργίας**  
Ενεργοποιεί και απενεργοποιεί (Ενεργ./Απενερ.) το Soundbar.
- (Ⓞ) SOUND**  
Η επιλογή Ηχος Surround προσθέτει βάθος και εύρος στον ήχο.  
Πατώντας επανειλημμένα το κουμπί **(Ⓞ) SOUND** πραγματοποιείται εναλλαγή στις ρυθμίσεις Ηχος Surround: **ON - SURROUND SOUND, OFF - SURROUND SOUND**
- ENEPΓ: Αναπαραγωγή ήχου σε όλα τα ηχεία.
  - ΑΠΕΝΕΡΓ: Αναπαραγωγή ήχου μέσω του αρχικού καναλιού.
- Επάνω/Κάτω/Αριστερά/Δεξιά**  
Πατήστε τις υποδεικνυμένες περιοχές για να επιλέξετε Επάνω/Κάτω/Αριστερά/Δεξιά. Πατήστε Επάνω/Κάτω/Αριστερά/Δεξιά στο κουμπί για να επιλέξετε ή να ορίσετε λειτουργίες.
- Επίσης, μπορείτε να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία **Wi-Fi SETUP** πατώντας παρατεταμένα το κουμπί **Επάνω** του τηλεχειριστηρίου για πάνω από 5 δευτερόλεπτα.
- Επίσης, μπορείτε να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία **SPK ADD** πατώντας παρατεταμένα το κουμπί **Κάτω** του Soundbar για πάνω από 5 δευτερόλεπτα.
- Παράλειψη μουσικής**  
Πατήστε το κουμπί **Δεξιά** για να επιλέξετε το επόμενο μουσικό κομμάτι, πατήστε το κουμπί **Αριστερά** για να επιλέξετε το προηγούμενο μουσικό κομμάτι.
- Anynet+**  
Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί **Δεξιά** για περίπου 5 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία Anynet+.  
(Προεπιλογή : **ON - ANYNET+** ή **OFF - ANYNET+**)  
Η λειτουργία Anynet+ σάς επιτρέπει να ελέγχετε το Soundbar με το τηλεχειριστήριο από τηλεόραση Samsung συμβατή με Anynet+. Το Soundbar πρέπει να είναι συνδεδεμένο με την τηλεόραση μέσω καλωδίου HDMI.
- Auto Power Link**  
Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί **Αριστερά** για περίπου 5 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία Auto Power Link.  
(Προεπιλογή : **OFF - POWER LINK** ή **ON - POWER LINK**)  
Συγχρονίζει το Soundbar με μία συνδεδεμένη οπτική πηγή μέσω της υποδοχής Optical, έτσι ώστε να ενεργοποιείται αυτόματα όταν ενεργοποιείτε την τηλεόρασή σας. (Ανατρέξτε στη σελίδα 22)  
Η λειτουργία Auto Power Link διατίθεται μόνο στη λειτουργία **D.IN.**
- EFFECT**  
Μπορείτε να επιλέξετε από 6 λειτουργίες ήχου: **STANDARD (Αρχικός Ήχος), MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE** και **NIGHT** – ανάλογα με τον τύπο πηγής που θέλετε να απολαύσετε. Επιλέξτε τη λειτουργία **STANDARD** εάν θέλετε να απολαμβάνετε τον αρχικό ήχο.
- \* DRC (Dynamic Range Control)**  
Σας επιτρέπει να εφαρμόσετε δυναμικό έλεγχο εύρους σε κομμάτια Dolby Digital.
- Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί **EFFECT** για περίπου 5 δευτερόλεπτα σε λειτουργία αναμονής για εναλλαγή της λειτουργίας δυναμικού εύρους ελέγχου DRC (Dynamic Range Control) σε **ON - DRC** και **OFF - DRC**.



- Χειριστείτε την τηλεόραση χρησιμοποιώντας το τηλεχειριστήριο της τηλεόρασης.



**SOURCE**

Πατήστε για να επιλέξετε μία πηγή που είναι συνδεδεμένη στο Soundbar.

**\* Λειτουργία BT PAIRING**

Για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία BT PAIRING στη λειτουργία Bluetooth, πατήστε παρατεταμένα το κουμπί **SOURCE** για πάνω από 5 δευτερόλεπτα.

**Αναπαραγωγή/Παύση (BT / WIFI)**

Πατήστε το κουμπί **▶||** για να διακόψετε προσωρινά την αναπαραγωγή ενός κομματιού.

Πατήστε ξανά το κουμπί **▶||** για να συνεχίσετε την αναπαραγωγή του επιλεγμένου κομματιού.

**LEVEL**

Το Soundbar ATMOS διαθέτει ήχο καναλιών 3.1.2. Χρησιμοποιήστε αυτό το κουμπί για να ρυθμίσετε την ένταση του κάθε ηχείου. Πατήστε αυτό το κουμπί, χρησιμοποιήστε τα κουμπιά **Αριστερά/Δεξιά** για να επιλέξετε ηχείο και, στη συνέχεια, χρησιμοποιήστε τα κουμπιά **Επάνω/Κάτω** για να αυξήσετε ή να μειώσετε την ένταση (ήχο).

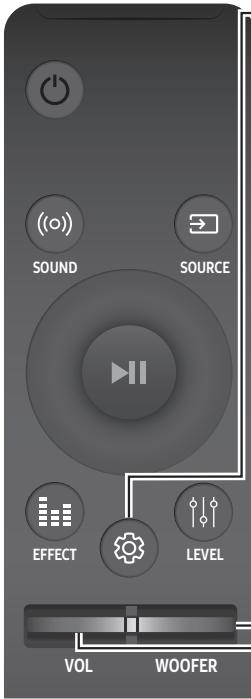


Κύρια μονάδα

Ηχείο	Εμφανίζεται στην οθόνη OLED κατά τη ρύθμιση του επιπέδου
Μπροστά αριστερά	FL
Μπροστά επάνω αριστερά	FTL
Κέντρο	C
Μπροστά δεξιά	FR
Μπροστά επάνω δεξιά	FTR

**\* Ένερ/Απενεργ Network Standby**

Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί **LEVEL** για περίπου 5 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία Network Standby. (βλ. σελ. 31)



**(Ελέγχος ήχου)**

Πατήστε για να επιλέξετε **TREBLE, BASS** ή **AUDIO SYNC**. Στη συνέχεια, χρησιμοποιήστε τα κουμπιά **Επάνω/Κάτω** για να προσαρμόσετε την ένταση **TREBLE** ή **BASS** σε τιμές από -3 έως +3. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί **(Ελέγχος ήχου)** για περίπου 5 δευτερόλεπτα, για να ρυθμίσετε τον ήχο για την κάθε ζώνη συχνότητας. Μπορείτε να επιλέξετε μεταξύ 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 KHz, 2,5 KHz, 5 KHz και 10 KHz (**Αριστερά/Δεξιά**) και καθένα από αυτές τις συχνότητες μπορεί να λάβει τιμή μεταξύ -6 ~ +6 (**Επάνω/Κάτω**). Εάν το Soundbar είναι συνδεδεμένο σε ψηφιακή τηλεόραση και το βίντεο εμφανίζεται εκτός συγχρονισμού με τον ήχο, πατήστε τα κουμπιά **(Ελέγχος ήχου)** για να συγχρονίσετε τον ήχο με το βίντεο. Χρησιμοποιήστε τα κουμπιά **Επάνω/Κάτω** για να ρυθμίσετε την καθυστέρηση του ήχου μεταξύ 0 ms ~ 300 ms. Στη λειτουργία BT, η λειτουργία Audio Sync μπορεί να μην είναι διαθέσιμη.

**WOOFER**

Πατήστε το κουμπί επάνω ή κάτω για να ρυθμίσετε την ένταση του subwoofer σε -12 ή -6 έως +6. Με το πάτημα του κουμπιού επαναφέρετε την ένταση του subwoofer στο 0.

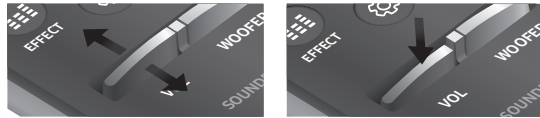


**VOL**

Πατήστε το κουμπί επάνω ή κάτω για να ρυθμίσετε την ένταση.

**Σίγαση**

Πατήστε το κουμπί **VOL** για σίγαση ήχου. Πατήστε ξανά για να καταργήσετε τη σίγαση ήχου.



► **Έλεγχος της έντασης του Soundbar μέσω του τηλεχειριστηρίου της τηλεόρασης**

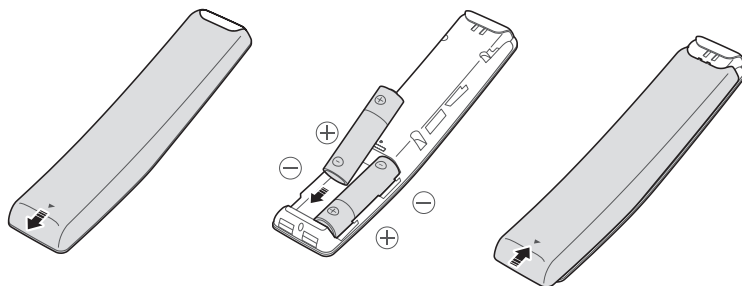
1. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί **(ο)** **SOUND** για περισσότερα από 5 δευτερόλεπτα, ενώ το Soundbar είναι ενεργοποιημένο.
2. Στην οθόνη του Soundbar εμφανίζεται η ένδειξη "ON - TV REMOTE".
3. Στο μενού της τηλεόρασης, ορίστε το ηχείο της τηλεόρασης ως εξωτερικό ηχείο.



- Δεν διατίθεται στις λειτουργίες **TV ARC, BT, HDMI1** και **HDMI2**. (Διατίθεται μόνο στις λειτουργίες **D.IN** (οπτική) και **AUX**)
- Στο τηλεχειριστήριο της τηλεόρασης, είναι διαθέσιμα μόνο τα κουμπιά ρύθμισης έντασης ήχου και σίγασης. Τα υπόλοιπα κουμπιά είναι απενεργοποιημένα.
- Τα μενού της τηλεόρασης διαφέρουν ανάλογα με τον κατασκευαστή και το μοντέλο. Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της τηλεόρασης.
- Κατασκευαστές που υποστηρίζουν αυτή τη λειτουργία:
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - Αυτή η λειτουργία ενδέχεται να μην είναι συμβατή με το τηλεχειριστήριο της τηλεόρασης, ανάλογα με τον κατασκευαστή του τηλεχειριστηρίου.
- Για να απενεργοποιήσετε αυτή τη λειτουργία, πατήστε το κουμπί **(ο)** **SOUND** για 5 δευτερόλεπτα. Στην οθόνη του Soundbar εμφανίζεται η ένδειξη "OFF - TV REMOTE".

## ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ (2 ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ ΑΑ)








Σύρτε το κάλυμμα της μπαταρίας προς την κατεύθυνση του βέλους μέχρι να αφαιρεθεί. Τοποθετήστε δύο μπαταρίες ΑΑ (1,5 V) φροντίζοντας να είναι σωστή η πλευρά πολικότητας +/- . Σύρτε το κάλυμμα της μπαταρίας στη σωστή θέση.



## ΧΡΗΣΗ ΤΩΝ ΚΡΥΦΩΝ ΚΟΥΜΠΙΩΝ

Κρυφό κουμπί		Παραπομπή
Κουμπί τηλεχειριστηρίου	Λειτουργία	
(o) <b>SOUND</b>	Ενερ/Απενεργ τηλεχειριστηρίου της τηλεόρασης	Σελ 11
<b>SOURCE</b>	Ζεύξη BT	Σελ 27
▶II (Αναπαραγωγή/Παύση)	Ενερ/Απενεργ Auto Power Down (λειτουργία AUX)	Σελ 26
<b>VOL</b>	ID SET	Σελ 19
<b>Επάνω</b>	WIFI SETUP	Σελ 9
<b>Κάτω</b>	ADD SPEAKER	Σελ 9
<b>Αριστερά</b>	Ενερ/Απενεργ Auto Power Link	Σελ 22
<b>Δεξιά</b>	Ενερ/Απενεργ Anynet+	Σελ 9
⚙️ (Ελέγχος ήχου)	EQ 7 ζωνών	Σελ 11
<b>EFFECT</b>	Ενερ/Απενεργ DRC	Σελ 9
<b>LEVEL</b>	Ενερ/Απενεργ Network Standby	Σελ 31

## ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ ΕΞΟΔΟΥ ΓΙΑ ΤΙΣ ΔΙΑΦΟΡΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ΤΟΥ ΕΦΕ ΗΧΟΥ

Είσοδος	Εφέ		Έξοδος
2 κανάλια		ON	3.1.2 κανάλια
5.1 κανάλια			3.1.2 κανάλια
2 κανάλια		STANDARD	2.1 κανάλια
5.1 κανάλια			3.1 κανάλια
2 κανάλια		MUSIC	2.1 κανάλια
5.1 κανάλια			3.1 κανάλια
2 κανάλια		CLEAR VOICE	3.1 κανάλια
5.1 κανάλια			3.1 κανάλια
2 κανάλια		SPORTS	3.1.2 κανάλια
5.1 κανάλια			3.1.2 κανάλια
2 κανάλια		MOVIE	3.1.2 κανάλια
5.1 κανάλια			3.1.2 κανάλια
2 κανάλια		NIGHT	3.1 κανάλια
5.1 κανάλια			3.1 κανάλια

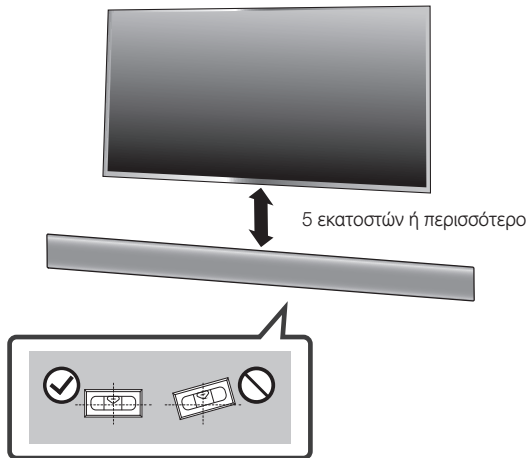
\* Εάν η πηγή εισόδου είναι Dolby Atmos®, ως έξοδος ορίζεται το κανάλι 3.1.2. Το εφέ ήχου δεν διατίθεται.

# ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΟΥ SOUNDBAR

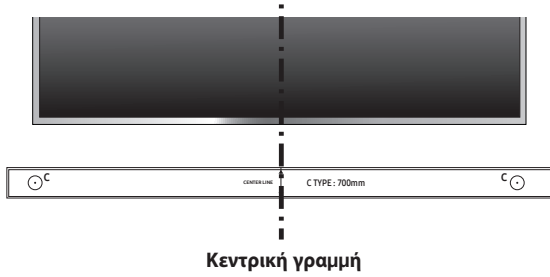
## ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΒΑΣΗΣ ΣΤΗΡΙΞΗΣ ΣΕ ΤΟΙΧΟ

### ► Προφυλάξεις σχετικά με την τοποθέτηση

- Εγκαταστήστε μόνο σε κατακόρυφο τοίχο.
- Για την τοποθέτηση, αποφύγετε τις υψηλές θερμοκρασίες ή την υγρασία ή έναν τοίχο που δεν μπορεί να αντέξει το βάρος του σετ.
- Ελέγξτε την αντοχή του τοίχου. Αν ο τοίχος δεν είναι αρκετά γερός για να στηρίξει τη μονάδα, ενισχύστε τον τοίχο ή εγκαταστήστε τη μονάδα σε ένα διαφορετικό τοίχο που μπορεί να αντέξει το βάρος της μονάδας.
- Αγοράστε και χρησιμοποιήστε τις κατάλληλες βίδες στερέωσης ή άγκιστρα για το είδος του τοίχου που διαθέτετε (γυψοσανίδα, γκρο μπετόν, ξύλο κ.λπ.). Αν είναι δυνατόν, στερεώστε τις βίδες στήριξης στα στηρίγματα του τοίχου.
- Αγοράστε τις βίδες τοποθέτησης στον τοίχο σύμφωνα με τον τύπο και το πάχος του τοίχου στον οποίο θα τοποθετήσετε το Soundbar.
  - Διάμετρος: M5
  - Μήκος: Συνιστάται μήκος 35 mm ή μεγαλύτερο
- Συνδέστε καλώδια από τη μονάδα στις εξωτερικές συσκευές προτού την εγκαταστήσετε στον τοίχο.
- Βεβαιωθείτε ότι η μονάδα είναι απενεργοποιημένη και αποσυνδεδεμένη πριν από την εγκατάσταση. Σε αντίθετη περίπτωση, μπορεί να προκληθεί ηλεκτροπληξία.



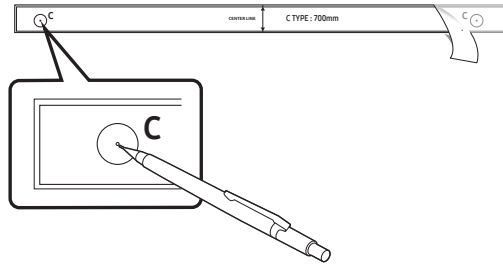
1. Τοποθετήστε τον **Οδηγός επιτοίχιας στήριξης** στην επιφάνεια του τοίχου.
  - Ο **Οδηγός επιτοίχιας στήριξης** πρέπει να εφάπτεται στον τοίχο.
  - Αν η τηλεόραση είναι τοποθετημένη στον τοίχο, τοποθετήστε το Soundbar τουλάχιστον 5 εκατοστά κάτω από την τηλεόραση.



2. Ευθυγραμμίστε την **Κεντρική γραμμή** του έντυπου προτύπου με το κέντρο της τηλεόρασής σας (εάν στερεώνετε το Soundbar κάτω από την τηλεόραση) και, στη συνέχεια, στερεώστε τον **Οδηγός επιτοίχιας στήριξης** στον τοίχο χρησιμοποιώντας αυτοκόλλητη ταινία.



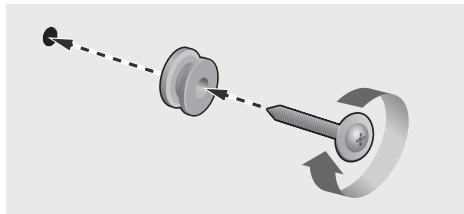
- Εάν δεν το στερεώνετε κάτω από τηλεόραση, τοποθετήστε την **Κεντρική γραμμή** στο κέντρο της περιοχής τοποθέτησης.



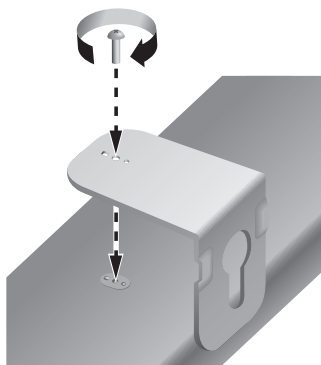
3. Πιέστε με την μύτη ενός στυλό ή ενός ξυσμένου μολυβιού στο κέντρο των εικόνων **C-TYPE** σε κάθε άκρο του οδηγού, για να σημειώσετε τις οπές που προορίζονται για τις βίδες στήριξης και, στη συνέχεια, αφαιρέστε τον **Οδηγός επιτοίχιας στήριξης**.
4. Χρησιμοποιώντας ένα κοπτικό διάτρησης κατάλληλου μεγέθους, δημιουργήστε μια οπή στον τοίχο, σε κάθε σημάδι.



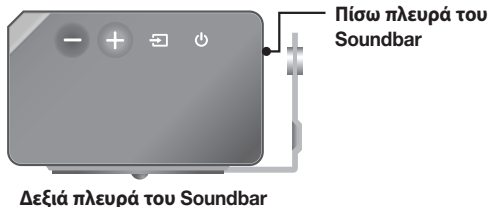
- Εάν τα σημάδια δεν ανταποκρίνονται στις θέσεις των στηριγμάτων, βεβαιωθείτε ότι έχετε τοποθετήσει κολλίες αγκύρωσης στις οπές πριν τοποθετήσετε τις βίδες στερέωσης. Εάν χρησιμοποιείτε κολλίες αγκύρωσης, βεβαιωθείτε ότι οι οπές που δημιουργείτε είναι αρκετά μεγάλες για τους συγκεκριμένους κολλίες.



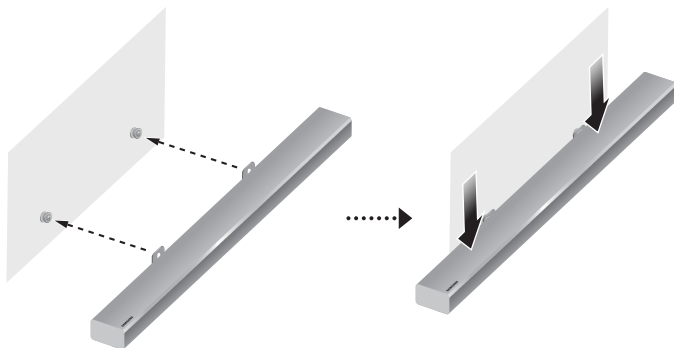
5. Πιέστε μια βίδα (δεν παρέχεται) μέσα σε κάθε **Βίδα στήριξης** και, στη συνέχεια, βιδώστε την κάθε βίδα μέσα στην οπή της βίδας συγκράτησης.



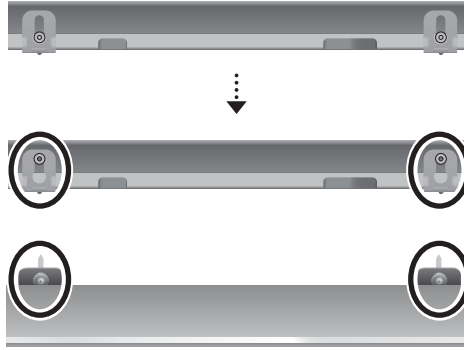
6. Εγκαταστήστε τα 2 **Βραχίονας επιτοίχιας στήριξης** φροντίζοντας για το σωστό προσανατολισμό τους στην κάτω πλευρά του Soundbar, χρησιμοποιώντας 2 **Βίδα** (M4 x L12).



- Κατά τη συναρμολόγηση, βεβαιωθείτε ότι τα εξαρτήματα στήριξης των **Βραχίονας επιτοίχιας στήριξης** βρίσκονται πίσω από το Soundbar. Ανατρέξτε στην παραπάνω εικόνα.



7. Τοποθετήστε το Soundbar έχοντας συνδέσει τον **Βραχίονας επιτοίχιας στήριξης** κρεμώντας τον **Βραχίονας επιτοίχιας στήριξης** στις **Βίδα στήριξης** στον τοίχο.



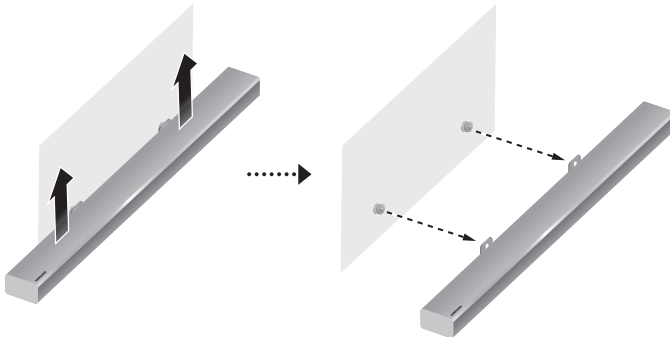
8. Σύρετε το Soundbar προς τα κάτω όπως φαίνεται παρακάτω ώστε τα **Βραχίονας επιτοίχιας στήριξης** να κουμπώσουν με ασφάλεια στις **Βίδα στήριξης**.



- Σύρετε τα **Βραχίονας επιτοίχιας στήριξης** προς τα κάτω από το κάτω μέρος για να τις τοποθετήσετε στις **Βίδα στήριξης**.

## ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΤΟΥ SOUNDBAR ΑΠΟ ΤΟΝ ΤΟΙΧΟ

1. Για να αφαιρέσετε το Soundbar από το επιτοίχιο στήριγμα, σπρώξτε το προς την κατεύθυνση του βέλους.



- Μη στηρίζετε στην τοποθετημένη μονάδα και αποφεύγετε τα χτυπήματα ή τις πτώσεις της μονάδας.
- Στερεώστε καλά τη μονάδα στον τοίχο, για να μην πέσει. Εάν η μονάδα πέσει, μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό ή ζημιά στο προϊόν.
- Εάν τοποθετήσετε τη μονάδα σε τοίχο, προσέξτε να μην αφήσετε παιδιά να τραβήξουν κάποιο από τα καλώδια σύνδεσης, καθώς μπορεί να προκληθεί πτώση του συστήματος.
- Για βέλτιστη απόδοση κατά την τοποθέτηση στον τοίχο, τοποθετήστε το σύστημα ηχείων σε απόσταση τουλάχιστον 5 εκατοστών κάτω από την τηλεόραση, εάν η τηλεόραση είναι τοποθετημένη στον τοίχο.
- Για τη δική σας ασφάλεια, εάν δεν στερεώσετε τη μονάδα στον τοίχο, τοποθετήστε την σε μια σταθερή, επίπεδη επιφάνεια όπου δεν υπάρχει πιθανότητα πτώσης της μονάδας.

# ΣΥΝΔΕΣΗ ΤΟΥ SUBWOOFER




- Μη συνδέετε το καλώδιο ρεύματος αυτού του προϊόντος ή της τηλεόρασής σας στην πρίζα τοίχου προτού ολοκληρώσετε όλες τις συνδέσεις ανάμεσα στα εξαρτήματα.
- Προτού μετακινήσετε ή εγκαταστήσετε αυτό το προϊόν, φροντίστε να το απενεργοποιήσετε και να αποσυνδέσετε το καλώδιο ρεύματος.
- Εάν η κεντρική μονάδα είναι απενεργοποιημένη, το ασύρματο subwoofer θα μπει σε κατάσταση αναμονής και το STANDBY LED στο πίσω μέρος θα γίνει ΚΟΚΚΙΝΟ αφού αναβοσβήσει αρκετές φορές με μπλε χρώμα.
- Εάν χρησιμοποιήσετε κοντά στο Soundbar μια συσκευή που χρησιμοποιεί την ίδια συχνότητα (2,4 GHz) με το Soundbar, ενδέχεται να προκληθεί διακοπή στον ήχο λόγω παρεμβολών.
- Η μέγιστη απόσταση μετάδοσης του ασύρματου σήματος ανάμεσα στην κεντρική μονάδα και το subwoofer είναι περίπου 32,8 ft, αλλά αυτό εξαρτάται από το περιβάλλον λειτουργίας. Εάν ανάμεσα στην κεντρική μονάδα και το ασύρματο subwoofer παρεμβάλλεται ατσάλινος τοίχος με σκυρόδεμα ή μεταλλικός, το σύστημα ενδέχεται να μην λειτουργήσει καθόλου καθώς το ασύρματο σήμα δεν μπορεί να διαπεράσει το μέταλλο.



- Η ασύρματη κεραία λήψης είναι ενσωματωμένη στο ασύρματο subwoofer. Κρατήστε τη μονάδα μακριά από νερό και υγρασία.
- Για βέλτιστη ακουστική απόδοση, φροντίστε να μην υπάρχουν εμπόδια στην περιοχή γύρω από το ασύρματο subwoofer.

## ΑΥΤΟΜΑΤΗ ΣΥΝΔΕΣΗ

1. Συνδέστε ένα τροφοδοτικό ισχύος στο subwoofer.
2. Συνδέστε την παροχή ρεύματος στο Soundbar και, στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί  στο τηλεχειριστήριο ή στη δεξιά πλευρά του Soundbar.
3. Το subwoofer θα συνδεθεί αυτόματα με το Soundbar.
4. Όταν ολοκληρωθεί η αυτόματη ζεύξη, ανάβουν οι μπλε ενδείξεις στην πίσω πλευρά του subwoofer.



- Εάν είναι αναμμένη η κόκκινη ένδειξη στο πίσω μέρος του subwoofer ή αναβοσβήνει αδιάλειπτα η μπλε ένδειξη, η αυτόματη ζεύξη δεν είναι εφικτή. Σε αυτήν την περίπτωση, συνδέστε κάθε ηχείο με μη αυτόματο τρόπο.
- Μπορείτε να απολαμβάνετε καλύτερο ήχο από το ασύρματο subwoofer επιλέγοντας ένα Ηχητικό εφέ. (Βλ. σελ 9.)
- Σημαντικό: Προτού ξεκινήσετε, τοποθετήστε τις μπαταρίες στο τηλεχειριστήριο. Ανατρέξτε στη σελίδα 12 για οδηγίες.

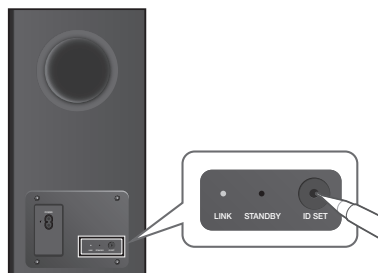


Πίσω πλευρά του Υπογούφερ

## ΜΗ ΑΥΤΟΜΑΤΗ ΣΥΝΔΕΣΗ ΤΟΥ SUBWOOFER ΕΑΝ ΑΠΟΤΥΧΕΙ Η ΑΥΤΟΜΑΤΗ ΣΥΝΔΕΣΗ

### ► Πριν ξεκινήσετε

- Βεβαιωθείτε ότι το Soundbar και το subwoofer είναι συνδεδεμένα.
  - Φροντίστε να είναι ενεργοποιημένο το Soundbar.
1. Πατήστε παρατεταμένα την επιλογή **ID SET** στην πίσω πλευρά του subwoofer για τουλάχιστον 5 δευτερόλεπτα. Σβήνει η κόκκινη ένδειξη στο πίσω μέρος του subwoofer και αναβοσβήνει η μπλε ένδειξη.



Πίσω πλευρά του Υπογούφερ

2. Απενεργοποιήστε το Soundbar.


3. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί **VOL** στο τηλεχειριστήριο για τουλάχιστον 5 δευτερόλεπτα με (ΑΠΕΝΕΡΓ.) το Soundbar.



4. Το μήνυμα "ID SET" εμφανίζεται στην οθόνη του Soundbar για λίγο και έπειτα εξαφανίζεται.



**Δεξιά πλευρά του Soundbar**

5. Όταν η μπλε ένδειξη του subwoofer αρχίσει να αναβοσβήνει, ενεργοποιήστε τη συσκευή πατώντας το κουμπί  στη δεξιά πλευρά της κύριας μονάδας ή στο τηλεχειριστήριο.
6. Όταν ολοκληρωθεί η σύνδεση, οι μπλε ενδείξεις στο πίσω μέρος του subwoofer ανάβουν χωρίς να αναβοσβήνουν.



- Αν η διαδικασία σύνδεσης αποτύχει, η μπλε ενδεικτική λυχνία αναβοσβήνει συνέχεια. Αρχίστε ξανά από το βήμα 1.

## ΕΝΔΕΙΚΤΙΚΗ ΛΥΧΝΙΑ LED ΣΤΟ SUBWOOFER

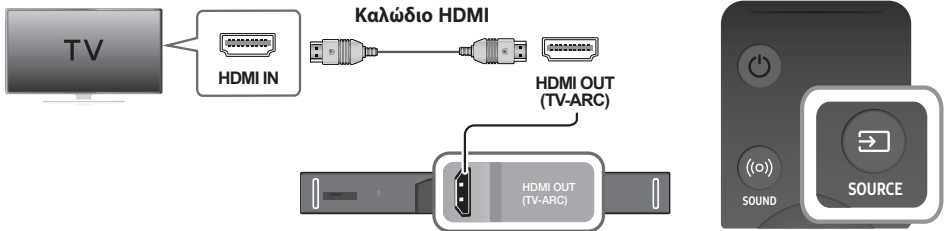
ΛΥΧΝΙΑ LED	Κατάσταση	Περιγραφή	Ανάλυση
Κόκκινη	Ενεργή	Αναμονή (με απενεργοποιημένη την κύρια μονάδα του Soundbar)	Έλεγχος παροχής ρεύματος στην κύρια μονάδα του Soundbar
		Αποτυχία σύνδεσης	Νέα σύνδεση (ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης για οδηγίες σχετικά με τη μη αυτόματη σύνδεση)
Μπλε	Ενεργή	Επιτυχία σύνδεσης (κανονική λειτουργία)	-
	Αναβοσβήνει	Αναμονή (με απενεργοποιημένη την κύρια μονάδα του Soundbar)	Έλεγχος παροχής ρεύματος στην κύρια μονάδα του Soundbar
	Αναβοσβήνει	Αποτυχία σύνδεσης	Νέα σύνδεση (ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης για οδηγίες σχετικά με τη μη αυτόματη σύνδεση)
Κόκκινο και μπλε	Αναβοσβήνει	Δυσλειτουργία	Επικοινωνήστε με το τμήμα επισκευών.


# ΣΥΝΔΕΣΗ ΜΕ ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ



- Σημαντικό: Πρωτού ξεκινήσετε, τοποθετήστε την μπαταρία στο τηλεχειριστήριο. Ανατρέξτε στη σελίδα 12 για οδηγίες.

## ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ ΟΤΑΝ Η ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙ ΚΑΛΩΔΙΟ HDMI (ΨΗΦΙΑΚΟ)

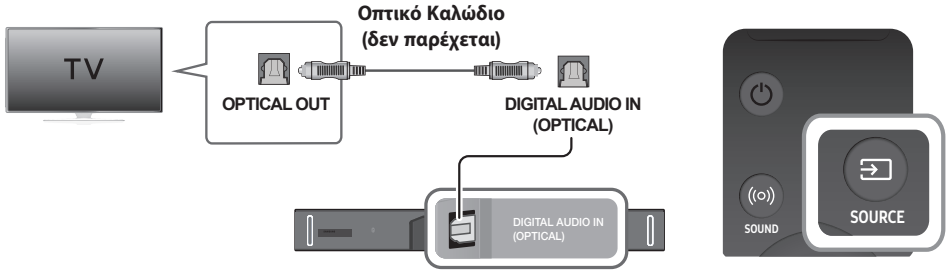



1. Συνδέστε ένα καλώδιο HDMI ανάμεσα στην υποδοχή **HDMI OUT (TV-ARC)** στο πίσω μέρος του προϊόντος και την υποδοχή HDMI IN της τηλεόρασης.
2. Πατήστε το κουμπί  στη δεξιά πλευρά του Soundbar ή το κουμπί **SOURCE** στο τηλεχειριστήριο για να επιλέξετε τη λειτουργία **D.IN**.



- Το HDMI είναι μια διασύνδεση που επιτρέπει την ψηφιακή μεταφορά δεδομένων βίντεο και ήχου μέσω ενός μόνο καλωδίου.
- Εάν η τηλεόραση διαθέτει θύρα ARC, συνδέστε το καλώδιο HDMI στη θύρα HDMI IN (ARC).
- Εάν είναι δυνατόν, συνιστάται να χρησιμοποιήσετε ένα καλώδιο HDMI χωρίς πυρήνα, εάν είναι δυνατόν. Εάν χρησιμοποιήσετε καλώδιο HDMI με πυρήνα, χρησιμοποιήστε ένα με διάμετρο μικρότερη από 14 mm.
- Πρέπει να είναι ενεργοποιημένο το **AnyNet+**.
- Αυτή η λειτουργία δεν είναι διαθέσιμη αν το καλώδιο HDMI δεν υποστηρίζει ARC.


## ΣΥΝΔΕΣΗ ΣΕ ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΩΝΤΑΣ ΨΗΦΙΑΚΟ ΟΠΤΙΚΟ ΚΑΛΩΔΙΟ



1. Συνδέστε την υποδοχή **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Audio) του Soundbar με την υποδοχή OPTICAL OUT της τηλεόρασης με ψηφιακό οπτικό καλώδιο (δεν παρέχεται).
2. Πατήστε το κουμπί  στη δεξιά πλευρά του Soundbar ή το κουμπί **SOURCE** στο τηλεχειριστήριο για να επιλέξετε τη λειτουργία **D.IN**.

### ► Auto Power Link

Αν έχετε συνδέσει την κύρια μονάδα σε μια τηλεόραση με ψηφιακό οπτικό καλώδιο, ενεργοποιήστε τη λειτουργία αυτόματης ενεργοποίησης ώστε το Soundbar να ενεργοποιείται αυτόματα όταν ενεργοποιείτε την τηλεόραση.

1. Συνδέστε το Soundbar και μια τηλεόραση με ένα οπτικό καλώδιο (δεν παρέχεται).
2. Πατήστε το κουμπί  στη δεξιά πλευρά της κύριας μονάδας ή το κουμπί **SOURCE** του τηλεχειριστηρίου για να επιλέξετε τη λειτουργία **D.IN**.
3. Πατήστε το κουμπί **Αριστερά** στο τηλεχειριστήριο για 5 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία Auto Power Link.



- Η λειτουργία Auto Power Link είναι ENEP από προεπιλογή.
- Ανάλογα με τη συνδεδεμένη συσκευή, η λειτουργία Auto Power Link ενδέχεται να μην λειτουργήσει.
- Αυτή η δυνατότητα διατίθεται μόνο στη λειτουργία D.IN.

# ΣΥΝΔΕΣΗ ΣΕ ΕΞΩΤΕΡΙΚΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ

Το HDMI είναι η τυπική ψηφιακή διασύνδεση για σύνδεση με συσκευές όπως τηλεοράσεις, συσκευές προβολής, συσκευές αναπαραγωγής DVD, συσκευές αναπαραγωγής Blu-ray, αποκωδικοποιητές και άλλες.

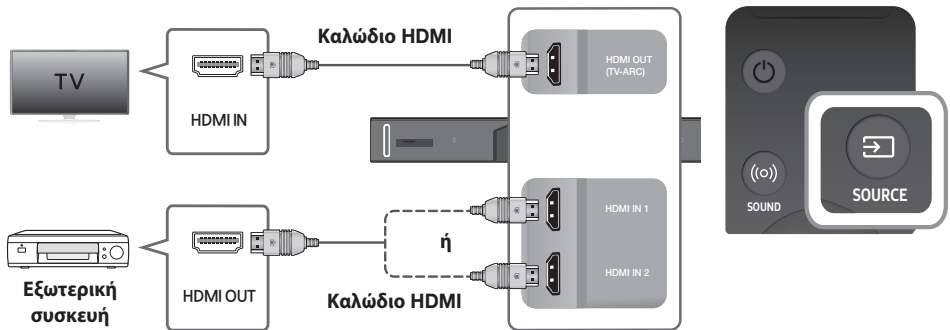
Επειδή με το πρότυπο HDMI μεταδίδεται ψηφιακό σήμα υψηλής ποιότητας, μπορείτε να απολαύσετε κορυφαία βίντεο και ήχο - όπως δημιουργήθηκε αρχικά στην πηγή ψηφιακού σήματος.


## ΣΥΝΔΕΣΗ ΣΥΣΚΕΥΩΝ ΓΙΑ ΧΡΗΣΗ DOLBY ATMOS®

Το προϊόν υποστηρίζει Dolby Atmos®.



- Σημαντικό: Το Dolby Atmos® διατίθεται μόνο σε λειτουργία HDMI.



1. Συνδέστε ένα καλώδιο HDMI από την υποδοχή **HDMI IN 1** ή **HDMI IN 2** που βρίσκεται στην πίσω πλευρά του προϊόντος στην υποδοχή HDMI OUT που βρίσκεται στην ψηφιακή συσκευή.
2. Πατήστε το κουμπί  στη δεξιά πλευρά του Soundbar ή το κουμπί **SOURCE** στο τηλεχειριστήριο για να επιλέξετε **HDMI1** ή **HDMI2**.
3. Η επιλεγμένη λειτουργία HDMI εμφανίζεται στην οθόνη Soundbar και αναπαράγεται ο ήχος.



- Όταν είναι ενεργοποιημένο το Dolby Atmos®, θα ενεργοποιηθεί και θα λάμψει η μπλε λυχνία LED στη δεξιά γωνία του Soundbar.

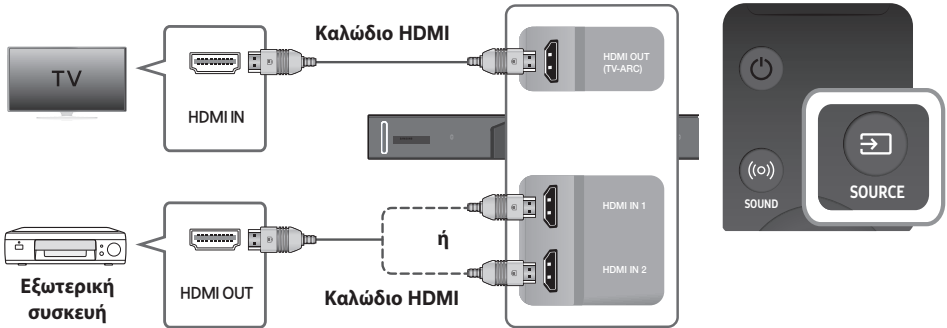
**4. Διαμόρφωση του Dolby Atmos® στην τη συσκευή αναπαραγωγής BD ή κάποια άλλη συσκευή.**


- Ελέγξτε τις επιλογές εξόδου ήχου χρησιμοποιώντας το μενού ρυθμίσεων στην τη συσκευή αναπαραγωγής BD ή σε άλλη συσκευή.
- Βεβαιωθείτε ότι έχει οριστεί η επιλογή "Χωρίς κωδικοποίηση" για ροή bit στις επιλογές εξόδου ήχου, δηλαδή σε ένα Samsung Player: Μενού αρχικής οθόνης → Ρυθμίσεις → Ήχος → Ψηφιακή έξοδος: Επιλέξτε Ροή bit (χωρίς επεξεργασία).
- Αν οι επιλογές του Έξοδος ήχου περιλαμβάνουν Δευτερεύων ήχος, φροντίστε να είναι απενεργοποιημένος.



- Το Dolby Atmos® λειτουργεί μόνο σε λειτουργία HDMI. Δεν είναι συμβατό με άλλες πηγές εισόδου.
- Το Dolby Atmos® λειτουργεί μόνο σε κανάλια 3.1.2.
- Βεβαιωθείτε ότι το περιεχόμενο υποστηρίζει Dolby Atmos®.

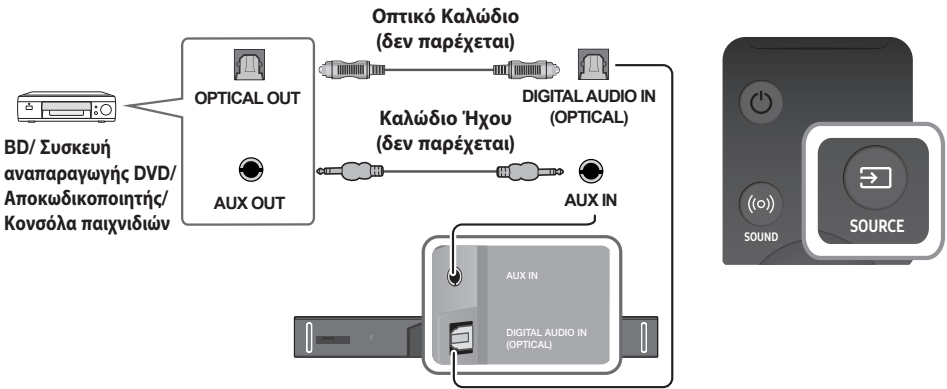
**ΚΑΛΩΔΙΟ HDMI**




1. Συνδέστε ένα καλώδιο HDMI από την υποδοχή **HDMI IN 1** ή **HDMI IN 2** που βρίσκεται στην πίσω πλευρά του προϊόντος στην υποδοχή HDMI OUT που βρίσκεται στην ψηφιακή συσκευή.
2. Πατήστε το κουμπί  στη δεξιά πλευρά του Soundbar ή το κουμπί **SOURCE** στο τηλεχειριστήριο για να επιλέξετε **HDMI1** ή **HDMI2**.
3. Η επιλεγμένη λειτουργία HDMI εμφανίζεται στην οθόνη Soundbar και αναπαράγεται ο ήχος.

## ΟΠΤΙΚΟ Η ΑΝΑΛΟΓΙΚΟ ΚΑΛΩΔΙΟ ΗΧΟΥ


Η μονάδα αυτή είναι εξοπλισμένη με μία υποδοχή εισόδου ψηφιακού οπτικού σήματος και μία υποδοχή εισόδου αναλογικού ήχου (AUX), παρέχοντάς σας δύο τρόπους σύνδεσής της σε εξωτερικές συσκευές.




### ► Καλώδιο AUX

1. Συνδέστε την υποδοχή **AUX IN** (Audio) της κύριας μονάδας με την υποδοχή AUDIO OUT της συσκευής πηγής χρησιμοποιώντας καλώδιο ήχου.
2. Πατήστε το κουμπί  στη δεξιά πλευρά του Soundbar ή το κουμπί **SOURCE** στο τηλεχειριστήριο για να επιλέξετε τη λειτουργία **AUX**.

### ► Οπτικό Καλώδιο

1. Συνδέστε την υποδοχή **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Audio) της κύριας μονάδας με την υποδοχή OPTICAL OUT της συσκευής πηγής χρησιμοποιώντας ένα ψηφιακό οπτικό καλώδιο.
2. Πατήστε το κουμπί  στη δεξιά πλευρά του Soundbar ή το κουμπί **SOURCE** στο τηλεχειριστήριο για να επιλέξετε τη λειτουργία **D.IN**.

# ΤΡΟΠΟΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΕΙΣΟΔΟΥ

Πατήστε το κουμπί  στη δεξιά πλευρά της κύριας μονάδας ή το κουμπί **SOURCE** του τηλεχειριστηρίου για να επιλέξετε τη λειτουργία που θέλετε.



**Δεξιά πλευρά του Soundbar**



Λειτουργία εισόδου	Οθόνη
Ψηφιακή οπτική είσοδος Είσοδος ARC (HDMI OUT)	<b>D.IN</b>
Είσοδος AUX	<b>AUX</b>
Είσοδος HDMI	<b>HDMI1, HDMI2</b>
Τρόπος λειτουργίας BLUETOOTH	<b>BT</b>

## ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ AUTO POWER DOWN

Η μονάδα απενεργοποιείται αυτόματα στις ακόλουθες περιπτώσεις:

- Τρόπος λειτουργίας D.IN/BT
  - Αν δεν υπάρχει σήμα ήχου για 5 λεπτά.
- Τρόπος λειτουργίας HDMI1/HDMI2
  - Αν δεν υπάρχει σήμα ήχου για 15 λεπτά.
- Τρόπος λειτουργίας AUX
  - Αν το καλώδιο AUX δεν είναι συνδεδεμένο επί 5 λεπτά.
  - Αν δεν πατηθεί κανένα πλήκτρο για 8 ώρες όταν το καλώδιο AUX είναι συνδεδεμένο. (Η λειτουργία Auto Power Down μπορεί να απενεργοποιηθεί μόνο σε αυτήν την περίπτωση.)

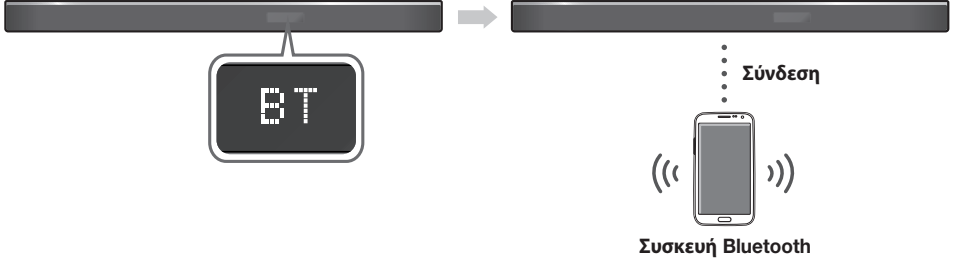
Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία Auto Power Down, όταν βρίσκεστε σε λειτουργία **AUX** πατήστε παρατεταμένα για 5 δευτερόλεπτα το κουμπί **▶II**. Εμφανίζεται στην οθόνη η ένδειξη **ON - AUTO POWER DOWN** / **OFF - AUTO POWER DOWN**.


# BLUETOOTH

Μπορείτε να συνδέσετε συσκευή Bluetooth στο Soundbar και να απολαύσετε μουσική με στερεοφωνικό ήχο ασύρματα!

## ΣΥΝΔΕΣΗ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ SOUNDBAR ΜΕ ΣΥΣΚΕΥΗ BLUETOOTH

Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή Bluetooth υποστηρίζει τη λειτουργία στερεοφωνικών ακουστικών Bluetooth.



1. Πατήστε το κουμπί  στη δεξιά πλευρά της κύριας μονάδας ή το κουμπί **SOURCE** του τηλεχειριστηρίου για να επιλέξετε τη λειτουργία **BT**.
  - Θα δείτε την ένδειξη **BT READY** ή **BT PAIRING** στην μπροστινή οθόνη του Soundbar.
2. Επιλέξτε το μενού Bluetooth στη συσκευή Bluetooth με την οποία θέλετε να συνδεθείτε. (Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της συσκευής Bluetooth.)
3. Επιλέξτε "**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**" από τη λίστα.
  - Όταν το Soundbar συνδεθεί με τη συσκευή Bluetooth, εμφανίζεται το μήνυμα **[Όνομα συσκευής Bluetooth] → BT** στην οθόνη πρόσοψης.
  - Το όνομα της συσκευής μπορεί να εμφανιστεί μόνο στα Αγγλικά. Αν το όνομα δεν είναι στα Αγγλικά, εμφανίζεται μια κάτω παύλα " \_ ".
  - Εάν αποτύχει η ζεύξη της συσκευής Bluetooth με το Soundbar, διαγράψτε το προηγούμενο όνομα "**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**" που υπάρχει στη συσκευή Bluetooth, μεταβείτε στη λειτουργία **BT PAIRING** πατώντας παρατεταμένα το κουμπί  στη δεξιά πλευρά της κύριας μονάδας ή το κουμπί **SOURCE** στο τηλεχειριστήριο και, στη συνέχεια, αναζητήστε ξανά το Soundbar με τη συσκευή Bluetooth.
4. Αναπαράγετε μουσική στη συνδεδεμένη συσκευή.
  - Μπορείτε να ακούσετε τη μουσική που αναπαράγεται στη συνδεδεμένη συσκευή Bluetooth μέσω του συστήματος Soundbar.
  - Στον τρόπο λειτουργίας **BT**, δεν είναι διαθέσιμες οι λειτουργίες Αναπαραγωγής/Πάυσης/Επόμενου/Προηγούμενου. Ωστόσο, αυτές οι λειτουργίες είναι διαθέσιμες σε συσκευές Bluetooth που υποστηρίζουν AVRCP.



- Αν σας ζητηθεί ο κωδικός PIN όταν πραγματοποιείτε σύνδεση με μια συσκευή Bluetooth, εισαγάγετε τον κωδικό <0000>.
- Μπορεί να πραγματοποιηθεί ζεύξη μόνο με μία συσκευή Bluetooth κάθε φορά.
- Η σύνδεση Bluetooth τερματίζεται όταν απενεργοποιείται το Soundbar.
- Το Soundbar μπορεί να μην εκτελεί σωστά αναζήτηση ή σύνδεση Bluetooth, στις ακόλουθες συνθήκες:
  - Αν υπάρχει ένα ισχυρό ηλεκτρικό πεδίο γύρω από το σύστημα Soundbar.
  - Αν πραγματοποιηθεί ταυτόχρονα ζεύξη πολλαπλών συσκευών Bluetooth με το σύστημα Soundbar.
  - Αν η συσκευή Bluetooth είναι απενεργοποιημένη, δεν βρίσκεται στην κατάλληλη θέση ή η δυσλειτουργεί.
- Σημειώστε ότι συσκευές όπως φούρνοι μικροκυμάτων, προσαρμογείς ασύρματου δικτύου LAN, λαμπτήρες φθορισμού και σόμπες γκαζιού χρησιμοποιούν το ίδιο εύρος συχνοτήτων με τη συσκευή Bluetooth, γεγονός που μπορεί να προκαλέσει ηλεκτρικές παρεμβολές.


- Το Soundbar υποστηρίζει δεδομένα SBC (44,1 kHz, 48 kHz).
- Συνδεθείτε μόνο με συσκευές Bluetooth που υποστηρίζουν τη λειτουργία A2DP (AV).
- Δεν μπορείτε να συνδέσετε το Soundbar με μια συσκευή Bluetooth που υποστηρίζει μόνο τη λειτουργία HF (Hands-Free).
- Αφού πραγματοποιηθεί ζεύξη του Soundbar σε μία συσκευή Bluetooth, επιλέγοντας "[AV] Samsung Soundbar Kxxx" από τη λίστα σαρωμένων συσκευών της συσκευής θα αλλάξει αυτόματα η λειτουργία Soundbar σε BT.
  - Διατίθεται μόνο αν το Soundbar εμφανίζεται στη λίστα των συσκευών με τις οποίες έχει πραγματοποιήσει ζεύξη η συσκευή Bluetooth. (Πρέπει να έχει πραγματοποιηθεί προηγουμένως ζεύξη ανάμεσα στη συσκευή Bluetooth και το Soundbar τουλάχιστον μία φορά.)
- Το Soundbar εμφανίζεται στη λίστα εντοπισμένων συσκευών της συσκευής Bluetooth μόνο όταν το Soundbar εμφανίζει το μήνυμα **BT PAIRING**.

## ΑΠΟΣΥΝΔΕΣΗ ΣΥΣΚΕΥΗΣ BLUETOOTH ΑΠΟ ΤΟ ΣΥΣΤΗΜΑ SOUNDBAR

Μπορείτε να αποσυνδέσετε μια συσκευή Bluetooth από το σύστημα Soundbar. Για οδηγίες, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της συσκευής Bluetooth.

- Το σύστημα Soundbar αποσυνδέεται.
- Όταν το σύστημα Soundbar αποσυνδεθεί από τη συσκευή Bluetooth, εμφανίζεται η ένδειξη **BT DISCONNECTED** στην οθόνη πρόσφυσης του συστήματος Soundbar.

## ΑΠΟΣΥΝΔΕΣΗ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ SOUNDBAR ΑΠΟ ΣΥΣΚΕΥΗ BLUETOOTH

Πατήστε το κουμπί **SOURCE** του τηλεχειριστηρίου ή το κουμπί  στη δεξιά πλευρά του προϊόντος για να μεταβείτε από τη λειτουργία **BT** σε άλλη λειτουργία ή για να απενεργοποιήσετε το Soundbar.

- Η συνδεδεμένη συσκευή Bluetooth περιμένει ένα συγκεκριμένο χρονικό διάστημα για απόκριση από το σύστημα Soundbar και, στη συνέχεια, τερματίζει τη σύνδεση. (Το χρονικό διάστημα αποσύνδεσης ενδέχεται να διαφέρει, ανάλογα με τη συσκευή Bluetooth.)



- Στον τρόπο λειτουργίας σύνδεσης Bluetooth, η σύνδεση Bluetooth διακόπεται αν η απόσταση ανάμεσα στο Soundbar και τη συσκευή Bluetooth υπερβαίνει τα 10 μέτρα.
- Το σύστημα Soundbar απενεργοποιείται αυτόματα μετά από 5 λεπτά στην κατάσταση Ready.

### ► Περισσότερα σχετικά με το Bluetooth

Η τεχνολογία Bluetooth επιτρέπει την εύκολη διασύνδεση συσκευών που είναι συμβατές με Bluetooth, χρησιμοποιώντας μια ασύρματη σύνδεση μικρής εμβέλειας.

- Μια συσκευή Bluetooth ενδέχεται να προκαλέσει θόρυβο ή δυσλειτουργία, ανάλογα με τη χρήση της, όταν:
  - Κάποιο μέρος του σώματος έρχεται σε επαφή με το σύστημα λήψης/μετάδοσης της συσκευής Bluetooth ή του συστήματος Soundbar.
  - Υπόκειται σε ηλεκτρικές διακυμάνσεις επειδή εμποδίζεται από έναν τοίχο, μια γωνία ή ένα μεσότοιχο γραφείου.
  - Εκτίθεται σε ηλεκτρικές παρεμβολές από συσκευές που χρησιμοποιούν την ίδια ζώνη συχνότητας, συμπεριλαμβανομένου ιατρικού εξοπλισμού, φούρνων μικροκυμάτων και ασύρματων δικτύων LAN.
- Πραγματοποιήστε ζεύξη του συστήματος Soundbar με τη συσκευή Bluetooth διατηρώντας τα σε κοντινή απόσταση.
- Όσο μεγαλύτερη είναι η απόσταση ανάμεσα στο σύστημα Soundbar και τη συσκευή Bluetooth, τόσο χαμηλότερη είναι η ποιότητα της σύνδεσης. Αν η απόσταση υπερβεί την εμβέλεια της λειτουργίας Bluetooth, η σύνδεση διακόπεται.
- Σε περιοχές με χαμηλή ευαισθησία λήψης, η σύνδεση Bluetooth ενδέχεται να μη λειτουργεί σωστά.
- Η σύνδεση Bluetooth λειτουργεί μόνο όταν οι συσκευές βρίσκονται κοντά. Η σύνδεση διακόπεται αυτόματα αν η απόσταση είναι μεγαλύτερη από αυτήν την εμβέλεια. Ακόμα και μέσα σε αυτήν την εμβέλεια, η ποιότητα του ήχου ενδέχεται να μειωθεί από εμπόδια, όπως τοίχοι ή πόρτες.
- Αυτή η ασύρματη συσκευή μπορεί να προκαλέσει ηλεκτρικές παρεμβολές κατά τη λειτουργία της.

# ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ MULTIROOM

Η εφαρμογή Samsung Multiroom επιτρέπει τη σύνδεση του Soundbar σε μια έξυπνη συσκευή, στο δίκτυό σας και στο Internet. Μόλις το Soundbar συνδεθεί σε έξυπνη συσκευή με εγκατεστημένη την εφαρμογή Multiroom, μπορείτε να συνδέσετε το Soundbar και πολλές συσκευές που διαθέτουν Samsung Multiroom μεταξύ τους ασύρματα και να αναπαράγετε ήχο από αυτές.

## ΠΡΙΝ ΞΕΚΙΝΗΣΕΤΕ

### ► Βασικές αρχές για την επικοινωνία



### Απαιτήσεις:

1. Δρομολογητής ασύρματου δικτύου και έξυπνη συσκευή
2. Ο ασύρματος δρομολογητής θα πρέπει να είναι συνδεδεμένος στο Διαδίκτυο.
3. Η συσκευή smart θα πρέπει να είναι συνδεδεμένη στο δρομολογητή, μέσω σύνδεσης Wi-Fi.

## ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ SAMSUNG MULTIROOM

Για χρήση του Soundbar με την εφαρμογή Samsung Multiroom, πρέπει να πραγματοποιήσετε λήψη και εγκατάσταση της εφαρμογής Samsung Multiroom στην έξυπνη συσκευή σας. Η λήψη της εφαρμογής είναι δυνατή από το Google Play ή το App Store. Έχοντας εγκαταστήσει την εφαρμογή Samsung Multiroom, μπορείτε να αναπαράγετε στο Soundbar μουσική που είναι αποθηκευμένη στην έξυπνη συσκευή σας, βρίσκεται σε άλλες συνδεδεμένες συσκευές, παρέχεται από άλλους πάροχους περιεχομένου ή μέσω ροής από ραδιοφωνικούς σταθμούς Internet

### ► Android ή iOS

Κάντε λήψη της εφαρμογής Samsung Multiroom από την εφαρμογή Google Play ή App Store της συσκευής smart σας.

\* Αναζήτηση στην αγορά: Samsung Multiroom

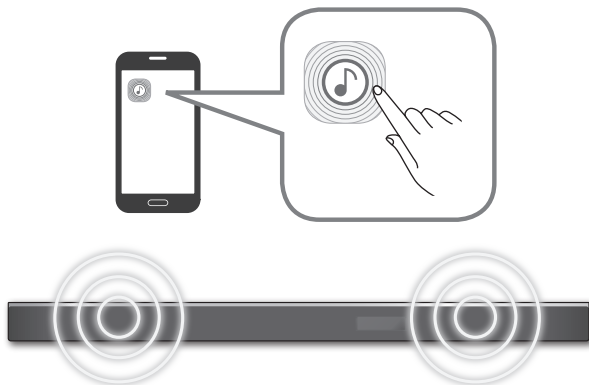


ή



## ► Εκκίνηση της εφαρμογής Samsung Multiroom

Για την εκκίνηση της εφαρμογής Samsung Multiroom, πατήστε το εικονίδιο της εφαρμογής Multiroom στην έξυπνη συσκευή σας.

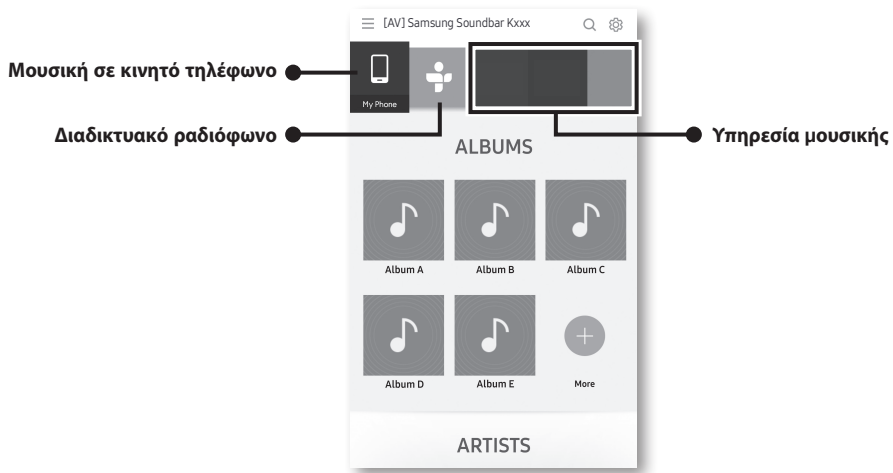


## ΣΥΝΔΕΣΗ ΤΟΥ SOUNDBAR ΣΤΟ ΔΙΚΤΥΟ ΣΑΣ

Στη συσκευή Smart σας, επιλέξτε την εφαρμογή Samsung Multiroom. Εφαρμόστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη της συσκευής smart.

Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τις παρακάτω λειτουργίες με την εφαρμογή Samsung Multiroom.

- Μπορείτε να απολαύσετε τα αρχεία μουσικής που είναι αποθηκευμένα στο κινητό σας τηλέφωνο, διάφορες πηγές μουσικής και διαδικτυακό ραδιόφωνο.



# ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ NETWORK STANDBY ON

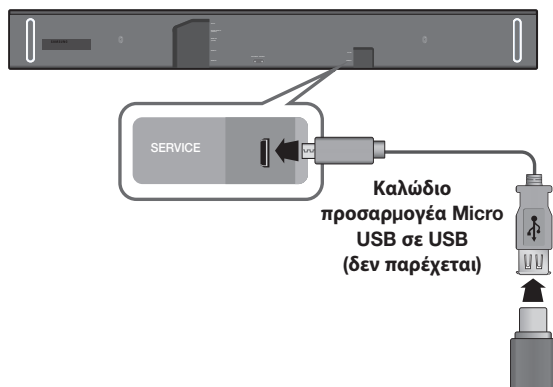
Η λειτουργία Network Standby On γίνεται διαθέσιμη εάν ολοκληρώθηκε επιτυχώς η ασύρματη σύνδεση μεταξύ της συσκευής smart και του Soundbar. Αυτή η λειτουργία ενεργοποιεί αυτόματα το Soundbar όταν μια συσκευή smart επιχειρεί να συνδεθεί με το Soundbar μέσω Bluetooth or Wi-Fi. Αν το Soundbar ενεργοποιηθεί μέσω σύνδεσης Bluetooth, ο τρόπος λειτουργίας εισόδου του ρυθμίζεται αυτόματα σε BT. Για ενεργοποίηση του Soundbar μέσω Wi-Fi, πρέπει να έχετε εγκαταστήσει την εφαρμογή Samsung Multiroom στην έξυπνη συσκευή σας.

1. Συνδέστε τη συσκευή Smart με το Soundbar.
2. Ενεργοποιήστε τη λειτουργία Network Standby On πατώντας το κουμπί **LEVEL** στο τηλεχειριστήριο του Soundbar για περισσότερο από 5 δευτερόλεπτα. Μπορείτε να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία πατώντας και πάλι το κουμπί **LEVEL** για περισσότερο από 5 δευτερόλεπτα.



- Η λειτουργία Ενεργοποίησης αναμονής δικτύου είναι διαθέσιμη μόνον όταν το Soundbar αναφέρεται μεταξύ των συζευγμένων συσκευών της έξυπνης συσκευής. (Η έξυπνη συσκευή και το Soundbar θα πρέπει να έχουν συζευχθεί τουλάχιστον μία φορά στο παρελθόν.)
- Το Soundbar εμφανίζεται στη λίστα εντοπισμένων συσκευών της συσκευής Smart μόνο όταν το Soundbar εμφανίζει το μήνυμα [BT READY] ή [WiFi READY].
- Αν δεν εκτελείται η λειτουργία Network Standby On
  - Η Ενεργοποίηση αναμονής δικτύου είναι απενεργοποιημένη. Ενεργοποιήστε την.
- Η σύνδεση Wi-Fi με το Soundbar τερματίζεται αν αποσυνδεθεί το καλώδιο ρεύματος ή διακοπεί η τροφοδοσία του. Ενεργοποιήστε το Soundbar και επαναλάβετε τη σύνδεση.

# ΕΝΗΜΕΡΩΣΗ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ



## ΕΝΗΜΕΡΩΣΗ ΜΕΣΩ USB

Η Samsung ενδέχεται να προσφέρει ενημερώσεις για το υλικολογισμικό συστήματος του Soundbar στο μέλλον.

Αν προσφέρεται μια ενημέρωση, μπορείτε να ενημερώσετε το υλικολογισμικό συνδέοντας μια συσκευή USB στην οποία είναι αποθηκευμένη η ενημέρωση υλικολογισμικού στη θύρα USB του Soundbar.

Σημειώστε ότι αν υπάρχουν πολλαπλά αρχεία ενημέρωσης, πρέπει να τα φορτώσετε χωριστά στη συσκευή USB και να χρησιμοποιήσετε ένα αρχείο κάθε φορά για να ενημερώσετε το υλικολογισμικό.

Επισκεφτείτε τη διαδικτυακή τοποθεσία Samsung.com ή επικοινωνήστε με το τηλεφωνικό κέντρο της Samsung για να λάβετε περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη λήψη αρχείων ενημέρωσης.

### ► Διαδικασία ενημέρωσης

1. Συνδέστε ένα καλώδιο προσαρμογέα Micro USB σε USB με αρσενικό βύσμα USB 2.0 Micro USB (Τυπου B) στο ένα άκρο και μια τυπική θηλυκή υποδοχή USB 2.0 (Τυπου A) στο άλλο άκρο, στην υποδοχή Micro USB του Soundbar.



- Το καλώδιο προσαρμογέα Micro USB σε USB πωλείται ξεχωριστά. Για αγορά, επικοινωνήστε με ένα Κέντρο σέρβις της Samsung ή με την Εξυπηρέτηση πελατών της Samsung.

2. Ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα για να κατεβάσετε το λογισμικό για το προϊόν: Μεταβείτε στον ιστότοπο της Samsung στη διεύθυνση (samsung.com/sec) → αναζητήστε το όνομα μοντέλου - επιλέξτε την εξυπηρέτηση πελατών (το όνομα της υπηρεσίας υπόκειται σε αλλαγές)
3. Αποθηκεύστε το λογισμικό που κατεβάσατε σε ένα USB stick και επιλέξτε «Αποσυμπίεση στο όνομα φακέλου» για να αποσυμπίεσετε το φάκελο.
4. Απενεργοποιήστε το Soundbar και συνδέστε το USB stick που περιέχει την ενημέρωση λογισμικού στη θηλυκή θύρα στο καλώδιο προσαρμογέα του micro USB.
5. Ενεργοποιήστε το Soundbar. Εντός διαστήματος 3 λεπτών εμφανίζεται η ένδειξη **UPDATE** και ξεκινά η διαδικασία ενημέρωσης.
6. Όταν ολοκληρωθεί η διαδικασία ενημέρωσης, το Soundbar απενεργοποιείται και ενεργοποιείται ξανά.



- Εάν η πηγή εισόδου αλλάξει μετά από μια ενημέρωση ή επανασύνδεση του καλωδίου τροφοδοσίας, αλλάξτε την πηγή εισόδου σε τηλεόραση ή σε άλλη επιθυμητή πηγή.

## ► Αν δεν εμφανιστεί η ένδειξη UPDATE

1. Απενεργοποιήστε το Soundbar και συνδέστε τη συσκευή αποθήκευσης USB που περιέχει τα αρχεία ενημέρωσης στη θύρα USB του Soundbar.
2. Αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος, επανασυνδέστε το και ενεργοποιήστε το προϊόν.



- Τοποθετήστε μια συσκευή USB που περιέχει την ενημέρωση υλικολογισμικού στη θύρα USB της κύριας μονάδας.
- Το υλικολογισμικό ενημέρωσης ενδέχεται να μη λειτουργήσει σωστά εάν είναι αποθηκευμένα στη συσκευή αποθήκευσης USB αρχεία ήχου που υποστηρίζονται από το Soundbar.
- Μην αποσυνδέετε το καλώδιο ρεύματος και μην αφαιρείτε τη συσκευή USB κατά την εγκατάσταση των ενημερώσεων. Η κύρια μονάδα απενεργοποιείται αυτόματα αφού ολοκληρωθεί η ενημέρωση του υλικολογισμικού.
- Μόλις ολοκληρωθεί η ενημέρωση, θα ξεκινήσει η ρύθμιση χρήστη στο Soundbar. Συνιστούμε να καταγράψετε τις ρυθμίσεις σας, ώστε να μπορείτε να τις επαναφέρετε εύκολα μετά την ενημέρωση. Πρέπει να σημειωθεί ότι το υλικολογισμικό ενημέρωσης επαναφέρει και τη σύνδεση του υπογούφερ. Εάν δεν πραγματοποιηθεί αυτόματα η σύνδεση στο υπογούφερ μετά την ενημέρωση, ανατρέξτε στη σελίδα 18. Σε περίπτωση που η ενημέρωση λογισμικού αποτύχει, ελέγξτε για τυχόν ελαττώματα στο USB stick.
- Οι χρήστες λογισμικού Mac OS ως μορφή USB πρέπει να χρησιμοποιούν MS-DOS (FAT).
- Ανάλογα με τον κατασκευαστή, ορισμένες συσκευές αποθήκευσης USB ενδέχεται να μην υποστηρίζονται.

## ΑΥΤΟΜΑΤΗ ΕΝΗΜΕΡΩΣΗ

Ακόμα και όταν το Soundbar είναι απενεργοποιημένο, το Soundbar ελέγχει αυτόματα για την τελευταία έκδοση λογισμικού και συνεχίζει να ενημερώνεται αν είναι συνδεδεμένο στο Διαδίκτυο.



- Το Soundbar είναι διαμορφωμένο ώστε να εκτελεί αυτόματη ενημέρωση από προεπιλογή.
- Για να χρησιμοποιήσει τη λειτουργία αυτόματης ενημέρωσης, το Soundbar πρέπει να είναι συνδεδεμένο στο Διαδίκτυο.
- Η σύνδεση Wi-Fi με το Soundbar τερματίζεται αν αποσυνδεθεί το καλώδιο ρεύματος ή διακοπεί η τροφοδοσία του. Εάν διακοπεί η τροφοδοσία, ενεργοποιήστε το Soundbar και συνδέστε το ξανά.

# ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Προτού στελέτε τη συσκευή για σέρβις, ελέγξτε τα παρακάτω.

## Η μονάδα δεν ανάβει.

- Το καλώδιο ρεύματος είναι συνδεδεμένο στην πρίζα; → Συνδέστε το φως τροφοδοσίας στην πρίζα.

## Κάποια λειτουργία δεν ενεργοποιείται με το πάτημα του αντιστοίχου κουμπιού.

- Υπάρχει στατικός ηλεκτρισμός στο χώρο; → Αποσυνδέστε το φως τροφοδοσίας και συνδέστε το πάλι.

## Δεν παράγεται ήχος.

- Είναι ενεργοποιημένη η λειτουργία σίγασης; → Πατήστε το κουμπί **VOL** για να ακυρώσετε τη λειτουργία.
- Είναι η ένταση του ήχου ρυθμισμένη στο ελάχιστο επίπεδο; → Προσαρμόστε την ένταση ήχου.

## Το τηλεχειριστήριο δεν λειτουργεί.

- Οι μπαταρίες έχουν εξαντληθεί; → Αντικαταστήστε τις με καινούργιες μπαταρίες.
- Η απόσταση μεταξύ του τηλεχειριστηρίου και της κεντρικής μονάδας είναι πολύ μεγάλη; → Μετακινηθείτε πιο κοντά στη μονάδα.

## Αναβοσβήνει η κόκκινη λυχνία LED στο υπογούφερ και δεν ακούγεται ήχος από το υπογούφερ.

- Το υπογούφερ σας ενδέχεται να μην είναι συνδεδεμένο στον κύριο κορμό του προϊόντος. → Δοκιμάστε να συνδέσετε και πάλι το υπογούφερ. (βλ. σελίδες 18)

## Το υπογούφερ βουίζει και δονείται αισθητά.

- Δοκιμάστε να ρυθμίσετε τη δόνηση του υπογούφερ. → Πατήστε το κουμπί **WOOFER** στη τηλεχειριστήριό σας επάνω ή κάτω για να ρυθμίσετε την ένταση (μεταξύ -12, -6 ~ +6).

# ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

ΓΕΝΙΚΑ	Βάρος	Κύρια μονάδα του Soundbar	6,7 kg	
		Υπογούφερ (PS-KW1-4)	9,6 kg	
	Διαστάσεις (Π x Υ x Β)	Κύρια μονάδα του Soundbar	1210,2 x 81,7 x 131,4 mm	
		Υπογούφερ (PS-KW1-4)	203,9 x 399,0 x 414,3 mm	
	Θερμοκρασία λειτουργίας		+5°C έως +35°C	
	Υγρασία λειτουργίας		10 % έως 75 %	
HDMI	Βίντεο	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0		
ΕΝΙΣΧΥΤΗΣ	Ονομαστική τιμή ισχύος εξόδου	Κύρια μονάδα του Soundbar	18W x 11, 4 OHM, THD ≤ 10%	
		Υπογούφερ (PS-KW1-4)	162W, 3 OHM, THD ≤ 10%	
Υποστηριζόμενες μορφές αναπαραγωγής			LPCM 2 καναλιών, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS	
Ισχύς εξόδου ασύρματης συσκευής	Μέγιστη ισχύς μετάδοσης BT		100 mW στα 2,4 GHz – 2,4835 GHz	
	Μέγιστη ισχύς μετάδοσης Wi-Fi		100 mW στα 2,4 GHz – 2,4835 GHz, 5,15 GHz – 5,35 GHz και 5,47 GHz – 5,725 GHz	
	Μέγιστη ισχύς μετάδοσης SRD		25mW στα 2405,35MHz – 2477,35MHz	

\* Η σχεδίαση, οι προδιαγραφές και η οθόνη εφαρμογών υπόκεινται σε αλλαγές χωρίς προειδοποίηση.

\* Ονομαστική τιμή προδιαγραφής

- Η εταιρεία Samsung Electronics Co., Ltd επιφυλάσσει του δικαιώματος να τροποποιεί τις προδιαγραφές χωρίς ειδοποίηση.
- Οι τιμές βάρους και πλευρών είναι κατά προσέγγιση.
- Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την τροφοδοσία και την κατανάλωση ενέργειας, ανατρέξτε στην ετικέτα που βρίσκεται πάνω στο προϊόν. (Ετικετα : Κάτω μέρος κύριας μονάδας)

※ Προσοχή : Το προϊόν θα επανεκκινηθεί αυτόματα αν ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε το Wi-Fi/Ethernet.

Συνολική κατανάλωση ισχύος σε κατάσταση αναμονής (W) (Όλες οι θύρες δικτύου σε κατάσταση ενεργοποίησης)		5,8W
Wi-Fi/Ethernet	Μέθοδος απενεργοποίησης θύρας	Πατήστε το κουμπί <b>Wi-Fi SETUP</b> στο προϊόν επί 30 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε το Wi-Fi/Ethernet.
Bluetooth	Μέθοδος απενεργοποίησης θύρας	Πατήστε το κουμπί <b>SPK ADD</b> στο προϊόν επί 30 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε το Bluetooth.

### ※ Ειδοποίηση για τις άδειες χρήσης λογισμικού ανοιχτού κώδικα

- Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις Ανοιχτές πηγές που χρησιμοποιούνται σε αυτό το προϊόν, επισκεφθείτε τη διαδικτυακή τοποθεσία: <http://opensource.samsung.com>

### ※ Spotify Άδεια χρήσης

- Το λογισμικό Spotify διέπεται από τις άδειες χρήσης τρίτων, που υπάρχουν εδώ: [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το Spotify Connect, επισκεφθείτε τη διεύθυνση [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect)

## ΑΔΕΙΑ



**DOLBY**  
**ATMOS**

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



**dts**<sup>®</sup>  
Digital Surround

For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



**HDMI**<sup>™</sup>  
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- Η Samsung Electronics δηλώνει ότι ο εν λόγω εξοπλισμός συμμορφώνεται με την οδηγία 2014/53/EK. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη διεύθυνση: <http://www.samsung.com>. Επιλέξτε Υποστήριξη > Αναζήτηση υποστήριξης προϊόντος και εισαγάγετε το όνομα του μοντέλου.  
Ο εξοπλισμός μπορεί να λειτουργήσει σε όλες τις χώρες της ΕΕ.  
Η λειτουργία ασύρματου δικτύου WLAN 5 GHz (Wi-Fi ή SRD) αυτού του εξοπλισμού μπορεί να λειτουργήσει μόνο σε εσωτερικό χώρο.



## Επικοινωνήστε με τη SAMSUNG WORLD WIDE

Εάν έχετε οχλήια ή ερωτήσεις σχετικά με προϊόντα της Samsung, επικοινωνήστε με το κέντρο εξυπηρέτησης πελατών της SAMSUNG.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>■ Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/uk/support
IRELAND (EIRE)	0818 717100	www.samsung.com/ie/support
GERMANY	06196 77 555 77	www.samsung.com/de/support
FRANCE	01 48 63 00 00	www.samsung.com/fr/support
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	www.samsung.com/it/support
SPAIN	0034902172678	www.samsung.com/es/support
PORTUGAL	808 207 267	www.samsung.com/pl/support
LUXEMBURG	261 03 710	www.samsung.com/be_fr/support
NETHERLANDS	088 90 90 100	www.samsung.com/nl/support
BELGIUM	02-201-24-18	www.samsung.com/be/support (Dutch) www.samsung.com/be_fr/support (French)
NORWAY	815 56480	www.samsung.com/no/support
DENMARK	707 019 70	www.samsung.com/dk/support
FINLAND	030-6227 515	www.samsung.com/fi/support
SWEDEN	0771 726 786	www.samsung.com/se/support
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* *(koszt polaczenia wedlug taryfy operatora)	http://www.samsung.com/pl/support/
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	www.samsung.com/hu/support
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	www.samsung.com/at/support

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	www.samsung.com/ch/support (German) www.samsung.com/ch_fr/support (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	www.samsung.com/cz/support
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	www.samsung.com/sk/support
CROATIA	072 726 786	www.samsung.com/hr/support
BOSNIA	056 233 999	www.samsung.com/support
MONTENEGRO	020 405 888	www.samsung.com/support
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	www.samsung.com/si/support
SERBIA	011 321 6899	www.samsung.com/rs/support
ALBANIA	045 620 202	www.samsung.com/al/support
BULGARIA	*3000 ЦЕНА В МРЕЖАТА 0800 111 31 , безплатна телефонна линия	www.samsung.com/bg/support
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	www.samsung.com/ro/support
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	www.samsung.com/gr/support
LITHUANIA	8-800-77777	www.samsung.com/lt/support
LATVIA	8000-7267	www.samsung.com/lv/support
ESTONIA	800-7267	www.samsung.com/ee/support



**[Σωστή απόρριψη των μπαταριών αυτού του προϊόντος]**

### (Πούχει σε χώρες με ξεχωριστά συστήματα συλλογής)

Αυτή η επισήμανση πάνω στη μπαταρία, το εγχειρίδιο ή τη συσκευασία υποδεικνύει ότι οι μπαταρίες αυτού του προϊόντος δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα στο τέλος του κύκλου ζωής τους. Όπου υπάρχουν, τα χημικά σύμβολα Hg, Cd ή Pb υποδεικνύουν ότι η μπαταρία περιέχει υδράργυρο, κάδμιο ή μόλυβδο πάνω από τα επίπεδα αναφοράς της Ευρωπαϊκής Οδηγίας 2006/66. Αν οι μπαταρίες δεν απορριφθούν σωστά, αυτές οι ουσίες ενδέχεται να προκαλέσουν βαρύτερες συνέπειες στην ανθρώπινη υγεία ή το περιβάλλον.

Παρακαλούμε διαχωρίζετε τις μπαταρίες από άλλους τύπους απορριμμάτων και ανακυκλώνετε τις μέσω του τοπικού σας, δωρεάν συστήματος ανακύκλωσης μπαταριών, για την προστασία των φυσικών πόρων και την προώθηση της επαναχρησιμοποίησης υλικών.



**Σωστή Απόρριψη αυτού του Προϊόντος  
(Απόβλητα Ηλεκτρικού & Ηλεκτρονικού  
Εξοπλισμού)**

### (Πούχει σε χώρες με ξεχωριστά συστήματα συλλογής)

Αυτό το σήμα που εμφανίζεται επάνω στο προϊόν, στα εξαρτήματά του ή στα εγχειρίδια που το συνοδεύουν, υποδεικνύει ότι το προϊόν και τα ηλεκτρονικά του εξαρτήματα (π.χ. φορητής, ακουστικά, καλώδιο USB) δεν θα πρέπει να ρίπτονται μαζί με τα υπόλοιπα οικιακά απορρίμματα μετά το τέλος του κύκλου ζωής τους. Προκειμένου να αποφευχθούν ενδεχόμενες βλαβερές συνέπειες στο περιβάλλον ή την υγεία εξαιτίας της ανεξέλεγκτης διάθεσης απορριμμάτων, σας παρακαλούμε να διαχωρίσετε αυτά τα προϊόντα από άλλους τύπους απορριμμάτων και να τα ανακυκλώσετε, ώστε να βοηθήσετε στην βιώσιμη επαναχρησιμοποίηση των υλικών πόρων.

Οι οικιακοί χρήστες θα πρέπει να έλθουν σε επικοινωνία είτε με το κατάστημα απ' όπου αγόρασαν αυτό το προϊόν, είτε με τις κατά τόπους υπηρεσίες, προκειμένου να πληροφορηθούν τις λεπτομέρειες σχετικά με τον τόπο και τον τρόπο με τον οποίο μπορούν να δώσουν αυτά τα προϊόντα για ασφαλή προς το περιβάλλον ανακύκλωση.

Οι επιχειρήσεις-χρήστες θα πρέπει να έλθουν σε επαφή με τον προμηθευτή τους και να ελέγξουν τους όρους και τις προϋποθέσεις του συμβολαίου αγοράς. Αυτό το προϊόν και τα ηλεκτρονικά του εξαρτήματα δεν θα πρέπει να αναμειγνύονται με άλλα συνηθισμένα απορρίμματα προς διάθεση.

Για πληροφορίες σχετικά με τις περιβαλλοντικές δεσμεύσεις της Samsung και τις κανονιστικές υποχρεώσεις για συγκεκριμένα προϊόντα, π.χ. REACH, WEEE και μπαταρίες, επισκεφτείτε τη διεύθυνση:

[http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/samsungelectronics/corporatecitizenship/data\\_corner.html](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/samsungelectronics/corporatecitizenship/data_corner.html)

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# Használati útmutató




## Képzelve el a lehetőségeket





Köszönjük, hogy a Samsung termékét választotta.  
Teljesebb szervízszerelésért regisztrálja termékét a  
[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# BIZTONSÁGI ÓVINTÉZKEDÉSEK

## BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

AZ ÁRAMÜTÉS VESZÉLYÉNEK ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN NE VEGYE LE A KÉSZÜLÉK BURKOLATÁT. A KÉSZÜLÉK BELSEJÉBEN NINCSEN OLYAN ALKATRÉSZ, AMELYET HÁZILIG LEHETNE JAVÍTANI. A KÉSZÜLÉK JAVÍTÁSÁT BIZZA SZAKEMBERRE.

 <div style="text-align: center;"> <b>FIGYELEM</b>  <b>FESZÜLTÉG ALA TT! NE NYISSA K I A BURKOLATOT!</b> </div> 		Ez a jel a készülék belsejében uralkodó magasfeszültségre figyelmeztet. Semmiképpen ne érjen a készülék belsejében található alkatrészekhez. Veszélyes.
		Ez a jel azt jelzi, hogy a terméket olyan fontos információkkal látták el, amelyek az üzemeltetésre és karbantartásra vonatkoznak.

	II. osztályú termék: Ez a szimbólum azt jelzi, hogy nincs szükség biztonsági elektromos földelésre.
	Váltakozó áramú feszültség : Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a vele jelölt névleges feszültség váltakozó áramú.
	Egyenáramú feszültség : Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a vele jelölt névleges feszültség egyenáramú.
	Vigyázat! Olvassa el a használati utasításokat: Ez a szimbólum arra hívja fel a figyelmet, hogy el kell olvasni a felhasználói kézikönyv biztonságra vonatkozó tudnivalóit.

**FIGYELMEZTETÉS** : A tűz és áramütés veszélyének elkerülése érdekében ne tegye ki a készüléket csapadéknak, nedvességnek.

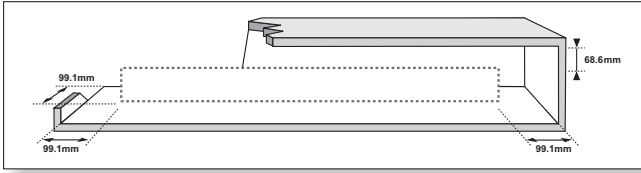
**FIGYELEM** : AZ ÁRAMÜTÉS ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN A HÁLÓZATI CSATLAKOZÓT TELJESEN TOLJA BE A CSATLAKOZÓÁLJZATBA.

- Ezt a berendezést mindig váltóáramú aljzathoz csatlakoztassa védővezeték csatlakozással.
- A berendezés hálózatról való leválasztásához, a dugót ki kell húzni a hálózati aljzataból, ezért a hálózati dugónak bármikor használatra készen kell állni.

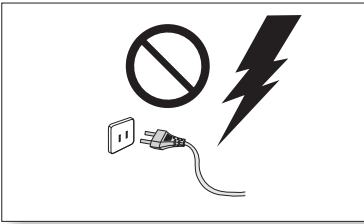
### FIGYELEM

- Ne tegye ki a készüléket csepegtető vagy felcsapódó víznek. Ne helyezzen vízzel teli edényeket, például vázát a készülékre.
- Kapcsolja ki a teljesen a készüléket és húzza ki a konnektorból. Ezért a tápkábel dugójának mindig könnyen elérhetőnek kell lennie.

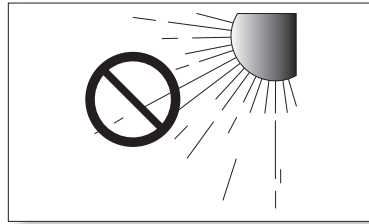
## BIZTONSÁGI ÓVINTÉZKEDÉSEK



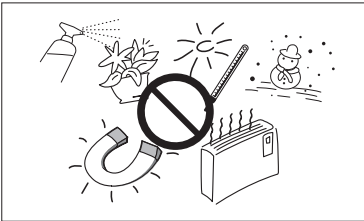
Ellenőrizze, hogy a háztartásban rendelkezésre álló tápfeszültség megegyezik a készülék hátulján feltüntetetttel. Helyezze el a készüléket vízszintesen megfelelő felületre (bútorra), és hagyjon mellette elegendő helyet a szellőzéshez 7-10 cm. Ne takarja le a szellőzőnyílásokat. Ne helyezze a készüléket erősítőre vagy egyéb készülékre, amely melegekedhet. A készülék folyamatos használatra készült. A készülék áramtalanításához húzza ki a csatlakozót a konnektorból. Áramtalanítsa a készüléket, ha hosszabb ideig nem használja.



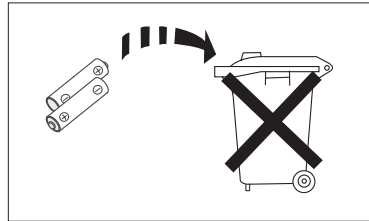
Vihar alatt húzza ki a dugót a konnektorból. A villámok miatt keletkező feszültségülkések tönkretelhetik a készüléket.



Ne tegye ki a készüléket közvetlen napfénynek vagy hőforrásnak. Ez túlmelegedéshez és meghibásodáshoz vezethet.



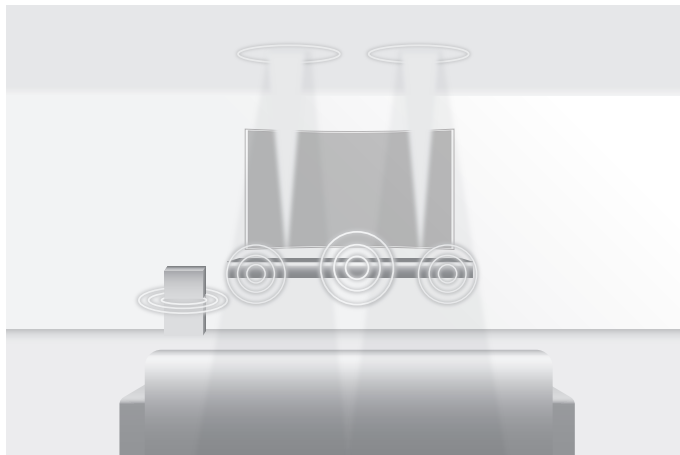
Tartsa távol a készüléket a nedvességtől (vízzel teli váza) és a túlzott hőitől (pl. radiátor), illetve az erős mágneses vagy elektromos mezőt gerjesztő eszközöktől. Meghibásodás esetén húzza ki a dugót a konnektorból. A termék nem ipari használatra készült. Csak személyes használatra tervezték. Ha hideg környezetből meleg környezetbe viszi, páralecsapódás keletkezhet. Ha télen szállítja a készüléket, várjon kb. 2 órát, amíg a készülék átveszi a szobahőmérsékletet.



A készülék által használt elemek környezetre káros vegyi anyagokat tartalmaznak. Ne dobja az elemeket a háztartási szemétkébe. Az elemeket ne dobja tűzbe. Ne zárja rövidre, szerelje szét vagy melegítse túl az elemeket. Az akkumulátor nem megfelelően végzett cseréje robbanást okozhat. Csak azonos vagy egyenértékű típusúra cserélje.

# DOLBY ATMOS®

Ez a készülék támogatja a Dolby Atmos®-t.



## \* Mi a Dolby Atmos®?

Az Atmos technológia kiegészíti a meglévő 5.1 csatornás térhatású hangrendszereket, egy fej fölötti hangszóró hozzáadásával. Ez a hallgatót 360 fokos hangélménybe burkolja, és magával ragadó, tiszta, gazdag, részletes és még mélyebb élményt biztosít. A rendszer csatlakoztatásának részleteiért lásd a 23. oldalt.

# TARTALOMJEGYZÉK

## 2 KEZDETI LÉPÉSEK

- 2 Biztonsági óvintézkedések
- 4 Dolby Atmos®
- 6 A mellékelt tartozékok

## 7 A KÉSZÜLÉK BEMUTATÁSA

- 7 Előlap / Jobb oldali panel
- 8 Alsó panel
- 9 A távvezérlő

## 14 TELEPÍTÉS

- 14 A Soundbar telepítése
- 14 A rögzítőbilincs felszerelése a falra
- 17 A Soundbar leszerelése a falról

## 18 CSATLAKOZÁSOK

- 18 A mélysugárzó csatlakoztatása
- 21 Csatlakoztatás TV-hez
- 21 Csatlakoztatás TV-hez HDMI (Digitális) kábellel
- 22 Csatlakozás televízióhoz Digitális Optikai Kábellel
- 23 Csatlakozás külső eszközökhöz
- 23 Eszközök csatlakoztatása a Dolby Atmos® használatához
- 24 HDMI kábel
- 25 Optikai vagy analóg audiókábel

## 26 A KÉSZÜLÉK FUNKCIÓI

- 26 Bemeneti mód
- 27 Bluetooth
- 29 A Multiroom Alkalmazás használata
- 31 A Network Standby On funkció használata
- 32 Szoftverfrissítés

## 34 HIBAEHÁRÍTÁS

- 34 Hibaelhárítás

## 35 FÜGGELÉK

- 35 Műszaki adatok



- Az útmutatóban látható ábrák és illusztrációk csak referenciaként szolgálnak, és eltérhetnek a termék tényleges megjelenésétől.
- Adminisztrációs költséget számíthatunk fel, ha
  - (a) mérnöknek kell ellátogatnia otthonába és a termék nem hibásodott meg (a felhasználói kézikönyv elolvasásának elmulasztása esetén).
  - (b) a készüléket javítóműhelybe hozza, de nem hibásodott meg (a felhasználói kézikönyv elolvasásának elmulasztása esetén).
- A látogatás vagy a javítási munka megkezdése előtt tájékoztatjuk az adminisztrációs díj mértékéről.

# A MELLÉKELT TARTOZÉKOK


## A HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ ELOLVASÁSA ELŐTT

Az útmutató elolvasása előtt vegye figyelembe az alábbi figyelmeztetéseket.


### ► Az útmutatóban használt ikonok

Ikon	Kifejezés	Meghatározás
	<b>Figyelem</b>	Olyan helyzet, ahol egy funkció nem működik, vagy a beállítások törölődnek.
	<b>Megjegyzés</b>	Típek vagy javaslatok a funkciók használatához.

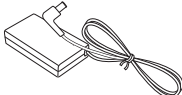
Ellenőrizze az alábbi tartozékok meglétét.




**Távírányító /  
Elemek (AA méretű)**




**Tápkábel**




**AC/DC adapter  
(a központi egységhez)**




**HDMI kábel**




**Fali Rögzítési Útmutató**




**Tartócsavar : 2 db    Csavar : 2 db**



**Fali konzol : 2 db**

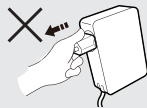


**AC Csatlakozó**  
(Az országtól és a modelltől függően)



Csatlakoztassa az AC csatlakozót az adapterhez, amíg "kattanó" hangot nem hall, hogy stabilan legyenek rögzítve.

---



Ne vágja le az AC csatlakozót az adatterről (miután csatlakoztatva lett, később már nem kerül eltávolításra).



- A tartozékok enyhén eltérhetnek a fenti ábrán láthatóktól.
- A régiótól függően az AC csatlakozó megjelenése eltérhet, vagy pedig adapterrel integrálva kerül leszállításra.

# ELŐLAP / JOBB OLDALI PANEL

## 1 + / - (Hangerő) gomb

A hangerőt szabályozza.

A kijelzőn megjelenik a hangerőszint értéke.

## 2 → (Forrás) gomb

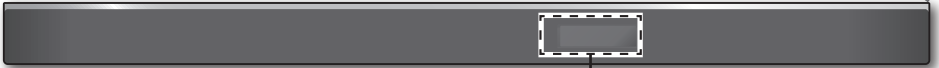
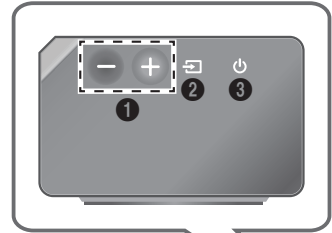
A D.IN, AUX, HDMI1, HDMI2, BT bemenetek kiválasztása.

- A **BT PAIRING** mód bekapcsolásához tartassa lenyomva ezt a gombot BT módban.

## 3 ⏻ (Bekapcsoló) gomb

Be- és kikapcsolja a Soundbar készüléket.

Jobb oldal



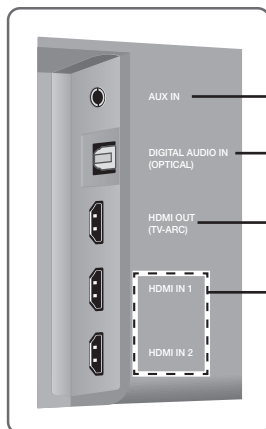
Kijelző

A zenehallgatási módot jelzi.



- Az AC tápkábel csatlakoztatásakor a bekapcsológomb 4-6 másodpercig működik. Amikor megnyomja a bekapcsológombot, akkor a készülék 20 másodperc elteltét követően ad ki hangot.
- A készülék bekapcsolása után 4-5 másodperc telik el, mire a hang először megszólal.
- Ha csak a Soundbar készülék hangját szeretné hallgatni, kapcsolja ki a TV hangszóróit a TV audió beállítási menüjében. További részletek a TV használati útmutatójában.

# ALSÓ PANEL



## AUX IN

Ide csatlakoztassa a külső eszköz analóg kimenetét.

## DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)

A külső eszköz digitális (optikai) kimenetének csatlakoztatásához.

## HDMI OUT (TV-ARC)

Digitális videó és audió jelek kimenete HDMI kábellel csatlakoztatott eszközök számára.

## HDMI IN 1, HDMI IN 2

A digitális képet és hangot ugyanazon a HDMI kábelen továbbítja. Támogatott külső eszköz használatakor ajánlott.



## CÍMKE

## Wi-Fi SETUP

A Soundbar csatlakoztatása a hálózathoz Wi-Fi beállítással. (Ehhez egy okoseszköz és a Samsung Multiroom alkalmazás szükséges. Lásd a 29. oldalt.)

## SPK ADD

Nyomja meg a gombot a Soundbar Samsung HUB-hoz (külön kapható) vagy hálózathoz történő csatlakoztatásához. (Ehhez egy okoseszköz és a Samsung Multiroom alkalmazás szükséges. Lásd a 29. oldalt.)

## DC 19V (Tápfeszültség be)

Csatlakoztassa az AC/DC hálózati adaptert a tápfeszültség bemenetbe, majd csatlakoztassa az AC/DC hálózati adaptert a konnektorba.

## SERVICE

USB mikrocsatlakozó. A készülék szoftverének frissítéséhez. USB adapter szükséges hozzá. (Külön kapható.) Lásd a 32. oldalt.



- Az AC adapter tápkábelét a dugónál fogva húzza ki a konnektorból. Ne a kábelt húzza.
- Ne csatlakoztassa a készüléket a konnektorba, amíg az összekötő kábeleket nem csatlakoztatta.

# A TÁVVEZÉRLŐ

## Bekapcsoló

Be- és kikapcsolja a Soundbar készüléket.

## ((o)) SOUND

A Térhatású Hang mélységet és térérzetet ad a hangnak.

A ((o)) **SOUND** gomb többszöri megnyomásával válthat a Térhatású Hang beállításai között : **ON - SURROUND SOUND, OFF - SURROUND SOUND**

- KI: Hang lejátszása az összes hangszórón keresztül.
- BE: Hang lejátszása az eredeti forrás csatornán keresztül.

## Fel/Le/Balra/Jobbra

Nyomja meg a jelzett területeket a Fel/Le/Balra/Jobbra kiválasztásához.

Nyomja meg a Fel/Le/Balra/Jobbra opciót a gombon, a funkciók kiválasztásához vagy beállításához.

Aktiválhatja a **Wi-Fi SETUP** funkciót azzal is, ha több mint 5 másodpercig nyomva tartja az **Fel** gombot.

Aktiválhatja a Soundbar **SPK ADD** funkcióját azzal is, ha több mint 5 másodpercig nyomva tartja az **Le** gombot.

## Zene Átugrása

Nyomja meg a **Jobbra** gombot a következő zene kiválasztásához;

Nyomja meg a **Balra** gombot a előző zene kiválasztásához.

## Anynet+

Tartsa lenyomva a **Jobbra** gombot kb. 5 másodpercig az Anynet+ funkció be- vagy kikapcsolásához.

(Alapértelmezés : **ON - ANYNET+** vagy **OFF - ANYNET+**)

Az Anynet+ funkcióval a Soundbar-t távirányítóval vezérelheti egy Anynet+ kompatibilis Samsung TV-készülékről.

A Soundbar-t a televízióhoz egy HDMI kábellel kell csatlakoztatni.

## Auto Power Link

Tartsa lenyomva a **Balra** gombot kb. 5 másodpercig az Auto Power Link funkció be- vagy kikapcsolásához.

(Alapértelmezés : **OFF - POWER LINK** vagy **ON - POWER LINK**)

Szinkronizálja a Soundbar-t optikai kapcsolattal az Optical aljzaton keresztül, így automatikusan bekapcsol a TV bekapcsolásakor.

(lásd a 22. oldalt) A Auto Power Link funkció csak a **D.IN** módban érhető el.

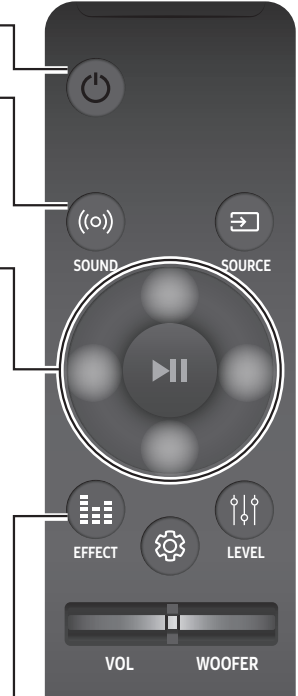
## EFFECT

6 hangzás közül választhat: **STANDARD (Eredeti Hang), MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE** és **NIGHT** - a hallgatni kívánt tartalomtól függően. Az eredeti hang hallgatásához válassza a **STANDARD** módot.

### \* DRC (Dynamic Range Control)

A Dolby Digital sávok dinamikus tartományvezérlésének alkalmazását teszi lehetővé. Tartsa lenyomva kb. 5 másodpercig az **EFFECT** gombot

készenléti állapotban a DRC (Dynamic Range Control) funkció váltásához **ON - DRC** és **OFF - DRC** között.



- Használja a TV távirányítóját a TV-hez.

## A KÉSZÜLÉK BEMUTATÁSA



### SOURCE

Nyomja meg a TV-hez csatlakoztatott jelforrás kiválasztásához.

#### \* BT PAIRING mód

A BT PAIRING mód bekapcsolásához a Bluetooth funkcióban, tartsa lenyomva legalább 5 másodpercig a **SOURCE** gombot.

### Lejátszás/szünet (BT / WIFI)

A zene ideiglenes leállításához nyomja meg a **▶||** gombot.

A **▶||** gomb újbóli megnyomásával játssza le a kiválasztott zenét.

### LEVEL

Az ATMOS Soundbar 3.1.2 csatornás hanggal rendelkezik. Ezzel a gombbal módosíthatja az egyes hangszórók hangerejét. Nyomja meg ezt a gombot, használja a **Bal/Jobb** gombokat egy hangszóró kiválasztásához, majd használja az **Fel/Le** gombokat a szint (hangerő) növeléséhez vagy csökkentéséhez.

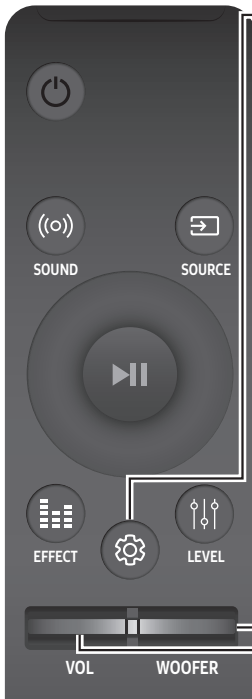


Készülék

Hangszóró	Megjelenik az OLED-en, az érték beállítása során
Elöl Balra	FL
Elöl Fent Balra	FTL
Középen	C
Elöl Jobbra	FR
Elöl Fent Jobbra	FTR

#### \* Network Standby Ki/Be

Tartsa lenyomva a **LEVEL** gombot kb. 5 másodpercig a Network Standby be- vagy kikapcsolásához. (Lásd a 31. oldalt)



**(Hangvezérlés)**

Nyomja meg a **TREBLE, BASS** vagy a **AUDIO SYNC** funkció kiválasztásához. Majd a **Fel/Le** gombokkal állítsa be a **TREBLE** és **BASS** hangszint -3 ~ +3 között. **Nyomja le az (Hangvezérlés) gombot 5 másodperc**re a hang beállításához az egyes frekvenciasávokban. 150Hz, 300Hz, 600Hz, 1.2KHz, 2.5KHz, 5KHz, és 10KHz választható (**Balra/Jobbra**), és ezek mindegyike -6 ~ +6 értékek között állítható be (**Fel/Le**).

Ha a Soundbar digitális TV-hez csatlakozik, és a kép elcsúszik a hanghoz képest, az **(Hangvezérlés)** gombokkal szinkronba hozható a kép és a hang. Az audió késleltetési ideje a **Fel/Le** gombokkal 0 ms ~ 300 ms között állítható be. BT módban az Audio Sync funkció lehet, hogy nem érhető el.

**WOOFER**

Nyomja meg a gombot felfelé vagy lefelé, hogy beállítsa a mélysugárzó hangerejét -12 vagy -6 - +6 értékre. Ha megnyomja a gombot, akkor ezzel visszaállítja a mélysugárzó hangerejét a 0 szintre.



**VOL**

Nyomja meg a gombot felfelé vagy lefelé, hogy beállítsa a hangerőt.

**Némítás**

Nyomja meg a **VOL** gombot a hang némításához. Nyomja meg újra a hang némításának megszüntetéséhez.



**► A Soundbar Hangerejének Vezérlése a Televízió Távirányítójával**

1. Nyomja meg és tartsa nyomva a **(SOUND)** gombot legalább 5 másodpercig, míg bekapcsol a Soundbar.
2. A Soundbar kijelzőjén megjelenik az „ON-TV REMOTE” felirat.
3. A televízió menüjében a televízió hangszórója helyett válassza ki a külső hangszórót.

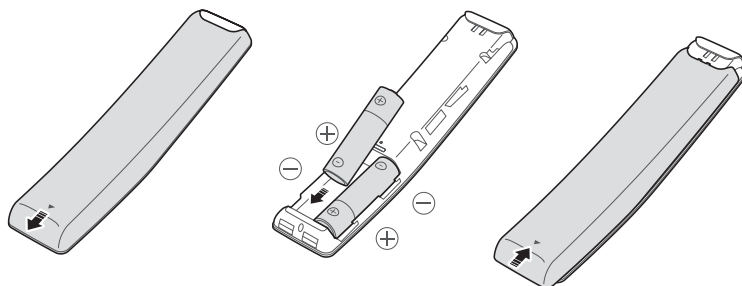


- Nem érhető el a **TV ARC, BT, HDMI1** és a **HDMI2** módokban. (Csak a **D.IN** (optikai) és az **AUX** módokban érhető el)
- A televízió távirányítóján csak a hangerő és a némítás gombok érhetőek el. Az egyéb gombok le vannak tiltva.
- Gyártótól és modelltől függően a televízió menüje különbözhet. További információért olvassa el a televízió használati utasítását.
- A következő gyártó készülékei támogatják ezt a funkciót:
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - A távvezérlő gyártójától függően előfordulhat, hogy ez a funkció nem kompatibilis a televízió távvezérlőjével.
- A funkció kikapcsolásához tartsa nyomva a **(SOUND)** gombot 5 másodpercig. A Soundbar kijelzőjén megjelenik az „OFF-TV REMOTE” felirat.

## ELEMEK BEHELYEZÉSE (2 DB AA ELEM)

Csúsztassa az elemek fedelét a nyíl irányába, amíg teljesen el nem távolítható.








Helyezzen be 2 AA elemet (1.5V) a megfelelő +/- polaritással. Csúsztassa vissza az elemek fedelét.



## A REJTETT GOMBOK HASZNÁLATA

Rejtett Gomb		Referenciaoldal
Távírányító Gomb	Funkció	
(o) SOUND	Televízió távírányítóján Ki/Be	11 oldal
SOURCE	BT Párosítás	27 oldal
▶II (Lejátszás/szünet)	Auto Power Down Ki/Be (AUX mód)	26 oldal
VOL	ID SET	19 oldal
Fel	WIFI SETUP	9 oldal
Le	ADD SPEAKER	9 oldal
Balra	Auto Power Link Ki/Be	22 oldal
Jobbra	Anynet+ Ki/Be	9 oldal
⚙️ (Hangvezérlés)	7 Sávós EQ	11 oldal
EFFECT	DRC Ki/Be	9 oldal
LEVEL	Network Standby Ki/Be	31 oldal

## A HANGEFFEKTUS KÜLÖNFÉLE MÓDJAINAK KIMENETI SPECIFIKÁCIÓI

Bemenet	Effektus		Kimenet
2 cs	 <b>SOUND</b>	ON	3.1.2 cs
5.1 cs			3.1.2 cs
2 cs	 <b>EFFECT</b>	STANDARD	2.1 cs
5.1 cs			3.1 cs
2 cs	 <b>EFFECT</b>	MUSIC	2.1 cs
5.1 cs			3.1 cs
2 cs	 <b>EFFECT</b>	CLEAR VOICE	3.1 cs
5.1 cs			3.1 cs
2 cs	 <b>EFFECT</b>	SPORTS	3.1.2 cs
5.1 cs			3.1.2 cs
2 cs	 <b>EFFECT</b>	MOVIE	3.1.2 cs
5.1 cs			3.1.2 cs
2 cs	 <b>EFFECT</b>	NIGHT	3.1 cs
5.1 cs			3.1 cs

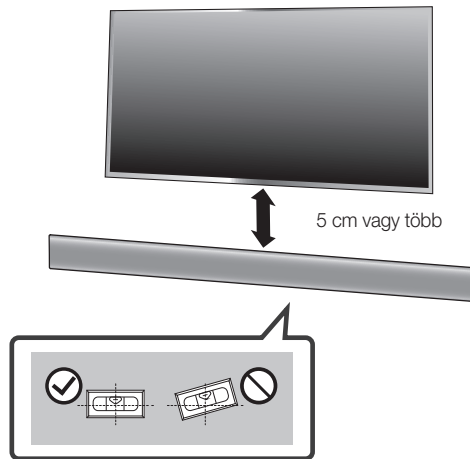
\* Ha a bemeneti jelforrás Dolby Atmos®, akkor 3.1.2 csatorna kerül kibocsátásra. A hangeffektus nem elérhető.

# A SOUNDBAR TELEPÍTÉSE

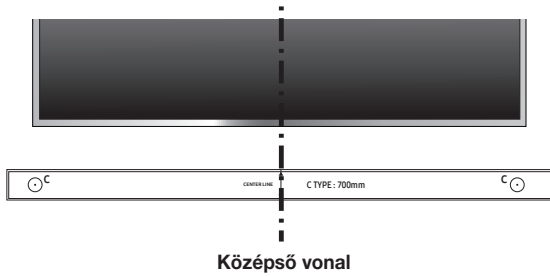
## A RÖGZÍTŐBILINCS FELSZERELÉSE A FALRA

### ► Felszereléssel kapcsolatos óvintézkedések

- Csak függőleges falra szerelje.
- Kerülje a magas hőmérsékletű vagy páratartalmú helyeket, mert előfordulhat, hogy a fal nem bírja el a készülék súlyát.
- Ellenőrizze a fal teherbírását. Ha a fal nem elég erős a készülék elbírásához, erősítse meg, vagy szerelje a készüléket másik falra.
- Vásároljon és használjon a falnak megfelelő csavarokat és dübeleket (gipszkarton, könnyűszerkezetes fal stb.). Ha lehetséges, a csavarokat dübelekbe csavarja.
- Vásároljon rögzítőcsavarokat azon fal vastagságának és típusának megfelelően, amelyekre a Soundbar-t felszerelni tervezi.
  - Átmérő: M5
  - Hosszúság: 35 mm-es vagy hosszabb javasolt
- A felszerelés előtt csatlakoztatni kell a külső készülékek kábeleit.
- A telepítés előtt kapcsolja ki és húzza ki a készüléket. Ellenkező esetben áramütést okozhat.



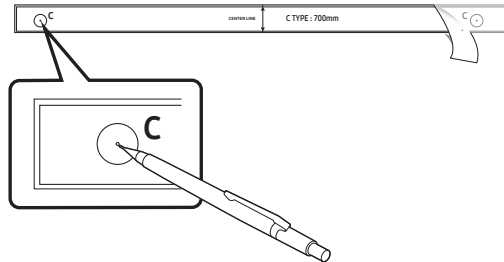
1. Helyezze a **Falikonzol sínt** a fal felszínére.
  - **Falikonzol sínt** szintbe hozva kell elhelyezni.
  - Amennyiben a TV a falra van felszerelve, a készüléket legalább 5 cm-rel a TV alá helyezze el.



2. Igazítsa a papírsablont **Középső vonal** a televízió közepéhez (ha a Soundbart a televízió alá szereli fel), majd rögzítse a **Falikonzol sít** a falra ragasztószalaggal.



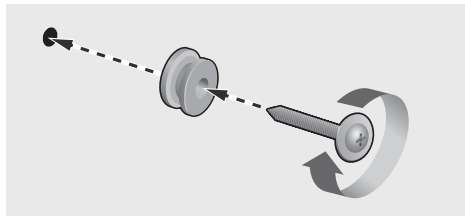
- Ha a felszerelés nem televízió alá történik, akkor igazítsa a **Középső vonal** a felszerelési terület közepéhez.



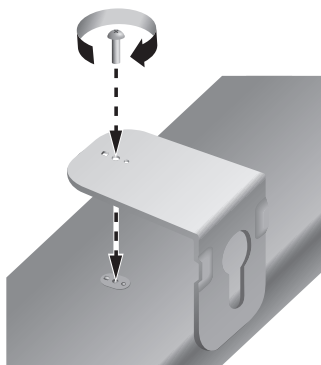
3. Nyomjon egy tollhegyet vagy hegyes ceruzát az **C-TYPE** képek közepén keresztül, a sín mindkét végén, hogy megjelölhesse a lyukakat a tartócsavarok számára, majd távolítsa el a **Falikonzol sít**.
4. Egy megfelelő méretű fúrószárral fúrjon lyukat a falba minden jelölésnél.



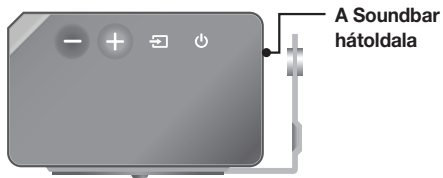
- Ha a jelölések nem egyeznek meg a csomók pozíciójával, akkor mindenképpen illesszen be megfelelő horgonyokat vagy tipliket a lyukakba, mielőtt behelyezné a tartócsavarokat. Ha horgonyokat vagy tipliket használ, akkor győződjön meg arról, hogy a kifúrt lyukak elég nagyok-e a használni kívánt horgonyokhoz vagy tiplikhez.



5. Nyomjon egy csavart (nem része a csomagnak) valamennyi **Tartócsavar** keresztül, majd csavarozza mindegyik csavart szorosan a tartócsavar lyukakba.

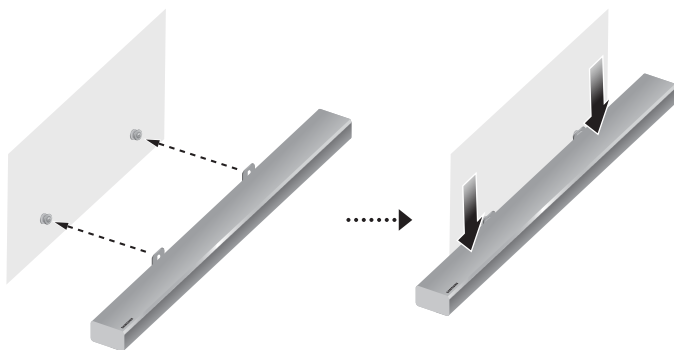


6. Szereljen fel 2 **Fali konzol** a megfelelő tájolásban a Soundbar aljára, 2 **Csavar** (M4 x L12) használatával.

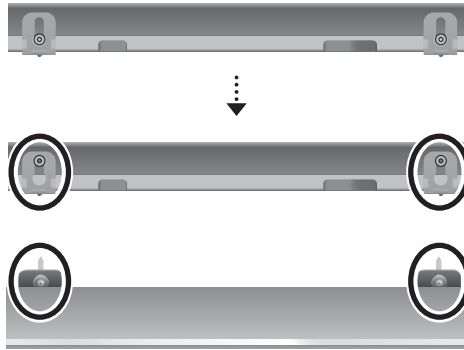


**A Soundbar jobb széle**

- Az összeszerelés során győződjön meg arról, hogy a **Fali konzol** felfüggesztő részei a Soundbar hátoldala mögött legyenek. Lásd a fenti ábrát.



7. Szerelje fel a Soundbart a mellékelt **Fali konzol**, a **Fali konzol** felfüggesztésével a falon levő **Tartócsavar**.



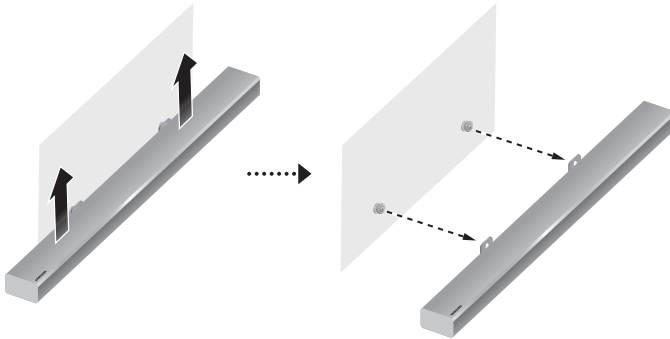
8. Az alábbi ábrán látható módon csúsztassa le a Soundbart, hogy a **Fali konzol** stabilan meg van tartva a **Tartócsavar** által.



- Csúsztassa a **Fali konzol** az alsó résztől, a **Tartócsavar** tetejére történő felszereléshez.

## A SOUNDBAR LESZERELÉSE A FALRÓL

1. A Soundbar falikonzolról történő leszereléséhez nyomja a nyíl irányában.



- Ne akasszon semmit a felszerelt készülékre, és ne tegye ki ütések hatásának, és ne ejtse le.
- Rögzítse a készüléket biztonságosan a falra, hogy ne hogy lezuhanhasson. Ha a készülék lezuhan, személyi sérülést vagy kárt okozhat.
- Ha a készüléket falra szereli, figyeljen arra, hogy gyermekek ne húzhassák a kábeleket, mert a készülék lezuhanhat.
- Az optimális teljesítmény érdekében falra szerelésnél szerelje a hangszórórendszert legalább 5 cm-rel a TV alá, ha a TV a falra van szerelve.
- A biztonság érdekében, ha a készüléket nem a falra rögzíti, helyezze biztonságos, sík felületre, ahol ne tud leesni.

# A MÉLYSUGÁRZÓ CSATLAKOZTATÁSA




- Ne csatlakoztassa a készüléket vagy a TV-t a konnektorba, amíg az összekötésük meg nem történt.
- A készülék mozgatása vagy telepítése előtt kapcsolja ki és húzza ki a tápkábelt.
- Ha a központi egység ki van kapcsolva, akkor a vezeték nélküli mélysugárzó készenléti módba lép, és a hátlapon levő STANDBY LED pirosra változik, miután kék színnel néhányat villog.
- Ha a Soundbar közelében olyan eszközt használ, amely ugyanazt a frekvenciát (2,4 GHz) használja, mint a Soundbar, az interferencia miatt a hang zajos lehet.
- A vezeték nélküli jel maximális hatótávolsága a központi egység és a mélysugárzó között kb. 10 m (32,8 láb), de ez változhat a működési környezettől függően. Ha a központi készülék és a vezeték nélküli mélysugárzó között fém vagy vasbeton fal van, a rendszer lehet, hogy nem fog működni, mert a vezeték nélküli jel nem hatol át a fémen.



- A vezeték nélküli vevőantenna a vezeték nélküli mélysugárzóba van beépítve. Tartsa távol a készülékeket a víztől és a nedvességtől.
- Optimális hangminőséghez biztosítsa, hogy a vezeték nélküli mélysugárzó körül ne legyenek akadályozó tárgyak.

## AUTOMATIKUS CSATLAKOZTATÁS

1. Csatlakoztasson egy tápforrást a mélysugárzóhoz.
2. Csatlakoztasson egy tápforrást a Soundbarhoz, és nyomja meg a  gombot a távirányítón, vagy a Soundbar jobb oldalán.
3. A mélysugárzó automatikusan csatlakozik a Soundbarhoz.
4. Ha az automatikus párosítás befejeződött, akkor a mélysugárzó hátoldalán levő kék jelzőfények világítani kezdenek.



- Ha a mélysugárzó hátoldalán levő piros jelzőfény világít, vagy a kék jelzőfény folyamatosan villog, akkor az automatikus párosítás nem történhet meg. Ha ez történik, akkor csatlakoztassa az egyes hangszórókat manuálisan.
- Egy Hangeffektus kiválasztásával a vezeték nélküli mélysugárzó jobb hangminőséget nyújt. (Lásd a 9. oldalt.)
- Fontos: Mielőtt hozzákezd, tegye az elemeket a távezérlőbe. Az instrukciókat lásd a 12. oldalon.



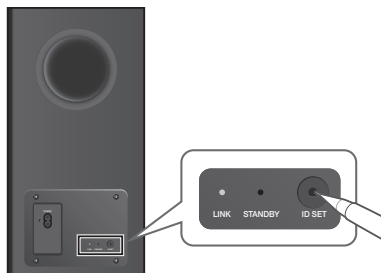
A Mélysugárzó Hátoldala

## A MÉLYSUGÁRZÓ KÉZI CSATLAKOZTATÁSA, HA AZ AUTOMATIKUS CSATLAKOZTATÁS NEM SIKERÜLT

### ► Mielőtt elkezdéné

- Győződjön meg arról, hogy a Soundbar és a mélysugárzó csatlakoztatva van a konnektorhoz.
- Győződjön meg arról, hogy a Soundbar be van-e kapcsolva.

1. Tartsa lenyomva legalább 5 másodpercig az **ID SET** gombot a mélysugárzó hátoldalán. A mélysugárzó hátoldalán levő piros jelzőfény kikapcsol, és a kék jelzőfény villog.



A Mélysugárzó Hátoldala

2. Kapcsolja ki a Soundbart.


3. Tartsa lenyomva legalább 5 másodpercig a **VOL** gombot a távirányítón, mialatt a Soundbar ki van kapcsolva (KI).



4. A Soundbar kijelzőjén rövid időre megjelenik, majd eltűnik az ID SET üzenet.



**A Soundbar Jobb Oldala**

5. Ha a mélysugárzó hátoldalán levő kék jelzőfény villog, kapcsolja be a készüléket a központi egység jobb oldalán vagy a távirányítón levő  gomb megnyomásával.
6. Ha a csatlakozás sikeresen létrejött, akkor a mélysugárzó hátoldalán levő kék jelzőfény villogás nélkül világítani kezd.



- Amennyiben nem sikerül a csatlakodási eljárás, a kék kijelző folyamatosan villog. Ugorjon a 1. lépésre, és próbálja meg újra.

## A MÉLYSUGÁRZÓ TETEJÉN LEVŐ LED JELZŐFÉNY

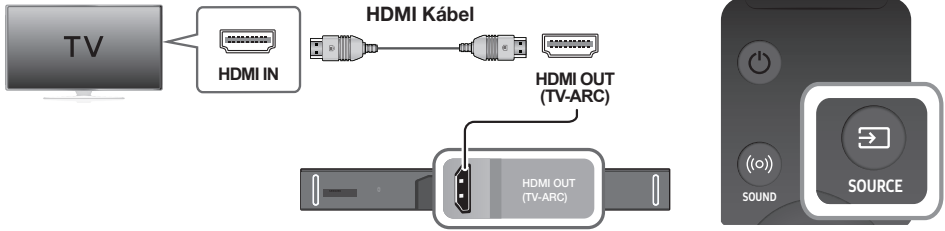
LED	Állapot	Leírás	Megoldás
Piros	Be	Készenlét (a Soundbar központi egység ki van kapcsolva)	Ellenőrizze a tápforrást a Soundbar központi egységen
		A csatlakozás nem sikerült	Csatlakoztassa újból (lásd a felhasználói kézikönyvben a manuális csatlakoztatásról szóló instrukciókat)
Kék	Be	Sikeres csatlakozás (normál működés)	-
	Villog	Készenlét (a Soundbar központi egység ki van kapcsolva)	Ellenőrizze a tápforrást a Soundbar központi egységen
		A csatlakozás nem sikerült	Csatlakoztassa újból (lásd a felhasználói kézikönyvben a manuális csatlakoztatásról szóló instrukciókat)
Piros és kék	Villog	Hiba	Vegye fel a kapcsolatot a szervizközponttal.

# CSATLAKOZTATÁS TV-HEZ



- Fontos: Mielőtt hozzákezd, tegyen elemet a távvezérlőbe. Erről a 12. oldalán olvashat bővebben.

## CSATLAKOZTATÁS TV-HEZ HDMI (DIGITÁLIS) KÁBELLEL

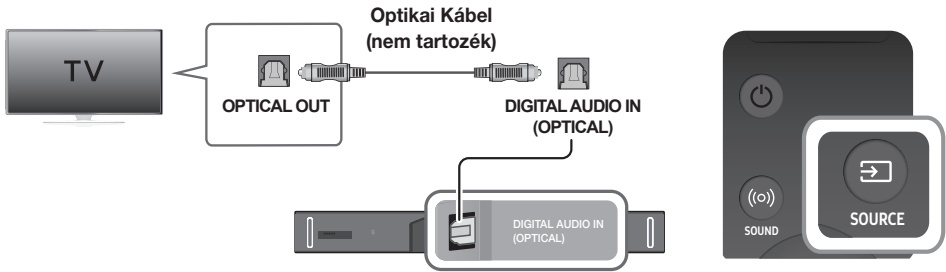


1. Csatlakoztassa a HDMI kábelt a készülék hátulján a **HDMI OUT (TV-ARC)** aljzatba, és a TV HDMI IN aljzatába.
2. Nyomja meg a Soundbar jobb oldalán található  gombot vagy a **SOURCE** gombot a távvezérlőn, a **D.IN** mód kiválasztásához.



- A HDMI egy olyan interfész, amely a videó és audió adatok digitális átvitelét egy kábelen keresztül oldja meg.
- Ha a TV rendelkezik ARC porttal, csatlakoztassa a HDMI kábelt a HDMI IN (ARC) porthoz.
- Ajánlott mag nélküli HDMI kábelt használni. Ha maggal rendelkező HDMI kábelt használ, használjon 14 mm-nél kisebb átmérőjűt.
- Az Anynet+ funkciónak bekapcsolva kell lennie.
- Ez a funkció nem használható, ha a HDMI kábel nem támogatja a ARC szabványt.


## CSATLAKOZÁS TELEVÍZIÓHOZ DIGITÁLIS OPTIKAI KÁBELLEL



1. Csatlakoztassa a Soundbaron levő **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Audio) csatlakozót a televízió OPTICAL OUT csatlakozójához egy digitális optikai kábelrel (nem része a csomagnak).
2. Nyomja meg a Soundbar jobb oldalán található  gombot vagy a **SOURCE** gombot a távvezérlőn, a **D.IN** mód kiválasztásához.

### ► Auto Power Link

Ha a készüléket a TV-hez optikai kábelrel csatlakoztatja, állítsa az Auto Power funkciót BE értékre, hogy a Soundbar automatikusan bekapcsoljon a TV bekapcsolásakor.

1. Csatlakoztassa a Soundbart a televízióhoz egy digitális optikai kábelrel (nem része a csomagnak).
2. Nyomja meg a fő egység jobb oldalán található  gombot vagy a **SOURCE** gombot a távvezérlőn, a **D.IN** mód kiválasztásához.
3. Tartsa lenyomva 5 másodpercig a távirányító **Balra** gombját, az Auto Power Link funkció be- vagy kikapcsolásához.



- Az Auto Power Link funkció alapértelmezésként KI állásban van.
- A csatlakoztatott eszköztől függően az Auto Power Link nem feltétlenül működik.
- Ez a funkció csak a D.IN módban érhető el.

# SATLAKOZÁS KÜLSŐ ESZKÖZÖKHÖZ

A HDMI egy szabványos, digitális interfész, amely TV, projektor, DVD lejátszó, Blu-ray lejátszó, beltéri egység és egyéb eszközök csatlakoztatására alkalma.

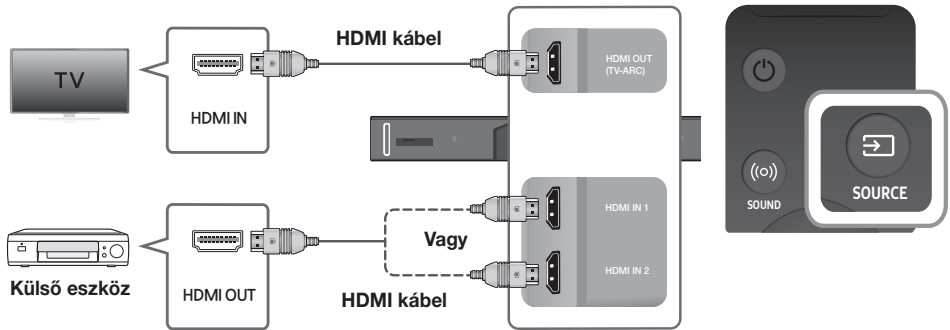
Mivel a HDMI a legkiválóbb minőségű digitális jelet továbbítja, kiváló videó és audió élvezhető - ahogyan az eredeti digitális forrás létrehozta.

## ESZKÖZÖK CSATLAKOZTATÁSA A DOLBY ATMOS® HASZNÁLATÁHOZ

Ez a készülék támogatja a Dolby Atmos®-t.



- Fontos: A Dolby Atmos® csak HDMI módban érhető el.



1. Csatlakoztasson egy HDMI kábelt a készülék hátoldalán levő **HDMI IN 1** vagy **HDMI IN 2** csatlakozóból a digitális eszközén levő HDMI OUT csatlakozóhoz.
2. Nyomja meg a Soundbar jobb oldalán található  gombot vagy a **SOURCE** gombot a távirányítón, a **HDMI1** vagy **HDMI2** mód kiválasztásához.
3. A kiválasztott HDMI mód megjelenik a Soundbar kijelzőjén és hang hallható.



- Ha a Dolby Atmos® be van kapcsolva, akkor a Soundbar jobb szélén levő Kék LED bekapcsol és világít.

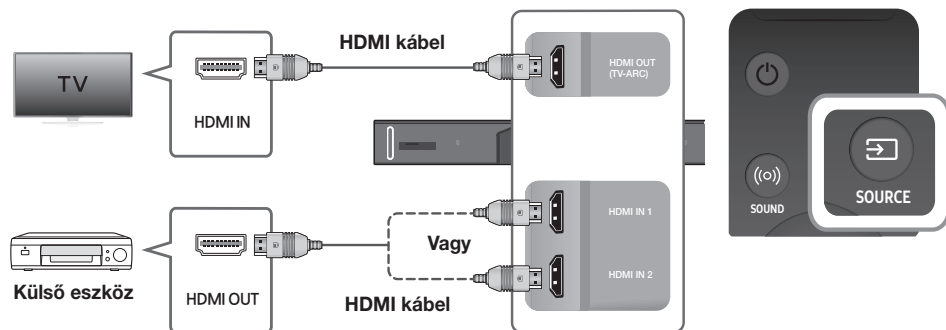
### 4. A Dolby Atmos® konfigurálása a BD lejátszón, vagy egyéb eszközön.

- Ellenőrizze az audio kimenet opciókat a BD lejátszón, vagy egyéb eszközön levő beállítás menü használatával.
- Győződjön meg arról, hogy a „Nincs Kódolás” van kiválasztva az audio kimenet opciókban a sugárzáshoz, pl., Egy Samsung Lejátszón: Kezdőképernyő menü → Beállítások → Hang → Digitális Kimenet: Válassza a Sugárzás (feldolgozatlan) opciót.
- Ha az Audio Kimenet opciók tartalmazznak Másodlagos Audio lehetőséget is, akkor ezt mindenképpen állítsa Ki állásba.



- A Dolby Atmos® csak HDMI módban működik. Nem kompatibilis más bemeneti jelforrásokkal.
- A Dolby Atmos® csak 3.1.2 csatormán működik.
- Győződjön meg arról, hogy a tartalom támogatja a Dolby Atmos® funkciót.

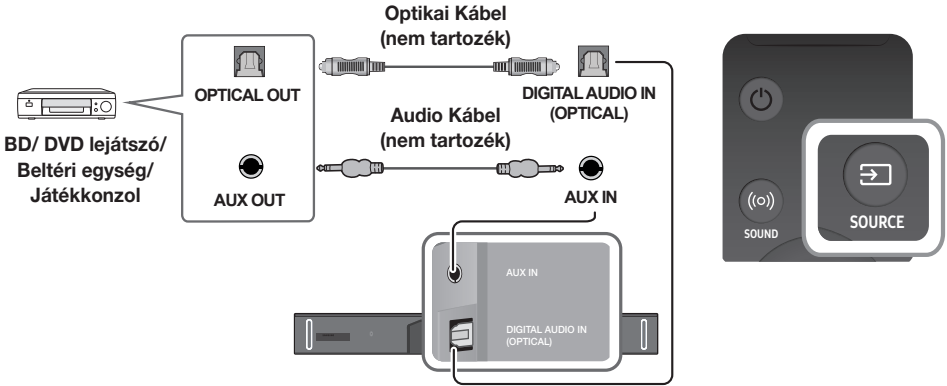
## HDMI KÁBEL



1. Csatlakoztasson egy HDMI kábelt a készülék hátoldalán levő **HDMI IN 1** vagy **HDMI IN 2** csatlakozóból a digitális eszközén levő HDMI OUT csatlakozóhoz.
2. Nyomja meg a Soundbar jobb oldalán található  gombot vagy a **SOURCE** gombot a távirányítón, a **HDMI1** vagy **HDMI2** mód kiválasztásához.
3. A kiválasztott HDMI mód megjelenik a Soundbar kijelzőjén és hang hallható.

## OPTIKAI VAGY ANALÓG AUDIOKÁBEL

A készülék egy digitális optikai bemeneti csatlakozóval és egy analóg audio (AUX) bemeneti csatlakozóval rendelkezik, ezáltal két módon is csatlakoztatni lehet külső eszközökhöz.



### ► AUX Kábel

1. Csatlakoztassa a központi egységen levő **AUX IN** (Audio) csatlakozót a forráseszköz AUDIO OUT csatlakozójához egy audio kábelrel.
2. Nyomja meg a Soundbar jobb oldalán található  gombot vagy a **SOURCE** gombot a távirányítón, az **AUX** mód kiválasztásához.

### ► Optikai Kábel

1. Csatlakoztassa a központi egységen levő **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Audio) csatlakozót a forráseszköz OPTICAL OUT csatlakozójához egy digitális optikai kábelrel.
2. Nyomja meg a Soundbar jobb oldalán található  gombot vagy a **SOURCE** gombot a távvezérlőn, a **D.IN** mód kiválasztásához.

# BEMENETI MÓD

Nyomja meg a fő egység jobb oldalán található  gombot vagy a **SOURCE** gombot a távvezérlőn, a kívánt mód kiválasztásához.



A Soundbar jobb széle



Bemeneti mód	Kijelző
Optikai digitális bemenet ARC (HDMI OUT) bemenet	<b>D.IN</b>
AUX bemenet	<b>AUX</b>
HDMI bemenet	<b>HDMI1, HDMI2</b>
BLUETOOTH mód	<b>BT</b>

## AUTO POWER DOWN FUNKCIÓ

A készülék automatikusan kikapcsol a következő helyzetekben:

- D.IN/BT Mód
  - Ha nincs audiójel 5 percig.
- HDMI1/HDMI2 Mód
  - Ha nincs audiójel 15 percig.
- AUX Mód
  - Ha az AUX kábel nincs csatlakoztatva 5 percig.
  - Ha nem nyom meg gombot 8 órán át, ha az AUX kábel csatlakoztatva van. (Az Auto Power Down funkciót csak ebben az esetben lehet kikapcsolni.)

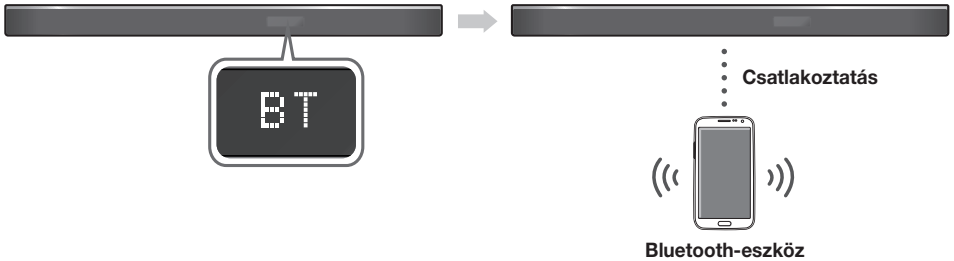
**AUX** módban az Auto Power Down funkció kikapcsolásához tartsa lenyomva a **▶||** gombot 5 másodpercig. Az **ON - AUTO POWER DOWN / OFF - AUTO POWER DOWN** felirat jelenik meg a képernyőn.



# BLUETOOTH

Csatlakoztathat egy Bluetooth eszközt a Soundbarhoz, és sztereó hanggal élvezheti a zenét, vezeték nélkül!

## AZ SOUNDBAR CSATLAKOZTATÁSA BLUETOOTH-ESZKÖZHÖZ

Ellenőrizze, hogy a Bluetooth-eszköz támogatja-e a Bluetooth-kompatibilis sztereó fejhallgató funkciót.



- Nyomja meg a fő egység jobb oldalán található  gombot vagy a **SOURCE** gombot a távvezérlőn, az **BT** mód kiválasztásához.
  - Megjelenik a **BT READY** vagy a **BT PAIRING** felirat a Soundbar előlő kijelzőjén.
- Lépjen be a csatlakoztatni kívánt Bluetooth-eszköz Bluetooth menüjébe. (erről bővebben a Bluetootheszköz használati útmutatójában olvashat)
- A listából válassza ki a "[AV] Samsung Soundbar Kxxx" lehetőséget.
  - Ha a Soundbar a Bluetooth eszközhöz van csatlakoztatva, az előlő kijelzőn a [Bluetooth eszköznév] → **BT** jelenik meg.
  - Az eszköznév csak angol lehet. Ha a név nem angol, egy aláhúzásjel " \_ " jelenik meg.
  - Ha a Bluetooth eszközt nem sikerült párosítani a Soundbarral, törölje a Bluetooth-eszköz által megtalált előző "[AV] Samsung Soundbar Kxxx" eszközt, váltson **BT PAIRING** módba a központi egység jobb oldalán levő  gomb, vagy a távirányító **SOURCE** gombjának nyomva tartásával, majd keresse meg vele az Soundbar készüléket újra.
- Játssza le a kívánt zenét a csatlakoztatott eszközön.
  - A Bluetooth-eszköz által lejátszott zene ezután a Soundbar rendszeren keresztül hallgatható.
  - BT** módban a Lejátszás/Szünet/Előre/Hátra funkciók nem használhatók. Ezek a funkciók azonban az AVRCP-t támogató Bluetooth eszközökön elérhetők.



- Ha Bluetooth eszköz csatlakoztatásakor be kell írnia a PIN-kódot, írja be a <0000> számot.
- Egyszerre csak egy Bluetooth-eszköz csatlakoztatható.
- A Bluetooth kapcsolat megszakad, ha kikapcsolja a Soundbar készüléket.
- Előfordulhat, hogy a következő körülmények között a Soundbar nem tudja elvégezni megfelelően a Bluetooth keresést és csatlakoztatást:
  - Ha erős elektromos mező van az Soundbar körül.
  - Ha egyszerre több Bluetooth-eszközt csatlakoztat az Soundbar-hez.
  - Ha a Bluetooth-eszköz ki van kapcsolva, nincs a helyén vagy hibásan működik.
- Fontos, hogy olyan eszközök, mint mikrohullámú sütők, vezeték nélküli LAN adapterek, fluoreszcens lámpák vagy gázsütők ugyanazt a frekvencia-tartományt használják, mint a Bluetooth-eszköz, ezért elektromos interferencia lehet az eredmény.

## A KÉSZÜLÉK FUNKCIÓI

- A Soundbar támogatja az SBC adatokat (44,1kHz, 48kHz).
- Csak A2DP (AV) funkciót támogató Bluetooth-eszközöket csatlakoztasson.
- Olyan Bluetooth-eszköz nem csatlakoztatható a Soundbar készülékhez, amely csak a HF (fejhallgató) funkciót támogatja.
- Ha csatlakoztatta a Soundbart egy Bluetooth-eszközhöz, és kiválasztja a "[AV] Samsung Soundbar Kxxx" elemet az eszköz érzékelt eszközlístájából, a Soundbar automatikusan **BT** módba vált.
  - Csak akkor elérhető, ha a Soundbar megjelenik a Bluetooth eszköz csatlakoztatott eszközök listájában. (A Bluetooth eszközt és a Soundbar készüléket már egyszer csatlakoztatni kellett.)
- A Soundbar csak akkor jelenik meg a Bluetooth eszköz megtalált eszközök listájában, ha a Soundbar kijelzőjén a **BT PAIRING** üzenet látható.


---

## A BLUETOOTH-ESZKÖZ ÉS AZ SOUNDBAR CSATLAKOZÁSÁNAK BONTÁSA

A Bluetooth-eszköz és az Soundbar csatlakozásának bontása. Erről bővebben a Bluetootheszköz használati útmutatójában olvashat.

- Az Soundbar csatlakoztatása megszűnik.
- Ha az Soundbar készülék és a Bluetooth-eszköz csatlakozását megszünteti, az Soundbar elülső kijelzőjén megjelenik a **BT DISCONNECTED** felirat.

## AZ SOUNDBAR ÉS A BLUETOOTH-ESZKÖZ CSATLAKOZÁSÁNAK BONTÁSA

Nyomja meg a **SOURCE** gombot a távirányítón, vagy a készülék jobb oldalán található  gombot a **BT** módról egy másik módra való váltáshoz, vagy a Soundbar kikapcsolásához.

- A Bluetooth-eszköz egy rövid ideig válaszra vár az Soundbar-tól, mielőtt végleg bontaná a kapcsolatot. (A bontáshoz szükséges idő a Bluetooth-eszköztől függően eltérő lehet)



- Bluetooth-kapcsolati módban a Bluetooth-kapcsolat megszűnik, ha a távolság az Soundbar és a Bluetooth-eszköz között 10 m-nél nagyobb lesz.
- Az Soundbar 5 perc után automatikusan kikapcsol a Kész állapotban.

---

### ► További információk a Bluetooth-ról

A Bluetooth technológia lehetővé teszi, hogy a Bluetooth-kompatibilis eszközök vezeték nélkül csatlakozhassanak egymáshoz.

- A Bluetooth-eszközök zajt vagy hibás működést is okozhatnak a felhasználástól függően, ha:
  - Ha valami hozzáér a Bluetooth-eszköz vagy az Soundbar adó/vevő rendszeréhez.
  - Elektromos zavarások olyan akadályoktól, mint pl. fal, sarkok vagy irodai elválasztófalak.
  - Elektromos interferencia azonos frekvenciákat használó berendezésektől, például orvosi berendezések, mikrohullámú sütő, vagy vezeték nélküli LAN.
- Helyezze el a Bluetooth-eszközt az Soundbar közelében.
- Minél nagyobb az Soundbar és a Bluetooth-eszköz közötti távolság, annál rosszabb lesz a kapcsolat. Ha a távolság nagyobb, mint a Bluetooth hatótávolsága, a kapcsolat megszűnik.
- Előfordulhat, hogy a gyengébb vétel biztosító környezetekben a Bluetooth-kapcsolat nem működik megfelelően.
- A Bluetooth-kapcsolat csak akkor működik, ha közel van a készülékhez. A kapcsolat automatikusan megszakad, ha a távolság ennél nagyobb lesz. A hatótávolságon belül a hangminőséget ronthatják a falak vagy ajtók, és egyéb akadályok.
- Ez a vezeték nélküli eszköz elektromos interferenciát okozhat a működése során.

# A MULTIROOM ALKALMAZÁS HASZNÁLATA

A Samsung Multiroom alkalmazással a Soundbart egy okoseszközhöz, a saját hálózatához és az Internethez csatlakoztathatja. Miután a Soundbar csatlakozott egy olyan okoseszközhöz, amelyen telepítve van a Multiroom alkalmazás, a Soundbar és számos Samsung Multiroom eszközt vezeték nélkül összeköthet, és hangot játszhat le rajtuk keresztül.

## MIELŐTT HOZZÁKEZDENE

### ► Kommunikációs alapok



#### Követelmények:

1. Egy vezeték nélküli router és egy okoseszköz.
2. A vezeték nélküli útválasztót csatlakoztatni kell az internethez.
3. Az okos eszközt az útválasztóhoz egy Wi-Fi kapcsolattal kell csatlakoztatni.

## A SAMSUNG MULTIROOM APP TELEPÍTÉSE

A Soundbar és a Samsung Multiroom alkalmazás együttes használatához töltsse le, majd telepítse a Samsung Multiroom alkalmazást az okoseszközére. Az alkalmazást a Google Play vagy az App Store áruházakból töltheti le. Ha telepítette a Samsung Multiroom alkalmazást, akkor a Soundbaron lejátszhatja a zenéket, amelyek az okoseszközén illetve egyéb csatlakoztatott eszközökön találhatóak, valamint amelyeket egyéb tartalomszolgáltatók nyújtanak, illetve internetes rádióállomásokról sugároznak.

### ► Android vagy iOS

Töltsse le a Samsung Multiroom alkalmazást a Google Play áruházból az okos eszközön.

\* Keresés a piactéren : Samsung Multiroom

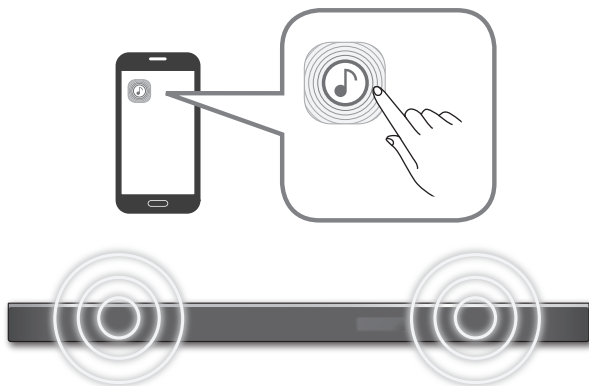


Vagy



### ► A Samsung Multiroom Alkalmazás indítása

A Samsung Multiroom alkalmazás indításához érintse meg a Multiroom alkalmazás ikont az okoseszközén.

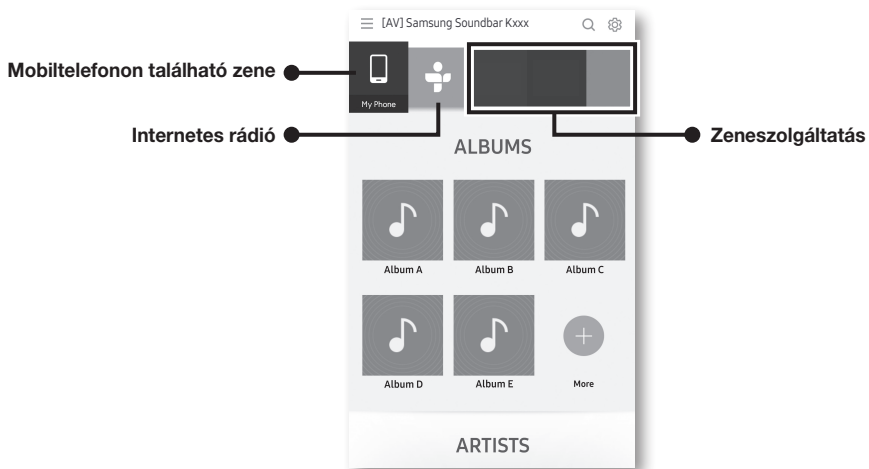


## A SOUNDBAR CSATLAKOZTATÁSA A HÁLÓZATHOZ

Az okos eszközön válassza ki a Samsung Multiroom alkalmazást. Kövesse az okos eszköz képernyőjén megjelenő utasításokat.

A Samsung Multiroom alkalmazással a következő funkciókat használhatja.

- Élvezheti a telefonján tárolt zenefájlokat, a különböző zeneforrásokat és internetes rádiókat.



# A NETWORK STANDBY ON FUNKCIÓ HASZNÁLATA

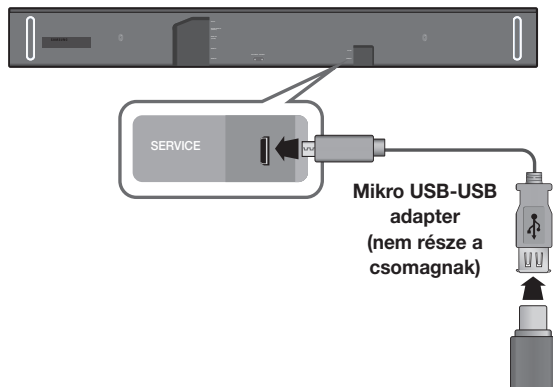
A Network Standby On funkció akkor lesz elérhető, ha létrejön a vezeték nélküli kapcsolat az okos eszköz és a Soundbar között. Ez a funkció automatikusan bekapcsolja a Soundbar készüléket, ha egy okos eszköz Bluetooth vagy Wi-Fi segítségével csatlakozni próbál a Soundbar készülékhez. Ha a Soundbar Bluetooth kapcsolat segítségével kapcsolt be a bemeneti mód automatikusan a BT lesz. A Soundbar Wi-Fi-n keresztüli bekapcsolásához, a Samsung Multiroom alkalmazásnak telepítve kell lennie az okoseszközén.

1. Csatlakoztassa az okos eszközt a Soundbar készülékhez.
2. Kapcsolja be a Network Standby On funkciót a **LEVEL** gomb több mint 5 másodpercig történő nyomva tartásával a Soundbar távirányítóján. Kikapcsolhatja a funkciót, ha újra több mint 5 másodpercig lenyomva tartja az eszköz **LEVEL** gombot.



- A Hálózati Készenlét Be opció csak akkor érhető el, ha a Soundbar szerepel az okoseszköz párosított eszközei között. (Az okoseszköznek és a Soundbarnak korábban már legalább egyszer párosítva kellett lennie.)
  - A Soundbar csak akkor jelenik meg az okos eszköz megtalált eszközök listájában, ha a Soundbar kijelzőjén a [BT READY] vagy [WiFi READY] üzenet látható.
  - Ha a Network Standby On funkció nem működik
    - A Hálózati Készenlét Be opció beállítása Ki. Állítsa BE állásba.
  - A Soundbar Wi-Fi kapcsolata megszakad, ha kihúzza a tápkábelt, vagy megszakad az áramellátás. Kapcsolja be a Soundbar készüléket és csatlakoztassa újra.
-

# SZOFTVERFRISSÍTÉS



## SZOFTVERFRISSÍTÉS USB SEGÍTSÉGÉVEL

Előfordulhat, hogy a Samsung szoftverfrissítéseket biztosít a Soundbar rendszer eszközszoftveréhez a jövőben.

Ha rendelkezésre áll frissítés, frissítheti az eszközszoftvert, ha a frissítést tartalmazó USB eszközt csatlakoztatja a Soundbar USB portjához.

Fontos, hogy ha több frissítőfájl áll rendelkezésre, egyenként kell az USB eszközre másolni őket, és egyenként kell az eszközszoftver frissíteni velük.

A frissítések letöltéséről további információkat a Samsung.com oldalon vagy a Samsung ügyfélszolgálaton talál.

### ► Frissítési folyama

1. Csatlakoztasson egy Mikro USB-USB adapter kábelt egy dugós USB 2.0 Mikro USB csatlakozóval (B típus) a Soundbaron levő Mikro USB csatlakozó egyik végéhez, és egy szabványos hüvelyes 2.0 USB csatlakozót (A típus) a másik végéhez.



- A Mikro USB-USB adapter kábel külön kapható. A vásárláshoz vegye fel a kapcsolatot a Samsung Szervizközponttal vagy a Samsung Vevőszolgálattal.

2. Kövesse az alábbi lépéseket a termék szoftverének letöltéséhez:  
Látogasson el a Samsung honlapjára a (samsung.com/sec) címen → keresse meg a modell nevét - válassza ki az ügyféltámogatás opciót (az opció neve változhat)
3. Mentse a letöltött szoftvert egy USB memóriaegységre, és válassza a "Kibontás az alábbi mappába" parancsot a mappa kibontásához.
4. Kapcsolja ki a Soundbart és csatlakoztassa a micro USB adapter kábelén levő hüvelyes porthoz az USB memóriaegységet, amely a szoftverfrissítést tartalmazza.
5. Kapcsolja be a Soundbart. 3 percen belül az **UPDATE** jelenik meg, és a frissítés megkezdődik.
6. Ha a frissítés megtörtént, akkor a Soundbar ki- majd bekapcsol.



- Ha a bemeneti jelforrás módosítva lett egy frissítés, illetve a tápkábel újbóli csatlakoztatását követően, akkor módosítsa a bemeneti jelforrást TV-re, vagy a kívánt forrásra.

## ► Ha az UPDATE nem jelenik meg

1. Kapcsolja ki a Soundbar készüléket, csatlakoztassa a frissítést tartalmazó USB adattároló eszközt a Soundbar USB portjához.
2. Húzza ki a tápkábelt, csatlakoztassa újra, majd kapcsolja be a készüléket.



- Csatlakoztassa az eszközszoftver-frissítést tartalmazó USB meghajtót a készüléken található USB porthoz.
- Előfordulhat, hogy az eszközszoftver frissítése nem működik, ha az USB eszközön a Soundbar által támogatott audiofájlok találhatóak.
- A frissítés közben ne szakítsa meg az áramellátást és ne húzza ki az USB eszközt. Az eszközszoftver frissítése után a készülék automatikusan kikapcsol.
- A frissítést befejezését követően elindul a Soundbar felhasználói beállítások feljegyzése, hogy a frissítés után újra elvégezhető legyenek.  
Vegye figyelembe, hogy az eszközszoftver frissítése visszaállítja a mélyhangsugárzó csatlakoztatását is. Ha a frissítés után a mélyhangsugárzó nem csatlakozik újra automatikusan, tekintse meg a 18. oldalt.  
Ha a szoftverfrissítés nem sikerül, akkor ellenőrizze, hogy az USB memóriaegység nem hibás-e.
- A Mac OS felhasználóknak az MS-DOS (FAT) lehetőséget kell használniuk USB formátumként.
- A gyártmánytól függően előfordulhat, hogy egyes USB-adathordozókat nem ismer fel.

## AUTOMATIKUS FRISSÍTÉS

Még ha a Soundbar kikapcsolt állapotban is van, a Soundbar automatikusan ellenőrizni fogja a legújabb szoftververziót, és folytatja a frissítést, ha csatlakoztatva van az internethez.



- A Soundbar alapértelmezés szerint úgy van beállítva, hogy futtassa a frissítést.
- Az automatikus frissítési funkció használatához a Soundbar készüléknek internetkapcsolatra van szüksége.
- A Soundbar Wi-Fi kapcsolata megszakad, ha kihúzza a tápkábelt, vagy megszakad az áramellátás. Ha a tápellátás megszakad, kapcsolja be a Soundbart és csatlakoztassa újra.

# HIBAELHÁRÍTÁS

A szervizhez fordulás előtt ellenőrizze a következőket.

## A készülék nem kapcsolódik be.

- |                               |                           |
|-------------------------------|---------------------------|
| • Be van dugva a konnektorba? | → Dugja be a konnektorba. |
|-------------------------------|---------------------------|

## Egy funkció nem működik a gomb megnyomásakor.

- |                                       |   |
|---------------------------------------|---|
| • Nincs jelen statikus elektromosság? | → Húzza ki a dugót, majd csatlakoztassa újra. |
|---------------------------------------|---|

## Nincs hang.

- |                                |   |
|--------------------------------|---|
| • Nincs bekapcsolva a némitás? | → A <b>VOL</b> gombbal kapcsolja ki a funkciót. |
| • A hangerő nincs minimumon?   | → Növelje a hangerőt.                           |

## A távirányító nem működik.

- |   |                                 |
|---|---------------------------------|
| • Lemerültek az elemek?                                       | → Cserélje ki az elemeket.      |
| • Nem túl nagy a távolság a távirányító és a készülék között? | → Menjen közelebb az egységhez. |

## A piros LED a mélyhangsugárzón villog és a mélyhangsugárzó nem ad ki hangot.

- |  |   |
|--|---|
| • Előfordulhat, hogy a mélyhangsugárzó nem csatlakozik a készülék fő egységéhez. | → Próbálja meg újra csatlakoztatni a mélyhangsugárzót. (lásd a 18 oldalt) |
|--|---|

## A Soundbart nem kapcsolja be a Bluetooth vagy a Multiroom Alkalmazás.

- |   |   |
|---|---|
| • Próbálja meg beállítani a mélyhangsugárzó rezgését. | → Nyomja meg a <b>WOOFER</b> gombot a távvezérlőn felfelé vagy lefelé, hogy beállítsa az értékét (-12, -6 - +6 között). |
|---|---|

# MŰSZAKI ADATOK

A 2/1984. (III. 10.) BkM-IpM sz. együttes rendelet alapján, mint forgalmazó tanúsítjuk, hogy a HW-K850 típusú készülék megfelel az alábbi műszaki jellemzőknek

<b>ÁLTALÁNOS</b>	<b>Tömeg</b>	<b>Soundbar Központi Egység</b>	6,7 kg	
		<b>Mélyhangsugárzó (PS-KW1-4)</b>	9,6 kg	
	<b>Méretetek (Szé x Ma x Mé)</b>	<b>Soundbar Központi Egység</b>	1210,2 x 81,7 x 131,4 mm	
		<b>Mélyhangsugárzó (PS-KW1-4)</b>	203,9 x 399,0 x 414,3 mm	
	<b>Működési hőmérséklet</b>		+5 °C - +35 °C	
	<b>Páratartalom</b>		10 % - 75 %	
<b>HDMI</b>	<b>Videó</b>	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0		
<b>ERŐSÍTŐ</b>	<b>Névleges teljesítmény</b>	<b>Soundbar Központi Egység</b>	18W x 11, 4 OHM, THD $\leq$ 10%	
		<b>Mélyhangsugárzó (PS-KW1-4)</b>	162W, 3 OHM, THD $\leq$ 10%	
<b>Támogatott lejátszási formátumok</b>			LPCM 2ch, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS	
<b>Vezeték nélküli eszköz kimeneti teljesítmény</b>	<b>BT max jeladó teljesítmény</b>		100mW 2.4GHz – 2.4835GHz mellett	
	<b>Wi-Fi max jeladó teljesítmény</b>		100mW 2,4GHz – 2,4835GHz mellett, 5,15GHz – 5,35GHz & 5,47GHz – 5,725GHz	
	<b>SRD max jeladó teljesítmény</b>		25mW 2405,35MHz – 2477,35MHz mellett	

\* A kialakítás a műszaki adatok és az alkalmazás képernyője külön figyelmeztetés nélkül változhat.

\* Névleges specifikáció

- A Samsung Electronics Co., Ltd fenntartja a jogot a műszaki adatok külön figyelmeztetés nélküli megváltoztatására.
- A súly- és méretadatok körülbelüli értékek.
- Az áramellátással és energiafelhasználással kapcsolatos további információért olvassa el a terméken található címkét. (Címke : A készülék alja)

※ **Figyelem : A készülék automatikusan újraindul, ha be/kikapcsolja a Wi-Fi/Ethernet funkciót.**

<b>Készenléti teljesítményfelvétel (W) (A hálózati portok mind „BE” állapotban)</b>		5,8W
<b>Wi-Fi/Ethernet</b>	<b>Port inaktíválás módja</b>	Nyomja meg a <b>Wi-Fi SETUP</b> gombot a terméken 30 másodpercre a Wi-Fi/Ethernet be/kikapcsolásához.
<b>Bluetooth</b>	<b>Port inaktíválás módja</b>	Nyomja meg a <b>SPK ADD</b> gombot a terméken 30 másodpercre a Bluetooth be/kikapcsolásához.

### ※ Nyílt forráskódú licenc Megjegyzés

- A termékben használt nyílt forráskódú szoftverekkel kapcsolatos további információért látogasson el a honlapra: <http://opensource.samsung.com>

### ※ Spotify Licenc

- A Spotify szoftver az itt található külső licencek hatálya alá esik: [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- A Spotify Connectről további információért látogasson el a [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect) oldalra

## SZABADALMAK



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- A Samsung Electronics ezennel kijelenti, hogy ez a berendezés megfelel a 2014/53/EK irányelv előírásainak.  
Az EU megfelelőségi nyilatkozat az alábbi weboldalon olvasható:  
<http://www.samsung.com>, lépjen be a Támogatás > Terméktámogatás keresése menübe, és írja be a modell nevét. Ez a berendezés az EU összes országában működtethető.  
E berendezés 5GHz WLAN(Wi-Fi vagy SRD) funkciója csak beltéren működtethető.



## Kapcsolatfelvétel: SAMSUNG WORLD WIDE

Bármilyen észrevétele, vagy kérdése van Samsung termékekkel kapcsolatban, forduljon a SAMSUNG ügyfélszolgálathoz.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>■ Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/uk/support
IRELAND (EIRE)	0818 717100	www.samsung.com/ie/support
GERMANY	06196 77 555 77	www.samsung.com/de/support
FRANCE	01 48 63 00 00	www.samsung.com/fr/support
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	www.samsung.com/it/support
SPAIN	0034902172678	www.samsung.com/es/support
PORTUGAL	808 207 267	www.samsung.com/pt/support
LUXEMBURG	261 03 710	www.samsung.com/be_fr/support
NETHERLANDS	088 90 90 100	www.samsung.com/nl/support
BELGIUM	02-201-24-18	www.samsung.com/be/support (Dutch) www.samsung.com/be_fr/support (French)
NORWAY	815 56480	www.samsung.com/no/support
DENMARK	707 019 70	www.samsung.com/dk/support
FINLAND	030-6227 515	www.samsung.com/fi/support
SWEDEN	0771 726 786	www.samsung.com/se/support
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt polgaczenia wedlug taryfy operatora)	http://www.samsung.com/pl/support/
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	www.samsung.com/hu/support
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	www.samsung.com/at/support

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	www.samsung.com/ch/support (German) www.samsung.com/ch_fr/support (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	www.samsung.com/cz/support
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	www.samsung.com/sk/support
CROATIA	072 726 786	www.samsung.com/hr/support
BOSNIA	056 233 999	www.samsung.com/support
MONTENEGRO	020 405 888	www.samsung.com/support
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	www.samsung.com/si/support
SERBIA	011 321 6899	www.samsung.com/rs/support
ALBANIA	045 620 202	www.samsung.com/al/support
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31 , безплатна телефонна линия	www.samsung.com/bg/support
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	www.samsung.com/ro/support
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	www.samsung.com/gr/support
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	www.samsung.com/gr/support
LITHUANIA	8-800-77777	www.samsung.com/lt/support
LATVIA	8000-7267	www.samsung.com/lv/support
ESTONIA	800-7267	www.samsung.com/ee/support



**[A termékhez tartozó akkumulátorok megfelelő ártalmatlanítása]**

### (A szelektív gyűjtő rendszerekkel rendelkező országokban használható)

Az akkumulátoron, a kézikönyvön vagy a csomagoláson szereplő jelzés arra utal, hogy hasznos élettartama végén a terméket nem szabad egyéb háztartási hulladékkal együtt kidobni. Ahol szerepel a jelzés, a Hg, Cd vagy Pb kémiai elemjelölések arra utalnak, hogy az akkumulátor az EK 2006/66.

számú irányelvben rögzített referenciaszintet meghaladó mennyiségű higanyt, kadmiumot vagy ólmot tartalmaz. Az akkumulátorok nem megfelelő kezelése esetén ezek az anyagok veszélyt jelenthetnek az egészségre vagy a környezetre.

A természeti erőforrások megóvása és az anyagok újrafelhasználásának ösztönzése érdekében kérjük, különítse el az akkumulátorokat a többi hulladéktól és vigye vissza a helyi, ingyenes akkumulátorleadó helyre.



**A termék hulladékba helyezésének módszere (WEEE – Elektromos & elektronikus berendezések hulladékai)**

### (A szelektív gyűjtő rendszerekkel rendelkező országokban használható)

Ez a jelzés a terméken, tartozékain vagy dokumentációján arra utal, hogy hasznos élettartama végén a terméket és elektronikus tartozékait (pl. töltőegység, fejhallgató, USB kábel) nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni. A szabálytalan hulladékba helyezés által okozott környezet- és egészségkárosodás megelőzése érdekében ezeket a tárgyakat különítse el a többi hulladéktól, és felelősségteljesen gondoskodjon az újrahasznosításukról az anyagi erőforrások fenntartható újrafelhasználásának elősegítése érdekében.

A háztartási felhasználók a termék forgalmazójától vagy a helyi önkormányzati szervezettől kérjenek tanácsot arra vonatkozóan, hová és hogyan vihetik el az elhasznált termékeket a környezetvédelmi szempontból biztonságos újrahasznosítás céljából.

Az üzleti felhasználók lépjenek kapcsolatba szállítójukkal, és vizsgálják meg az adásvételi szerződés feltételeit. Ezt a terméket és tartozékait nem szabad az egyéb közületi hulladékkal együtt kezelni.

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# Manuale utente

## Immagina le possibilità

Grazie per aver acquistato un prodotto Samsung.





Per ricevere un servizio più completo, registrare il prodotto all'indirizzo





[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA

## NORME PER LA SICUREZZA

PER RIDURRE I RISCHI DI FOLGORAZIONE, NON RIMUOVERE IL COPERCHIO (O IL RETRO), ALL'INTERNO NON VI SONO PARTI RIPARABILI DALL'UTENTE. PER L'ASSISTENZA TECNICA FARE RIFERIMENTO A PERSONALE QUALIFICATO.

 <div style="text-align: center;"> <p><b>ATTENZIONE</b></p> <p>RISCHIO DIFOLGORAZIONE. NON APRIRE.</p> </div> 		Questo simbolo indica che all'interno sono presenti tensioni pericolose. E' pericoloso toccare in qualsiasi modo le parti interne di questo prodotto.
		Questo simbolo indica la disponibilità di informazioni importanti nella letteratura del prodotto relative al funzionamento e alla manutenzione del dispositivo.

	Prodotto di Classe II: Questo simbolo indica che il prodotto non necessita di una connessione di sicurezza alla terra.
	Tensione CA: Questo simbolo indica che la tensione contrassegnata con questo simbolo è di tipo CA.
	Tensione CC : Questo simbolo indica che la tensione contrassegnata con questo simbolo è di tipo CC.
	Attenzione, consultare le Istruzioni per l'uso: Questo simbolo indica all'utente la necessità di consultare il manuale dell'utente per ottenere ulteriori informazioni sulla sicurezza.

**AVVERTENZA:** Per ridurre i rischi d'incendio e di scosse elettriche non esporre l' apparecchio a pioggia o umidità.

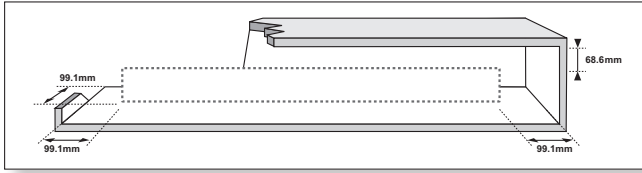
**ATTENZIONE :** PER EVITARE SCOSSE ELETTRICHE, INSERIRE CORRETTAMENTE E COMPLETAMENTE LA SPINA.

- Questo dispositivo deve essere sempre collegato ad una presa elettrica dotata di messa a terra di protezione.
- Per scollegare il dispositivo dalla rete elettrica, lo spinotto deve essere estratto dalla presa, pertanto esso deve essere facilmente raggiungibile.

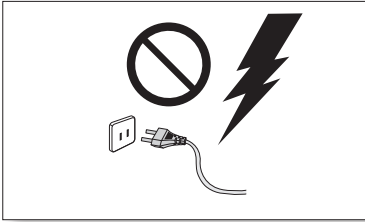
### ATTENZIONE

- Non schizzare o sgocciolare liquidi sull'apparecchio. Non sistemare oggetti pieni di liquidi, come dei vasi, sull'apparecchio.
- Per spegnere completamente l'apparecchio, estrarre la spina di alimentazione dalla presa di rete. Di conseguenza, la spina di alimentazione deve essere facilmente e prontamente accessibile in qualsiasi momento.

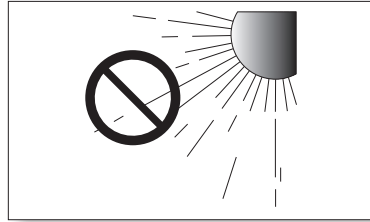
## PRECAUZIONI



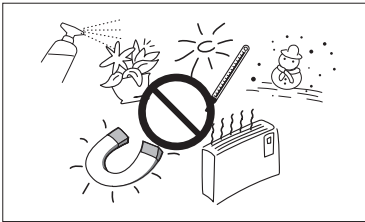
Verificare che le caratteristiche degli alimentatori CA presenti in casa corrispondano all'etichetta di identificazione posta sul retro del prodotto. Installare il prodotto orizzontalmente, su un supporto adeguato (mobile), verificando che vi sia spazio sufficiente per una corretta ventilazione 7 - 10 cm. Assicurarsi che le aperture di ventilazione non siano coperte. Non sistemare l'unità su amplificatori o altri dispositivi che possono diventare caldi. Questa unità è progettata per un uso continuo. Per spegnere completamente l'unità, scollegare il connettore CA dalla presa di rete. Scollegare l'unità dalla presa se si prevede di non utilizzarla per un periodo prolungato.



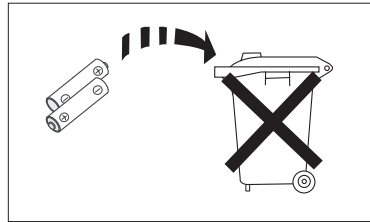
Durante i temporali, scollegare la spina di alimentazione dalla presa. I picchi di alta tensione provocati dai fulmini potrebbero danneggiare l'unità.



Non esporre l'unità alla luce diretta del sole o ad altre fonti di calore. Questo potrebbe causare il surriscaldamento e il malfunzionamento dell'unità.



Tenere il prodotto lontano da fonti di umidità (ad es. vasi) e calore eccessivo (ad es. fuoco) o da apparecchi che generano un forte campo magnetico o elettrico. In caso di malfunzionamento dell'unità, scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente. Il prodotto non è destinato all'uso industriale. Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso personale. Se il prodotto o il disco vengono conservati a basse temperature, potrebbe formarsi della condensa. Trasportando l'unità in inverno, attendere circa 2 ore prima di utilizzarla, in modo che ritorni a temperatura ambiente.

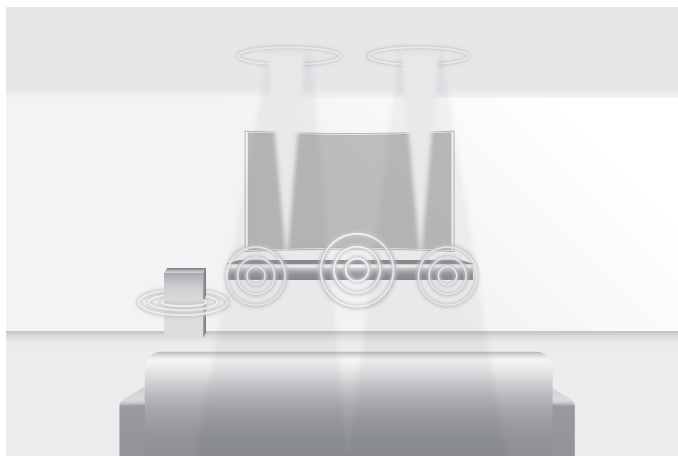


Le batterie utilizzate con questo prodotto contengono sostanze chimiche dannose per l'ambiente. Non smaltirle con i comuni rifiuti domestici. Non gettare le batterie nel fuoco. Non cortocircuitare, smontare o surriscaldare le batterie. Una installazione scorretta delle batterie può causarne l'esplosione. Sostituire solo con batterie dello stesso tipo o equivalenti.

PER COMINCIARE

# DOLBY ATMOS®

Questo prodotto supporta Dolby Atmos®.



## \* Che cos'è Dolby Atmos®?

La tecnologia Atmos migliora i sistemi audio surround a 5,1 canali aggiungendo un diffusore sopraelevato. In questo modo chi ascolta è avvolto dal suono a 360 gradi e gode di un'esperienza coinvolgente, ad alta definizione, ricca, dettagliata e più profonda. Consultare la pagina 23 per imparare a collegare il sistema.

# SOMMARIO

## 2 PER COMINCIARE

- 2 Informazioni sulla sicurezza
- 4 Dolby Atmos®
- 6 Accessori forniti

## 7 DESCRIZIONI

- 7 Pannello anteriore / laterale destro
- 8 Pannello inferiore
- 9 Telecomando

## 14 INSTALLAZIONE

- 14 Installazione della Soundbar
- 14 Instalazione del supporto per montaggio a parete
- 17 Rimozione della soundbar dalla parete

## 18 COLLEGAMENTI

- 18 Collegamento del subwoofer
- 21 Collegamento ad una TV
- 21 Collegamenti alla TV mediante cavo (digitale) HDMI
- 22 Collegamento a una TV utilizzando un cavo ottico digitale
- 23 Collegamento a dispositivi esterni
- 23 Collegamento dei dispositivi per l'utilizzo di Dolby Atmos®
- 24 Cavo HDMI
- 25 Cavo audio ottico o analogico

## 26 FUNZIONI

- 26 Modo di ingresso
- 27 Bluetooth
- 29 Utilizzo dell'app Multiroom
- 31 Utilizzo della funzione Network Standby On
- 32 Aggiornamento del Software

## 34 RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

- 34 Risoluzione dei problemi

## 35 APPENDICE

- 35 Specifiche



- Le figure e le illustrazioni del presente manuale utente sono fornite soltanto come riferimento. Possono differire rispetto all'aspetto effettivo del prodotto.
- È possibile che vengano addebitate delle spese amministrative nei seguenti casi:
  - (a) l'uscita del tecnico in seguito a una chiamata non rileva difetti nel prodotto (ad es. nel caso l'utente abbia ommesso di leggere questo manuale utente).
  - (b) utente ha portato l'unità presso un centro di riparazione che non rileva difetti nel prodotto (ad es. nel caso l'utente abbia ommesso di leggere questo manuale utente).
- L'importo di tali spese amministrative verrà comunicato all'utente prima di eseguire una visita a domicilio o un eventuale intervento di manutenzione.

# ACCESSORI FORNITI


## PRIMA DI LEGGERE IL MANUALE UTENTE

Osservare le seguenti indicazioni prima di leggere il manuale utente.


### ► Icone utilizzate nel manuale

Icona	Indicazione	Definizione
	<b>Attenzione</b>	Indica una situazione in cui una funzione non è attiva o in cui è possibile che le impostazioni vengano cancellate.
	<b>Nota</b>	Indica un suggerimento o un'istruzione nella pagina che aiutano a comprendere il funzionamento dell'unità.

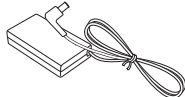
Controllare gli accessori forniti indicati di seguito.



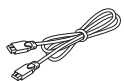
**Telecomando /  
Batterie (formato AA)**




**Cavo di  
alimentazione**




**Adattatore CA/CC  
(per l'unità principale)**




**Cavo HDMI**




**Guida per il montaggio a parete**




**Rondella di  
fissaggio : 2x**



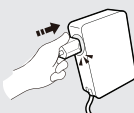
**Vite :  
2x**




**Supporto per montaggio  
a parete : 2x**



**Spina CA**  
(a seconda del paese e del modello)



Collegare la spina CA all'adattatore e spingere fino a sentire un suono di "aggancio" a indicare che i due elementi sono fissati saldamente.



Non staccare la spina CA dall'adattatore (una volta collegata non verrà rimossa).



- L'aspetto degli accessori può variare leggermente dalle illustrazioni riportate sopra.
- A seconda del paese, l'aspetto della spina CA può variare o potrebbe essere fornita già integrata nell'adattatore.

# PANNELLO ANTERIORE / LATERALE DESTRO

## 1 Tasto + / - (Volume)

Regola il volume.

Sul display del pannello anteriore viene visualizzato il valore numerico del volume.

## 2 Tasto (Sorgente)

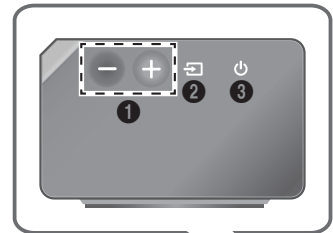
Seleziona l'ingresso D.IN, AUX, HDMI1, HDMI2, BT.

- Per attivare il modo **BT PAIRING**, tenere premuto questo tasto in modo Bluetooth.

## 3 Tasto (Alimentazione)

Accende e spegne l'unità Soundbar.

Lato destro



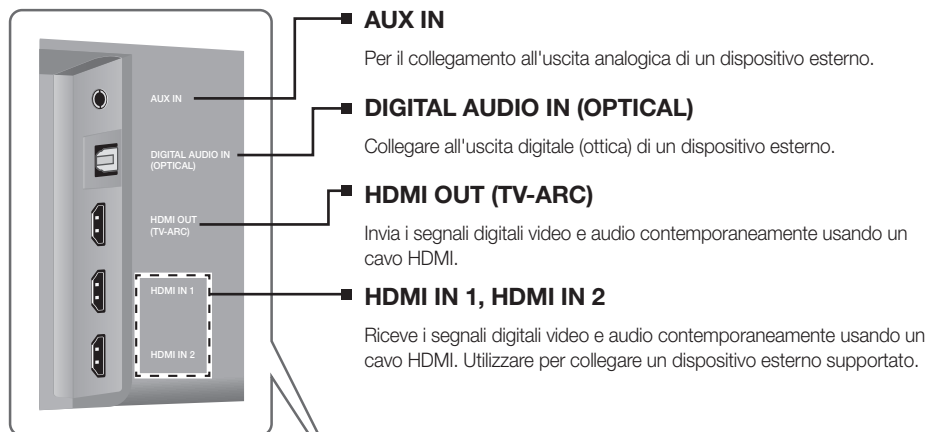
Visualizzazione ■

Visualizza il modo corrente.



- Quando si inserisce il cavo CA, il tasto di accensione diventa operativo in 4 - 6 secondi. Quando si preme il tasto di accensione, il suono verrà prodotto dall'unità con un ritardo di 20 secondi.
- Quando si accende l'unità vi è un ritardo di 4 - 5 secondi prima che venga riprodotto il suono.
- Per attivare solo l'audio del Soundbar, disattivare i diffusori della TV nel menu di configurazione audio della TV. Vedere il manuale fornito con il televisore.

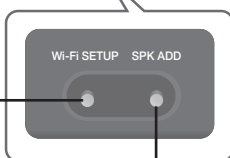
## PANNELLO INFERIORE

**ETICHETTA****Wi-Fi SETUP**

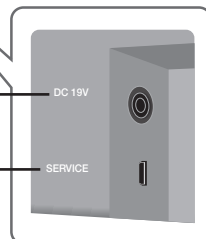
Premere questo tasto per collegare la Soundbar alla rete utilizzando l'impostazione Wi-Fi. (Sono richiesti un dispositivo smart e l'app Samsung Multiroom. Consultare la pagina 29.)

**SPK ADD**

Premere il tasto per collegare la Soundbar a un HUB Samsung (venduto separatamente) o a una rete. (Sono richiesti un dispositivo smart e l'app Samsung Multiroom. Consultare la pagina 29.)

**DC 19V  
(Ingresso dell'alimentazione)**

Collegare l'adattatore CA/CC alla presa jack di alimentazione, quindi inserire l'adattatore CA/CC a una presa a muro.

**SERVICE**

Presa jack micro USB per l'aggiornamento del software del prodotto; richiede un adattatore USB (venduto separatamente). Vedere pagina 32.



- Tenere l'alimentatore CA dalla spina quando lo si scollega dalla presa di rete. Non tirare il cavo.
- Non collegare questa unità o altri componenti all'uscita CA finché non sono stati collegati tutti i componenti.

# TELECOMANDO

## Alimentazione

Accende e spegne l'unità Soundbar.

## (**o**) SOUND

Audio surround consente di aggiungere profondità e spazialità all'audio. Se si preme ripetutamente il tasto (**o**) **SOUND**, le impostazioni di Audio surround scorrono in sequenza :

### ON - SURROUND SOUND, OFF - SURROUND SOUND

- **ACCESO**: consente di riprodurre l'audio in tutti i diffusori.
- **SPENTO**: consente di riprodurre l'audio attraverso il canale sorgente originale.

## Su/Giù/Sinistro/Destro

Premere le aree indicate per selezionare Su/Giù/Sinistro/Destro. Premere Su/Giù/Sinistro/Destro sul tasto per selezionare o impostare funzioni.

È anche possibile attivare la funzione **Wi-Fi SETUP** tenendo premuto il tasto **Su** del telecomando per più di 5 secondi.

È anche possibile attivare la funzione **SPK ADD** della Soundbar tenendo premuto il tasto **Giù** del telecomando per più di 5 secondi.

## Salto musica

Premere il tasto **Destro** per selezionare la traccia musicale successiva; premere il tasto **Sinistro** per selezionare la traccia musicale precedente.

## Anynet+

Tenere premuto il tasto **Destro** per circa 5 secondi per attivare o disattivare la funzione Anynet+.

(Impostazione predefinita : **ON - ANYNET+** o **OFF - ANYNET+**)

La funzione Anynet+ consente di controllare la Soundbar con il telecomando di una TV Samsung compatibile con Anynet+.

È necessario che la Soundbar sia collegata alla TV tramite un cavo HDMI.

## Auto Power Link

Tenere premuto il tasto **Sinistro** per circa 5 secondi per attivare o disattivare la funzione Auto Power Link.

(Impostazione predefinita : **OFF - POWER LINK** o **ON - POWER LINK**)

Sincronizza la Soundbar con una sorgente ottica collegata attraverso il jack ottico in modo che si accenda automaticamente quando si accende la TV.

(Vedere a pagina 22)

La funzione Auto Power Link è disponibile solamente nel modo **D.IN.**

## EFFECT

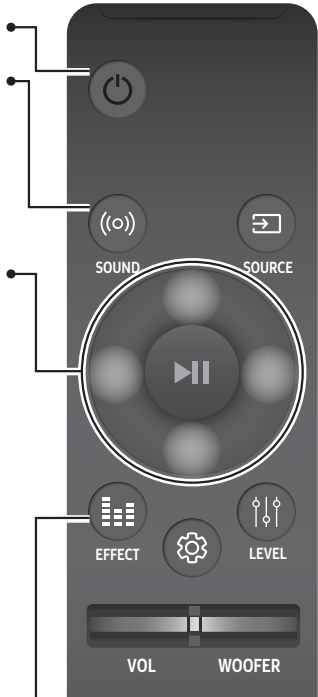
È possibile scegliere tra 6 modi audio: **STANDARD (Suono Originale)**, **MUSIC**, **CLEAR VOICE**, **SPORTS**, **MOVIE**, e **NIGHT** a seconda del tipo di sorgente da riprodurre. Selezionare il modo **STANDARD** per ascoltare l'audio originale.

### \* DRC (Dynamic Range Control)

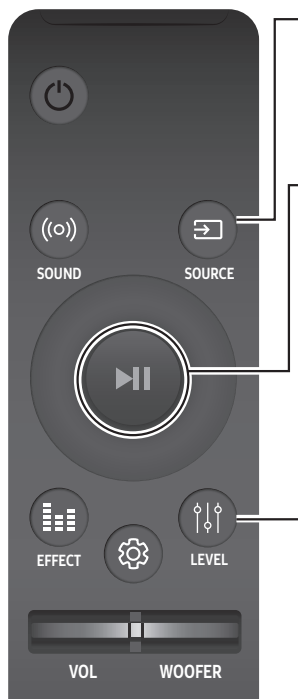
Consente di applicare il controllo della gamma dinamica alle tracce Dolby Digital.

Tenere premuto il tasto **EFFECT** per circa 5 secondi in modo standby per cambiare lo stato della funzione DRC (Dynamic Range Control) da

**ON - DRC** a **OFF - DRC**.



- Accendere la TV utilizzando il telecomando.



#### • SOURCE

Per selezionare una sorgente collegata al Soundbar.

#### \* Modo BT PAIRING

Per attivare il modo BT PAIRING nella funzione Bluetooth, tenere premuto il tasto **SOURCE** per più di 5 secondi.

#### • Riproduzione/Pausa (BT / WIFI)

Premere il tasto ►|| per sospendere temporaneamente la riproduzione di un brano musicale.

Premere di nuovo il tasto ►|| per riprodurre il brano musicale selezionato.

#### • LEVEL

La Soundbar ATMOS dispone di audio a 3.1.2 canali. Utilizzare questo tasto per regolare il volume di ciascun diffusore. Premere questo pulsante, utilizzare i pulsanti **Sinistra/Destra** per selezionare un altoparlante quindi utilizzare i pulsanti **Su/Giù** per aumentare o diminuire il livello (volume).

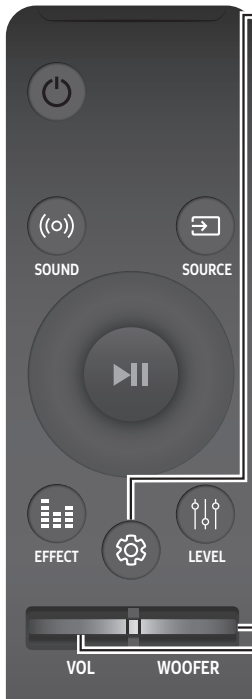


Unità principale

Diffusore	Visualizzato sull'OLED durante la regolazione del livello
Anteriore sinistro	FL
Anteriore superiore sinistro	FTL
Centrale	C
Anteriore destro	FR
Anteriore superiore destro	FTR


#### \* Acceso/Spento Network Standby


Tenere premuto il tasto **LEVEL** per circa 5 secondi per attivare o disattivare la funzione Network Standby. (Vedere pagina 31)



### (Comando audio)

Premere per selezionare **TREBLE**, **BASS** o **AUDIO SYNC**. Quindi utilizzare i tasti **Su/Giù** per regolare il volume **TREBLE** e **BASS** da -3 ~ +3.

Tenere premuto il tasto  (**Comando audio**) per circa 5 secondi per regolare l'audio per ogni banda di frequenza. È possibile effettuare una selezione (**Sinistro/Destro**) tra 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 KHz, 2,5 KHz, 5 KHz e 10 KHz; ogni selezione può essere ulteriormente regolata su un'impostazione di -6 ~ +6 (**Su/Giù**).

Se il Soundbar viene collegato a una TV digitale e le immagini non sono sincronizzate con l'audio, premere i tasti di  (**Comando audio**) per sincronizzare l'audio con le immagini. Utilizzare i tasti **Su/Giù** per impostare il ritardo audio tra 0 ms ~ 300 ms. In modo BT, la funzione Audio Sync potrebbe non essere disponibile.

### **WOOFER**

Premere il tasto verso l'alto o verso il basso per regolare il volume del subwoofer da -12 o -6 a +6.

Premendo il pulsante è possibile ripristinare il volume del subwoofer al livello 0.



### **VOL**


Premere il tasto verso l'alto o verso il basso per regolare il volume.

### **Muto**


Premere il tasto **VOL** per disattivare l'audio. Premerlo nuovamente per riattivare l'audio.



## ► Controllo della Soundbar utilizzando il telecomando della TV

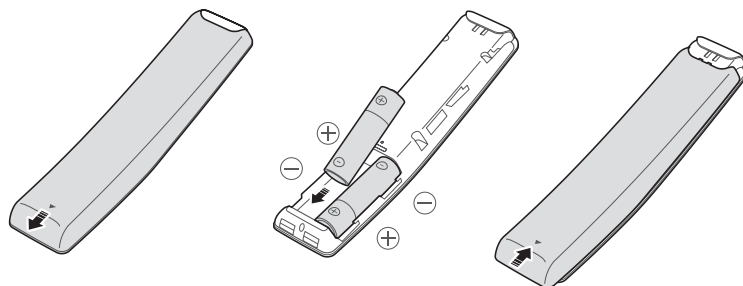
1. Premere il tasto  **SOUND** per più di 5 secondi mentre si accende la Soundbar.
2. Sul display della Soundbar viene visualizzato "ON - TV REMOTE".
3. Nel menu della TV, impostare il diffusore TV come diffusore esterno.



- Non disponibile nelle modalità **TV ARC**, **BT**, **HDMI1** e **HDMI2**. Disponibile nelle modalità **D.IN** (ottica) e **AUX**.
- Sul telecomando della TV sono disponibili soltanto i tasti del volume e del silenzioso. Gli altri tasti sono disabilitati.
- I menu delle TV variano in base al produttore e al modello. Per ulteriori informazioni, consultare il manuale utente della TV.
- Produttori che supportano questa funzione:
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - Questa funzione potrebbe non essere compatibile con il telecomando della TV, in base al produttore del telecomando.
- Per disattivare questa funzione, premere il tasto  **SOUND** per 5 secondi. Sul display della Soundbar viene visualizzato "OFF - TV REMOTE".

## INSERIMENTO DELLE BATTERIE (2 BATTERIE AA)








Far scorrere il coperchio della batteria nella direzione della freccia fino alla completa rimozione. Inserire 2 batterie AA (1,5V) rispettando la polarità +/- . Far scorrere il coperchio della batteria fino al raggiungimento della posizione iniziale.



## UTILIZZO DEI TASTI NASCOSTI

Tasto nascosto		Pagina di riferimento
Tasto del telecomando	Funzione	
(o) <b>SOUND</b>	Acceso/Spento Telecomando della TV	Pagina 11
<b>SOURCE</b>	Associazione BT	Pagina 27
▶   <b>(Riproduzione/Pausa)</b>	Acceso/Spento Auto Power Down (modo AUX)	Pagina 26
<b>VOL</b>	ID SET	Pagina 19
<b>Su</b>	WIFI SETUP	Pagina 9
<b>Giù</b>	ADD SPEAKER	Pagina 9
<b>Sinistro</b>	Acceso/Spento Auto Power Link	Pagina 22
<b>Destro</b>	Acceso/Spento Anynet+	Pagina 9
⚙️ <b>(Comando audio)</b>	EQ 7 bande	Pagina 11
<b>EFFECT</b>	Acceso/Spento DRC	Pagina 9
<b>LEVEL</b>	Acceso/Spento Network Standby	Pagina 31

## SPECIFICHE DI USCITA PER LE DIVERSE MODALITÀ DI EFFETTO AUDIO

Ingresso	Effetto		Uscita
2 canali	 <b>SOUND</b>	ON	3.1.2 canali
5.1 canali			3.1.2 canali
2 canali	 <b>EFFECT</b>	STANDARD	2.1 canali
5.1 canali			3.1 canali
2 canali	 <b>EFFECT</b>	MUSIC	2.1 canali
5.1 canali			3.1 canali
2 canali	 <b>EFFECT</b>	CLEAR VOICE	3.1 canali
5.1 canali			3.1 canali
2 canali	 <b>EFFECT</b>	SPORTS	3.1.2 canali
5.1 canali			3.1.2 canali
2 canali	 <b>EFFECT</b>	MOVIE	3.1.2 canali
5.1 canali			3.1.2 canali
2 canali	 <b>EFFECT</b>	NIGHT	3.1 canali
5.1 canali			3.1 canali

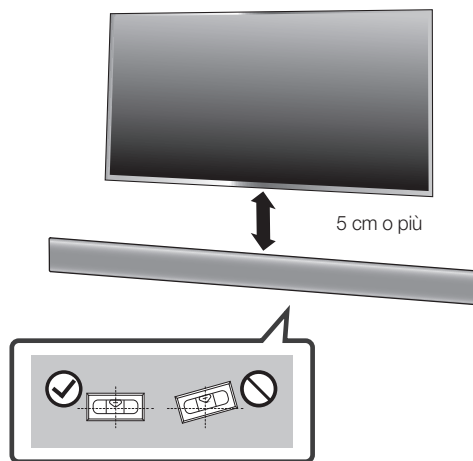
\* Se la sorgente d'ingresso è Dolby Atmos®, l'uscita è a 3.1.2 canali. Il effetto audio non è disponibile.

# INSTALLAZIONE DELLA SOUNDBAR

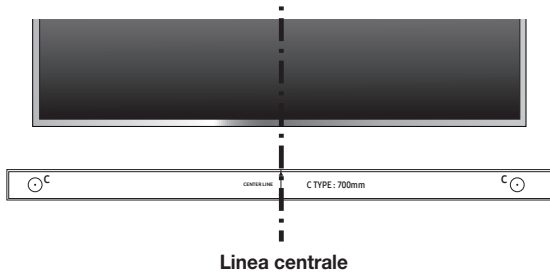
## INSTALLAZIONE DEL SUPORTO PER MONTAGGIO A PARETE

### ► Precauzioni per l'installazione

- Installare esclusivamente su una parete verticale.
- Per l'installazione, evitare luoghi con temperature o tassi di umidità elevati; in caso contrario la parete non può sostenere il peso dell'unità.
- Verificare la resistenza della parete. Se la parete non è sufficientemente robusta per sostenere l'unità, rinforzarla o installare l'unità su un'altra parete in grado di sopportarne il peso.
- Acquistare e utilizzare viti di fissaggio o sistemi di ancoraggio adeguati al tipo di parete (cartongesso, acciaio, legno, ecc.). Se possibile, fissare le viti di supporto al telaio della parete.
- Acquistare le viti di fissaggio a parete in base al tipo e allo spessore della parete su cui si intende installare la Soundbar.
  - Diametro : M5
  - Lunghezza : L 35 mm o superiore.
- Collegare i cavi tra l'unità e i dispositivi esterni prima di installarla a parete.
- Assicurarsi che l'unità sia spenta e scollegata prima di effettuare l'installazione. Vi è il rischio di scosse elettriche.



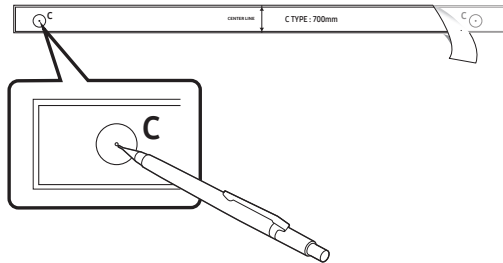
1. Posizionare la **Guida per il montaggio a parete** contro la superficie della parete.
  - La **Guida per il montaggio a parete** deve essere livellata.
  - Se la TV è montata a parete, installare la Soundbar almeno 5 cm al di sotto.



2. Allineare la **Linea centrale** della dima in carta con il centro della TV (in caso di montaggio della Soundbar sotto la TV), quindi fissare la **Guida per il montaggio a parete** alla parete con del nastro adesivo.



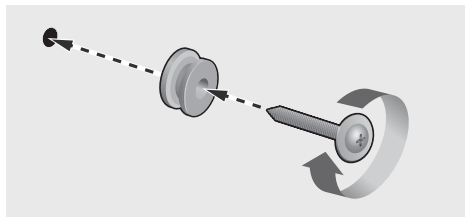
- Se non si intende montare la Soundbar sotto una TV, posizionare la **Linea centrale** al centro dell'area di installazione.



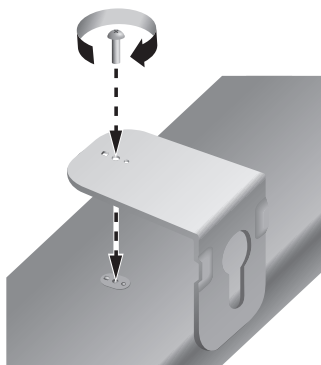
3. Con la punta di una penna o di una matita temperata forare il centro delle immagini **C-TYPE** su ciascuna estremità della guida per contrassegnare i punti destinati ai fori delle viti di supporto, quindi rimuovere la **Guida per il montaggio a parete**.
4. Utilizzando una punta da trapano delle giuste dimensioni, praticare un foro nella parete in corrispondenza di ciascun segno.



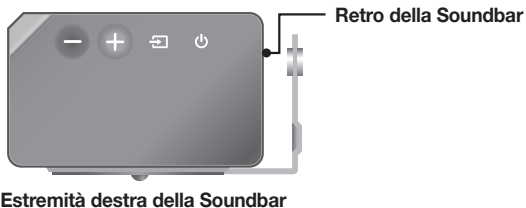
- Se i segni non corrispondono alle posizioni di prigionieri, assicurarsi di inserire ancoraggi o tasselli appropriati nei fori prima di inserire le viti di supporto. Se si utilizzano ancoraggi o tasselli, assicurarsi che i fori praticati siano sufficientemente grandi da accogliere gli ancoraggi o i tasselli utilizzati.



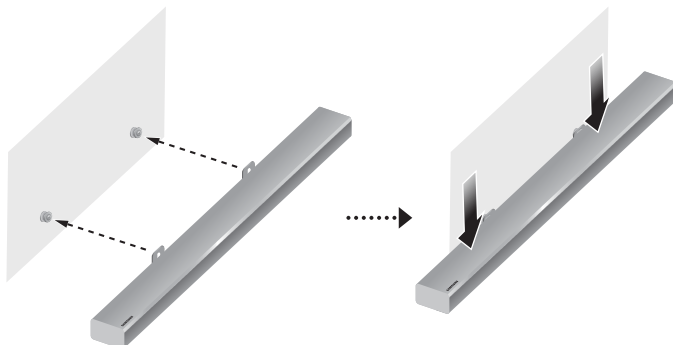
5. Far passare una vite (non fornita in dotazione) attraverso ciascuna **Rondella di fissaggio**, quindi avvitare saldamente ciascuna vite in un apposito foro.



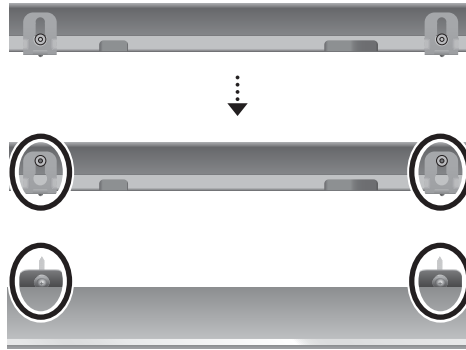
6. Installare 2 **Supporto per montaggio a parete** con il corretto orientamento nella parte inferiore della Soundbar, utilizzando 2 **Vite** (M4 x L12).



- Durante l'assemblaggio, assicurarsi che le parti a sospensione dei **Supporto per montaggio a parete** siano situate dietro la parte posteriore della Soundbar. Vedere l'immagine qui sopra.



7. Installare la Soundbar con l'annesso **Supporto per montaggio a parete** appendendo il **Supporto per montaggio a parete** alle **Rondella di fissaggio** sulla parete.



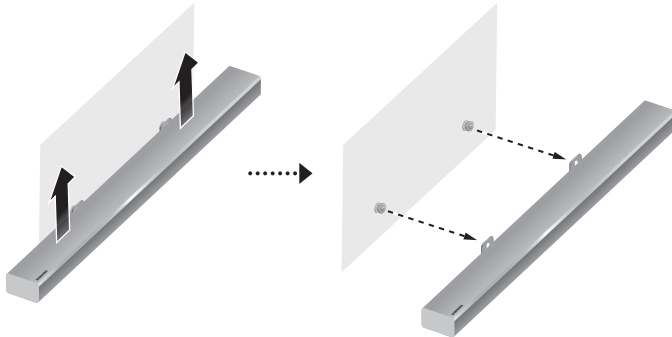
8. Far scorrere la Soundbar verso il basso come illustrato di seguito, in modo che i **Supporto per montaggio a parete** si appoggino saldamente sulle **Rondella di fissaggio**.



- Far scorrere i **Supporto per montaggio a parete** verso il basso dalla parte inferiore per installarla sulle **Rondella di fissaggio**.

## RIMOZIONE DELLA SOUNDBAR DALLA PARETE

1. Per smontare la Soundbar dal supporto per montaggio a parete, spingerla nella direzione indicata dalle frecce.



- Non aggrapparsi all'unità installata ed evitare di sottoporla ad urti o di farla cadere.
- Fissare saldamente l'unità alla parete in modo che non cada. Cadendo, potrebbe provocare lesioni o danneggiarsi.
- Quando l'unità viene installata su una parete, assicurarsi che i cavi di connessione non possano essere tirati da bambini, rischiando di farla cadere.
- Per garantire prestazioni ottimali nell'installazione a parete, installare il sistema di diffusori almeno 5 cm sotto la TV, se la TV è montato sulla parete.
- Per motivi di sicurezza, se si non monta l'unità a parete, installarla su una superficie stabile e in piano da cui sia improbabile che cada.

# COLLEGAMENTO DEL SUBWOOFER

---




- Non collegare il cavo di alimentazione di questo prodotto o del televisore alla presa di corrente finché non sono stati collegati tutti i componenti.
- Prima di spostare o installare il prodotto, spegnere l'apparecchio e staccare il cavo di alimentazione.
- Se l'unità principale è spenta, il subwoofer wireless entrerà in modo stand-by e l'indicatore LED STANDBY sul retro diventerà rosso dopo aver lampeggiato in blu per diverse volte.
- Se vicino alla Soundbar si utilizza un dispositivo che utilizza la stessa frequenza (2,4GHz) della Soundbar, l'interferenza può provocare un'interruzione del suono.
- La distanza di trasmissione massima del segnale wireless tra l'unità principale e il subwoofer è di circa 10 metri, ma può variare a seconda dell'ambiente di funzionamento. Se tra l'unità principale e il subwoofer si frappone una parete metallica o di cemento armato, il sistema potrebbe non funzionare affatto in quanto il segnale wireless non è in grado di attraversare il metallo.



- L'antenna di ricezione wireless è integrata nel subwoofer wireless. Tenere l'unità al riparo da acqua e umidità.
- Per prestazioni di ascolto ottimali, assicurarsi che l'area circostante il subwoofer wireless sia sgombra da ostacoli.

---

## CONNESSIONE AUTOMATICA

1. Collegare una presa di alimentazione al subwoofer.
2. Collegare la Soundbar all'alimentazione, quindi premere il tasto  sul telecomando o sul lato destro della Soundbar.
3. Il subwoofer verrà automaticamente collegato alla Soundbar.
4. Una volta completata l'associazione automatica, si accendono gli indicatori blu sul retro del subwoofer.



- Se è acceso l'indicatore rosso sul retro del subwoofer oppure l'indicatore blu lampeggia continuamente, l'associazione automatica non può essere eseguita. In questo caso, connettere ciascuno dei diffusori manualmente.
- Per un audio migliore del diffusore wireless, selezionare un Effetto audio. (Vedere pagina 9.)
- Importante: Prima di iniziare, inserire le batterie nel telecomando. Per istruzioni, consultare la pagina 12.

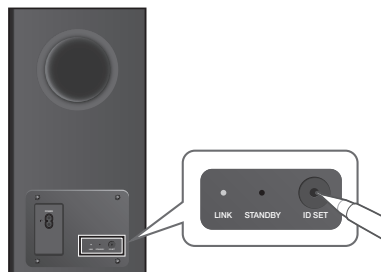


Retro del subwoofer

## COLLEGAMENTO MANUALE DEL SUBWOOFER IN CASO DI MANCATO COLLEGAMENTO AUTOMATICO

### ► Prima di iniziare

- Assicurarsi che la Soundbar e il subwoofer siano collegati a una presa di alimentazione.
  - Assicurarsi che la Soundbar sia accesa.
1. Tenere premuto **ID SET** sul retro del subwoofer per almeno 5 secondi. L'indicatore rosso sul retro del diffusore si spegne e l'indicatore blu lampeggia.



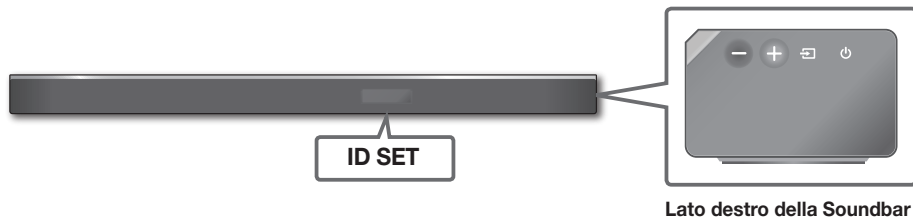
Retro del subwoofer

2. Spegnerla la Soundbar.

3. Tenere premuto il tasto **VOL** sul telecomando per almeno 5 secondi con la Soundbar spenta (SPENTO).



4. Il messaggio ID SET viene visualizzato brevemente sul display della Soundbar, poi scompare.



5. Quando l'indicatore blu del diffusore lampeggia, accendere il dispositivo premendo il tasto sul lato destro dell'unità principale o sul telecomando.
6. Una volta stabilita con successo la connessione, l'indicatore blu sul retro del subwoofer si accende senza lampeggiare.



- Se il tentativo di connessione non riesce, l'indicatore blu lampeggia in modo continuo. Andare al passo 1 e ricominciare.

## STATO SPIA INDICATORE LED DEL SUBWOOFER

LED	Stato	Descrizione	Risoluzione
Rosso	Acceso	Stand-by (l'unità principale della Soundbar è spenta)	Controllare l'alimentazione dell'unità principale della Soundbar
		Connessione non riuscita	Effettuare di nuovo la connessione (fare riferimento alle istruzioni relative alla connessione manuale nel manuale dell'utente)
Blu	Acceso	Connessione riuscita (funzionamento normale)	-
	Lampeggiante	Stand-by (l'unità principale della Soundbar è spenta)	Controllare l'alimentazione dell'unità principale della Soundbar
Connessione non riuscita		Effettuare di nuovo la connessione (fare riferimento alle istruzioni relative alla connessione manuale nel manuale dell'utente)	
Rosso e blu	Lampeggiante	Malfunzionamento	Contattare l'assistenza clienti.

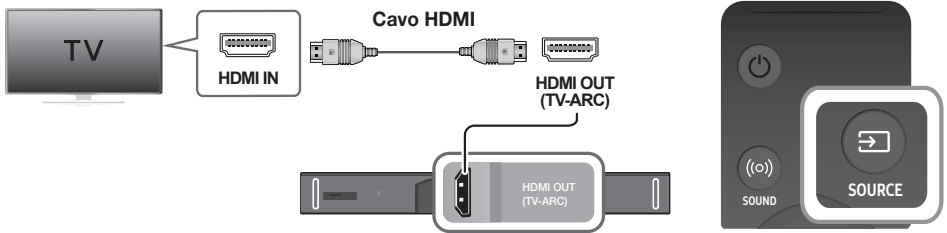
# COLLEGAMENTO AD UNA TV




- Importante: Prima di iniziare, inserire le batterie nel telecomando. Per istruzioni, consultare la pagina 12.

ITA

## COLLEGAMENTI ALLA TV MEDIANTE CAVO (DIGITALE) HDMI

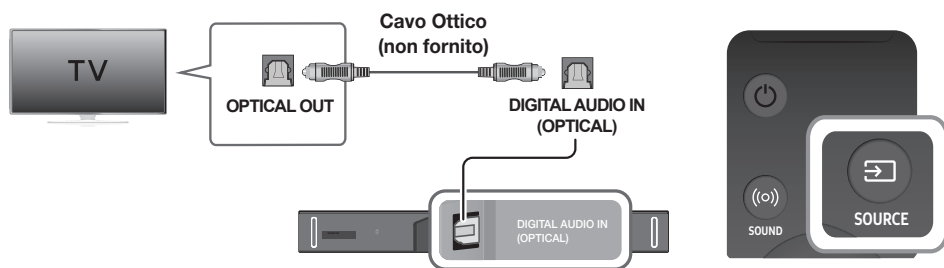



1. Collegare un cavo HDMI tra il connettore **HDMI OUT (TV-ARC)** sulla parte posteriore del prodotto e il connettore HDMI IN della TV.
2. Premere il tasto  sul lato destro della Soundbar o il tasto **SOURCE** sul telecomando per selezionare il modo **D.IN**.



- HDMI è un'interfaccia che consente la trasmissione di dati audio e video digitali usando un solo connettore.
- Se la TV è dotata di porta ARC, collegare il cavo HDMI alla porta HDMI IN (ARC).
- Si raccomanda di utilizzare un cavo HDMI senza anima in ferrite se possibile. Se si utilizza un cavo HDMI con anima in ferrite, il diametro deve essere inferiore a 14 mm.
- Anynet+ deve essere attivato.
- Questa funzione non è disponibile se il cavo HDMI non supporta ARC.


## COLLEGAMENTO A UNA TV UTILIZZANDO UN CAVO OTTICO DIGITALE



1. Collegare la presa jack **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Audio) della Soundbar alla presa jack OPTICAL OUT della TV con un cavo ottico digitale (non fornito in dotazione).
2. Premere il tasto  sul lato destro della Soundbar o il tasto **SOURCE** sul telecomando per selezionare il modo **D.IN.**

### ► Auto Power Link

Se l'unità principale è stata collegata a una TV con un cavo ottico digitale, attivare la funzione di accensione automatica affinché la Soundbar si accenda automaticamente quando si accende la TV.

1. Collegare la Soundbar e una TV con un cavo ottico digitale (non fornito in dotazione).
2. Premere il tasto  sul lato destro dell'unità principale o il tasto **SOURCE** sul telecomando per selezionare il modo **D.IN.**
3. Premere il tasto **Sinistro** sul telecomando per 5 secondi per attivare o disattivare Auto Power Link.



- Per impostazione predefinita, Auto Power Link è impostato su ON.
- A seconda del dispositivo collegato, la funzione Auto Power Link potrebbe non essere attiva.
- Questa funzione è disponibile solamente nel modo D.IN.

# COLLEGAMENTO A DISPOSITIVI ESTERNI

HDMI è un'interfaccia standard digitale per eseguire il collegamento a dispositivi quali televisori, proiettori, lettori DVD, lettori Blu-ray, set-top box e altro.

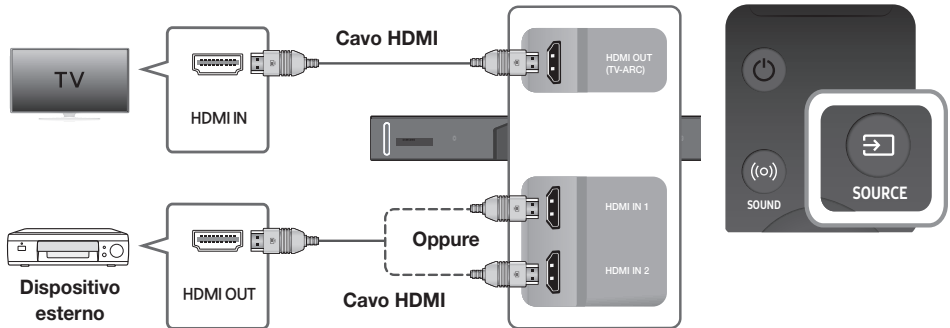
Poiché l'HDMI trasmette un segnale digitale di massima qualità, si ottiene una qualità audio e video di livello superiore, pari a quella creata in origine nella sorgente digitale.

## COLLEGAMENTO DEI DISPOSITIVI PER L'UTILIZZO DI DOLBY ATMOS®

Questo prodotto supporta Dolby Atmos®.



- Importante: Dolby Atmos® è disponibile solo nel modo HDMI.



1. Collegare un cavo HDMI dalla presa jack **HDMI IN 1** o **HDMI IN 2** situate sul retro del prodotto alla presa jack HDMI OUT situata sul proprio dispositivo digitale.
2. Premere il tasto  sul lato destro della Soundbar o il tasto **SOURCE** sul telecomando per selezionare **HDMI1** o **HDMI2**.
3. Il modo HDMI selezionato è visualizzato sul pannello display della Soundbar e l'audio viene riprodotto.



- Quando è attivo Dolby Atmos®, il LED Blu sul bordo destro della Soundbar si accende e rimane acceso.

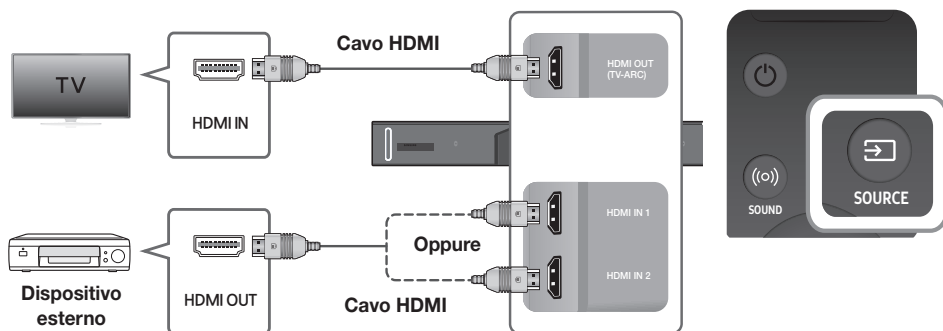
**4. Configurazione di Dolby Atmos® su lettore BD o altro dispositivo.**

- Controllare le opzioni di uscita audio utilizzando il menu delle impostazioni sulla sul lettore BD o su un altro dispositivo.
- Assicurarsi che sia stato selezionato "Nessuna codifica" in relazione a bitstream nelle opzioni di uscita audio. Ad esempio, su un Lettore Samsung: Menu Home → Impostazioni → Suono → Uscita digitale: selezionare Bitstream (non elaborato).
- Se le opzioni di Uscita Audio comprendono l'Audio secondario, assicurarsi che sia impostato su spento.



- Dolby Atmos® funziona solamente nel modo HDMI. Non è compatibile con altre sorgenti di ingresso.
- Dolby Atmos® funziona solamente su canali 3.1.2.
- Assicurarsi che il contenuto supporti il Dolby Atmos®.

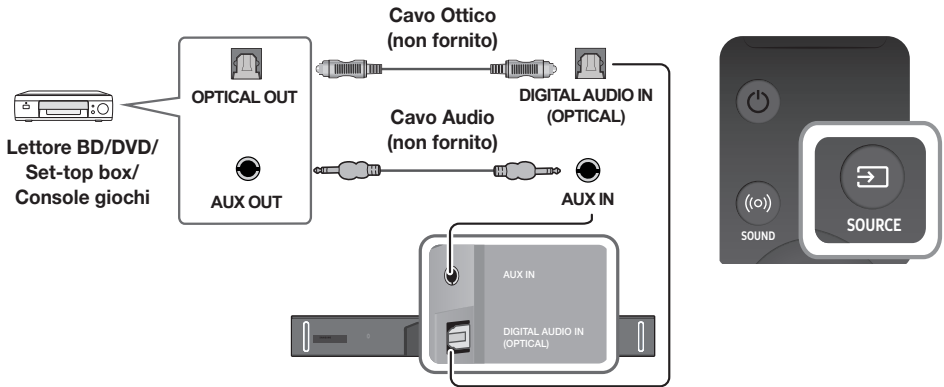
**CAVO HDMI**




1. Collegare un cavo HDMI dalla presa jack **HDMI IN 1** o **HDMI IN 2** situate sul retro del prodotto alla presa jack HDMI OUT situata sul proprio dispositivo digitale.
2. Premere il tasto  sul lato destro della Soundbar o il tasto **SOURCE** sul telecomando per selezionare **HDMI1** o **HDMI2**.
3. Il modo HDMI selezionato è visualizzato sul pannello display della Soundbar e l'audio viene riprodotto.

## CAVO AUDIO OTTICO O ANALOGICO


Questa unità è provvista di una presa jack di ingresso ottico digitale e una presa jack di ingresso audio analogico (AUX), offrendo quindi due possibili modalità di collegamento a dispositivi esterni.



### ► Cavo AUX

1. Collegare l'**AUX IN** (Audio) dell'unità principale alla presa jack AUDIO OUT del dispositivo sorgente utilizzando un cavo audio.
2. Premere il tasto  sul lato destro della Soundbar o il tasto **SOURCE** sul telecomando per selezionare il modo **AUX**.

### ► Cavo Ottico

1. Collegare il **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Audio) dell'unità principale alla presa jack OPTICAL OUT del dispositivo sorgente utilizzando un cavo ottico digitale.
2. Premere il tasto  sul lato destro della Soundbar o il tasto **SOURCE** sul telecomando per selezionare il modo **D.IN.**

# MODO DI INGRESSO

Premere il tasto  sul lato destro dell'unità principale o il tasto **SOURCE** sul telecomando per selezionare il modo desiderato.



Estremità destra della Soundbar



Modo di ingresso	Visualizzazione
Ingresso ottico digitale Ingresso ARC (HDMI OUT)	<b>D.IN</b>
Ingresso AUX	<b>AUX</b>
Ingresso HDMI	<b>HDMI1, HDMI2</b>
Modo BLUETOOTH	<b>BT</b>

## FUNZIONE AUTO POWER DOWN

L'unità si spegne automaticamente nei seguenti casi:

- Modo D.IN / BT
  - In assenza di segnale audio per 5 minuti.
- Modo HDMI1 / HDMI2
  - In assenza di segnale audio per 15 minuti.
- Modo AUX
  - Se il cavo Aux non è collegato per 5 minuti.
  - Se non vengono azionati dei TASTI per 8 ore con cavo AUX collegato. (La funzione Auto Power Down può essere disattivata soltanto in quel caso.)

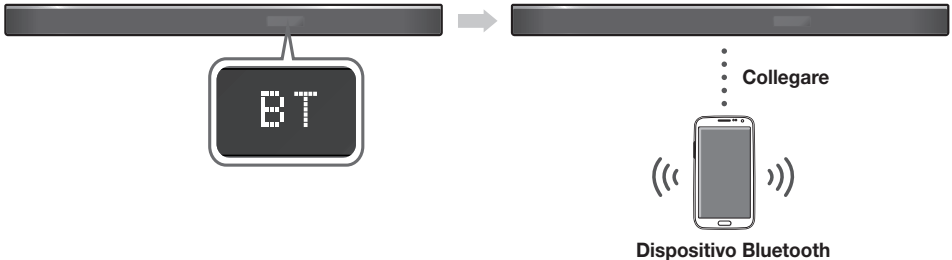
Per disattivare la funzione Auto Power Down, in modalità **AUX** tenere premuto il pulsante **▶II** per 5 secondi. Sul display viene visualizzato **ON - AUTO POWER DOWN / OFF - AUTO POWER DOWN**.



# BLUETOOTH

È possibile collegare un dispositivo Bluetooth a una Soundbar e riprodurre la musica con audio stereo, il tutto senza l'ingombro dei fili.

## PER COLLEGARE L'SOUNDBAR A UN DISPOSITIVO BLUETOOTH

Verificare che il dispositivo Bluetooth supporti la funzione di auricolare stereo compatibile con Bluetooth.



1. Premere il tasto  sul lato destro dell'unità principale o il tasto **SOURCE** sul telecomando per selezionare il modo **BT**.
  - Verrà visualizzato **BT READY** o **BT PAIRING** sul display anteriore della Soundbar.
2. Selezionare il menu Bluetooth sul dispositivo Bluetooth da collegare. (Vedere il manuale utente del dispositivo Bluetooth)
3. Selezionare "[AV] Samsung Soundbar Kxxx" dall'elenco.
  - Quando il Soundbar è collegato al dispositivo, sul display frontale viene visualizzato **[Nome del dispositivo Bluetooth] → BT**.
  - Il nome del dispositivo può essere visualizzato soltanto in inglese. Se il nome non è in inglese viene visualizzato un underscore " \_ ".
  - Se il dispositivo Bluetooth non è riuscito ad effettuare l'associazione con la Soundbar, eliminare la "[AV] Samsung Soundbar Kxxx" trovata dal dispositivo Bluetooth, cambiare il modo in **BT PAIRING** tenendo premuto il tasto  sul lato destro dell'unità principale o il tasto **SOURCE** sul telecomando, quindi lasciare che il dispositivo Bluetooth cerchi di nuovo la Soundbar.
4. Riprodurre la musica sul dispositivo collegato.
  - È possibile ascoltare la musica riprodotta sul dispositivo Bluetooth collegato attraverso il sistema Soundbar.
  - Nel modo **BT**, le funzioni Riproduzione / Pausa / Avanti / Indietro non sono disponibili. Queste funzioni sono tuttavia disponibili nei dispositivi Bluetooth che supportano AVRCP.



- Se, al collegamento di un dispositivo Bluetooth, viene richiesto il codice PIN, inserire <0000>.
- È possibile collegare un solo dispositivo Bluetooth per volta.
- La connessione Bluetooth viene terminata quando il Soundbar viene disattivato.
- È possibile che il Soundbar non sia in grado di eseguire la ricerca Bluetooth o di effettuare la connessione correttamente nei seguenti casi:
  - In presenza di un forte campo elettrico attorno all'Soundbar.
  - Se vi sono più dispositivi Bluetooth collegati contemporaneamente all'Soundbar.
  - Se il dispositivo Bluetooth è spento, non è presente o è difettoso.
- Tenere presente che tutti i dispositivi come forni a microonde, adattatori LAN wireless, luci a fluorescenza e fornelli a gas utilizzano la stessa gamma di frequenza del dispositivo Bluetooth, con possibili interferenze elettriche.

- Il Soundbar supporta i dati SBC (44,1kHz, 48kHz).
- Effettuare il collegamento esclusivamente a un dispositivo Bluetooth che supporti la funzione A2DP (AV).
- Non è possibile collegare il Soundbar a un dispositivo Bluetooth che supporta soltanto la funzione HF (Hands Free).
- Una volta stabilito il collegamento tra la Soundbar e un dispositivo Bluetooth, selezionando "[AV] Samsung Soundbar Kxxx" dall'elenco dei dispositivi trovati, la Soundbar passa automaticamente al modo **BT**.
  - Disponibile solo se il Soundbar è elencato tra i dispositivi collegati al dispositivo Bluetooth. (Il dispositivo Bluetooth e il Soundbar devono essere stati collegati in precedenza almeno una volta).
- Il Soundbar appare nell'elenco dei dispositivi cercati del dispositivo Bluetooth solo se il Soundbar visualizza **BT PAIRING**.

---

## PER SCOLLEGARE IL DISPOSITIVO BLUETOOTH DAL L'SOUNDBAR

È possibile scollegare il dispositivo Bluetooth dall'Soundbar. Per le istruzioni, vedere il manuale utente del dispositivo Bluetooth.

- L'Soundbar viene scollegato.
- Quando l'Soundbar è scollegato dal dispositivo Bluetooth, l'Soundbar visualizza **BT DISCONNECTED** sul display frontale.

## PER SCOLLEGARE L'SOUNDBAR DAL DISPOSITIVO BLUETOOTH

Premere il tasto **SOURCE** sul telecomando o il tasto  sul lato destro del prodotto per passare da **BT** a un altro modo o spegnere la Soundbar.

- Il dispositivo Bluetooth collegato deve attendere un certo tempo per ottenere una risposta dall'Soundbar prima di terminare la connessione. (Il tempo necessario a scollegarsi può differire a seconda del dispositivo Bluetooth)



- In modo di connessione Bluetooth, la connessione cade se la distanza tra l'Soundbar e il dispositivo Bluetooth supera 10 m.
- L'Soundbar si spegne automaticamente dopo 5 minuti in modo Ready.

---

## ► Ulteriori informazioni sul Bluetooth

Bluetooth è una tecnologia che permette di collegare facilmente tra di loro dispositivi compatibili con Bluetooth attraverso una connessione wireless a breve raggio.

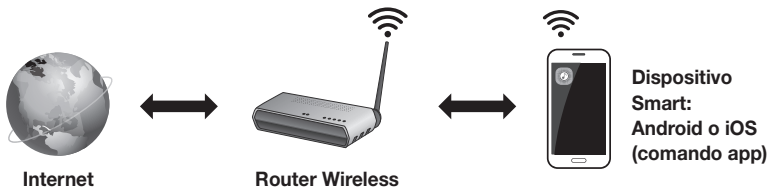
- Il dispositivo Bluetooth può provocare rumorosità o malfunzionamenti, a seconda delle condizioni di utilizzo, se:
  - Una parte del corpo è a contatto con il sistema di ricezione / di trasmissione del dispositivo Bluetooth o dell'Soundbar.
  - È soggetto a variazioni elettriche dovute a interferenze derivanti da riflessioni dei segnali su pareti, spigoli o tramezzature d'ufficio.
  - È esposto a interferenze elettriche derivanti da dispositivi della stessa banda di frequenza, incluse apparecchiature mediche, forni a microonde e LAN wireless.
- Collegare l'Soundbar al dispositivo Bluetooth mantenendo una distanza ravvicinata.
- Maggiore è la distanza tra l'Soundbar e il dispositivo Bluetooth, peggiore è la qualità. Se la distanza supera il raggio d'azione del Bluetooth, la connessione si interrompe.
- In aree a bassa sensibilità di ricezione, la connessione Bluetooth potrebbe non funzionare correttamente.
- Il collegamento Bluetooth funziona solo nelle vicinanze del dispositivo. La connessione viene automaticamente interrotta se la distanza è superiore a questo limite. La qualità del suono si riduce in presenza di ostacoli quali pareti o porte, anche entro il limite indicato.
- Questo dispositivo wireless potrebbe causare interferenze elettriche durante il suo funzionamento.

# UTILIZZO DELL'APP MULTIROOM

L'app Samsung Multiroom consente di connettere la Soundbar a un dispositivo smart, alla rete e a Internet. Una volta connessa la Soundbar a un dispositivo smart su cui è installata l'app Multiroom, è anche possibile connettere tra loro la Soundbar e diversi dispositivi Samsung Multiroom mediante rete wireless, utilizzando questi ultimi per riprodurre audio.

## PRIMA DI COMINCIARE

### ► Cenni preliminari



#### Requisiti:

1. Un router wireless e un dispositivo smart.
2. Il router wireless deve essere collegato a Internet.
3. Il dispositivo smart deve essere collegato al router tramite una connessione Wi-Fi.

## INSTALLAZIONE DELL'APP SAMSUNG MULTIROOM

Per utilizzare la Soundbar con l'app Samsung Multiroom, è necessario scaricare e installare l'app Samsung Multiroom sul proprio dispositivo smart. L'app può essere scaricata da Google Play o dall'App Store. Una volta installata l'app Samsung Multiroom, è possibile riprodurre sulla Soundbar la musica memorizzata nel dispositivo smart, presente in altri dispositivi connessi, fornita da altri content provider o trasmessa in streaming da stazioni radio via Internet

### ► Android o iOS

Scaricare l'app Samsung Multiroom da Google Play o dall'App Store del dispositivo smart.

\* Ricerca di mercato : Samsung Multiroom

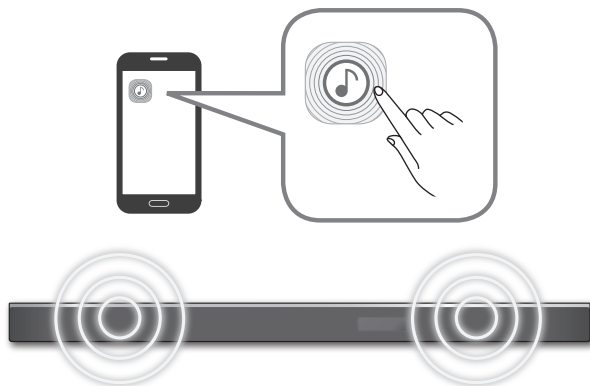


o



## ► Avvio dell'app Samsung Multiroom

Per avviare l'app Samsung Multiroom, toccare l'icona dell'app Multiroom sul dispositivo smart.

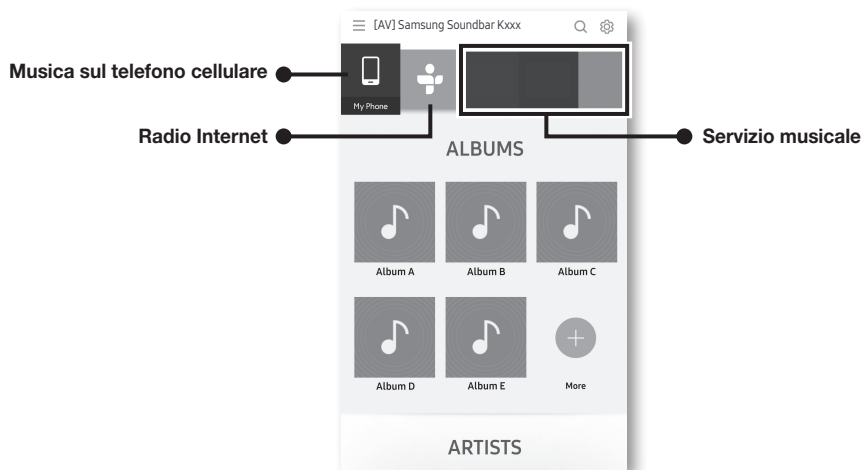


## COLLEGAMENTO DELLA SOUNDBAR ALLA RETE

Sul dispositivo smart, selezionare l'app Samsung Multiroom. Seguire le indicazioni sulla schermata del dispositivo smart.

Con l'app Samsung Multiroom si possono utilizzare le seguenti funzioni.

- È possibile ascoltare i file musicali salvati sul telefono cellulare, varie sorgenti musicali e la radio Internet.



# UTILIZZO DELLA FUNZIONE NETWORK STANDBY ON

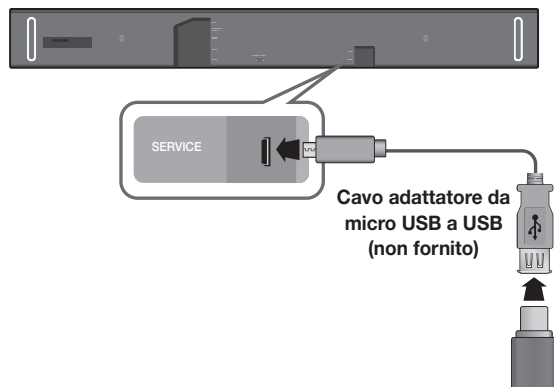
La funzione Network Standby On diventa disponibile se tra il dispositivo smart e la Soundbar è stata stabilita correttamente la connessione wireless. Questa funzione attiva automaticamente la Soundbar quando un dispositivo smart tenta di collegarsi alla Soundbar via Bluetooth o via Wi-Fi. Se la Soundbar era stata accesa attraverso una connessione Bluetooth, il suo modo di ingresso viene impostato automaticamente su BT. Per accendere la Soundbar tramite Wi-Fi, è necessario aver installato l'app Samsung Multiroom sul proprio dispositivo smart.

1. Collegare il dispositivo smart alla Soundbar.
2. Attivare la funzione Network Standby On premendo il tasto **LEVEL** sulla Soundbar remota per più di 5 secondi. È possibile disattivare la funzione premendo di nuovo il tasto **LEVEL** per più di 5 secondi.



- La funzione Network Standby On è disponibile solamente se la Soundbar rientra nell'elenco dei dispositivi associati al dispositivo smart. (È necessario che il dispositivo mobile e la Soundbar siano stati precedentemente associati almeno una volta.)
  - La Soundbar appare nell'elenco dei dispositivi cercati del dispositivo smart solo se la Soundbar visualizza [BT READY] o [WiFi READY].
  - Se la funzione Network Standby On non funziona
    - La funzione Network Standby On è impostata su Non attiva. Impostarla su ATTIVA.
  - La connessione Wi-Fi alla Soundbar verrà terminata se il suo cavo di alimentazione è stato scollegato o se l'alimentazione è stata interrotta. Accendere la Soundbar e ripetere la connessione.
-

# AGGIORNAMENTO DEL SOFTWARE



## AGGIORNAMENTO CON USB

È possibile che Samsung offra gli aggiornamenti per la versione del firmware del sistema Soundbar.

Se viene offerto un aggiornamento, è possibile aggiornare il firmware collegando un dispositivo USB contenente l'aggiornamento del firmware alla porta USB della Soundbar.

Se sono presenti diversi file di aggiornamento, questi devono essere caricati singolarmente sul dispositivo USB e utilizzati uno alla volta per aggiornare il firmware.

Per ulteriori informazioni sullo scaricamento dei file di aggiornamento, visitare il sito [Samsung.com](http://Samsung.com) o contattare il call center Samsung.

### ► Procedura per l'aggiornamento

1. Collegare un cavo adattatore da micro USB a USB dotato di un connettore USB 2.0 Micro USB maschio (tipo B) da un lato e di un jack standard 2.0 USB femmina (tipo A) dall'altro lato alla presa jack micro USB della Soundbar.



- Il cavo adattatore da micro USB a USB è venduto separatamente. Per effettuarne l'acquisto, contattare un Centro servizi Samsung o l'Assistenza clienti Samsung.

2. Attenersi ai seguenti passaggi per scaricare il software del prodotto:  
Accedere al sito Web Samsung all'indirizzo ([samsung.com/sec](http://samsung.com/sec)) → cercare il nome del modello - selezionare l'opzione di assistenza clienti (il nome dell'opzione è soggetto a modifica)
3. Salvare il software scaricato in una penna USB e selezionare "Estrai nel nome cartella" per decomprimere la cartella.
4. Spegnerla Soundbar e collegare la penna USB contenente l'aggiornamento software alla porta femmina dell'adattatore USB micro.
5. Accendere la Soundbar. Entro 3 minuti, viene visualizzato **UPDATE** e l'aggiornamento inizia.
6. Una volta completato l'aggiornamento, la Soundbar si spegne e si accende di nuovo.



- Se la sorgente di ingresso è stata modificata dopo un aggiornamento o una riconnessione del cavo di alimentazione, modificare la sorgente di ingresso in TV o nella sorgente desiderata.

## ► Se UPDATE non è stato visualizzato

1. Spegner la Soundbar e collegare il dispositivo di memorizzazione USB che contiene i file di aggiornamento alla porta USB della Soundbar.
2. Scollegare il cavo di alimentazione, ricollegarlo e accendere la Soundbar.



- Inserire un dispositivo USB contenente l'aggiornamento del firmware nella porta USB dell'unità principale.
- L'aggiornamento del firmware potrebbe non funzionare correttamente se i file audio supportati dalla Soundbar sono memorizzati nel dispositivo di memorizzazione USB.
- Non scollegare l'alimentazione o rimuovere il dispositivo USB durante l'applicazione degli aggiornamenti. L'unità principale si spegne automaticamente al termine dell'aggiornamento del firmware.
- Dopo il completamento dell'aggiornamento, viene inizializzata la configurazione utente nella Soundbar. Si consiglia di prendere nota delle impostazioni effettuate in modo da poterle reimpostare facilmente dopo l'aggiornamento. Tenere presente che l'aggiornamento del firmware ripristina anche la connessione del subwoofer.  
Se la connessione al subwoofer non viene ristabilita automaticamente dopo l'aggiornamento, vedere a pagina 18. Se l'aggiornamento software non riesce, accertarsi che la pennetta USB non sia difettosa.
- Gli utenti con sistema operativo Mac devono utilizzare MS-DOS (FAT) come formato USB.
- A seconda del costruttore, alcuni dispositivi memorizzazione USB potrebbero non essere supportati.

## AGGIORNAMENTO AUTOMATICO

Anche quando la Soundbar è spenta, la Soundbar controlla automaticamente l'ultima versione del software e continua l'aggiornamento se era collegata a Internet.



- La Soundbar è configurata per eseguire l'aggiornamento automatico per impostazione predefinita.
- Per utilizzare la funzione di aggiornamento automatico, la Soundbar deve essere collegata a Internet.
- La connessione Wi-Fi alla Soundbar verrà terminata se il suo cavo di alimentazione è stato scollegato o se l'alimentazione è stata interrotta. Se l'alimentazione è interrotta, accendere la Soundbar e ricollegarla.

# RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Prima di rivolgersi all'assistenza, eseguire i controlli indicati di seguito.

<b>L'unità non si accende.</b>	
• Il cavo di alimentazione è collegato alla presa?	→ Collegare la spina alla presa.
<b>Una funzione non si attiva quando viene premuto il tasto.</b>	
• Nell'aria è presente elettricità statica?	→ Scollegare e ricollegare la spina.
<b>L'audio non viene riprodotto.</b>	
• La funzione di disattivazione dell'audio è attivata?	→ Premere il tasto <b>VOL</b> per annullare l'operazione.
• Il volume è regolato sul minimo?	→ Regolare il volume.
<b>Il telecomando non funziona.</b>	
• Le batterie sono scariche?	→ Sostituire le batterie.
• La distanza tra il telecomando e l'unità principale è troppo elevata?	→ Avvicinarsi all'unità.
<b>Il LED rosso sul subwoofer lampeggia e il subwoofer non emette alcun suono.</b>	
• Il subwoofer potrebbe non essere collegato al corpo principale del prodotto.	→ Tentare di collegare di nuovo il subwoofer. (Vedere a pagina 18)
<b>Il subwoofer emette un ronzio e vibra in modo evidente.</b>	
• Tentare di regolare la vibrazione del subwoofer.	→ Premere il tasto <b>WOOFER</b> sul telecomando verso l'alto o verso il basso per regolarne il valore (tra -12, -6 ~ +6).

## SPECIFICHE

<b>GENERALE</b>	<b>Peso</b>	<b>Unità principale della Soundbar</b>	6,7 kg	
		<b>Subwoofer (PS-KW1-4)</b>	9,6 kg	
	<b>Dimensioni (L x A x P)</b>	<b>Unità principale della Soundbar</b>	1210,2 x 81,7 x 131,4 mm	
		<b>Subwoofer (PS-KW1-4)</b>	203,9 x 399,0 x 414,3 mm	
	<b>Temperatura di esercizio</b>		+5 °C e +35 °C	
	<b>Umidità di esercizio</b>		10 % e 75 %	
<b>HDMI</b>	<b>Video</b>	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0		
<b>AMPLIFICATORE</b>	<b>Potenza di uscita nominale</b>	<b>Unità principale della Soundbar</b>	18W x 11, 4 OHM, THD ≤ 10%	
		<b>Subwoofer (PS-KW1-4)</b>	162W, 3 OHM, THD ≤ 10%	
<b>Formati di riproduzione supportati</b>			LPCM 2ch, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS	
<b>Potenza in uscita del dispositivo wireless</b>	<b>Potenza max. trasmettitore BT</b>		100 mW a 2,4 GHz - 2,4835 GHz	
	<b>Potenza max. trasmettitore Wi-Fi</b>		100 mW a 2,4 GHz - 2,4835 GHz, 5,15 GHz - 5,35 GHz & 5,47 GHz - 5,725 GHz	
	<b>Potenza max. trasmettitore SRD</b>		25 mW a 2405,35 MHz - 2477,35 MHz	

\* Le caratteristiche, le specifiche e le schermate delle app sono soggette a modifiche senza preavviso.

\* Specifica nominale

- Samsung Electronics Co., Ltd si riserva il diritto di modificare le specifiche senza preavviso.
- Peso e dimensioni sono approssimativi.
- Per ulteriori informazioni sull'alimentazione e il consumo di energia, vedere l'etichetta applicata al prodotto. (Etichetta : Parte inferiore dell'unità principale)

a **Attenzione : Il prodotto si riavvia automaticamente quando attiva/disattiva Wi-Fi/Ethernet.**

<b>Consumo di energia totale in standby (W) (Tutte le porte di rete sono in condizione "ON")</b>		5,8W
<b>Wi-Fi/Ethernet</b>	<b>Metodo di disattivazione della porta</b>	Premere il tasto <b>Wi-Fi SETUP</b> sul prodotto per 30 secondi per acceso/spento Wi-Fi/Ethernet.
<b>Bluetooth</b>	<b>Metodo di disattivazione della porta</b>	Premere il tasto <b>SPK ADD</b> sul prodotto per 30 secondi per acceso/spento Bluetooth.

### a **Avviso di licenza Open Source**

- Per ulteriori informazioni sulle open source utilizzate con il prodotto, visitare il sito Web: <http://opensource.samsung.com>

### a **Spotify Licenza**

- Il software Spotify è soggetto a licenze di terze parti disponibili su : [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- Per ulteriori informazioni su Spotify Connect, visitare il sito [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect)

## LICENZA



**DOLBY**  
**ATMOS**

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



**dts**<sup>®</sup>  
Digital Surround

For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- Samsung Electronics dichiara che questa apparecchiatura è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della Dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <http://www.samsung.com> > Supporto > Chiedi Supporto > Inserire il nome del modello. Questa apparecchiatura può essere utilizzata in tutte le nazioni dell'UE. La funzionalità 5GHz WLAN(Wi-Fi oppure SRD) di questo dispositivo è utilizzabile solamente in interni.



## Contatta SAMSUNG WORLD WIDE

Se avete commenti o domande sui prodotti Samsung, contattate il Servizio Clienti Samsung.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>■ Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	<a href="http://www.samsung.com/uk/support">www.samsung.com/uk/support</a>
IRELAND (EIRE)	0818 717100	<a href="http://www.samsung.com/ie/support">www.samsung.com/ie/support</a>
GERMANY	06196 77 555 77	<a href="http://www.samsung.com/de/support">www.samsung.com/de/support</a>
FRANCE	01 48 63 00 00	<a href="http://www.samsung.com/fr/support">www.samsung.com/fr/support</a>
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	<a href="http://www.samsung.com/it/support">www.samsung.com/it/support</a>
SPAIN	0034902172678	<a href="http://www.samsung.com/es/support">www.samsung.com/es/support</a>
PORTUGAL	808 207 267	<a href="http://www.samsung.com/pt/support">www.samsung.com/pt/support</a>
LUXEMBURG	261 03 710	<a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a>
NETHERLANDS	088 90 90 100	<a href="http://www.samsung.com/nl/support">www.samsung.com/nl/support</a>
BELGIUM	02-201-24-18	<a href="http://www.samsung.com/be/support">www.samsung.com/be/support</a> (Dutch) <a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a> (French)
NORWAY	815 56480	<a href="http://www.samsung.com/no/support">www.samsung.com/no/support</a>
DENMARK	707 019 70	<a href="http://www.samsung.com/dk/support">www.samsung.com/dk/support</a>
FINLAND	030-6227 515	<a href="http://www.samsung.com/fi/support">www.samsung.com/fi/support</a>
SWEDEN	0771 726 786	<a href="http://www.samsung.com/se/support">www.samsung.com/se/support</a>
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt połączenia według taryfy operatora)	<a href="http://www.samsung.com/pl/support/">http://www.samsung.com/pl/support/</a>
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	<a href="http://www.samsung.com/hu/support">www.samsung.com/hu/support</a>
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	<a href="http://www.samsung.com/at/support">www.samsung.com/at/support</a>

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/ch/support">www.samsung.com/ch/support</a> (German) <a href="http://www.samsung.com/ch_fr/support">www.samsung.com/ch_fr/support</a> (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	<a href="http://www.samsung.com/cz/support">www.samsung.com/cz/support</a>
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	<a href="http://www.samsung.com/sk/support">www.samsung.com/sk/support</a>
CROATIA	072 726 786	<a href="http://www.samsung.com/hr/support">www.samsung.com/hr/support</a>
BOSNIA	055 233 999	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MONTENEGRO	020 405 888	
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	<a href="http://www.samsung.com/si/support">www.samsung.com/si/support</a>
SERBIA	011 321 6899	<a href="http://www.samsung.com/rs/support">www.samsung.com/rs/support</a>
ALBANIA	045 620 202	<a href="http://www.samsung.com/al/support">www.samsung.com/al/support</a>
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31 , Безплатна телефонна линия	<a href="http://www.samsung.com/bg/support">www.samsung.com/bg/support</a>
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	<a href="http://www.samsung.com/ro/support">www.samsung.com/ro/support</a>
CYPRUS	8009 4000 only from landline , toll free	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



**[Corretto smaltimento delle batterie del prodotto]**

### (Applicabile nei Paesi con sistemi di raccolta differenziata)

Il simbolo riportato sulla batteria o sulla sua documentazione o confezione indica che le batterie di questo prodotto non devono essere smaltite con altri rifiuti al termine del ciclo di vita. Dove raffigurati, i simboli chimici Hg, Cd o Pb indicano che la batteria contiene mercurio, cadmio o piombo in quantità superiori ai livelli di riferimento della direttiva CE 2006/66. Se le batterie non vengono smaltite correttamente, queste sostanze possono causare danni alla salute umana o all'ambiente.

Per proteggere le risorse naturali e favorire il riutilizzo dei materiali, separare le batterie dagli altri tipi di rifiuti e utilizzare il sistema di conferimento gratuito previsto nella propria area di residenza.



**Corretto smaltimento del prodotto  
(rifiuti elettrici ed elettronici)**

### (Applicabile nei Paesi con sistemi di raccolta differenziata)

Il simbolo riportato sul prodotto, sugli accessori o sulla documentazione indica che il prodotto e i relativi accessori elettronici (quali caricabatterie, cuffia e cavo USB) non devono essere smaltiti con altri rifiuti al termine del ciclo di vita. Per evitare eventuali danni all'ambiente o alla salute causati dallo smaltimento dei rifiuti non corretto, si invita l'utente a separare il prodotto e i suddetti accessori da altri tipi di rifiuti, conferendoli ai soggetti autorizzati secondo le normative locali.

Gli utenti domestici, in alternativa alla gestione autonoma di cui sopra, potranno consegnare l'apparecchiatura che si desidera smaltire al rivenditore, al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente. Presso i rivenditori di prodotti elettronici con superficie di vendita di almeno 400 m<sup>2</sup> è inoltre possibile consegnare gratuitamente, senza obbligo di acquisto, i prodotti elettronici da smaltire con dimensioni inferiori a 25 cm.

Gli utenti professionali (imprese e professionisti) sono invitati a contattare il proprio fornitore e verificare i termini e le condizioni del contratto di acquisto. Questo prodotto e i relativi accessori elettronici non devono essere smaltiti unitamente ad altri rifiuti commerciali.

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# Lietotāja rokasgrāmata

## Iespējas bez robežām

Pateicamies, ka iegādājāties šo Samsung izstrādājumu!





Lai saņemtu vispusīgākus pakalpojumus, lūdzu, reģistrējiet savu izstrādājumu šeit:





[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# DROŠĪBAS INFORMĀCIJA

## BRĪDINĀJUMI PAR DROŠU LIETOŠANU

LAI SAMAZINĀTU ELEKTRISKĀS STRĀVAS TRIECIENA RISKU, NENOŅEMIET PĀRSEGU (VAI KORPUSA AIZMUGURI). IERĪCES IEKŠPUSĒ NEATRODAS NEVIENA DETAĻA, KURAS APKOPE BŪTU JĀVEIC LIETOTĀJAM. UZTICIET APKOPI KVALIFICĒTIEM APKOPES SPECIĀLISTIEM.

 <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;"> <b>UZMANĪBU</b>          ELEKTRISKĀS STRĀVAS          TRIECIENA RISKS.          NEATVERIET.       </div> 		Šis simbols norāda uz to, ka iekšpusē ir augsta voltāža. Jebkāda veida saskarsme ar jebkuru šī izstrādājuma iekšēju daļu ir bīstama.
		Šis simbols norāda, ka izstrādājuma komplektācijā ir iekļauta svarīga literatūra par izmantošanu un apkopi.

	II klases izstrādājums: šis simbols norāda, ka nav nepieciešams drošības savienojums ar elektrisko zemi.
	Maiņstrāvas spriegums: ar šo simbolu tiek apzīmēts nominālais maiņstrāvas spriegums
	Līdzstrāvas spriegums: ar šo simbolu tiek apzīmēts nominālais līdzstrāvas spriegums
	Uzmanību! Skatiet lietošanas instrukcijas. Šis simbols norāda, ka lietotājam jāiepazīstas ar lietotāja rokasgrāmatu, lai iegūtu ar drošību saistītu informāciju.

**BRĪDINĀJUMS:** lai samazinātu aizdegšanās vai elektriskās strāvas trieciena risku, šo ierīci nedrīkst pakļaut lietus vai mitruma iedarbībai.

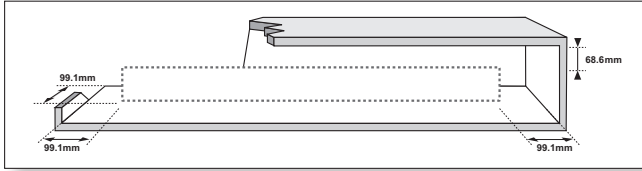
**UZMANĪBU!** LAI NOVĒRSTU ELEKTRISKĀS STRĀVAS TRIECIENA RISKU, NOVĒTOJIET SPRAUDŅA PLATO PLAKANO ZARU PRET SPRAUGU UN PILNĪBĀ IEVIETOJIET KONTAKTTAPU SPRAUGĀ.

- Šī ierīce vienmēr ir jāpievieno maiņstrāvas kontaktligzdai ar aizsargzemeņa savienojumu.
- Lai atvienotu ierīci no elektrotīkla, spraudnis ir jāatvieno no elektrotīkla kontaktligzdas, tāpēc elektrotīkla spraudnim ir jābūt viegli pieejamam.

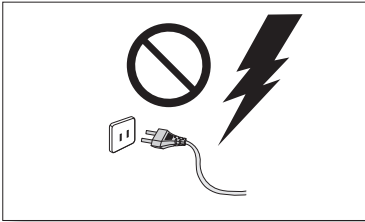
### UZMANĪBU

- Sargājiet šo ierīci no pilošiem vai izšļakstītiem šķidrumiem. Uz ierīces nedrīkst novietot ar šķidrumu pildītus priekšmetus, piemēram, vāzes.
- Lai pilnībā izslēgtu šo ierīci, barošanas spraudnis ir jāatvieno no sienas kontaktligzdas. Šī iemesla dēļ barošanas spraudnim vienmēr ir jābūt viegli un ātri pieejamam.

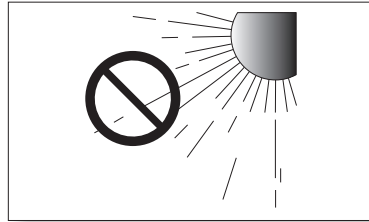
## PIESARDZĪBAS PASĀKUMI



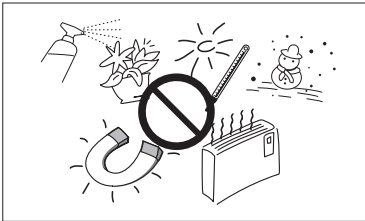
Pārlicinieties, ka maiņstrāvas barošanas avots jūsu mājās atbilst barošanas prasībām, kas ir norādītas uz identifikācijas uzlīmes, kura atrodas izstrādājuma aizmugurē. Novietojiet izstrādājumu horizontāli un uz piemērota pamata (mēbelēm), lai ap to būtu pietiekami daudz brīvas vietas ventilācijai (7~10 cm). Pārlicinieties, ka ventilācijas spraugas nav aizsegtas. Nenovietojiet ierīci uz pastiprinātiem vai cita aprīkojuma, kas var sakarst. Šī ierīce nav paredzēta nepārtrauktai lietošanai. Lai ierīci pilnīgi izslēgtu, atvienojiet maiņstrāvas spraudni no sienas kontaktlīdzes. Atvienojiet ierīci no elektrības, ja to nelietosiet ilgāku laika posmu.



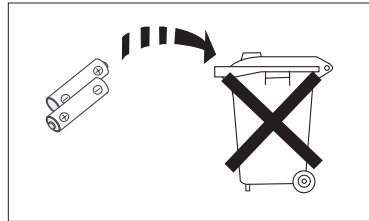
Negaisa laikā atvienojiet maiņstrāvas spraudni no sienas kontaktlīdzes. Sprieguma maksimālā līmeņa sasniegšana zibens dēļ var izraisīt ierīces bojājumus.



Nepakļaujiet ierīci tiešai saules staru vai citu siltuma avotu iedarbībai. Tas var izraisīt ierīces pārkaršanu un darbības traucējumus.



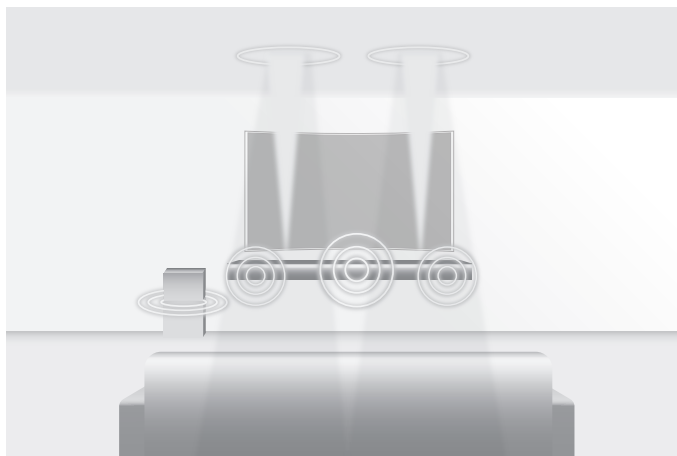
Sargājiet izstrādājumu no mitruma avotiem (piemēram, vāzēm) un pārmērīga karstuma (piemēram, kamīna) vai aprīkojuma, kas rada spēcīgu magnētisko vai elektrisko lauku. Atvienojiet barošanas vadu no maiņstrāvas kontaktlīdzes, ja ierīces darbība ir traucēta. Šis izstrādājums nav paredzēts lietošanai rūpnieciskos apstākļos. Tas ir paredzēts tikai personiskai lietošanai. Ja izstrādājums tiek glabāts zemā temperatūrā, var izveidoties kondensācija. Ja ziemas laikā transportējat šo ierīci, nogaidiet aptuveni divas stundas pēc tās novietošanas telpā, līdz ierīce ir telpas temperatūrā, un tikai pēc tam to lietojiet.



Šajā izstrādājumā izmantotā baterija satur ķīmiskas vielas, kas ir kaitīgas videi. Neizmetiet bateriju sadzīves atkritumos. Nepakļaujiet bateriju augstas temperatūras, tiešas saules gaismas vai liesmu iedarbībai. Nepievienojiet baterijas išslēgumam, neizjauciet un nepārkarsējiet to. Ja baterija tiek nepareizi nomainīta, pastāv sprādziena risks. Nomainiet tikai ar tāda paša vai atbilstoša nomināla bateriju.

# DOLBY ATMOS®

Šis izstrādājums atbalsta Dolby Atmos®.



## \* Kas ir Dolby Atmos®?

Atmos tehnoloģija uzlabo esošās 5.1 kanālu visaptverošās skaņas sistēmas, pievienojot augšējo skaļruni. Klausītāju ieskauj 360 grādu skaņa, sniedzot telpisku, kvalitatīvu, bagātīgu, detalizētu un dziļu skaņējumu. Informāciju par sistēmas pievienošanu skatiet 23. lappusē.

# SATURS

## 2 DARBA SĀKŠANA

- 2 Drošības informācija
- 4 Dolby Atmos®
- 6 Iepakojuma saturs

## 7 APRAKSTI

- 7 Priekšējais/aizmugurējais sānu panelis
- 8 Apakšējais panelis
- 9 Tālvadības pults

## 14 UZSTĀDĪŠANA

- 14 Sistēmas Soundbar uzstādīšana
- 14 Sienas paliktņa uzstādīšana
- 17 Sistēmas soundbar noņemšana no sienas

## 18 SAVIENOJUMI

- 18 Zems frekvences skaļruņa pievienošana
- 21 Savienošana ar televizoru
- 21 Savienojuma ar TV izveidošana, izmantojot HDMI (digitālo) kabeli
- 22 Savienojuma ar TV izveidošana, izmantojot digitālo optisko kabeli
- 23 Pievienošana ārējām ierīcēm
- 23 Ierīču pievienošana, lai izmantotu Dolby Atmos®
- 24 HDMI kabelis
- 25 Optiskais vai analogais audio kabelis

## 26 FUNKCIJAS

- 26 Ievades režīms
- 27 Bluetooth
- 29 Lietotnes Multiroom izmantošana
- 31 Funkcijas Network Standby On izmantošana
- 32 Programmatūras atjaunināšana

## 34 TRAUCĒJUMU NOVĒRŠANA

- 34 Traucējumu novēršana

## 35 PIELIKUMS

- 35 Specifikācijas



- Shēmas un attēli šajā lietotāja rokasgrāmatā ir nodrošināti tikai atsaucei, un tie var atšķirties no faktiskā izstrādājuma izskata.
- Šādos gadījumos var tikt iekasēta administrēšanas maksa:
  - a) pēc jūsu pieprasījuma tiek izsaukts inženieris, taču izstrādājums nav bojāts (t. i., ja neesat izlasījis šo lietotāja rokasgrāmatu);
  - b) esat atnesis ierīci uz remonta centru, taču izstrādājums nav bojāts (t. i., ja neesat izlasījis šo lietotāja rokasgrāmatu).
- Jūs tiksiet informēti par administrēšanas maksas apmēru pirms speciālista ierašanās.

# IEPAKOJUMA SATURS



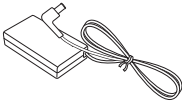
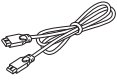
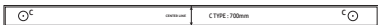




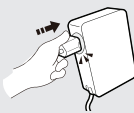
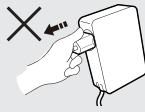
## PIRMS IEPAZĪŠANĀS AR LIETOTĀJA ROKASGRĀMATU

Pirms iepazīšanās ar lietotāja rokasgrāmatu ievērojiet tālāk minētās norādes.

### ► Šajā rokasgrāmatā izmantotās ikonas

Ikona	Norāde	Definīcija
	<b>Uzmanību!</b>	Norāda uz situāciju, kad nedarbojas funkcija vai var atcelt iestatījumus.
	<b>Piezīme.</b>	Konkrētajā lapā sniedz ieteikumus un norādījumus par to, kā izmantot funkciju.

Pārbaudiet, vai komplektācijā ir iekļauti tālāk norādītie piederumi.

			
<b>Tālvadības pults/ baterijas (AA tipa)</b>	<b>Barošanas vads</b>	<b>Maiņstrāvas/līdzstrāvas adaptersis (galvenai ierīcei)</b>	<b>HDMI vads</b>
			
<b>Sienas stiprinājuma vadotni</b>	<b>Skrūves turētājs : 2 gab.</b>	<b>Skrūve : 2 gab.</b>	<b>Sienas stiprinājuma kronšteinu : 2 gab.</b>
		Pievienojiet Maiņstrāvas spraudnis adapterim, līdz dzirdat klikšķi, lai pārliecinātos, ka tie ir droši piespīrināti.	
<b>Maiņstrāvas spraudnis</b> (atkarībā no konkrētas valsts vai modeļa)		Neatvienojiet Maiņstrāvas spraudnis no adaptera (to nevajag noņemt pēc pievienošanas).	



- Piederumu izskats var nedaudz atšķirties no iepriekšējā attēlā redzamā.
- Maiņstrāvas spraudnis var atšķirties atkarībā no reģiona vai arī tas var būt apvienots kopā ar adapteri.

# PRIEKŠĒJAIS/AIZMUGURĒJAIS SĀNU PANELIS

## 1 Poga + / - (Skaļums)

Ļauj regulēt skaļuma līmeni.

Priekšējā paneļa displejā tiek parādīta skaļuma līmeņa skaitliskā vērtība.

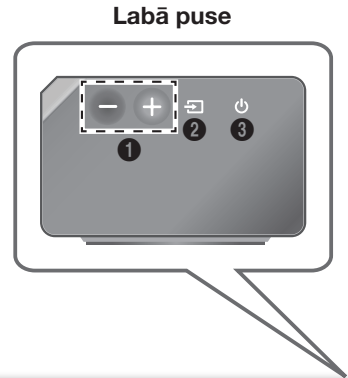
## 2 Poga → (Avots)

Ļauj atlasīt D.IN, AUX, HDMI1, HDMI2 vai BT ievades režīmu.

- Lai ieslēgtu režīmu **BT PAIRING**, nospiediet un turiet nospiestu šo pogu BT režīmā.

## 3 Poga ⏻ (Barošana)

Ļauj ieslēgt un izslēgt ierīci.



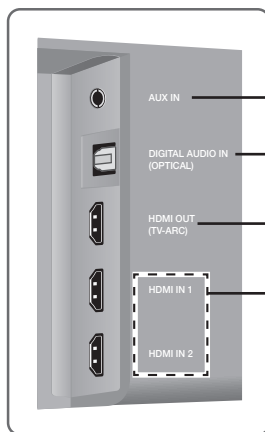
**Displejs** ■

Ļauj skatīt pašreizējo režīmu.



- Barošanas poga sāk darboties 4–6 sekunžu laikā pēc maiņstrāvas vada pievienošanas. Nospiežot ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, būs 20 sekunžu pauze, pirms ierīce izdod skaņu.
- Skaņa pēc ierīces ieslēgšanas ir dzirdama ar 4–5 sekunžu aizkavēšanos.
- Ja vēlaties izbaudīt skaņas, ko atskaņo tikai sistēma Soundbar, izslēdziet televizora skaļruņus, izmantojot televizora izvēlni Audio iestatījumi. Skatiet televizora komplektācijā iekļauto lietotāja rokasgrāmatu.

# APAKŠĒJĀIS PANELIS



## AUX IN

Savienojiet ar ārējas ierīces analogās izejas līgzdu.

## DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)

Savienojiet ar ārējas ierīces digitālās (optiskās) izeja līgzdu.

## HDMI OUT (TV-ARC)

Ļauj vienlaicīgi izvadīt digitālos video un audio signālus, izmantojot HDMI kabeli.

## HDMI IN 1, HDMI IN 2

Ļauj vienlaicīgi ievadīt digitālos video un audio signālus, izmantojot HDMI kabeli. Izmantojiet, ja tiek pievienota atbalstīta ārēja ierīce.



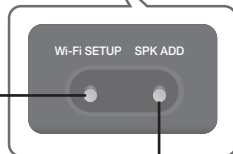
## ETIĶĒTE

## Wi-Fi SETUP

Nospiediet šo pogu, lai izveidotu sistēmas Soundbar savienojumu ar vietējo tīklu, izmantojot bezvadu režīma iestatīšanu. (Nepieciešama viedierīce un lietotne Samsung Multiroom. Skatīt 29. lpp.)

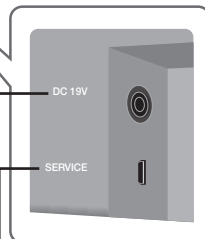
## SPK ADD

Nospiediet pogu, lai savienotu sistēmu Soundbar ar Samsung centrmezglu (tiek pārdots atsevišķi) vai tīklu. (Nepieciešama viedierīce un lietotne Samsung Multiroom. Skatīt 29. lpp.)



## DC 19V (barošanas avota ievade)

Pievienojiet maiņstrāvas un līdzstrāvas barošanas adapteri barošanas avota līgzdai un pēc tam iespraudiet adaptera spraudni sienas kontaktlīgzdā.



## SERVICE

USB mikro līgzda, ko izmanto produkta programmatūras atjaunināšanai. Papildus nepieciešams USB adapteris (tiek pārdots atsevišķi). Skatiet 32. lpp.



- Atvienojot maiņstrāvas adaptera strāvas padeves vadu no sienas kontaktlīgzdas un izvelciet spraudni. Nevelciet, satverot kabeli.
- Šo ierīci vai citus komponentus nedrīkst pievienot maiņstrāvas kontaktlīgzdai, līdz ir izveidoti visi savienojumi starp komponentiem.

# TĀLVADĪBAS PULTS

## Strāvas padeve

Ļauj ieslēgt un izslēgt sistēmu Soundbar.

## ((o)) SOUND

Funkcija ieskaujošā skaņa nodrošina skaņas dziļumu un telpiskumu. Ja poga ((o)) **SOUND** tiek nospiesta atkārtoti, notiek funkcijas ieskaujošā skaņa iestatījumu periodiska pārslēgšanās:

### ON - SURROUND SOUND, OFF - SURROUND SOUND

- IESLĒGTS: atskaņot skaņu pa skaļruņiem.
- IZSLĒGTS: atskaņot skaņu pa oriģinālo avota kanālu.

## Uz augšu/Uz leju/Pa kreisi/Pa labi

Nospiediet norādītajās vietās, lai izvēlētos

Uz augšu/Uz leju/Pa kreisi/Pa labi. Nospiediet Uz augšu/Uz leju/Pa kreisi/Pa labi uz pogas, lai izvēlētos vai iestatītu funkcijas.

Lai aktivizētu funkciju **Wi-Fi SETUP**, var arī nospiegt un turēt nospiektu tālvadības pults pogu **Uz augšu** ilgāk par 5 sekundēm.

Lai aktivizētu sistēmas Soundbar funkciju **SPK ADD**, var arī nospiegt un turēt nospiektu tālvadības pults pogu **Uz leju** ilgāk par 5 sekundēm.

## Mūzikas izlaišana

Nospiediet pogu **Pa labi**, lai izvēlētos nākamo mūziku; nospiediet pogu **Pa kreisi**, lai izvēlētos iepriekšējo mūziku.

## Anynet+

Nospiediet un turiet nospiektu pogu **Pa labi** apmēram 5 sekundes, lai ieslēgtu vai izslēgtu funkciju Anynet+.

(Noklusējums : **ON - ANYNET+** vai **OFF - ANYNET+**)

Funkcija Anynet+ ļauj vadīt sistēmu Soundbar, izmantojot ar Anynet+ saderīga Samsung TV tālvadības pulti.

Sistēma Soundbar ir jāpievieno TV, izmantojot HDMI kabeli.

## Auto Power Link

Nospiediet un turiet nospiektu pogu **Pa kreisi** apmēram 5 sekundes, lai ieslēgtu vai izslēgtu funkciju Auto Power Link.

(Noklusējums : **OFF - POWER LINK** vai **ON - POWER LINK**)

Nodrošina sistēmas Soundbar sinhronizēšanu ar pievienoto optisko avotu, izmantojot optisko ligzdu, kas ieslēdzas automātiski, kad tiek ieslēgts televizors.

(Skatīt 22. lpp.) Funkcija Auto Power Link ir pieejama tikai režīmā **D.IN**.

## EFFECT

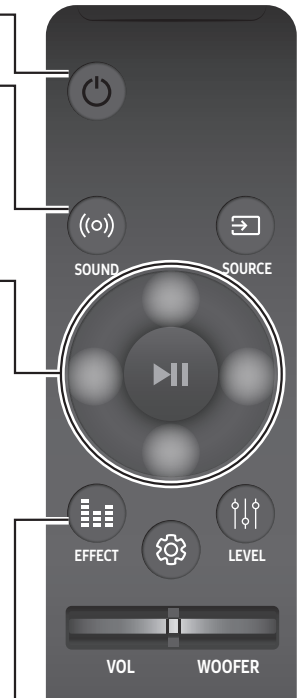
Atkarībā no klausāmā satura atlasē ir pieejami 6 skaņas režīmi: **STANDARD (oriģinālā skaņa), MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE** un **NIGHT**.

Atlasiet režīmu **STANDARD**, ja vēlaties izbaudīt oriģinālo skaņu.

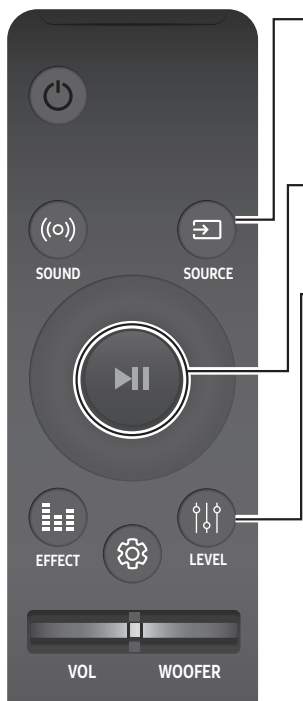
### \* DRC (Dynamic Range Control)

Funkcija nodrošina dinamiskā diapazona kontroli, kad atskaņojat Dolby Digital skaņas dziesmas.

Nospiediet un turiet nospiektu pogu **EFFECT** aptuveni 5 sekundes gaidstāves režīmā, lai ieslēgtu **ON - DRC** un izslēgtu **OFF - DRC** dinamiskās diapazona kontroles funkciju (Dynamic Range Control, DRC).



- Kontrolējiet televizorā redzamo saturu, izmantojot televizora tālvadības pulti.



**SOURCE**

Nospiediet šo pogu, lai atlasītu sistēmai Soundbar pievienoto avotu.

**\* BT PAIRING režīms**

Lai ieslēgtu Bluetooth funkcijas BT PAIRING režīmu, nospiediet un turiet nospiestu pogu **SOURCE** vismaz 5 sekundes.

**Atskaņot/pauze (BT / WIFI)**

Nospiediet pogu ►||, lai uz laiku apturētu mūzikas atskaņošanu. Nospiediet pogu ►|| vēlreiz, lai atskaņotu atlasīto mūziku.

**LEVEL**

ATMOS Soundbar ir 3.1.2 kanālu skaņa. Izmantojiet šo pogu, lai regulētu katru skaļruņa skaļumu. Nospiediet šo pogu, pēc tam izmantojiet pogas **Pa kreisi/Pa labi**, lai atlasītu skaļruni, un pogas **Uz augšu/Uz leju**, lai palielinātu vai samazinātu līmeni (skaļumu).

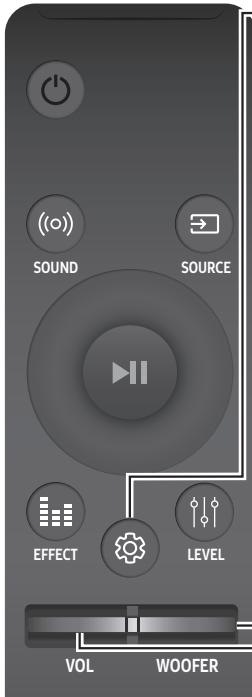


Galvenā ierīce

Skaļrunis	Attēlots OLED displejā, regulējot līmeni
Priekšējais kreisais	FL
Priekšējais augšējais kreisais	FTL
Vidū	C
Priekšējais labais	FR
Priekšējais augšējais labais	FTR

**\* Funkcijas Network Standby ieslēgts/Izslēgts**

Nospiediet un turiet nospiestu pogu **LEVEL** vismaz 5 sekundes, lai ieslēgtu vai izslēgtu funkciju Network Standby. Skatiet 31. lpp.



### ⚙️ (Skaņas kontrole)

Nospiediet, lai atlasītu opciju **TREBLE**, **BASS** vai **AUDIO SYNC**.

Pēc tam izmantojiet pogas **Uz augšu/Uz leju** lai noregulētu iestatījuma **TREBLE** vai **BASS** skaļuma līmeni diapazonā no -3 ~ +3.

Nospiediet un turiet nospiestu pogu ⚙️ (Skaņas kontrole) aptuveni 5 sekundes, lai noregulētu katras frekvenču joslas skaņu. Atlasei pieejamās frekvences ir 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 KHz, 2,5 KHz, 5 KHz un 10 KHz (**Pa kreisi/Pa labi**). Frekvenci var noregulēt iestatījumu diapazonā no -6 līdz +6 (**Uz augšu/Uz leju**).

Ja sistēma Soundbar ir savienota ar digitālā signāla televizoru un redzamais video attēls nav sinhronizēts ar audio signālu, nospiediet pogu

⚙️ (Skaņas kontrole), lai sinhronizētu audio un video signālu. Izmantojiet pogas **Uz augšu/Uz leju** lai iestatītu audio signāla aizkavēšanu robežās no 0 ms ~ 300 ms. Funkcija Audio sinhronizācija var nebūt pieejama režīmā BT.

### WOOFER

Nospiediet pogu uz augšu vai uz leju, lai noregulētu zemfrekvences skaļruņa skaļumu robežās no -12 vai -6 līdz +6.

Nospiežot pogu, basu skaļruņa skaņas līmenis tiek atiestatīts uz 0.



### VOL

Spiediet pogu uz augšu vai uz leju, lai pielāgotu skaļumu.

### Skaņas izslēgšana

Nospiediet pogu **VOL**, lai izslēgtu skaņu. Nospiediet to vēlreiz, lai atkal ieslēgtu skaņu.



## ► Soundbar skaņas līmeņa valdība, izmantojot TV tālvadības pulti

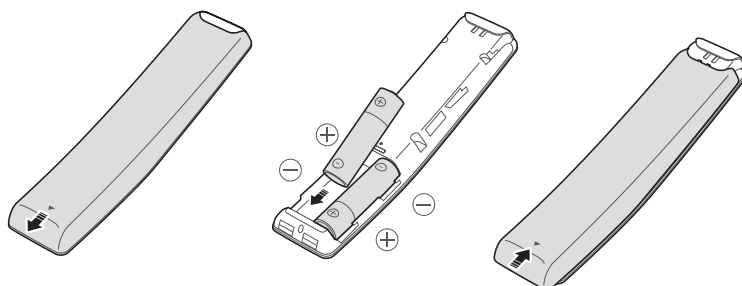
1. Nospiediet un vismaz 5 sekundes turiet nospiestu pogu (ⓘ) **SOUND**, kamēr ir ieslēgta sistēma Soundbar.
2. Soundbar displejā tiek parādīts ziņojums "ON - TV REMOTE".
3. TV izvēlnē iestatiet TV skaļruni uz ārējo skaļruni.



- Funkcija nav pieejama režīmos **TV ARC**, **BT**, **HDMI1** un **HDMI2**. (Pieejama tikai režīmos **D.IN** (optiskā) un **AUX**.)
- TV tālvadības pultī darbojas tikai skaļuma līmeņa regulēšanas pogas un skaņas izslēgšanas poga. Citas pogas ir atspējotas.
- TV izvēlnes atšķiras atkarībā no ražotāja un modeļa. Papildinformāciju skatiet TV lietotāja rokasgrāmatā.
- Ražotāji, kas atbalsta šo funkciju:
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - Šī funkcija var nebūt saderīga ar jūsu TV tālvadības pulti atkarībā no tālvadības pults ražotāja.
- Lai izslēgtu šo funkciju, nospiediet un 5 sekundes turiet nospiestu pogu (ⓘ) **SOUND**. Soundbar displejā tiek parādīts ziņojums "OFF - TV REMOTE".

## BATERIJU IEVIETOŠANA (2 AA BATERIJAS)






Pabīdi bateriju vāciņu bultiņas norādītajā virzienā, līdz tas ir pilnībā noņemts. Ievietojiet 2 AA baterijas (1,5 V), ievērojot pareizo +/- polaritāti. Pabīdi bateriju vāciņu atpakaļ vietā.



## SLĒPTO POGU IZMANTOŠANA

Slēptā poga		Papildinformācija
Tālvadības pults poga	Funkcija	
(o) <b>SOUND</b>	Funkcijas TV tālvadības pulti ieslēgts/Izslēgts	11. lpp.
<b>SOURCE</b>	BT savienošana	27. lpp.
▶   <b>(Atskaņot/pauze)</b>	Funkcijas Auto Power Down ieslēgts/Izslēgts (režīms AUX)	26. lpp.
<b>VOL</b>	ID SET	19. lpp.
<b>Uz augšu</b>	WIFI SETUP	9. lpp.
<b>Uz leju</b>	ADD SPEAKER	9. lpp.
<b>Pa kreisi</b>	Funkcijas Auto Power Link ieslēgts/Izslēgts	22. lpp.
<b>Pa labi</b>	Anynet+ ieslēgts/Izslēgts	9. lpp.
⚙️ <b>(Skaņas kontrole)</b>	7 joslu EQ	11. lpp.
<b>EFFECT</b>	DRC ieslēgts/Izslēgts	9. lpp.
<b>LEVEL</b>	Funkcijas Network Standby ieslēgts/Izslēgts	31. lpp.

## IZVADES SPECIFIKĀCIJAS DAŽĀDIEM REŽĪMIEM FUNKCIJAI SKAŅAS EFEKTS

ievade	Efekts		Izvade
2 kanālu	 <b>SOUND</b>	ON	3.1.2 kanālu
5.1 kanālu			3.1.2 kanālu
2 kanālu	 <b>EFFECT</b>	STANDARD	2.1 kanālu
5.1 kanālu			3.1 kanālu
2 kanālu	 <b>EFFECT</b>	MUSIC	2.1 kanālu
5.1 kanālu			3.1 kanālu
2 kanālu	 <b>EFFECT</b>	CLEAR VOICE	3.1 kanālu
5.1 kanālu			3.1 kanālu
2 kanālu	 <b>EFFECT</b>	SPORTS	3.1.2 kanālu
5.1 kanālu			3.1.2 kanālu
2 kanālu	 <b>EFFECT</b>	MOVIE	3.1.2 kanālu
5.1 kanālu			3.1.2 kanālu
2 kanālu	 <b>EFFECT</b>	NIGHT	3.1 kanālu
5.1 kanālu			3.1 kanālu

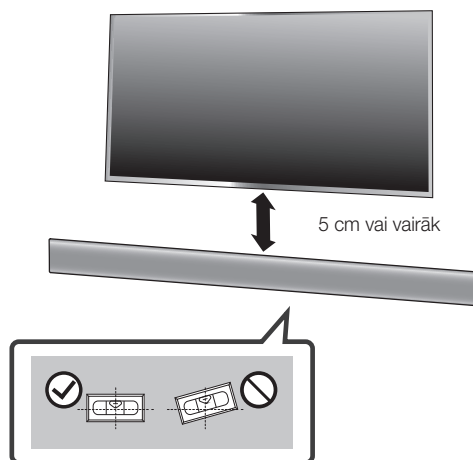
\* Ja ievades avots ir Dolby Atmos®, tiek izvadīts 3.1.2 kanāls. Skaņas efekts nav pieejams.

# SISTĒMAS SOUNDBAR UZSTĀDĪŠANA

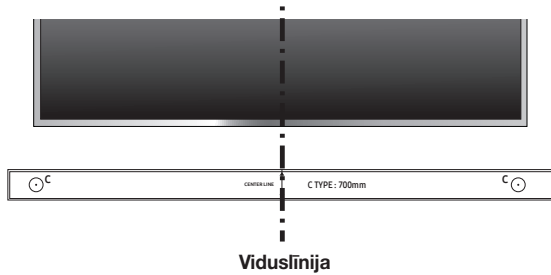
## SIENAS PALIKTŅA UZSTĀDĪŠANA

### ► Uzstādīšanas piesardzības pasākumi

- Uzstādiet paliktņi tikai pie vertikālas sienas.
- Neuzstādiet to vietā, kurā ir augsta temperatūra vai mitrums, vai pie sienas, kas nespēj noturēt komplekta svaru.
- Pārbaudiet sienas izturību. Ja siena nav pietiekami izturīga, lai noturētu šo ierīci, nostipriniet sienu vai uzstādiet ierīci pie citas sienas, kas spēj noturēt tās svaru.
- Iegādājieties un izmantojiet turētājskrūves vai enkurskrūves, kas ir piemērotas attiecīgajai sienai (sausais apmetums, metāls, koks utt.). Ja iespējams, balsta skrūves nostipriniet sienas balstos.
- Iegādājieties skrūves, kas ir piemērotas tās sienas veidam un biežumam, pie kuras uzstādīsiet sistēmu Soundbar.
  - Diametrs: M5
  - Garums: ieteicams 35 mm vai garākas.
- Pirms ierīces uzstādīšanas pie sienas tās vadus pievienojiet ārējām ierīcēm.
- Pirms ierīces uzstādīšanas pārbaudiet, ka ierīce ir izslēgta un atvienota no elektrības. Pretējā gadījumā var tikt izraisīts elektriskās strāvas trieciens.



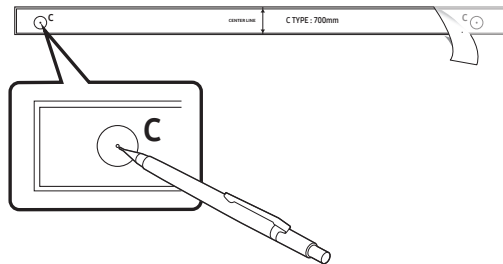
1. Piespiediet **Sienas stiprinājuma vadotni** pie sienas virsmas.
  - **Sienas stiprinājuma vadotni** ir jānovieto līdzeni.
  - Ja televizors tiks stiprināts pie sienas, uzstādiet sistēmu Soundbar vismaz 5 cm zem televizora.



2. Salāgojiet papīra šablona **Viduslīnija** ar TV viduspunktu (ja uzstādāt sistēmu Soundbar zem TV), un pēc tam fiksējiet **Sienas stiprinājuma vadotni** pie sienas, izmantojot lenti.



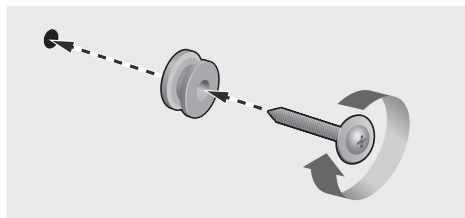
- Ja neuzstādāt sistēmu zem TV, novietojiet **Viduslīnija** uzstādīšanas vietas vidū.



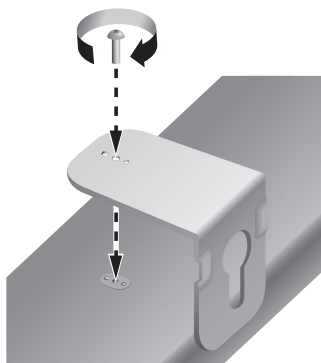
3. Ar pildspalvas vai uzasināta zīmuļa galu caurduriet ar **C-TYPE** apzīmēto attēlu viduspunktu katrā vadotnes galā, lai atzīmētu balsta skrūvju atveru vietas, un pēc tam noņemiet **Sienas stiprinājuma vadotni**.
4. Izmantojot piemērota izmēra urbi, izurbiet sienā atveri katrā atzīmētajā vietā.



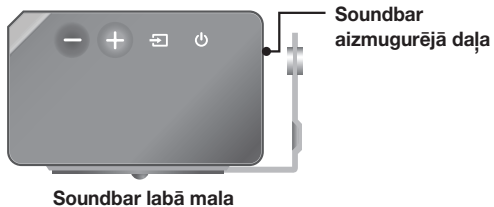
- Ja atzīmes neatbilst tapskrūvju novietojumam, pirms balsta skrūvju ieskrūvēšanas noteikti ievietojiet atverēs piemērotus enkurus vai saspiežamos stiprinājumus. Ja izmantojat enkurus vai saspiežamos stiprinājumus, izurbiet pietiekami lielas atveres, lai tajās varētu ievietot izmantotos enkurus vai saspiežamos stiprinājumus.



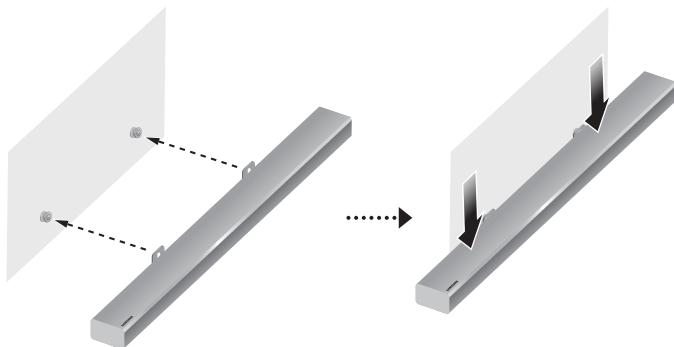
5. Izstumiet skrūvi (nav iekļauta komplektācijā) caur katru **Skrūves turētājs** un pēc tam cieši ieskrūvējiet katru skrūvi balsta skrūves atverē.



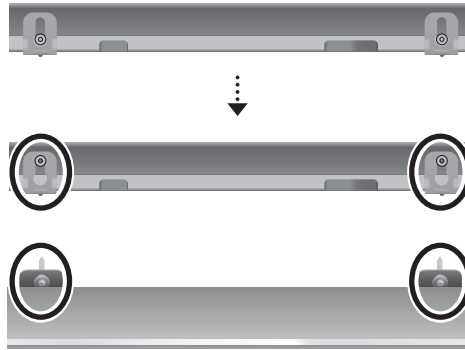
6. Uzstādiet 2 **Sienas stiprinājuma kronšteinu** pareizā virzienā, kas atrodas Soundbar apakšpusē, izmantojot 2 **Skrūve** (M4 x L12).



- Veicot salikšanu, pārliecinieties, ka **Sienas stiprinājuma kronšteinu** izvīrtītās daļas atrodas aiz Soundbar aizmugures. Skatiet iepriekš redzamo attēlu.



7. Uzstādiet sistēmu Soundbar ar tai piestiprināto **Sienas stiprinājuma kronšteinu**, uzkarinot **Sienas stiprinājuma kronšteinu** uz sienā ieskrūvētajiem **Skrūves turētājs**.



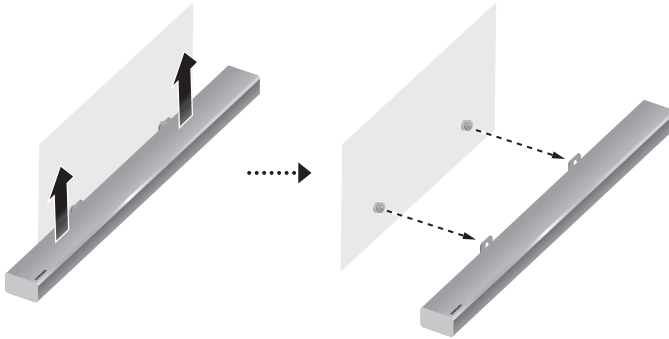
8. Pabīdiet Soundbar uz leju, kā parādīts zemāk, lai **Sienas stiprinājuma kronšteinu** būtu droši atbalsfīti uz **Skrūves turētājs**.



- Pabīdiet **Sienas stiprinājuma kronšteinu** uz leju no apakšas, lai uzstādītu to uz **Skrūves turētājs**.

## SISTĒMAS SOUNDBAR NOŅEMŠANA NO SIENAS

1. Lai atvienotu sistēmu Soundbar no sienas stiprinājuma, pastumiet to bultiņas virzienā.



- Nebalstieties pret uzstādīto ierīci un izvairieties no tās aizskaršanas vai nomešanas.
- Piestipriniet ierīci cieši pie sienas, lai tā nenokristu. Ja ierīce nokrīt, varat gūt savainojumus vai sabojāt ierīci.
- Ja ierīce ir uzstādīta pie sienas, lūdzu, nodrošiniet, lai bērni nerautu savienojošos vadus, jo tādējādi ierīce var nokrist.
- Ja televizors ir piestiprināts pie sienas, uzstādiet skaļruņu sistēmu vismaz 5 cm zem televizora, lai izmantotu visas sienas stiprinājuma priekšrocības.
- Ja televizoru nestiprināt pie sienas, gādājiet par savu drošību, uzstādot to uz drošas un līdzenas virsmas, no kuras tas nevar viegli nokrist.

# ZEMFREKVENCES SKAĻRUŅA PIEVIENOŠANA




- Nepievienojiet šī izstrādājuma vai televizora strāvas padeves vadu sienas kontaktligzdai, līdz ir izveidoti visi savienojumi starp komponentiem.
- Pirms šī izstrādājuma pārvietošanas vai uzstādīšanas obligāti jāizslēdz strāvas padeve un jāatvieno strāvas padeves vads.
- Ja galvenā ierīce tiks izslēgta, bezvadu zemfrekvenču skaļrunis darbosies gaidstāves režīmā un aizmugurē esošais indikators STANDBY LED dažas reizes mirgos zilā krāsā un pēc tam degs sarkanā krāsā.
- Ja sistēmas Soundbar tuvumā tiek lietota ierīce, kas izmanto tādu pašu frekvenci (2,4 GHz) kā sistēma Soundbar, traucējumi var ietekmēt skaņas kvalitāti.
- Maksimālais bezvadu signāla pārraides attālums starp galveno ierīci un zemfrekvenču skaļruni ir aptuveni 10 metrus, taču tas var atšķirties atkarībā no darbības vides. Ja starp galveno ierīci un zemfrekvenču skaļruni atrodas dzelzsbetona vai metāla siena, iespējams, ka sistēma nedarbojas vispār, jo bezvadu signāls nespēj izkļūt cauri metāla sienai.



- Bezvadu zemfrekvenču skaļrunis ir aprīkots ar bezvadu signālu uztverošu antenu. Ierīce jāglabā vietā, kur tā nevar saskarties ar ūdeni un mitrumu.
- Lai iegūtu labāku skaņas kvalitāti, pārliecinieties, vai bezvadu zemfrekvenču skaļruņa atrašanās zonā neatrodas jebkādi šķēršļi.

## AUTOMĀTISKAIS SAVIENOJUMS

1. Pievienojiet zemfrekvenču skaļrunim barošanas avotu.
2. Pievienojiet barošanas avotu Soundbar un nospiediet pogu  uz tālvadības pults vai Soundbar labajā pusē.
3. Zemfrekvenču skaļrunis tiks automātiski savienots ar skaņu paneli.
4. Kad automātiskā savienošana pāri ir pabeigta, zemfrekvenču skaļruņa aizmugurē iedegas zilie indikatori.



- Ja zemfrekvenču skaļruņa aizmugurē deg sarkanais indikators vai nepārtraukti mirgo zilais indikators, automātiska savienošana pārī nav iespējama. Ja tā notiek, pievienojiet katru skaļruni manuāli.
- Lai izbaudītu kvalitatīvāku bezvadu zemfrekvenču skaļruņa skaņu, atlasiet opciju Skaņas efekts. (Skatiet 9. lpp.)
- Svarīgi: pirms sākat, ievietojiet tālvadības pultī baterijas. Norādījumus skatiet 12. lpp.

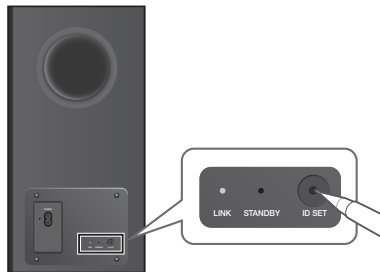


**Zemfrekvences  
skaļruņa aizmugure**

## ZEMFREKVENČU SKAĻRUŅA MANUĀLA SAVIENOŠANA, JA AUTOMĀTISKĀ SAVIENOŠĀNA NEIZDODAS

### ► Pirms sākat:

- Pārīcinieties, vai skaņu panelis un zemfrekvenču skaļrunis ir pievienoti barošanas avotam.
  - Pārīcinieties, ka Soundbar ir ieslēgts.
1. Nospiediet zemfrekvenču skaļruņa aizmugurē esošo pogu **ID SET** un turiet to nospiestu vismaz 5 sekundes. Sarkanais indikators zemfrekvenču skaļruņa aizmugurē izslēdzas, un mirgo zilais indikators.



**Zemfrekvences  
skaļruņa aizmugure**

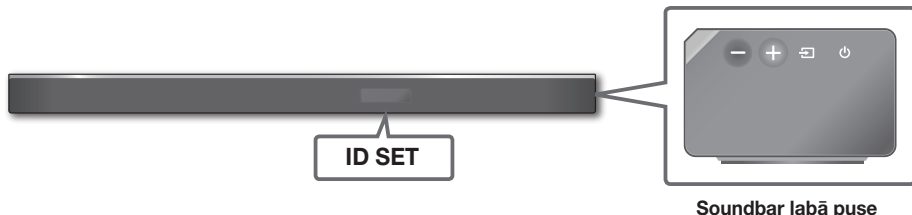
2. Izslēdziet sistēmu Soundbar.


## SAVIENOJUMI

3. Nospiediet un turiet nospiestu pogu **VOL** uz tālvadības pults uz vismaz 5 sekundēm, kad Soundbar ir izslēgts (IZSLĒGTS).



4. Soundbar displejā īslaicīgi ir redzams ziņojums ID SET, un pēc tam tas pazūd.



5. Kad basu skaļruņa zilais indikators sāk mirgot, ieslēdziet strāvas padevi, galvenās ierīces labajā pusē vai tālvadības pultī nospiežot pogu .
6. Kad savienojums ir izveidots, zemsfrekvenču skaļruņa aizmugurē zilais indikators deg bez mirgošanas.



- Ja savienošana nebūs izdevusies, zilais indikators nepārtraukti mirgos. Atgriezieties pie 1. darbības un mēģiniet vēlreiz.

## ZEMFREKVENČU SKAĻRUŅA LED INDIKATORA STATUSS

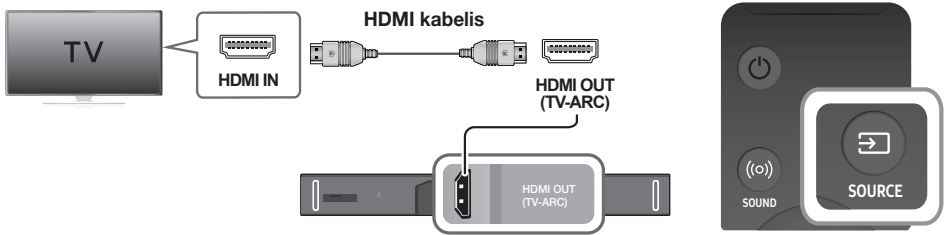
LED	Statuss	Apraksts	Risinājums
Sarkans	Deg	Gaidīšanas režīms (sistēmas Soundbar galvenā ierīce ir izslēgta)	Pārbaudiet sistēmas Soundbar galvenās ierīces barošanas avotu
		Neizdevās izveidot savienojumu	Atkārtoti izveidojiet savienojumu (skatiet norādījumus par manuālu savienojuma izveidi lietotāja rokasgrāmatā)
Zils	Deg	Izveidots savienojums (normāla darbība)	-
	Mirgo	Gaidīšanas režīms (sistēmas Soundbar galvenā ierīce ir izslēgta)	Pārbaudiet sistēmas Soundbar galvenās ierīces barošanas avotu
Neizdevās izveidot savienojumu		Atkārtoti izveidojiet savienojumu (skatiet norādījumus par manuālu savienojuma izveidi lietotāja rokasgrāmatā)	
Zils un sarkans	Mirgo	Kļūdaina darbība	Sazinieties ar servisa centru.


# SAVIENOŠANA AR TELEVIZORU



- Svarīgi: pirms sākat, ievietojiet tālvadības pultī baterijas. Norādījumus skatiet 12. lpp.

## SAVIENOJUMA AR TV IZVEIDOŠANA, IZMANTOJOT HDMI (DIGITĀLO) KABELI

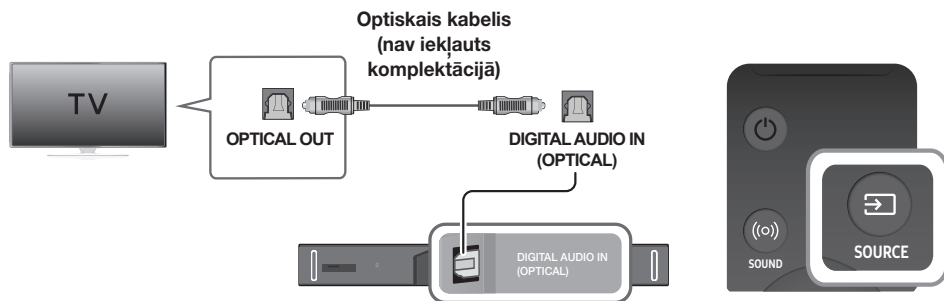



1. Iespraudiet HDMI kabeli ligzdā **HDMI OUT (TV-ARC)** izstrādājuma aizmugurē un televizora ligzdā HDMI IN.
2. Nospiediet pogu  sistēmas Soundbar labajā pusē vai tālvadības pults pogu **SOURCE**, lai atlasītu režīmu **D.IN.**



- HDMI ir interfeiss, kas nodrošina video un audio datu digitālu pārraidi, izmantojot tikai vienu savienotāju.
- Ja televizors ir aprīkots ar portu ARC, iespraudiet HDMI kabeli portā HDMI IN (ARC).
- Iesakām izmantot bezserdes HDMI kabeli, ja ir pieejams. Ja izmantojat HDMI kabeli ar serdi, ieteicams izmantot tādu kabeli, kura diametrs ir mazāks par 14 mm.
- Funkcijai Anynet+ jābūt ieslēgtai.
- Šī funkcija nav pieejama, ja HDMI kabelis neatbalsta opciju ARC.


## SAVIENOJUMA AR TV IZVEIDOŠANA, IZMANTOJOT DIGITĀLO OPTISKO KABELI



1. Savienojiet sistēmas Soundbar ligzdu **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Audio) un TV ligzdu OPTICAL OUT, izmantojot digitālo optisko kabeli (nav iekļauts komplektā).
2. Nospiediet pogu  sistēmas Soundbar labajā pusē vai tālvadības pults pogu **SOURCE**, lai atlasītu režīmu **D.IN.**

### ► Funkcija Auto Power Link

Ja, izmantojot digitālo optisko kabeli, ir izveidots galvenās ierīces un televizora savienojums, varat mainīt funkcijas Automātiskā strāvas padeve iestatījumu, pārslēdzot to režīmā IESLĒGTS, lai, ieslēdzot televizoru, automātiski tiek ieslēgta sistēma Soundbar.

1. Savienojiet sistēmu Soundbar un TV, izmantojot digitālo optisko kabeli (nav iekļauts komplektā).
2. Nospiediet pogu  galvenās ierīces labajā pusē vai tālvadības pults pogu **SOURCE**, lai atlasītu režīmu **D.IN.**
3. 5 sekundes turiet nospiestu tālvadības pults pogu **Pa kreisi**, lai ieslēgtu vai izslēgtu funkciju Auto Power Link.



- Auto Power Link pēc noklusējuma ir ieslēgta.
- Iespējams, ka atkarībā no pievienotās ierīces funkcija Auto Power Link nedarbojas.
- Tā ir pieejama tikai režīmā D.IN.

# PIEVENOŠANA ĀRĒJĀM IERĪCĒM

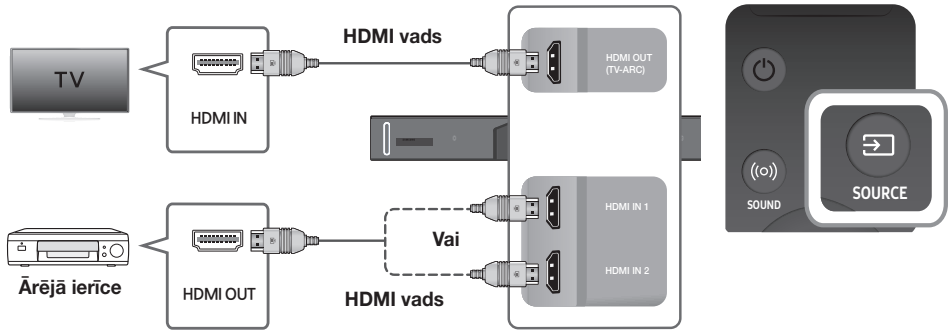
HDMI ir standarta digitāls interfeiss televizoru, projektoru, DVD atskaņotāju, Blu-ray atskaņotāju, televizora pierīču un citu iekārtu pievienošanai. HDMI interfeiss nepieļauj signāla deformēšanu, pārvēršot to analogā signālā, un nodrošina sākotnējā digitālā avota video un audio signāla kvalitāti.


## IERĪČU PIEVENOŠANA, LAI IZMANTOTU DOLBY ATMOS®

Šis izstrādājums atbalsta Dolby Atmos®.



- Svarīgi: Dolby Atmos® ir pieejams tikai HDMI režīmā.



1. Iespraudiet HDMI kabeli ligzdā **HDMI IN 1** vai **HDMI IN 2** izstrādājuma aizmugurē un digitālās ierīces ligzdā HDMI OUT.
2. Nospiediet pogu  Soundbar labajā pusē vai pogu **SOURCE** uz tālvadības pults, lai izvēlētos **HDMI 1** vai **HDMI 2**.
3. Soundbar displeja panelī tiek attēlots izvēlētais HDMI režīms, un tiek atskaņota skaņa.



- Kad ir ieslēgts Dolby Atmos®, ieslēgsies un izgaismosies zilā gaismas diode Soundbar labajā pusē.

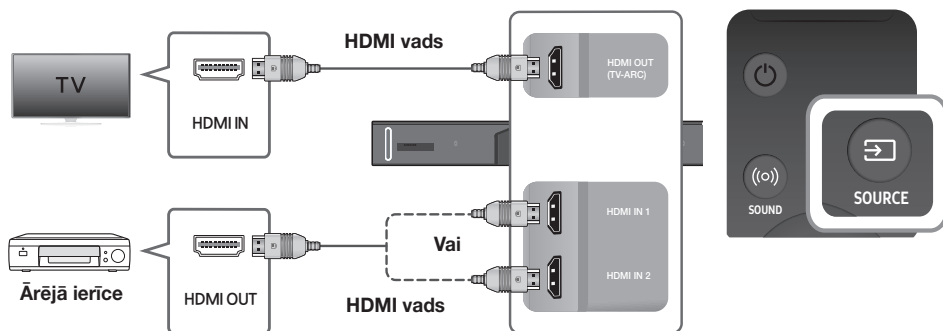
#### 4. Dolby Atmos® konfigurēšana jūsu BD atskaņotājā vai citā ierīcē.


- Pārbaudiet audio izvades iespējas sava BD atskaņotāja vai citas ierīces iestatījumu izvēlnē.
- Pārlicinieties, ka audio izvades iespējās pie bitu plūsmas ir izvēlēts "Bez kodēšanas".  
Piemēram, Samsung atskaņotājā: izvēlni Sākums → Iestatījumi → Skaņa → Digitālā izeja: izvēlēties Bitu plūsmu (neapstrādāts).
- Ja audio izvades iespējās ietilpst sekundārais audio, tam ir jābūt izslēgtam.



- Dolby Atmos® darbojas tikai HDMI režīmā. Tas nav saderīgs ar citiem ievades avotiem.
- Dolby Atmos® darbojas tikai ar 3.1.2 kanāliem.
- Pārlicinieties, ka saturs atbalsta audiotehnoloģiju Dolby Atmos®.

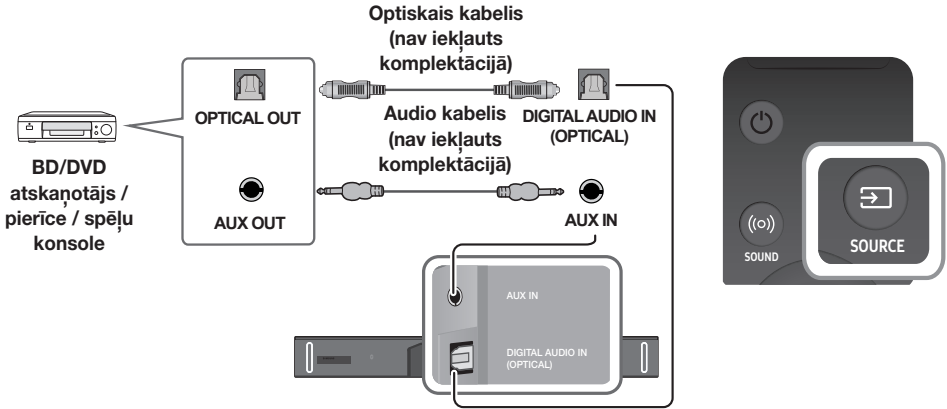
## HDMI KABELIS




1. Iespraudiet HDMI kabeli ligzdā **HDMI IN 1** vai **HDMI IN 2** izstrādājuma aizmugurē un digitālās ierīces ligzdā HDMI OUT.
2. Nospiediet pogu  Soundbar labajā pusē vai pogu **SOURCE** uz tālvadības pults, lai izvēlētos **HDMI1** vai **HDMI2**.
3. Soundbar displeja panelī tiek attēlots izvēlētais HDMI režīms, un tiek atskaņota skaņa.

## OPTISKAIS VAI ANALOGAIS AUDIO KABELIS


Šī ierīce ir aprīkota ar vienu digitālās optiskās ieejas ligzdu un vienu analogās audio (AUX) ieejas ligzdu, tāpēc to var pievienot ārējām ierīcēm divos veidos.



### ► AUX kabelis

1. Iespraudiet audio kabeli galvenās ierīces ligzdā **AUX IN** (Audio) un avota ierīces ligzdā **AUX OUT**.
2. Nospiediet pogu  sistēmas Soundbar labajā pusē vai tālvadības pults pogu **SOURCE**, lai atlasītu režīmu **AUX**.

### ► Optiskais kabelis

1. Savienojiet galvenās ierīces ligzdu **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Audio) un avota ierīces ligzdu **OPTICAL OUT**, izmantojot digitālo optisko kabeli.
2. Nospiediet pogu  sistēmas Soundbar labajā pusē vai tālvadības pults pogu **SOURCE**, lai atlasītu režīmu **D.IN**.

# IEVADES REŽĪMS

Nospiediet pogu  galvenās ierīces labajā pusē vai tālvadības pults pogu **SOURCE**, lai atlasītu vajadzīgo režīmu.



Soundbar labā mala



Ievades režīms	Displejs
Optiskā digitālā ievade ARC (HDMI OUT) ievade	<b>D.IN</b>
AUX ievade	<b>AUX</b>
HDMI ievade	<b>HDMI1, HDMI2</b>
BLUETOOTH režīms	<b>BT</b>

## FUNKCIJA AUTO POWER DOWN

Ierīce automātiski izslēdzas tālāk minētajās situācijās.

- Režīms D.IN / BT
  - Ja audio signāls nav pieejams 5 minūtes.
- Režīms HDMI1 / HDMI2
  - Ja audio signāls nav pieejams 15 minūtes.
- Režīms AUX
  - Ja AUX kabelis ir atvienots 5 minūtes.
  - Ja AUX kabelis ir pievienots, bet KEY ievade nav pieejama 8 stundas. (Funkciju Auto Power Down var izslēgt tikai šajā gadījumā.)

Lai izslēgtu funkciju Auto Power Down, kamēr ir aktivizēts režīms **AUX**, nospiediet un turiet nospiektu pogu **▶||** 5 sekundes. Displejā tiek parādīts ziņojums **ON - AUTO POWER DOWN / OFF - AUTO POWER DOWN**.



# BLUETOOTH

Var izveidot Bluetooth ierīces un sistēmas Soundbar savienojumu un baudīt mūziku ar stereo skaņu, neizmantojot vadus.

## SISTĒMAS SOUNDBAR UN BLUETOOTH IERĪCES SAVIENOJUMA IZVEIDOŠANA

Pārbaudiet, vai Bluetooth ierīce atbalsta ar tehnoloģiju Bluetooth saderīgu stereo austiņu funkciju.



- Nospiediet pogu  galvenās ierīces labajā pusē vai tālvadības pults pogu **SOURCE**, lai atlasītu režīmu **BT**.
  - Sistēmas Soundbar priekšējā displejā tiek parādīts ziņojums **BT READY** vai **BT PAIRING**.
- Bluetooth ierīcē, ar kuru vēlaties izveidot savienojumu, atlasiet izvēlni Bluetooth. (Skatiet Bluetooth ierīces lietotāja rokasgrāmatu.)
- Atlasiet sarakstā “[AV] Samsung Soundbar Kxxx”.
  - Kad ir izveidots sistēmas Soundbar un Bluetooth ierīces savienojums, priekšējā displejā tiek parādīts ziņojums [Bluetooth ierīces nosaukums] →BT.
  - Ierīces nosaukumu var parādīt tikai angļu valodā. Ja nosaukums nav angļu valodā, ziņojums tiek parādīts ar pasvītrojumu “\_”.
  - Ja Bluetooth ierīcei nav izdevies savienoties ar sistēmu Soundbar, izdzēsiet iepriekš Bluetooth ierīcē atrasto nosaukumu “[AV] Samsung Soundbar Kxxx”, pārslēdziet uz režīmu **BT PAIRING**, turot nospiestu pogu  galvenās ierīces labajā pusē vai tālvadības pults pogu **SOURCE**, lai pēc tam Bluetooth ierīce varētu atkal meklēt sistēmu Soundbar.
- Atskaņojiet mūziku, izmantojot ierīci, ar kuru ir izveidots savienojums.
  - Izmantojot sistēmu Soundbar, varat klausīties Bluetooth ierīcē, ar kuru ir izveidots savienojums, atskaņoto mūziku.
  - Režīmā **BT** funkcijas Atskaņot/Pauze, Tālāk un Iepriekšējais nav pieejamas. Taču šīs funkcijas ir pieejamas Bluetooth ierīcēs, kas atbalsta AVRCP.



- Ja, izveidojot savienojumu ar Bluetooth ierīci, tiek prasīts ievadīt PIN kodu, ievadiet <0000>.
- Vienlaicīgi savienot pāri var tikai vienu Bluetooth ierīci.
- Ja sistēma Soundbar tiek izslēgta, Bluetooth savienojums tiek pārtraukts.
- Bluetooth ierīces meklēšana vai pareiza savienojuma izveidošana ar sistēmu Soundbar var nenotikt šādos gadījumos:
  - ja sistēmas Soundbar tuvumā pastāv spēcīgs elektriskais lauks;
  - ja sistēma Soundbar vienlaikus tiek savienota pāri ar vairākām Bluetooth ierīcēm;
  - ja Bluetooth ierīce ir izslēgta, nav pieejama vai radušies tās darbības traucējumi.
- Ņemiet vērā, ka ierīces, piemēram, mikroviļņu krāsnis, bezvadu LAN adapteri, fluorescējošas gaismas un gāzes plītis, darbojas tajā pašā frekvenču diapazonā kā Bluetooth ierīce, kas var radīt elektriskos traucējumus.

- Sistēma Soundbar atbalsta SBC datus (44,1 kHz, 48 kHz).
- Izveidojiet savienojumu tikai ar tādu Bluetooth ierīci, kas atbalsta A2DP (AV) funkciju.
- Nevarat izveidot sistēmas Soundbar savienojumu ar Bluetooth ierīci, kas atbalsta tikai HF (Hands Free) funkciju.
- Ja sistēma Soundbar ir savienota pāri ar Bluetooth ierīci, ierīces skenēto ierīču sarakstā atlasot ierakstu **"[AV] Samsung Soundbar Kxxx"**, sistēma Soundbar automātiski tiek pārslēgta režīmā **BT**.
  - Opcija ir pieejama tikai tad, ja sistēma Soundbar ir pieejama ar Bluetooth ierīci pāri savienoto ierīču sarakstā. (Ierīcei Bluetooth un sistēmai Soundbar ir jābūt iepriekš savienotām pāri vismaz vienu reizi.)
- Sistēmas Soundbar nosaukums Bluetooth ierīces meklēto ierīču sarakstā tiek parādīts tikai tad, ja sistēmas Soundbar displejā ir redzams ziņojums **BT PAIRING**.

## BLUETOOTH IERĪCES UN SISTĒMAS SOUNDBAR SAVIENOJUMA PĀRTRAUKŠANA

Bluetooth ierīces un sistēmas Soundbar savienojumu var pārtraukt. Norādījumus skatiet Bluetooth ierīces lietotāja rokasgrāmatā.

- Sistēmas Soundbar savienojums tiek pārtraukts.
- Pārtraucot sistēmas Soundbar un Bluetooth ierīces savienojumu, sistēmas Soundbar priekšējā displejā tiek parādīts ziņojums **BT DISCONNECTED**.

## SISTĒMAS SOUNDBAR UN BLUETOOTH IERĪCES SAVIENOJUMA PĀRTRAUKŠANA

Nospiediet tālvadības pults pogu **SOURCE** vai pogu  izstrādājuma labajā pusē, lai pārslēgtu ierīci no režīma **BT** citā režīmā vai izslēgtu sistēmu Soundbar.

- Bluetooth ierīce, ar kuru ir izveidots savienojums, pirms savienojuma pārtraukšanas noteiktu laiku gaida atbildi no sistēmas Soundbar. (Savienojuma pārtraukšanas laiks atkarībā no Bluetooth ierīces var atšķirties.)



- Bluetooth savienojuma režīmā Bluetooth savienojums tiek pārtraukts, ja attālums starp sistēmu Soundbar un Bluetooth ierīci pārsniedz 10 metrus.
- Sistēma Soundbar automātiski izslēdzas, ja tās ir darbības statuss Gatavs ir ildzis 5 minūtes.

### ► Papildu informācija par tehnoloģiju Bluetooth

Bluetooth ir tehnoloģija, kas ļauj ērti izveidot ar tehnoloģiju Bluetooth saderīgu ierīču savstarpējus savienojumus, izmantojot īsu bezvadu savienojumu.

- Bluetooth ierīce atkarībā no izmantošanas veida var radīt troksni vai darbības traucējumus šādos gadījumos:
  - kāda jūsu ķermeņa daļas saskaras ar Bluetooth ierīces uztveršanas/pārvades sistēmu vai sistēmu Soundbar;
  - tas ir atkarīgs no sienas stūri vai telpas daļas radīto šķēršļu izraisītām elektriskām svārstībām;
  - ierīce tiek pakļauta elektriskās strāvas traucējumiem, ko rada ierīces, tostarp medicīnas aprīkojums, mikroviļņu krānsis un bezvadu LAN iekārtas, kas darbojas tādā pašā frekvenču joslā.
- Savienojiet sistēmu Soundbar pāri ar Bluetooth ierīci, kamēr tās atrodas tuvu viena otrai.
- Jo lielāks ir attālums starp sistēmu Soundbar un Bluetooth ierīci, jo sliktāka ir signāla kvalitāte. Ja attālums pārsniedz tehnoloģijas Bluetooth darbības diapazonu, savienojums tiek pārtraukts.
- Zonās ar sliktu signāla uztveršanas kvalitāti, iespējams, Bluetooth savienojums nedarbosies pareizi.
- Bluetooth savienojums darbojas tikai tad, ja ierīce ir tuvumā. Savienojums tiek automātiski pārtraukts, ja Bluetooth ierīce atrodas ārpus diapazona. Arī atrodies diapazonā, skaņas kvalitāti var pasliktināt šķēršļi, piemēram, sienas vai durvis.
- Bezvadu ierīces darbības laikā var rasties elektriskie traucējumi.

# LIETOTNES MULTIROOM IZMANTOŠANA

Lietotne Samsung Multiroom ļauj izveidot sistēmas Soundbar savienojumu ar viedierīci, tīklu un internetu. Kad ir izveidots sistēmas Soundbar savienojums ar viedierīci, kurā ir instalēta lietotne Multiroom, varat arī izveidot sistēmas Soundbar bezvadu savienojumu ar vairākām Samsung Multiroom ierīcēm vienlaikus, lai tajās atskaņotu audio.

LAT

## PIRMS LIETOŠANAS

### ► Komunikācijas principi



#### Prasības :

1. Bezvadu maršrutētājs un viedierīce.
2. Jāizveido bezvadu maršrutētāja savienojums ar internetu.
3. Jāizveido viedierīces savienojums ar maršrutētāju, izmantojot bezvadu savienojumu.

## LIETOTNES SAMSUNG MULTIROOM INSTALĒŠANA

Lai izmantotu sistēmu Soundbar ar lietotni Samsung Multiroom, viedierīcē ir jālejupielādē un jāinstalē lietotne Samsung Multiroom. Šo lietotni varat lejupielādēt pakalpojumā Google Play vai App Store. Kad ir pabeigta lietotnes Samsung Multiroom instalēšana, varat, izmantojot sistēmu Soundbar, atskaņot mūziku, kas ir saglabāta viedierīcē vai citās ierīcēs, ar kurām izveidots savienojums, ko piedāvā citi saturs nodrošinātāji vai kas tiek straumēta no interneta radio stacijām.

### ► Android vai iOS

Lejupielādējiet lietotni Samsung Multiroom, izmantojot savā viedierīcē pakalpojumu Google Play vai App Store.

\* Tirgus meklēšana: Lietotne Samsung Multiroom

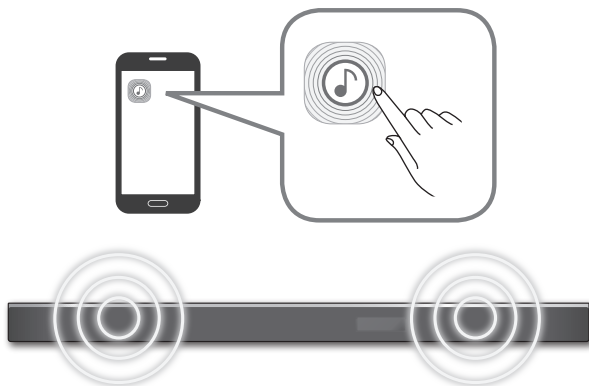


vai



## ► Lietotnes Samsung Multiroom palaišana

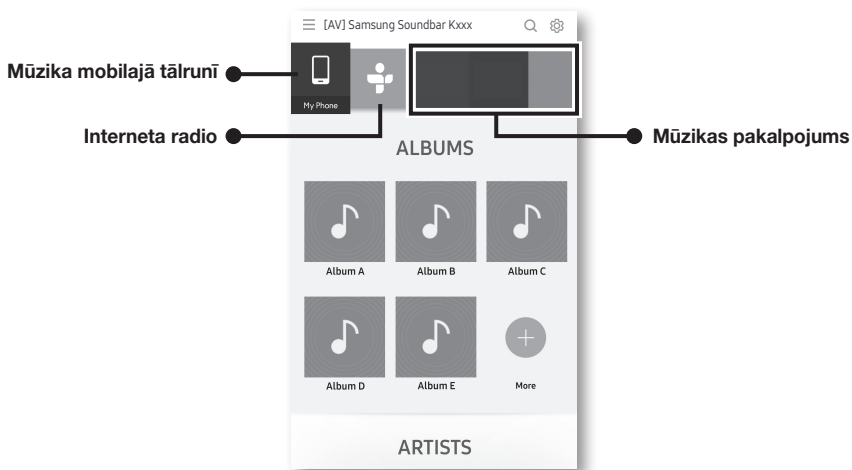
Lai palaistu lietotni Samsung Multiroom, viedierīcē pieskarieties lietotnes Multiroom ikonai.



## SISTĒMAS SOUNDBAR SAVIENOJUMA AR TĪKLU IZVEIDOŠANA

Viedierīcē atlasiet lietotni Samsung Multiroom. Izpildiet viedierīces ekrānā redzamos norādījumus. Ir pieejamas tālāk norādītās Samsung Multiroom funkcijas.

- Varat klausīties mūzikas failus, kas ir saglabāti jūsu mobilajā tālrunī, kā arī piekļūt dažādiem mūzikas avotiem un interneta radio.



# FUNKCIJAS NETWORK STANDBY ON IZMANTOŠANA

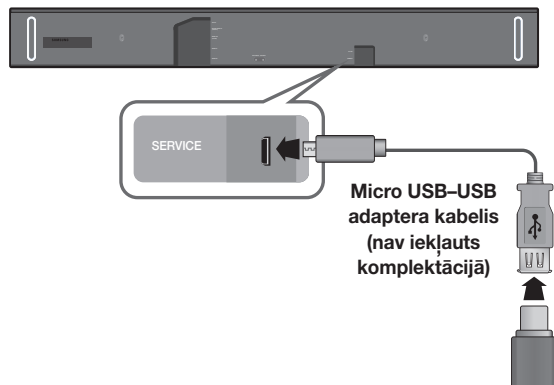
Funkcija Network Standby On ir pieejama tad, ja starp viedierīci un sistēmu Soundbar ir izveidots pareizs bezvadu savienojums. Šī funkcija nodrošina automātisku sistēmas Soundbar ieslēgšanu, ja viedierīce mēģina izveidot savienojumu ar sistēmu Soundbar, izmantojot tehnoloģiju Bluetooth vai bezvadu režīmu. Ja sistēma Soundbar tiek ieslēgta, izmantojot Bluetooth savienojumu, automātiski tiek iestatīts tās ievades režīms BT. Lai ieslēgtu sistēmu Soundbar, izmantojot Wi-Fi savienojumu, viedierīcē ir jābūt instalētai lietotnei Samsung Multiroom.

1. Izveidojiet viedierīces un sistēmas Soundbar savienojumu.
2. Lai ieslēgtu funkciju Network Standby On, nospiediet sistēmas Soundbar tālvadības pults pogu **LEVEL** ilgāk par 5 sekundēm. Lai izslēgtu funkciju, nospiediet pogu **LEVEL** vēlreiz ilgāk par 5 sekundēm.



- Funkcija Network Standby On ir pieejama tikai tad, ja sistēmas Soundbar nosaukums ir iekļauts pāri ar viedierīci savienoto ierīču sarakstā. (Sistēmai Soundbar un viedierīcei ir jābūt iepriekš savienotām pāri vismaz vienu reizi.)
- Sistēmas Soundbar nosaukums viedierīces meklēto ierīču sarakstā tiek parādīts tikai tad, ja sistēmas Soundbar displejā ir redzams ziņojums [BT READY] vai [WiFi READY].
- Ja funkcija Network Standby On nedarbojas:
  - Funkcija Network Standby On ir iestatīta režīmā Izslēgts. Iestatiet to režīmā IESLĒGTS.
- Bezvadu savienojums ar sistēmu Soundbar tiek pārtraukts, ja tiek atvienots sistēmas Soundbar strāvas padeves vads vai tai tiek izslēgta strāvas padeve. Ja tiek pārtraukta strāvas padeve, ieslēdziet sistēmu Soundbar un atkārtoti pievienojiet to.

# PROGRAMMATŪRAS ATJAUNINĀŠANA



**Micro USB–USB  
adapters kabelis  
(nav iekļauts  
komplektācijā)**

## ATJAUNINĀŠANA, IZMANTOJOT USB

Nākotnē Samsung varēs nodrošināt sistēmas Soundbar aparātprogrammatūras atjauninājumus.

Ja atjauninājums ir pieejams, aparātprogrammatūru var atjaunināt, pievienojot USB ierīci ar tajā saglabāto aparātprogrammatūras atjauninājumu sistēmas Soundbar USB portam.

Ņemiet vērā, ka, ja ir pieejami vairāki atjauninājuma faili, jāveic katra atsevišķā faila lejupielādē USB ierīcē un vienlaicīgi aparātprogrammatūras atjaunināšanai jāizmanto viens fails.

Lai iegūtu sīkāku informāciju par atjaunināšanas failu lejupielādi, apmeklējiet vietni [samsung.com](http://samsung.com) vai sazinieties ar Samsung zvanu centru.

### ► Jaunināšanas procedūra

1. Pievienojiet sistēmas Soundbar mikro USB ligzdai mikro USB–USB adaptera kabeli, kura vienā galā ir USB 2.0 mikro USB spraudnis (B tips), bet otrā galā ir standarta 2.0 USB ligzda (A tips).



- Mikro USB–USB adaptera kabeli var iegādāties atsevišķi. Lai to iegādātos, sazinieties ar Samsung apkopes centru vai Samsung klientu apkalpošanas centru.

2. Veiciet tālāk minētās darbības, lai lejupielādētu izstrādājuma programmatūru.  
Atveriet Samsung tīmekļa vietni ([samsung.com/sec](http://samsung.com/sec)) → atrodiēt modeļa nosaukumu – izvēlieties klientu atbalsta iespēju (iespējas nosaukums var atšķirties).
3. Saglabājiet lejupielādēto programmatūru zibatmiņā un, lai izgūtu mapi no ZIP arhīva, izvēlieties "Izvilkt mapes nosaukumā".
4. Izslēdziet sistēmu Soundbar un pievienojiet USB zibatmiņu, kurā ir programmatūras atjauninājums, mikro USB adaptera kabeļa sievišķajai pieslēgvietai.
5. Ieslēdziet sistēmu Soundbar. 3 minūšu laikā tiek parādīts paziņojums **UPDATE** un tiek sākta atjaunināšana.
6. Kad atjaunināšana ir pabeigta, sistēma Soundbar automātiski izslēdzas un ieslēdzas.



- Ja pēc atjaunināšanas vai barošanas kabeļa atkārtotas pievienošanas tiek nomainīts ievades avots, nomainiet ievades avotu uz TV vai citu avotu pēc savas izvēles.

## ► Ja netiek parādīts ziņojums UPDATE

1. Izslēdziet sistēmu Soundbar un pievienojiet USB atmiņas ierīci, kurā ir saglabāti atjaunināšanas faili, sistēmas Soundbar USB portam.
2. Atvienojiet strāvas padeves vadu, pievienojiet to atpakaļ un pēc tam ieslēdziet sistēmu Soundbar.



- Pievienojiet to USB ierīci, kurā ir saglabāts aparātprogrammatūras atjaunināšanas fails, galvenās ierīces USB portam.
- Aparātprogrammatūras atjaunināšana var nedarboties pareizi, ja USB atmiņas ierīcē ir saglabāti sistēmas Soundbar atbalstīti audio faili.
- Kamēr tiek veikta atjaunināšana, neizslēdziet strāvas padevi vai neatvienojiet USB ierīci. Kad aparātprogrammatūras atjaunināšana ir pabeigta, galvenā ierīce automātiski izslēdzas.
- Kad atjaunināšana ir pabeigta, Soundbar tiek inicializēta lietotāja iestatīšana. Mēs iesakām pierakstīt savus iestatījumus, lai pēc atjaunināšanas tos varētu ērti atiestaīt. Ņemiet vērā, ka, veicot aparātprogrammatūras atjaunināšanu, tiek atiestatīts arī zemfrekvenču skaļruņa savienojums. Ja pēc atjaunināšanas savienojums ar zemfrekvenču skaļruni netiek atkal izveidots automātiski, skatiet 18. lpp. Ja programmatūras atjaunināšana neizdodas, pārbaudiet, vai USB zibatmiņa nav bojāta.
- Operētājsistēmas Mac lietotājiem kā USB formātu ieteicams izmantot MS-DOS (FAT).
- Atkarībā no ražotāja, iespējams, dažas USB ierīces netiek atbalstītas.

## AUTOMĀTISKĀ ATJAUNINĀŠANA

Ja ir izveidots sistēmas Soundbar savienojums ar internetu, tā automātiski meklē jaunāko aparātprogrammatūru un, ja ir pieejama jauna aparātprogrammatūra, veic atjaunināšanu arī tad, ja tā ir izslēgta.



- Sistēma Soundbar pēc noklusējuma ir konfigurēta ar iestatījumu Automātiska atjaunināšana.
- Lai varētu izmantot funkciju Automātiska atjaunināšana, jāizveido sistēmas Soundbar savienojums ar internetu.
- Bezvadu savienojums ar sistēmu Soundbar tiek pārtraukts, ja tiek atvienots tās strāvas padeves vads vai tai tiek izslēgta strāvas padeve. Ja tiek pārtraukta strāvas padeve, ieslēdziet sistēmu Soundbar un atkārtoti pievienojiet to.

# TRAUCĒJUMU NOVĒRŠANA

Pirms tehniskās palīdzības pieprasīšanas pārbaudiet tālāk minētos faktorus.

<b>Ierīci nevar ieslēgt.</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>Vai strāvas padeves vada spraudnis ir iesprausts kontaktligzdā?</li> </ul>	→ Iespraudiet strāvas padeves vada spraudni kontaktligzdā.
<b>Nospiežot pogu, funkcija nedarbojas.</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>Vai gaisā ir statiskā elektrība?</li> </ul>	→ Atvienojiet strāvas padeves vada spraudni un iespraudiet to atpakaļ.
<b>Nav dzirdama skaņa.</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>Vai nav ieslēgta funkcija Izslēgt skaņu?</li> <li>Vai nav noregulēts minimālais skaņas līmenis?</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>→ Lai izslēgtu funkciju Izslēgt skaņu, nospiediet pogu <b>VOL</b>.</li> <li>→ Noregulējiet skaļumu.</li> </ul>
<b>Tālvadības pults nedarbojas.</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>Vai nav pilnībā izlādējušās baterijas?</li> <li>Vai attālums starp tālvadības pulti un galveno ierīci nav pārāk liels?</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>→ Ievietojiet jaunas baterijas.</li> <li>→ Pārvietojieties tuvāk ierīcei.</li> </ul>
<b>Zemfrekvenču skaļrunī mirgo sarkanā gaismas diode, un zemfrekvenču skaļrunis neskan.</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>Iespējams, nav izveidots zemfrekvenču skaļruņa savienojums ar izstrādājuma galveno ierīci.</li> </ul>	→ Mēģiniet vēlreiz izveidot savienojumu ar zemfrekvenču skaļruni. (Skatīt 18. lpp.)
<b>Zemfrekvenču skaļrunis ievērojami dūc un vibrē.</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>Mēģiniet noregulēt zemfrekvenču skaļruņa vibrācijas līmeni.</li> </ul>	→ Nospiediet pogu <b>WOOFER</b> uz tālvadības pults uz augšu vai uz leju, lai noregulētu vērtību (robežās no -12, -6 līdz ~ +6).

## SPECIFIKĀCIJAS

VISPĀRĪGI	Svars	Soundbar galvenā ierīce	6,7 kg
		Zemfrekvenču skaļrunis (PS-KW1-4)	9,6 kg
	Izmēri (P x A x Dz)	Soundbar galvenā ierīce	1210,2 x 81,7 x 131,4 mm
		Zemfrekvenču skaļrunis (PS-KW1-4)	203,9 x 399,0 x 414,3 mm
	Darba temperatūras diapazons	no +5 °C līdz +35 °C	
Darba mitruma diapazons	no 10 % līdz 75 %		
HDMI	Video	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0	
PASTIPRINĀTĀJS	Nominālā izvades jauda	Soundbar galvenā ierīce	18W x 11, 4 ohm, THD ≤ 10%
		Zemfrekvenču skaļrunis (PS-KW1-4)	162W, 3 ohm, THD ≤ 10%
Atbalstītie atskaņošanas formāti			LPCM 2ch, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS
Bezvadu ierīces izejas jauda	BT raidītāja maksimālā jauda		100 mW, 2,4 GHz – 2,4835 GHz
	Wi-Fi raidītāja maksimālā jauda		100 mW, 2,4 GHz – 2,4835 GHz, 5,15 GHz – 5,35 GHz un 5,47 GHz – 5,725 GHz
	SRD raidītāja maksimālā jauda		25 mW, 2405,35 MHz – 2477,35 MHz

\* Dizains, specifikācijas un programmas ekrāns var tikt mainīts bez iepriekšēja brīdinājuma.

\* Nominālā specifikācija

- Samsung Electronics Co., Ltd patur tiesības bez brīdinājuma veikt izmaiņas specifikācijās.
- Svars un izmēri ir norādīti aptuveni.
- Papildinformāciju par barošanas avotu un enerģijas patēriņu skatiet produktam pielīmētajā etiķetē. (Etiķete : Galvenās ierīces apakša)

※ Brīdinājums: ieslēdzot vai izslēdzot Wi-Fi vai tīklu Ethernet, izstrādājums automātiski tiks restartēts.

Kopējais enerģijas patēriņš gaidstāves režīmā (W) (kad ir ieslēgtas visas tīkla pieslēgvietas)		5,8 W
Wi-Fi/Ethernet	Pieslēgvietas deaktivizēšanas metode	Nospiediet izstrādājuma pogu <b>Wi-Fi SETUP</b> un turiet to nospiestu 30 sekundes, lai ieslēgtu vai izslēgtu Wi-Fi vai tīklu Ethernet.
Bluetooth	Pieslēgvietas deaktivizēšanas metode	Nospiediet izstrādājuma pogu <b>SPK ADD</b> un turiet to nospiestu 30 sekundes, lai ieslēgtu Bluetooth.

## PIELIKUMS

### ※ Paziņojums par atvērtā pirmkoda licenci

- Lai iegūtu papildinformāciju par šajā produktā izmantoto atvērtā pirmkoda programmatūru, apmeklējiet vietni <http://opensource.samsung.com>.

### ※ Spotify Licence

- Programmatūrai Spotify ir piemērojamas trešo pušu licences, kas ir pieejamas šeit: [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- Papildu informāciju par Spotify Connect skatiet vietnē [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect).

## LICENCES



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- Ar šo uzņēmums Samsung Electronics paziņo, ka šis aprīkojums atbilst Direktīvas 2014/53/ES prasībām. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams tīmekļa vietnē: <http://www.samsung.com>, izvēlieties Atbalsts > Meklēšanas atbalsts un ievadiet modeļa nosaukumu. Šo aprīkojumu drīkst lietot visās ES valstīs. Šis iekārtas 5 GHz WLAN (Wi-Fi vai SRD) funkcija var darboties tikai telpās.



## Sazināšanās ar uzņēmumu Samsung visā pasaulē

Ja jums ir radušies kādi jautājumi vai komentāri par Samsung izstrādājumiem, lūdzu, sazinieties ar Samsung Klientu apkalpošanas centru.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/uk/support
IRELAND (EIRE)	0818 717100	www.samsung.com/ie/support
GERMANY	06196 77 555 77	www.samsung.com/de/support
FRANCE	01 48 63 00 00	www.samsung.com/fr/support
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	www.samsung.com/it/support
SPAIN	0034902172678	www.samsung.com/es/support
PORTUGAL	808 207 267	www.samsung.com/pt/support
LUXEMBURG	261 03 710	www.samsung.com/be_fr/support
NETHERLANDS	088 90 90 100	www.samsung.com/nl/support
BELGIUM	02-201-24-18	www.samsung.com/be/support (Dutch) www.samsung.com/be_fr/support (French)
NORWAY	815 56480	www.samsung.com/no/support
DENMARK	707 019 70	www.samsung.com/dk/support
FINLAND	030-6227 515	www.samsung.com/fi/support
SWEDEN	0771 726 786	www.samsung.com/se/support
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt połączenia według taryfy operatora)	http://www.samsung.com/pl/support/
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	www.samsung.com/hu/support
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	www.samsung.com/at/support

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	www.samsung.com/ch/support (German) www.samsung.com/ch_fr/support (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	www.samsung.com/cz/support
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	www.samsung.com/sk/support
CROATIA	072 726 786	www.samsung.com/hr/support
BOSNIA	055 233 999	www.samsung.com/support
MONTENEGRO	020 405 888	www.samsung.com/support
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	www.samsung.com/si/support
SERBIA	011 321 6899	www.samsung.com/rs/support
ALBANIA	045 620 202	www.samsung.com/al/support
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31 , безплатна телефонна линија	www.samsung.com/bg/support
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	www.samsung.com/ro/support
CYPRUS	8009 4000 only from landline , toll free	www.samsung.com/gr/support
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	www.samsung.com/gr/support
LITHUANIA	8-800-77777	www.samsung.com/lt/support
LATVIA	8000-7267	www.samsung.com/lv/support
ESTONIA	800-7267	www.samsung.com/ee/support



**[Pareiza atbrīvošanās no šī izstrādājuma baterijām]**

**(Attiecās uz valstīm, kur tiek izmantotas atsevišķas savākšanas sistēmas.)**

Šis marķējums uz baterijas, rokasgrāmatas vai iepakojuma norāda, ka pēc šajā izstrādājumā ietvertu bateriju kalpošanas laika beigām no tām nedrīkst atbrīvoties kopā ar sadzīves atkritumiem. Ja ir atzīmēti ķīmiskie simboli Hg, Cd vai Pb, baterija satur dzīvsudrabu, kadmiņu vai svīnu tādā līmenī, kas pārsniedz Direktīvā 2006/66/EK noteiktos standartlīmeņus. Ja baterijas netiek pareizi izmestas, šīs vielas var nodarīt kaitējumu cilvēku veselībai vai videi.

Lai aizsargātu dabas resursus un veicinātu materiālu atkārtotu lietošanu, lūdzu, nodaliet baterijas no citu veidu atkritumiem un nododiet tās pārstrādei atbilstoši vietējai bezmaksas bateriju pārstrādes sistēmai.



**[Pareiza atbrīvošanās no šī izstrādājuma (elektriskā un elektroniskā aprīkojuma atkritumi)]**

**(Attiecās uz valstīm, kur tiek izmantotas atsevišķas savākšanas sistēmas.)**

Šis marķējums uz izstrādājuma, piederumiem vai dokumentācijas norāda, ka pēc izstrādājuma kalpošanas laika beigām no izstrādājuma un tā elektroniskajiem piederumiem (piemēram, lādētāja, austiņām, USB kabeļi) nedrīkst atbrīvoties kopā ar sadzīves atkritumiem. Lai nepieļautu iespējamu kaitējumu apkārtējai videi vai cilvēku veselībai nekontrolētas atkritumu likvidēšanas dēļ, atdaliet šos priekšmetus no citu veidu atkritumiem un izlietojiet tos atbilstoši prasībām, tādējādi veicinot materiālo resursu ilgtspējīgu atkārtoto izmantošanu.

Lai saņemtu detalizētu informāciju par to, kur un kā var nogādāt šos priekšmetus, lai tos pārstrādātu videi draudzīgā veidā, mājāsniecību lietotājiem ir jāsazinās ar mazumtirgotāju, no kura viņi iegādājās šo izstrādājumu, vai vietējo valsts iestādi.

Komerclietotājiem ir jāsazinās ar piegādātāju un jāiepazīstas ar pārvešanas figuru noteikumiem un nosacījumiem. Šo izstrādājumu un tā elektroniskos piederumus nedrīkst sajaukt ar citiem likvidējamiem uzņēmuma atkritumiem.

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# Naudotojo vadovas





## Įsivaizduokite galimybes





Dėkojame, kad įsigijote šį „Samsung“ gaminį.  
Norėdami gauti daugiau paslaugų, užregistruokite savo gaminį  
[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# SAUGOS INFORMACIJA

## SAUGOS ĮSPĖJIMAI

NEUIMKITE DANGTELIO (ARBA GALINĖS DALIES), KAD SUMAŽINTUMĖTE ELEKTROS SMŪGIO PAVOJŲ. ĮRENGINYJE NĖRA DALIŲ, KURIŲ TECHNINĘ PRIEŽIŪRĄ GALI ATLIKTI NAUDOTOJAS. DĖL TECHNINĖS PRIEŽIŪROS DARBŲ KREIPKITĖS Į KVALIFIKUOTUS TECHNINĖS PRIEŽIŪROS SPECIALISTUS.

	<b>DĖMESIO</b> ELEKTROS SMŪGIO PAVOJUS, NEATIDARYKITE			Šis simbolis nurodo, kad viduje teka aukšta įtampa. Liestis su bet kokiais vidinėmis gaminio dalimis yra pavojinga.
				Šis simbolis nurodo, kad televizorius pristatomas kartu su svarbia medžiaga apie jo veikimą ir techninę priežiūrą.

	Tai yra II klasės prietaisas. Šis simbolis rodo, kad prietaiso nebūtina įžeminti į saugų įžeminimo tinklą.
	Kintamosios srovės įtampa. Šis simbolis nurodo, kad viduje teka aukštoji įtampa, jos vertė nurodyta prie AC simbolio.
	Pastoviosios srovės įtampa. Šis simbolis nurodo, kad viduje teka aukštoji įtampa, jos vertė nurodyta prie DC simbolio.
	Dėmesio. Vadovaukitės naudojimo instrukcijomis. Šis simbolis rodo, kad būtina vadovautis naudojimo instrukcijomis, susijusiomis su sauga.

**ĮSPĖJIMAS:** siekdami sumažinti gaisro arba elektros smūgio pavojų, saugokite šį įrenginį nuo lietaus arba drėgmės.

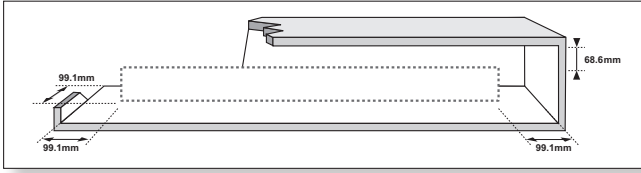
**DĖMESIO:** NORĖDAMI IŠVENGTI ELEKTROS SMŪGIO, PLATŲ KIŠTUKO KONTAKTĄ KIŠKITE Į PLAČIĄ LIZDO ANGĄ IR ĮSTUMKITE IKI GALO.

- Įrenginys visada turi būti prijungtas prie kintamosios srovės elektros lizdo naudojant apsauginę įžeminimo jungtį.
- Norint atjungti įrenginį nuo maitinimo tinklo, reikia ištraukti kištuką iš maitinimo tinklo lizdo, todėl maitinimo tinklo kištuką turi būti lengva naudoti.

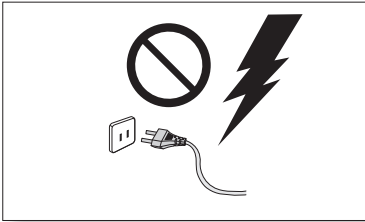
### DĖMESIO

- Saugokite, kad ant įrenginio neužlašėtų arba neužtikštų skysčio. Nedėkite ant įrenginio daiktų su skysčiais, pvz., vazų.
- Norėdami šį įrenginį išjungti, turite ištraukti maitinimo laido kištuką iš sieninio lizdo. Todėl maitinimo laido kištukas turi būti visada lengvai pasiekiamas.

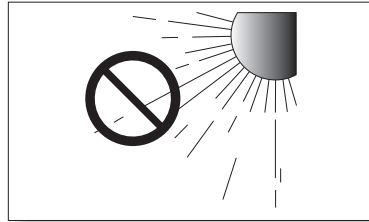
## ATSARGUMO PRIEMONĖS



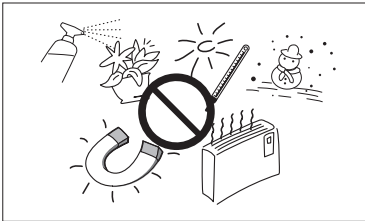
Išsitikinkite, kad kintamosios srovės maitinimo šaltinis jūsų namuose atitinka energijos reikalavimus, nurodytus ant galinėje gaminio pusėje esančio identifikavimo lipduko. Pastatykite gaminį horizontaliai ant tinkamo pagrindo (baldo), kad aplink būtų pakankamai vietos ventilacijai (7–10 cm). Patikrinkite, ar ventilacijos angos neuždengtos. Nedėkite įrenginio ant stiprintuvų arba kitos įrangos, kuri gali įkaišti. Šis įrenginys skirtas naudoti nuolat. Norėdami visiškai išjungti įrenginį, ištraukite kintamosios srovės laido kištuką iš sieninio elektros lizdo. Ištraukite maitinimo laido kištuką, jei planuojate įrenginio ilgą laiką nenaudoti.



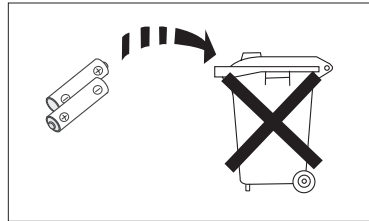
Per perkūniją ištraukite kintamosios srovės laido kištuką iš sieninio elektros lizdo. Dėl žaibavimo padidėjusi įtampa gali įrenginį sugadinti.



Saugokite įrenginį nuo tiesioginių saulės spindulių ir kitų šilumos šaltinių. Dėl to gali perkaisti įrenginys ir sutrikti jo veikimas.



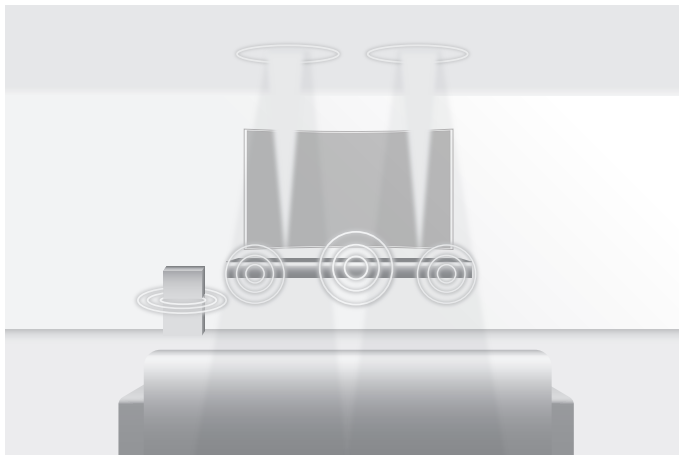
Saugokite gaminį nuo drėgmės (pvz., vazų) ir karščio pertekliaus (pvz., židinio) arba nuo įrangos, sukuriančios stiprius magnetinius ar elektrinius laukus. Atjunkite maitinimo laidą nuo kintamosios srovės šaltinio, jei įrenginys veikia netinkamai. Jūsų gaminys nėra skirtas pramoniniam naudojimui. Jis skirtas tik asmeniniam naudojimui. Galimas kondensacijos poveikis, jei gaminys buvo laikomas žemoje temperatūroje. Jei gabenote įrenginį žiemą, prieš naudodami palaukite maždaug 2 valandas, kol įrenginys įšils iki kambario temperatūros.



Baterijose, naudojamose su šiuo gaminiu, yra cheminių medžiagų, kurios yra kenksmingos aplinkai. Neišmeskite baterijų kartu su kitomis mišriomis buitinėmis atliekomis. Nemeskite baterijų į ugnį. Nesukelkite trumpojo jungimo, neardykite ar neperkaitinkite baterijų. Jei baterija pakeičiama netinkamai, kyla sprogimo pavojus. Naudokite tik tokias pačias arba atitinkamo tipo baterijas.

# DOLBY ATMOS®

Šis gaminy palaiko „Dolby Atmos“.



## \* Kas yra „Dolby Atmos“?

„Atmos“ technologija pagerina esamas 5.1 kanalo erdvinio garso sistemas, yra pridedamas viršutinis garsiakalbis. Taip klausytojas iš visų pusių apsupamas garso, tai sukuria įspūdingą, didelės raiškos, sodrią, visapusišką ir gilesnę patirtį. Apie tai, kaip prijungti sistemą, žr. 23 psl.

# TURINYS

## 2 DARBO PRADŽIA

- 2 Saugos informacija
- 4 Dolby Atmos®
- 6 Kas įeina

## 7 APRAŠAI

- 7 Priekinis / dešinysis šoninis skydelis
- 8 Apatinis skydelis
- 9 Nuotolinio valdymo pultas

## 14 MONTAVIMAS

- 14 „Soundbar“ garsiakalbio montavimas
- 14 Tvirtinimas prie sienos
- 17 „Soundbar“ garsiakalbio nuėmimas nuo sienos

## 18 JUNGTYS

### 18 Žemųjų dažnių garsiakalbio prijungimas

### 21 Prijungimas prie televizoriaus

- 21 Prijungimas prie televizoriaus naudojant HDMI (skaitmeninį) kabelį
- 22 Prijungimas prie televizoriaus naudojant skaitmeninį optinį kabelį

### 23 Prijungimas prie išorinių įrenginių

- 23 Įrenginių prijungimas norint naudoti „Dolby Atmos®“
- 24 HDMI kabelis
- 25 Optinis arba analoginis garso kabelis

## 26 FUNKCIJOS

- 26 Įvesties veiksmas
- 27 „Bluetooth“
- 29 Programos „Multiroom“ naudojimas
- 31 Funkcijos „Network Standby On“ naudojimas
- 32 Programinės įrangos atnaujinimas

## 34 TRIKČIŲ ŠALINIMAS

- 34 Trikčių šalinimas

## 35 PRIEDAS

- 35 Specifikacijos



- Ilustracijos ir paveikslėliai šiame naudotojo vadove pateikti tik informaciniais tikslais ir gali skirtis nuo tikrosios gamtinio išvaizdos.
- Administravimo mokestis gali būti taikomas, jei
  - a) iškviečiate specialistą, bet jis neranda jokių gamtinio gedimų (t. y. neperskaitėte šio naudotojo vadovo);
  - b) pristatote gamtinį į taisymo centrą, bet jokių gamtinio gedimų nerandama (t. y. neperskaitėte šio naudotojo vadovo).
- Jums bus pranešta apie administravimo mokesčio sumą prieš specialisto apsilankymą.

# KAS JEINA



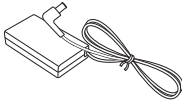












## PRIEŠ SKAITYDAMI NAUDOTOJO VADOVĄ

Įsidėmėkite šiuos terminus prieš skaitydami naudotojo vadovą.

### ► Šiame vadove naudojamos piktogramos

Piktograma	Terminas	Apibrėžimas
	<b>Dėmesio</b>	Nurodo situaciją, kurioje funkcija neveikia arba nuostatos gali būti atšauktos.
	<b>Pastaba</b>	Reiškia patarimus arba instrukcijas, padedančias naudotis funkcija.

Patikrinkite pridėtus priedus, kurie parodyti toliau.

							
<p><b>Nuotolinio valdymo pultas / maitinimo elementai (AA tipo)</b></p>	<p><b>Maitinimo laidas</b></p>	<p><b>Kintamosios / nuolatinės srovės adapteris (pagrindiniam įrenginiui)</b></p>	<p><b>HDMI kabelis</b></p>				
							
<p><b>Sienio tvirtinimo orientyras</b></p>	<p><b>Laikiklio veržlė : 2 EA</b></p>	<p><b>Varžtas : 2 EA</b></p>	<p><b>Sieninis laikiklis : 2 EA</b></p>				
	<table border="1"> <tbody> <tr> <td data-bbox="376 1023 510 1126">  </td> <td data-bbox="577 1031 964 1110"> <p>Kiškite Kintamosios srovės maitinimo kištukas į adapterį tol, kol išgirsite spragtelėjimo garsą, reiškiantį, kad kištukas tvirtai užsifiksavo.</p> </td> </tr> <tr> <td data-bbox="376 1150 521 1254">  </td> <td data-bbox="577 1158 936 1238"> <p>Neatjunkite Kintamosios srovės maitinimo kištukas nuo adapterio (prijungus kištuką jo atjungti nebereikia).</p> </td> </tr> </tbody> </table>				<p>Kiškite Kintamosios srovės maitinimo kištukas į adapterį tol, kol išgirsite spragtelėjimo garsą, reiškiantį, kad kištukas tvirtai užsifiksavo.</p>		<p>Neatjunkite Kintamosios srovės maitinimo kištukas nuo adapterio (prijungus kištuką jo atjungti nebereikia).</p>
	<p>Kiškite Kintamosios srovės maitinimo kištukas į adapterį tol, kol išgirsite spragtelėjimo garsą, reiškiantį, kad kištukas tvirtai užsifiksavo.</p>						
	<p>Neatjunkite Kintamosios srovės maitinimo kištukas nuo adapterio (prijungus kištuką jo atjungti nebereikia).</p>						
<p><b>Kintamosios srovės maitinimo kištukas</b> (skiriasi priklausomai nuo šalies ir modelio)</p>							



- Priedų išvaizda gali šiek tiek skirtis nuo parodytųjų paveikslėlyje.
- Priklausomai nuo regiono Kintamosios srovės maitinimo kištukas išvaizda gali skirtis arba kištukas gali būti integruotas adapterio viduje.

# PRIEKINIS / DEŠINYSIS ŠONINIS SKYDELIS

## 1 + / – (garsumas) mygtukas

Reguliuojamas garsumo lygis.

Priekinio skydelio ekrane rodoma garsumo lygio skaitinė reikšmė.

## 2 (šaltinis) mygtukas

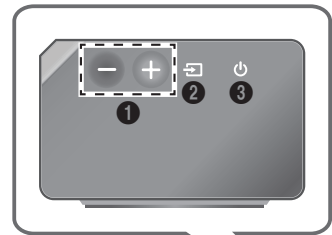
Galima rinktis D.IN, AUX, HDMI1, HDMI2 arba BT įvestį.

- Norėdami įjungti veiksena **BT PAIRING**, esant BT veiksenai paspauskite ir laikykite nuspaudę šį mygtuką.

## 3 (maitinimas) mygtukas

Įjungia ir išjungia maitinimą.

Dešinė pusė



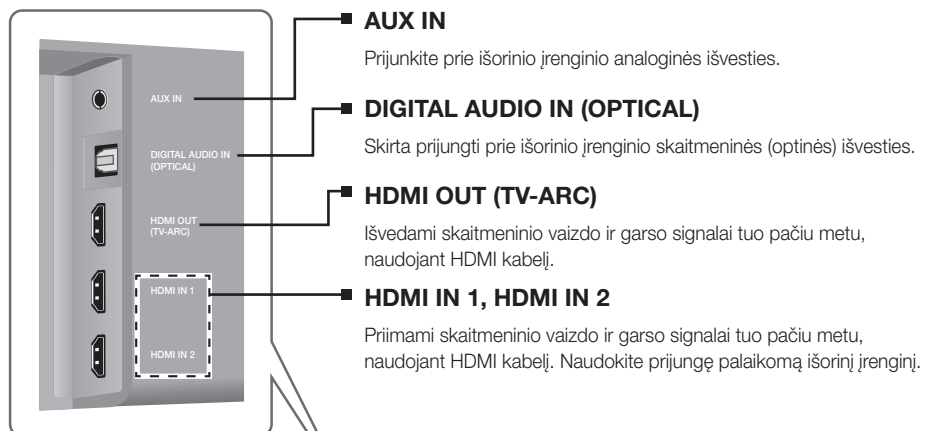
Ekranas ■

Rodoma dabartinė veikseną.



- Prijungus kintamosios srovės laidą, maitinimo mygtukas pradės veikti po 4–6 sek. Paspaudus įjungimo mygtuką, po 20 sekundžių pasigirs garsas.
- Kai įjungsite įrenginį, praeis maždaug 4–5 sek., kol bus pradėtas atkurti garsas.
- Jei norite mėgautis tik „Soundbar“ garsiakalbio atkuriamu garsu, turite išjungti TV garsiakalbius jėgę į TV garso nustatymo meniu. Žr. savininko vadovą, gautą su savo televizoriumi.

# APATINIS SKYDELIS



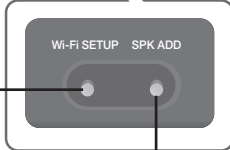
## ETIKETĖ

### Wi-Fi SETUP

Paspauskite šį mygtuką, jei norite prijungti „Soundbar“ garsiakalbį prie tinklo naudodami „Wi-Fi“ sąranką. (Reikalingas išmanusis įrenginys ir programa „Samsung Multiroom“. Žr. 29 psl.)

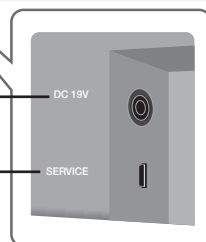
### SPK ADD

Paspauskite mygtuką, kad prijungtumėte „Soundbar“ garsiakalbį prie „Samsung HUB“ (parduodamas atskirai) arba tinklo. (Reikalingas išmanusis įrenginys ir programa „Samsung Multiroom“. Žr. 29 psl.)



### DC 19V (maitinimo šaltinis)

Prijunkite kintamosios arba nuolatinės srovės maitinimo adapterį prie maitinimo lizdo, tada kintamosios arba nuolatinės srovės maitinimo adapterį prijunkite prie sieninio elektros lizdo.



### SERVICE

USB mikrolizdas. Skirtas produkto programinei įrangai atnaujinti. Reikalingas USB adapteris (parduodamas atskirai). Žr. 32 psl.



- Norėdami atjungti kintamosios srovės maitinimo adapterio maitinimo laidą nuo sieninio elektros lizdo, ištraukite kištuką. Netraukite už laido.
- Nejunkite šio įrenginio arba kitų komponentų prie kintamosios srovės elektros lizdo, kol bus prijungti visi komponentai.

# NUOTOLINIO VALDYMO PULTAS

## Maitinimas

Įjungia ir išjungia „Soundbar“ garsiakalbį.

## (O) SOUND

Erdvinis garsas suteikia garsui sodrumo ir erdvės pojūtį. Kartotinai spaudžiant mygtuką **(O) SOUND** keičiamos erdvinio garso funkcijos nuostatos: **ON - SURROUND SOUND, OFF - SURROUND SOUND**

- **ĮJUNGTA:** per visus garsiakalbius leidžiamas garsas.
- **IŠJUNGTA:** garsas leidžiamas per originalaus šaltinio kanalą.

## Aukštyn / Žemyn / Kairėn / Dešinėn

Paspaudę pažymėtas sritis pasirinkite Aukštyn / Žemyn / Kairėn / Dešinėn. Paspaudę mygtuką Aukštyn / Žemyn / Kairėn / Dešinėn pasirinkite arba nustatykite funkcijas.

Taip pat galite suaktyvinti funkciją **Wi-Fi SETUP**, jeigu daugiau nei 5 sek. palaikysite nuotolinio valdymo pulto mygtuką **Aukštyn**.

Taip pat galite suaktyvinti „Soundbar“ garsiakalbio funkciją **SPK ADD**, jeigu paspausite ir 5 sekundes palaikysite nuotolinio valdymo pulto mygtuką **Žemyn**.

## Muzikos praleidimas

Paspaudę mygtuką **Dešinėn** pasirinkite kitą muzikos kūrinį; paspaudę mygtuką **Kairėn** pasirinkite ankstesnį muzikos kūrinį.

## Anynet+

Norėdami įjungti ar išjungti funkciją „Anynet+“ paspauskite ir laikykite nuspaudę mygtuką **Dešinėn** maždaug 5 sekundes. (Numatytoji : **ON - ANYNET+** arba **OFF - ANYNET+**)

Funkcija „Anynet+“ leidžia valdyti „Soundbar“ garsiakalbį „Samsung“ televizoriaus, suderinamo su „Anynet+“, nuotolinio valdymo pultu. „Soundbar“ garsiakalbis turi būti prijungtas prie televizoriaus naudojant HDMI kabelį.

## Auto Power Link

Norėdami įjungti ar išjungti funkciją „Auto Power Link“ paspauskite ir laikykite nuspaudę mygtuką **Kairėn** maždaug 5 sekundes.

(Numatytoji : **OFF - POWER LINK** arba **ON - POWER LINK**)

Sinchronizuoja „Soundbar“ garsiakalbį su prijungtu prie optinio lizdo optiniu šaltiniu, todėl jis įsijungia automatiškai, kai įjungiate TV. (Žr. 22 psl.) Funkcija „Auto Power Link“ veikia tik **D.IN** veikseną.

## EFFECT

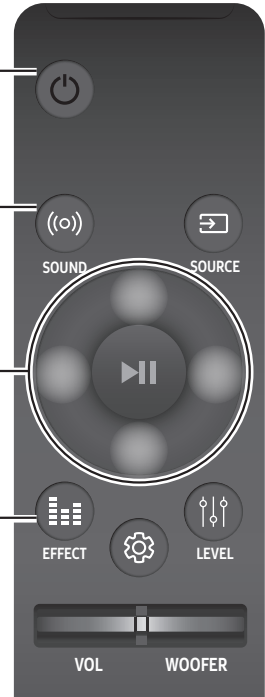
Galite rinktis iš 6 garso veiksenų – **STANDARD (originalus garsas), MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE** ir **NIGHT** – atsižvelgdami į norimą klausytis turinį. Jei norite mėgautis originaliu garsu, pasirinkite veikseną **STANDARD**.

## \* DRC (Dynamic Range Control)

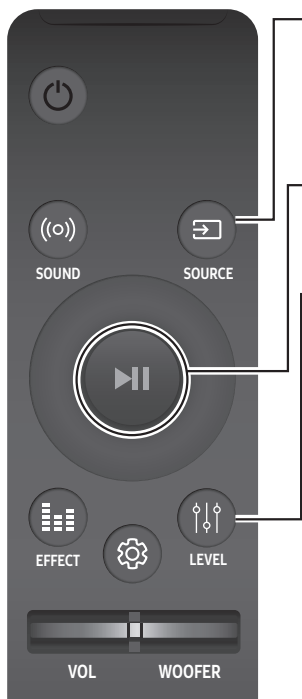
Suteikia galimybę dinamiškai valdyti „Dolby Digital“ kokybės garso takelius.

Norėdami perjungti DRC („Dynamic Range Control“) funkciją **ON - DRC** į **OFF - DRC** ir atvirkščiai, paspauskite ir laikykite nuspaudę mygtuką

**EFFECT** apie 5 sekundes budėjimo režimu.



- Valdykite TV naudodami TV nuotolinio valdymo pultą.



**SOURCE**

Paspauskite norėdami pasirinkti prie „Soundbar“ garsiakalbio prijungtą šaltinį.

**\* Režimas BT PAIRING**

Norėdami įjungti veiksena BT PAIRING naudojant „Bluetooth“ funkciją, paspauskite ir laikykite nuspaukę mygtuką **SOURCE** daugiau nei 5 sekundes.

**Leisti / pristabdyti (BT / WIFI)**

Norėdami laikinai pristabdyti muzikos atkūrimą, paspauskite mygtuką **▶||**. Norėdami pratęsti muzikos atkūrimą, dar kartą paspauskite mygtuką **▶||**.

**LEVEL**

„ATMOS Soundbar“ veikia 3.1.2 kanalo garsu. Naudodami šį mygtuką reguliuokite kiekvieno garsiakalbio garsumą. Paspauskite šį mygtuką, mygtukais **Kairėn / Dešinėn** pasirinkite garsiakalbį, tada mygtukais **Aukštyn / Žemyn** padidinkite arba sumažinkite lygį (garsumą).

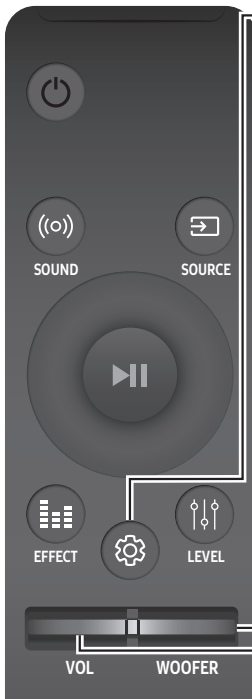


**Pagrindinis įrenginys**

Garsiakalbis	Reguliuojant lygį rodoma OLED ekrane
Priekinis kairysis	FL
Priekinis viršutinis kairysis	FTL
Centrinis	C
Priekinis dešinysis	FR
Priekinis viršutinis dešinysis	FTR

**\* Network Standby Įjungta / Išjungta**

Norėdami įjungti ar išjungti funkciją „Network Standby“, paspauskite ir laikykite nuspaukę mygtuką **LEVEL** maždaug 5 sekundes (žr. 31 puslapį).



### Garso valdymas

Paspauskite, kad pasirinktumėte parinktis **TREBLE, BASS** arba **AUDIO SYNC**. Tada naudodami mygtukus **Aukštyn / Žemyn** galite reguliuoti **TREBLE** arba **BASS** garsumą nuo -3 ~ +3.

Paspauskite ir laikykite nuspaudę maždaug 5 sek. mygtuką

**Garso valdymas**, jei norite reguliuoti visų dažnio juostų garšą.

\* Galima rinktis 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 KHz, 2,5 KHz, 5 KHz ir 10 KHz (**Kairėn / Dešinėn**) juostas ir galima nustatyti kiekvienos iš jų nuostatą nuo -6 iki +6 (**Aukštyn / Žemyn**).

Jei „Soundbar“ garsiakalbis prijungtas prie skaitmeninio TV ir vaizdas nesinchronizuojamas su garsu, paspauskite mygtuką

**Garso valdymas**, kad garsas būtų sinchronizuojamas su vaizdu.

Naudodami mygtukus **Aukštyn / Žemyn** nustatykite garso delsą nuo 0 ~ 300 ms. Įjungus BT veikseną, funkcija „Audio Sync“ gali būti nepasiekiamo.

### WOOFER

Paspaukę mygtuką aukštyn arba žemyn koreguosite žemųjų dažnių garsiakalbio garsumą iki -12 arba nuo -6 iki +6.

Paspaudus mygtuką, žemųjų dažnių garsiakalbio garsumo lygis grąžinamas į 0.



### VOL

Paspaukę mygtuką aukštyn arba žemyn pakoreguosite garsumą.

### Garso išjungimas

Paspauskite mygtuką **VOL** norėdami išjungti garšą. Paspaukę jį dar kartą, garšą įjungsite.



## ► „Soundbar“ garsumo valdymas naudojant TV nuotolinio valdymo pultą

1. Kai „Soundbar“ garsiakalbis įjungtas, ilgiau kaip 5 sekundes nuspaukę laikykite mygtuką **(o) SOUND**.
2. „Soundbar“ ekrane rodoma ON - TV REMOTE.
3. Televizoriaus meniu televizoriaus garsiakalbį nustatykite į išorinį.

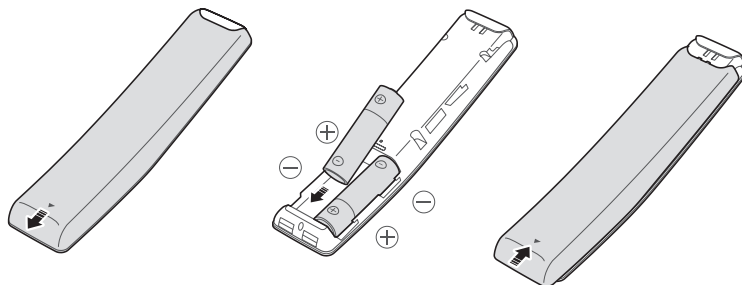


- Nepasiekiamo naudojant režimus **TV ARC, BT, HDMI1** ir **HDMI2**. (Pasiekiamo tik naudojant režimus **D.IN** (optinis) ir **AUX**)
- Naudojant TV nuotolinio valdymo pultą, galimi tik garsumo ir nutildymo mygtukai. Kiti mygtukai yra išjungti.
- TV meniu skiriasi atsižvelgiant į gamintoją ir modelį. Daugiau informacijos rasite televizoriaus naudojimo instrukcijoje.
- Šią funkciją palaikantys gamintojai:
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - Ši funkcija gali būti nesuderinama su jūsų televizoriaus nuotolinio valdymo pultu – tai priklauso nuo nuotolinio valdymo pulto gamintojo.
- Norėdami šią funkciją išjungti, nuspauskite ir 5 sekundes palaikykite nuspaukę mygtuką **(o) SOUND**. „Soundbar“ ekrane rodoma OFF - TV REMOTE.

## MAITINIMO ELEMENTŲ ĮDĖJIMAS (AA MAITINIMO ELEMENTAS X 2)

Slinkite maitinimo elementų dangtelį rodyklės kryptimi, kol jis visiškai nusiims.

Įdėkite 2 AA tipo maitinimo elementus (1,5 V) tinkamai pagal jų poliarškumą +/- . Slinkite maitinimo elementų dangtelį atgal į vietą.



## PASLĖPTŲ MYGTUKŲ NAUDOJIMAS

Paslėptas mygtukas		Puslapio numeris
Nuotolinio valdymo pulto mygtukas	Funkcija	
(o) <b>SOUND</b>	TV nuotolinio valdymo pultas Įjungta / Išjungta	11 puslapis
<b>SOURCE</b>	BT susiejimas	27 puslapis
▶II (Leisti / pristabdyti)	Auto Power Down Įjungta / Išjungta (AUX veikseną)	26 puslapis
<b>VOL</b>	ID SET	19 puslapis
<b>Aukštyn</b>	WIFI SETUP	9 puslapis
<b>Žemyn</b>	ADD SPEAKER	9 puslapis
<b>Kairėn</b>	Auto Power Link Įjungta / Išjungta	22 puslapis
<b>Dešinėn</b>	Anynet+ Įjungta / Išjungta	9 puslapis
⚙️ (Garso valdymas)	7 juostų EQ	11 puslapis
<b>EFFECT</b>	DRC Įjungta / Išjungta	9 puslapis
<b>LEVEL</b>	Network Standby Įjungta / Išjungta	31 puslapis

## SKIRTINGŲ REŽIMŲ GARSO EFEKTŲ IŠVESTIES TECHNINIAI DUOMENYS

Ivestis	Efektas		Išvestis
2 kan	 <b>SOUND</b>	ON	3.1.2 kan
5.1 kan			3.1.2 kan
2 kan	 <b>EFFECT</b>	STANDARD	2.1 kan
5.1 kan			3.1 kan
2 kan	 <b>EFFECT</b>	MUSIC	2.1 kan
5.1 kan			3.1 kan
2 kan	 <b>EFFECT</b>	CLEAR VOICE	3.1 kan
5.1 kan			3.1 kan
2 kan	 <b>EFFECT</b>	SPORTS	3.1.2 kan
5.1 kan			3.1.2 kan
2 kan	 <b>EFFECT</b>	MOVIE	3.1.2 kan
5.1 kan			3.1.2 kan
2 kan	 <b>EFFECT</b>	NIGHT	3.1 kan
5.1 kan			3.1 kan

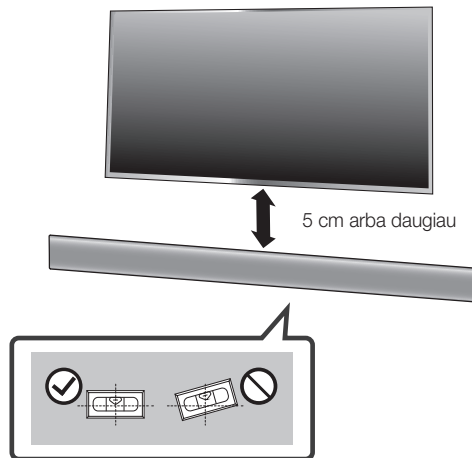
\* Jei įvesties šaltinis yra „Dolby Atmos®“, išvedama 3.1.2 kan. Garso efektas negalimas.

# „SOUNDBAR“ GARSIAKALBIO MONTAVIMAS

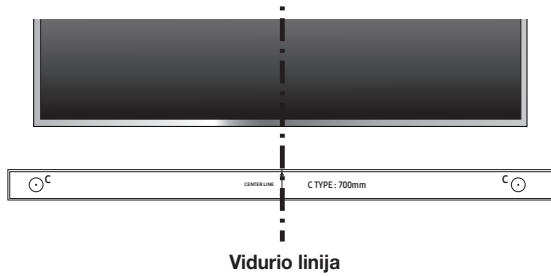
## TVIRTINIMAS PRIE SIENOS

### ► Tvirtinimo atsargumo priemonės

- Tvirtinkite tik prie vertikalios sienos.
- Netvirtinkite vietose, kur labai karšta arba drėgna; netvirtinkite prie sienos, kuri negali išlaikyti rinkinio svorio.
- Patikrinkite sienos tvirtumą. Jei siena nėra pakankamai tvirta, kad išlaikytų įrenginį, sutvirtinkite sieną arba tvirtinkite įrenginį prie kitos sienos, kuri išlaikytų įrenginio svorį.
- Įsigykite ir naudokite tvirtinimo varžtus arba varžtus su kaiščiais, tinkamus jūsų sienos tipui (tinko plokščių, geležinių plokščių, medienos ir t. t.). Jei įmanoma, įsukite varžtus į sienos rėmus.
- Tvirtinimo prie sienos varžtus pirkite atsižvelgdami į sienos, prie kurios tvirtinsite „Soundbar“ garsiakalbį, tipą ir storį.
  - Skersmuo: M5
  - Ilgis: rekomenduojama 35 mm arba daugiau.
- Prieš tvirtindami įrenginį prie sienos, prijunkite jo kabelius prie išorinių įrenginių.
- Prieš tvirtindami įsitinkite, kad įrenginys yra išjungtas, o jo kištukas ištrauktas iš elektros lizdo. To nepadarę galite patirti elektros smūgį.



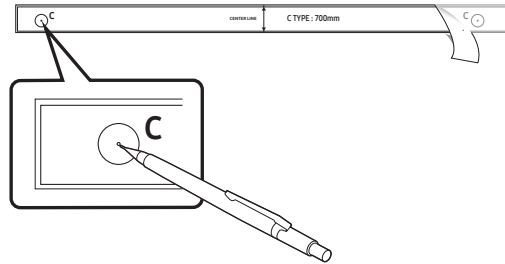
1. Pridėkite **Sieninio tvirtinimo orientyras** prie sienos paviršiaus.
  - **Sieninio tvirtinimo orientyras** turi būti horizontalioje padėtyje.
  - Jei televizorius pritvirtintas prie sienos, „Soundbar“ garsiakalbį tvirtinkite bent 5 cm žemiau nei televizorius.



2. Sulygiuokite popieriaus šablono **Vidurio linija** su televizoriaus viduriu (jei „Soundbar“ garsiakalbį montuojate po televizoriumi), tada pritvirtinkite **Sieninio tvirtinimo orientyras** prie sienos lipnia juosta.



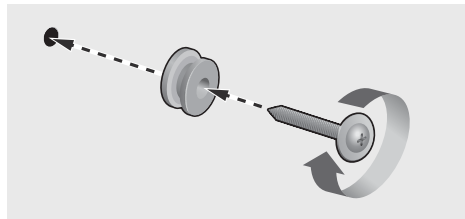
- Jei montuojate ne po televizoriumi, **Vidurio linija** turi būti montavimo zonos centre.



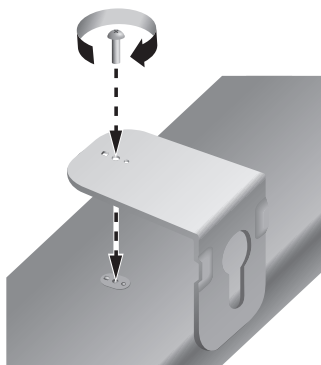
3. Perbraukite rašiklio ar nusmailinto pieštuko galiuku per **C-TYPE** vaizdą, esančių abiejuose orientyro galuose, centrą, kad pažymėtumėte angas, skirtas atraminiams varžtams, tada nuimkite **Sieninio tvirtinimo orientyras**.
4. Naudodami tinkamo dydžio grąžtą, išgręžkite angą sienoje ties kiekviena žyma.



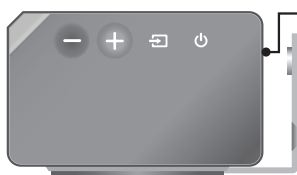
- Jei žymos neatitinka kaiščių padėties, prieš įsukdami atraminius varžtus, į angas būtinai įdėkite tinkamus kaiščius arba inkarus. Jei naudojate kaiščius ar inkarus, įsitikinkite, kad išgręžtos angos yra pakankamo dydžio naudojamiems kaiščiams arba inkarams.



5. Įstumkite varžtą (nepriedamas) per kiekvieną **Laikiklio veržlę**, tada kiekvieną varžtą tvirtai įsukite į atraminio varžto angą.



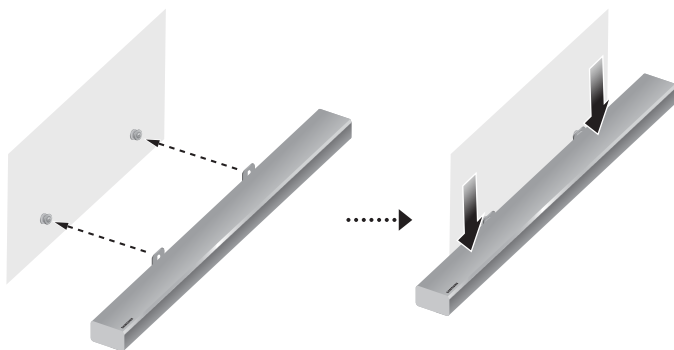
6. Sumontuokite 2 **Sieninis laikiklis** tinkama kryptimi „Soundbar“ apačioje, naudodami 2 **Varžtas** (M4 x L12).



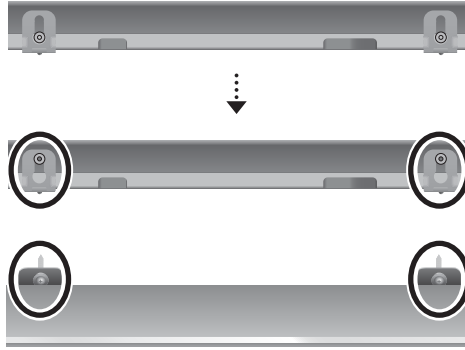
„Soundbar“ garsiakalbio  
galinė pusė

„Soundbar“ garsiakalbio dešinysis galas

- Surinkdami įsitinkite, kad **Sieninis laikiklis** pakabos dalys yra už galinės „Soundbar“ dalies. Žr. viršuje pateiktą paveikslėlį.



7. Sumontuokite „Soundbar“ garsiakalbį su pritvirtintu **Sieninis laikiklis** pakabindami **Sieninį laikiklį** ant **laikiklio veržlės** ant sienos.



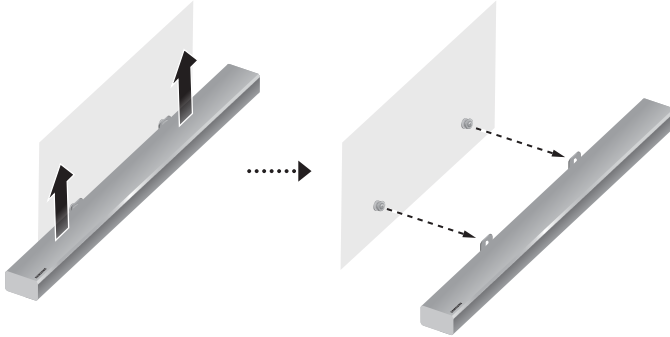
8. Slinkite „Soundbar“ žemyn, kaip parodyta toliau, kad **Sieninis laikiklis** tvirtai užsikabintų ant **laikiklio veržlės**.



- Slinkite **Sieninis laikiklis** žemyn iš apačios, kad užkabintumėte juos už **laikiklio veržlės**.

## „SOUNDBAR“ GARSIKALBIO NUĖMIMAS NUO SIENOS

1. Norėdami nuimti „Soundbar“ garsikalbį nuo sienos, pastumkite įrenginį rodyklių kryptimi.



- Nesikabinkite už pritvirtinto įrenginio, saugokite jį nuo smūgių ir nenumeskite.
- Gerai pritvirtinkite įrenginį prie sienos, kad jis nenukristų. Jei įrenginys nukris, jis gali sužeisti arba būti sugadintas.
- Kai įrenginys pritvirtintas prie sienos, užtikrinkite, kad vaikai netrauktų jokių jungiamųjų kabelių, nes dėl to įrenginys gali nukristi.
- Siekdami efektyviai išnaudoti prie sienos pritvirtintą įrangą, garsikalbio sistemą montuokite bent 5 cm žemiau nei televizorius, jei televizorius pritvirtintas prie sienos.
- Jei įrenginio prie sienos netvirtinsite, dėl savo saugumo pastatykite jį ant tvirto plokščio paviršiaus, nuo kurio jis negalėtų nukristi.

# ŽEMŲJŲ DAŽNIŲ GARSIKALBIO PRIJUNGIMAS




- Nejunkite šio gaminio ar TV maitinimo laidą prie sienos elektros lizdo, kol nėra sujungti visi komponentai.
- Prieš perkeldami į kitą vietą arba montuodami šį gaminį, būtinai išjunkite maitinimą ir atjunkite maitinimo laidą.
- Jei pagrindinis įrenginys yra išjungtas, belaidis žemųjų dažnių garsiakalbis persijungs į budėjimo režimą, o STANDBY LED įrenginio gale sumirksės mėlynai ir ims šviesti raudonai.
- Netoli „Soundbar“ garsiakalbio naudojant įrenginį, kuris naudoja tokius pačius dažnius (2,4 GHz) kaip „Soundbar“ garsiakalbis, gali pradėti trūkinėti garsas.
- Didžiausias belaidžio signalo perdavimo tarp pagrindinio įrenginio ir žemųjų dažnių garsiakalbio atstumas yra apytiksliai 10 metrų, bet jis gali skirtis, atsižvelgiant į naudojimo aplinką. Jei tarp pagrindinio įrenginio ir belaidžio žemųjų dažnių garsiakalbio yra plieno, betono arba metalo siena, sistema gali visiškai neveikti, nes belaidis signalas negali prasiskverbti per metalą.



- Belaidžio ryšio priėmimo antena įmontuota į belaidį žemųjų dažnių garsiakalbį. Laikykite įrenginį toliau nuo vandens ir drėgmės.
- Kad garsas būtų kuo optimalesnis, įsitikinkite, kad aplink belaidžio žemųjų dažnių garsiakalbio vietą nebūtų jokių kliūčių.

## AUTOMATINIS PRIJUNGIMAS

1. Prijunkite maitinimo laidą prie žemųjų dažnių garsiakalbio.
2. Prijunkite elektros energijos tiekimą prie „Soundbar“, tada paspauskite nuotolinio valdymo pulto arba dešinėje „Soundbar“ pusėje esantį mygtuką .
3. Žemųjų dažnių garsiakalbis bus automatiškai prijungtas prie garsiakalbio.
4. Kai automatinis susiejimas bus baigtas, įsijungs galinėje žemųjų dažnių garsiakalbio dalyje esantys mėlyni indikatoriai.



- Jei šviečia galinėje žemųjų dažnių garsiakalbio dalyje esantis raudonas indikatorius arba mėlynas indikatorius mirksi nepertraukiamai, automatinis susiejimas neįmanomas. Jei taip nutinka, kiekvieną garsiakalbį prijunkite rankiniu būdu.
- Pasirinkę garso efektą galėsite mėgautis geresne belaidžio žemųjų dažnių garsiakalbio garso kokybe (žr. 9 puslapį).
- Svarbu: prieš pradėdami, į nuotolinio valdymo pultą įdėkite maitinimo elementus. Žr. 12 psl. pateiktas instrukcijas.

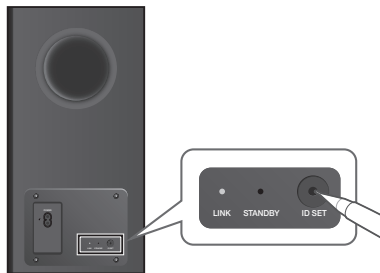


Galinė žemųjų dažnių garsiakalbio dalis

## RANKINIS ŽEMŪJŲ DAŽNIŲ GARSIKALBIO PRIJUNGIMAS NEPAVYKUS AUTOMATINIAM PRIJUNGIMUI

### ► Prieš pradėdami

- Patikrinkite, ar garsiakalbis ir žemųjų dažnių garsiakalbis yra įjungti.
  - Įsitinkinkite, kad „Soundbar“ įjungtas.
1. Paspauskite ir bent 5 sekundes palaikykite galinėje žemųjų dažnių garsiakalbio dalyje esantį **ID SET**. Žemųjų dažnių garsiakalbio galinėje dalyje esantis raudonas indikatorius išsijungia ir pradeda mirksėti mėlynas indikatorius.



Galinė žemųjų dažnių garsiakalbio dalis

2. Išjunkite „Soundbar“.


3. Paspauskite ir bent 5 sekundes palaikykite nuotolinio valdymo pulto mygtuką **VOL**, kai „Soundbar“ yra išjungtas (IŠJUNGTA).



4. „Soundbar“ ekrane trumpai bus rodomas pranešimas ID SET, tada jis pradings.



Dešinė „Soundbar“ pusė

5. Kai mėlyni žemųjų dažnių ir erdvinio garso garsiakalbių indikatoriai mirksi, įjunkite maitinimą paspausdami mygtuką , esantį dešiniojoje pagrindinio įrenginio pusėje arba ant nuotolinio valdymo pulto.
6. Sėkmingai užmezgus ryšį, galinėje žemųjų dažnių garsiakalbio dalyje esantys mėlyni indikatoriai įsijungia ir nemirksi.



- Jei prijungimo metu įvyks klaida, mėlynas indikatoriaus nepertraukiamai mirksės. Pereikite prie 1 žingsnio ir pradėkite iš naujo.

## LED INDIKATORIAUS LEMPUTĖS BŪSENA ŽEMŲJŲ DAŽNIŲ GARSIKALBYJE

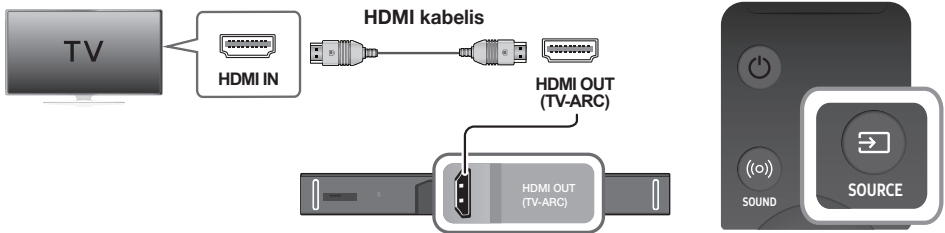
LED	Būsena	Aprašas	Sprendimas
Raudona	Dega	Budėjimo režimas (pailgojo garsiakalbio pagrindinis įrenginys išjungtas)	Patikrinkite pailgojo garsiakalbio pagrindinio įrenginio maitinimą
		Nepavyko prisijungti	Prisijunkite dar kartą (žr. naudotojo vadove pateikiamas rankinio prisijungimo instrukcijas)
Mėlyna	Dega	Sėkmingai prisijungta (įprastas veikimas)	-
	Mirksi	Budėjimo režimas (pailgojo garsiakalbio pagrindinis įrenginys išjungtas)	Patikrinkite pailgojo garsiakalbio pagrindinio įrenginio maitinimą
Nepavyko prisijungti		Prisijunkite dar kartą (žr. naudotojo vadove pateikiamas rankinio prisijungimo instrukcijas)	
Raudona ir mėlyna	Mirksi	Gedimas	Kreipkitės į techninės priežiūros centrą.


# PRIJUNGIMAS PRIE TELEVIZORIAUS



- Svarbu: prieš pradėdami, į nuotolinio valdymo pultą įdėkite maitinimo elementus. Žr. 12 psl. pateiktas instrukcijas.

## PRIJUNGIMAS PRIE TELEVIZORIAUS NAUDOJANT HDMI (SKAITMENINĮ) KABELĮ

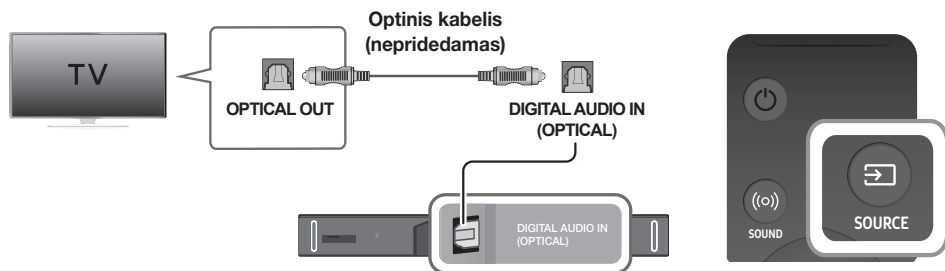


1. Vieną HDMI kabelio galą prijunkite prie gaminio užpakalinėje dalyje esančio lizdo **HDMI OUT (TV-ARC)**, o kitą prie TV lizdo HDMI IN.
2. Paspauskite „Soundbar“ garsiakalbio dešinėje pusėje esantį mygtuką  arba nuotolinio valdymo pulto mygtuką **SOURCE**, kad pasirinktumėte veiksena **D.IN**.



- HDMI yra sąsaja, kuri suteikia galimybę perduoti vaizdo ir garso duomenis skaitmeniniu būdu naudojant vos vieną jungtį.
- Jei TV yra ARC prievadas, prijunkite HDMI kabelį prie HDMI IN (ARC) prievado.
- Rekomenduojame naudoti bešerdį HDMI kabelį, jei įmanoma. Jei norite naudoti šerdinį HDMI kabelį, naudokite mažesnio nei 14 mm skersmens laidą.
- „Anynet+“ turi būti įjungta.
- Ši funkcija negalima, jei pasirinktas HDMI kabelis nepalaiko ARC.


## PRIJUNGIMAS PRIE TELEVIZORIAUS NAUDOJANT SKAITMENINĮ OPTINĮ KABELĮ



1. Sujunkite „Soundbar“ garsiakalbio lizdą **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (garsas) su televizoriaus lizdu OPTICAL OUT skaitmeniniu optiniu kabeliu (nepridedamas).
2. Paspauskite „Soundbar“ garsiakalbio dešinėje pusėje esantį mygtuką  arba nuotolinio valdymo pulto mygtuką **SOURCE**, kad pasirinktumėte veikseną **D.IN**.

### ► Auto Power Link

Jeigu pagrindinį įrenginį prie televizoriaus prijungėte optiniu kabeliu, galite įjungti funkciją „Auto Power“ paspausdami JUNGTA, kad „Soundbar“ garsiakalbis įsijungtų automatiškai.

1. Sujunkite „Soundbar“ garsiakalbį ir televizorių skaitmeniniu optiniu kabeliu (nepridedamas).
2. Paspauskite pagrindinio įrenginio dešinėje pusėje esantį mygtuką  arba nuotolinio valdymo pulto mygtuką **SOURCE**, kad pasirinktumėte veikseną **D.IN**.
3. Paspauskite ir 5 sek. palaikykite nuspaudę nuotolinio valdymo pulto mygtuką **Kairėn**, norėdami įjungti arba išjungti automatinio maitinimo sąsają.



- Pagal numatytąsias nuostatas automatinio maitinimo sąsaja yra įjungta.
- Atsižvelgiant į prijungtą įrenginį, funkcija „Auto Power Link“ gali neveikti.
- Ši funkcija galima tik esant veiksenai D.IN.

# PRIJUNGIMAS PRIE IŠORINIŲ ĮRENGINIŲ

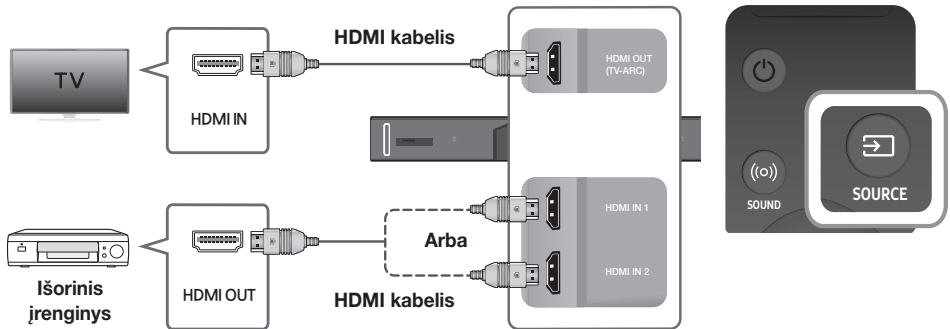
HDMI yra standartinė skaitmeninė jungimo prie TV, projektorių, DVD leistuvų, „Blu-ray“ grotuvų, priedėlių ir kt. sąsaja. HDMI neleidžia signalui susilpnėti, nes konvertuoja jį į analoginį, ir išlaiko originalaus skaitmeninio šaltinio garso ir vaizdo kokybę.


## ĮRENGINIŲ PRIJUNGIMAS NORINT NAUDOTI „DOLBY ATMOS®“

Šis gaminy palaiko „Dolby Atmos®“.



- Svarbu: „Dolby Atmos®“ galima naudoti tik HDMI režimu.



1. Prijunkite HDMI kabelį iš gaminio gale esančio **HDMI IN 1** arba **HDMI IN 2** jungties prie skaitmeninio įrenginio HDMI OUT jungties.
2. Paspaudę dešinėje „Soundbar“ pusėje esantį mygtuką  arba nuotolinio valdymo pulto mygtuką **SOURCE** pasirinkite **HDMI1** arba **HDMI2**.
3. Pasirinktas HDMI režimas rodomas „Soundbar“ rodinio skydelyje ir garsas veikia.



- Įjungus „Dolby Atmos®“, mėlynas LED dešiniajame „Soundbar“ krašte įsijungia ir šviečia.

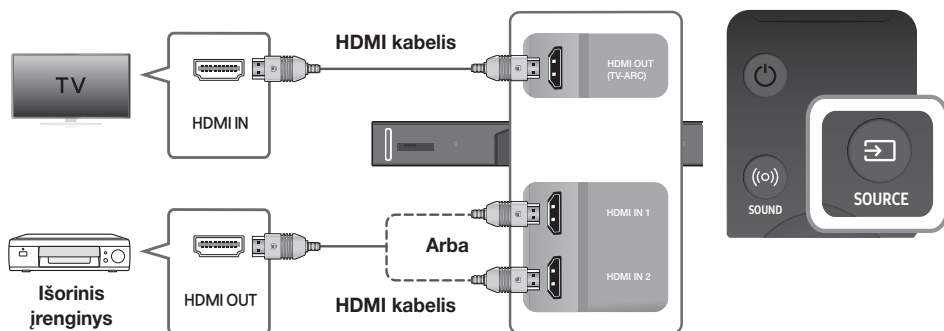
#### 4. „Dolby Atmos®“ konfigūravimas BD leistuve ar kitame įrenginyje.


- Garso išvesties parinktis patikrinkite naudodami BD leistuvo ar kito įrenginio nustatymų meniu.
- Įsitinkinkite, kad garso išvesties parinktyse pasirinktas bitų srautas „Be kodavimo“, pvz., „Samsung“ grotuve: Pradžios meniu → Nustatymai → Garsas → Skaitmeninė išvestis: Pasirinkite – bitų srautas (neapdorotas).
- Jei garso išvesties parinktyse yra antrinis garsas, įsitinkinkite, kad jis yra išjungtas.



- „Dolby Atmos®“ veikia tik HDMI režimu. Ji nesuderinama su kitais įvesties šaltiniais.
- „Dolby Atmos®“ veikia tik su 3.1.2 kanalais.
- Įsitinkinkite, kad turinys palaiko „Dolby Atmos®“.

## HDMI KABELIS

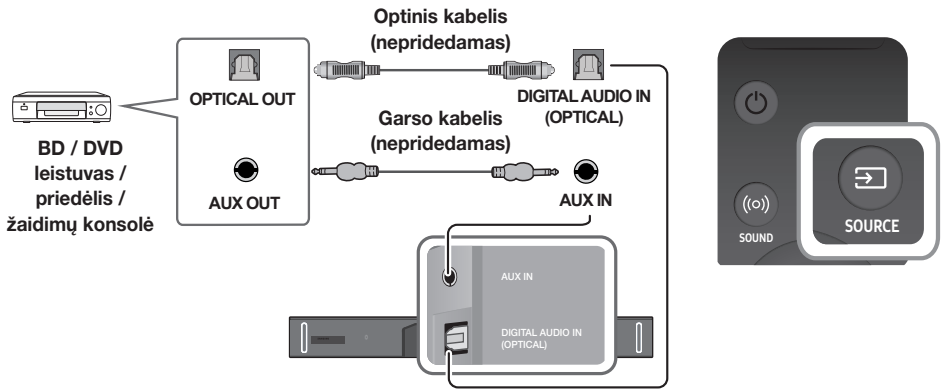


1. Prijunkite HDMI kabelį iš gaminio gale esančio **HDMI IN 1** arba **HDMI IN 2** jungties prie skaitmeninio įrenginio HDMI OUT jungties.
2. Paspaudę dešinėje „Soundbar“ pusėje esantį mygtuką  arba nuotolinio valdymo pulto mygtuką **SOURCE** pasirinkite **HDMI1** arba **HDMI2**.
3. Pasirinktas HDMI režimas rodomas „Soundbar“ rodinio skydelyje ir garsas veikia.


## OPTINIS ARBA ANALOGINIS GARSO KABELIS

Šis įrenginys tiekiamas su vienu skaitmeninės optinės įvesties lizdu ir vienu analoginės garso (AUX) įvesties lizdu, taip suteikiami du būdai prijungti prie išorinių įrenginių.

LTU




### ► AUX kabelis

1. Sujunkite pagrindinio įrenginio lizdą **AUX IN** (garsas) ir šaltinio įrenginio lizdą AUDIO OUT garso kabeliu.
2. Paspauskite „Soundbar“ garsiakalbio dešinėje pusėje esantį mygtuką  arba nuotolinio valdymo pulto mygtuką **SOURCE**, kad pasirinktumėte veikseną **AUX**.

### ► Optinis kabelis

1. Sujunkite pagrindinio įrenginio lizdą **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (garsas) ir šaltinio įrenginio lizdą OPTICAL OUT skaitmeniniu optiniu kabeliu.
2. Paspauskite „Soundbar“ garsiakalbio dešinėje pusėje esantį mygtuką  arba nuotolinio valdymo pulto mygtuką **SOURCE**, kad pasirinktumėte veikseną **D.IN**.

# ĮVESTIES VEIKSENA

Paspauskite pagrindinio įrenginio dešinėje pusėje esantį mygtuką  arba nuotolinio valdymo pulto mygtuką **SOURCE**, kad pasirinktumėte pageidaujamą veikseną.



„Soundbar“ garsiakalbio dešinysis galas



Įvesties veiksmas	Rodoma
Optinė skaitmeninė įvestis ARC (HDMI OUT) įvestis	<b>D.IN</b>
AUX įvestis	<b>AUX</b>
HDMI įvestis	<b>HDMI1, HDMI2</b>
BLUETOOTH veiksmas	<b>BT</b>

## FUNKCIJA „AUTO POWER DOWN“

Įrenginys automatiškai išjungiamas toliau nurodytais atvejais.

- D.IN / BT veiksmas
  - Jei garso signalo nėra 5 minučių.
- HDMI1 / HDMI2 veiksmas
  - Jei garso signalo nėra 15 minučių.
- AUX veiksmas
  - Jei AUX kabelis atjungtas 5 minučių.
  - Jei nėra KEY įvesties 8 val., kai AUX kabelis yra prijungtas. (Funkcija „Auto Power Down“ gali būti išjungta tik tuo atveju.)

Jei norite išjungti funkciją „Auto Power Down“ naudodami **AUX** režimą, paspauskite ir 5 sek. palaikykite nuspaudę mygtuką **▶II**. Ekrane parodoma **ON - AUTO POWER DOWN / OFF - AUTO POWER DOWN**.


# „BLUETOOTH“

Galite prijungti „Bluetooth“ įrenginį prie „Soundbar“ garsiakalbio ir klausytis muzikos erdviu garsu be jokių laidų!


## „SOUNDBAR“ GARSIKALBIO PRIJUNGIMAS PRIE „BLUETOOTH“ ĮRENGINIO

Patikrinkite, ar „Bluetooth“ įrenginys palaiko su „Bluetooth“ suderinamą erdvinio garso ausinių funkciją.



- Paspauskite pagrindinio įrenginio dešinėje pusėje esantį mygtuką  arba nuotolinio valdymo pulto mygtuką **SOURCE**, kad pasirinktumėte veiksną **BT**.

  - „Soundbar“ garsiakalbio priekiniame ekrane atsiras užrašas **BT READY** arba **BT PAIRING**.
- „Bluetooth“ įrenginyje, kurį norite prijungti, pasirinkite „Bluetooth“ meniu (žr. „Bluetooth“ įrenginio naudotojo vadovą).
- Sąrašė pasirinkite **"[AV] Samsung Soundbar Kxxx"**.

  - Kai „Soundbar“ garsiakalbis prijungtas prie „Bluetooth“ įrenginio, priekiniame ekrane rodomas **[„Bluetooth“ įrenginio pavadinimas] → BT**.
  - Įrenginio pavadinimas gali būti rodomas tik anglų kalba. Jei pavadinimas ne anglų kalba, bus rodomas pabraukimo brūkšnyš **\_**.
  - Jeigu „Bluetooth“ įrenginiui nepavyko susisiekti su „Soundbar“ garsiakalbiu, ištrinkite prieš tai susietą įrenginį **"[AV] Samsung Soundbar Kxxx"**, kurį aptiko „Bluetooth“ įrenginys, įjunkite veiksną **BT PAIRING** paspausdami ir laikydami mygtuką  pagrindinio įrenginio dešiniojoje pusėje arba nuotolinio valdymo pulto mygtuką **SOURCE** ir palaukite, kol „Bluetooth“ įrenginys iš naujo aptiks „Soundbar“ garsiakalbį.
- Atkurkite muziką prijungtame įrenginyje.

  - Galite klausytis muzikos, leidžiamos iš prijungto „Bluetooth“ įrenginio, per „Soundbar“ garsiakalbį.
  - Pasirinkus **BT** veiksną funkcijos **Leisti / Pristabdyti / Kitas / Ankstesnis** neveikia. Tačiau šios funkcijos veikia „Bluetooth“ įrenginiuose, palaikančiuose AVRCP.



- Jei prašoma įvesti PIN kodą, kai prijungiate „Bluetooth“ įrenginį, įveskite <0000>.
- Vienu metu galima susieti tik vieną „Bluetooth“ įrenginį.
- „Bluetooth“ ryšys bus nutrauktas išjungus „Soundbar“ garsiakalbį.
- „Soundbar“ gali neieškoti „Bluetooth“ arba neužmegzti ryšio esant šioms aplinkybėms:
  - jei yra stiprus elektros laukas aplink „Soundbar“ garsiakalbį;
  - jei keli „Bluetooth“ įrenginiai vienu metu susiejami su „Soundbar“ garsiakalbiu;
  - jei „Bluetooth“ įrenginys išjungtas, jo nėra arba sugedo.
- Įsidėmėkite, kad tokie įrenginiai kaip mikrobangų krosnelės, belaidžiai LAN adapteriai, fluorescencinės lempos ir dujinės viryklės naudoja tą patį dažnių diapazoną kaip ir „Bluetooth“ įrenginys, todėl gali atsirasti elektros trukdžių.

- „Soundbar“ palaiko SBC duomenis (44,1 kHz, 48 kHz).
- Prijunkite tik prie „Bluetooth“ įrenginių, palaikančių A2DP (AV) funkciją.
- „Soundbar“ garsiakalbio negalima jungti prie „Bluetooth“ įrenginio, kuris palaiko tik HF (Hands Free) funkciją.
- „Soundbar“ garsiakalbj susiejus su „Bluetooth“ įrenginiu ir įrenginio nuskaitytų įrenginių sąrašą pasirinkus **[AV] Samsung Soundbar Kxxx**, bus automatiškai jungta „Soundbar“ **BT** veiksmas.
  - Veikia tik tada, jei „Soundbar“ garsiakalbis nurodytas su „Bluetooth“ įrenginiu susietų įrenginių sąrašą. („Bluetooth“ įrenginys ir „Soundbar“ garsiakalbis turėjo būti anksčiau susieti bent vieną kartą.)
- „Soundbar“ garsiakalbis bus rodomas „Bluetooth“ įrenginio rastų įrenginių sąrašą, tik kai „Soundbar“ rodoma **BT PAIRING**.


---

## „BLUETOOTH“ ĮRENGINIO ATJUNGIMAS NUO „SOUNDBAR“ GARSIKALBIO

Galite atjungti „Bluetooth“ įrenginį nuo „Soundbar“ garsiakalbio. Jei reikia instrukcijų, žr. „Bluetooth“ įrenginio naudotojo vadovė.

- „Soundbar“ garsiakalbis bus atjungtas.
- Kai „Soundbar“ garsiakalbis atjungtas nuo „Bluetooth“ įrenginio, „Soundbar“ garsiakalbio priekiniame ekrane bus rodoma **BT DISCONNECTED**.

## „SOUNDBAR“ GARSIKALBIO ATJUNGIMAS NUO „BLUETOOTH“ ĮRENGINIO

Norėdami perjungti **BT** veiksmą į kitą ir atvirkščiai arba išjungti „Soundbar“ garsiakalbj, paspauskite nuotolinio valdymo pulto mygtuką **SOURCE** arba gaminio dešinėje pusėje esantį mygtuką .

- Prijungtas „Bluetooth“ įrenginys, prieš nutraukdamas ryšį, šiek tiek palauks atsako iš „Soundbar“ garsiakalbio. (Atjungimo laikas gali skirtis, atsižvelgiant į „Bluetooth“ įrenginį.)



- Veikiant „Bluetooth“ ryšio veiksmą „Bluetooth“ ryšys nutrūks, jei atstumas tarp „Soundbar“ garsiakalbio ir „Bluetooth“ įrenginio viršys 10 metrų.
- „Soundbar“ garsiakalbis automatiškai išsijungia po 5 minučių į parengties būseną.

---

## ► Daugiau apie „Bluetooth“

„Bluetooth“ yra technologija, kuri leidžia sujungti „Bluetooth“ palaikančius įrenginius naudojant trumpą belaidį ryšį.

- „Bluetooth“ įrenginys gali sukelti triukšmą arba gali veikti netinkamai, atsižvelgiant į jo naudojimą, jei:
  - jūsų kūno dalis liečiasi su „Bluetooth“ įrenginio arba „Soundbar“ garsiakalbio imtuvo / siųstuvo sistema;
  - ji veikia kliūčių (pvz., sienų, kampų ar pertvarų) sukeltas elektros tiekimo nuokrypis;
  - ji jau paveikė elektros trukdžiai dėl to paties dažnių diapazono įrenginių, įskaitant medicinos įrangą, mikrobangų krosneles ir belaidį LAN.
- Susiekite „Soundbar“ garsiakalbj su „Bluetooth“ įrenginiu, kai jie bus arti vienas kito.
- Kuo atstumas tarp „Soundbar“ garsiakalbio ir „Bluetooth“ įrenginio didesnis, tuo blogesnė bus ryšio kokybė. Jei atstumas viršija „Bluetooth“ veikimo diapazoną, ryšys nutrūksta.
- Prasto ryšio zonos „Bluetooth“ ryšys gali neveikti tinkamai.
- „Bluetooth“ ryšys veikia tik tada, kai jis yra netoli įrenginio. Ryšys bus automatiškai išjungtas, jei „Bluetooth“ prietaisas bus už diapazono ribų. Net diapazono ribose garso kokybę gali pabloginti kliūtys, pvz., sienos ar durys.
- Šio belaidžio įrenginio veikimo metu gali kilti elektros trukdžių.

# PROGRAMOS „MULTIROOM“ NAUDOJIMAS

Programa „Samsung Multiroom“ leidžia prijungti „Soundbar“ garsiakalbį prie išmaniojo įrenginio, tinklo ir interneto. Kai „Soundbar“ garsiakalbis prijungiamas prie išmaniojo įrenginio, kuriame įdiegta programa „Multiroom“, galite sujungti „Soundbar“ garsiakalbį ir kelis „Samsung Multiroom“ įrenginius belaidžiu būdu ir leisti garso įrašus.

## PRIEŠ PRADEDANT

### ► Pagrindiniai ryšiai



#### Reikalavimai:

1. Belaidis maršruto parinktuvas ir išmanusis įrenginys.
2. Belaidis maršruto parinktuvas turi būti prijungtas prie interneto.
3. Išmanusis įrenginys turi būti prijungtas prie maršruto parinktuvo, naudojant „Wi-Fi“ ryšį.

## PROGRAMOS „SAMSUNG MULTIROOM“ ĮDIEGIMAS

Norėdami „Soundbar“ garsiakalbį naudoti su programa „Samsung Multiroom“, turite į savo išmanųjį įrenginį atsisiųsti ir įdiegti programą „Samsung Multiroom“. Programą galite atsisiųsti iš „Google Play“ arba „App Store“. Įdiegę programą „Samsung Multiroom“, per „Soundbar“ garsiakalbį galite leisti muziką, saugomą jūsų išmaniajame įrenginyje, esančią kituose prijungtuose įrenginiuose, teikiamą kitų turinio teikėjų arba perduodamą srautu iš interneto radijo stočių.

### ► „Android“ arba „iOS“

Atsisiųskite „Samsung Multiroom“ programą iš „Google Play“ arba „App Store“ į išmanųjį įrenginį.

\* Parduotuvėje ieškokite: Samsung Multiroom

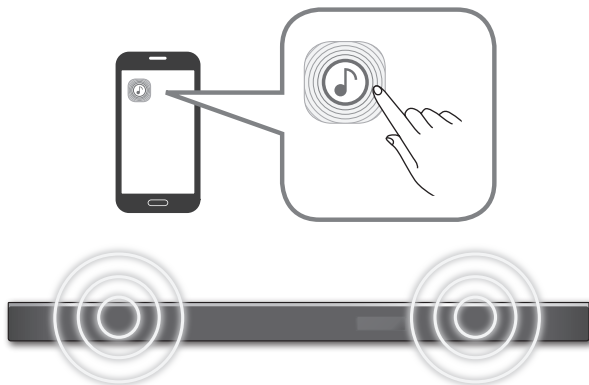


arba



## ► Programos „Samsung Multiroom“ paleidimas

Norėdami paleisti programą „Samsung Multiroom“, bakstelėkite programos „Multiroom“ piktogramą savo išmaniajame įrenginyje.

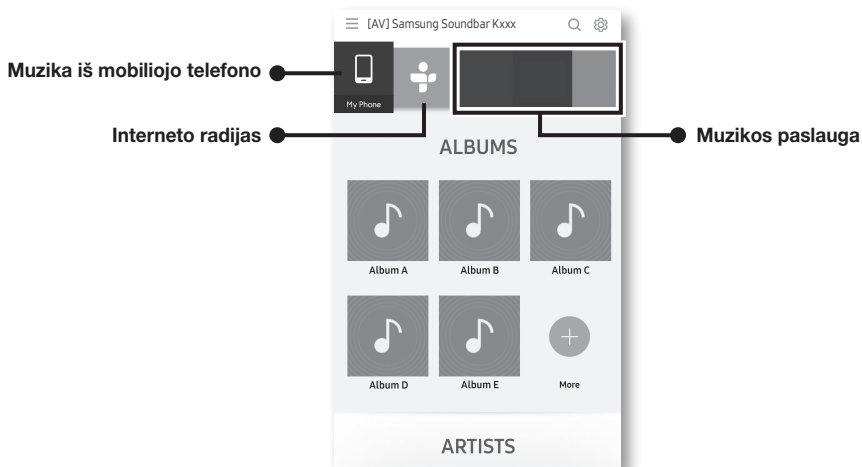


## „SOUNDBAR“ GARSIKALBIO PRIJUNGIMAS PRIE TINKLO

Išmaniajame įrenginyje pasirinkite „Samsung Multiroom“ programą. Vykdykite išmaniojo įrenginio ekrane pateikiamus nurodymus.

Toliau nurodytas funkcijas galima naudoti kartu su programa „Samsung Multiroom“.

- Galite klausytis mobiliajame telefone saugomų muzikos failų, įvairių muzikos šaltinių ir interneto radijo.



# FUNKCIJOS „NETWORK STANDBY ON“ NAUDOJIMAS

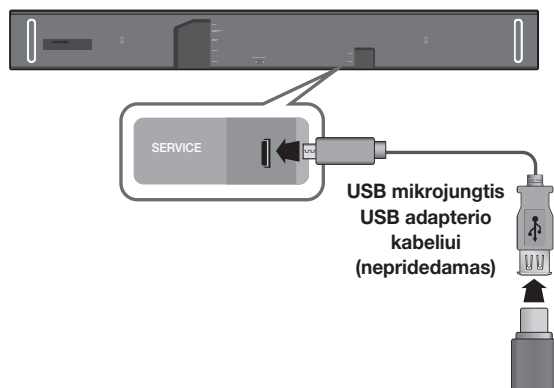
Funkcija „Network Standby On“ pradeda veikti, kai tinkamai užmezgamas belaidis ryšys tarp išmaniojo telefono ir „Soundbar“ garsiakalbio. Ši funkcija įjungiama „Soundbar“ garsiakalbyje automatiškai, kai išmanusis įrenginys bando prisijungti prie „Soundbar“ garsiakalbj per „Bluetooth“ arba „Wi-Fi“. Jei „Soundbar“ įjungėte naudodami „Bluetooth“ ryšį, jo įvesties veiksena automatiškai nustatyta kaip BT. Norėdami įjungti „Soundbar“ garsiakalbj per „Wi-Fi“, savo išmaniajame įrenginyje turite būti įdiegę programą „Samsung Multiroom“.

1. Prijunkite išmanųjį įrenginį prie „Soundbar“.
2. Įjunkite funkciją „Network Standby On“ ilgiau nei 5 sekundes spausdami „Soundbar“ nuotolinio valdymo pulto mygtuką **LEVEL**. Galite išjungti šią funkciją dar kartą spausdami mygtuką **LEVEL** ilgiau nei 5 sekundes.



- Funkcija „Network Standby On“ yra galima tik tada, jei „Soundbar“ garsiakalbis nurodytas su išmaniuoju įrenginiu susietų įrenginių sąrašė. (Išmanusis įrenginys ir „Soundbar“ garsiakalbis turi būti anksčiau susieti bent vieną kartą.)
- „Soundbar“ garsiakalbis bus rodomas išmaniojo įrenginio rastų įrenginių sąrašė, tik kai „Soundbar“ rodoma [BT READY] arba [WiFi READY].
- Jei funkcija „Network Standby On“ neveikia:
  - Funkcija „Network Standby On“ yra išjungta. Nustatykite veikseną kaip ĮJUNGTA.
- „Wi-Fi“ ryšys su „Soundbar“ garsiakalbiu bus nutrauktas, jei jo maitinimo laidas yra atjungiamas arba maitinimas yra išjungiamas. Jei maitinimas nutraukiamas, įjunkite ir iš naujo prijunkite „Soundbar“ garsiakalbj.

# PROGRAMINĖS ĮRANGOS ATNAUJINIMAS



USB mikrojungtis  
USB adapterio  
kabeliui  
(nepridedamas)

## NAUJINIMAS NAUDOJANT USB

Ateityje „Samsung“ gali pasiūlyti „Soundbar“ sistemos programinės aparatinės įrangos naujinimų.

Jei naujinimas siūlomas, galite atnaujinti programinę aparatinę įrangą USB įrenginį, kuriame yra programinės aparatinės įrangos naujinimas, prijungę prie „Soundbar“ USB prievado.

Atminkite, kad, jei yra keli naujinimo failai, privalote juos įkelti į USB įrenginį po vieną ir po vieną naudoti programinei aparatinei įrangai naujinti.

Apsilankykite Samsung.com arba susisiekite su „Samsung“ skambučių centru, jei norite gauti daugiau informacijos, kaip atsisiųsti naujinimo failus.

### ► Atnaujinimo procedūra

1. Prijunkite USB mikrojungtį prie USB adapterio kabelio su USB 2.0 mikrojungties USB kištuku (B tipo) viename gale ir standartinę 2.0 USB jungtimi (A tipo) kitame gale prie „Soundbar“ garsiakalbio USB mikrojungties lizdo.



- USB mikrojungtis USB adapterio kabeliui parduodama atskirai. Norėdami įsigyti, kreipkitės į „Samsung“ techninės priežiūros arba „Samsung“ klientų aptarnavimo centrą.

2. Atlikite toliau pateikiamus veiksmus ir atsisiųskite gaminio programinę įrangą: Eikite į „Samsung“ svetainę adresu (samsung.com/sec) → ieškokite modelio pavadinimo – pasirinkite klientų palaikymo parinktį (parinkties pavadinimas gali keistis)
3. Atsisiųstą programinę įrangą išsaugokite USB atmintinėje ir pasirinkite „Išskleisti į aplanką“, kad aplanką išskleistumėte.
4. Išjunkite pailgąjį garsiakalbį ir prijunkite USB atmintinę su programinės įrangos naujiniu prie USB prievado.
5. Įjunkite pailgąjį garsiakalbį. Per 3 minutes rodomas užrašas **UPDATE** ir pradedamas naujinimas.
6. Kai baigiama naujinti, pailgasis garsiakalbis išjungiamas ir vėl įjungiamas.



- Jei atnaujinus arba pakartotinai prijungus maitinimo laidą pakeičiamas įvesties šaltinis, pakeiskite įvesties šaltinį į TV arba kitą pageidaujimą šaltinį.

## ► Jei nerodoma UPDATE

1. Išjunkite „Soundbar“, prijunkite USB atminties įrenginį, kuriame yra atnaujinimo failai, prie „Soundbar“ USB prievado.
2. Atjunkite maitinimo laidą, prijunkite jį iš naujo, tada įjunkite „Soundbar“ garsiakalbį.



- Į pagrindinio įrenginio USB prievadą įkiškite USB įrenginį, kuriame yra programinės aparatinės įrangos naujinimas.
- Programinės aparatinės įrangos gali nepavykti tinkamai atnaujinti, jei USB atminties įrenginyje laikomi „Soundbar“ garsiakalbio palaikomi garso failai.
- Neatjunkite maitinimo ir neištraukite USB įrenginio. Atnaujinus programinę aparatinę įrangą, pagrindinis įrenginys automatiškai išsijungs.
- Baigus naujinti paleidžiama „Soundbar“ naudotojo sąranka. Rekomenduojame užsirašyti parametrus, kad atnaujinus lengvai galėtumėte nustatyti juos iš naujo. Atkreipkite dėmesį, kad naujinant programinę aparatinę įrangą iš naujo nustatomas ir žemųjų dažnių garsiakalbio ryšys. Jei atnaujinus ryšys su žemųjų dažnių garsiakalbiu nėra atkuriamas automatiškai, žr. 18 psl.  
Jei programinės įrangos nepavyksta atnaujinti, patikrinkite, ar tinkamai veikia USB atmintinė.
- „Mac OS“ naudotojai turi naudoti MS-DOS (FAT) USB formatą.
- Atsižvelgiant į gamintoją, kai kurie USB įrenginiai gali būti nepalaikomi.

## AUTOMATINIS NAUJINIMAS

Jei „Soundbar“ garsiakalbis prijungtas prie interneto, bus automatiškai ieškoma naujausios programinės aparatinės įrangos ir ją aptikus programinė aparatinė įranga bus atnaujinta, net jei įrenginys išjungtas.



- „Soundbar“ garsiakalbis sukonfigūruotas taip, kad automatinio naujinimo funkcija veikia pagal numatytąsias nuostatas.
- Norint naudoti funkciją Automatinis Naujinimas, „Soundbar“ garsiakalbis turi būti prijungtas prie interneto.
- „Wi-Fi“ ryšys su „Soundbar“ garsiakalbiu bus nutrauktas, jei jo maitinimo laidas yra atjungiamas arba maitinimas yra išjungiamas. Jei maitinimas nutraukiamas, įjunkite ir iš naujo prijunkite „Soundbar“ garsiakalbį.

# TRIKČIŲ ŠALINIMAS

Prieš kreipdamiesi pagalbos, peržiūrėkite toliau pateiktą informaciją.

<b>Įrenginys neįsijungia.</b>	
• Ar maitinimo laidas įjungtas į elektros lizdą?	→ Įkiškite maitinimo laido kištuką į elektros lizdą.
<b>Paspaudus mygtuką funkcija neveikia.</b>	
• Ar ore yra statinės elektros krūvis?	→ Atjunkite maitinimo laidą ir vėl jį prijunkite.
<b>Nėra garso.</b>	
• Ar yra įjungta nutildymo funkcija?	→ Paspauskite mygtuką <b>VOL</b> , norėdami šią funkciją atšaukti.
• Ar yra nustatytas minimalus garsumas?	→ Sureguliuokite garsumą.
<b>Nuotolinio valdymo pultas neveikia.</b>	
• Ar maitinimo elementai išsikrovė?	→ Įdėkite naujus maitinimo elementus.
• Ar atstumas tarp nuotolinio valdymo pulto ir pagrindinio įrenginio nėra per didelis?	→ Prieikite arčiau įrenginio.
<b>Mirksi raudonas žemųjų dažnių garsiakalbio LED indikatorius, o garsiakalbis neskleidžia garso.</b>	
• Žemųjų dažnių garsiakalbis gali būti neprijungtas prie gaminio pagrindinio įrenginio.	→ Bandykite prijungti žemųjų dažnių garsiakalbį dar kartą. (Žr. 18 psl.)
<b>Žemųjų dažnių garsiakalbis užia ir pastebimai vibruoja.</b>	
• Bandykite koreguoti žemųjų dažnių garsiakalbio vibraciją.	→ Paspauskite nuotolinio valdymo pulto mygtuką <b>WOOFER</b> aukštyn arba žemyn ir pakoreguosite jo vertę (nuo -12, -6 iki +6).

# SPECIFIKACIJOS

<b>BENDROSIOS</b>	<b>Svoris</b>	„Soundbar“ Pagrindinis Irenginys	6.7 kg	
		Žemųjų dažnių garsiakalbis (PS-KW1-4)	9.6 kg	
	<b>Matmenys (P x A x G)</b>	„Soundbar“ Pagrindinis Irenginys	1210.2 x 81.7 x 131.4 mm	
		Žemųjų dažnių garsiakalbis (PS-KW1-4)	203.9 x 399.0 x 414.3 mm	
	<b>Veikimo temperatūros diapazonas</b>		Nuo +5 °C iki +35 °C	
	<b>Veikimo drėgmės diapazonas</b>		Nuo 10 % iki 75 %	
<b>HDMI</b>	<b>Video</b>	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0		
<b>STIPRINTUVAS</b>	<b>Vardinė išėjimo galia</b>	„Soundbar“ Pagrindinis Irenginys	18W x 11, 4 ohm, THD ≤ 10%	
		Žemųjų dažnių garsiakalbis (PS-KW1-4)	162W, 3 ohm, THD ≤ 10%	
<b>Palaikomi atkūrimo formatai</b>			LPCM 2ch, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS	
<b>Belaidžio įrenginio išvesties galia</b>	<b>„BT“ maks. siųstuvo galia</b>		100 mW esant 2,4–2,4835 GHz	
	<b>„Wi-Fi“ maks. siųstuvo galia</b>		100 mW esant 2,4–2,4835 GHz, 5,15 GHz–5,35 GHz ir 5,47 GHz–5,725 GHz	
	<b>„SRD“ maks. siųstuvo galia</b>		25 mW esant 2405,35–2477,35 MHz	

\* Dizainas, specifikacijos ir programos ekranas gali būti keičiami be išankstinio įspėjimo.

\* Nominali specifikacija

- „Samsung Electronics Co., Ltd.“ pasilieka teisę be įspėjimo keisti specifikacijas.
- Svoris ir matmenys yra apytiksliai.
- Daugiau informacijos apie energijos tiekimą ir sąnaudas žr. prie gaminio pritvirtintoje etiketėje. (Etiketė : Apatinė pagrindinio įrenginio pusė)

※ **Atsargiai: jei įjungsite arba išjungsite „Wi-Fi“ / eternetą, gaminy bus automatiškai paleistas iš naujo.**

<b>Bendros energijos sąnaudos budėjimo veiksmo (W) (visų tinklo prievadų būseną yra ĮJUNGTĄ)</b>	5,8 W
<b>„Wi-Fi“ / eternetas</b>	<b>Prievado išjungimo būdas</b>
	Paspauskite ir 30 sekundžių palaikykite ant gaminio esantį mygtuką <b>Wi-Fi SETUP</b> , kad įjungtumėte arba išjungtumėte „Wi-Fi“ / eternetą.
<b>„Bluetooth“</b>	<b>Prievado išjungimo būdas</b>
	Paspauskite ir 30 sekundžių palaikykite ant gaminio esantį mygtuką <b>SPK ADD</b> , kad įjungtumėte arba išjungtumėte „Bluetooth“.

### ※ Atvirosios programinės įrangos licencijos pranešimas

- Daugiau informacijos apie šiame gaminyje naudojamą atvirąją programinę įrangą žr. svetainėje <http://opensource.samsung.com>

### ※ Spotify Licencija

- „Spotify“ programinės įrangos naudojimui taikomos trečiųjų šalių licencijos, kurias galima rasti čia: [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- Norėdami gauti daugiau informacijos apie „Spotify Connect“, apsilankykite adresu [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect)

## LICENCIJA



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- Šiuo dokumentu „Samsung Electronics“ pareiškia, jog ši įranga atitinka direktyvos 2014/53/ES reikalavimus.

Visą ES atitikties deklaraciją galima rasti interneto svetainėje <http://www.samsung.com>, atsidarius Pagalba > ieškoti pagalbinės informacijos apie gaminį ir įvedus modelio pavadinimą. Ši įranga gali būti naudojama visose ES šalyse. Šios įrangos 5 GHz WLAN („Wi-Fi arba SRD“) funkcija galima naudotis tik patalpose.



## Susisiekite su SAMSUNG visame pasaulyje

Jei turite klausimų ar pastabų apie „Samsung“ gaminius, kreipkitės į SAMSUNG klientų aptarnavimo centrą.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/uk/support
IRELAND (EIRE)	0818 717100	www.samsung.com/ie/support
GERMANY	06196 77 555 77	www.samsung.com/de/support
FRANCE	01 48 63 00 00	www.samsung.com/fr/support
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	www.samsung.com/it/support
SPAIN	0034902172678	www.samsung.com/es/support
PORTUGAL	808 207 267	www.samsung.com/pt/support
LUXEMBURG	261 03 710	www.samsung.com/be_fr/support
NETHERLANDS	088 90 90 100	www.samsung.com/nl/support
BELGIUM	02-201-24-18	www.samsung.com/be/support (Dutch) www.samsung.com/be_fr/support (French)
NORWAY	815 56480	www.samsung.com/no/support
DENMARK	707 019 70	www.samsung.com/dk/support
FINLAND	030-6227 515	www.samsung.com/fi/support
SWEDEN	0771 726 786	www.samsung.com/se/support
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt połączenia według taryfy operatora)	http://www.samsung.com/pl/support/
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	www.samsung.com/hu/support
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	www.samsung.com/at/support

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	www.samsung.com/ch/support (German) www.samsung.com/ch_fr/support (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	www.samsung.com/cz/support
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	www.samsung.com/sk/support
CROATIA	072 726 786	www.samsung.com/hr/support
BOSNIA	056 233 999	www.samsung.com/support
MONTENEGRO	020 405 888	www.samsung.com/support
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	www.samsung.com/si/support
SERBIA	011 321 6899	www.samsung.com/rs/support
ALBANIA	045 620 202	www.samsung.com/al/support
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31, безплатна телефонна линия	www.samsung.com/bg/support
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	www.samsung.com/ro/support
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	www.samsung.com/gr/support
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	www.samsung.com/gr/support
LITHUANIA	8-800-7777	www.samsung.com/lt/support
LATVIA	8000-7267	www.samsung.com/lv/support
ESTONIA	800-7267	www.samsung.com/ee/support



**(Tinkamas šio gaminio baterijų šalinimas)**

### (Taikoma šalyse, kuriose naudojami atskiros atliekų surinkimo sistemos)

Šis simbolis ant baterijos, vadovo arba pakuotės nurodo, kad šio gaminio baterijų negalima išmesti kartu su kitomis buitinėmis atliekomis pasibaigus baterijų eksploatacijos trukmei. Kur pažymėta, cheminiai simboliai Hg, Cd arba Pb nurodo, kad baterijoje yra gyvsidabrio, kadmio arba švino, kurio kiekis viršija EB direktyvos 2006/66 atskaitos lygius. Jei baterijos išmetamos netinkamai, šios medžiagos gali pakenkti žmonių sveikatai arba aplinkai.

Siekdami apsaugoti gamtos išteklius ir skatinti pakartotinį medžiagų naudojimą, atskirkite baterijas nuo kitų tipų atliekų ir perdirbkite jas pasinaudodami vietos nemokamo baterijų grąžinimo sistema.



**(Tinkamas šio gaminio šalinimas  
(Elektrios ir elektroninės įrangos atliekos))**

### (Taikoma šalyse, kuriose naudojami atskiros atliekų surinkimo sistemos)

Šis simbolis ant gaminio, priedų arba literatūroje nurodo, kad gaminis ir jo elektroniniai priedai (pvz., kroviklis, ausinės, USB kabelis) negali būti išmesti kartu su kitomis buitinėmis atliekomis pasibaigus eksploatacijos trukmei. Norėdami išvengti galimos žalos aplinkai ir žmonių sveikatai dėl nekontroliuojamo atliekų šalinimo, atskirkite šias daiktus nuo kitų tipų atliekų ir atsakingai perdirbkite, kad būtų skatinamas tvarus materialinių išteklių naudojimas pakartotini.

Naudotojai iš namų ūkių turėtų susisiekti su mažmenininku, iš kurio įsigijo šį gaminį, arba su vietine valdžios įstaiga, kad gautų išsamios informacijos, kur ir kaip galima šias daiktus perdirbti netešiant aplinkos.

Įmonės turėtų kreiptis į tiekėją ir peržiūrėti pirkimo sutartis nuostatas ir sąlygas. Šis gaminis ir jo elektroniniai priedai neturi būti maišomi su kitomis išmetamomis komercinėmis atliekomis.

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# Instrukcja obsługi

## Wyobraź sobie możliwości

Dziękujemy za zakup produktu firmy Samsung.

Aby uzyskać bardziej kompletny serwis, należy zarejestrować produkt pod adresem





[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

## OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

ABY ZMNIJSZYĆ RYZYKO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM, NIE NALEŻY ZDEJMOWAĆ OSŁONY (LUB CZĘŚCI TYLNEJ). WEWNĄTRZ NIE ZNAJDUJĄ SIĘ ŻADNE CZĘŚCI PODLEGAJĄCE SERWISOWANIU PRZEZ UŻYTKOWNIKA. CZYNNOSCI SERWISOWE POZOSTAW WYKWALIFIKOWANEMU PERSONELOWI SERWISU.

 <div style="text-align: center;"> <p><b>PRZESTROGA</b></p> <p><b>RYZYKO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM. NIE OTWIERAĆ</b></p> </div> 		Ten symbol oznacza wysokie napięcie w środku urządzenia. Dotyknięcie jakichkolwiek wewnętrznych części produktu jest niebezpieczne.
		Ten symbol oznacza, że do urządzenia dołączono dokumentację zawierającą ważne informacje na temat jego obsługi i konserwacji.

	Produkt klasy II: Ten symbol oznacza, że nie jest konieczne połączenie obudowy urządzenia z przewodem ochronnym (uziemiającym).
	Napięcie prądu przemiennego: Ten symbol oznacza, że napięciem znamionowym jest napięcie prądu przemiennego.
	Napięcie prądu stałego: Ten symbol oznacza, że napięciem znamionowym jest napięcie prądu stałego.
	Przeostrożenie, należy zapoznać się z instrukcją obsługi: Ten symbol oznacza zalecenie zapoznania się z odpowiednim dokumentem w celu uzyskania przez użytkownika dalszych informacji związanych z bezpieczeństwem.

**OSTRZEŻENIE:** Aby zmniejszyć ryzyko wystąpienia pożaru lub porażenia elektrycznego, nie wystawiaj niniejszego urządzenia na działanie deszczu i wilgoci.

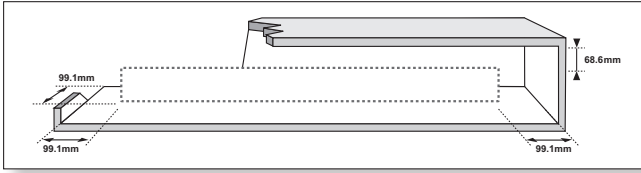
**PRZESTROGA :** ABY UNIKNĄĆ PORAŻENIA ELEKTRYCZNEGO, WSUŃ WTYCZKĘ CAŁKOWICIE DO GNIAZDA ELEKTRYCZNEGO.

- Niniejsze urządzenie powinno zawsze być podłączone do gniazda prądu zmiennego z uziemieniem.
- Aby odłączyć urządzenie od źródła zasilania, należy chwytać za wtyczkę.

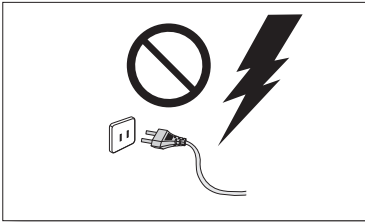
### PRZESTROGA

- Nie należy wystawiać tego urządzenia na kapiącą wodę lub chłapanie. Na urządzeniu nie wolno także stawiać żadnych przedmiotów wypełnionych płynami, takich jak wazon.
- Aby całkowicie wyłączyć urządzenie, należy wyciągnąć wtyczkę z gniazda sieciowego. Należy także zapewnić łatwy dostęp do wtyczki w dowolnej chwili.

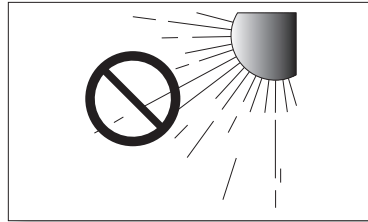
## ŚRODKI OSTROŻNOŚCI



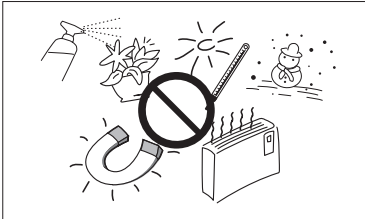
Należy upewnić się, że źródło zasilania prądem zmiennym jest zgodne z wymaganiami wyszczególnionymi na naklejce umieszczonej z tyłu produktu. Urządzenie należy umieścić w pozycji poziomej na odpowiedniej podstawie (meblu) zachowując wystarczająco dużo miejsca na dopływ powietrza 7–10 cm. Należy upewnić się, że otwory wentylacyjne nie są zasłonięte. Urządzenia nie należy kłaść na wzmacniaczach lub innych urządzeniach, które mogą nagrzewać się w czasie pracy. Urządzenie zostało zaprojektowane jako urządzenie ciągłego użytku. Aby całkowicie wyłączyć urządzenie, odłącz wtyczkę zasilania z gniazdka. Odłącz urządzenie, jeżeli nie ma być używane przez dłuższy czas.



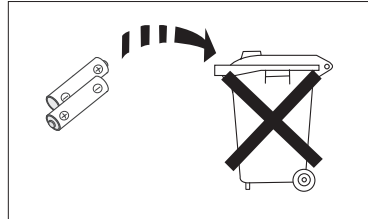
Podczas burzy z piorunami należy odłączyć główną wtyczkę prądu przemiennego z gniazda. Napięcie gwałtownie wzrasta pod wpływem wyładowań atmosferycznych, co może uszkodzić jednostkę.



Jednostki nie należy wystawiać bezpośrednio na promienie słońca lub inne źródła ciepła. Mogłoby to doprowadzić do przegrzania i uszkodzenia urządzenia.



Produkt należy chronić przed wilgocią (np. wazoni) i nadmiernym ciepłem (np. z kominka) lub urządzeniami wytwarzającymi silne pole elektromagnetyczne. Jeśli urządzenie nie działa prawidłowo, należy odłączyć kabel zasilania ze źródła prądu zmiennego. Produkt nie jest przeznaczony do użytku przemysłowego. Należy go używać jedynie w celu prywatnym. Jeśli produkt lub płyta były przechowywane w niskich temperaturach, może wystąpić kondensacja pary wodnej. W przypadku przewożenia odtwarzacza zimą należy odczekać około 2 godzin przed jego użyciem, aż temperatura jednostki osiągnie wartość pokojową.



Baterie użyte w tym produkcie zawierają substancje chemiczne szkodliwe dla środowiska. Nie należy wyrzucać baterii razem z innymi odpadkami gospodarstwa domowego. Nie należy wrzucać baterii do ognia. Nie należy dopuszczać do zwarcia ani do przegrzania baterii, ani nie należy ich rozmontowywać. W przypadku nieprawidłowego włożenia baterii istnieje niebezpieczeństwo wybuchu. Nowe baterie powinny być tego samego typu.

# DOLBY ATMOS®

Ten produkt obsługuje technologię Dolby Atmos®.



## \* Co to jest Dolby Atmos®?

Technologia Atmos wzbogaca systemy dźwięku przestrzennego typu 5.1 poprzez dodanie głośnika górnego. W ten sposób uzyskuje się efekt dźwięku dochodzącego z każdej strony, który brzmi wyjątkowo czysto i naturalnie, zapewniając jeszcze większy komfort słuchania. Sposób podłączenia systemu przedstawiono na stronie 23.

# SPIS TREŚCI

## 2 ROZPOCZYNIANIE PRACY

- 2 Informacje dotyczące bezpieczeństwa
- 4 Dolby Atmos®
- 6 Co zostało dostarczone

## 7 OPISY

- 7 Panel przedni/prawy
- 8 Panel dolny
- 9 Pilot

## 14 INSTALACJA

- 14 Instalacja listwy Soundbar
- 14 Montowanie wspornika ściennego
- 17 Demontaż listwy Soundbar ze ściany

## 18 ZŁĄCZA

- 18 Podłączanie głośnika niskotonowego
- 21 Podłączanie do telewizora
- 21 Połączenia z telewizorem przy użyciu kabla HDMI (Cyfrowego)
- 22 Podłączanie do telewizora za pomocą cyfrowego kabla optycznego
- 23 Podłączanie do urządzeń zewnętrznych
- 23 Podłączanie urządzeń w celu użycia funkcji Dolby Atmos®
- 24 Przewód HDMI
- 25 Kabel audio optyczny lub analogowy

## 26 FUNKCJE

- 26 Tryb wejścia
- 27 Bluetooth
- 29 Korzystanie z aplikacji Multiroom
- 31 Korzystanie z funkcji Network Standby On
- 32 Aktualizacja oprogramowania

## 34 ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

- 34 Rozwiązywanie problemów

## 35 DODATEK

- 35 Dane techniczne



- Rysunki i ilustracje znajdujące się w tej instrukcji obsługi służą wyłącznie jako źródło informacji i mogą różnić się od rzeczywistego wyglądu produktu.
- Istnieje możliwość nałożenia opłaty administracyjnej w przypadku gdy:
  - (a) zostanie wezwany technik, a w urzędzeniu nie zostanie stwierdzona żadna wada (tj. w przypadku, gdy użytkownik nie przeczyta niniejszej instrukcji).
  - (b) urządzenie zostanie przyniesione do punktu napraw, a w urzędzeniu nie zostanie stwierdzona żadna wada (tj. w przypadku, gdy użytkownik nie przeczyta niniejszej instrukcji).
- Użytkownik zostanie poinformowany o wysokości takiej opłaty administracyjnej przed wykonaniem jakiegokolwiek naprawy lub wizytą technika na miejscu.

# CO ZOSTAŁO DOSTARCZONE


## PRZED PRZECZYTANIEM TEJ INSTRUKCJI OBSŁUGI

Przed przeczytaniem instrukcji obsługi, należy zapoznać się z następującymi pojęciami.


### ► Symbole używane w instrukcji

Symbol	Termin	Definicja
	<b>Przeostroga</b>	Dotyczy sytuacji, w których funkcja nie działa lub ustawienia mogą zostać anulowane.
	<b>Uwaga</b>	Dotyczy wskazówek lub instrukcji na stronie, pomagających w obsłudze każdej funkcji.

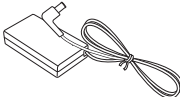
Sprawdź, czy dostarczono wszystkie akcesoria przedstawione poniżej.




**Pilot zdalnego sterowania/baterie (Rozmiar AAA)**




**Przewód zasilania**




**Zasilacz transformatorowy (do jednostki głównej)**




**Przewód HDMI**




**Szablon do montażu na ścianie**




**Śruba mocująca :  
2 szt.**



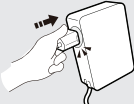
**Śruby :  
2 szt.**



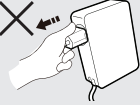
**Wspornik do montażu na ścianie : 2 szt.**



**Wtyczka sieciowa**  
(Zależnie od kraju i modelu)



Podłącz wtyczkę sieciową do zasilacza. Poprawne podłączenie zostanie zakończone odgłosem „pstryknięcia”.



Nie wolno odłączać wtyczki sieciowej od zasilacza (po podłączeniu nie można jej już odłączyć).



- Wygląd akcesoriów może się nieznacznie różnić od powyższych ilustracji.
- Zależnie od regionu wtyczka sieciowa może mieć różny wygląd lub może być dostarczona już zamocowana do zasilacza.

# PANEL PRZEDNI/PRAWY

## 1 Przycisk + / - (Głośność)

Steruje poziomem głośności.

Wartość numeryczna poziomu głośności pojawia się na wyświetlaczu panelu przedniego.

## 2 Przycisk ↗ (Źródło)

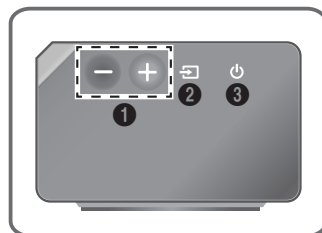
Umożliwia wybranie wejścia D.IN, AUX, HDMI1, HDMI2, BT.

- Aby włączyć tryb **BT PAIRING**, naciśnij i przytrzymaj ten przycisk w trybie BT.

## 3 Przycisk ⏻ (Zasilanie)

Włącza i wyłącza urządzenie Soundbar.

Strona prawa



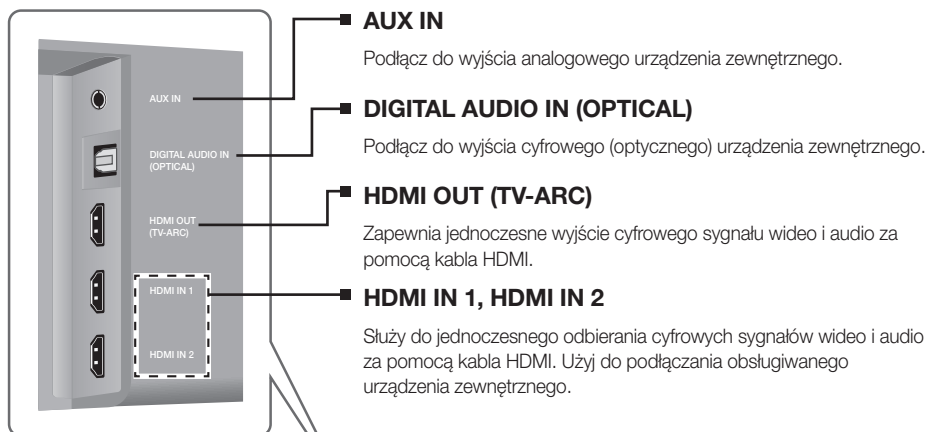
Wyświetlacz

Wyświetla bieżący słuchania.



- Przy podłączeniu przewodu prądu zmiennego przycisk zasilania zadziała w ciągu od 4 do 6 sekund. Od momentu naciśnięcia przycisku zasilania mija 20 sekund, zanim jednostka zacznie odtwarzać dźwięk.
- Po włączeniu zasilania tego urządzenia nastąpi 4-5 sekundowe opóźnienie przed odtworzeniem dźwięku.
- Aby odtwarzać dźwięk tylko z zestawu Soundbar, należy wyłączyć głośniki telewizora w menu Audio Setup telewizora. Należy zapoznać się z instrukcją obsługi telewizora.

# PANEL DOLNY



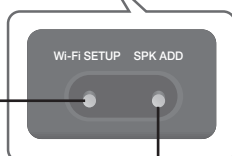
## ETYKIETA

### Wi-Fi SETUP

Naciśnij ten przycisk, aby podłączyć listwę Soundbar do sieci za pomocą konfiguracji Wi-Fi. (Wymaga zastosowania urządzenia typu smart oraz aplikacji Samsung Multiroom. Informacje na ten temat znajdują się na stronie 29.)

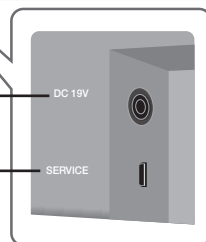
### SPK ADD

Naciśnij przycisk, aby połączyć Soundbar z koncentratorem Samsung HUB (sprzedawany oddzielnie) lub siecią. (Wymaga zastosowania urządzenia typu smart oraz aplikacji Samsung Multiroom. Informacje na ten temat znajdują się na stronie 29.)



### DC 19V (Źródło zasilania)

Podłącz zasilacz sieciowy do gniazda zasilania, a następnie podłącz wtyczkę zasilacza sieciowego do gniazodka ściennego.



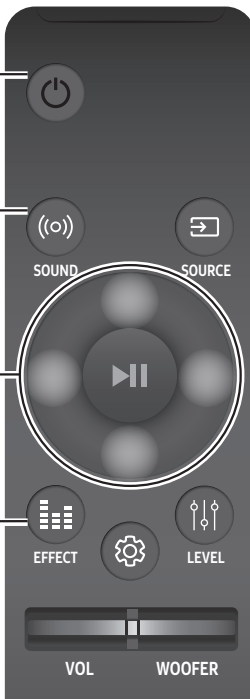
### SERVICE

Wtyczka USB microjack. Aktualizacja oprogramowania produktu. Wymaga adaptera USB. (Sprzedawany oddzielnie). Patrz strona 32.



- Podczas odłączania kabla zasilacza od gniazda ściennego należy trzymać go za wtyczkę. Nie ciągnij kabla.
- Nie podłączaj tego urządzenia lub innych podzespołów do gniazda prądu zmiennego, dopóki nie zostaną wykonane połączenia pomiędzy wszystkimi podzespołami.

## PILOT



**Zasilanie**  
Służy do włączania/wyłączania listwy Soundbar.

**((o)) SOUND**  
Przycisk Dźwięk przestrzenny zwiększa głębię i przestrzenność dźwięku.  
Naciskanie przycisku **((o)) SOUND** przełącza ustawienia opcji Dźwięk przestrzenny: **ON - SURROUND SOUND, OFF - SURROUND SOUND**

- Wł.: odtwarzanie dźwięku z każdej strony osób słuchających.
- Wył: odtwarzanie dźwięku przez oryginalny kanał źródła.

**Góra/Dół/Lewo/Prawo**  
Naciśnij wskazane obszary, aby wybrać opcje Góra/Dół/Lewo/Prawo.  
Naciśnij obszary Góra/Dół/Lewo/Prawo na przycisku, aby wybrać lub ustawić funkcje.

Funkcję **Wi-Fi SETUP** można również włączyć, naciskając i przytrzymując przycisk **Góra** na pilocie zdalnego sterowania przez ponad 5 sekund.  
Funkcję **SPK ADD** listwy Soundbar można również uruchomić, naciskając i przytrzymując przycisk **Dół** na pilocie zdalnego sterowania przez ponad 5 sekund.

**Pomijanie utworów**  
Naciśnij przycisk **Prawo**, aby włączyć następnny utwór; naciśnij przycisk **Lewo**, aby włączyć poprzedni utwór.

**Anynet+**  
Naciśnij i przytrzymaj przycisk **Prawo** przez ok. 5 sekund, aby włączyć/wyłączyć funkcję Anynet+.  
(Domyślne : **ON - ANYNET+** lub **OFF - ANYNET+**)  
Funkcja Anynet+ umożliwia sterowanie listwą Soundbar za pomocą pilota telewizora Samsung kompatybilnego z funkcją Anynet+. Listwa Soundbar musi być połączona do telewizora za pomocą kabla HDMI.

**Auto Power Link**  
Naciśnij i przytrzymaj przycisk **Lewo** przez ok. 5 sekund, aby włączyć/wyłączyć funkcję Auto Power Link.  
(Domyślne : **OFF - POWER LINK** lub **ON - POWER LINK**)  
Synchronizuje listwę Soundbar z podłączonym źródłem optycznym przez gniazdo optyczne, aby włączała się automatycznie w momencie włączenia telewizora. (Patrz str. 22)  
Funkcja Auto Power Link jest dostępna tylko w trybie **D.IN**.

**EFFECT**  
Dostępnych jest 6 trybów efektów dźwiękowych: **STANDARD (Oryginalny Dźwięk), MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE i NIGHT** — w zależności od typu odtwarzanej treści.  
Wybierz tryb **STANDARD**, aby odtwarzać oryginalny dźwięk.

**\* DRC (Dynamic Range Control)**  
Umożliwia dynamiczne sterowanie brzmieniem dźwięku w standardzie Dolby Digital. Naciśnij i przytrzymaj w trybie czuwania przycisk **EFFECT** przez ok. 5 sekund, aby przełączać ustawienia funkcji DRC (Dynamic Range Control) między wartościami **ON - DRC** i **OFF - DRC**.



- Telewizor można obsługiwać za pomocą pilota telewizora.



**SOURCE**

Naciśnij, aby wybrać źródło podłączone do listwy Soundbar.

**\* Tryb BT PAIRING**

Aby włączyć tryb BT PAIRING w funkcji Bluetooth, naciśnij i przytrzymaj przycisk **SOURCE** przez ponad 5 sekund.

**Odtwarzanie/Pauza (BT / WIFI)**

Naciśnij przycisk **▶II**, aby tymczasowo wstrzymać odtwarzanie utworu muzycznego.

Ponownie naciśnij przycisk **▶II**, aby odtworzyć wybrany utwór muzyczny.

**LEVEL**

Listwa ATMOS Soundbar obsługują dźwięk z kanału 3.1.2. Za pomocą tego przycisku można regulować głośność każdego z głośników. Naciśnij ten przycisk, za pomocą przycisku **Lewo/Prawo** wybierz głośnik, a następnie za pomocą przycisków **Góra/Dół** zwiększ lub zmniejsz poziom (głośności).

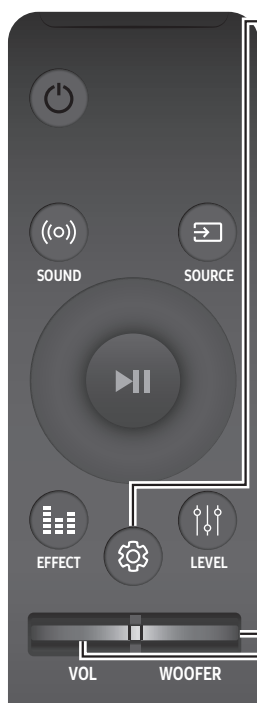


Urządzenie główne

Głośnik	Symbol wyświetlony na wyświetlaczu OLED podczas regulacji poziomu
Lewy z przodu	FL
Lewy górny z przodu	FTL
Środkowy	C
Prawy z przodu	FR
Prawy górny z przodu	FTR

**\* Włączenie/wyłączenie funkcji Tryb oczekiwania sieci**


Naciśnij i przytrzymaj przycisk **LEVEL**, przez ok. 5 sekund, aby włączyć/ wyłączyć opcję Tryb oczekiwania sieci. (Patrz strona 31).



### (Kontrola dźwięku)

Naciśnij, aby wybrać **TREBLE**, **BASS** lub **AUDIO SYNC**. Następnie, przy użyciu przycisków **Góra/Dół** ustaw głośność tonów **TREBLE** lub **BASS** od -3 ~ +3.

Naciśnij i przytrzymaj przycisk  (Kontrola dźwięku) przez ok. 5 sekund, aby dostosować dźwięk dla każdego pasma częstotliwości. Opcje do wyboru: 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 KHz, 2,5 KHz, 5 KHz i 10 KHz (**Lewo/Prawo**), a dla każdej z nich można wybrać ustawienie od -6 do +6 (**Góra/Dół**).

Jeśli zestaw Soundbar jest podłączony do telewizora cyfrowego i obraz wideo nie jest zsynchronizowany z dźwiękiem, można je zsynchronizować za pomocą przycisków  (Kontrola dźwięku). Za pomocą przycisków **Góra/Dół** można wybrać opóźnienie dźwięku z zakresu od 0 ms ~ 300 ms. Funkcja Synchronizacja audio może nie być dostępna w trybie BT.

### **WOOFER**

Naciśnij przycisk w górę lub w dół, aby wyregulować głośność głośnika niskotonowego do wartości -12 lub od -6 do +6. Naciśnięcie przycisku powoduje ustawienie głośności subwoofera z powrotem na 0.



### **VOL**


Naciśnij przycisk w górę lub w dół, aby wyregulować głośność.

### **Wycisz**


Naciśnij przycisk **VOL**, aby wyciszyć dźwięk. Naciśnij go ponownie, aby wyłączyć wyciszenie.



## ► Sterowanie głośnością listwy Soundbar za pomocą pilota telewizora

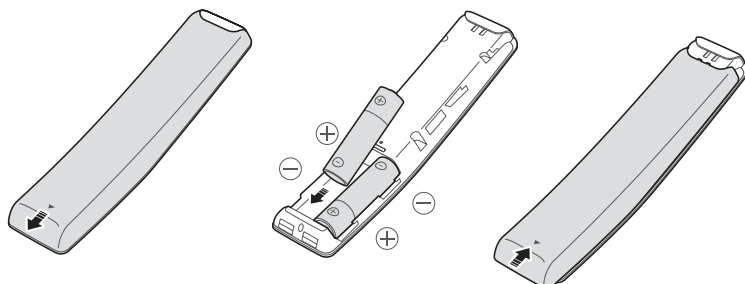
1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk  **SOUND** przez co najmniej 5 sekund, gdy listwa Soundbar jest włączona.
2. Na wyświetlaczu listwy Soundbar pojawi się napis „ON - TV REMOTE”.
3. W menu telewizora, aby dźwięki z telewizora były emitowane przez głośnik zewnętrzny.



- Funkcja nie jest dostępna w trybach **TV ARC**, **BT**, **HDMI1** i **HDMI2**. (Funkcja dostępna tylko w trybach **D.IN** (optyczny) i **AUX**).
- Na pilocie do telewizora obsługiwane są tylko przyciski sterowania głośnością i wyciszenia. Inne przyciski nie będą działać.
- Menu opcji mogą się różnić w zależności od modelu i producenta telewizora. Więcej informacji znajduje się w instrukcji obsługi telewizora.
- Funkcja jest obsługiwana przez urządzenia następujących producentów:
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - Funkcja może nie być obsługiwana przez pilota w zależności od jego marki.
- Aby wyłączyć tę opcję, należy nacisnąć i przytrzymać przycisk  **SOUND** przez 5 sekund. Na wyświetlaczu listwy Soundbar pojawi się napis „OFF - TV REMOTE”.

## WKŁADANIE BATERII (2 × BATERIA AA)

Zsuń pokrywę baterii w kierunku wskazanym przez strzałkę do momentu jej całkowitego zdjęcia.  
Włóż 2 baterie AA (1,5 V), odpowiednio dostosowując ich biegunowość +/- . Wsuń z powrotem pokrywę baterii.



## UŻYWANIE UKRYTYCH PRZYCISKÓW

Ukryty przycisk		Strona z informacjami
Przycisk na pilocie	Funkcja	
( <b>o</b> ) <b>SOUND</b>	Włączenie/wyłączenie funkcji Pilot do telewizora	Strona 11
<b>SOURCE</b>	Parowanie BT	Strona 27
<b>▶II (Odtwarzanie/Pauza)</b>	Włączenie/wyłączenie funkcji Auto Power Down (w trybie AUX)	Strona 26
<b>VOL</b>	ID SET	Strona 19
<b>Góra</b>	WIFI SETUP	Strona 9
<b>Dół</b>	ADD SPEAKER	Strona 9
<b>Lewo</b>	Włączenie/wyłączenie Auto Power Link	Strona 22
<b>Prawo</b>	Włączenie/wyłączenie Anynet+	Strona 9
<b>⚙️ (Kontrola dźwięku)</b>	EQ 7-pasmowy	Strona 11
<b>EFFECT</b>	Włączenie/wyłączenie DRC	Strona 9
<b>LEVEL</b>	Włączenie/wyłączenie funkcji Tryb oczekiwania sieci	Strona 31

## DANE TECHNICZNE SYGNAŁU WYJŚCIOWEGO DLA RÓŻNYCH TRYBÓW USTAWIENIA EFEKT DŹWIĘKOWY

Wejście	Efekt		Wyjście
2 kan	 <b>SOUND</b>	ON	3.1.2 kan
5.1 kan			3.1.2 kan
2 kan	 <b>EFFECT</b>	STANDARD	2.1 kan
5.1 kan			3.1 kan
2 kan	 <b>EFFECT</b>	MUSIC	2.1 kan
5.1 kan			3.1 kan
2 kan	 <b>EFFECT</b>	CLEAR VOICE	3.1 kan
5.1 kan			3.1 kan
2 kan	 <b>EFFECT</b>	SPORTS	3.1.2 kan
5.1 kan			3.1.2 kan
2 kan	 <b>EFFECT</b>	MOVIE	3.1.2 kan
5.1 kan			3.1.2 kan
2 kan	 <b>EFFECT</b>	NIGHT	3.1 kan
5.1 kan			3.1 kan

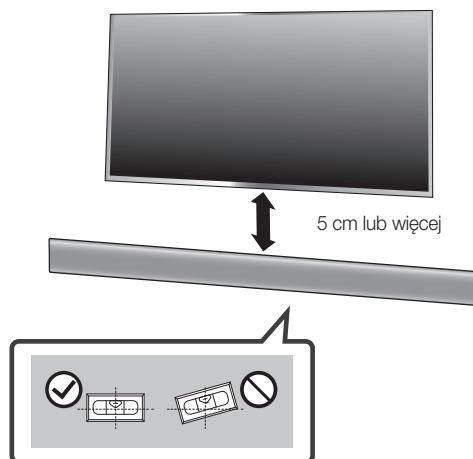
\* Jeśli źródłem sygnału jest system Dolby Atmos®, sygnał wyjściowy obsługuje kanał 3.1.2. Funkcja efekt dźwiękowy nie jest dostępna.

# INSTALACJA LISTWY SOUNDBAR

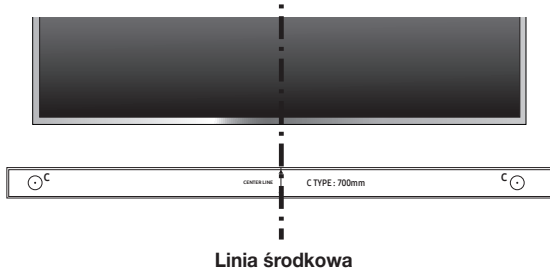
## MONTOWANIE WSPORNIKA ŚCIENNEGO

### ► Środki ostrożności przy instalacji

- Należy montować wyłącznie na pionowych ścianach.
- Do instalacji unikać miejsc wysokiej temperatury i wilgotności w przeciwnym razie ściana może nie utrzymać urządzenia.
- Należy sprawdzić nośność ściany. Jeśli ściana nie jest wystarczająco mocna, aby udźwignąć urządzenie, należy ją wzmocnić lub zainstalować urządzenie na innej ścianie, która może udźwignąć ciężar urządzenia.
- Należy zakupić i zastosować wkręty mocujące lub kotwy odpowiednie do rodzaju posiadanej ściany (płyty gipsowej, płyty żelaznej, drewna itd.). W miarę możliwości należy zamontować wkręty wsporcze w kolkach w ścianie.
- Należy zakupić odpowiednie wkręty zależnie od typu i grubości ściany, na której zostanie zamontowana listwa Soundbar.
  - Średnica : M5
  - Długość : zalecane L 35 mm lub dłuższe
- Podłączyć przewody z urządzenia do urządzeń zewnętrznych przed zamontowaniem urządzenia na ścianie.
- Pamiętaj, aby wyłączyć jednostkę przed instalacją i odłączyć ją od gniazdka zasilania. W przeciwnym razie mogłoby dojść do porażenia prądem elektrycznym.



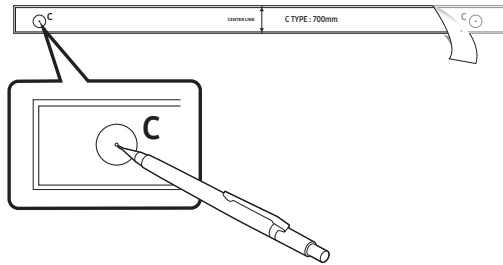
1. Umieścić element **Szablon do montażu na ścianie** na powierzchni ściany.
  - Element **Szablon do montażu na ścianie** musi być ustawiony poziomo.
  - Jeśli telewizor jest zamontowany na ścianie, listwę Soundbar należy przymocować co najmniej 5 cm poniżej telewizora.



2. Wyrównać oznaczenie **Linia środkowa** papierowego szablonu z linią środkową telewizora (jeżeli listwa Soundbar jest montowana poniżej telewizora), a następnie przymocować taśmą do ściany element **Szablon do montażu na ścianie**.



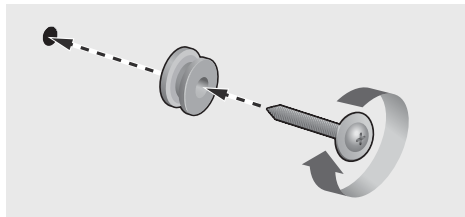
- Jeżeli listwa nie jest mocowana poniżej telewizora, należy ustawić oznaczenie **Linia środkowa** na środku obszaru instalacji.



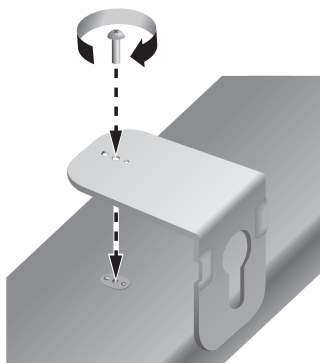
3. Zaznaczyć długopisem lub ostrym ołówkiem na ścianie miejsca wiercenia otworów na śruby wsporcze, wkładając czubek długopisu lub ołówka w otwory **C-TYPE** na obu końcach szablonu. Następnie zdemonstrować element **Szablon do montażu na ścianie**.
4. Używając wiertła odpowiedniej wielkości, wywiercić w ścianie otwory w zaznaczonych miejscach.



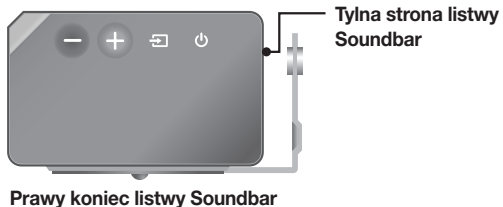
- Jeżeli oznaczenia nie odpowiadają położeniu kołków, należy włożyć w otwory odpowiednie kotwy przed umieszczeniem w nich śrub wsporczych. Jeżeli stosowane są kotwy, należy wywiercić odpowiednio duże otwory.



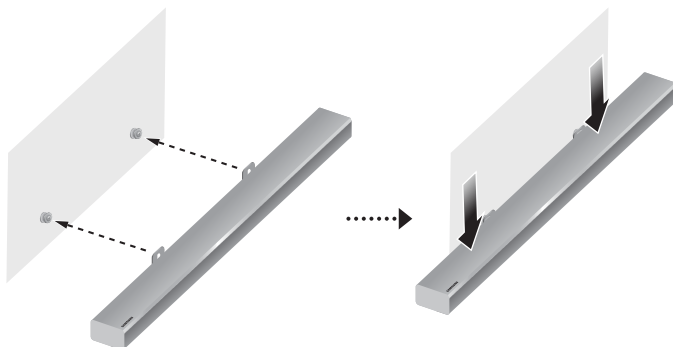
5. W każdy element **Śruba mocująca** wcisnąć śrubę (sprzedawane oddzielnie), a następnie mocno wkręcić ją w otwór śruby wsporczej.



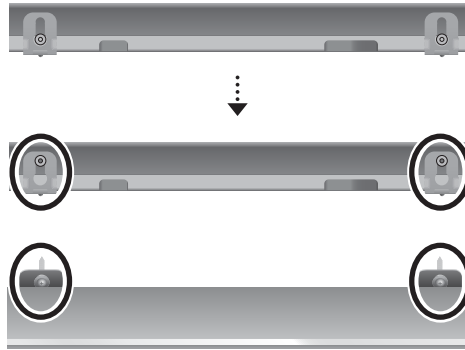
6. W odpowiednim ułożeniu na spodniej części listwy Soundbar zamontuj 2 elementy **Wspornik do montażu na ścianie** za pomocą 2 elementów **Śruba** (M4 × L12).



- Podczas montażu upewnij się, że części do zawieszania elementów **Wspornik do montażu na ścianie** znajdują się za tylną częścią listwy Soundbar. Patrz rysunek powyżej.



7. Zamontować listwę Soundbar z przymocowanym elementem **Wspornik do montażu na ścianie**, zawieszając **Wspornik do montażu na ścianie** na elementach **Śruba mocująca** na ścianie.



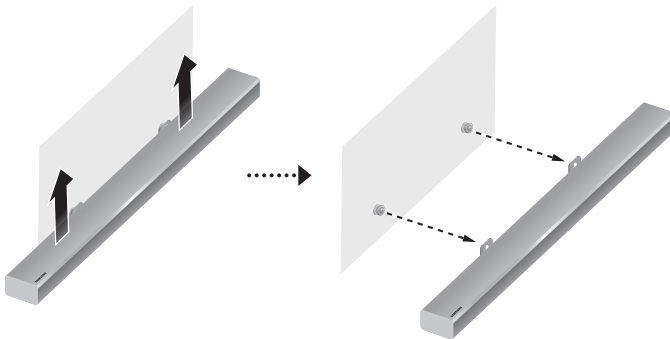
8. Zsuń listwę Soundbar w dół, jak pokazano poniżej, tak aby elementy **Wspornik do montażu na ścianie** były odpowiednio zabezpieczone na elementach **Śruba mocująca**.



- Zsuń elementy **Wspornik do montażu na ścianie** w dół, aby zamocowały się na elementach **Śruba mocująca**.

## DEMONTAŻ LISTWY SOUNDBAR ZE ŚCIANY

1. Aby zdjąć listwę Soundbar ze wspornika ściennego, pchnij ją w kierunku wskazywanym przez strzałkę.



- Nie należy zawieszać się na zamontowanym urządzeniu i należy unikać jego uderzenia oraz upuszczenia.
- Zamocuj urządzenie solidnie na ścianie tak, aby nie spadło. Upadek urządzenia może doprowadzić do obrażeń ciała użytkownika lub uszkodzenia produktu.
- Po zainstalowaniu urządzenia na ścianie należy się upewnić, że nie istnieje możliwość pociągnięcia kabli połączeniowych przez dzieci.
- Aby zapewnić optymalne działanie urządzenia zamontowanego na ścianie, system głośników należy zamontować co najmniej 5 cm pod telewizorem, jeśli jest on także zamontowany na tej ścianie.
- Ze względów bezpieczeństwa, jeśli urządzenie nie jest zamontowane na ścianie, należy je umieścić na wytrzymałej, płaskiej powierzchni, nie stwarzającej ryzyka spadnięcia.

# PODŁĄCZANIE GŁOŚNIKA NISKOTONOWEGO




- Nie podłączaj kabla zasilania tego produktu lub telewizora do gniazda ściennego do momentu, aż zostaną wykonane wszystkie połączenia pomiędzy komponentami.
- Przed przeniesieniem lub instalacją produktu należy wyłączyć urządzenie i odłączyć przewód zasilający.
- Jeśli jednostka główna zostanie wyłączona, bezprzewodowy głośnik niskotonowy przejdzie w tryb czuwania, a wskaźnik STANDBY LED z tyłu zamiga kilka razy na niebiesko, po czym zacznie świecić na czerwono.
- Jeśli w pobliżu listwy Soundbar korzystasz z urządzeń, które używa tej samej częstotliwości (2,4GHz) co listwa Soundbar, mogą wystąpić zakłócenia dźwięku.
- Maksymalna odległość przesyłu sygnału bezprzewodowego między jednostką główną a głośnikiem niskotonowym wynosi ok. 32,8 stopy, ale może się różnić w zależności od środowiska pracy. Jeśli między jednostką główną a bezprzewodowym głośnikiem niskotonowym znajduje się ściana z betonu zbrojonego lub ściana zawierająca elementy metalowe, działanie systemu może być niemożliwe, ponieważ metal blokuje przesył sygnału bezprzewodowego.



- Antena odbiorcza sygnału bezprzewodowego jest wbudowana w bezprzewodowy głośnik niskotonowy. Trzymać urządzenie z dala od wody i wilgoci.
- W celu zapewnienia optymalnej jakości odsłuchu należy się upewnić, że obszar wokół bezprzewodowego głośnika niskotonowego jest wolny od przeszkód.

## PODŁĄCZANIE AUTOMATYCZNE

1. Podłącz zasilacz do głośnika niskotonowego.
2. Podłącz listwę Soundbar do zasilania, a następnie naciśnij przycisk  na pilocie lub z prawej strony listwy Soundbar.
3. Głośnik niskotonowy zostanie automatycznie połączony z urządzeniem Soundbar.
4. Po zakończeniu automatycznego parowania włączą się niebieskie wskaźniki z tyłu głośnika niskotonowego.



- Jeśli świeci się czerwony wskaźnik z tyłu głośnika niskotonowego lub jeśli niebieski wskaźnik nieprzerwanie miga, oznacza to, że nie można automatycznie sparować urządzeń. W takim przypadku głośniki należy podłączyć ręcznie.
- Jakość dźwięku bezprzewodowego subwoofera można poprawić wybierając efekt dźwiękowy. (Patrz strona 9)
- Ważne: przed rozpoczęciem upewnij się, że w pilocie znajdują się baterie. Instrukcje znajdują się na str. 12.

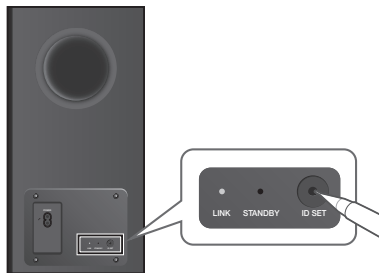


Tylna część głośnika  
niskotonowego

## RĘCZNE PODŁĄCZANIE GŁOŚNIKA NISKOTONOWEGO W PRZYPADKU NIEPOWODZENIA PODŁĄCZANIA AUTOMATYCZNEGO

### ► Zanim zaczniesz

- Upewnij się, że urządzenie Soundbar i głośnik niskotonowy są podłączone do zasilania.
  - Upewnij się, że listwa Soundbar jest włączona.
1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk **ID SET** z tyłu głośnika niskotonowego przez co najmniej 5 sekund. Czerwony wskaźnik z tyłu głośnika niskotonowego się wyłączy, a niebieski wskaźnik zacznie migać.



Tylna część głośnika  
niskotonowego

2. Wyłącz listwę Soundbar.


3. Naciśnij i przytrzymaj przycisk **VOL** na pilocie przez co najmniej 5 sekund z wyłączoną (Wył.) listwą Soundbar.



4. Na wyświetlaczu listwy Soundbar pojawi się komunikat ID SET, który po chwili zniknie.



**Prawa strona listwy Soundbar**

5. Gdy niebieski wskaźnik na obudowie subwoofera miga, należy włączyć zasilanie przyciskiem , który znajduje się po prawej stronie jednostki głównej, lub za pomocą pilota zdalnego sterowania.
6. Po pomyślnym ustanowieniu połączenia niebieski wskaźnik z tyłu głośnika niskotonowego zacznie świecić światłem ciągłym.



- W przypadku niepowodzenia procesu łączenia niebieski wskaźnik będzie migał. Przejdź do kroku 1 i rozpocznij od nowa.

## LAMPKA LED STANU NA OBUDOWIE SUBWOOFERA

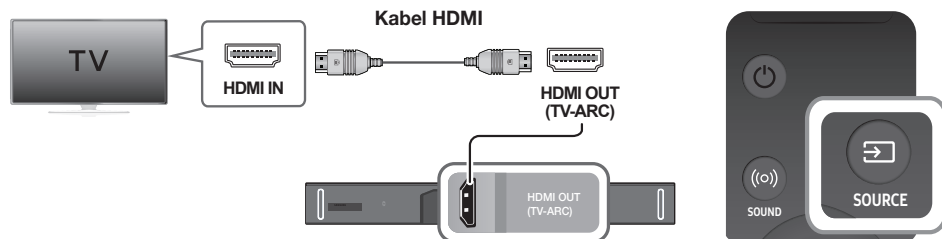
Lampka LED	Stan	Opis	Rozwiązanie
Czerwona	Świeci się	Stan oczekiwania (gdy główna jednostka listwy Soundbar jest wyłączona)	Należy sprawdzić zasilanie głównej jednostki listwy Soundbar
		Brak połączenia	Należy ponownie nawiązać połączenie (informacje na temat ręcznego łączenia znajdują się w instrukcji obsługi)
Niebieska	Świeci się	Nawiązane połączenie (prawidłowe działanie)	-
	Miga	Stan oczekiwania (gdy główna jednostka listwy Soundbar jest wyłączona)	Należy sprawdzić zasilanie głównej jednostki listwy Soundbar
		Brak połączenia	Należy ponownie nawiązać połączenie (informacje na temat ręcznego łączenia znajdują się w instrukcji obsługi)
Niebieska i czerwona	Miga	Usterka	Należy skontaktować się z centrum obsługi.

# PODŁĄCZANIE DO TELEWIZORA



- Ważne: Przed rozpoczęciem należy się upewnić, że w pilocie znajduje się bateria. Instrukcje znajdują się na str. 12.

## POŁĄCZENIA Z TELEWIZOREM PRZY UŻYCIU KABLA HDMI (CYFROWEGO)

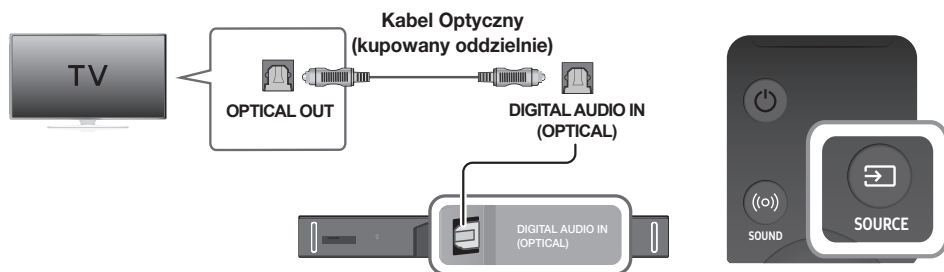



1. Podłącz kabel HDMI z gniazda **HDMI OUT (TV-ARC)** z tyłu produktu do gniazda HDMI IN w telewizorze.
2. Naciśnij przycisk  po prawej stronie listwy Soundbar lub przycisk **SOURCE** na pilocie i wybierz tryb **D.IN.**



- HDMI to interfejs umożliwiający cyfrową transmisję danych wideo i audio poprzez jedno złącze.
- Jeśli telewizor posiada port ARC, podłącz kabel HDMI do portu HDMI IN (ARC).
- W miarę możliwości zaleca się stosowanie bezrdzeniowego kabla HDMI. Korzystając z kabla HDMI ze rdzeniem, użyj kabla o średnicy mniejszej niż 14 mm.
- Wymaga włączonej funkcji Anynet+.
- Funkcja ta nie jest dostępna, jeśli przewód HDMI nie obsługuje trybu ARC.


## PODŁĄCZANIE DO TELEWIZORA ZA POMOCĄ CYFROWEGO KABLA OPTYCZNEGO



1. Połącz gniazdo (audio) **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** na listwie Soundbar z gniazdem OPTICAL OUT telewizora za pomocą cyfrowego kabla optycznego (sprzedawany oddzielnie).
2. Naciśnij przycisk  po prawej stronie listwy Soundbar lub przycisk **SOURCE** na pilocie i wybierz tryb **D.IN.**

### ► Auto Power Link

W przypadku podłączenia urządzenia głównego do telewizora za pomocą kabla optycznego ustaw funkcję Auto Power na opcję ON, aby listwa Soundbar była automatycznie włączana po włączeniu telewizora.

1. Połącz listwę Soundbar z telewizorem za pomocą cyfrowego kabla optycznego. (sprzedawany oddzielnie)
2. Naciśnij przycisk  na górnym panelu urządzenia głównego lub przycisk **SOURCE** na pilocie, aby wybrać tryb **D.IN.**
3. Naciśnij i przytrzymaj przez 5 sekund przycisk **Lewo** na pilocie zdalnego sterowania, aby włączyć/wyłączyć funkcję Auto Power Link.



- Domyślnie funkcja Auto Power Link jest włączona.
- W zależności od podłączonego urządzenia funkcja Auto Power Link może nie działać.
- Ta funkcja jest dostępna tylko w trybie D.IN.

# PODŁĄCZANIE DO URZĄDZEŃ ZEWNĘTRZNYCH

HDMI to standardowy cyfrowy interfejs służący do łączenia takich urządzeń jak telewizor, rzutnik, odtwarzacz DVD, odtwarzacz Blu-ray, przystawka STB i inne.

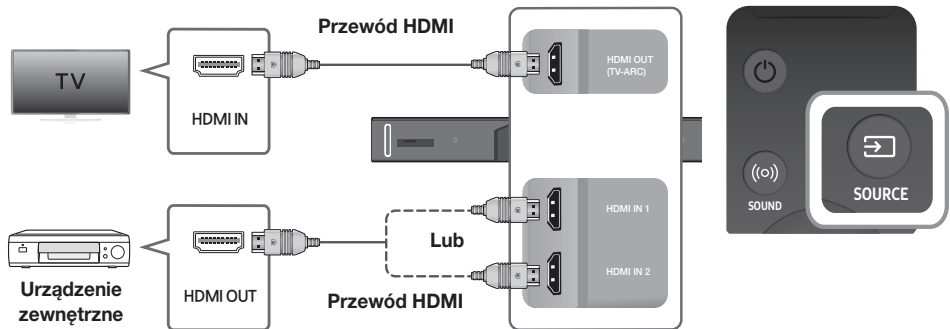
Technologia HDMI pozwala na przesyłanie cyfrowego sygnału dźwiękowego o najwyższej jakości, umożliwiając uzyskanie znakomitego obrazu i dźwięku w takiej postaci, w jakiej są one wytwarzane przez źródło cyfrowe.


## PODŁĄCZANIE URZĄDZEŃ W CELU UŻYCIA FUNKCJI DOLBY ATMOS®

Ten produkt obsługuje technologię Dolby Atmos®.



- Ważne: technologia Dolby Atmos® jest dostępna wyłącznie w trybie HDMI.



1. Za pomocą kabla HDMI podłącz port **HDMI IN 1** lub **HDMI IN 2** z tyłu produktu do portu HDMI OUT urządzenia cyfrowego.
2. Naciśnij przycisk  z prawej strony listwy Soundbar lub przycisk **SOURCE** na pilocie, aby wybrać opcję **HDMI1** lub **HDMI2**.
3. Wybrany tryb HDMI wyświetla się na panelu wyświetlacza listwy Soundbar, a urządzenie odtwarza dźwięk.



- Po włączeniu opcji Dolby Atmos® włączy się i zacznie świecić niebieska dioda LED znajdująca się przy prawej krawędzi listwy Soundbar.

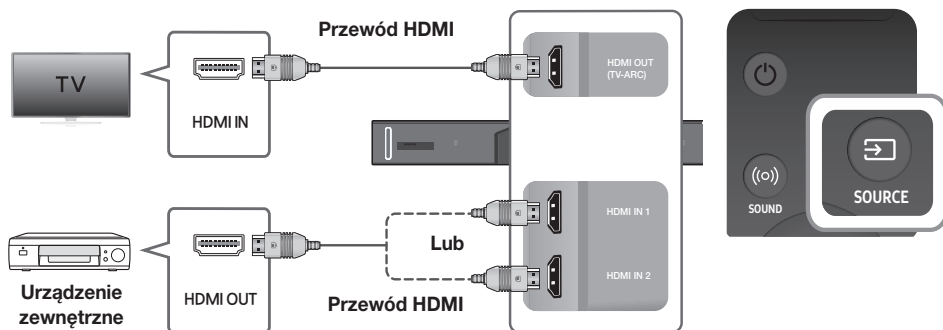
#### 4. Konfiguracja funkcji Dolby Atmos® w odtwarzaczu BD lub innym urządzeniu.


- Sprawdź opcje sygnału wyjściowego audio w menu ustawień odtwarzacza BD lub innego urządzenia.
- Upewnij się, że dla strumieniowego przesyłania bitów w opcjach sygnału wyjściowego wybrano opcję „Bez szyfrowania”,  
np. dla odtwarzacza firmy Samsung: Menu główne → Ustawienia → Dźwięk →  
Cyfrowy sygnał wyjściowy: Wybierz opcję Strumieniowe przesyłanie bitów (nieprzetworzone).
- Jeśli w opcjach sygnału wejściowego audio dostępna jest opcja Wtórny sygnał audio, upewnij się, że wybrano dla niej ustawienie Wyl..



- Funkcja Dolby Atmos® działa wyłącznie w trybie HDMI. Nie jest kompatybilna z innymi źródłami sygnału wejściowego.
- Funkcja Dolby Atmos® działa wyłącznie w kanałach 3.1.2.
- Upewnij się, że zawartość obsługuje technologię Dolby Atmos®.

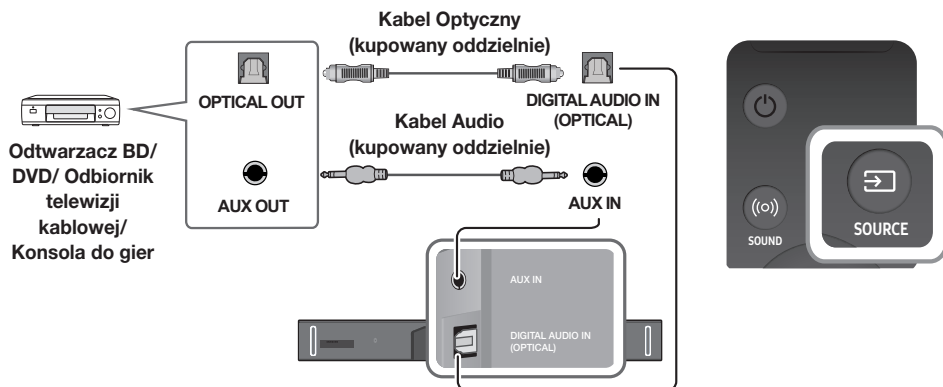
## PRZEWÓD HDMI




1. Za pomocą kabla HDMI podłącz port **HDMI IN 1** lub **HDMI IN 2** z tyłu produktu do portu HDMI OUT urządzenia cyfrowego.
2. Naciśnij przycisk  z prawej strony listwy Soundbar lub przycisk **SOURCE** na pilocie, aby wybrać opcję **HDMI1** lub **HDMI2**.
3. Wybrany tryb HDMI wyświetla się na panelu wyświetlacza listwy Soundbar, a urządzenie odtwarza dźwięk.

## KABEL AUDIO OPTYCZNY LUB ANALOGOWY


To urządzenie jest wyposażone w jedno cyfrowe wejściowe gniazdo optyczne i jedno gniazdo wejściowe audio analogowe (AUX), co umożliwia połączenie z urządzeniami zewnętrznymi na dwa sposoby.



### ► Kabel AUX

1. Połącz gniazdo **AUX IN** (audio) na urządzeniu głównym z gniazdem AUDIO OUT na urządzeniu źródłowym za pomocą kabla audio.
2. Naciśnij przycisk  po prawej stronie listwy Soundbar lub przycisk **SOURCE** na pilocie i wybierz tryb **AUX**.

### ► Kabel Optyczny

1. Połącz gniazdo (audio) **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** na jednostce głównej z gniazdem wyjścia optycznego OPTICAL OUT na urządzeniu źródłowym za pomocą cyfrowego kabla optycznego.
2. Naciśnij przycisk  po prawej stronie listwy Soundbar lub przycisk **SOURCE** na pilocie i wybierz tryb **D.IN**.

# TRYB WEJŚCIA

Naciśnij przycisk  po prawej stronie urządzenia głównego lub przycisk **SOURCE** na pilocie i wybierz żądany tryb.



Prawy koniec listwy Soundbar



Tryb wejścia	Wyświetlacz
Cyfrowe wejście optyczne Wejście ARC (HDMI OUT)	<b>D.IN</b>
Wejście AUX	<b>AUX</b>
Wejście HDMI	<b>HDMI1, HDMI2</b>
Tryb BLUETOOTH	<b>BT</b>

## FUNKCJA AUTO POWER DOWN

Urządzenie wyłącza się automatycznie w następujących warunkach:

- Tryb D.IN/BT
  - Jeżeli przez 5 minut nie zostanie odebrany żaden sygnał audio.
- Tryb HDMI1/HDMI2
  - Jeżeli przez 15 minut nie zostanie odebrany żaden sygnał audio.
- Tryb AUX
  - Jeśli przez 5 minut nie zostanie podłączony przewód AUX.
  - Jeżeli po podłączeniu przewodu do gniazda AUX przez 8 godzin nie zostanie naciśnięty żaden PRZYCISK. (Funkcję Auto Power Down można wyłączyć tylko w tym przypadku.)

Aby wyłączyć funkcję Auto Power Down w czasie pracy w trybie **AUX**, należy nacisnąć przycisk **▶||** i przytrzymać go przez 5 sekund. Na wyświetlaczu zostanie wyświetlony komunikat **ON - AUTO POWER DOWN / OFF - AUTO POWER DOWN**.



# BLUETOOTH

Urządzenie Bluetooth można podłączyć do listwy Soundbar i bezprzewodowo słuchać muzyki w standardzie stereo.

## ŁĄCZENIE SYSTEMU SOUNDBAR Z URZĄDZENIEM BLUETOOTH

Sprawdź, czy urządzenie Bluetooth obsługuje funkcję zestawu słuchawek stereo obsługującego funkcję Bluetooth.



- Naciśnij przycisk  po prawej stronie listwy Soundbar lub przycisk **SOURCE** na pilocie i wybierz tryb **BT**.
  - Na przednim wyświetlaczu listwy Soundbar pojawi się komunikat **BT READY** lub **BT PAIRING**.
- Wybierz menu Bluetooth na urządzeniu Bluetooth, które ma być podłączone. (Patrz instrukcja obsługi urządzenia Bluetooth.)
- Wybierz „**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**” z listy.
  - Gdy zestaw Soundbar jest podłączony do urządzenia Bluetooth, na przednim panelu zostanie wyświetlony komunikat **[Nazwa urządzenia Bluetooth] → BT**.
  - Nazwa urządzenia może być wyświetlona tylko w języku angielskim. Nazwa napisana w innym języku zostanie podkreślona „\_”.
  - W przypadku nieudanego sparowania urządzenia Bluetooth z listwą Soundbar należy usunąć wcześniejszą pozycję „**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**” z urządzenia Bluetooth, przełączyć się do trybu **BT PAIRING**, naciskając i przytrzymując przycisk  po prawej stronie obudowy jednostki głównej lub przycisk **SOURCE** na pilocie zdalnego sterowania, a następnie ponownie uruchomić na urządzeniu Bluetooth wyszukiwanie listwy Soundbar.
- Odtwórz muzykę na podłączonym urządzeniu.
  - Można słuchać muzyki odtwarzanej w podłączonym urządzeniu Bluetooth z systemu Soundbar.
  - W trybie **BT** funkcje: Odtwarzaj/Wstrzymaj/Następny/Poprzedni nie są dostępne. Funkcje te jednak są dostępne w urządzeniach Bluetooth z obsługą AVRCP.



- Jeśli podczas podłączania urządzenia Bluetooth zostanie wyświetlone żądanie wprowadzenia kodu PIN, wprowadź <0000>.
- Jednorazowo może być skojarzone tylko jedno urządzenie Bluetooth.
- Połączenie Bluetooth zostanie przerwane w przypadku wyłączenia zestawu Soundbar.
- Zestaw Soundbar może nieprawidłowo wykonać operację wyszukiwania lub połączenia Bluetooth w poniższych przypadkach:
  - Jeżeli wokół systemu Soundbar występuje silne pole elektryczne.
  - Jeżeli kilka urządzeń Bluetooth jest skojarzonych z systemem Soundbar jednocześnie.
  - Jeżeli urządzenie Bluetooth jest wyłączone, nie znajduje się na właściwym miejscu lub działa nieprawidłowo.
- Należy pamiętać, że urządzenia takie jak kuchenki mikrofalowe, adaptory bezprzewodowej sieci LAN, lampy fluorescencyjne oraz kuchenki gazowe wykorzystują ten sam zakres częstotliwości, co urządzenie Bluetooth, co może powodować zakłócenia elektryczne.

- Zestaw Soundbar obsługuje dane SBC (44,1 kHz, 48 kHz).
- Należy podłączać tylko urządzenia Bluetooth obsługujące funkcję A2DP (AV).
- Nie można podłączać zestawu Soundbar do urządzenia Bluetooth, obsługującego tylko funkcję HF (z zestawem słuchawkowym).
- Po skojarzeniu listwy Soundbar z urządzeniem Bluetooth wybranie opcji „**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**” z listy zeskanowanych urządzeń spowoduje automatyczne przełączenie listwy Soundbar w tryb **BT**.
  - Dostępne wtedy, gdy zestaw Soundbar znajduje się na liście urządzeń połączonych z urządzeniem Bluetooth. (Urządzenie Bluetooth i zestaw Soundbar muszą być wcześniej co najmniej raz połączone).
- Zestaw Soundbar zostanie wyświetlony na liście wyszukiwanych urządzeń urządzenia Bluetooth tylko wtedy, gdy na zestawie Soundbar wyświetlony jest komunikat **BT PAIRING**.

## ODŁĄCZANIE URZĄDZENIA BLUETOOTH OD SYSTEMU SOUNDBAR

Urządzenia Bluetooth można odłączyć od systemu Soundbar. Aby zapoznać się z instrukcją, należy przeczytać podręcznik użytkownika urządzenia Bluetooth.

- System Soundbar zostanie odłączony.
- Gdy system Soundbar jest odłączony od urządzenia Bluetooth, na przednim wyświetlaczu systemu Soundbar pojawi się komunikat **BT DISCONNECTED**.

## ODŁĄCZANIE SYSTEMU SOUNDBAR OD URZĄDZENIA BLUETOOTH

Naciśnij przycisk **SOURCE** na pilocie lub przycisk  po prawej stronie produktu, aby przełączyć z trybu **BT** (Bluetooth) w inny lub wyłączyć listwę Soundbar.

- Podłączone urządzenie Bluetooth będzie przez pewien czas czekało na odpowiedź z systemu Soundbar, po czym zakończy połączenie. (Czas odłączenia może się różnić w zależności od urządzenia Bluetooth)



- W trybie połączenia Bluetooth połączenie Bluetooth może zostać utracone, jeśli odstęp pomiędzy systemem Soundbar a urządzeniem Bluetooth przekracza odległość 10 m.
- System Soundbar wyłącza się automatycznie po 5 minutach w trybie gotowości.

### ► Więcej informacji o połączeniu Bluetooth

Bluetooth to technologia umożliwiająca urządzeniom posiadającym funkcję Bluetooth łatwą interakcję ze sobą za pomocą bezprzewodowego połączenia o krótkim zasięgu.

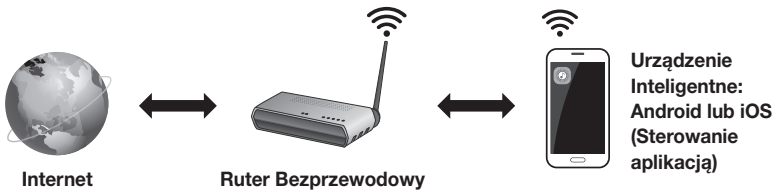
- Urządzenia Bluetooth mogą powodować szum lub nieprawidłowe działanie, w zależności od sposobu użycia, jeżeli:
  - Część urządzenia jest w kontakcie z systemem odbioru/transmisji urządzenia Bluetooth lub systemu Soundbar.
  - Z powodu wahań pola elektrycznego powstałych na skutek przeszkód takich jak ściany, narożniki lub ścianki działowe.
  - W przypadku narażenia urządzenia na zakłócenia elektryczne pochodzące od urządzeń korzystających z tej samej częstotliwości, takich jak sprzęt medyczny, kuchenki mikrofalowe lub urządzenie bezprzewodowe LAN.
- System Soundbar należy kojarzyć z urządzeniem Bluetooth zachowując niewielką odległość pomiędzy nimi.
- Im większa odległość pomiędzy systemem Soundbar a urządzeniem Bluetooth, tym gorsza jakość. Jeżeli odległość przekroczy zasięg roboczy Bluetooth, nastąpi utrata połączenia.
- W obszarach słabego odbioru łączność Bluetooth może nie działać poprawnie.
- Połączenie Bluetooth działa tylko w pobliżu zestawu. Połączenie zostaje automatycznie przerwane w przypadku odległości przekraczającej ten zasięg. Nawet w tym zasięgu jakość dźwięku może ulec pogorszeniu z powodu przeszkód takich jak ściany lub drzwi.
- To urządzenie bezprzewodowe może powodować zakłócenia elektryczne podczas pracy.

# KORZYSTANIE Z APLIKACJI MULTIROOM

Aplikacja Samsung Multiroom umożliwia połączenie listwy Soundbar z urządzeniem typu smart, siecią i Internetem. Po połączeniu listwy Soundbar z urządzeniem typu smart z zainstalowaną aplikacją Multiroom można również bezprzewodowo połączyć listwę Soundbar z wieloma urządzeniami Samsung Multiroom i odtwarzać przez nie dźwięk.

## ZANIM ROZPOCZNIESZ

### ► Podstawowe informacje o komunikacji



#### Wymagania:

1. Router bezprzewodowy i urządzenie typu smart.
2. Router bezprzewodowy należy podłączyć do Internetu.
3. Urządzenie inteligentne należy podłączyć do rutera za pomocą połączenia Wi-Fi.

## INSTALOWANIE APLIKACJI SAMSUNG MULTIROOM

Aby korzystać z listwy Soundbar w połączeniu z aplikacją Samsung Multiroom, należy pobrać i zainstalować aplikację Samsung Multiroom na urządzeniu typu smart. Aplikację można pobrać ze sklepu Google Play lub App Store. Po zainstalowaniu aplikacji Samsung Multiroom można odtwarzać za pomocą listwy Soundbar muzykę zapisaną na swoim urządzeniu typu smart, na innych podłączonych urządzeniach, dostarczaną przez dostawcę treści lub przesyłaną strumieniowo przez internetowe stacje radiowe.

### ► Android lub iOS

Pobierz aplikację Samsung Multiroom z serwisu Google Play lub App Store w urządzeniu inteligentnym.

\* Wyszukiwanie : Samsung Multiroom

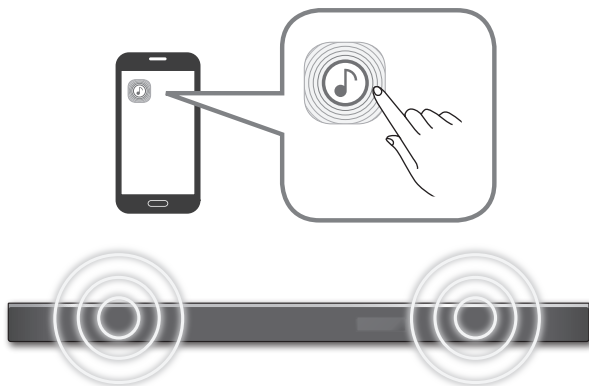


lub



## ► Uruchamianie aplikacji Samsung Multiroom

Aby uruchomić aplikację Samsung Multiroom, należy dotknąć ikonę Multiroom na urządzeniu typu smart.



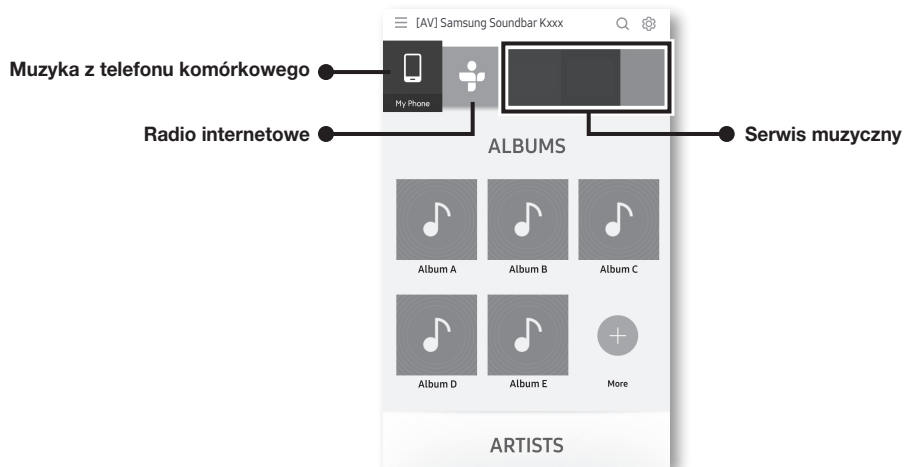
## PODŁĄCZANIE LISTWY SOUNDBAR DO SIECI

W urządzeniu inteligentnym wybierz aplikację Samsung Multiroom.

Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie inteligentnego urządzenia.

Aplikacja Samsung Multiroom umożliwia korzystanie z następujących funkcji:

- Pozwala odtwarzać pliki muzyczne zapisane w telefonie komórkowym, różne źródła muzyki oraz internetowe stacje radiowe.



# KORZYSTANIE Z FUNKCJI NETWORK STANDBY ON

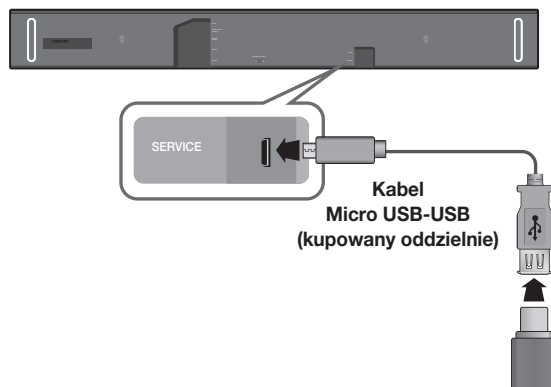
Funkcja Network Standby On jest dostępna, jeśli pomiędzy urządzeniem inteligentnym a listwą Soundbar zostało prawidłowo nawiązane połączenie bezprzewodowe. Funkcja ta automatycznie włącza listwę Soundbar w przypadku próby nawiązania przez urządzenie inteligentne połączenia z listwą Soundbar przez Bluetooth lub Wi-Fi. Jeśli listwa Soundbar została włączona przez połączenie Bluetooth, jej tryb wprowadzania zostanie automatycznie ustawiony na BT. Aby możliwe było włączenie listwy Soundbar za pomocą połączenia Wi-Fi, aplikacja Samsung Multiroom musi być zainstalowana na urządzeniu typu smart.

1. Podłącz urządzenie inteligentne do listwy Soundbar.
2. Włącz funkcję Network Standby On naciskając przycisk **LEVEL** na pilocie listwy Soundbar i przytrzymując ponad 5 sekund. Funkcję można wyłączyć naciskając ponownie przycisk **LEVEL** i przytrzymując przez ponad 5 sekund.



- Funkcja Network Standby On jest dostępna tylko wtedy, gdy listwa Soundbar znajduje się na liście sparowanych urządzeń urządzenia typu smart. (Urządzenie typu smart i listwa Soundbar musiały co najmniej raz zostać wcześniej sparowane).
- Listwa Soundbar zostanie wyświetlona na liście wyszukiwanych urządzeń urządzenia inteligentnego tylko wtedy, gdy na listwie Soundbar wyświetlony jest komunikat [BT READY] lub [WIFI READY].
- Jeśli funkcja Network Standby On nie działa
  - Funkcja Network Standby On jest ustawiona na Wył.. Ustaw opcję Wł..
- Połączenie Wi-Fi do listwy Soundbar zostanie przerwane, jeśli odłączony zostanie przewód zasilania lub nastąpi przerwa w zasilaniu. Włącz listwę Soundbar i podłącz ponownie.

# AKTUALIZACJA OPROGRAMOWANIA



## AKTUALIZACJA PRZY UŻYCIU USB

Firma Samsung może w przyszłości zapewniać aktualizacje oprogramowania wewnętrznego listwy Soundbar.

Jeżeli dostępna będzie aktualizacja oprogramowania wewnętrznego, możliwe będzie jego uaktualnienie poprzez podłączenie urządzenia USB z zapisaną na nim aktualizacją oprogramowania do gniazda USB listwy Soundbar.

Należy pamiętać, że w przypadku większej liczby plików aktualizacji, należy je zapisywać w urządzeniu USB pojedynczo i używać ich do aktualizacji oprogramowania po kolei.

Aby uzyskać więcej informacji na temat pobierania plików aktualizacji, należy odwiedzić stronę [Samsung.com](http://Samsung.com) lub skontaktować się z centrum obsługi telefonicznej Samsung.

### ► Procedura aktualizacji

1. Podłącz kabel adaptera Micro USB-USB z męską wtyczką Micro USB 2.0 (typu B) na jednym końcu i standardowym wtykiem żeńskim 2.0 USB (typu A) na drugim końcu do gniazda Micro USB na listwie Soundbar.



- Kabel adaptera Micro USB-USB jest sprzedawany oddzielnie. W celu zakupu należy skontaktować się z Centrum Serwisowym firmy Samsung lub Działem Obsługi Klienta firmy Samsung.

2. Aby pobrać oprogramowanie dla produktu, należy wykonać opisane poniżej czynności:  
Należy przejść do witryny firmy Samsung pod adresem [samsung.com/sec](http://samsung.com/sec) → wyszukać model urządzenia i wybrać opcję obsługi klienta (nazwa opcji może się zmienić).
3. Zapisz pobrane oprogramowanie na dysku przenośnym USB, a następnie wybierz opcję „Wyodrębnij do folderu o określonej nazwie”, aby rozpakować folder.
4. Wyłączyć listwę Soundbar i do portu żeńskiego portu na kablu adaptera micro USB podłączyć dysk przenośny USB, na którym znajduje się aktualizacja oprogramowania.
5. Włączyć listwę Soundbar. W ciągu 3 minut wyświetli się okno **UPDATE** i rozpocznie się proces aktualizacji.
6. Po zakończeniu aktualizacji listwa Soundbar automatycznie wyłączy się i włączy.



- Jeśli zmieniono źródło sygnału wejściowego po aktualizacji albo ponownym podłączeniu przewodu zasilającego, należy zmienić źródło sygnału wejściowego na telewizor albo na wybrane źródło.

## ► Jeśli UPDATE nie została wyświetlona

1. Wyłącz listwę Soundbar, podłącz urządzenie pamięci masowej USB z plikami aktualizacji do gniazda USB listwy Soundbar.
2. Odłącz kabel zasilania, podłącz go ponownie i włącz urządzenie.



- Włóż urządzenie USB zawierające aktualizację oprogramowania wewnętrznego do portu USB głównego urządzenia.
- Aktualizacja oprogramowania może nie działać prawidłowo, jeśli na urządzeniu pamięci masowej USB są zapisane pliki dźwiękowe obsługiwane przez listwę Soundbar.
- Nie odłączaj zasilania ani nie wyjmuj urządzenia USB podczas aktualizacji. Po zakończeniu aktualizacji oprogramowania urządzenie główne zostanie automatycznie wyłączone.
- Po zakończeniu aktualizacji rozpocznie się konfiguracja użytkownika w urządzeniu Soundbar. Zalecamy zapisanie ustawień, aby możliwe było ich łatwe przywrócenie po wykonaniu aktualizacji. Należy pamiętać, że aktualizacja oprogramowania spowoduje także rozłączenie a następnie ponowne połączenie subwoofera. Jeśli połączenie subwoofera nie zostanie automatycznie ustanowione ponownie po aktualizacji, patrz strona 18. Jeśli aktualizacja oprogramowania się nie powiedzie, należy sprawdzić, czy dysk przenośny USB nie jest uszkodzony.
- Użytkownicy komputerów Mac powinny użyć dysku przenośnego USB w formacie MS-DOS (FAT).
- Niektóre urządzenia pamięci USB nie są obsługiwane, zależnie od producenta.

## AUTOMATYCZNA AKTUALIZACJA

Nawet jeśli listwa Soundbar jest wyłączona, listwa Soundbar automatycznie sprawdzi najnowsze oprogramowanie i kontynuuje aktualizację, jeśli jest podłączona do Internetu.



- Listwa Soundbar jest skonfigurowana tak, aby domyślnie uruchamiać automatyczną aktualizację.
- Aby korzystać z funkcji automatycznej aktualizacji, należy podłączyć listwę Soundbar do Internetu.
- Połączenie Wi-Fi do listwy Soundbar zostanie przerwane, jeśli odłączony zostanie przewód zasilania lub nastąpi przerwa w zasilaniu. W razie odcięcia zasilania, należy wyłączyć listwę Soundbar i ponownie ją podłączyć.

# ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Przed zgłoszeniem się do serwisu należy sprawdzić następujące informacje.

## Urządzenie się nie włącza.

- |   |                                       |
|---|---------------------------------------|
| • Czy kabel zasilania jest podłączony do gniazda? | → Podłącz kabel zasilania do gniazda. |
|---|---------------------------------------|

## Funkcja nie działa, gdy naciskany jest dany przycisk.

- |  |  |
|--|--|
| • Czy w powietrzu są ładunki elektrostatyczne? | → Odłącz kabel zasilania i podłącz ponownie. |
|--|--|

## Brak dźwięku.

- |   |   |
|---|---|
| • Czy włączona jest funkcja wyciszenia?     | → Naciśnij przycisk <b>VOL</b> , aby wyłączyć tę funkcję. |
| • Czy głośność ustawiona jest na minimalną? | → Ustaw głośność.   |

## Pilot nie działa.

- |   |                                 |
|---|---------------------------------|
| • Czy baterie są wyczerpane?  | → Wymień baterie.               |
| • Czy odległość pomiędzy pilotem a jednostką główną jest zbyt duża? | → Przesuń bliżej do urządzenia. |

## Czerwona dioda na subwooferze będzie migać i subwoofer nie będzie generował żadnego dźwięku.

- |   |  |
|---|--|
| • Subwoofer może nie być podłączony do głównej części urządzenia. | → Spróbuj ponownie połączyć subwoofer. (Patrz str. 18) |
|---|--|

## Subwoofer warkocze i zauważalnie drga.

- |  |  |
|--|--|
| • Spróbuj wyregulować vibracje subwoofera. | → Naciśnij przycisk <b>WOOFER</b> na pilocie w górę lub w dół, aby wyregulować jego wartość (między -12, -6 i +6). |
|--|--|

## DANE TECHNICZNE

OGÓLNE	Waga	Urządzenie główne Soundbar	6,7 kg
		Subwoofer (PS-KW1-4)	9,6 kg
	Wymiary (szer. x wys. x głęb.)	Urządzenie główne Soundbar	1210,2 x 81,7 x 131,4 mm
		Subwoofer (PS-KW1-4)	203,9 x 399,0 x 414,3 mm
	Zakres temperatur roboczych		+5°C do +35°C
	Zakres wilgotności roboczej		10 % do 75 %
HDMI	Wideo	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0	
WZMACNIACZ	Znamionowa moc wyjściowa	Urządzenie główne Soundbar	18W x 11, 4 ohm, THD ≤ 10%
		Subwoofer (PS-KW1-4)	162W, 3 ohm, THD ≤ 10%
Obsługiwane formaty plików do odtwarzania			LPCM 2ch, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS
Bełaidžio įrenginio išvesties galia	„BT“ maks. siūstuvo galia		100 mW esant 2,4–2,4835 GHz
	„Wi-Fi“ maks. siūstuvo galia		100 mW esant 2,4–2,4835 GHz, 5,15 GHz–5,35 GHz ir 5,47 GHz–5,725 GHz
	„SRD“ maks. siūstuvo galia		25 mW esant 2405,35–2477,35 MHz

\* Konstrukcja, dane techniczne urządzenia oraz ekran Aplikacje mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.

\* Znamionowe dane techniczne

- Samsung Electronics Co., Ltd. zastrzega sobie prawo do zmiany danych technicznych bez uprzedzenia.
- Wagę i wymiary podano w przybliżeniu.
- Więcej informacji na temat obsługiwanych źródeł zasilania i zużycia prądu znajduje się na etykiecie umieszczonej na urządzeniu. (Etykieta : Spód urządzenia głównego)

※ **Ostrzeżenie : W przypadku wyłączenia/włączenia sieci Wi-Fi/Ethernet urządzenie włączy się ponownie.**

Całkowite zużycie energii w trybie gotowości (W) (Wszystkie porty są w stanie „Wł.”)		5,8W
Wi-Fi/Ethernet	Metoda dezaktywacji portu	Naciskaj przycisk <b>Wi-Fi SETUP</b> na urządzeniu przez 30 sekund, włączyć/wyłączyć sieć Wi-Fi/Ethernet.
Bluetooth	Metoda dezaktywacji portu	Naciskaj przycisk <b>SPK ADD</b> na urządzeniu przez 30 s, aby włączyć/wyłączyć połączenie Bluetooth.

### ※ Informacja o licencji Open Source

- Aby uzyskać więcej informacji o oprogramowaniu Open Source użytym w tym produkcie, odwiedź stronę: <http://opensource.samsung.com>

### ※ Spotify Licencja

- Oprogramowanie Spotify podlega licencjom stron trzecich, które można znaleźć tutaj: [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- Więcej informacji na temat usługi Spotify Connect można znaleźć na stronie [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect)

## LICENCJI



DOLBY  
ATMOS

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



**dts**<sup>®</sup>  
Digital Surround

For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- Firma Samsung Electronics niniejszym deklaruje zgodność tego sprzętu z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny na stronie pod adresem: <http://www.samsung.com>, w zakładce Wsparcie > Wyszukiwanie produktu, gdzie należy podać nazwę modelu urządzenia. Urządzenia można używać we wszystkich krajach UE. Z funkcji 5GHz WLAN (Wi-Fi lub SRD) tego urządzenia można korzystać tylko w pomieszczeniach.



## Kontakt do SAMSUNG

Jeśli masz pytania dotyczące produktów marki Samsung, zapraszamy do kontaktu z naszą infolinią.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/uk/support
IRELAND (EIRE)	0818 717100	www.samsung.com/ie/support
GERMANY	06196 77 555 77	www.samsung.com/de/support
FRANCE	01 48 63 00 00	www.samsung.com/fr/support
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	www.samsung.com/it/support
SPAIN	0034902172678	www.samsung.com/es/support
PORTUGAL	808 207 267	www.samsung.com/pt/support
LUXEMBURG	261 03 710	www.samsung.com/be_fr/support
NETHERLANDS	088 90 90 100	www.samsung.com/nl/support
BELGIUM	02-201-24-18	www.samsung.com/be/support (Dutch) www.samsung.com/be_fr/support (French)
NORWAY	815 56480	www.samsung.com/no/support
DENMARK	707 019 70	www.samsung.com/dk/support
FINLAND	030-6227 515	www.samsung.com/fi/support
SWEDEN	0771 726 786	www.samsung.com/se/support
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt połączenia według taryfy operatora)	http://www.samsung.com/pl/support/
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	www.samsung.com/hu/support
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	www.samsung.com/at/support

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	www.samsung.com/ch/support (German) www.samsung.com/ch_fr/support (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	www.samsung.com/cz/support
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	www.samsung.com/sk/support
CROATIA	072 726 786	www.samsung.com/hr/support
BOSNIA	055 233 999	www.samsung.com/support
MONTENEGRO	020 405 888	www.samsung.com/support
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	www.samsung.com/si/support
SERBIA	011 321 6899	www.samsung.com/rs/support
ALBANIA	045 620 202	www.samsung.com/al/support
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31 , безплатна телефонна линия	www.samsung.com/bg/support
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	www.samsung.com/ro/support
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	www.samsung.com/gr/support
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	www.samsung.com/gr/support
LITHUANIA	8-800-77777	www.samsung.com/lt/support
LATVIA	8000-7267	www.samsung.com/lv/support
ESTONIA	800-7267	www.samsung.com/ee/support



**[Sposób poprawnego usuwania baterii, w które wyposażony jest niniejszy produkt]**

### (Dotyczy krajów, w których stosuje się systemy segregacji odpadów)

Niniejsze oznaczenie na baterii, instrukcji obsługi lub opakowaniu oznacza, że po upływie okresu użytkowania baterie, w które wyposażony był dany produkt, nie mogą zostać usunięte wraz z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstw domowych. Przy zastosowaniu takiego oznaczenia symbole chemiczne (Hg, Cd lub Pb) wskazują, że dana bateria zawiera rtęć, kadm lub ołów w ilości przewyższającej poziomy odniesienia opisane w dyrektywie WE 2006/66.

Jeśli baterie nie zostaną poprawnie zutilizowane, substancje te mogą powodować zagrożenie dla zdrowia ludzkiego lub środowiska naturalnego.

Aby chronić zasoby naturalne i promować ponowne wykorzystanie materiałów, należy oddzielać baterie od innego typu odpadów i poddawać je utylizacji poprzez lokalny, bezpłatny system zwrotu baterii.



**Pravidlove usuwanie produktu (zuzity sprzet elektryczny & elektronicky)**

### (Dotyczy krajów, w których stosuje się systemy segregacji odpadów)

To oznaczenie umieszczone na produkcie, akcesoriach lub dokumentacji oznacza, że po zakończeniu eksploatacji nie należy tego produktu ani jego akcesoriów (np. ładowarki, zestawu słuchawkowego, przewodu USB) wyrzucać wraz ze zwykłymi odpadami gospodarstwa domowego. Aby uniknąć szkodliwego wpływu na środowisko naturalne i zdrowie ludzi wskutek niekontrolowanego usuwania odpadów, prosimy o oddzielenie tych przedmiotów od odpadów innego typu oraz o odpowiedzialny recykling i praktykowanie ponownego wykorzystania materiałów.

W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego dla środowiska recyklingu tych przedmiotów, użytkownicy w gospodarstwach domowych powinni skontaktować się z punktem sprzedaży detalicznej, w którym dokonali zakupu produktu, lub z organem władz lokalnych.

Użytkownicy w firmach powinni skontaktować się ze swoim dostawcą i sprawdzić warunki umowy zakupu. Produktu ani jego akcesoriów nie należy usuwać razem z innymi odpadami komercyjnymi.

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# Manualul utilizatorului

## Imaginați-vă posibilitățile

Vă mulțumim că ați achiziționat un produs Samsung.





Pentru a beneficia de servicii mai complete, vă rugăm să vă înregistrați produsul la adresa:





[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# INFORMAȚII DE SIGURANȚĂ

## AVERTISMENTE PRIVIND SIGURANȚA

PENTRU A REDUCE RISCUL DE ELECTROCUTARE, NU SCOATEȚI CAPACUL POSTERIOR (SAU DIN SPATE). ÎN INTERIOR NU EXISTĂ PIESE CARE POT FI REPARATE DE UTILIZATOR. PENTRU SERVICE, ADRESAȚI-VĂ PERSONALULUI CALIFICAT.

 <div style="text-align: center; background-color: black; color: white; padding: 5px; font-weight: bold; margin: 5px 0;"> <b>ATENȚIE</b>  <b>RISC DE ELECTROCUTARE                  NU DESCHIDEȚI</b> </div> 		Acest simbol indică faptul că tensiunea din interior este ridicată. Orice fel de contact cu părțile interioare ale acestui produs este periculos.
		Acest simbol indică faptul că produsul este însoțit de documentație importantă privind utilizarea și întreținerea.

	Produs clasa II: Acest simbol indică că nu este necesară împământarea.
	Tensiune c.a.: Acest simbol indică că tensiunea nominală marcată cu simbol este tensiunea c.a.
	Tensiunea c.c.: Acest simbol indică că tensiunea nominală marcată cu simbol este tensiunea c.c.
	Atenție! Consultați instrucțiunile de utilizare: Acest simbol instruește utilizatorul să consulte manualul de utilizare pentru mai multe informații legate de siguranță.

**AVERTISMENT:** Pentru a reduce riscul de incendiu și de electrocutare, feriți aparatul de ploaie și umezeală.

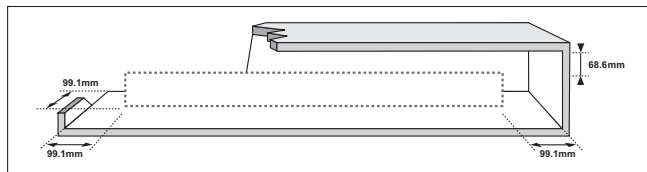
**ATENȚIE :** PENTRU A PREVENI ELECTROCUTAREA, POTRIVIȚI LAMELA ȘTECHERULUI ÎN PRIZĂ ȘI INTRODUCEȚI COMPLET.

- Acest aparat trebuie conectat la o priză de curent alternativ cu conectare de protecție prin împământare.
- Pentru a deconecta aparatul de la priză, trebuie să scoateți ștecherul, drept urmare priza va fi imediat funcțională.

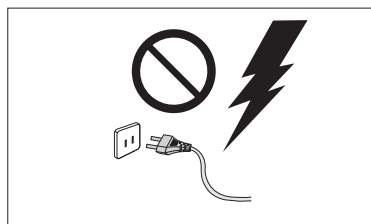
### ATENȚIE

- Nu expuneți acest aparat la scurgeri sau stropiri. Nu plasați pe aparat obiecte pline cu lichid, cum ar fi vasele.
- Pentru a opri complet aparatul, trebuie să scoateți cablul de alimentare din priza de perete. Prin urmare, cablul de alimentare trebuie să poată fi accesat cu ușurință în orice moment.

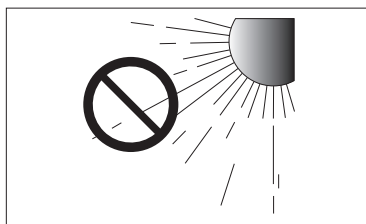
## PRECAUȚII



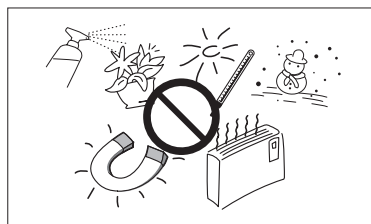
Asigurați-vă că sursa dvs. de curent alternativ este în concordanță cu autocolantul de identificare aflat pe spatele unității. Instalați unitatea în poziție orizontală sau pe un suport solid (mobilă), cu suficient spațiu în jur pentru ventilație 7~10 cm. Asigurați-vă că fanțele de ventilație nu sunt acoperite. Nu așezați unitatea pe amplificatoare sau pe alte echipamente care se pot încălzi. Această unitate este destinată pentru utilizare continuă. Pentru a opri complet unitatea, deconectați cablul de alimentare de la priză. Deconectați unitatea de la priză dacă nu o utilizați mai mult timp.



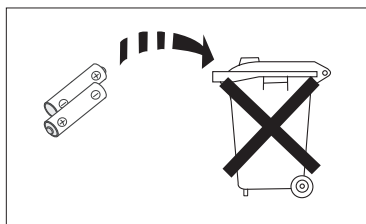
În timpul furtunilor cu descărcări electrice, scoateți ștecherul din priză. Creșterile de tensiune din cauza descărcărilor electrice pot duce la defectarea aparatului.



Nu expuneți aparatul la acțiunea directă a razelor soarelui sau a altor surse de căldură. Aparatul se poate supraîncălzi și defecta.



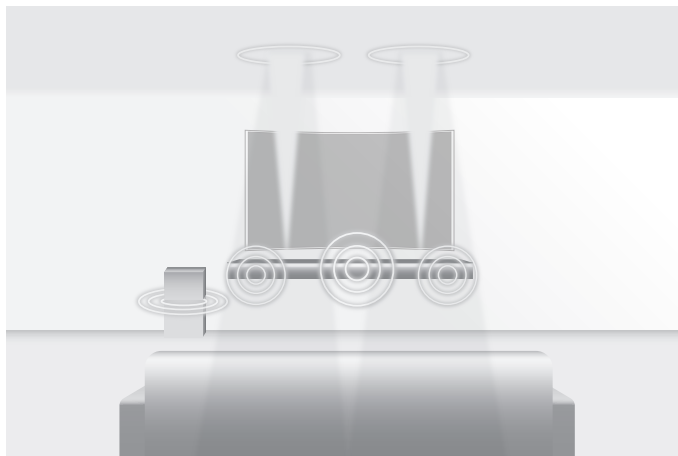
Protejați aparatul de umiditate (de ex. vase) și căldură excesivă (de ex. un șemineu) sau de echipamentele care creează câmpuri magnetice sau electronice puternice. Deconectați cablul de alimentare de la sursa de alimentare cu curent alternativ în cazul unei disfuncționalități. Aparatul nu este destinat utilizării industriale. Utilizați produsul doar în scopuri personale. Este posibil să se creeze condens, dacă aparatul sau discul au fost depozitate la temperaturi scăzute. Dacă transportați unitatea pe timpul iernii, așteptați aproximativ 2 ore înainte de utilizare, pentru ca unitatea să ajungă la temperatura camerei.



Bateriile utilizate pe acest produs conțin chimicale dăunătoare pentru mediul înconjurător. Nu aruncați bateriile împreună cu celelalte reziduuri menajere. Nu aruncați bateriile în foc. Nu scurtcircuitați, dezasamblați sau supraîncălziți bateriile. Există pericolul de explozie dacă bateria este înlocuită incorect. Înlocuiți bateria cu una de același tip sau de un tip echivalent.

# DOLBY ATMOS®

Acest produs este compatibil cu Dolby Atmos®.



## \* Ce este Dolby Atmos®?

Tehnologia Atmos îmbunătățește sistemele de sunet existente 5.1 prin adăugarea unei boxe overhead. Astfel, utilizatorii se bucură de sunet la 360 de grade și de o experiență captivantă, de înaltă definiție, intensă, detaliată și mai profundă. Consultați pagina 23 pentru a vedea cum se conectează sistemul.

# CONȚINUT

## 2 INIȚIERE

- 2 Informații de siguranță
- 4 Dolby Atmos®
- 6 Accesorii incluse

## 7 DESCRIERI

- 7 Panou frontal/pe partea dreaptă
- 8 Panoul inferior
- 9 Telecomanda

## 14 INSTALAREA

- 14 Instalarea sistemului Soundbar
- 14 Instalarea Suportului de Perete
- 17 Detașarea sistemului Soundbar de pe perete

## 18 CONEXIUNI

### 18 Conectarea subwooferului

### 21 Conectarea la un televizor

- 21 Conexiuni la televizor cu un cablu HDMI (Digital)
- 22 Conectarea unui televizor utilizând cablul optic digital

### 23 Conectarea la dispozitivele externe

- 23 Conectarea dispozitivelor pentru a utiliza Dolby Atmos®
- 24 Cablu HDMI
- 25 Cablu audio optic sau analog

## 26 FUNCȚII

- 26 Mod intrare
- 27 Bluetooth
- 29 Utilizarea aplicației Multiroom
- 31 Utilizarea funcției Network Standby On
- 32 Actualizarea software

## 34 DEPANARE

- 34 Depanare

## 35 ANEXĂ

- 35 Specificații



- Figurile și ilustrațiile din acest manual pentru utilizator au rol consultativ și pot diferi de aspectul efectiv al aparatului.
- Se poate percepe o taxă administrativă în următoarele situații:
  - (a) un inginer este chemat la solicitarea dvs. și aparatul nu prezintă niciun defect (rezultă că nu ați citit manualul de utilizare).
  - (b) duceți unitatea la un centru de reparații și aparatul nu prezintă niciun defect (rezultă că nu ați citit manualul de utilizare).
- Cuantumul acestei taxe administrative vă va fi comunicat înainte de efectuarea oricărei vizite la domiciliu sau la locul de muncă.

# ACCESORII INCLUSE


## ÎNAINTE DE A CITI MANUALUL UTILIZATORULUI

Aveți în vedere următoarele informații înainte de a citi acest manual.


### ► Pictogramele utilizate în manual

Pictogramă	Termen	Definiție
	<b>Atenție</b>	Indică situația în care o funcție nu funcționează sau în care setările au fost anulate.
	<b>Notă</b>	Indică sugestii sau instrucțiuni pe pagina respectivă, care ajută la activarea funcției.

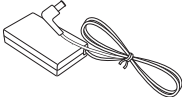
În continuare sunt enumerate accesoriile livrate.




**Telecomandă/baterii  
(Dimensiune AA)**




**Cablu de alimentare**




**Adaptor de c.a./c.c.  
(pentru unitatea principală)**




**Cablu HDMI**




**Ghidaj de montare pe perete**




**Șurub suport :  
2 EA**



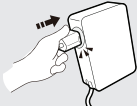
**Șurub :  
2 EA**



**Suport de fixare pe  
perete : 2 EA**




**MUFĂ C.A.**  
(În funcție de țară și de model)



Conectați MUFĂ C.A. la adaptor. Trebuie să auziți un clic atunci când este introdusă ferm.

---



Nu detașați MUFĂ C.A. de adaptor (nu se va putea deconecta odată atașată).



- Aspectul accesoriilor poate diferi puțin față de imaginile de mai sus.
- În funcție de regiune, aspectul MUFĂ C.A. poate varia sau poate fi furnizată integrată în adaptor.

# PANOU FRONTAL/PE PARTEA DREAPTĂ

## 1 Buton + / - (Volum)

Controlează nivelul volumului.

Valoarea numerică asociată cu nivelul volumului apare pe afișajul frontal.

## 2 Buton (Sursă)

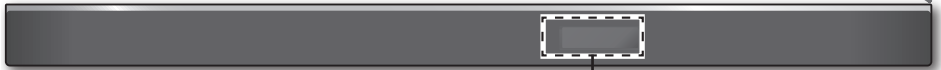
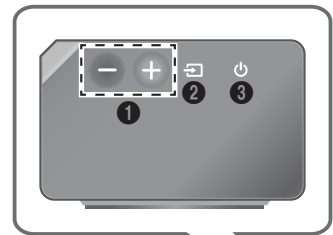
Selectează intrarea D.IN, AUX, HDMI1, HDMI2, BT.

- Pentru a activa modul **BT PAIRING**, țineți apăsat acest buton în modul BT.

## 3 Buton (Alimentare)

Pornește și oprește Soundbar.

Partea dreaptă



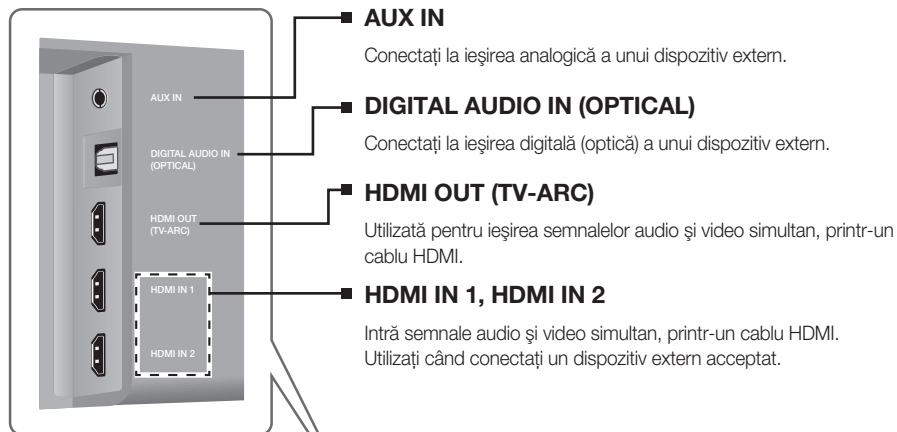
Afișaj

Afișează modul curent.



- Butonul de alimentare va deveni activ la 4 - 6 secunde după ce conectați cablul de alimentare cu curent alternativ. Când apăsați butonul de alimentare, durează 20 de secunde până când unitatea va emite un sunet.
- Când porniți această unitate, va surveni o întârziere de 4 sau 5 secunde înainte de reproducerea sunetului.
- Dacă doriți să ascultați sunetul numai prin sistemul Soundbar, trebuie să opriți difuzoarele televizorului din meniul Configurare audio al televizorului. Consultați manualul televizorului.

# PANOUL INFERIOR



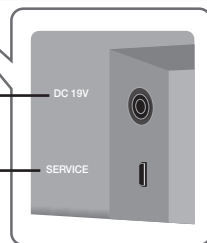
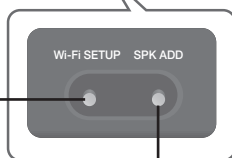
## ETICHETĂ

### Wi-Fi SETUP

Apăsați acest buton pentru a conecta sistemul Soundbar la rețea utilizând configurarea Wi-Fi. (Necesită un dispozitiv inteligent și aplicația Samsung Multiroom. Consultați pagina 29.)

### SPK ADD

Apăsați butonul pentru a conecta sistemul Soundbar la un HUB Samsung (achiziționat separat) sau la o rețea. (Necesită un dispozitiv inteligent și aplicația Samsung Multiroom. Consultați pagina 29.)



### DC 19V (Alimentare)

Conectați adaptorul de alimentare c.a./c.c. la mufa de alimentare și apoi conectați adaptorul de alimentare c.a./c.c. la priză.

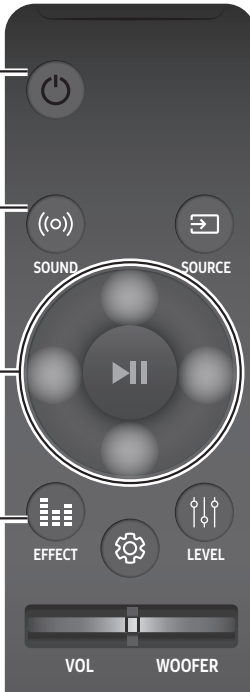
### SERVICE

Mufă micro USB. Pentru a efectua upgrade la software-ul produsului este necesar adaptor USB (vândut separat). Consultați pagina 32.



- Când deconectați cablul de alimentare al adaptorului de alimentare cu curent continuu de la priză, țineți de ștecher. Nu trageți de cablu.
- Nu conectați această unitate sau alte componente la o priză de curent alternativ înainte de realizarea tuturor conexiunilor între componente.

# TELECOMANDA



**Alimentare**  
Pornește și oprește sistemul Soundbar.

**((o)) SOUND**  
Sunet surround adaugă profunzime și spațialitate sunetului. Apăsând repetat butonul **((o)) SOUND**, parcurgeți setările Sunet surround:  
**ON - SURROUND SOUND, OFF - SURROUND SOUND**

- PORNIT: Se redă sunetul prin toate difuzoarele.
- OPRIT: Sunetul este redat prin canalul sursă inițial.

**Sus/Jos/Stânga/Dreapta**  
Apăsați zonele indicate pentru a selecta Sus/Jos/Stânga/Dreapta. Apăsați Sus/Jos/Stânga/Dreapta pe buton pentru a selecta sau a seta funcții.  
Puteți activa, de asemenea, funcția **Wi-Fi SETUP** ținând apăsat butonul **Sus** de pe telecomandă peste 5 secunde.  
De asemenea, puteți activa funcția **SPK ADD** a sistemului Soundbar ținând apăsat butonul **Jos** de pe telecomandă peste 5 secunde.

**Omiterea melodiilor**  
Apăsați butonul **Dreapta** pentru a selecta următoarea melodie; apăsați butonul **Stânga** pentru a selecta melodia anterioară.

**Anynet+**  
Țineți apăsat butonul **Dreapta** timp de aproximativ 5 secunde pentru a activa sau dezactiva funcția Anynet+.  
(Prestabil: **ON - ANYNET+** sau **OFF - ANYNET+**)  
Funcția Anynet+ vă permite să controlați sistemul Soundbar cu telecomanda de pe un televizor Samsung compatibil cu Anynet+.  
Sistemul Soundbar trebuie conectat la televizor prin intermediul unui cablu HDMI.

**Auto Power Link**  
Țineți apăsat butonul **Stânga** timp de aproximativ 5 secunde pentru a activa sau dezactiva funcția Auto Power Link.  
(Prestabil: **OFF - POWER LINK** sau **ON - POWER LINK**)  
Sincronizează sistemul Soundbar cu o sursă conectată prin mufa optică, astfel încât acesta să pornească automat la pornirea televizorului.  
(Consultați pagina 22)  
Funcția Auto Power Link este disponibilă doar în modul **D.IN.**

**EFFECT**  
Puteți selecta dintre 6 moduri de sunet: **STANDARD (Sunet Original), MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE**, și **NIGHT** - în funcție de tipul de conținut pe care doriți să îl audiați.  
Selectați modul **STANDARD** dacă doriți să ascultați sunetul original.

**\* DRC (Dynamic Range Control)**  
Vă permite să aplicați controlul intervalului dinamic pieselor Dolby Digital.  
Țineți apăsat butonul **EFFECT** timp de aproximativ 5 secunde în modul standby pentru a comuta funcția DRC (Dynamic Range Control)  
**ON - DRC** și **OFF - DRC**.



- Controlați televizorul cu ajutorul telecomenzii acestuia.



**SOURCE**

Apăsați pentru a selecta o sursă conectată la sistemul Soundbar.

**\* Modul BT PAIRING**

Pentru a activa modul BT PAIRING în cadrul funcției Bluetooth, țineți apăsat butonul **SOURCE** mai mult de 5 secunde.

**Redare/Pauză (BT / WIFI)**

Apăsați butonul **▶||** pentru a opri temporar muzica.  
Apăsați butonul **▶||** din nou pentru redarea muzicii selectate.

**LEVEL**

Sistemul ATMOS Soundbar are sunet 3.1.2. Utilizați acest buton pentru a regla volumul fiecărui difuzor. Apăsați acest buton, utilizați butoanele **Stânga/Dreapta** pentru a selecta un difuzor și apoi utilizați butoanele **Sus/Jos** pentru a mări sau pentru a micșora nivelul (volumul).

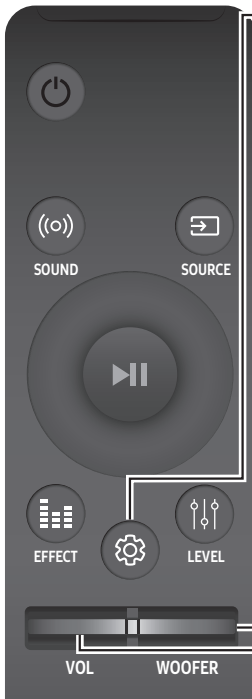


Unitate principală

Difuzor	Afișat pe OLED când se reglează nivelul
Stânga-față	FL
Stânga-față sus	FTL
Centru	C
Dreapta-față	FR
Dreapta-față sus	FTR

**\* Network Standby Pornită/Oprită**

Țineți apăsat butonul **LEVEL** pentru aproximativ 5 secunde pentru a activa sau dezactiva Network Standby. (Consultați pagina 31)



### Control sunet

Apăsați pentru a selecta **TREBLE**, **BASS** sau **AUDIO SYNC**. Apoi, utilizați butoanele **Sus/Jos** pentru a regla volumul pentru **TREBLE** sau **BASS** între -3 ~ +3.

Mentineți apăsat butonul (**Control sunet**) aproximativ 5 secunde pentru a ajusta sunetul pentru fiecare bandă de frecvență. Se pot selecta 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 KHz, 2,5 KHz, 5 KHz, și 10 KHz (**Stânga/Dreapta**) și fiecare se poate regla între -6 și +6 (**Sus/Jos**).

Dacă sistemul Soundbar este conectat la un televizor digital, iar semnalul video și cel audio nu sunt sincronizate, apăsați butoanele (**Control sunet**) pentru a le sincroniza. Utilizați butoanele **Sus/Jos** pentru a seta întârzierea sunetului la valori între 0 ms ~i 300 ms. În modul BT, este posibil ca funcția Sincronizare audio să nu fie disponibilă.

### WOOFER

Apăsați butonul în sus sau în jos pentru a regla volumul subwoofer-ului de la -12 sau -6 la +6. Dacă apăsați butonul, volumul subwooferului revine la 0.



### VOL

Apăsați butonul în sus sau în jos pentru a regla volumul.

### Anularea sunetului

Apăsați butonul **VOL** pentru a anula sunetul. Apăsați-l din nou pentru a-l activa din nou.



## ► Controlarea volumului sistemului Soundbar cu ajutorul telecomenzii televizorului

1. Țineți apăsat butonul ((o)) **SOUND** timp de peste 5 secunde în timp ce sistemul Soundbar este pornit.
2. Pe afișajul sistemului Soundbar apare „ON - TV REMOTE”.
3. În meniul televizorului, setați boxele televizorului la boxele externe.

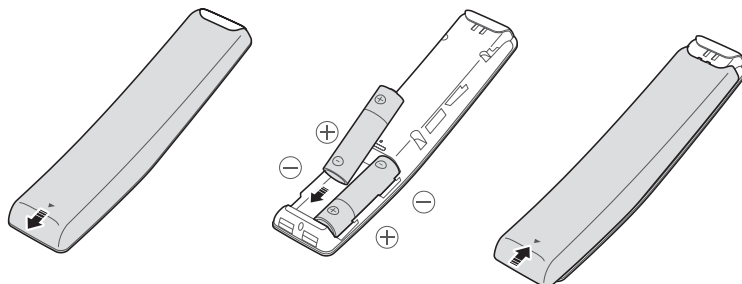


- Nu este disponibil în modurile **TV ARC**, **BT**, **HDMI1** și **HDMI2**. (Disponibil numai în modurile **D.IN** (optic) și **AUX**)
- Pe telecomanda televizorului sunt disponibile numai butoanele pentru volum și pentru anularea volumului. Celelalte butoane sunt dezactivate.
- Meniurile televizorului diferă în funcție de producător și de model. Pentru informații suplimentare, consultați manualul de utilizare a televizorului.
- Producători care acceptă această funcție:
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - În funcție de producătorul telecomenzii, este posibil ca această funcție să nu fie compatibilă cu telecomanda televizorului dvs.
- Pentru a dezactiva această funcție, apăsați butonul ((o)) **SOUND** timp de 5 secunde. Pe afișajul sistemului Soundbar apare „OFF - TV REMOTE”.

## INTRODUCEREA BATERIILOR (2 BATERII AA)

Glisați capacul bateriei în direcția săgeții până când iese complet.






Introduceți 2 baterii AA (1,5 V) cu polaritatea +/- corectă. Glisați capacul bateriei înapoi în poziție.



## UTILIZAREA BUTOANELOR ASCUNSE

Buton ascuns		Pagină de referință
Buton telecomandă	Funcție	
<b>((o)) SOUND</b>	Telecomanda televizorului Pornit/Oprit	Pagina 11
<b>SOURCE</b>	Asociere Bluetooth	Pagina 27
<b>▶II (Redare/Pauză)</b>	Auto Power Down Pornit/Oprit (modul AUX)	Pagina 26
<b>VOL</b>	ID SET	Pagina 19
<b>Sus</b>	WIFI SETUP	Pagina 9
<b>Jos</b>	ADD SPEAKER	Pagina 9
<b>Stânga</b>	Auto Power Link Pornit/Oprit	Pagina 22
<b>Dreapta</b>	Anynet+ Pornit/Oprit	Pagina 9
<b>⚙️ (Control sunet)</b>	EQ 7 benzi	Pagina 11
<b>EFFECT</b>	DRC Pornit/Oprit	Pagina 9
<b>LEVEL</b>	Network Standby Pornit/Oprit	Pagina 31

## SPECIFICAȚII IEȘIRE PENTRU DIFERITELE MODURI DE EFECT SUNET

Intrare	Efect		Ieșire
2 canale	 <b>SOUND</b>	ON	3.1.2 canale
5.1 canale			3.1.2 canale
2 canale	 <b>EFFECT</b>	STANDARD	2.1 canale
5.1 canale			3.1 canale
2 canale	 <b>EFFECT</b>	MUSIC	2.1 canale
5.1 canale			3.1 canale
2 canale	 <b>EFFECT</b>	CLEAR VOICE	3.1 canale
5.1 canale			3.1 canale
2 canale	 <b>EFFECT</b>	SPORTS	3.1.2 canale
5.1 canale			3.1.2 canale
2 canale	 <b>EFFECT</b>	MOVIE	3.1.2 canale
5.1 canale			3.1.2 canale
2 canale	 <b>EFFECT</b>	NIGHT	3.1 canale
5.1 canale			3.1 canale

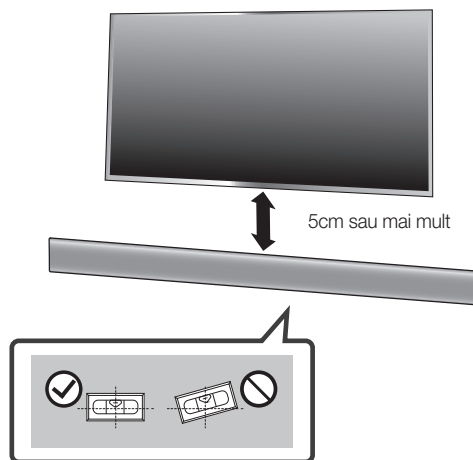
\* Dacă sursa de intrare este Dolby Atmos®, canalul 3.1.2 este folosit pentru ieșire. Efect sunet nu este disponibil.

# INSTALAREA SISTEMULUI SOUNDBAR

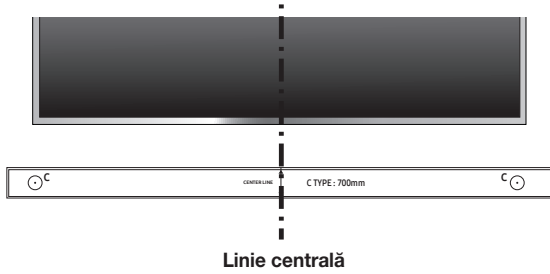
## INSTALAREA SUPORTULUI DE PERETE

### ► Precauții la instalare

- Instalați numai pe un perete vertical.
- La locația de instalare evitați temperatura sau umiditatea ridicată sau pereții care nu pot susține greutatea echipamentului.
- Verificați duritatea peretelui. Dacă peretele nu este suficient de dur pentru a susține sistemul, ranforșați-l sau montați sistemul pe alt perete care îi poate susține greutatea.
- Utilizați dibluri adecvate pentru peretele pe care montați sistemul (rigips, metal, lemn, etc.). Dacă este posibil, fixați șuruburile de montat în grinzi.
- Achiziționați șuruburile de fixare pe perete în funcție de tipul și grosimea peretelui pe care montați sistemul Soundbar.
  - Diametru : M5
  - Lungime : L 35 mm sau mai mult recomandat
- Conectați cablurile între unitate și dispozitivele externe înainte de a fixa unitatea pe perete.
- Opriti echipamentul și scoateți-l din priză înainte de instalare. În caz contrar, există risc de electrocutare.



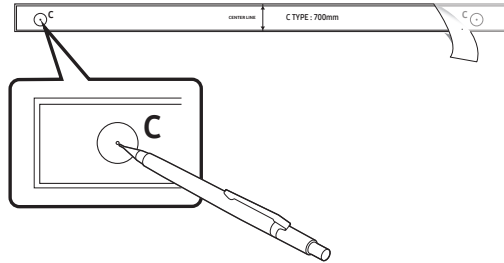
1. Plasați **Ghidaj de montare** pe perete pe suprafața peretelui.
  - **Ghidaj de montare** pe perete trebuie să fie uniform.
  - Dacă pe perete este montat un televizor, montați sistemul Soundbar la cel puțin 5 cm sub televizor.



2. Aliniați **Linie centrală** de pe șablonul de hârtie cu centrul televizorului (dacă montați sistemul Soundbar sub televizor), apoi fixați **Ghidaj de montare pe perete** pe perete utilizând bandă adezivă.



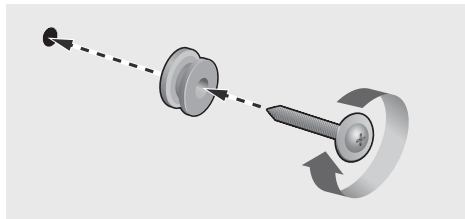
- Dacă nu montați sub un televizor, plasați **Linie centrală** în centrul zonei de instalare.



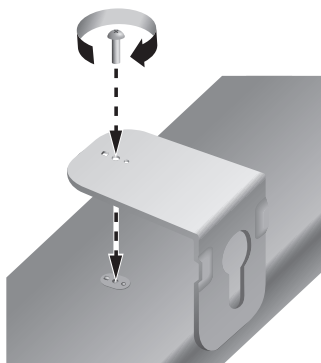
3. Introduceți vârful unui stilou sau al unui creion ascuțit prin centrul imaginilor **C-TYPE** la fiecare capăt al ghidajului pentru a marca găurile pentru șuruburile de susținere, apoi scoateți **Ghidaj de montare pe perete**.
4. Utilizând un burghiu de dimensiune corespunzătoare, realizați o gaură în perete în dreptul fiecărui marcaj.



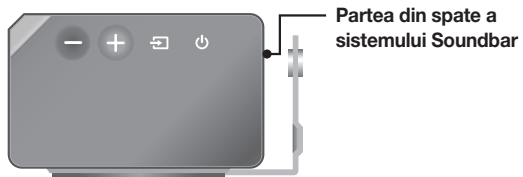
- Dacă marcajele nu corespund cu pozițiile bolțurilor, asigurați-vă că introduceți ancorele sau diblurile Molly în găuri înainte de a introduce șuruburile de susținere. Dacă utilizați ancore sau dibluri Molly, asigurați-vă că găurile pe care le realizați sunt suficient de mari pentru ancorele sau diblurile Molly utilizate.



5. Împingeți un șurub (nefurnizat) prin fiecare **Șurub suport**, apoi înșurubați bine fiecare șurub în câte o gaură pentru șurubul de susținere.

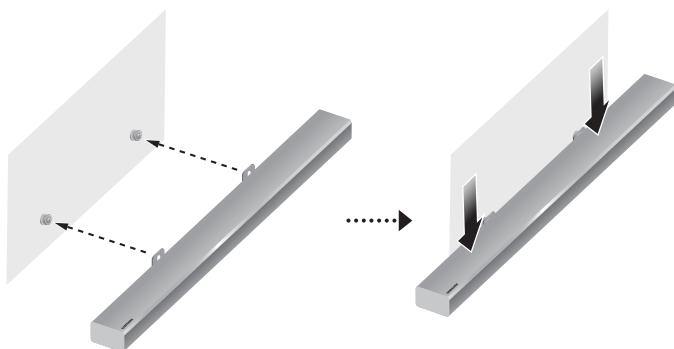


6. Instalați 2 **Suport de fixare pe perete** orientate corect pe partea de jos a sistemului Soundbar, utilizând 2 **Șurub** (M4 x L12).

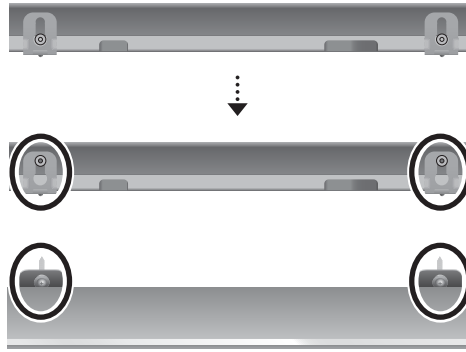


**Capătul din dreapta al sistemului Soundbar**

- Când asamblați, asigurați-vă că piesele de susținere ale **Suport de fixare pe perete** se află în spatele părții din spate a sistemului Soundbar. A se vedea ilustrația de mai sus.



7. Instalați sistemul Soundbar cu **Suport de fixare pe perete** suspendând **Suport de fixare pe perete** de **Șurub suport** pe perete.



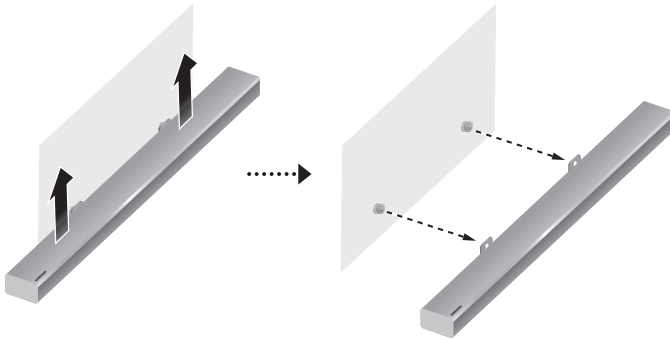
8. Glisați sistemul Soundbar în jos după cum puteți vedea mai jos, astfel încât **Suport de fixare pe perete** să stea în siguranță în **Șurub suport**.



- Glisați **Suport de fixare pe perete** în jos din partea inferioară pentru a le instala în **Șurub suport**.

## DETAȘAREA SISTEMULUI SOUNDBAR DE PE PERETE

1. Pentru a separa sistemul Soundbar de suportul pentru perete, împingeți-l în direcția săgeții.



- Nu vă agățați de unitatea montată și evitați impactul sau scăderea pe jos a unității.
- Fixați aparatul pe perete, pentru a nu cădea. Căderea aparatului poate provoca rănirea persoanelor sau avarierea produsului.
- Când unitatea este montată pe perete, nu permiteți accesul copiilor la cabluri, deoarece aceștia pot cauza căderea aparatului.
- Pentru a garanta funcționalitatea suportului montat pe perete, montați sistemul de sunet ca cel puțin 5 cm sub televizor, dacă acesta este montat pe perete.
- Din motive de siguranță, dacă nu montați unitatea pe perete, așezați-o pe o suprafață plană, fermă, pe care riscul de cădere este redus.

# CONECTAREA SUBWOOFERULUI

---




- Nu conectați cablul de alimentare al acestui produs sau televizorul la priza de alimentare cu curent decât după ce ați realizat toate conexiunile.
- Înainte de mutarea sau instalarea produsului, opriți alimentarea aparatului și scoateți cablul din priză.
- Dacă unitatea principală este oprită, subwooferul wireless va intra în modul standby, iar LED-ul STANDBY din partea din spate a acestuia va deveni roșu după ce clipește albastru de câteva ori.
- Dacă utilizați un dispozitiv care funcționează pe aceeași frecvență (2,4GHz) cu sistemul Soundbar în apropierea acestuia, ar putea apărea interferențe care să provoace întreruperea sunetului.
- Distanța maximă de transmisie a semnalului wireless dintre unitatea principală și subwoofer este de aproximativ 10 metri, dar poate varia în funcție de mediul de funcționare. Dacă între unitatea principală și subwooferul wireless se află un perete din beton armat sau un perete metalic, este posibil ca sistemul să nu funcționeze deloc, deoarece semnalul wireless nu poate penetra metalul.



- Antena de recepție a semnalului wireless este integrată în subwooferul wireless. Țineți unitatea la distanță de apă și umezeală.
- Pentru randament optim, asigurați-vă că zona din jurul subwooferului wireless nu prezintă obstacole.

---

## CONECTARE AUTOMATĂ

1. Conectați o sursă de alimentare la subwoofer.
2. Conectați o sursă de alimentare la sistemul Soundbar și apoi apăsați butonul  de pe telecomandă sau de pe partea dreaptă a sistemului Soundbar.
3. Subwooferul se va conecta automat la Soundbar.
4. Când se finalizează asocierea automată, indicatoarele albastre din partea din spate a subwooferului se aprind.



- Dacă indicatorul roșu din partea din spate a subwooferului este aprins sau dacă indicatorul albastru se aprinde intermitent în mod continuu, asocierea automată nu se poate efectua. Dacă se întâmplă acest lucru, conectați manual fiecare difuzor.
- Vă puteți bucura de o calitate superioară a sunetului de la subwoofer-ul wireless, selectând efectul de sunet. (Consultați pagina 9)
- Important: Înainte de a începe, introduceți bateriile în telecomandă. Consultați pagina 12 pentru instrucțiuni.

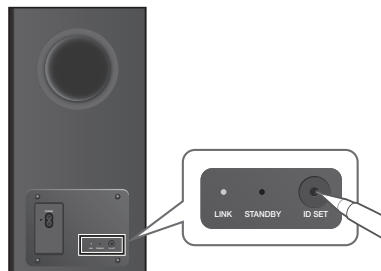


Partea din spate a  
subwoofer-ului

## CONECTAREA MANUALĂ A SUBWOOFERULUI ÎN CAZUL EȘUĂRII CONECTĂRII AUTOMATE

### ► Înainte de a începe

- Asigurați-vă că dispozitivul Soundbar și subwooferul sunt conectate.
  - Asigurați-vă că sistemul Soundbar este pornit.
1. Țineți apăsat **ID SET** de pe partea din spate a subwooferului cel puțin 5 secunde. Indicatorul roșu din partea din spate a subwooferului se stinge și se aprinde intermitent indicatorul albastru.



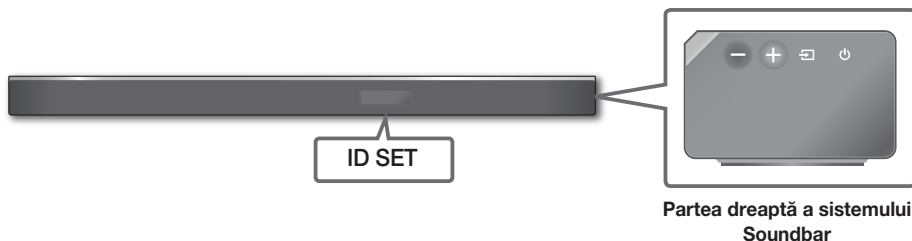
Partea din spate a  
subwoofer-ului

2. Opriți sistemul Soundbar.


3. Țineți apăsat butonul **VOL** de pe telecomandă cel puțin 5 secunde cu sistemul Soundbar oprit (OPRIT).



4. Mesajul ID SET apare pe afișajul sistemului Soundbar pentru o perioadă scurtă, apoi dispare.



Partea dreaptă a sistemului Soundbar

5. Când indicatorul albastru de pe subwoofer se aprinde intermitent, porniți alimentarea apăsând butonul  din partea dreaptă a unității principale sau de pe telecomandă.
6. Când conexiunea este realizată cu succes, indicatorul albastru din partea din spate a subwooferului se aprinde fără a clipi.



- Dacă procesul de conectare eșuează, indicatorul albastru va rămâne aprins. Reveniți la pasul 1 și reluați procesul.

## STAREA LĂMPII INDICATOARE CU LED DE PE SUBWOOFER

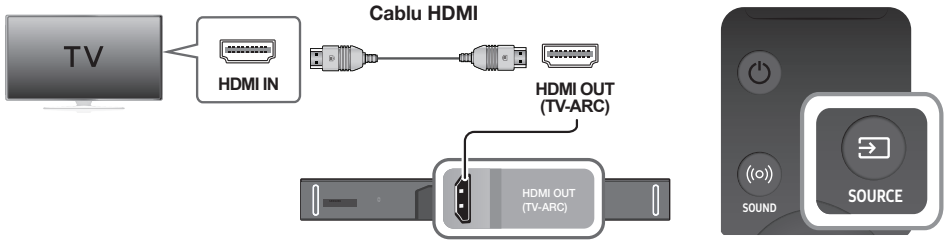
LED	Stare	Descriere	Soluție
Roșu	Pomit	Standby (cu unitatea principală Soundbar oprită)	Verificați sursa de alimentare a unității principale Soundbar
		Conexiune nereușită	Conectați sistemul din nou (consultați instrucțiunile privind conectarea manuală din manualul de utilizare)
Albastru	Pomit	Conexiune reușită (funcționare normală)	-
	Intermitent	Standby (cu unitatea principală Soundbar oprită)	Verificați sursa de alimentare a unității principale Soundbar
		Conexiune nereușită	Conectați sistemul din nou (consultați instrucțiunile privind conectarea manuală din manualul de utilizare)
Roșu și albastru	Intermitent	Defecțiune	Contactați centrul de service.


# CONECTAREA LA UN TELEVIZOR



- Important: Înainte de a începe, introduceți bateriile în telecomandă. Consultați pagina 12 pentru instrucțiuni.

## CONEXIUNI LA TELEVIZOR CU UN CABLU HDMI (DIGITAL)

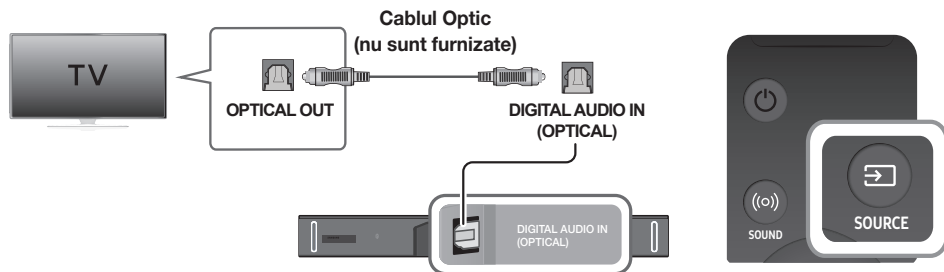



1. Conectați un cablu HDMI de la mufa de ieșire **HDMI OUT (TV-ARC)** din spatele aparatului la mufa de intrare HDMI IN a televizorului.
2. Apăsăți butonul  din partea dreaptă a sistemului Soundbar sau butonul **SOURCE** de pe telecomandă pentru a selecta modul **D.IN.**



- HDMI este o interfață care permite transmisia digitală a semnalului video și audio cu un singur conector.
- Dacă televizorul are un port ARC, conectați cablul HDMI la portul HDMI IN (ARC).
- Dacă este posibil, se recomandă utilizarea unui cablu HDMI fără miez. Dacă utilizați un cablu HDMI cu miez, alegeți unul cu un diametru sub 14mm.
- Funcția Anynet+ trebuie să fie activată.
- Această funcție nu este disponibilă în situația în care cablul HDMI nu acceptă ARC.


## CONECTAREA UNUI TELEVIZOR UTILIZÂND CABLUL OPTIC DIGITAL



1. Conectați mufa (Audio) **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** de pe sistemul Soundbar la mufa OPTICAL OUT a televizorului cu un cablu optic digital (nu sunt furnizate).
2. Apăsați butonul  din partea dreaptă a sistemului Soundbar sau butonul **SOURCE** de pe telecomandă pentru a selecta modul **D.IN.**

### ► Auto Power Link

Dacă ați conectat sistemul la un televizor printr-un cablu optic digital, setați funcția de pornire automată la PORNIT, pentru ca sistemul Soundbar să pornească automat când porniți televizorul.

1. Conectați sistemul Soundbar la televizor cu un cablu optic digital. (nu sunt furnizate)
2. Apăsați butonul  din partea dreaptă a sistemului Soundbar sau butonul **SOURCE** de pe telecomandă pentru a selecta modul **D.IN.**
3. Apăsați butonul **Stânga** de pe telecomandă timp de 5 secunde pentru a activa sau dezactiva funcția Auto Power Link.



- Funcția Auto Power Link este setată la ON în mod implicit.
- Funcția Auto Power Link ar putea să nu fie activă, în funcție de dispozitiv.
- Această funcție este disponibilă doar în modul D.IN.

# CONECTAREA LA DISPOZITIVELE EXTERNE

HDMI este o interfață digitală standard pentru conectarea la dispozitive cum ar fi un televizor, proiector, DVD player, Blu-ray player, set top box și altele.

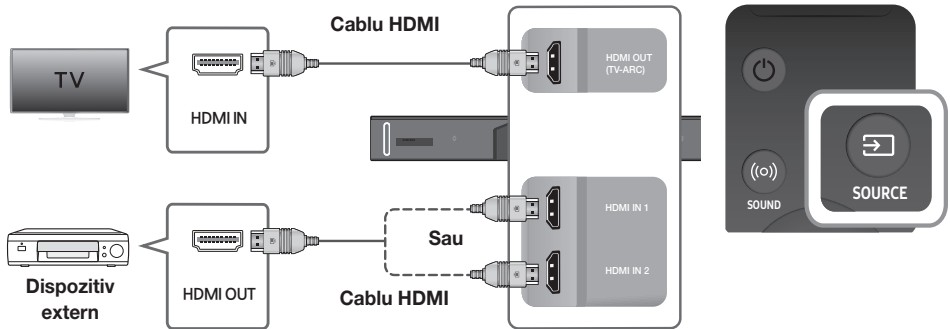
Deoarece semnalul HDMI este standardul superior de calitate, veți putea să vă bucurați de semnal video și audio superior, așa cum a fost creat inițial de sursa digitală.


## CONECTAREA DISPOZITIVELOR PENTRU A UTILIZA DOLBY ATMOS®

Acest produs este compatibil cu Dolby Atmos®.



- Important: Dolby Atmos® este disponibil numai în modul HDMI.



1. Conectați un cablu HDMI din mufa jack **HDMI IN 1** sau **HDMI IN 2** din partea din spate a produsului în mufa jack HDMI OUT a dispozitivului digital.
2. Apăsați butonul  din partea dreaptă a sistemului Soundbar sau butonul SOURCE de pe telecomandă pentru a selecta **HDMI1** sau **HDMI2**.
3. Modul HDMI selectat este afișat pe panoul de afișare al sistemului Soundbar și este redat sunetul.



- Când este pornit Dolby Atmos®, ledul albastru din marginea din dreapta a sistemului Soundbar se va aprinde.

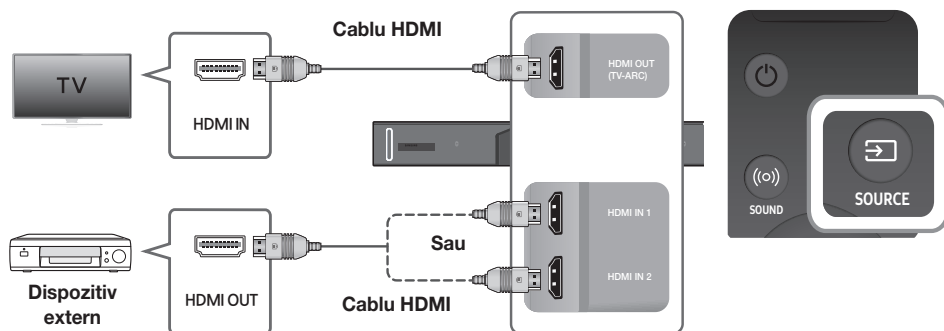
### 4. Configurarea Dolby Atmos® pe BD player sau alt dispozitiv.


- Verificați opțiunile de ieșire audio utilizând meniul setări al BD player-ului sau al altui dispozitiv.
- Asigurați-vă că este selectat „Nicio codare” pentru fluxul de biți din opțiunile de ieșire audio.  
De exemplu, în cazul unui player Samsung: Meniu principal → Setări → Sunet → Ieșire digitală: Selectați Bitstream (neprocesat).
- Dacă opțiunile ieșire audio includ Audio secundar, asigurați-vă că este setat la Oprit.



- Dolby Atmos® funcționează numai în modul HDMI. Nu este compatibil cu alte surse de intrare.
- Dolby Atmos® funcționează numai pe canale 3.1.2.
- Verificați dacă este compatibil conținutul cu Dolby Atmos®.

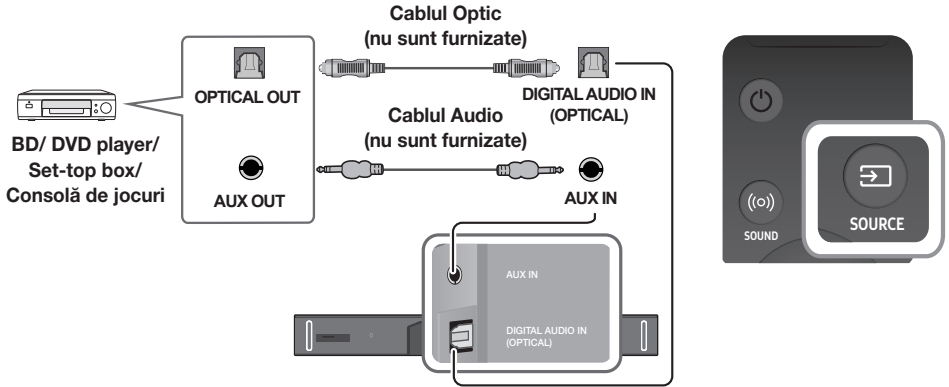
## CABLU HDMI




1. Conectați un cablu HDMI din mufa jack **HDMI IN 1** sau **HDMI IN 2** din partea din spate a produsului în mufa jack HDMI OUT a dispozitivului digital.
2. Apăsați butonul  din partea dreaptă a sistemului Soundbar sau butonul SOURCE de pe telecomandă pentru a selecta **HDMI1** sau **HDMI2**.
3. Modul HDMI selectat este afișat pe panoul de afișare al sistemului Soundbar și este redat sunetul.

## CABLU AUDIO OPTIC SAU ANALOG


Această unitate este echipată cu o mufă de intrare optică digitală și o mufă de intrare audio analogică (AUX), oferind două posibilități de conectare la dispozitivele externe.



### ► Cablu AUX

1. Conectați **AUX IN** (Audio) de pe unitatea principală la mufa AUDIO OUT a dispozitivului sursă utilizând un cablu audio.
2. Apăsați butonul  din partea dreaptă a sistemului Soundbar sau butonul **SOURCE** de pe telecomandă pentru a selecta modul **AUX**.

### ► Cablu Optic

1. Conectați **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Audio) de pe unitatea principală la mufa OPTICAL OUT a dispozitivului sursă utilizând un cablu digital optic.
2. Apăsați butonul  din partea dreaptă a sistemului Soundbar sau butonul **SOURCE** de pe telecomandă pentru a selecta modul **D.IN**.

# MOD INTRARE

Apăsați butonul  din partea dreaptă a unității principale sau butonul **SOURCE** de pe telecomandă pentru a selecta modul dorit.



Capătul din dreapta al sistemului Soundbar



Mod intrare	Afișaj
Intrarea digitală optică Intrare ARC (HDMI OUT)	<b>D.IN</b>
Intrare AUX	<b>AUX</b>
Intrarea HDMI	<b>HDMI1, HDMI2</b>
Modul BLUETOOTH	<b>BT</b>

## FUNCȚIA AUTO POWER DOWN

Unitatea se oprește automat în următoarele situații:

- Modul D.IN/BT
  - Dacă nu este emis semnal audio timp de 5 de minute.
- Modul HDMI1/HDMI2
  - Dacă nu este emis semnal audio timp de 15 de minute.
- Modul AUX
  - Dacă nu este conectat cablul AUX timp de 5 de minute.
  - Dacă nu este apăsat niciun buton timp de 8 ore când este conectat cablul AUX.(Funcția Auto Power Down poate fi dezactivată numai în acest caz.)

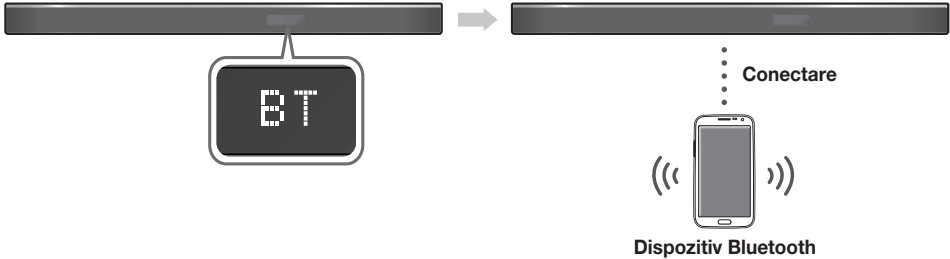
Pentru dezactivarea funcției Auto Power Down, în modul **AUX**, mențineți apăsat butonul **▶II** timp de 5 secunde. Pe afișaj apare **ON - AUTO POWER DOWN / OFF - AUTO POWER DOWN**.



# BLUETOOTH

Puteți să conectați dispozitivul Bluetooth la sistemul Soundbar și să vă bucurați de sunet stereo, toate acestea fără fire!

## CONECTAREA SISTEMUL SOUND BAR LA UN DISPOZITIV BLUETOOTH

Verificați dacă dispozitivul Bluetooth acceptă căști stereo compatibile Bluetooth.



- Apăsați butonul  din partea dreaptă a sistemului Soundbar sau butonul **SOURCE** de pe telecomandă pentru a selecta modul **BT**.
  - Veți vedea **BT READY** sau **BT PAIRING** pe ecranul frontal al sistemului Soundbar.
- Selectați meniul Bluetooth al dispozitivului pe care doriți să-l conectați prin Bluetooth. (consultați manualul de utilizare al dispozitivului Bluetooth)
- Selectați "**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**" din listă.
  - Când sistemul Soundbar este conectat la un dispozitiv prin Bluetooth, pe afișajul frontal va apărea **[Numele dispozitivului Bluetooth] → BT**.
  - Numele dispozitivului poate fi afișat numai în limba engleză. Dacă numele nu este în limba engleză, pe ecran va apărea o linie de subliniere " \_ ".
  - Dacă dispozitivul cu Bluetooth nu s-a asociat cu sistemul Soundbar, ștergeți „**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**” găsită de dispozitivul Bluetooth, comutați la modul **BT PAIRING** ținând apăsat butonul  din partea dreaptă a unității principale sau butonul **SOURCE** de pe telecomandă, și încercați din nou căutarea sistemului Soundbar de pe dispozitivul Bluetooth.
- Redați muzică pe dispozitivul conectat.
  - Puteți asculta muzica pe dispozitivul Bluetooth conectat prin sistemul Soundbar.
  - În modul **BT**, funcțiile Redare/Pauză/Următor/Anterior nu sunt disponibile. Totuși, aceste funcții sunt disponibile pe dispozitivele Bluetooth care acceptă AVRCP.



- Dacă atunci când conectați un dispozitiv Bluetooth vi se solicită un cod PIN, introduceți <0000>.
- Nu puteți împerechea mai multe dispozitive Bluetooth simultan.
- Conexiunea prin Bluetooth va fi întreruptă când sistemul Soundbar este oprit.
- Sistemul Soundbar ar putea să nu caute sau să nu se conecteze corect la dispozitive prin Bluetooth în următoarele situații:
  - Dacă în vecinătatea sistemului Soundbar este un câmp electric puternic.
  - Dacă sunt împerecheate simultan mai multe dispozitive Bluetooth cu sistemul Soundbar.
  - Dacă dispozitivul Bluetooth este oprit, nu este găsit sau nu funcționează corect.
- Rețineți că unele dispozitive, cum sunt cuptoarele cu microunde, adaptoarele wireless LAN, lămpile fluorescente și cuptoarele cu gaz, care utilizează aceeași frecvență ca și dispozitivul Bluetooth pot cauza interferențe.

- Sistemul Soundbar acceptă date SBC (44,1kHz, 48kHz).
- Conectați numai la dispozitive Bluetooth care acceptă funcția A2DP (AV).
- Nu puteți conecta sistemul Soundbar la un dispozitiv Bluetooth care acceptă numai funcția HF (Hands-free).
- După ce ați împerecheat sistemul Soundbar cu un dispozitiv Bluetooth, dacă selectați "**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**" dintre dispozitivele scanate de sistem, sistemul Soundbar va trece în modul **BT**.
  - Disponibil numai dacă sistemul Soundbar apare în lista de dispozitive împerecheate prin Bluetooth. (Dispozitivul Bluetooth și sistemul Soundbar trebuie să fi fost împerecheate anterior.)
- Sistemul Soundbar va apărea între dispozitivele căutate pe dispozitivul Bluetooth numai când pe afișajul acestuia este afișat **BT PAIRING**.


---

## PENTRU DECONECTAREA DISPOZITIVULUI BLUETOOTH DE LA SISTEMUL SOUNDBAR

Puteți deconecta dispozitivul Bluetooth de la sistemul Soundbar. Pentru instrucțiuni, consultați manualul de utilizare al dispozitivului Bluetooth.

- Sistemul Soundbar va fi deconectat.
- Când sistemul Soundbar este deconectat de la dispozitivul Bluetooth, sistemul Soundbar va afișa **BT DISCONNECTED** pe afișajul frontal.

## DECONECTAREA SISTEMULUI SOUNDBAR DE LA DISPOZITIVUL BLUETOOTH

Apăsăți butonul **SOURCE** de pe telecomandă sau butonul  de pe partea dreaptă a produsului pentru a comuta de la **BT** la alt mod sau dezactivați sistemul Soundbar.

- Dispozitivul Bluetooth conectat va aștepta o anumită perioadă de timp pentru un răspuns de la sistemul Soundbar înainte de a întrerupe conexiunea. (Durata de deconectare poate varia, în funcție de dispozitivul Bluetooth)



- În modul de conectare Bluetooth, conexiunea Bluetooth se va întrerupe dacă distanța dintre sistemul Soundbar și dispozitivul Bluetooth depășește 10 m.
- Soundbar se oprește automat după 5 de minute în starea Ready.

---

### ► Informații suplimentare despre conexiunea Bluetooth

Bluetooth este o tehnologie care permite interconectarea rapidă a dispozitivelor compatibile Bluetooth printr-o conexiune fără fir, cu rază scurtă de acțiune.

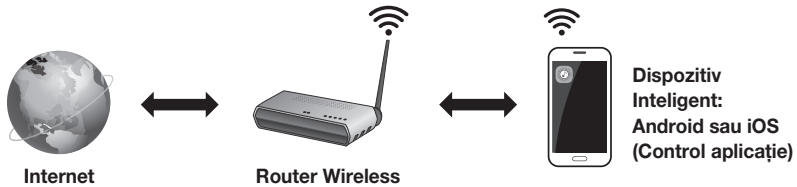
- Un dispozitiv Bluetooth poate cauza zgomote sau defecțiuni de funcționare când:
  - O parte a corpului se află în contact cu sistemul de transmisie/recepție al dispozitivului Bluetooth sau al sistemului Soundbar.
  - Este supus la variații electrice din cauza diverselor obstacole – pereți, colțuri sau elemente de partiționare a birourilor.
  - Este supus la interferențe electrice din partea unor dispozitive care funcționează pe aceeași frecvență – inclusiv echipamente medicale, cuptoare cu microunde și routere wireless LAN.
- Împerecheați sistemul Soundbar cu dispozitivul Bluetooth de la o distanță mică.
- Cu cât distanța dintre aparatul Soundbar și dispozitivul Bluetooth este mai mare, cu atât calitatea sunetului devine mai slabă. Dacă distanța este mai mare decât raza de operare Bluetooth, conexiunea se va întrerupe.
- În zonele cu calitate scăzută a recepției, conexiunea Bluetooth ar putea să nu funcționeze corect.
- Conexiunea Bluetooth funcționează numai când aparatul este în apropiere unității centrale. Conexiunea va fi întreruptă automat, dacă distanța dintre dispozitive este mai mare decât raza de recepție. Chiar și în interiorul acestei raze de recepție, calitatea sunetului poate fi deteriorată de diverse obstacole – cum ar fi ușile sau pereții.
- Acest dispozitiv wireless poate cauza o interferență electrică în timpul funcționării.

# UTILIZAREA APLICAȚIEI MULTIROOM

Aplicația Samsung Multiroom vă permite să conectați sistemul Soundbar la un dispozitiv inteligent, la rețea și la Internet. Odată ce sistemul Soundbar s-a conectat la un dispozitiv inteligent cu aplicația Multiroom instalată, puteți conecta, de asemenea, sistemul Soundbar și mai multe dispozitive Samsung Multiroom împreună în mod wireless și puteți reda sunetul prin ele.

## ÎNAINTE DE A ÎNCEPE

### ► Informații de bază despre comunicare



#### Cerințe:

1. Un router wireless și un dispozitiv inteligent.
2. Routerul wireless trebuie conectat la internet.
3. Dispozitivul inteligent trebuie conectat la router prin Wi-Fi.

## INSTALAREA APLICAȚIEI SAMSUNG MULTIROOM

Pentru a utiliza sistemul Soundbar cu aplicația Samsung Multiroom, trebuie să descărcați și să instalați aplicația Samsung Multiroom pe dispozitivul inteligent. Puteți descărca aplicația din Google Play sau App Store. Cu aplicația Samsung Multiroom instalată, puteți reda în sistemul Soundbar muzică stocată pe dispozitivul inteligent, localizată pe alte dispozitive conectate, oferită de alți furnizori de conținut sau redată în flux de posturi de radio prin Internet

### ► Android sau iOS

Descărcați pe dispozitivul inteligent aplicația Samsung Multiroom din Google Play sau App Store.

\* Căutare pe Market: Samsung Multiroom

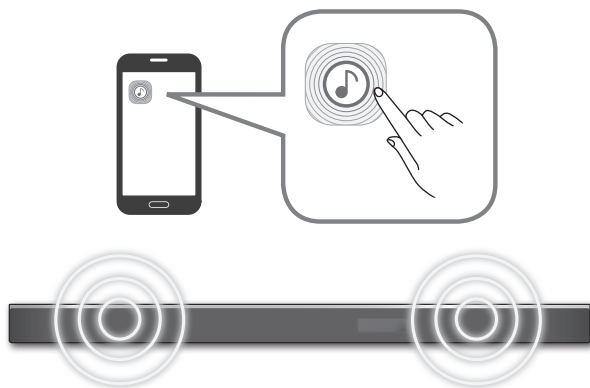


sau



## ► Lansarea aplicației Samsung Multiroom

Pentru a lansa aplicația Samsung Multiroom, apăsați pictograma aplicației Multiroom de pe dispozitivul inteligent.

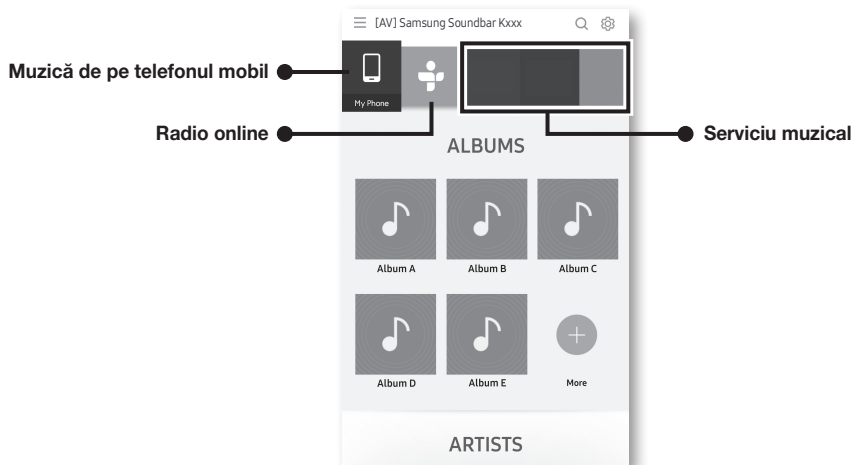


## CONECTAREA SISTEMULUI SOUNDBAR ÎN REȚEA

Pe dispozitivul inteligent, selectați aplicația Samsung Multiroom. Urmați instrucțiunile de pe ecranul dispozitivului inteligent.

Puteți utiliza următoarele funcții cu aplicația Samsung Multiroom.

- Puteți asculta muzică de pe telefonul mobil, din diverse surse sau posturi radio online.



# UTILIZAREA FUNCȚIEI NETWORK STANDBY ON

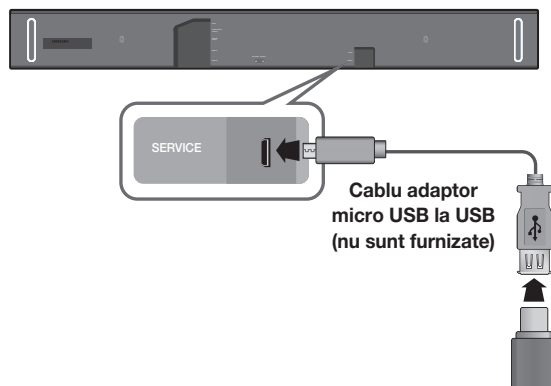
Funcția Network Standby On este disponibilă dacă a fost stabilită corect conexiunea wireless între dispozitivul inteligent și sistemul Soundbar. Această funcție pornește automat sistemul Soundbar când dispozitivul inteligent încearcă să se conecteze la sistemul Soundbar prin Bluetooth sau Wi-Fi. Dacă sistemul Soundbar a fost pornit prin conexiunea Bluetooth, modul său de intrare este setat automat la BT. Pentru a activa sistemul Soundbar prin Wi-Fi, trebuie să aveți instalată aplicația Samsung Multiroom pe dispozitivul inteligent.

1. Conectați dispozitivul inteligent la sistemul Soundbar.
2. Activați funcția Network Standby On menținând apăsat cel puțin 5 secunde butonul **LEVEL** de pe telecomanda sistemului Soundbar. Puteți dezactiva funcția menținând din nou apăsat butonul **LEVEL** cel puțin 5 secunde.



- Funcția Network Standby On este disponibilă numai dacă sistemul Soundbar este listat printre dispozitivele asociate ale dispozitivului inteligent. (Dispozitivul inteligent și sistemul Soundbar trebuie să fi fost asociate măcar o dată.)
- Sistemul Soundbar va apărea între dispozitivele căutate pe dispozitivul inteligent numai când pe afișajul acestuia este afișat [BT READY] sau [WiFi READY].
- Dacă funcția Network Standby On nu a funcționat
  - Funcția Network Standby On este setată la Dezactivat. Setăți-l la ACTIVAT.
- Conexiunea Wi-Fi la sistemul Soundbar va fi întreruptă când este deconectat cablul de alimentare sau se întrerupe alimentarea. Porniți sistemul Soundbar și televizorul.

# ACTUALIZAREA SOFTWARE



## ACTUALIZAREA PRIN USB

Samsung ar putea oferi în viitor actualizări pentru firmware-ul sistemului Soundbar.

Dacă este disponibilă o actualizare, puteți realiza actualiza firmware-ul prin conectarea unei unități USB cu versiunea de actualizare firmware la portul USB al sistemului Soundbar.

Dacă există mai multe fișiere de actualizare, trebuie să le copiați individual pe dispozitivul USB și să le utilizați pe rând pentru a actualiza firmware-ul.

Accesați Samsung.com sau contactați centrul de asistență telefonică Samsung pentru informații suplimentare despre descărcarea fișierelor de actualizare.

### ► Procedură de actualizare

1. Conectați un cablu adaptor micro USB la USB cu o mufă tată USB 2.0 micro USB (tip B) la un capăt și o mufă mamă standard 2.0 USB (tip A) la celălalt capăt al mufei micro USB de pe sistemul Soundbar.



- Cablul adaptor micro USB la USB se vinde separat. Pentru achiziționare, contactați Centrul de service Samsung sau Centrul Samsung pentru asistență clienți.

2. Urmăți pașii de mai jos pentru a descărca software-ul produsului:  
Accesați pagina web Samsung la adresa (samsung.com/sec) → căutați numele modelului și selectați opțiunea de asistență clienți (numele opțiunii poate fi supus modificării)
3. Salvați software-ul descărcat pe un stick USB și selectați „Extrageți în folderul” pentru a dezarhiva folderul.
4. Porniți sistemul Soundbar și conectați stickul USB care conține actualizarea software-ului la portul mamă printr-un cablu adaptor micro USB.
5. Porniți sistemul Soundbar. În cel mult 3 minute, pe ecran apare **UPDATE** și actualizarea începe.
6. La finalul actualizării, sistemul Soundbar se oprește și pornește din nou.



- Dacă sursa de intrare a fost schimbată după o actualizare sau o reconectare a cablului de alimentare, schimbați sursa de intrare la TV sau la sursa dorită.

## ► Dacă nu este afișat mesajul UPDATE

1. Oprii sistemul Soundbar, conectați dispozitivul USB care conține fișierele de actualizare la portul USB al sistemului Soundbar.
2. Deconectați cablul de alimentare, reconectați-l și porniți sistemul.



- Introduceți unitatea USB pe care este stocată versiunea de upgrade al firmware-ului în portul USB al unității principale.
- Actualizarea firmware-ului ar putea să nu funcționeze corect dacă fișierele audio acceptate de sistemul Soundbar sunt memorate pe dispozitivul de stocare USB.
- Aveți grijă să nu deconectați sursa de alimentare sau dispozitivul USB în timpul instalării actualizărilor. Unitatea se va opri automat după instalarea actualizării firmware-ului.
- După ce se finalizează actualizarea, se inițializează configurarea utilizatorului în Soundbar. Vă recomandăm să notați setările, pentru a le putea reimplemanta după actualizare. Rețineți să actualizarea firmware-ului resetează și conexiunea la subwoofer. Dacă o conexiune la subwoofer nu este restabilă automat după actualizare, consultați pagina 18. Dacă actualizarea software-ului eșuează, asigurați-vă că stickul USB nu este defect.
- Utilizatorii Mac OS trebuie să utilizeze MS-DOS (FAT) ca format USB.
- În funcție de producător, este posibil ca unele dispozitive de stocare USB să nu fie acceptate.

## ACTUALIZAREA AUTOMATĂ

Chiar dacă este oprit, sistemul Soundbar va verifica automat cele mai recente versiuni software și va continua actualizarea dacă este conectat la Internet.



- Sistemul Soundbar este configurat pentru a rula în mod implicit actualizarea automată.
- Pentru a utiliza funcția de actualizare automată, sistemul Soundbar trebuie să fie conectat la Internet.
- Conexiunea Wi-Fi la sistemul Soundbar va fi întreruptă când este deconectat cablul de alimentare sau se întrerupe alimentarea. Dacă alimentarea este întreruptă, porniți sistemul Soundbar și reconectați-l.

# DEPANARE

Înainte de a solicita service, verificați următoarele.

## Unitatea nu poate fi pornită.

- |   |  |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ați introdus corespunzător cablul de alimentare în priză?</li> </ul> | → Conectați cablul de alimentare la priză. |
|---|--|

## O funcție nu operează când butonul este apăsat.

- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Există electricitate statică în atmosferă?</li> </ul> | → Scoateți cablul de alimentare și reconectați-l. |
|--|---|

## Nu este emis sunet.

- |  |  |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Funcția Mut este activată?</li> </ul> | → Apăsați butonul <b>VOL</b> pentru a anula funcția. |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Volumul este dat la minim?</li> </ul> | → Reglați Volumul.                                   |

## Telecomanda nu funcționează.

- |   |                                     |
|---|-------------------------------------|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• S-au consumat bateriile?</li> </ul>                | → Înlocuiți bateriile cu unele noi. |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ați conectat corespunzător televizorul?</li> </ul> | → Mutați mai aproape de unitate.    |

## LED-ul roșu de pe subwoofer clipește și subwooferul nu emite sunet.

- |   |   |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Este posibil ca subwooferul să nu fie conectat la unitatea principală a sistemului.</li> </ul> | → Încercați să conectați din nou subwooferul.<br>(Consultați pagina 18) |
|---|---|

## Subwoofer-ul scoate zgomote și vibrează.

- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Încercați să reglați vibrația subwooferului.</li> </ul> | → Apăsați butonul <b>WOOFER</b> de pe telecomandă în sus sau în jos pentru a regla valoarea (între -12, -6 ~ +6). |
|--|---|

## SPECIFICAȚII

GENERAL	Greutate	Unitate principală Soundbar	6,7 kg
		Subwoofer (PS-KW1-4)	9,6 kg
	Dimensiuni (L x Î x A)	Unitate principală Soundbar	1210,2 x 81,7 x 131,4 mm
		Subwoofer (PS-KW1-4)	203,9 x 399,0 x 414,3 mm
	Interval temperatură de funcționare	+5°C la +35°C	
Interval umiditate de funcționare	10 % la 75 %		
HDMI	Video	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0	
AMPLIFICATOR	Putere de ieșire nominală	Unitate principală Soundbar	18W x 11, 4 OHM, THD ≤ 10%
		Subwoofer (PS-KW1-4)	162W, 3 OHM, THD ≤ 10%
Formate de redare acceptate			LPCM 2ch, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS
Puterea de alimentare a dispozitivului wireless	Puterea maximă a transmisiătorului BT		100 mW la 2,4 GHz – 2,4835 GHz
	Puterea maximă a transmisiătorului Wi-Fi		100 mW la 2,4 GHz – 2,4835 GHz, 5,15 GHz – 5,35 GHz și 5,47 GHz – 5,725 GHz
	Puterea maximă a transmisiătorului SRD		25mW la 2405,35MHz – 2477,35MHz

\* Designul, specificațiile și ecranul aplicației pot fi modificate fără înștiințare prealabilă.

\* Specificație nominală

- Samsung Electronics Co., Ltd își rezervă dreptul de a modifica specificațiile fără înștiințare.
- Greutatea și dimensiunile sunt aproximative.
- Pentru informații suplimentare despre alimentarea cu energie electrică și consum, consultați eticheta atașată produsului. (Etichetă : Partea de jos a unității principale)

※ **Precauții : Aparatul va reporni automat dacă setați Wi-Fi/Ethernet la Pornit/Oprit.**

Consum energetic total în stand-by (W) (Toate porturile de rețea sunt setate la "PORNIT")		5,8W
Wi-Fi/Ethernet	Metodă de dezactivare port	Mențineți apăsat butonul <b>Wi-Fi SETUP</b> de pe aparat timp de 30 de secunde pentru a seta rețeaua Wi-Fi/Ethernet la Pornit/Oprit.
Bluetooth	Metodă de dezactivare port	Mențineți apăsat butonul <b>SPK ADD</b> de pe aparat timp de 30 de secunde pentru a seta funcția Bluetooth la Pornit/Oprit.

※ **Notificare de licență open source**

- Pentru informații suplimentare despre componentele open source utilizate cu acest aparat, accesați site-ul web: <http://opensource.samsung.com>

※  **Spotify Licență**

- Software-ul Spotify este supus condițiilor de licențiere ale unei companii terțe, care pot fi accesate la această adresă: [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- Pentru informații suplimentare despre Spotify Connect, accesați [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect)

## LICENȚĂ



**DOLBY**  
ATMOS

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



**dts**<sup>®</sup>  
Digital Surround

For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- Prin prezenta, Samsung Electronics declară faptul că acest echipament respectă Directiva 2014/53/EU.  
Textul complet al declarației de conformitate EU este disponibil la următoarea adresă de internet: <http://www.samsung.com> accesați Asistență > Căutați asistență pentru produs și introduceți numele modelului. Echipamentul poate fi funcționa și în țările europene.  
Funcția 5GHZ WLAN (Wi-Fi sau SRD) a acestui echipament poate fi folosită doar în interior.



## Contactați centrele SAMSUNG WORLD WIDE

Dacă aveți întrebări sau comentarii referitoare la produsele Samsung, contactați centrul SAMSUNG pentru asistență clienți.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	<a href="http://www.samsung.com/uk/support">www.samsung.com/uk/support</a>
IRELAND (EIRE)	0818 717100	<a href="http://www.samsung.com/ie/support">www.samsung.com/ie/support</a>
GERMANY	06196 77 555 77	<a href="http://www.samsung.com/de/support">www.samsung.com/de/support</a>
FRANCE	01 48 63 00 00	<a href="http://www.samsung.com/fr/support">www.samsung.com/fr/support</a>
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	<a href="http://www.samsung.com/it/support">www.samsung.com/it/support</a>
SPAIN	0034902172678	<a href="http://www.samsung.com/es/support">www.samsung.com/es/support</a>
PORTUGAL	808 207 267	<a href="http://www.samsung.com/pt/support">www.samsung.com/pt/support</a>
LUXEMBURG	261 03 710	<a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a>
NETHERLANDS	088 90 90 100	<a href="http://www.samsung.com/nl/support">www.samsung.com/nl/support</a>
BELGIUM	02-201-24-18	<a href="http://www.samsung.com/be/support">www.samsung.com/be/support</a> (Dutch) <a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a> (French)
NORWAY	815 56480	<a href="http://www.samsung.com/no/support">www.samsung.com/no/support</a>
DENMARK	707 019 70	<a href="http://www.samsung.com/dk/support">www.samsung.com/dk/support</a>
FINLAND	030-6227 515	<a href="http://www.samsung.com/fi/support">www.samsung.com/fi/support</a>
SWEDEN	0771 726 786	<a href="http://www.samsung.com/se/support">www.samsung.com/se/support</a>
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt połączenia według taryfy operatora)	<a href="http://www.samsung.com/pl/support/">http://www.samsung.com/pl/support/</a>
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	<a href="http://www.samsung.com/hu/support">www.samsung.com/hu/support</a>
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	<a href="http://www.samsung.com/at/support">www.samsung.com/at/support</a>

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/ch/support">www.samsung.com/ch/support</a> (German) <a href="http://www.samsung.com/ch_fr/support">www.samsung.com/ch_fr/support</a> (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	<a href="http://www.samsung.com/cz/support">www.samsung.com/cz/support</a>
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	<a href="http://www.samsung.com/sk/support">www.samsung.com/sk/support</a>
CROATIA	072 726 786	<a href="http://www.samsung.com/hr/support">www.samsung.com/hr/support</a>
BOSNIA	056 233 999	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MONTENEGRO	020 405 888	
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	<a href="http://www.samsung.com/si/support">www.samsung.com/si/support</a>
SERBIA	011 321 6899	<a href="http://www.samsung.com/rs/support">www.samsung.com/rs/support</a>
ALBANIA	045 620 202	<a href="http://www.samsung.com/al/support">www.samsung.com/al/support</a>
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31 , безплатна телефонна линия	<a href="http://www.samsung.com/bg/support">www.samsung.com/bg/support</a>
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	<a href="http://www.samsung.com/ro/support">www.samsung.com/ro/support</a>
CYPRUS	8009 4000 only from landline , toll free	
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



*[Dispoziții privind eliminarea corectă a bateriilor acestui produs]*

*(Aplicabil în țări cu sisteme de colectare separate)*

Acest marcaj de pe baterie, de pe manualul de utilizare sau de pe ambalaj indică faptul că bateriile acestui produs nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri menajere la sfârșitul ciclului lor de viață. Dacă sunt marcate, simbolurile chimice Hg, Cd sau Pb indică faptul că bateria conține mercur, cadmiu sau plumb peste nivelurile de referință prevăzute în Directiva CE 2006/66.

În cazul în care bateriile nu sunt eliminate corespunzător, aceste substanțe pot fi dăunătoare pentru sănătatea omului sau pentru mediu.

În vederea protejării resurselor naturale și a promovării refolosirii materialelor, vă rugăm să separați bateriile de celelalte tipuri de deșeuri și să le reciclați prin intermediul sistemului gratuit de returnare a bateriilor la nivel local.



*Cum se elimină corect acest produs  
(Deșeuri de echipamente electrice și electronice)*

*(Aplicabil în țări cu sisteme de colectare separate)*

Acest simbol de pe produs, accesorii și documentație indică faptul că produsul și accesoriile sale electronice (încărcător, căști, cablu USB) nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri menajere la finalul duratei lor de utilizare. Dat fiind că eliminarea necontrolată a deșeurilor poate dăuna mediului înconjurător sau sănătății umane, vă rugăm să separați aceste articole de alte tipuri de deșeuri și să le reciclați în mod responsabil, promovând astfel reutilizarea durabilă a resurselor materiale.

Utilizatorii casnici trebuie să-l contacteze pe distribuitorul care le-a vândut produsul sau să se intereseze la autoritățile locale unde și cum pot să ducă aceste articole pentru a fi reciclate în mod ecologic.

Utilizatorii comerciali trebuie să-și contacteze furnizorul și să consulte termenii și condițiile din contractul de achiziție. Acest produs și accesoriile sale electronice nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri comerciale.

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# Korisničko uputstvo

## Zamislite mogućnosti

Hvala što ste kupili ovaj Samsungov proizvod.





Da dobijete kompletniju uslugu, molimo da vaš proizvod registrujete na





[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# SIGURNOSNE INFORMACIJE

## SIGURNOSNA UPOZORENJA

DA BISTE SMANJILI OPASNOST OD ELEKTRIČNOG UDARA, NE SKIDAJTE POKLOPAC (ILI ZADNJU PLOČU). UNUTRA SE NE NALAZE DELOVI KOJI SE MOGU SERVISIRATI. SERVISIRANJE POVERITE KVALIFIKOVANOM OSOBLJU SERVISA.

 <div style="text-align: center;"> <p><b>OPREZ</b></p> <p>OPASNOST OD ELEKTRIČNOG UDARA NE OTVARATI</p> </div> 		Ovaj simbol ukazuje na to da je unutar uređaja prisutan visoki napon. Svaka vrsta kontakta sa unutrašnjim komponentama ovog uređaja predstavlja opasnost.
		Ovaj simbol ukazuje na to da se uz proizvod isporučuje važna dokumentacija koja se odnosi na rukovanje i održavanje.

	Proizvod klase II: Ovaj simbol označava da povezivanje na zaštitno električno uzemljenje nije neophodno.
	Naizmjenična struja: Ovaj simbol označava da naizmjeničnu struju.
	Jednosmerna struja: Ovaj simbol označava da jednosmernu struju.
	Oprez, videti uputstva za upotrebu: Ovaj simbol upućuje korisnika da u korisničkom priručniku pročita dodatne informacije u vezi sa bezbednošću.

**UPOZORENJE** : Da biste smanjili opasnost od požara ili električnog udara, ne izlažite ovaj proizvod kiši ili vlazi.

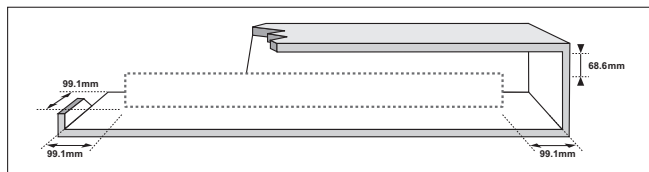
**OPREZ** : DA BISTE SPREČILI ELEKTRIČNI UDAR, ŠIROKI KONTAKT UTIKAČA USKLADITE SA ŠIROKIM KONTAKTOM UTIČNICE I UMETNITE DO KRAJA.

- Ovaj aparat mora uvek da bude povezan na AC utičnicu sa zaštitnim uzemljenjem.
- Da biste iskopčali aparat sa električne mreže, morate izvući utikač iz mrežne utičnice, pa će mrežni utikač biti slobodan.

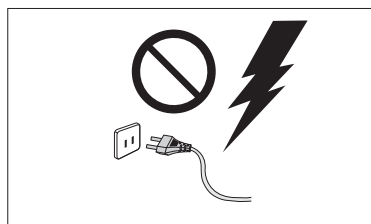
### OPREZ

- Ne izlažite aparat kapanju ili prskanju. Ne stavljajte na aparat predmete napunjene tečnostima, kao što su vaze.
- Da biste potpuno isključili ovaj aparat, morate izvući utikač iz zidne utičnice. Zbog toga utikač mora u svakom trenutku da bude pristupačan.

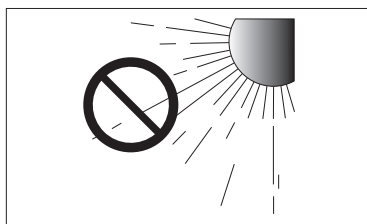
## MERE OPREZA



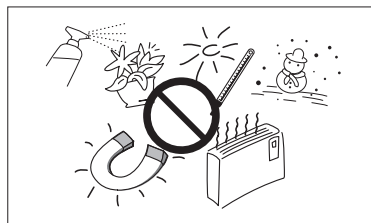
Osigurajte da AC mrežni napon u vašem domu bude u skladu sa nalepnicom na zadnjoj ploči proizvoda. Proizvod instalirajte horizontalno, na odgovarajućoj podlozi (nameštaj), tako da oko njega ima dovoljno prostora za ventilaciju 7-10 cm. Uverite se da otvori za ventilaciju nisu pokriveni. Ne stavljajte uređaj na pojačala ili drugu opremu koja može da se zagreje. Ovaj uređaj je namenjen za stalnu upotrebu. Da biste u potpunosti isključili uređaj, isključite AC priključak iz zidne utičnice. Isključite uređaj ako ne nameravate da ga koristite u dužem vremenskom periodu.



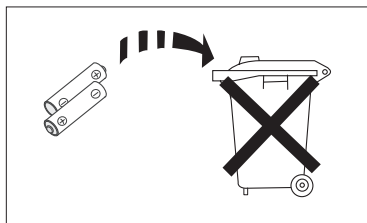
Za vreme grmljavine izvucite mrežni utikač iz utičnice. Pikovi napona zbog grmljavine mogu oštetiti uređaj.



Ne izlažite uređaj direktnom sunčevom zračenju ili drugim izvorima toplote. To može da dovede do pregrevanja i kvara uređaja.



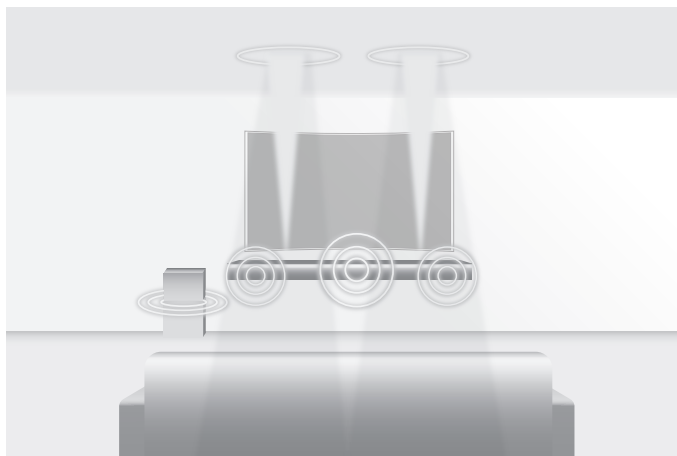
Zaštite proizvod od vlage (tj. vaza) i prevelike toplote (npr. kamin) ili opreme koja stvara jaka magnetna ili električna polja. Iskopčajte mrežni kabl iz mrežnog izvora (utičnice) ako uređaj ne funkcioniše pravilno. Ovaj proizvod nije namenjen za industrijsku upotrebu. Ovaj proizvod koristite samo za ličnu upotrebu. Ako je vaš proizvod čuvan na hladnom mestu može da se javi kondenzacija. Ako se uređaj transportuje zimi, pre korišćenja sačekajte oko 2 sata da uređaj postigne sobnu temperaturu.



Baterije koje se koriste sa ovim proizvodom sadrže hemikalije koje su štetne po okolinu. Ne stavljajte baterije u kućni otpad. Nemojte odlagati baterije u vatru. Nemojte kratkospajati, rastavljati niti previše zagrevati baterije. U slučaju nepravilne zamene baterija postoji opasnost od eksplozije. Baterije zamenite isključivo novim baterijama istog tipa.

# DOLBY ATMOS®

Ovaj proizvod podržava Dolby Atmos®.



## \* Šta je Dolby Atmos®?

Tehnologija Atmos poboljšava postojeće sisteme sa 5.1-kanalnim surround zvukom dodavanjem overhead zvučnika. Na taj način se slušalac okružuje zvukom u 360 stepeni, što pruža upečatljiv, bogat, detaljan i dublji doživljaj visoke definicije. Pogledajte str. 23 da biste saznali kako da povežete sistem.

# SADRŽAJI

## 2 POČETAK

- 2 Sigurnosne informacije
- 4 Dolby Atmos®
- 6 Sta sadrži pakovanje

## 7 OPISI

- 7 Prednja / Desna tabla
- 8 Donja tabla
- 9 Daljinski upravljač

## 14 INSTALACIJA

- 14 Instaliranje Soundbar uređaja
- 14 Instaliranje zidne konzole
- 17 Skidanje uređaja Soundbar sa zida

## 18 POVEZIVANJA

### 18 Povezivanje sabvufera

### 21 Povezivanje sa TV uređajem

- 21 Povezivanje sa TV uređajem pomoću HDMI (digitalnog) kabla
- 22 Povezivanje sa televizorom pomoću digitalnog optičkog kabla

### 23 Povezivanje sa spoljnim uređajima

- 23 Povezivanje uređaja radi korišćenja tehnologije Dolby Atmos®
- 24 HDMI kabl
- 25 Optički ili analogni audio kabl

## 26 FUNKCIJE

- 26 Režim ulaza
- 27 Bluetooth
- 29 Korišćenje aplikacije Multiroom
- 31 Korišćenje funkcije Network Standby On
- 32 Ažuriranje softvera

## 34 REŠAVANJE PROBLEMA

- 34 Rešavanje problema

## 35 DODATAK

- 35 Specifikacije



- Slike i ilustracije koje su upotrebljene u ovom korisničkom uputstvu date su samo kao reference i mogu se razlikovati od vašeg proizvoda.
- Administrativni troškovi mogu biti naplaćeni u sledećim slučajevima:
  - (a) tehničar je pozvan u vaš dom na vaš zahtev i ako proizvod nije u kvaru (tj. ako niste pročitali ovo korisničko uputstvo),
  - (b) vi donesete uređaj u servisni centar, a proizvod nije u kvaru (tj. ako niste pročitali ovo korisničko uputstvo).
- I znos tih administrativnih troškova biće vam saopšten pre obavljanja bilo kakvih radova ili kućne posete.

# STA SADRŽI PAKOVANJE



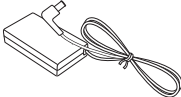






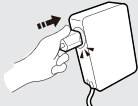
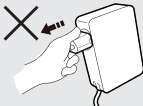
## PRE ČITANJA KORISNIČKOG UPUTSTVA

Pre čitanja korisničkog uputstva obratite pažnju na sledeće termine.

### ► Ikone koje će se koristiti u uputstvu

Ikona	Termin	Definicija
	<b>Oprez</b>	Ukazuje na situaciju kada funkcija ne radi ili su, možda, otkazane postavke.
	<b>Napomena</b>	Označava savete i uputstva na strani koja objašnjava rad svake funkcije.

Proverite da li se u sadržaju nalazi sledeći pribor.

			
<b>Daljinski upravljač/ baterije (Veličina AA)</b>	<b>Kabl za napajanje</b>	<b>AC/DC adapter (za glavni uređaj)</b>	<b>HDMI kabl</b>
			
<b>Vođicu za montažu na zid</b>	<b>Zavrtnj držača : 2 komada</b>	<b>Zavrtnj : 2 komada</b>	<b>Nosača za montažu na zid : 2 komada</b>
			
<b>Utikač za naizmjeničnu struju</b> (U zavisnosti od zemlje i modela)	<p>Povežite Utikač za naizmjeničnu struju sa adapterom tako da čujete zvuk povezivanja da biste obezbedili da bude čvrsto povezan.</p>		
			
	<p>Nemojte odvajati Utikač za naizmjeničnu struju iz adaptera (on neće moći da se ukloni nakon što se poveže).</p>		



- Dodatna oprema se može malo razlikovati od one prikazane na gornjim slikama.
- U zavisnosti od regiona, Utikač za naizmjeničnu struju može imati drugačiji izgled, odnosno može da se isporuči zajedno sa adapterom.

# PREDNJA / DESNA TABLA

## 1 Taster + / - (Volume)

Kontroliše nivo jačine zvuka.

Na ekranu prednje ploče prikazuje se bročana vrednost nivoa jačine zvuka.

## 2 Taster (Izvor)

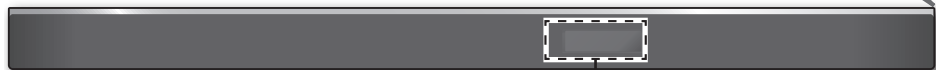
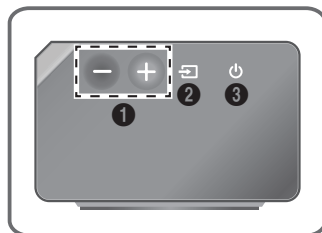
Odabire D.IN, AUX, HDMI1, HDMI2, BT ulaz.

- Da biste uključili režim **BT PAIRING**, pritisnite i zadržite ovo dugme u režimu BT.

## 3 Taster (Uključivanje)

Uključuje i isključuje Soundbar sistem.

Desna strana



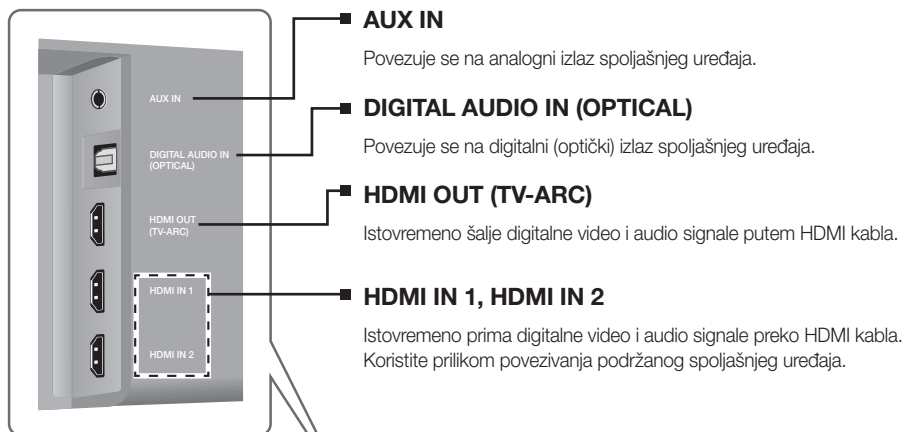
Displej ■

Prikazuje trenutni mod.



- Kada priključite kabl za napajanje naizmeničnom strujom, taster za napajanje će biti u funkciji za 4 do 6 sekundi. Kada pritisnete dugme za napajanje, pojaviće se kašnjenje od 20 sekundi pre nego što uređaj proizvede zvuk.
- Kada uključite napajanje ovog uređaja, proći će od 4 do 5 sekundi pre nego što bude u stanju da reprodukuje zvuk.
- Ako želite da uživate u zvuku samo sa Soundbar uređaja, morate da isključite zvučnike televizora u meniju za podešavanje zvuka na vašem televizoru. Pogledajte priručnik za televizor koji ste dobili uz njega.

# DONJA TABLA



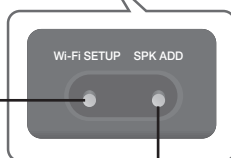
## OZNAKA

### Wi-Fi SETUP

Pritisnite ovaj taster da biste povezali svoj Soundbar uređaj na mrežu pomoću Wi-Fi konfiguracije. (Zahteva pametni uređaj i aplikaciju Samsung Multiroom. Pogledajte str. 29.)

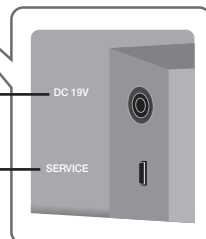
### SPK ADD

Pritisnite dugme da biste povezali Soundbar i Samsung HUB (kupuje se odvojeno) ili mrežu. (Zahteva pametni uređaj i aplikaciju Samsung Multiroom. Pogledajte str. 29.)



### DC 19V (Ulaz za napajanje)

Povežite adapter za napajanje naizmeničnom/jednosmernom strujom sa konektorom za napajanje, a zatim povežite utikač adaptera za napajanje naizmeničnom/jednosmernom strujom sa zidnom utičnicom.



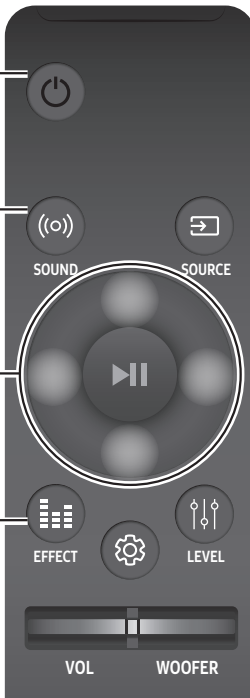
### SERVICE

USB micro konektor. Za nadogradnju softvera proizvođača. Potreban je USB adapter. (Prodaje se zasebno.) Pogledajte stranicu 32.



- Kada odvajate mrežni kabl adaptera AC napajanja iz zidne utičnice, držite utikač. Ne vucite kabl.
- Ne povezujte ovaj uređaj ili druge komponente sa utičnicom naizmenične struje dok se ne obave sva povezivanja između komponentata.

# DALJINSKI UPRAVLJAČ



**Napajanje**  
Uključuje i isključuje Soundbar uređaj.

**(o) SOUND**  
Surround zvuk daje zvuku dubinu i širinu. Ako više puta pritisnete dugme **(o) SOUND**, promenićete postavke za Surround zvuk :  
**ON - SURROUND SOUND, OFF - SURROUND SOUND**

- **UKLJUČENO:** Reprodukujte zvuk preko svih zvučnika.
- **ISKLJUČENO:** Reprodukujte zvuk preko originalnog izvornog kanala.

**Nagore/Nadole/Nalevo/Nadesno**  
Pritisnite označene oblasti da biste izabrali Nagore/Nadole/Nalevo/Nadesno. Pritisnite Nagore/Nadole/Nalevo/Nadesno na dugmetu da biste izabrali ili podesili funkcije.

Takođe možete da aktivirate funkciju **Wi-Fi SETUP** ako pritisnete i zadržite dugme **Navije** na daljinskom upravljaču duže od 5 sekundi.

Takođe možete da aktivirate funkciju **SPK ADD** na uređaju Soundbar ako pritisnete i zadržite dugme **Naniže** na daljinskom upravljaču duže od 5 sekundi.

**Preskakanje muzike**  
Pritisnite dugme **Nadesno** da biste izabrali sledeću numeru; pritisnite dugme **Nalevo** da biste izabrali prethodnu numeru.

**Anynet+**  
Pritisnite i zadržite dugme **Nadesno** oko 5 sekundi da biste uključili ili isključili funkciju Anynet+.  
(Podrazumevano : **ON - ANYNET+** ili **OFF - ANYNET+**)  
Funkcija Anynet+ vam omogućava da upravljate uređajem Soundbar pomoću daljinskog upravljača televizora Samsung kompatibilnog sa funkcijom Anynet+. Uređaj Soundbar mora da bude povezan sa televizorom preko kabla HDMI.

**Auto Power Link**  
Pritisnite i zadržite dugme **Nalevo** oko 5 sekundi da biste uključili ili isključili funkciju Auto Power Link.  
(Podrazumevano : **OFF - POWER LINK** ili **ON - POWER LINK**)  
Sinhronizuje Soundbar uređaj sa povezanim optičkim izvorom preko optičkog konektora, tako da se uključuje automatski kada uključite televizor. (Pogledajte stranu 22) Funkcija Auto Power Link dostupna je samo u režimu **D.IN**.

**EFFECT**  
Na raspolaganju vam stoji 6 zvučnih režima: **STANDARD (Originalni Zvuk), MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE, i NIGHT** - u zavisnosti od tipa izvora u kojima želite da uživate. Odaberite mod **STANDARD** ako želite da uživate u originalnom zvuku.

\* **DRC (Dynamic Range Control)**  
Omogućava vam da primenite dinamičku kontrolu opsega na Dolby Digital numere. Pritisnite i zadržite dugme **EFFECT** oko 5 sekundi u režimu pripravnosti da biste izabrali **ON - DRC** i **OFF - DRC** za funkciju DRC (dinamička kontrola opsega).



- Upravljajte televizorom pomoću daljinskog upravljača televizora.



**SOURCE**

Pritisnite da biste izabrali izvor povezan na Soundbar uređaj.

**\* Režim BT PAIRING**

Da biste uključili režim BT PAIRING u funkciji Bluetooth, pritisnite i zadržite dugme **SOURCE** duže od 5 sekundi.

**Reprodukcija/Pauza (BT / WIFI)**

Pritisnite dugme **▶||** da biste privremeno pauzirali muziku.

Ponovo pritisnite dugme **▶||** da biste reprodukovali izabranu muziku.

**LEVEL**

ATMOS Soundbar ima 3.1.2-kanalni zvuk. Koristite ovu dugmad da biste prilagodili jačinu zvuka svakog zvučnika. Pritisnite ovo dugme, koristite dugmad **Nalevo/Nadesno** da biste izabrali zvučnik, a zatim koristite dugmad **Nagore/Nadole** da biste povećali ili smanjili nivo (jačine zvuka).

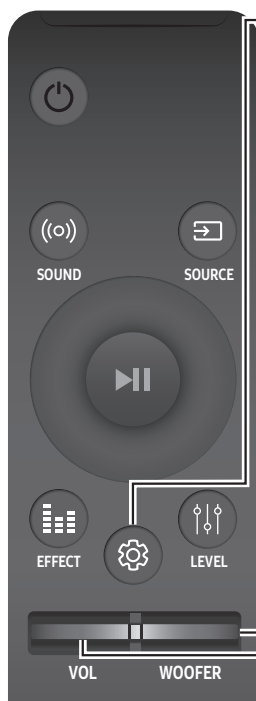


Glavni uređaj

Zvučnik	Prikazano na OLED indikatoru kada prilagođavate nivo
Prednji levo	FL
Prednji gore levo	FTL
Centar	C
Prednji desno	FR
Prednji gore desno	FTR

**\* Režim pripravnosti mreže Uključeno/Isključeno**

Pritisnite i zadržite dugme **LEVEL** oko 5 sekundi da biste uključili ili isključili Režim pripravnosti mreže. (Pogledajte stranicu 31)



### ⚙️ (Kontrola zvuka)

Pritisnite da biste izabrali **TREBLE**, **BASS**, ili **AUDIO SYNC**. Zatim, koristite tastere **Nagore/Nadole** da biste podesili jačinu zvuka za visoke **TREBLE** ili **BASS** od -3 ~ +3.

Pritisnite i zadržite taster ⚙️ (Kontrola zvuka) oko 5 sekundi da biste podesili zvuk za svaki frekventni opseg. Mogu se izabrati 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 KHz, 2,5 KHz, 5 KHz i 10 KHz (**Nalevo/Nadesno**) i svaka opcija se može podesiti na postavku između -6 i +6 (**Nagore/Nadole**).

Ako je Soundbar uređaj povezan na digitalni televizor i izgleda kao da video signal nije sinhronizovan sa audio signalom, pritisnite tastere za ⚙️ (Kontrola zvuka) da biste sinhronizovali audio i video signal. Koristite tastere **Nagore/Nadole** da biste podesili kašnjenje zvuka između 0 ms ~ 300 ms. U režimu BT, funkcija Sinhronizacija zvuka možda nije dostupna.

### WOOFER

Pritisnite dugme nagore ili nadole da biste prilagodili jačinu zvuka sabvufera od -12 ili -6 do +6. Nivo jačine zvuka sabvufera se pritiskom na dugme vraća na 0.



### VOL

Pritisnite dugme nagore ili nadole da biste prilagodili jačinu zvuka.

### Isključivanje zvuka

Pritisnite dugme **VOL** da biste isključili zvuk. Ponovo ga pritisnite da biste uključili zvuk.



## ► Upravljanje jačinom zvuka uređaja Soundbar pomoću daljinskog upravljača televizora

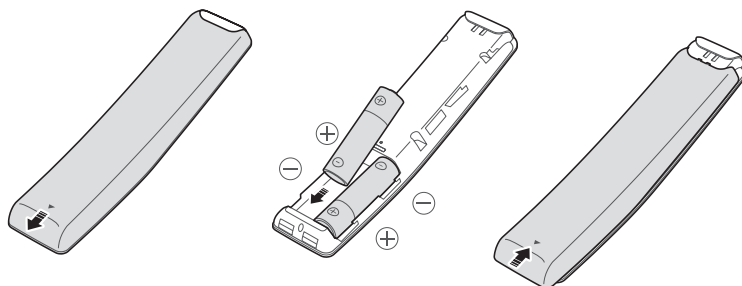
1. Pritisnite i držite dugme (o) **SOUND** duže od 5 sekundi dok je uređaj Soundbar uključen.
2. Na ekranu uređaja Soundbar će se prikazati poruka „ON - TV REMOTE“.
3. U meniju televizora podesite zvučnik televizora kao spoljni zvučnik.



- Nije dostupno u režimima **TV ARC**, **BT**, **HDMI1** i **HDMI2**. (dostupno je samo u režimima **D.IN** (optički) i **AUX**)
- Na daljinskom upravljaču televizora su dostupna samo dugmad za jačinu i isključivanje zvuka. Druga dugmad su onemogućena.
- Meniji televizora razlikuju se s obzirom na proizvođača i model televizora. Više informacija potražite u priručniku za korisnike televizora.
- Proizvođači koji podržavaju ovu funkciju:
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - Ova funkcija možda neće biti kompatibilna sa daljinskim upravljačem vašeg televizora s obzirom na to ko ga je proizveo.
- Da biste isključili ovu funkciju, pritisnite i držite dugme (o) **SOUND** 5 sekundi. Na ekranu uređaja Soundbar će se prikazati poruka „OFF - TV REMOTE“.

## STAVLJANJE BATERIJA (2 AA BATERIJE)







Prevucite poklopac za baterije u smeru strelice dok ga potpuno ne skinete. Stavite 2 AA baterije (1,5 V) u ispravnom +/- polaritetu. Ponovo stavite poklopac za baterije na mesto.



## KORIŠĆENJE SKRIVENE DUGMADI

Skriveno dugme		Referentna stranica
Dugme na daljinskom upravljaču	Funkcija	
( <b>o</b> ) <b>SOUND</b>	Daljinski upravljač televizora Uključeno/isključeno	Stranica 11
<b>SOURCE</b>	BT uparivanje	Stranica 27
▶  ( <b>Reprodukcija/Pauza</b> )	Auto Power Down Uključeno/isključeno (režim AUX)	Stranica 26
<b>VOL</b>	ID SET	Stranica 19
<b>Nagore</b>	WIFI SETUP	Stranica 9
<b>Nadole</b>	ADD SPEAKER	Stranica 9
<b>Nalevo</b>	Auto Power Link Uključeno/isključeno	Stranica 22
<b>Nadesno</b>	Anynet+ Uključeno/isključeno	Stranica 9
⚙️ ( <b>Kontrola zvuka</b> )	7-kanalni EQ	Stranica 11
<b>EFFECT</b>	DRC Uključeno/isključeno	Stranica 9
<b>LEVEL</b>	Režim pripravnosti mreže Uključeno/isključeno	Stranica 31

## SPECIFIKACIJE IZLAZA ZA RAZNE REŽIME FUNKCIJE ZVUČNI EFEKAT

Ulaz	Efekat		Izlaz
2 kanala	 <b>SOUND</b>	ON	3.1.2 kanala
5.1 kanala			3.1.2 kanala
2 kanala	 <b>EFFECT</b>	STANDARD	2.1 kanala
5.1 kanala			3.1 kanala
2 kanala	 <b>EFFECT</b>	MUSIC	2.1 kanala
5.1 kanala			3.1 kanala
2 kanala	 <b>EFFECT</b>	CLEAR VOICE	3.1 kanala
5.1 kanala			3.1 kanala
2 kanala	 <b>EFFECT</b>	SPORTS	3.1.2 kanala
5.1 kanala			3.1.2 kanala
2 kanala	 <b>EFFECT</b>	MOVIE	3.1.2 kanala
5.1 kanala			3.1.2 kanala
2 kanala	 <b>EFFECT</b>	NIGHT	3.1 kanala
5.1 kanala			3.1 kanala

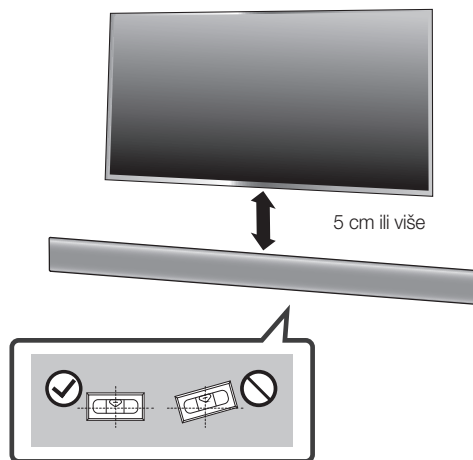
\* Ako je ulazni signal Dolby Atmos®, izlaz je 3.1.2 kanala. Funkcija zvučni efekat nije dostupna.

# INSTALIRANJE SOUNDBAR UREĐAJA

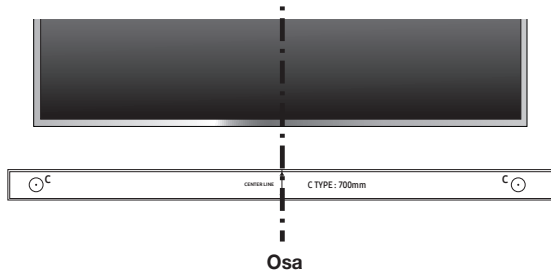
## INSTALIRANJE ZIDNE KONZOLE

### ► Mere predostrožnosti za instaliranje

- Instalirajte samo na vertikalnom zidu.
- Prilikom instaliranja izbegavajte mesta na kojima vlada visoka temperatura ili vlažnost ili zid koji ne može da izdrži težinu uređaja.
- Proverite čvrstinu zida. Ako zid nije dovoljno čvrst da podrži uređaj, ojačajte zid ili uređaj montirajte na drugi zid koji može da podrži težinu uređaja.
- Kupite i koristite zavrtnje za učvršćivanje ili zidnu zategu koji su namenjeni za vrstu zida koji imate (gipsana ploča, gvozdена ploča, drvo, itd.). Ako je moguće, učvrstite potporne zavrtnje u stubove (nosače) zida.
- Kupite zavrtnje za zidnu montažu na osnovu tipa i debljine zida na koji ćete montirati Soundbar uređaj.
  - Prečnik : M5
  - Dužina : preporučuje se L 35 mm ili duži
- Pre zidne montaže, povežite kablove sa uređaja do spoljnih uređaja.
- Obavezno isključite i odspojite uređaj pre instalacije. U suprotnom, to može prouzrokovati električni udar.



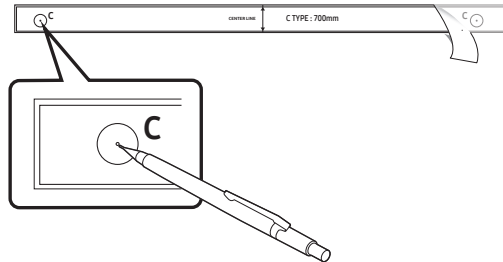
1. Postavite **Vodicu za montažu** na zid na zidnu površinu.
  - **Vodicu za montažu** na zid mora biti nivelisana.
  - Ako je TV uređaj montiran na zid, instalirajte Soundbar uređaj najmanje 5 cm ispod TV uređaja.



2. Poravnajte **Osa** papirnog šablona sa sredinom televizora (ako montirate uređaj Soundbar ispod televizora), a zatim pričvrstite **Vodicu za montažu na zid** za zid koristeći traku.



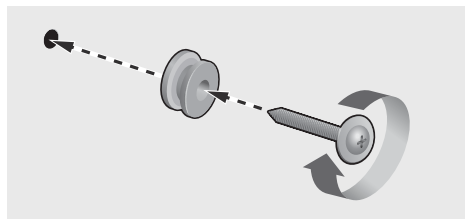
- Ako ne montirate uređaj ispod televizora, postavite **Osa** na sredinu oblasti za montiranje.



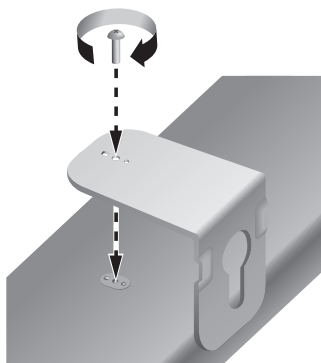
3. Gurnite vrh olovke ili zaoštreni vrh drvene olovke kroz centre slika **C-TYPE** na oba kraja vodice da biste označili otvore za potporne zavrtnje, a zatim uklonite **Vodicu za montažu na zid**.
4. Burgijom odgovarajuće veličine izbušite otvor na zidu na mestu svake oznake.



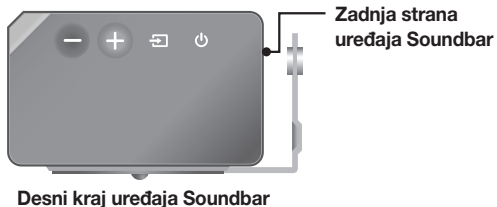
- Ako oznake ne odgovaraju položajima usadnih zavrtnjeva, stavite odgovarajuće ankere ili zavrtnje za tanke pregrade u otvore pre nego što stavite potporne zavrtnje. Ako koristite ankere ili zavrtnje za tanke pregrade, proverite da li su izbušeni otvori dovoljno veliki za korišćene ankere ili zavrtnje za tanke pregrade.



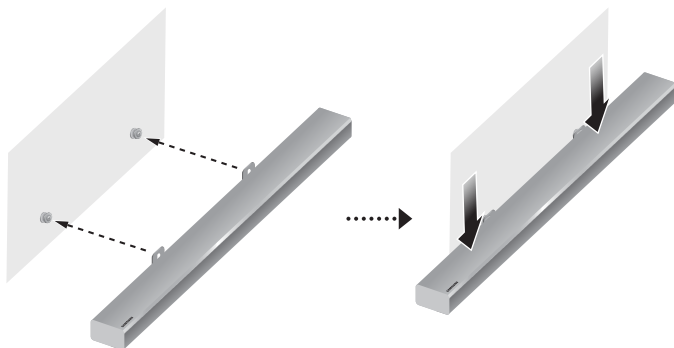
5. Gurnite zavrtnj (ne isporučuje se) kroz svaki **Zavrtnj držača**, a zatim čvrsto uvrnite svaki zavrtnj u otvor za potporni zavrtnj.



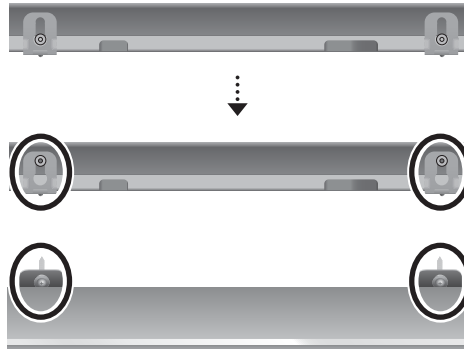
6. Montirajte 2 **Nosača za montažu na zid** u odgovarajućoj orijentaciji na dnu uređaja Soundbar, pomoću 2 **Zavrtnj** (M4 x L12).



- Prilikom sklopanja noseći delovi **Nosača za montažu na zid** treba da se nalaze sa zadnje strane uređaja Soundbar. Pogledajte ilustraciju iznad.



7. Postavite uređaj Soundbar sa pričvršćenim **Nosača za montažu na zid** tako što ćete okačiti **Nosača za montažu na zid** na **Zavrtnj držača** na zidu.



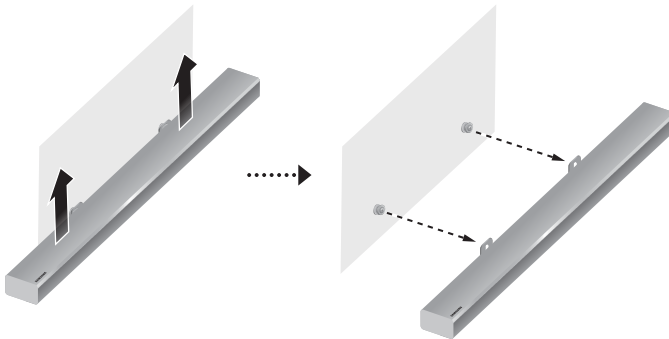
8. Gurnite uređaj Soundbar nadole kako je prikazano ispod da bi **Nosača za montažu na zid** bili bezbedno pričvršćeni na **Zavrtnj držača**.



- Gurnite **Nosača za montažu na zid** nadole sa donje strane da biste ih montirali na **Zavrtnj držača**.

## SKIDANJE UREĐAJA SOUNDBAR SA ZIDA

1. Da biste odvojili uređaj Soundbar od zidnog nosača, pritisnite ga u smeru strelice.



- Ne vešajte ništa na instalirani uređaj i izbegavajte da uređaj udarate ili ispuštate.
- Obezbedite da uređaj bude dobro pričvršćen za zid da ne bi pao. Ako uređaj padne, može doći do povrede ili oštećivanja proizvoda.
- Kada se uređaj instalira na zid, pazite da dete ne povuče neki od spojnih kablova, jer to može dovesti do pada uređaja.
- Za optimalno obavljanje zidne instalacije, montirajte sistem zvučnika najmanje 5 cm ispod televizora, ako je televizor montiran na zid.
- Radi sopstvene bezbednosti, ukoliko uređaj montirate na zid, montirajte ga na bezbednu i ravnu površinu sa koje verovatno neće otpasti.

# POVEZIVANJE SABVUFERA




- Ne priključujte kabl za napajanje ovog proizvoda ili vašeg TV uređaja na zidnu utičnicu sve dok se ne izvrše sva povezivanja između komponenti.
- Pre nego što pomerite ili instalirate ovaj proizvod, proverite da li je isključeno napajanje i iskopčajte kabl za napajanje.
- Ako je isključeno napajanje glavnog uređaja, bežični sabvufer će preći u režim mirovanja, a STANDBY LED na zadnjoj strani će postati crven nakon što trepne plavom bojom nekoliko puta.
- Ako koristite uređaj koji koristi istu frekvenciju (2,4GHz) kao i Soundbar uređaj u blizini Soundbar uređaja, smetnje mogu izazvati određeno prekidanje zvuka.
- Maksimalno rastojanje prenosa bežičnog signala između glavnog uređaja i sabvufera je oko 10 m, ali može da se razlikuje u zavisnosti od radnog okruženja. Ako se zid od armiranog betona ili metalni zid nalazi između glavnog uređaja i bežičnog sabvufera, sistem možda neće raditi pošto bežični signal ne može da prođe kroz metal.



- Bežična prijemna antena je ugrađena u bežični sabvufer. Uređaj držite daleko od vode i vlage.
- Da biste ostvarili optimalne performanse slušanja, vodite računa da u oblasti oko lokacije bežičnog sabvufera nema nikakvih prepreka.

## AUTOMATSKO POVEZIVANJE

1. Povežite napajanje sa sabvuferom.
2. Povežite napajanje sa uređajem Soundbar, a zatim pritisnite dugme  na daljinskom upravljaču ili na desnoj strani uređaja Soundbar.
3. Sabvufer će se automatski povezati sa sistemom Soundbar.
4. Kada se automatsko uparivanje završi, plavi indikatori na zadnjoj strani sabvufera će se uključiti.



- Ako je crveni indikator na zadnjoj strani sabvufera uključen ili plavi indikator neprekidno trepće, automatsko uparivanje nije moguće. Ako dođe do ovoga, ručno povežite svaki zvučnik.
- Možete uživati u boljem zvuku sa bežičnog subwoofer zvučnika ako izaberete efekat zvuka. (Pogledajte stranu 9.)
- Važno: Pre nego što počnete, stavite baterije u daljinski upravljač. Uputstva se nalaze na str. 12.



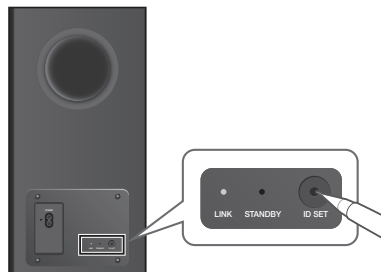
Zadnja strana  
sabvufera

## RUČNO POVEZIVANJE SABVUFERA AKO AUTOMATSKO POVEZIVANJE NE USPE

### ► Pre nego što počnete

- Vodite računa da sistem Soundbar i sabvufer budu priključeni.
- Proverite da li je uređaj Soundbar uključen.

1. Pritisnite i držite dugme **ID SET** na zadnjoj strani sabvufera barem 5 sekundi. Crveni indikator na zadnjoj strani sabvufera će se isključiti, a plavi indikator će treptati.



Zadnja strana  
sabvufera

2. Isključite uređaj Soundbar.

## POVEZIVANJA


3. Pritisnite i držite dugme **VOL** na daljinskom upravljaču barem 5 sekundi dok je uređaj Soundbar isključen (ISKLJUČENO).



4. Na ekranu uređaja Soundbar će se nakratko prikazati poruka „ID SET“, koja će zatim nestati.



**Desna strana uređaja  
Soundbar**

5. Kada plavi indikator na subvuferu počne da treperi, uključite napajanje pritiskom na dugme  na desnoj strani glavnog uređaja ili na daljinskom upravljaču.
6. Kada se veza uspešno uspostavi, plavi indikator na zadnjoj strani subvufera će se uključiti bez treptanja.



- Ako postupak priključivanja ne uspe, plavi indikator će neprekidno da treperi. Pređite na korak 1 i počnite ponovo.

## STATUS LED INDIKATORSKE LAMPICE NA NISKOTONCU

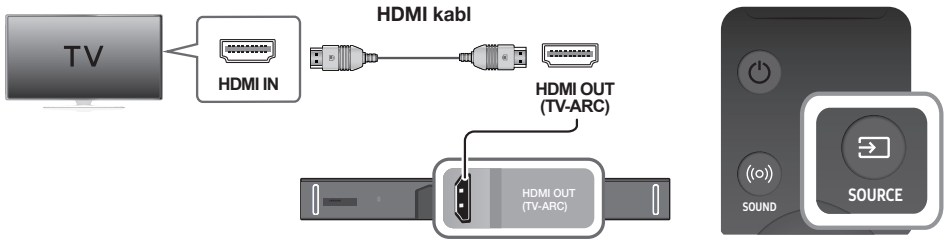
LED	Status	Opis	Razrešenje
Crvena	Uključena	Stanje pripravnosti (sa glavnom jedinicom uređaja Soundbar isključenom)	Proverite napajanje glavne jedinice uređaja Soundbar
		Veza nije uspostavljena	Povežite ponovo (pogledajte uputstva za ručno povezivanje u korisničkom uputstvu)
Plava	Uključena	Uspešno povezano (normalan rad)	-
	Treperi	Stanje pripravnosti (sa glavnom jedinicom uređaja Soundbar isključenom)	Proverite napajanje glavne jedinice uređaja Soundbar
		Veza nije uspostavljena	Povežite ponovo (pogledajte uputstva za ručno povezivanje u korisničkom uputstvu)
Crvena i plava	Treperi	Kvar	Obratite se korisničkom centru.


# POVEZIVANJE SA TV UREĐAJEM



- Važno: pre nego što počnete, stavite baterije u daljinski upravljač. Uputstva se nalaze na str. 12.

## POVEZIVANJE SA TV UREĐAJEM POMOĆU HDMI (DIGITALNOG) KABLA

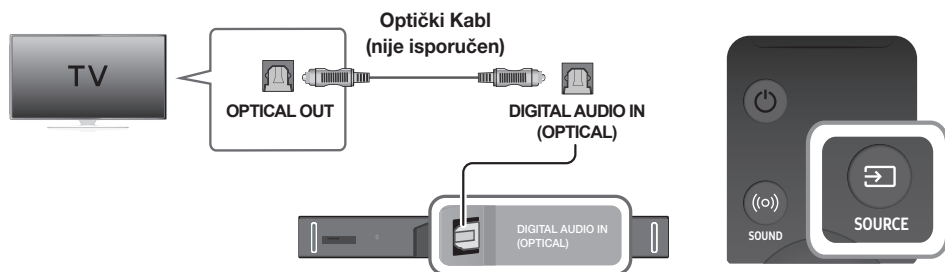



1. Povežite HDMI kabl iz **HDMI OUT (TV-ARC)** konektora na poleđini proizvoda do HDMI IN konektora na televizoru.
2. Pritisnite dugme  na desnoj strani uređaja Soundbar ili dugme **SOURCE** na daljinskom upravljaču da biste izabrali režim **D.IN.**



- HDMI je interfejs koji omogućava digitalan prenos video i audio podataka preko samo jednog konektora.
- Ako na TV uređaju postoji ARC priključak, povežite HDMI kabl na HDMI IN (ARC) priključak.
- Preporučuje se korišćenje HDMI kabla bez jezgra, ukoliko je to moguće. Ako se koristi HDMI kabl sa jezgrom, koristite kabl čiji je prečnik manji od 14 mm.
- Funkcija Anynet+ mora da bude uključena.
- Ova funkcija nije na raspolaganju ako HDMI kabl ne podržava ARC.


## POVEZIVANJE SA TELEVIZOROM POMOĆU DIGITALNOG OPTIČKOG KABLA



1. Povežite konektor **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (audio) na uređaju Soundbar sa konektorom OPTICAL OUT na televizoru koristeći digitalni optički kabl (nije isporučen).
2. Pritisnite dugme  na desnoj strani uređaja Soundbar ili dugme **SOURCE** na daljinskom upravljaču da biste izabrali režim **D.IN.**

### ► Auto Power Link

Ako ste glavni uređaj povezali sa televizorom pomoću digitalnog optičkog kabla, podesite funkciju automatskog uključivanja na UKLJUČENO da bi se Soundbar uređaj automatski uključio kada uključite televizor.

1. Povežite uređaj Soundbar sa televizorom koristeći digitalni optički kabl. (nije isporučen)
2. Pritisnite dugme  na desnoj strani uređaja Soundbar ili dugme **SOURCE** na daljinskom upravljaču da biste izabrali režim **D.IN.**
3. Pritisnite dugme **Nalevo** na daljinskom upravljaču 5 sekundi da biste uključili ili isključili funkciju Auto Power Link.



- Funkcija Auto Power Link podrazumevano je podešena na ON.
- U zavisnosti od povezanog uređaja, automatsko napajanje možda neće funkcionisati.
- Ova funkcija je dostupna samu u režimu D.IN.

# POVEZIVANJE SA SPOLJNIM UREĐAJIMA

HDMI je standardni digitalni interfejs za povezivanje sa uređajima kao što su televizori, projektori, DVD plejeri, Blu-ray plejleri, dekoderi i slični uređaji.

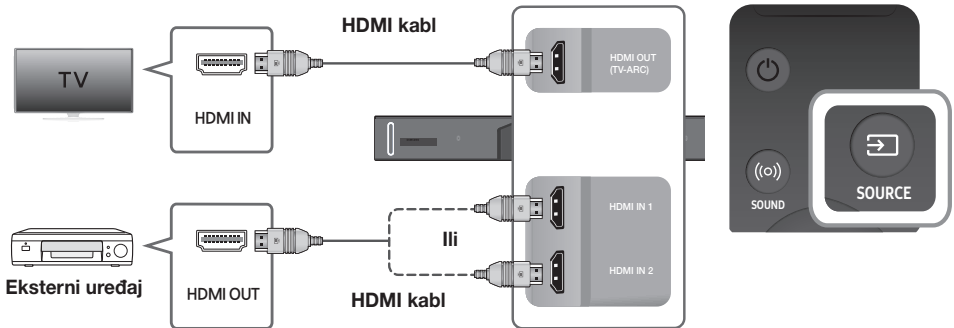
S obzirom da HDMI prenosi digitalni signal najboljeg kvaliteta, možete uživati u vrhunskom video i audio signalu – onako kako je originalno kreiran na digitalnom izvoru.


## POVEZIVANJE UREĐAJA RADI KORIŠĆENJA TEHNOLOGIJE DOLBY ATMOS®

Ovaj proizvod podržava Dolby Atmos®.



- Važno: Tehnologija Dolby Atmos® je dostupna samo u HDMI režimu.



1. Pomoću HDMI kabla povežite konektor **HDMI IN 1** ili **HDMI IN 2** na zadnjem delu proizvoda sa konektorom HDMI OUT na digitalnom uređaju.
2. Pritisnite dugme  na desnoj strani uređaja Soundbar ili dugme **SOURCE** na daljinskom upravljaču da biste izabrali **HDMI1** ili **HDMI2**.
3. Izabrani HDMI režim će biti prikazan na ekranu uređaja Soundbar i emitovaće se zvuk.



- Kada se uključi Dolby Atmos®, plavi LED indikator na desnoj ivici uređaja Soundbar će se uključiti i svetleti.

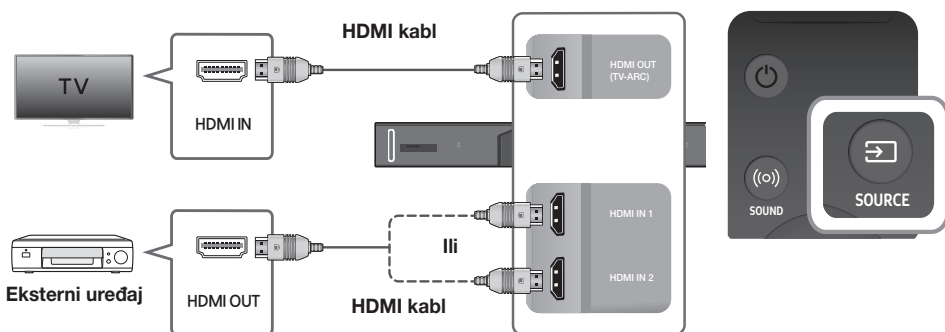
#### 4. Konfigurisanje tehnologije Dolby Atmos® na BD plejeru ili drugom uređaju.


- Proverite opcije audio izlaza pomoću menija sa postavkama na BD plejeru ili drugom uređaju.
- Za bitstream treba da bude izabrana opcija „Bez kodiranja“ u opcijama audio izlaza.  
Na primer, na Samsung plejeru: Meni Početak → Postavke → Zvuk → Digitalni izlaz: Izaberite Bitstream (neobrađen).
- Ako opcije audio izlaza sadrže postavku Sekundarni zvuk, ona treba da bude podešena na Isključeno.



- Dolby Atmos® funkcioniše samo u HDMI režimu. Nije kompatibilan sa drugim izvorima signala.
- Dolby Atmos® funkcioniše samo na 3.1.2 kanalima.
- Vodite računa da sadržaj podržava sistem Dolby Atmos®.

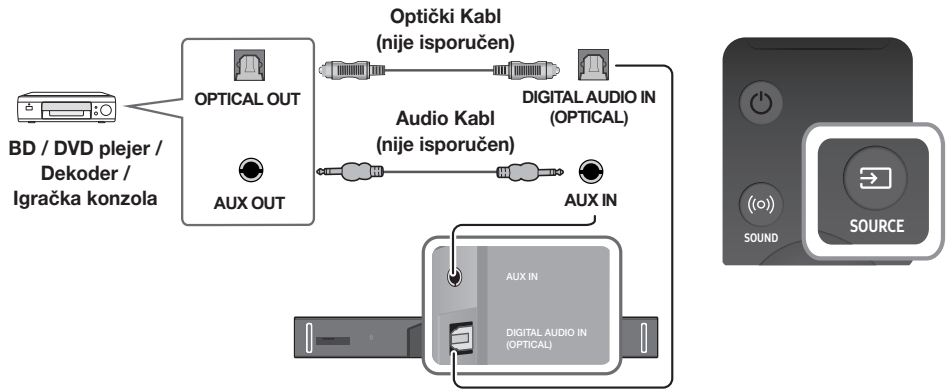
## HDMI KABL




1. Pomoću HDMI kabla povežite konektor **HDMI IN 1** ili **HDMI IN 2** na zadnjem delu proizvoda sa konektorom HDMI OUT na digitalnom uređaju.
2. Pritisnite dugme  na desnoj strani uređaja Soundbar ili dugme **SOURCE** na daljinskom upravljaču da biste izabrali **HDMI1** ili **HDMI2**.
3. Izabrani HDMI režim će biti prikazan na ekranu uređaja Soundbar i emitovaće se zvuk.

## OPTIČKI ILI ANALOGNI AUDIO KABL


Ovaj uređaj se isporučuje sa jednim digitalnim optičkim ulaznim konektorom i jednim analognim audio (AUX) ulaznim konektorom, što vam omogućava da se sa spoljnim uređajima povežete na dva načina.



### ► AUX Kabel

1. Povežite **AUX IN** (audio) na glavnom uređaju sa konektorom AUDIO OUT na izvornom uređaju pomoću audio kablja.
2. Pritisnite dugme  na desnoj strani uređaja Soundbar ili dugme **SOURCE** na daljinskom upravljaču da biste izabrali režim **AUX**.

### ► Optički Kabel

1. Povežite **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (audio) na glavnom uređaju sa konektorom OPTICAL OUT na izvornom uređaju koristeći digitalni optički kabl.
2. Pritisnite dugme  na desnoj strani uređaja Soundbar ili dugme **SOURCE** na daljinskom upravljaču da biste izabrali režim **D.IN**.

# REŽIM ULAZA

Pritisnite dugme  na desnoj strani glavnog uređaja ili dugme **SOURCE** na daljinskom upravljaču da biste izabrali željeni režim.



Desni kraj uređaja Soundbar



Mod ulaza	Displej
Optički digitalni ulaz ARC (HDMI IZLAZ) ulaz	<b>D.IN</b>
AUX ulaz	<b>AUX</b>
HDMI ulaz	<b>HDMI1, HDMI2</b>
BLUETOOTH režim	<b>BT</b>

## FUNKCIJA AUTO POWER DOWN

Uređaj se automatski isključuje u sledećim uslovima:

- Režim D.IN / BT
  - Ako audio signal nije prisutan 5 minuta.
- Režim HDMI1 / HDMI2
  - Ako audio signal nije prisutan 15 minuta.
- AUX Režim
  - Ako AUX kabl nije povezan 5 minuta.
  - Ako nijedan taster nije pritisnut 8 sati kada je povezan AUX kabl. (Funkcija Auto Power Down može biti isključena samo u tom slučaju.)

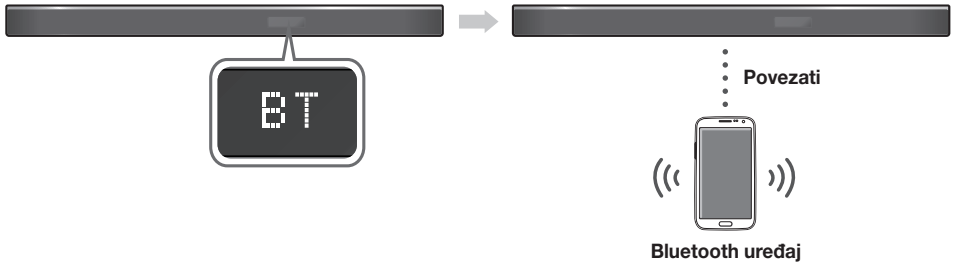
Da biste isključili funkciju Auto Power Down, dok je aktivan režim **AUX**, pritisnite i zadržite 5 sekundi taster **▶II**. Na displeju se pojavljuje tekst **ON - AUTO POWER DOWN / OFF - AUTO POWER DOWN**.



# BLUETOOTH

Možete da povežete uređaj sa funkcijom Bluetooth i Soundbar da biste uživali u bežičnom stereo zvuku!

## POVEZIVANJE SOUNDBAR SISTEMA NA BLUETOOTH UREĐAJ

Proverite da li Bluetooth uređaj podržava Bluetooth kompatibilne stereo slušalice.



1. Pritisnete dugme  na desnoj strani uređaja Soundbar ili dugme **SOURCE** na daljinskom upravljaču da biste izabrali režim **BT**
  - Videćete **BT READY** ili **BT PAIRING** na prednjem ekranu uređaja Soundbar.
2. Izaberite Bluetooth meni na Bluetooth uređaju koji želite da povežete. (pogledajte korisničko uputstvo za Bluetooth uređaj)
3. Izaberite "**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**" sa liste.
  - Kada je Soundbar uređaj povezan sa Bluetooth uređajem, na prednjem displeju će se prikazivati tekst [**Ime Bluetooth uređaja**] → **BT**.
  - Ime uređaja može biti prikazano samo na engleskom jeziku. Donja crta " \_ " će se prikazivati ako ime nije na engleskom jeziku.
  - Ako Bluetooth uređaj nije uspeo da se upari sa uređajem Soundbar, izbiršite prethodni uređaj "**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**" koji pronađe Bluetooth uređaj, pređite u režim **BT PAIRING** pritiskom i zadržavanjem dugmeta  na desnoj strani glavnog uređaja ili dugmeta **SOURCE** na daljinskom upravljaču, a zatim neka Bluetooth uređaj ponovo potraži uređaj Soundbar.
4. Reprodukujte muziku na povezanom uređaju.
  - Možete da slušate muziku koja se reprodukuje na povezanom Bluetooth uređaju preko Soundbar sistema.
  - U **BT** modu, funkcije za Reprodukciju / Pauziranje / Sledeće / Prethodno nisu dostupne. Ipak, ove funkcije su dostupne na Bluetooth uređajima koji podržavaju funkciju AVRCP.



- Ako se prilikom povezivanja Bluetooth uređaja od vas zatraži PIN kod, unesite <0000>.
- Moguće je istovremeno uparivati samo jedan Bluetooth uređaj.
- Bluetooth veza će se prekinuti kada se Soundbar uređaj isključi.
- Soundbar uređaj možda neće obavljati pretraživanje Bluetooth uređaja ili se možda neće pravilno povezivati u sledećim uslovima:
  - Ako Soundbar sistem okružuje jako električno polje.
  - Ako se sa Soundbar sistemom istovremeno uparuje nekoliko Bluetooth uređaja.
  - Ako je Bluetooth uređaj isključen, nije na mestu ili je neispravan.
- Obratite pažnju da uređaji kao što su mikrotalasne pećnice, adapteri za bežičnu LAN vezu, fluorescentna svetla i plinski šporeti koriste isti frekventni opseg kao i Bluetooth uređaj, što može uzrokovati električne smetnje.

- Soundbar uređaj podržava SBC podatke (44,1 kHz, 48 kHz).
- Povežite samo sa Bluetooth uređajem koji podržava A2DP (AV) funkciju.
- Ne možete povezivati Soundbar uređaj na Bluetooth uređaj koji podržava samo funkciju HF (hendsfri).
- Kada uparite Soundbar uređaj sa Bluetooth uređajem, biranjem opcije "**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**" sa liste skeniranih uređaja na Bluetooth uređaju režim Soundbar uređaja će se automatski promeniti u **BT** režim.
  - Dostupno samo ako je Soundbar uređaj naveden na listi uparenih uređaja na Bluetooth uređaju. (Potrebno je da su Bluetooth uređaj i Soundbar uređaj prethodno najmanje jednom uparivani.)
- Soundbar uređaj će se pojaviti na listi traženih uređaja na Bluetooth uređaju kada se na Soundbar uređaju prikazuje tekst **BT PAIRING**.

---

## ODSPAJANJE BLUETOOTH UREĐAJA SA SOUNDBAR SISTEMA

Možete da odspojite Bluetooth uređaj sa Soundbar sistema. Pogledajte korisničko uputstvo za Bluetooth uređaj u vezi instrukcija.

- Soundbar će se odspojiti.
- Kada je Soundbar sistem odspojen sa Bluetooth uređaja, Soundbar sistem će na prednjem displeju prikazati **BT DISCONNECTED**.

## ODSPAJANJE SOUNDBAR SISTEMA SA BLUETOOTH UREĐAJA

Pritisnite dugme **SOURCE** na daljinskom upravljaču ili dugme  na desnoj strani proizvoda da biste prešli sa režima **BT** na drugi režim ili da biste isključili uređaj Soundbar.

- Povezani Bluetooth uređaj će sačekati izvesno vreme na odgovor Soundbar sistema pre nego što prekine vezu. (Vreme raskidanja veze može da se razlikuje, zavisno od Bluetooth uređaja)



- U režimu Bluetooth povezivanja, Bluetooth veza se može izgubiti ako se poveća rastojanje između Soundbar-a i Bluetooth uređaja 10 m.
- Soundbar sistem se automatski isključuje nakon 5 minuta rada u stanju pripravnosti.

---

### ► Više o Bluetooth funkciji

Bluetooth je tehnologija koja omogućava lako međusobno povezivanje Bluetooth-kompatibilnih uređaja putem bežične veze kratkog dometa.

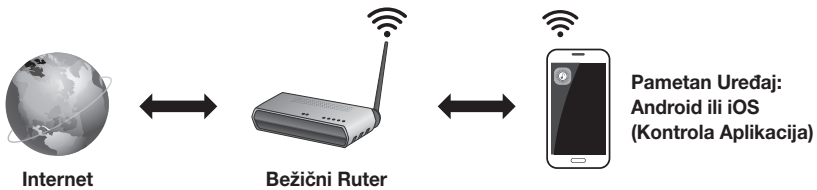
- Bluetooth uređaj može da prouzrokuje šum ili neispravnost, što zavisi od upotrebe, u sledećim slučajevima:
  - Kada je deo tela u kontaktu sa prijemnim / predajnim sistemom Bluetooth uređaja ili Soundbar sistema.
  - Pod uticajem električnih kolebanja zbog prepreka od strane zida, ćoška ili pregrade.
  - Kod izlaganja električnom ometanju od strane uređaja koji koriste isti frekventni opseg, uključujući i medicinsku opremu, mikrotalasne pećnice i bežične LAN mreže.
- Uparite Soundbar sistem sa Bluetooth uređajem uz održavanje malog rastojanja.
- Što je rastojanje između Soundbar sistema i Bluetooth uređaja veće, to je kvalitet lošiji. Ako rastojanje premaši radni domet Bluetooth-a, veza se gubi.
- U područjima sa slabim prijemom, Bluetooth veza možda neće funkcionisati pravilno.
- Bluetooth veza funkcioniše samo u blizini uređaja. Veza će biti automatski prekinuta ako rastojanje bude van ovog dometa. Čak i u ovom opsegu, kvalitet zvuka može da se naruši zbog prepreka kao što su zidovi ili vrata.
- Ovaj bežični uređaj može da izazove električne interferencije tokom rada.

# KORIŠĆENJE APLIKACIJE MULTIROOM

Aplikacija Samsung Multiroom vam omogućava da povežete uređaj Soundbar sa pametnim uređajem, svojom mrežom i Internetom. Kada povežete uređaj Soundbar sa pametnim uređajem sa instaliranom aplikacijom Multiroom, takođe možete bežičnim putem da povežete uređaj Soundbar sa više uređaja sa aplikacijom Samsung Multiroom kako biste preko njih reprodukovali zvuk.

## PRE NEGO ŠTO POČNETE

### ► Osnove Komunikacije



#### Zahtevi:

1. Bežični ruter i pametni uređaj.
2. Bežični ruter treba da bude povezan sa Internetom.
3. Pametan uređaj treba da bude povezan sa ruterom preko Wi-Fi veze.

## INSTALIRANJE APLIKACIJE SAMSUNG MULTIROOM

Da biste koristili uređaj Soundbar pomoću aplikacije Samsung Multiroom, morate da je preuzmete i da je instalirate na pametnom uređaju. Aplikaciju možete da preuzmete iz prodavnica Google Play ili App Store. Kada instalirate aplikaciju Samsung Multiroom, možete preko uređaja Soundbar da reprodukujete muziku koja se nalazi na vašem pametnom uređaju ili drugim povezanim uređajima, kao i onu koju obezbeđuju drugi dobavljači sadržaja ili reprodukuju internet radio-stanice.

### ► Android ili iOS

Preuzmite aplikaciju Samsung Multiroom sa usluga Google Play ili App Store na vašem pametnom uređaju.

\* Pretraga tržišta : Samsung Multiroom

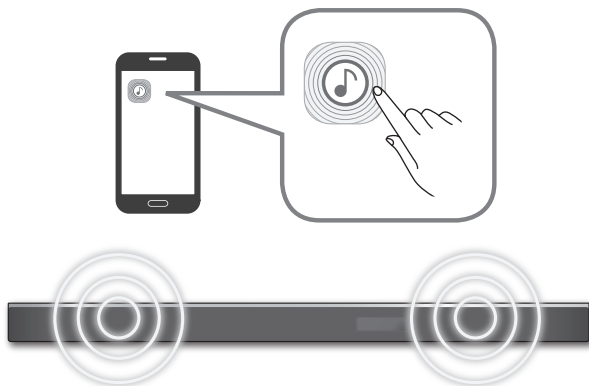


iii



## ► Pokretanje aplikacije Samsung Multiroom

Da biste pokrenuli aplikaciju Samsung Multiroom, kratko dodirnite ikonu aplikacije Multiroom na pametnom uređaju.

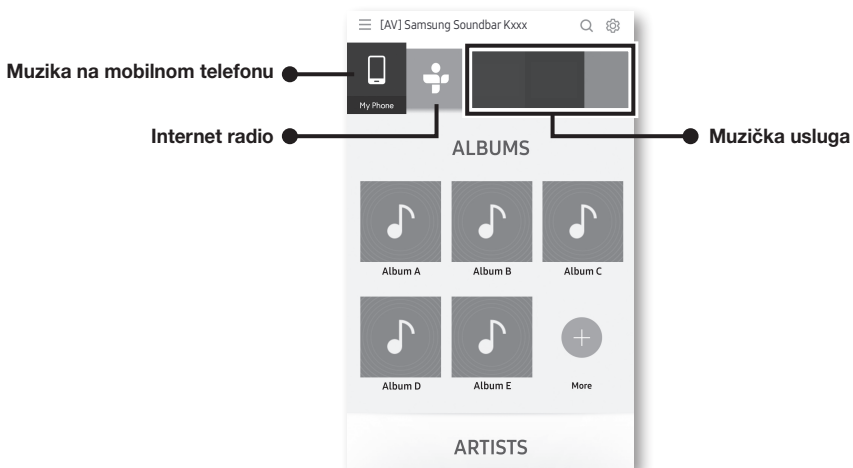


## POVEZIVANJE SOUNDBAR UREĐAJA SA MREŽOM

Na vašem pametnom uređaju izaberite aplikaciju Samsung Multiroom. Pratite uputstva na ekranu vašeg pametnog uređaja.

Sledeće funkcije možete da koristite sa Samsung Multiroom aplikacijom.

- Možete da uživate u muzičkim datotekama sačuvanim na mobilnom telefonu, različitim izvorima muzike i radio programu na Internetu.



# KORIŠĆENJE FUNKCIJE NETWORK STANDBY ON

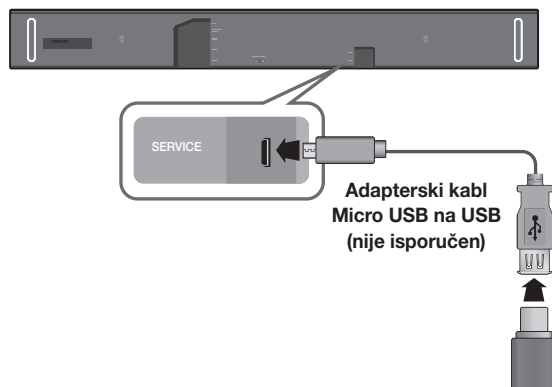
Funkcija Network Standby On postaje dostupna ako je bežična veza između pametnog uređaja i Soundbar uređaja pravilno uspostavljena. Ova funkcija automatski uključuje Soundbar uređaj kada pametan uređaj pokušava da se poveže na Soundbar uređaj preko Bluetooth ili Wi-Fi veze. Ako je Soundbar uređaj uključen preko Bluetooth veze, njegov ulazni mod je automatski postavljen na BT. Da biste uključili uređaj Soundbar koristeći Wi-Fi, morate da instalirate aplikaciju Samsung Multiroom na pametnom uređaju.

1. Povežite pametan uređaj sa Soundbar uređajem.
2. Uključite funkciju Network Standby On pritiskajući taster **LEVEL** na daljinskom upravljaču Soundbar uređaja duže od 5 sekundi. Funkciju možete da isključite ako ponovo pritisnete taster **LEVEL** duže od 5 sekundi.



- Funkcija Network Standby On dostupna je samo ako se uređaj Soundbar nalazi na listi uparenih uređaja u pametnom telefonu. (Pametni uređaj i uređaj Soundbar moraju prethodno da se upare bar jedanput.)
- Soundbar uređaj će se pojaviti na listi traženih uređaja na pametnom uređaju kada se na Soundbar uređaju prikazuje tekst [BT READY] ili [WiFi READY].
- Ako funkcija Network Standby On ne radi
  - Funkcija Network Standby On podešena je na Isključeno. Podesite je na UKLJUČENO.
- Wi-Fi veza sa Soundbar uređajem će se prekinuti ako se njegov kabl za napajanje odspoji ili prekine napajanje strujom. Uključite i ponovo povežite Soundbar uređaj.

# AŽURIRANJE SOFTVERA



## AŽURIRANJE PREKO USB PRIKLJUČKA

Samsung će možda ubuduće nuditi ažuriranja za fabrički softver za Soundbar sistem.

Ako se ažuriranje ponudi, fabrički softver možete ažurirati povezivanjem USB uređaja sa pohranjenom ispravkom fabričkog softvera na USB priključak vašeg Soundbar uređaja.

U slučaju da postoji više datoteka za ažuriranje, morate ih pojedinačno preneti na USB uređaj i koristiti ih za pojedinačno ažuriranje fabričkog softvera.

Posetite [Samsung.com](http://Samsung.com) ili pozovite Samsung centar za korisnike da biste dobili više informacija o preuzimanju datoteka za ažuriranje.

### ► Postupak ažuriranja

1. Na kraj Micro USB konektora uređaja Soundbar priključite adapterski kabl Micro USB na USB koji na jednom kraju ima muški USB 2.0 Micro USB utikač (Type B), a na drugom standardni ženski 2.0 USB konektor (Type A).



- Adapterski kabl Micro USB na USB se prodaje odvojeno. Da biste ga nabavili, obratite se servisnom centru ili korisničkoj službi kompanije Samsung.

2. Sledite korake navedene ispod da biste preuzeli softver za proizvod:

Idite na Samsung veb lokaciju na ([samsung.com/sec](http://samsung.com/sec)) → pretražite naziv modela – izaberite opciju za korisničku podršku (naziv opcije može da se promeni)

3. Sačuvajte preuzeti softver na USB memoriju i odaberite opciju „Izdvoji u direktorijum pod nazivom“ kako biste raspakovali direktorijum.
4. Isključite uređaj Soundbar i povežite USB memorijski uređaj koji sadrži softversku ispravku sa ženskim portom na kابلu mikro USB adaptera.
5. Uključite uređaj Soundbar. U roku od 3 minuta, prikazuje se **UPDATE** i počinje ažuriranje.
6. Po završetku ažuriranja, uređaj Soundbar će se isključiti i ponovo uključiti.



- Ako je ulazni izvor promenjen nakon ažuriranja ili ponovnog povezivanja kabla za napajanje, promenite ulazni izvor na TV ili željeni izvor.

## ► Ako se ne prikaže tekst UPDATE

1. Isključite Soundbar uređaj, povežite USB uređaj za skladištenje koji sadrži datoteke za ažuriranje na USB priključak Soundbar uređaja.
2. Isključite i ponovo priključite kabl za napajanje i uključite uređaj.



- Umetnite USB uređaj na kome se nalazi ispravka fabričkog softvera u USB priključak na glavnom uređaju.
- Ažuriranje fabričkog softvera možda neće pravilno raditi ako se audio datoteke koje podržava Soundbar uređaj nalaze na USB uređaju za skladištenje.
- Nemojte isključivati napajanje ili vaditi USB uređaj dok je ažuriranje u toku. Glavni uređaj se automatski isključuje po završetku ažuriranja fabričkog softvera.
- Kada se ažuriranje završi, u Soundbar-u se pokreće korisničko podešavanje. Preporučujemo vam da zapišete svoja podešavanja tako da ih lako možete ponovo postaviti nakon ažuriranja. Obratite pažnju da se ažuriranjem fabričkog softvera resetuje i veza sa subwoofer zvučnikom. Ako se veza sa subwoofer zvučnikom ne uspostavi ponovo automatski nakon ažuriranja, pogledajte stranu 18. Ako ažuriranje softvera ne uspe, proverite da li je možda USB memorijski uređaj neispravan.
- Korisnici operativnog sistema Mac OS bi trebalo da koriste MS-DOS (FAT) za USB format.
- U zavisnosti od proizvođača, neki USB memorijski uređaji možda neće biti podržani.

## AUTOMATSKO AŽURIRANJE

Čak i kada je Soundbar uređaj isključen, Soundbar uređaj automatski proverava najnovije verzije softvera i nastavlja sa ažuriranjem ako je povezan sa Internetom.



- Soundbar uređaj je konfigurisan da podrazumevano pokreće automatsko ažuriranje.
- Soundbar uređaj mora da bude povezan na Internet da bi koristio funkciju automatskog ažuriranja.
- Wi-Fi veza sa Soundbar uređajem će se prekinuti ako se njegov kabl za napajanje odspoji ili prekine napajanje strujom. Ako je napajanje isključeno, uključite uređaj Soundbar i ponovo ga priključite.

# REŠAVANJE PROBLEMA

Pre nego što se obratite servisu, proverite sledeće.

## Uređaj neće da se uključi.

- |   |                                      |
|---|--------------------------------------|
| • Da li je mrežni kabl priključen u utičnicu? | → Utaknite mrežni utikač u utičnicu. |
|---|--------------------------------------|

## Funkcija ne radi kad se pritisne taster.

- |  |  |
|--|--|
| • Da li u vazduhu postoji statički elektricitet? | → Izvucite mrežni utikač i ponovo ga utaknite. |
|--|--|

## Zvuk se ne čuje.

- |  |   |
|--|---|
| • Da li je uključena funkcija isključivanja zvuka? | → Pritisnite taster <b>VOL</b> da otkazete tu funkciju. |
| • Da li je jačina zvuka podešena na minimum?       | → Podesite jačinu zvuka.                                |

## Daljinski upravljač ne radi.

- |   |                                       |
|---|---------------------------------------|
| • Da li su baterije istrošene?  | → Baterije zamenite novim baterijama. |
| • Da li je rastojanje između daljinskog upravljača i glavnog uređaja preveliko? | → Približite se uređaju.              |

## Crveni LED indikator na subwoofer zvučniku treperi i subwoofer zvučnik ne stvara zvuk.

- |  |   |
|--|---|
| • Vaš proizvod možda nije povezan sa glavnim kućištem proizvoda. | → Pokušajte da ponovo povežete subwoofer zvučnik. (Pogledajte stranu 18.) |
|--|---|

## Subwoofer zvučnik zuji i primetno vibrira.

- |   |  |
|---|--|
| • Pokušajte da podesite vibraciju subwoofer zvučnika. | → Pritisnite dugme <b>WOOFER</b> na daljinskom upravljaču nagore ili nadole da biste prilagodili njegovu vrednost (između -12, -6 i +6). |
|---|--|

## SPECIFIKACIJE

OPŠTE	Težina	Glavni uređaj Soundbar	6,7 kg	
		Subwoofer (PS-KW1-4)	9,6 kg	
	Dimenzije (Š x V x D)	Glavni uređaj Soundbar	1210,2 x 81,7 x 131,4 mm	
		Subwoofer (PS-KW1-4)	203,9 x 399,0 x 414,3 mm	
	Opseg radne temperature		+5 °C do +35 °C	
	Radni opseg vlažnosti vazduha		10 % do 75 %	
HDMI	Video	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0		
POJAČALO	Nominalna izlazna snaga	Glavni uređaj Soundbar	18W x 11, 4 OHM, THD ≤ 10%	
		Subwoofer (PS-KW1-4)	162W, 3 OHM, THD ≤ 10%	
Formati čija je reprodukcija podržana			LPCM 2ch, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS	
Izlazna snaga bežičnog uređaja	BT maks. snaga predajnika		100 mW pri 2,4 GHz – 2,4835 GHz	
	Wi-Fi maks. snaga predajnika		100 mW pri 2,4 GHz – 2,4835 GHz, 5,15 GHz – 5,35 GHz i 5,47 GHz – 5,725 GHz	
	SRD maks. snaga predajnika		25mW pri 2405,35MHz – 2477,35MHz	

\* Dizajn, specifikacije i ekran „Aplikacija“ su podložni izmenama bez prethodnog obaveštavanja.

\* Nominalne specifikacije

- Samsung Electronics Co., Ltd zadržava pravo da promeni specifikacije bez prethodne najave.
- Težina i dimenzije su približne.
- Više informacija u vezi sa napajanjem i potrošnjom energije potražite na nalepnici na proizvodu. (Oznaka : Donji deo glavnog uređaja)

※ **Oprez : Proizvod će se automatski restartovati ako uključite/isključite Wi-Fi/Ethernet.**

Ukupna potrošnja energije u režimu pripravnosti (W) (Svi mrežni portovi su u stanju „UKLJUČENO“)		5,8W
Wi-Fi/Ethernet	Metod deaktivacije porta	Pritisnite i zadržite dugme <b>Wi-Fi SETUP</b> na proizvodu 30 sekundi da biste uključili/isključili Wi-Fi/Ethernet.
Bluetooth	Metod deaktivacije porta	Pritisnite i zadržite dugme <b>SPK ADD</b> na proizvodu 30 sekundi da biste uključili/isključili Bluetooth.

### ※ Obaveštenje o licenci otvorenog izvornog koda

Za dodatne informacije o otvorenim izvornim kodovima korišćenim u ovom proizvodu posetite veb lokaciju:  
<http://opensource.samsung.com>

### ※ Spotify Licenca

- Softver Spotify je predmet licenci nezavisnih proizvođača koje možete pronaći ovde : [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- Za dodatne informacije o funkciji Spotify Connect posetite [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect)

## LICENCA



**DOLBY**  
ATMOS

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



**dts**<sup>®</sup>  
Digital Surround

For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- Ovim putem Samsung Electronics izjavljuje da je ova oprema u skladu sa direktivom 2014/53/EU. Kompletan sadržaj EU deklaracije o usaglašenosti je dostupan na sledećoj internet adresi: <http://www.samsung.com>; idite na Podrška > Pretraga podrške za proizvode i unesite naziv modela. Ova oprema se može koristiti u svim EU zemljama. Funkcija WLAN (Wi-Fi ili SRD) ove opreme sa opsegom od 5GHz može se koristiti samo u zatvorenom prostoru.



## Kontaktirajte SAMSUNG WORLD WIDE

Ako imate bilo kakva pitanja ili komentare u vezi Samsung proizvoda, molimo da kontaktirate SAMSUNG centar za podršku kupcima.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/uk/support
IRELAND (EIRE)	0818 717100	www.samsung.com/ie/support
GERMANY	06196 77 555 77	www.samsung.com/de/support
FRANCE	01 48 63 00 00	www.samsung.com/fr/support
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	www.samsung.com/it/support
SPAIN	0034902172678	www.samsung.com/es/support
PORTUGAL	808 207 267	www.samsung.com/pt/support
LUXEMBURG	261 03 710	www.samsung.com/be_fr/support
NETHERLANDS	088 90 90 100	www.samsung.com/nl/support
BELGIUM	02-201-24-18	www.samsung.com/be/support (Dutch) www.samsung.com/be_fr/support (French)
NORWAY	815 56480	www.samsung.com/no/support
DENMARK	707 019 70	www.samsung.com/dk/support
FINLAND	030-6227 515	www.samsung.com/fi/support
SWEDEN	0771 726 786	www.samsung.com/se/support
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt połączenia według taryfy operatora)	http://www.samsung.com/pl/support/
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	www.samsung.com/hu/support
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	www.samsung.com/at/support

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	www.samsung.com/ch/support (German) www.samsung.com/ch_fr/support (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	www.samsung.com/cz/support
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	www.samsung.com/sk/support
CROATIA	072 726 786	www.samsung.com/hr/support
BOSNIA	055 233 999	www.samsung.com/support
MONTENEGRO	020 405 888	www.samsung.com/support
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	www.samsung.com/si/support
SERBIA	011 321 6899	www.samsung.com/rs/support
ALBANIA	045 620 202	www.samsung.com/al/support
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31 , безплатна телефонна линија	www.samsung.com/bg/support
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	www.samsung.com/ro/support
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	www.samsung.com/gr/support
LITHUANIA	8-800-77777	www.samsung.com/lt/support
LATVIA	8000-7267	www.samsung.com/lv/support
ESTONIA	800-7267	www.samsung.com/ee/support



**[Ispravno odlaganje baterija za ovaj uređaj]**

### (Primenjuje su u zemljama sa odvojenim sistemima za prikupljanje otpada)

Ova oznaka na bateriji, priručniku ili na pakovanju znači da baterija u ovom proizvodu ne sme da se odloži sa ostalim otpadom iz domaćinstva, kada prestane da radi. Tamo gde postoje sledeće oznake hemijskih elemenata Hg, Cd ili Pb, to označava da baterija sadrži živo, kadmijum ili olovo u količinama iznad nivoa dozvoljenog prema direktivi EC Directive 2006/66.

Ukoliko se baterije ne odlože na pravilan način, ove supstance mogu biti štetne po zdravlje ili po životnu okolinu.

Da biste zaštitili prirodna bogatstva i da biste promovisali ponovnu upotrebu recikliranog materijala, odvojite baterije od ostalog otpada i reciklirajte ih pomoću svog lokalnog sistema za reciklažu baterija.



**Pravilno odlaganje ovog proizvoda  
(Odlaganje električne i elektronske opreme)**

### (Primenjuje su u zemljama sa odvojenim sistemima za prikupljanje otpada)

Ovo obeležje na proizvodu, dodaci ili dokumentacija označavaju to da proizvod i njegovi elektronski dodaci (npr. punjač, slušalice, USB kabl) ne bi smeli da se odlažu zajedno sa ostalim otpadom iz domaćinstva, kada im istekne vek trajanja. Da biste sprečili moguće ugrožavanje čovekove okoline ili ljudskog zdravlja usled nekontrolisanog odlaganja, odvojite ove proizvode od ostalog otpada i odgovorno ga reciklirajte kako biste promovisali trajnu ponovnu upotrebu materijalnih resursa.

Ključni korisnici treba da se obrate prodavcu kod koga su kupili ovaj proizvod ili lokalnoj državnoj ustanovi kako bi se upoznali sa detaljima o mestu i načinu na koji mogu da izvrše recikliranje ovih proizvoda koje će biti bezbedno po čovekovu okolinu.

Poslovni korisnici treba da se obrate dobavljaču i provere uslove i odredbe ugovora o kupovini. Ovaj proizvod i njegovi elektronski dodaci prilikom odlaganja ne treba da se mešaju sa ostalim komercijalnim otpadom.

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# Návod na použitie

## Predstavte si možnosti

Ďakujeme vám za zakúpenie výrobku Samsung.

Zaregistrujte svoj výrobok na





[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)





a získajte kompletnejšie služby.

# BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE

## BEZPEČNOSTNÉ VAROVANIA

ABY STE PREDÍŠLI RIZIKU VZNIKU POŽIARU A RIZIKU ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM, NEODSTRAŇUJTE PREDNÝ (ANI ZADNÝ) KRYT.  
ZARIADENIE SA NEPOKÚŠAJTE SVOJOPOMOCNE OPRAVOVAŤ. OPRAVY PRENECHAJTE KVALIFIKOVANÉMU SERVISNÉMU PRACOVNÍKOVÍ.

 <div style="text-align: center;"> <p><b>UPOZORNENIE</b></p> <p><b>RIZIKO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM. NEOTVÁRAJTE!</b></p> </div> 		Tento symbol označuje, že vo vnútri je vysoké napätie. Akýkoľvek kontakt s vnútornými súčasťami tohto produktu je nebezpečný.
		Tento symbol znamená, že k produktu je priložená dôležitá literatúra o prevádzke a údržbe.

	Produkt triedy II: Tento symbol znamená, že sa nevyžaduje ochranné elektrické uzemnenie.
	Sieťové napätie (AC): Tento symbol znamená, že menovité napätie je označené symbolom Sieťové napätie (AC).
	Striedavé napätie (DC): Tento symbol znamená, že menovité napätie je označené symbolom Striedavé napätie (DC).
	Upozornenie, pred používaním si naštudujte pokyny: Tento symbol inštruuje používateľa, aby si naštudoval ďalšie bezpečnostné pokyny v používateľskej príručke.

**VÝSTRAHA:** Aby ste predišli riziku vzniku požiaru a riziku úrazu elektrickým prúdom, nevystavujte zariadenie dažďu ani vlhkosti.

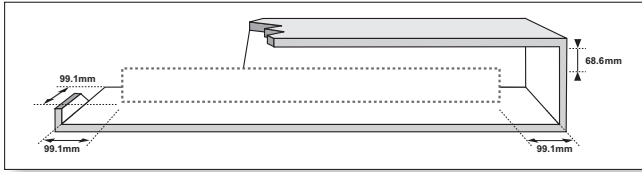
**UPOZORNENIE :** ABY STE PREDÍŠLI ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM, ÚPLNE ZASUŇTE KONCOVKU SIEŤOVEJ ŠNÚRY DO ELEKTRICKEJ ZÁSUVKY.

- Toto zariadenie musí byť pripojené k striedavému napätiu s ochranným uzemňovacím vodičom.
- Pre odpojenie zariadenia od elektrickej siete musíte najskôr vytiahnuť koncovku z elektrickej zásuvky, aby s ňou bolo možné manipulovať.

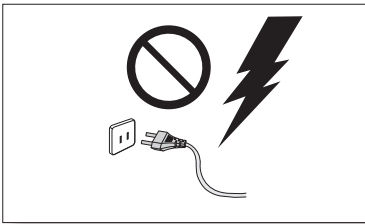
### UPOZORNENIE

- Tento prístroj nevystavuje pádu ani obliatiu. Na prístroj neumiestňujte predmety naplnené tekutinami, ako sú napríklad vázy.
- Ak chcete tento prístroj úplne vypnúť, musíte zo zásuvky vytiahnuť sieťovú zástrčku. Preto musí byť sieťová zástrčka ľahko a kedykoľvek prístupná.

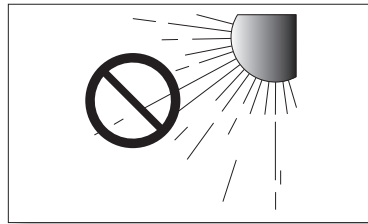
## BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA



Ubezpečte sa, že napätie u vás doma vyhovuje napätíu, ktoré je uvedené na identifikačnom štítku na zadnej strane vášho produktu. Produkt nainštalujte horizontálne na vhodnú základňu (nábytok), s dostatočným priestorom pre ventiláciu 7 – 10 cm. Ubezpečte sa, že ventiláčne otvory nie sú prikryté. Jednotku neumiestňujte na zosilňovače, ani na iné zariadenie, ktoré sa počas prevádzky zohreje. Táto jednotka je určená na nepretržité používanie. Ak chcete zariadenie úplne vypnúť, odpojte sieťovú zástrčku zo sieťovej zásuvky na stene. Odpojte zariadenie, ak ho po dlhší čas nebudete používať.

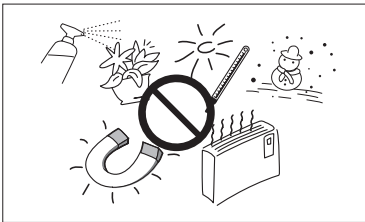


Počas búrky odpojte zástrčku od zásuvky. Vrcholové napätie by kvôli bleskom mohlo poškodiť zariadenie.

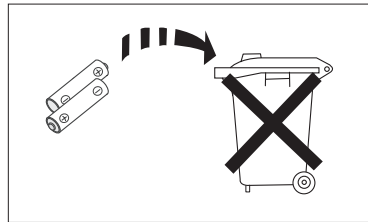


Jednotku nevystavujte priamemu slnečnému žiareniu ani iným zdrojom tepla.

Mohlo by to spôsobiť prehriatie a poruchu zariadenia.



Produkt chráňte pred vlhkosťou (napr. vázy), nadmerným teplom (napr. kozubky) a taktiež pred zariadeniami, ktoré produkujú silné magnetické alebo elektrické polia. Ak má jednotka poruchu, odpojte napájací kábel od zásuvky. Výrobok nie je určený na priemyselné použitie. Tento výrobok používajte iba na osobné účely. Ak výrobok alebo disk uskladňujete na miestach s nízkymi teplotami, môže sa vyskytnúť kondenzácia. Pri prenose jednotky cez zimu počkajte pred použitím približne 2 hodiny, kým jednotka nedosiahne izbovú teplotu.



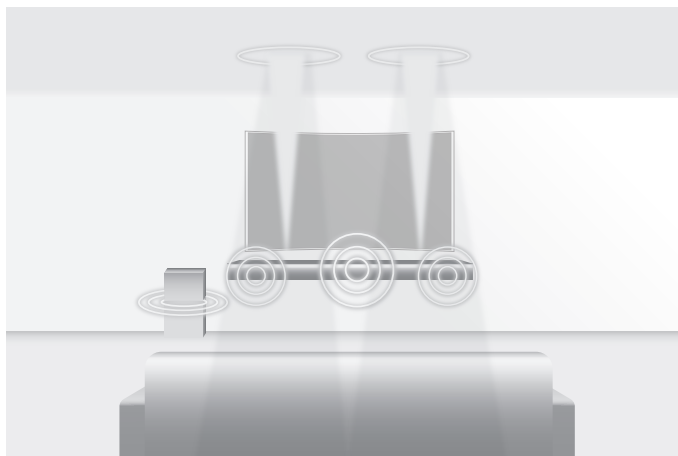
Batéria používaná s týmto zariadením obsahuje chemikálie, ktoré sú škodlivé pre životné prostredie. Batérie nevyhadzujte s domácim odpadom.

Batérie nelikvidujte v ohni. Batérie neskratujte, nerozoberajte alebo neprehrievajte. V prípade nesprávnej výmeny batérií hrozí riziko výbuchu.

Vymeňte len za rovnaký alebo ekvivalentný typ.

# DOLBY ATMOS®

Tento produkt podporuje technológiu Dolby Atmos®.



## \* Čo je to Dolby Atmos®?

Technológia Atmos rozširuje existujúce 5.1-kanálové systémy priestorového zvuku o reproduktor umiestnený nad poslucháčom. Poslucháča tak zvuk úplne obklopuje zo všetkých strán, aby mu ponúkol podmanivý, bohatý, detailný a hlboký zážitok vo vysokom rozlíšení. Informácie o tom, ako systém zapojiť, nájdete na strane 23.

# OBSAH

## 2 ZAČÍNAME

- 2 Bezpečnostné informácie
- 4 Dolby Atmos®
- 6 Čo je súčasťou

## 7 POPIS

- 7 Predný panel a panel na pravej strane
- 8 Spodný panel
- 9 Diaľkový ovládač

## 14 INŠTALÁCIA

- 14 Inštalácia zariadenia Soundbar
- 14 Inštalácia stenovej montážnej súpravy
- 17 Demontáž zariadenia Soundbar zo steny

## 18 PRIPOJENIA

- 18 Pripojenie subwoofera
- 21 Pripojenie k televízoru
- 21 Pripojenia s TV pomocou kábla HDMI (digitálneho)
- 22 Pripojenie k TV pomocou digitálneho optického kábla
- 23 Pripojenie k externým zariadeniam
- 23 Pripojenie zariadení na používanie technológie Dolby Atmos®
- 24 Kábel HDMI
- 25 Optický alebo analógový zvukový kábel

## 26 FUNKCIE

- 26 Režim vstupu
- 27 Bluetooth
- 29 Používanie aplikácie Multiroom
- 31 Používanie funkcie Network Standby On
- 32 Aktualizácia softvéru

## 34 RIEŠENIE PROBLÉMOV

- 34 Riešenie problémov

## 35 DODATOK

- 35 Technické údaje



- Snímky a obrázky v tejto používateľskej príručke vám poskytujeme len ako referenciu, pričom sa môžu líšiť od skutočného vzhľadu produktu.
- Môže vám byť účtovaný správny poplatok, ak
  - (a) je na základe vašej požiadavky privolaný technik a vo výrobku nie je závrata (t.j. keď ste si neprečítali túto používateľskú príručku),
  - (b) prinesiete zariadenie do opravárenského strediska a produkt nevykazuje žiadnu chybu (t.j. v prípadoch, kde ste si neprečítali túto používateľskú príručku).
- Výšku daného správneho poplatku vám oznámime skôr, ako sa vykoná akákoľvek obhliadka v práci alebo domácnosti.

# ČO JE SÚČASŤOU



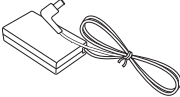






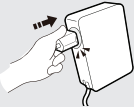
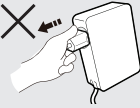
## PRED PREČÍTANÍM SI TOHTO NÁV ODU NA POUŽITIE

Pred prečítaním návodu na obsluhu si pozrite nasledujúce podmienky.

### ► Ikony, ktoré sú v tomto návode na použitie použité

Ikona	Pojem	Definícia
	<b>Upozornenie</b>	Označuje situáciu, pri ktorej funkcia nefunguje alebo sa nastavenia môžu zrušiť.
	<b>Poznámka</b>	Špecifikuje rady alebo pokyny na príslušnej strane, ktoré vám pomôžu pri obsluhu danej funkcie.

Skontrolujte nižšie uvedené príslušenstvo, ktoré je súčasťou dodávky.

			
<b>Diaľkové ovládanie/ Batérie (Veľkosť AA)</b>	<b>Napájací kábel</b>	<b>Sieťový adaptér (pre hlavnú jednotku)</b>	<b>Kábel HDMI</b>
			
<b>Inštalčná pomôcka na montáž na stenu</b>	<b>Skrutka držiaka : 2 ks</b>	<b>Skrutka : 2 ks</b>	<b>Konzoly nástenného držiaka : 2 ks</b>
	 <p>Pripojte Sieťovú zástrčku k adaptéru, pričom by sa mali počuť „cvaknutie“, ktoré potvrdzuje ich spoľahlivé pripojenie.</p>		
<b>Sieťová zástrčka</b> (v závislosti od krajiny a modelu)	 <p>Sieťovú zástrčku neodpájajte od adaptéra (po pripojení sa nebude demontovať).</p>		



- Vzhľad príslušenstva sa môže mierne odlišovať od vyššie uvedených obrázkov.
- V závislosti od oblasti sa vzhľad Sieťovej zástrčky môže líšiť alebo sa môže dodávať v integrovanom vyhotovení spolu s adaptérom.

# PREDNÝ PANEL A PANEL NA PRAVEJ STRANE

## 1 Tlačidlo + / - (Hlasitosť)

Ovláda úroveň hlasitosti.

Na displeji predného panela sa zobrazí číselná hodnota úrovne hlasitosti.

## 2 Tlačidlo (Zdroj)

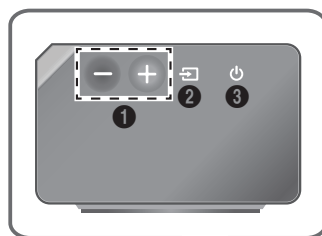
Vyberá vstup D.IN, AUX, HDMI1, HDMI2, BT.

- Ak chcete zapnúť režim **BT PAIRING**, v režime BT stlačte a podržte toto tlačidlo.

## 3 Tlačidlo (Napájanie)

Zapína a vypína systém pre Soundbar.

Pravá strana



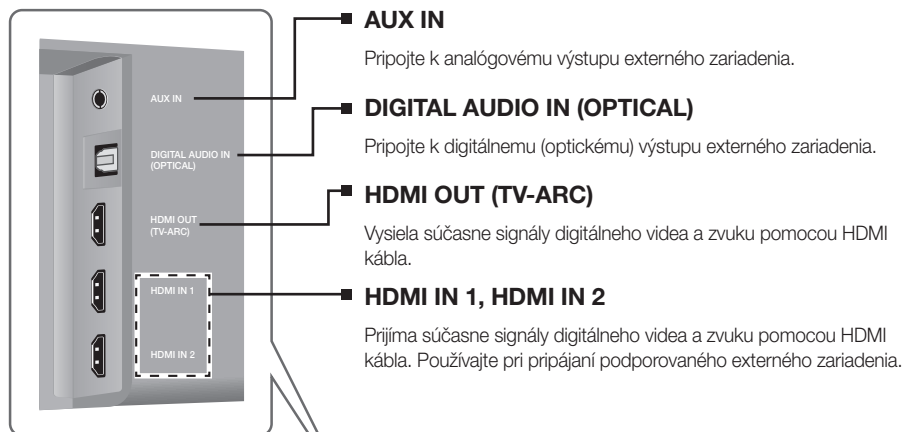
Displej

Zobrazuje aktuálny režim.



- Keď zapojíte sieťový kábel, tlačidlo napájania bude fungovať za 4 až 6 sekúnd. Po stlačení tlačidla napájania bude trvať 20 sekúnd, kým jednotka začne vydávať zvuk.
- Keď zapnete napájanie tejto jednotky, bude predtým, ako začne produkovať zvuk, 4 až 5 sekundové omeškanie.
- Ak si chcete vychutnať iba zvuk zo systému Soundbar, musíte vypnúť reproduktory televízora v ponuke nastavenia zvuku na vašom televízore. Obráťte sa na návod na použitie dodaný s vašim televízorom.

# SPODNÝ PANEL



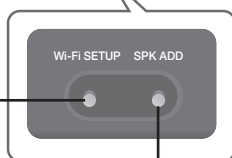
## ŠTÍTOK

### Wi-Fi SETUP

Stlačením tohto tlačidla pripojíte zariadenie Soundbar k sieti pomocou nastavenia Wi-Fi. (Vyžaduje sa inteligentné zariadenie a aplikácia Samsung Multiroom. Pozrite si stranu 29.)

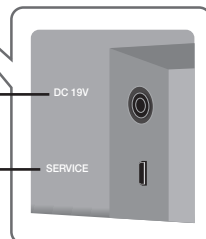
### SPK ADD

Stlačením tlačidla pripojíte zariadenie Soundbar k zariadeniu Samsung HUB (zakúpenému samostatne) alebo sieti. (Vyžaduje sa inteligentné zariadenie a aplikácia Samsung Multiroom. Pozrite si stranu 29.)



### DC 19V (Vstup pre napájací zdroj)

Pripojte napájací adaptér AC/DC ku konektoru zdroja napájania a potom pripojte zástrčku napájacieho adaptéra AC/DC do sieťovej zásuvky.



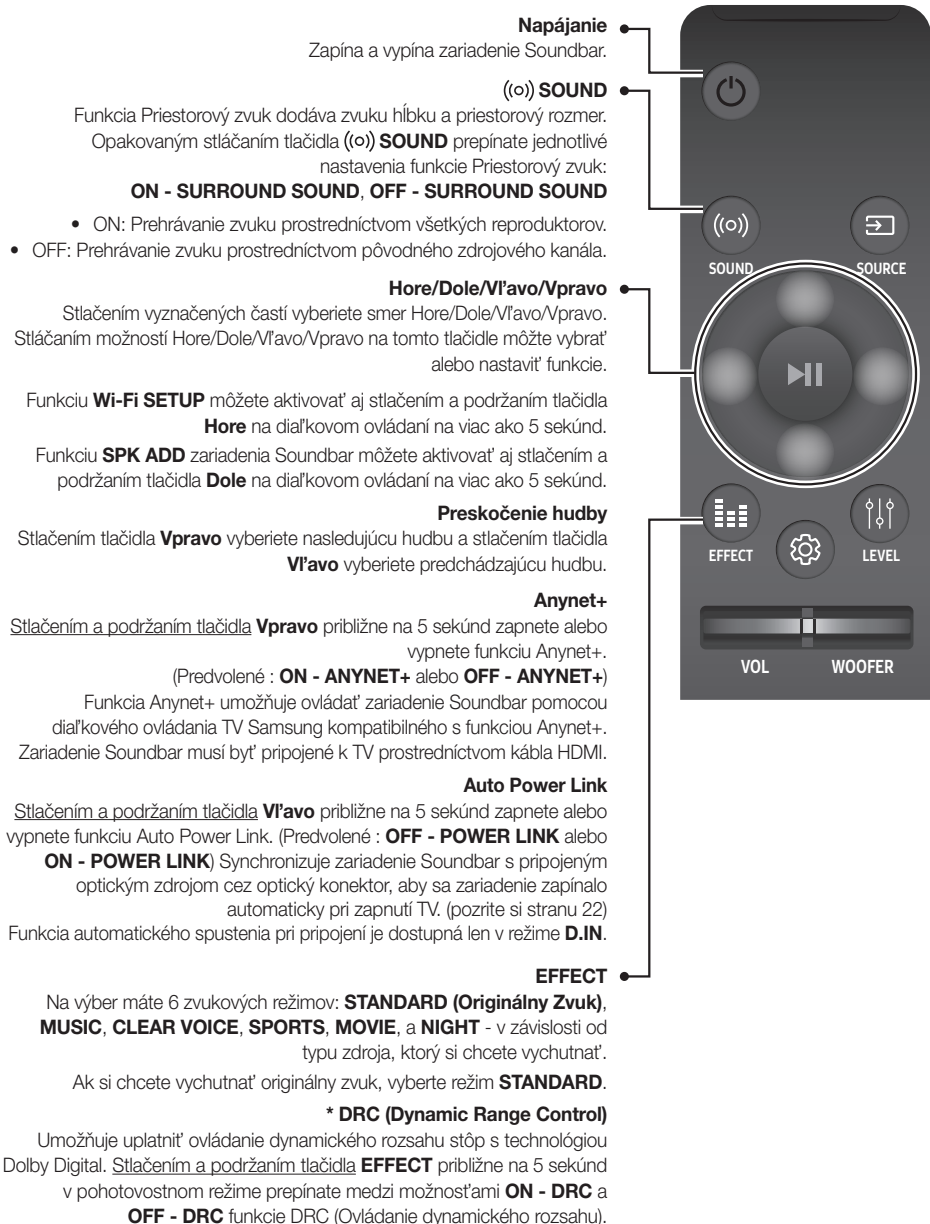
### SERVICE

Konektor Micro USB. Slúži na inováciu softvéru výrobu. Vyžaduje adaptér USB. (Predáva sa samostatne.) Pozrite si stranu 32.

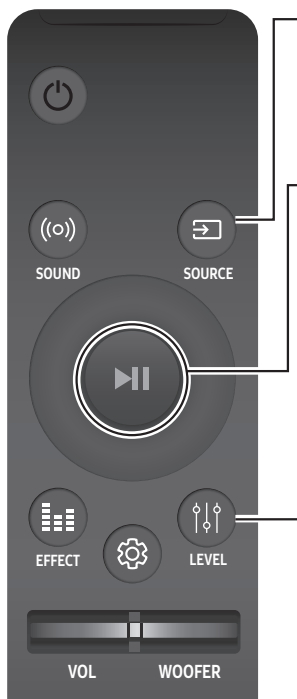


- Pri odpájaní napájacieho kábla napájacieho adaptéra od nástennej zásuvky držte kábel za zástrčku. Neťahajte za kábel.
- Tento prístroj ani žiadne iné komponenty nepripájajte k sieťovej zásuvke, kým všetky komponenty vzájomne neprepojíte.

# DIAL'KOVÝ OVLÁDAČ



- Ovládajte TV pomocou diaľkového ovládania TV.



#### • SOURCE

Stlačením vyberiete zdroj pripojený k zariadeniu Soundbar.

#### \* Režim BT PAIRING

Ak chcete zapnúť režim BT PAIRING funkcie Bluetooth, stlačte a podržte tlačidlo SOURCE dlhšie ako 5 sekúnd.

#### • Prehrať/pozastaviť (BT / WIFI)

Stlačením tlačidla ►|| dočasne pozastavíte hudbu.

Opätovným stlačením tlačidla ►|| spustíte prehrávanie vybratej hudby.

#### • LEVEL

Zariadenie ATMOS Soundbar disponuje 3.1.2-kanálovým zvukom. Pomocou tohto tlačidla môžete upraviť hlasitosť jednotlivých reproduktorov. Stlačte toto tlačidlo, pomocou tlačidiel **Vľavo/Vpravo** vyberte reproduktor a potom pomocou tlačidiel **Hore/Dole** zvýšte alebo znížte úroveň (hlasitosť).

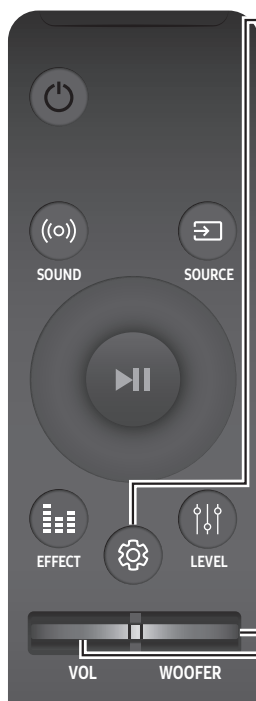


Hlavná jednotka

Reproduktor	Zobrazenie na displeji OLED pri nastavovaní príslušnej úrovne
Vľavo vpred	FL
Vľavo vpredu hore	FTL
Stred	C
Vpravo vpred	FR
Vpravo vpredu hore	FTR

#### \* Sieťový pohotovostný režim zap./vyp.

Stlačením a podržaním tlačidla **LEVEL** približne na 5 zapnete alebo vypnete funkciu Sieťový pohotovostný režim. (Pozrite si stranu 31)



### (Ovládanie zvuku)

Stlačením vyberte položky **TREBLE**, **BASS**, alebo **AUDIO SYNC**. Následne použite tlačidlá **Hore/Dole** aby ste nastavili hlasitosť **TREBLE** a **BASS** v rozsahu -3 ~ +3.

Ak chcete nastaviť zvuk v jednotlivých frekvenčných pásmach, Stlačte a 5 sekúnd podržte tlačidlo (**Ovládanie zvuku**) pre každé frekvenčné pásmo. Na výber sú možnosti 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz a 10 kHz (**Vľavo/Vpravo**), pričom každú z nich možno nastaviť v rozsahu -6 až +6 (**Hore/Dole**).

Ak je produkt Soundbar pripojený k digitálnemu TV a video nebude synchronizované so zvukom, stlačením tlačidiel (**Ovládanie zvuku**) zosynchronizujte zvuk s videom. Pomocou tlačidiel **Hore/Dole** môžete nastaviť oneskorenie zvuku v rozsahu od 0 ms ~ 300 ms. V režime BT nemusí byť funkcia synchronizácie zvuku dostupná.

### **WOOFER**

Stlačením tlačidla nahor alebo nadol upravte hlasitosť subwoofera na úroveň -12 alebo -6 až +6. Stlačením tlačidla vrátite hlasitosť subwoofera na úroveň 0.



### **VOL**

Stlačením tlačidla nahor alebo nadol upravte hlasitosť.

### **Stlmenie**

Stlačením tlačidla **VOL** stlmíte zvuk. Opätovným stlačením tlačidla zrušíte stlmenie zvuku.



## ► Ovládanie hlasitosti zariadenia Soundbar pomocou diaľkového ovládania televízora

- Keď je zariadenie Soundbar zapnuté, stlačte tlačidlo **SOUND** a podržte ho viac ako 5 sekúnd.
- Na displeji zariadenia Soundbar sa zobrazí správa „ON - TV REMOTE“.
- V ponuke TV nastavte reproduktor TV na externý reproduktor.

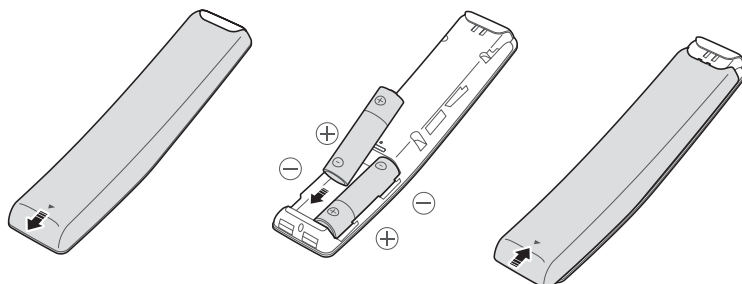


- Nie je k dispozícii v režimoch **TV ARC**, **BT**, **HDMI1** a **HDMI2**. (K dispozícii je len v režimoch **D.IN** (optický) a **AUX**)
- Na diaľkovom ovládaní televízora sú k dispozícii len tlačidlá hlasitosti a stlmenia zvuku. Ostatné tlačidlá sú vypnuté.
- Ponuky TV sa líšia v závislosti od výrobcu a modelu. Ďalšie informácie nájdete v používateľskej príručke k televízoru.
- Výrobcovia, ktorí podporujú túto funkciu:
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - V závislosti od výrobcu diaľkového ovládania nemusí byť táto funkcia kompatibilná s diaľkovým ovládaním vášho TV.
- Ak chcete túto funkciu vypnúť, stlačte na 5 sekúnd tlačidlo **SOUND**. Na displeji zariadenia Soundbar sa zobrazí správa „OFF - TV REMOTE“.

## VKLADANIE BATÉRIÍ (2X BATÉRIA TYPU AA)

Posúvajte kryt batérií smerom naznačeným šípkou, kým ho úplne nezložíte.








Vložte 2 batérie typu AA (1,5 V) so správnou polaritou podľa označenia +/- . Zasuňte kryt batérií späť na miesto.



## POUŽÍVANIE SKRYTÝCH TLAČIDIEL

Skryté tlačidlo		Referenčná strana
Tlačidlo na diaľkovom ovládaní	Funkcia	
(o) <b>SOUND</b>	Diaľkového ovládania televízora zap./vyp.	Strana 11
<b>SOURCE</b>	Párovanie BT	Strana 27
▶   (Prehrať/pozastaviť)	Auto Power Down zap./vyp. (režim AUX)	Strana 26
<b>VOL</b>	ID SET	Strana 19
<b>Hore</b>	WIFI SETUP	Strana 9
<b>Dole</b>	ADD SPEAKER	Strana 9
<b>Vľavo</b>	Auto Power Link zap./vyp.	Strana 22
<b>Vpravo</b>	Anynet+ zap./vyp.	Strana 9
⚙️ (Ovládanie zvuku)	7-pásmový EQ	Strana 11
<b>EFFECT</b>	DRC zap./vyp.	Strana 9
<b>LEVEL</b>	Sieťový pohotovostný režim zap./vyp.	Strana 31

## ŠPECIFIKÁCIE VÝSTUPU PRE RÔZNE REŽIMY NASTAVENIA ZVUKOVÝ EFEKT

Vstup	Efekt		Výstup
2 k.	 <b>SOUND</b>	ON	3.1.2 k.
5.1 k.			3.1.2 k.
2 k.	 <b>EFFECT</b>	STANDARD	2.1 k.
5.1 k.			3.1 k.
2 k.	 <b>EFFECT</b>	MUSIC	2.1 k.
5.1 k.			3.1 k.
2 k.	 <b>EFFECT</b>	CLEAR VOICE	3.1 k.
5.1 k.			3.1 k.
2 k.	 <b>EFFECT</b>	SPORTS	3.1.2 k.
5.1 k.			3.1.2 k.
2 k.	 <b>EFFECT</b>	MOVIE	3.1.2 k.
5.1 k.			3.1.2 k.
2 k.	 <b>EFFECT</b>	NIGHT	3.1 k.
5.1 k.			3.1 k.

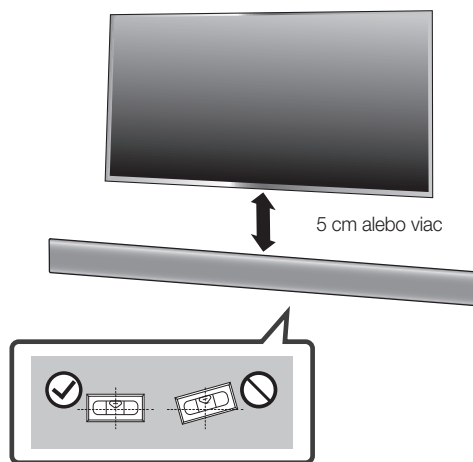
\* Ak je vstupný zdroj vo formáte Dolby Atmos®, výstup bude vo formáte 3.1.2 kanálov. Zvukový efekt nie je dostupný.

# INŠTALÁCIA ZARIADENIA SOUNDBAR

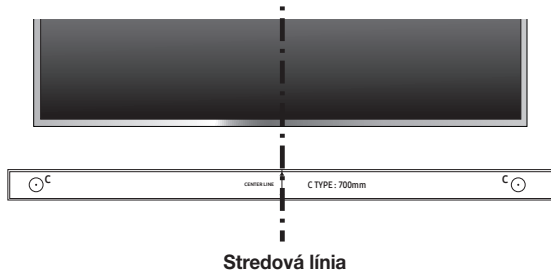
## INŠTALÁCIA STENOVEJ MONTÁŽNEJ SÚPRAVY

### ► Bezpečnostné opatrenia pri inštalácii

- Montujte len na vertikálnu stenu.
- Pri inštalácii sa vyhnite vysokým teplotám alebo vlhkosti, pretože stena by nemusela udržať hmotnosť súpravy.
- Skontrolujte pevnosť steny. Ak stena nie je dostatočne pevná na to, aby uniesla zariadenie, stenu vystužte alebo jednotku namontujte na inú stenu, ktorá unesie jej váhu.
- Zakúpte a použite fixačné skrutky alebo hmoždinky vhodné pre konkrétny typ steny (sadrokartón, železobetón, drevo atď.). Pokiaľ je to možné, oporné skrutky ukotvite do nástenných čapov.
- Zakúpte skrutky pre montáž na stenu v súlade s typom a hrúbkou steny, na ktorú budete zariadenie Soundbar upevňovať.
  - Priemer : M5
  - Dĺžka : Odporúča sa L 35 mm alebo väčšia dĺžka.
- Pred montážou zariadenia na stenu pripojte káble z tohto zariadenia k externým zariadeniam.
- Pred inštaláciou sa uistite, že ste jednotku vyplí a odpojili. V opačnom prípade by mohla spôsobiť poranenie elektrickým prúdom.



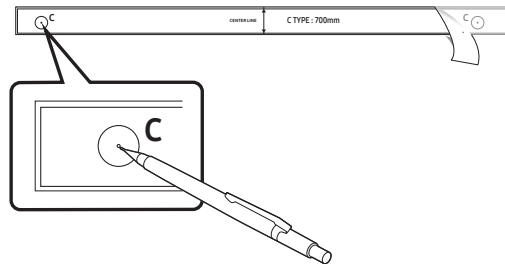
1. Na povrch steny sa umiestni **Inštaláčna pomôcka na montáž na stenu**.
  - **Inštaláčna pomôcka na montáž na stenu** musí byť umiestnená vodorovne.
  - Ak sa TV namontuje na stenu, nainštalujte zariadenie Soundbar aspoň 5 cm pod TV.



2. Zarovnajzte **Stredová línia** papierovej šablóny so stredom TV (ak upevňujete zariadenie Soundbar pod TV) a potom upevnite **Inštaláčna pomôcka na montáž na stenu** k stene pomocou pásky.



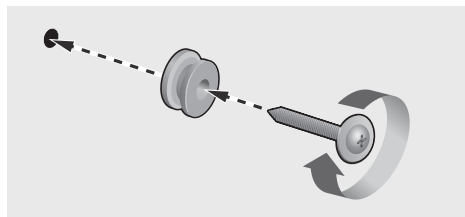
- Ak zariadenie neinstalujete pod TV, umiestnite **Stredová línia** do stredú inštaláčnej plochy.



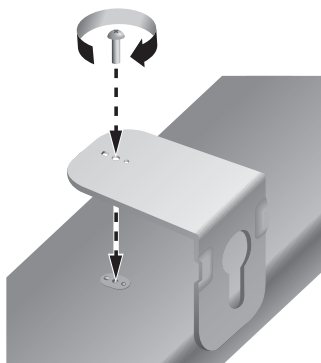
3. Zatlačte hrot pera alebo zastrúhaný hrot ceruzky cez stred obrázkov so značením **C-TYPE** na oboch koncoch inštaláčnej pomôcky, čím označíte otvory na montážne skrutky. Potom demontujte **Inštaláčna pomôcka na montáž na stenu**.
4. Pomocou vrtáka vhodnej veľkosti vyvrtajte otvor do steny v mieste jednotlivých značiek.



- Ak značky nezodpovedajú polohám výstupkov, pred vložením montážnych skrutiek vložte do otvorov vhodné kotvy alebo hmoždinky. Ak používate kotvy alebo hmoždinky, uistite sa, že vyvrtané otvory sú dostatočne veľké pre použité kotvy alebo hmoždinky.



5. Zatlačte skrutku (nie je súčasťou dodávky) cez **Skrutka držiaka** a potom pevne zaskrutkujte každú skrutku do otvoru montážnej skrutky.



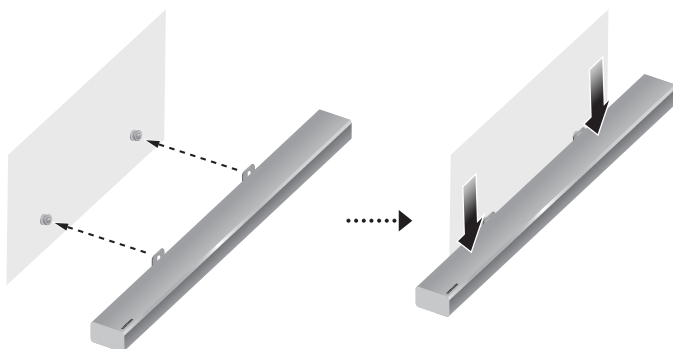
6. Namontujte 2 **Konzoly nástenného držiaka** so správnou orientáciou na spodnú stranu zariadenia Soundbar pomocou 2 **Skrutka** (M4 x L12).



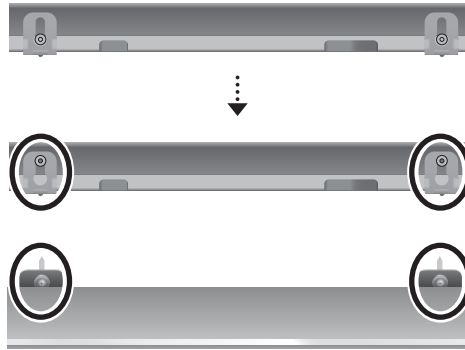
Zadná strana  
zariadenia Soundbar

Pravý koniec zariadenia Soundbar

- Pri montáži sa uistite, že sú za zadnou stranou zariadenia Soundbar umiestnené diely na zavesenie **Konzoly nástenného držiaka**. Pozrite si náčrt uvedený vyššie.



7. Zariadenie Soundbar s pripevnenou **Konzoly nástenného držiaka** nainštalujte tak, že **Konzoly nástenného držiaka** zavesíte na **Skrutka držiaka** na stene.



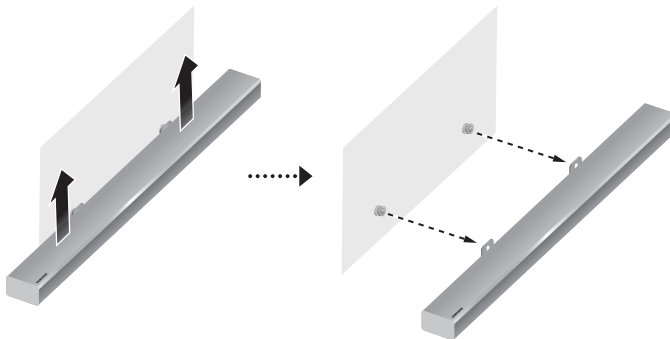
8. Posuňte zariadenie Soundbar nadol podľa znázornenia nižšie tak, aby Konzoly nástenného držáka pevne spočívali na Skrutka držáka.



- Posuňte **Konzoly nástenného držáka** nadol zo spodnej strany, aby sa uchytili na **Skrutka držáka**.

## DEMONTÁŽ ZARIADENIA SOUNDBAR ZO STENY

1. Ak chcete zariadenie Soundbar odpojiť od nástenného držáka, zatlačte ho v smere šípky.



- Nezavesujte na nainštalovaný prístroj žiadne predmety. Zabráňte nárazom do nainštalovanej jednotky a jej pádu na zem.
- Jednotku na stenu pripevnite pevne, aby nespadla. Ak jednotka spadne, môže niekomu spôsobiť poranenie, alebo môže poškodiť výrobok.
- Po inštalácii jednotky na stenu sa uistite, že na žiadny z pripájacích káblov nedočiadne dieťa a nemôže ich potiahnuť, pretože by to mohlo spôsobiť pád jednotky.
- Pre optimálny výkon pri montáži na stenu montujte systém reproduktorov vo vzdialenosti aspoň 5 cm pod televízorom, pokiaľ je TV upevnený na stene.
- V prípade, ak jednotku nemontujete na stenu, v záujme vlastnej bezpečnosti ju nainštalujte na pevný a rovný podklad, odkiaľ nemôže ľahko spadnúť.

# PRIPOJENIE SUBWOOFERA




- Napájací kábel tohto výrobku alebo vášho televízora nepripájajte, kým nie sú všetky pripojenia medzi komponentmi kompletne.
- Pred presúvaním alebo inštaláciou tohto výrobku sa uistite, že ste zariadenie vypli a odpojili napájací kábel.
- Ak sa hlavná jednotka vypne, bezdrôtový subwoofer prejde do pohotovostného režimu a indikátor STANDBY LED najskôr niekoľkokrát zabliká na modro a potom sa rozsvieti na červeno.
- Ak v blízkosti zariadenia Soundbar používate zariadenie, ktoré využíva rovnakú frekvenciu (2,4 GHz) ako zariadenie Soundbar, rušenie môže spôsobovať prerušovanie prehrávania zvuku.
- Maximálna vzdialenosť na prenos bezdrôtového signálu medzi hlavnou jednotkou a subwooferom je približne 10 metrov, môže sa však líšiť v závislosti od prevádzkového prostredia. Ak sa medzi hlavnou jednotkou a bezdrôtovým subwooferom nachádza železobetónová alebo kovová stena, systém môže byť nefunkčný, pretože kov znemožňuje prechod bezdrôtového signálu.



- Anténa na príjem bezdrôtového signálu je zabudovaná do bezdrôtového subwoofera. Zabezpečte, aby sa jednotka nedostala do kontaktu s vodou ani vlhkosťou.
- Pre optimálny poslucháčsky zážitok sa uistite, že v priestore okolo bezdrôtového subwoofera sa nenachádzajú žiadne prekážky.

## AUTOMATICKÉ PRIPOJENIE

1. Pripojte k subwooferu zdroj napájania.
2. Zapojte napájanie zariadenia Soundbar a následne stlačte tlačidlo  na diaľkovom ovládaní alebo pravej strane zariadenia Soundbar.
3. Subwoofer sa automaticky pripojí k zariadeniu Soundbar.
4. Po dokončení automatického spárovania sa rozsvietia modré indikátory na zadnej strane subwoofera.



- Ak svieti červený indikátor na zadnej strane subwoofera alebo modrý indikátor neustále bliká, automatické spárovanie nie je možné vykonať. V takomto prípade jednotlivé reproduktory pripojte manuálne.
- Lepší zvuk z bezdrôtového subwoofera si môžete vychutnať tak, že vyberiete zvukový efekt. (Pozri stranu 9)
- Dôležité: Skôr ako začnete, vložte batérie do diaľkového ovládania. Pozrite si pokyny na strane 12.



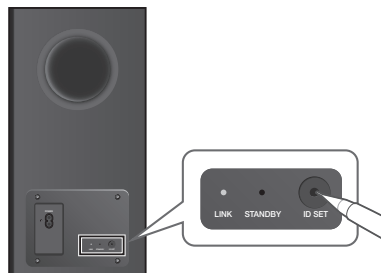
Zadná strana  
subwoofera

## MANUÁLNE PRIPOJENIE SUBWOOFERA V PRÍPADE NEÚSPEŠNÉHO AUTOMATICKÉHO PRIPOJENIA

### ► Skôr ako začnete

- Uistite sa, že zariadenie Soundbar a subwoofer sú zapojené do zásuvky.
- Uistite sa, že je zariadenie Soundbar zapnuté.

1. Stlačte a podržte tlačidlo **ID SET** na zadnej strane subwoofera aspoň na 5 sekúnd. Červený indikátor na zadnej strane subwoofera zhasne a začne blikat' modrý indikátor.



Zadná strana  
subwoofera

2. Vypnite zariadenie Soundbar.


3. Stlačte a podržte tlačidlo **VOL** na diaľkovom ovládaní aspoň na 5 sekúnd pri vypnutom zariadení Soundbar (VYP).



4. Na displeji zariadenia Soundbar sa na krátko zobrazí hlásenie ID SET a potom zmizne.



**Pravá strana zariadenia Soundbar**

5. Keď bliká modrý indikátor na subwooferi, zapnite napájanie stlačením tlačidla  na pravej strane hlavnej jednotky alebo na diaľkovom ovládaní.
6. Po úspešnom nadviazaní pripojenia sa modrý indikátor na zadnej strane subwoofera rozsvieti bez blikania.



- Ak proces pripojenia zlyhá, modrý indikátor bude nepretržite blikat'. Prejdite na krok 1 a začnite znova.

## STAV INDIKÁTORA LED NA SUBWOOFERI

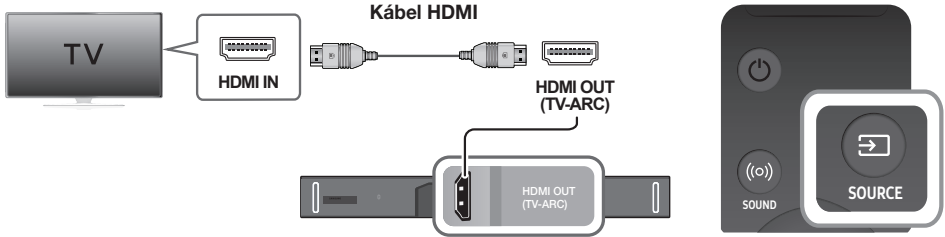
Indikátor LED	Stav	Opis	Postup
Červená	Svieti	Pohotovostný režim (keď je vypnutá hlavná jednotka zariadenia Soundbar)	Skontrolujte napájanie hlavnej jednotky zariadenia Soundbar
		Neúspešné pripojenie	Zopakujte pripojenie (pozrite si pokyny k manuálnemu pripojeniu v používateľskej príručke)
Modrá	Svieti	Úspešne pripojené (normálna prevádzka)	-
	Bliká	Pohotovostný režim (keď je vypnutá hlavná jednotka zariadenia Soundbar)	Skontrolujte napájanie hlavnej jednotky zariadenia Soundbar
		Neúspešné pripojenie	Zopakujte pripojenie (pozrite si pokyny k manuálnemu pripojeniu v používateľskej príručke)
Červená a modrá	Bliká	Porucha	Obráťte sa na servisné stredisko.


# PRIPOJENIE K TELEVÍZORU



- Dôležité: Skôr ako začnete, vložte batériu do diaľkového ovládania. Pozrite si pokyny na strane 12.

## PREPOJENIA S TV POMOCOU KÁBLA HDMI (DIGITÁLNEHO)

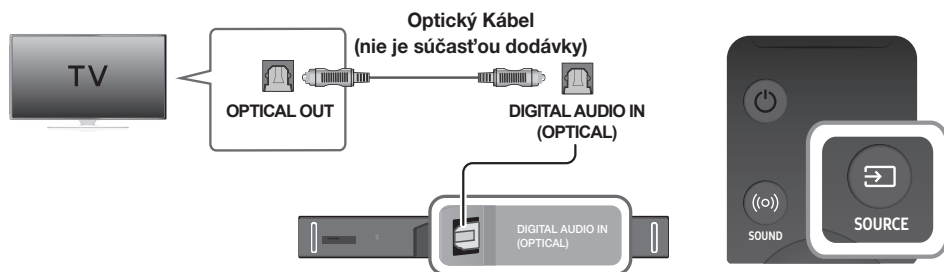



1. Pripojte kábel HDMI ku konektoru **HDMI OUT (TV-ARC)** na zadnej strane produktu a konektoru HDMI IN na televízore.
2. Stlačením tlačidla  na pravej strane zariadenia Soundbar alebo tlačidla **SOURCE** na diaľkovom ovládaní vyberte režim **D.IN.**



- HDMI je rozhranie, ktoré umožňuje digitálny prenos obrazových a zvukových dát pomocou jediného konektora.
- Ak TV obsahuje port ARC, pripojte kábel HDMI k portu HDMI IN (ARC).
- Odporúča sa používať bezjadrový kábel HDMI, pokiaľ je to možné. V prípade používania kábla HDMI s jadrom použite taký, ktorého priemer má menej ako 14 mm.
- Anynet+ musí byť zapnuté.
- Táto funkcia nie je dostupná, ak kábel HDMI nepodporuje ARC.


## PRIPOJENIE K TV POMOCOU DIGITÁLNEHO OPTICKÉHO KÁBLA



1. Pomocou digitálneho optického kábla (nie je súčasťou dodávky) pripojte konektor **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (zvuk) na zariadení Soundbar ku konektoru OPTICAL OUT televízora.
2. Stlačením tlačidla  na pravej strane zariadenia Soundbar alebo tlačidla **SOURCE** na diaľkovom ovládaní vyberte režim **D.IN.**

### ► Auto Power Link

Ak ste pripojili hlavnú jednotku k TV pomocou optického digitálneho kábla, zapnite funkciu Auto Power, aby sa zariadenie Soundbar zapínalo automaticky pri zapnutí TV.

1. Pomocou digitálneho optického kábla pripojte zariadenie Soundbar a TV. (nie je súčasťou dodávky)
2. Stlačením tlačidla  na pravej strane zariadenia Soundbar alebo tlačidla **SOURCE** na diaľkovom ovládaní vyberte režim **D.IN.**
3. Stlačením tlačidla **Vľavo** na diaľkovom ovládaní na 5 sekúnd zapnete alebo vypnete funkciu Auto Power Link.



- Funkcia automatického spustenia pri pripojení je predvolene zapnutá.
- Funkcia Auto Power Link nemusí fungovať v závislosti od pripojeného zariadenia.
- Táto funkcia je dostupná len v režime D.IN.

# PRIPOJENIE K EXTERNÝM ZARIADENIAM

HDMI je štandardné digitálne rozhranie na pripojenie k takým zariadeniam, ako je televízor, projektor, DVD prehrávač, Blu-ray prehrávač, set top box a iné.

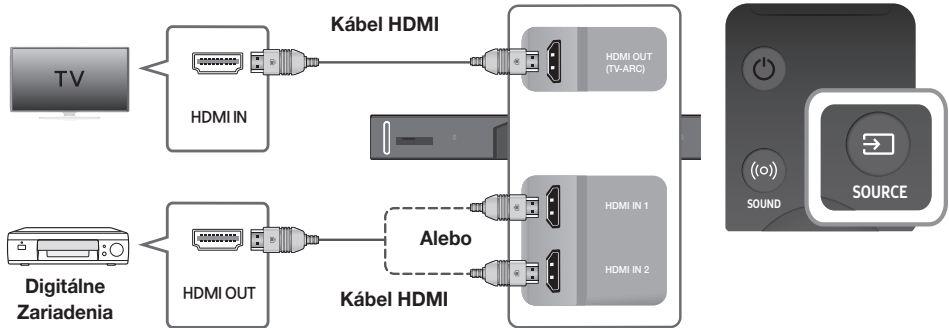
Keďže rozhranie HDMI prenáša digitálny signál v najvyššej kvalite, dáva vám možnosť vychutnať si špičkovú reprodukciu obrazu a zvuku - v podobe, v akej boli pôvodne vytvorené na digitálnom zdroji.


## PRIPOJENIE ZARIADENÍ NA POUŽÍVANIE TECHNOLOGIE DOLBY ATMOS®

Tento produkt podporuje technológiu Dolby Atmos®.



- Dôležité: Technológia Dolby Atmos® je dostupná iba v režime HDMI.



1. Pripojte kábel HDMI vedúci z konektora **HDMI IN 1** alebo **HDMI IN 2** na zadnej strane produktu do konektora HDMI OUT na príslušnom digitálnom zariadení.
2. Stlačením tlačidla  na pravej strane zariadenia Soundbar alebo tlačidla **SOURCE** na diaľkovom ovládaní vyberte možnosť **HDMI1** alebo **HDMI2**.
3. Nastavený režim HDMI sa zobrazí na paneli displeja zariadenia Soundbar a bude sa prehrávať zvuk.



- Keď je zapnutá technológia Dolby Atmos®, rozsvieti sa modrý indikátor LED na pravom okraji zariadenia Soundbar a zostane svietiť.

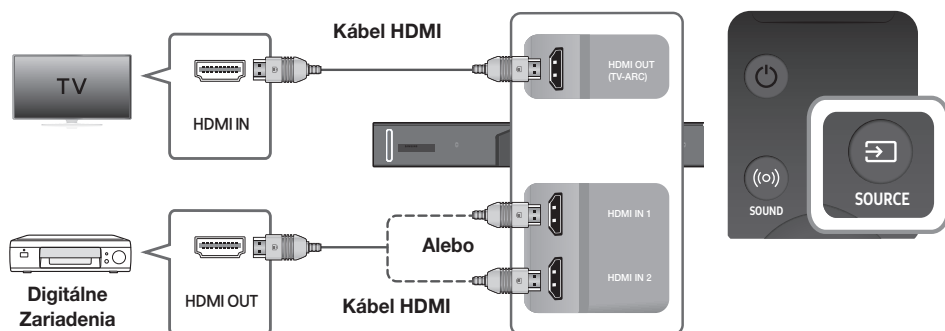
#### 4. Konfigurácia technológie Dolby Atmos® na prehrávači diskov Blu-Ray alebo inom zariadení.


- Prostredníctvom ponuky nastavení prehrávača diskov Blu-Ray alebo iného zariadenia skontrolujte možnosti zvukového výstupu.
- Uistite sa, že v možnostiach zvukového výstupu je pre bitový prenos nastavená možnosť „Žiadne kódovanie“, napríklad na prehrávači Samsung: Ponuka Domov → Nastavenia → Zvuk → Digitálny výstup: Vyberte položku Bitový prenos (nespracovaný).
- Ak možnosti zvukového výstupu umožňujú nastavenie sekundárneho zvuku, uistite sa, že je vypnutý.



- Technológia Dolby Atmos® funguje iba v režime HDMI. Nie je kompatibilná s inými vstupnými zdrojmi.
- Technológia Dolby Atmos® funguje iba prostredníctvom kanálov 3.1.2.
- Uistite sa, že obsah podporuje technológiu Dolby Atmos®.

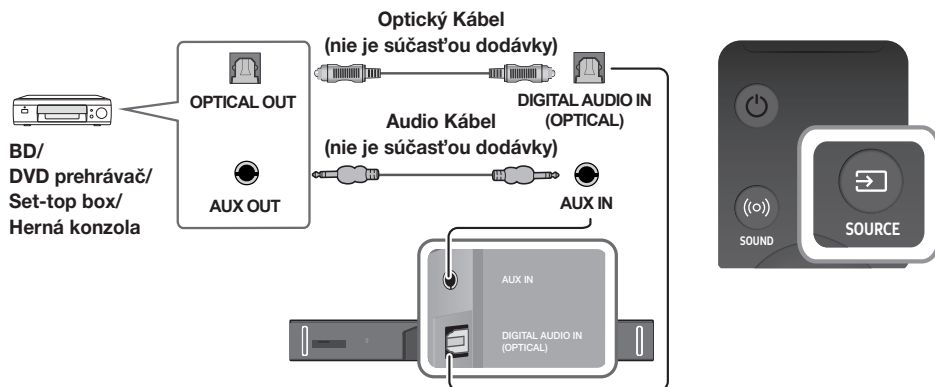
## KÁBEL HDMI




1. Pripojte kábel HDMI vedúci z konektora **HDMI IN 1** alebo **HDMI IN 2** na zadnej strane produktu do konektora **HDMI OUT** na príslušnom digitálnom zariadení.
2. Stlačením tlačidla  na pravej strane zariadenia Soundbar alebo tlačidla **SOURCE** na diaľkovom ovládaní vyberte možnosť **HDMI1** alebo **HDMI2**.
3. Nastavený režim HDMI sa zobrazí na paneli displeja zariadenia Soundbar a bude sa prehrávať zvuk.

## OPTICKÝ ALEBO ANALÓGOVÝ ZVUKOVÝ KÁBEL


Táto jednotka je vybavená jedným konektorom digitálneho optického vstupu a jedným konektorom analógového zvukového vstupu (AUX), takže ju môžete pripojiť k externým zariadeniam dvoma spôsobmi.



### ► Kábel AUX

1. Pomocou zvukového kábla pripojte konektor **AUX IN** (zvuk) na hlavnej jednotke ku konektoru AUDIO OUT na zvukovom zariadení.
2. Stlačením tlačidla  na pravej strane zariadenia Soundbar alebo tlačidla **SOURCE** na diaľkovom ovládaní vyberte režim **AUX**.

### ► Optický Kábel

1. Pomocou digitálneho optického kábla pripojte konektor **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (zvuk) na hlavnej jednotke ku konektoru OPTICAL OUT zdrojového zariadenia.
2. Stlačením tlačidla  na pravej strane zariadenia Soundbar alebo tlačidla **SOURCE** na diaľkovom ovládaní vyberte režim **D.IN**.

# REŽIM VSTUPU

Stlačením tlačidla  na pravej strane hlavnej jednotky alebo tlačidla **SOURCE** na diaľkovom ovládaní vyberte požadovaný režim.



Pravý koniec zariadenia  
Soundbar



Režim Vstupu	Displej
Optický digitálny vstup Vstup ARC (HDMI OUT)	<b>D.IN</b>
Vstup AUX	<b>AUX</b>
Vstup HDMI	<b>HDMI1, HDMI2</b>
Režim BLUETOOTH	<b>BT</b>

## FUNKCIA AUTO POWER DOWN

Zariadenie sa automaticky vypne v nasledujúcich prípadoch:

- Režim D.IN / BT
  - Ak sa po dobu 5 minút nezaznamená žiadny zvukový signál.
- Režim HDMI1 / HDMI2
  - Ak sa po dobu 15 minút nezaznamená žiadny zvukový signál.
- Režim AUX
  - Ak kábel AUX nie je pripojený 5 minút.
  - Ak sa po dobu 8 hodín nestlačí žiadne TLAČIDLO, pokiaľ je pripojený kábel AUX. (Funkciu Auto Power Down je možné vypnúť len v danom prípade.)

Ak chcete vypnúť funkciu Auto Power Down v režime **AUX**, stlačte a na 5 sekúnd podržte tlačidlo **▶II**.

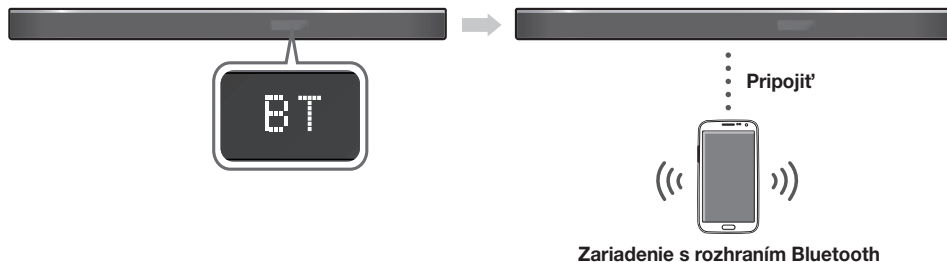
Na displeji sa zobrazí hlásenie **ON - AUTO POWER DOWN / OFF - AUTO POWER DOWN**.

# BLUETOOTH

Zariadenie Bluetooth môžete pripojiť k zariadeniu Soundbar a vychutnať si hudbu so stereofónnym zvukom úplne bez káblov!

## PRIPOJENIE ZARIADENIA SOUNDBAR K ZARIADENIU S ROZHRAINÍM BLUETOOTH

Skontrolujte, či zariadenie s rozhraním Bluetooth podporuje činnosť stereofónnych slúchadiel kompatibilných s rozhraním Bluetooth.



- Stlačením tlačidla  na pravej strane zariadenia Soundbar alebo tlačidla **SOURCE** na diaľkovom ovládaní vyberte režim **BT**.
  - Na prednom displeji zariadenia Soundbar sa zobrazia položky **BT READY** alebo **BT PAIRING**.
- Vyberte ponuku Bluetooth na zariadení s rozhraním Bluetooth, ktoré chcete pripojiť. (Pozrite si návod na obsluhu zariadenia s rozhraním Bluetooth)
- V zozname vyberte položku „[AV] Samsung Soundbar Kxxx“.
  - Keď je zariadenie Soundbar pripojené k zariadeniu s rozhraním Bluetooth, na prednom displeji sa zobrazí **[Názov zariadenia Bluetooth] → BT**.
  - Názov zariadenia je možné zobrazit' len v anglickom jazyku. Podtržník „\_“ sa zobrazí, ak názov nie je v anglickom jazyku.
  - Ak sa zariadenie Bluetooth nedokázalo spárovať so zariadením Soundbar, odstráňte predchádzajúcu položku „[AV] Samsung Soundbar Kxxx“ nájdenú zariadením Bluetooth, prejdite do režimu **BT PAIRING** stlačením a podržaním tlačidla  na pravej strane hlavnej jednotky alebo tlačidla **SOURCE** na diaľkovom ovládaní a potom nechajte zariadenie Bluetooth znovu vyhľadať zariadenie Soundbar.
- Prehrajte hudbu na pripojenom zariadení.
  - Môžete počúvať hudbu prehrávanú na zariadení s rozhraním Bluetooth pripojeným prostredníctvom systému Soundbar.
  - V režime **BT** nie sú k dispozícii funkcie Spustiť/Pozastaviť/Ďalej/Späť. Tieto funkcie sú však dostupné u zariadení Bluetooth s podporou rozhrania AVRCP.



- Ak sa zobrazí výzva na zadanie kódu PIN pri pripájaní zariadenia Bluetooth, zadajte <0000>.
- Súčasne môžete pripojiť iba jedno zariadenie s rozhraním Bluetooth.
- Pripojenie Bluetooth sa preruší, keď sa zariadenie Soundbar vypne.
- Produkt Soundbar nemusí v nasledujúcich situáciách správne vykonať vyhľadávanie Bluetooth alebo nadviazať spojenie:
  - Ak je v okolí zariadenia Soundbar silné elektrické pole.
  - Ak sa so zariadením Soundbar spája súčasne viacero zariadení s rozhraním Bluetooth.
  - Ak je zariadenie s rozhraním Bluetooth vypnuté, nie je na mieste alebo má poruchu.
- Uvedomte si, že zariadenia, akými sú mikrovlnnej rúry, bezdrôtové adaptéry LAN, žiarivkové svetlá a plynové sporáky používajú rovnaký frekvenčný rozsah ako zariadenia s rozhraním Bluetooth, čo môže spôsobovať elektrické rušenie.

- Zariadenie Soundbar podporuje údaje SBC (44,1 kHz, 48 kHz).
- Pripájajte len k zariadeniu s rozhraním Bluetooth, ktoré podporuje funkciu A2DP (AV).
- Produkt Soundbar nemôžete pripájať k zariadeniu s rozhraním Bluetooth, ktoré podporuje len funkciu HF (Hands Free).
- Po spárovaní zariadenia Soundbar so zariadením Bluetooth zvolením položky „**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**“ v zozname vyhľadovaných zariadení automaticky prepnete zariadenie Soundbar do režimu **BT**.
  - Dostupné len v prípade, keď je zariadenie Soundbar uvedené v zozname spárovaných zariadení zariadenia Bluetooth (zariadenie Bluetooth a zariadenie Soundbar sa musia v minulosti aspoň raz spárovať).
- Zariadenie Soundbar sa objaví v zozname vyhľadovaných zariadení v zariadení Bluetooth výlučne v prípade, ak sa na zariadení Soundbar zobrazuje hlásenie **BT PAIRING**.

---

## ODPOJENIE ZARIADENIA S ROZHRAŇMÍM BLUETOOTH OD ZARIADENIA SOUNDBAR

Zariadenie s rozhraním Bluetooth môžete odpojiť od zariadenia Soundbar. Pokyny si pozrite v návode na obsluhu zariadenia s rozhraním Bluetooth.

- Zariadenie Soundbar sa odpojí.
- Keď sa zariadenie Soundbar odpojí od zariadenia s rozhraním Bluetooth, na prednom displeji zariadenia Soundbar sa bude zobrazovať správa **BT DISCONNECTED**.

## ODPOJENIE ZARIADENIA SOUNDBAR OD ZARIADENIA S ROZHRAŇMÍM BLUETOOTH

Stlačením tlačidla **SOURCE** na diaľkovom ovládaní alebo tlačidla  na pravej strane produktu zmeníte režim **BT** na iný režim alebo vypnete zariadenie Soundbar.

- Pripojené zariadenie s rozhraním Bluetooth počká po určený čas na odozvu zo zariadenia Soundbar, než spojenie ukončí. (Čas odpojania sa môže v závislosti od zariadenia s rozhraním Bluetooth odlišovať.)



- V režime pripojenia Bluetooth sa pripojenie Bluetooth stratí, ak vzdialenosť medzi zariadením Soundbar a zariadením Bluetooth prekročí 10 m.
- Zariadenie Soundbar sa automaticky vypne po 5 minútach v pohotovostnom stave.

---

### ► Viac o rozhraní Bluetooth

Bluetooth je technológia, ktoré umožňuje zariadeniam kompatibilným s rozhraním Bluetooth ľahké vzájomné prepájanie pomocou krátkeho bezdrôtového spojenia.

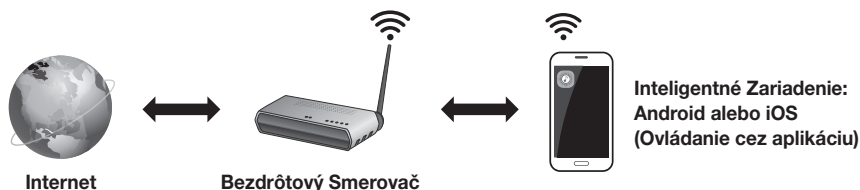
- Zariadenie s rozhraním Bluetooth môže spôsobovať šum alebo poruchy, v závislosti od použitia, keď:
  - Časť tela je v kontakte s prijímacím/vysielačím systémom zariadenia s rozhraním Bluetooth alebo zariadenia Soundbar.
  - Je vystavené elektrickým výkyvom z prekážok spôsobeným stenou, rohom alebo predelením miestnosti.
  - Je vystavené elektrickému rušeniu zariadeniami s rovnakým frekvenčným pásmom, vrátane medicínskych zariadení, mikrovlnných rúr alebo bezdrôtových sietí LAN.
- Spárujte zariadenie Soundbar so zariadením s rozhraním Bluetooth, pričom zachovajte malú vzdialenosť.
- Čím je vzdialenosť medzi zariadením Soundbar a zariadením s rozhraním Bluetooth väčšia, tým je kvalita horšia. Ak vzdialenosť presiahne prevádzkový dosah rozhrania Bluetooth, spojenie sa stratí.
- V miestach so slabou citivosťou prijímu nemusí spojenie rozhraním Bluetooth pracovať správne.
- Pripojenie Bluetooth funguje len v blízkosti prijímača. Spojenie sa automaticky preruší, ak je vzdialenosť mimo tento dosah. Dokonca aj v tomto dosahu môžu kvalitu zvuku znížiť prekážky, akými sú napríklad steny alebo dvere.
- Toto bezdrôtové zariadenie môže počas svojej prevádzky spôsobovať elektrické rušenie.

# POUŽÍVANIE APLIKÁCIE MULTIROOM

Aplikácia Samsung Multiroom umožňuje pripojiť zariadenie Soundbar k inteligentnému zariadeniu, vašej sieti a internetu. Po pripojení zariadenia Soundbar k inteligentnému zariadeniu, na ktorom je nainštalovaná aplikácia Multiroom, môžete k zariadeniu Soundbar súčasne bezdrôtovo pripojiť viacero zariadení s aplikáciou Samsung Multiroom a prostredníctvom nich prehrávať zvuk.

## KÝM ZAČNETE

### ► Základy komunikácie



#### Požiadavky:

1. Bezdrôtový smerovač a inteligentné zariadenie.
2. Bezdrôtový smerovač musí byť pripojený k internetu.
3. Inteligentné zariadenie musí byť pripojené k smerovaču prostredníctvom pripojenia Wi-Fi.

## INŠTALÁCIA APLIKÁCIE SAMSUNG MULTIROOM

Ak chcete používať zariadenie Soundbar s aplikáciou Samsung Multiroom, musíte prevziať a potom nainštalovať aplikáciu Samsung Multiroom do vášho inteligentného zariadenia. Aplikáciu môžete prevziať z lokality Google Play alebo App Store. Po nainštalovaní aplikácie Samsung Multiroom môžete na zariadení Soundbar prehrávať hudbu, ktorá je uložená vo vašom inteligentnom zariadení, umiestnená v iných pripojených zariadeniach, poskytovaná inými poskytovateľmi obsahu alebo prenášaná z internetových rozhlasových staníc

### ► Android alebo iOS

Do inteligentného zariadenia prevezmite aplikáciu Samsung Multiroom z lokality Google Play alebo App Store.

\* Vyhľadávanie v aplikácii Market : Samsung Multiroom

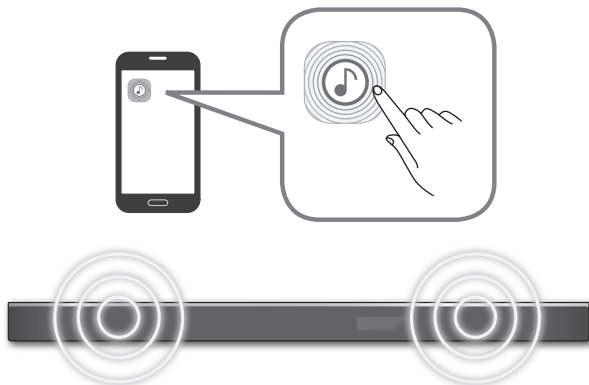


alebo



## ► Spustenie aplikácie Samsung Multiroom

Ak chcete spustiť aplikáciu Samsung Multiroom, ťuknite na ikonu aplikácie Multiroom vo vašom inteligentnom zariadení.

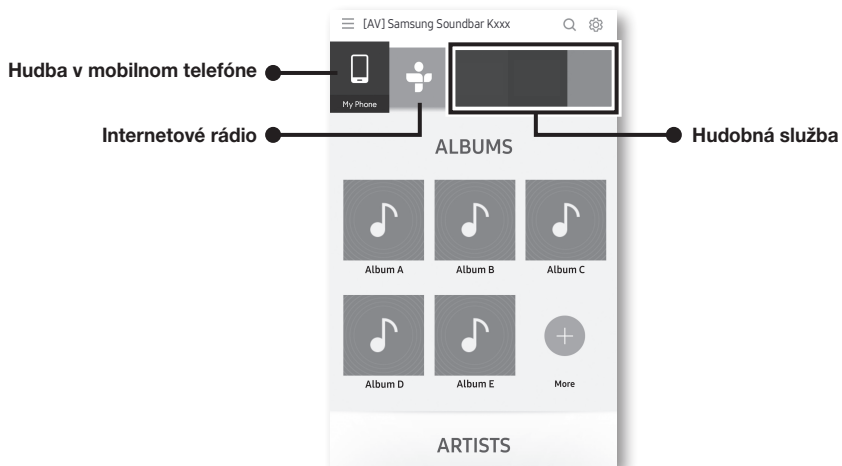


## PRIPOJENIE ZARIADENIA SOUNDBAR K SIETI

Na inteligentnom zariadení vyberte aplikáciu Samsung Multiroom. Postupujte podľa pokynov na obrazovke inteligentného zariadenia.

S aplikáciou Samsung Multiroom môžete použiť nasledujúce funkcie.

- Môžete si vychutnať hudobné súbory uložené v mobilnom telefóne, rôzne hudobné zdroje a internetové rádio.



# POUŽÍVANIE FUNKCIE NETWORK STANDBY ON

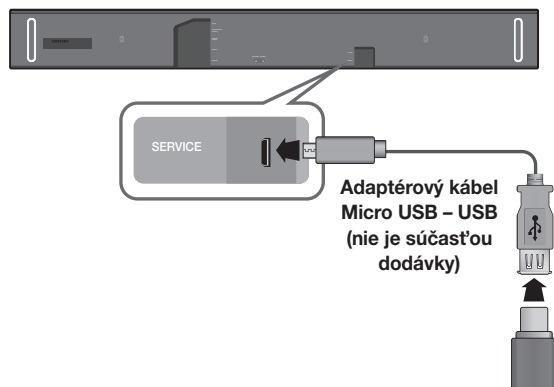
Funkcia Network Standby On sa sprístupní, ak sa správnym spôsobom nadviaže bezdrôtové spojenie medzi inteligentným zariadením a zariadením Soundbar. Táto funkcia zabezpečí automatické zapnutie zariadenia Soundbar pri pokuse inteligentného zariadenia pripojiť sa k zariadeniu Soundbar cez rozhranie Bluetooth alebo Wi-Fi. Ak bolo zariadenie Soundbar zapnuté cez rozhranie Bluetooth, jeho režim sa automaticky nastaví na BT. Ak chcete zariadenie Soundbar zapnúť prostredníctvom siete Wi-Fi, musíte mať vo svojom inteligentnom zariadení nainštalovanú aplikáciu Samsung Multiroom.

1. Pripojte inteligentné zariadenie k zariadeniu Soundbar.
2. Funkciu Network Standby On zapnite stlačením tlačidla **LEVEL** na diaľkovom ovládaní zariadenia Soundbar a jeho podržaním po dobu viac ako 5 sekúnd. Funkciu môžete vypnúť opakovaným stlačením tlačidla **LEVEL** po dobu viac ako 5 sekúnd.



- Funkcia pohotovostného režimu siete je dostupná, len ak je zariadenie Soundbar v zozname spárovaných zariadení inteligentného zariadenia. (Vyžaduje sa, aby inteligentné zariadenie a zariadenie Soundbar boli v minulosti aspoň jedenkrát spárované.)
- Zariadenie Soundbar sa v zozname vyhľadovaných zariadení na inteligentnom zariadení zobrazí len vtedy, keď sa na zariadení Soundbar zobrazuje hlásenie [BT READY] alebo [WiFi READY].
- Ak funkcia Network Standby On nefunguje
  - Funkcia pohotovostného režimu siete je vypnutá. Zapnite ju.
- Pripojenie Wi-Fi k zariadeniu Soundbar sa preruší v prípade odpojenia napájacieho kábla alebo výpadku napájania. Zariadenie Soundbar znovu zapnite a opätovne nadviažte spojenie.

# AKTUALIZÁCIA SOFTVÉRU



## AKTUALIZÁCIA POMOCOU ZARIADENIA USB

Spoločnosť Samsung môže poskytnúť aktualizáciu firmvéru zariadenia Soundbar.

Ak sa bude ponúkať aktualizácia, môžete si aktualizovať firmvér tak, že pripojíte USB zariadenie, na ktorom je uložená aktualizácia firmvéru, k portu USB na vašom prehrávači Soundbar.

Uvedomte si, že ak je viacero aktualizčných súborov, musíte ich načítať z USB zariadenia po jednom a tiež ich po jednom použiť na aktualizáciu firmvéru.

Navštívte stránku [Samsung.com](http://Samsung.com) alebo sa obráťte na linku podpory spoločnosti Samsung, aby ste získali viac informácií o preberaní aktualizovaných súborov.

### ► Postup pri aktualizácii

1. Adaptérový kábel Micro USB – USB so zástrčkou Micro USB rozhrania USB 2.0 (typ B) na jednom konci a štandardnou zásuvkou rozhrania USB 2.0 (typ A) na druhom konci pripojte ku konektoru Micro USB na zariadení Soundbar.



- Adaptérový kábel Micro USB – USB sa predáva samostatne. V prípade záujmu o zakúpenie sa obráťte na servisné stredisko spoločnosti Samsung alebo na stredisko starostlivosti o zákazníkov spoločnosti Samsung.

2. Pomocou týchto krokov prevezmite softvér výrobcu:  
Prejdite na webovú lokalitu spoločnosti Samsung ([samsung.com/sec](http://samsung.com/sec)) → vyhľadajte názov modelu – vyberte možnosť pre zákaznícku podporu (názov možnosti sa môže zmeniť)
3. Prevzatý softvér uložte do pamäťového zariadenia USB a výberom možnosti „Rozbaľt“ do priečinka“ rozbaľte daný priečink.
4. Vypnite zariadenie Soundbar a pripojte kľúč USB s aktualizáciou softvéru k portu so zásuvkou na adaptérovom kábli s rozhraním Micro USB.
5. Zapnite zariadenie Soundbar. Do 3 minút sa zobrazí položka **UPDATE** a spustí sa aktualizácia.
6. Po dokončení aktualizácie sa zariadenie Soundbar automaticky vypne a znovu zapne.



- Ak sa vstupný zdroj zmenil po aktualizácii alebo opätovnom pripojení napájacieho kábla, zmeňte vstupný zdroj na možnosť TV alebo na požadovaný zdroj.

## ► Ak sa nezobrazí UPDATE

1. Vypnite zariadenie Soundbar, k portu USB na zariadení Soundbar pripojte úložné zariadenie USB, ktoré obsahuje aktualizáčny súbor.
2. Odpojte napájací kábel, znovu ho pripojte a zapnite zariadenie.



- Do USB portu na hlavnej jednotke zasunite USB zariadenie s aktualizáciou firmvéru.
- Aktualizácia firmvéru nemusí prebehnúť správne, ak sa na úložnom zariadení USB nachádzajú aj zvukové súbory podporované zariadením Soundbar.
- Dávajte pozor, aby ste počas aktualizácie nevypli napájanie ani neodstránili USB zariadenie. Hlavná jednotka sa po ukončení aktualizácie firmvéru automaticky vypne.
- Po dokončení aktualizácie sa spustí používateľské nastavenie v zariadení Soundbar. Odporúčame vám, aby ste si svoje nastavenia zapísali, aby ste ich mohli po aktualizácii jednoducho obnoviť. Uvedomte si, že aktualizáčny firmvér resetuje aj pripojenie subwoofera. Ak sa pripojenie k subwooferu po aktualizácii nenadviaže automaticky, pozrite si stranu 18. Ak aktualizácia softvéru zlyhá, skontrolujte, či kľúč USB nie je chybný.
- Je potrebné, aby používatelia systému Mac OS použili formát MS-DOS (FAT) ako formát pre zariadenie USB.
- Niektoré pamäťové zariadenia USB nemusia byť podporované, záleží od výrobcu.

## AUTOMATICKÁ AKTUALIZÁCIA

Aj keď je zariadenie Soundbar vypnuté, automaticky skontroluje dostupnosť najnovšej verzie softvéru a vykoná aktualizáciu, pokiaľ bolo pripojené k internetu.



- Zariadenie Soundbar je predvolene nastavené na uskutočňovanie automatickej aktualizácie.
- Ak chcete využívať funkciu automatickej aktualizácie, zariadenie Soundbar musí byť pripojené k internetu.
- Pripojenie Wi-Fi k zariadeniu Soundbar sa preruší v prípade odpojenia napájacieho kábla alebo výpadku napájania. Ak dôjde k výpadku napájania, zapnite zariadenie Soundbar a znova ho pripojte.

# RIEŠENIE PROBLÉMOV

Pred požiadaním o opravu skontrolujte najskôr nasledovné.

<b>Zariadenie sa nezapne.</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Je sieťový kábel pripojený k zásuvke?</li> </ul>	→ Zástrčku pripojte k zásuvke.
<b>Po stlačení tlačidla funkcia nepracuje.</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Je vo vzduchu statická elektrina?</li> </ul>	→ Odpojte zástrčku a opätovne ju pripojte.
<b>Nevychádza zvuk.</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Je zapnutá funkcia vypnutia zvuku?</li> <li>• Je hlasitosť nastavená na minimum?</li> </ul>	→ Stlačením tlačidla <b>VOL</b> funkciu zrušte. → Nastavenie hlasitosti.
<b>Diaľkový ovládač nefunguje.</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sú vybité batérie?</li> <li>• Nie je vzdialenosť medzi diaľkovým ovládačom a hlavnou jednotkou príliš veľká?</li> </ul>	→ Vymeňte za nové batérie. → Presuňte sa bližšie k zariadeniu.
<b>Červený indikátor na subwooferi bliká a subwoofer nereprodukuje zvuk.</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Subwoofer možno nie je pripojený k hlavnému telesu produktu.</li> </ul>	→ Subwoofer skúste pripojiť znova. (pozrite si stranu 18)
<b>Subwoofer zreteľne bzučí a chveje sa.</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sa upraviť vibrácie subwoofera.</li> </ul>	→ Stlačením tlačidla <b>WOOFER</b> na diaľkovom ovládaní nahor alebo nadol upravíte jeho hodnotu (medzi -12, -6 až +6).

# TECHNICKÉ ÚDAJE

VŠEOBECNÉ	Hmotnosť	Hlavná jednotka zariadenia Soundbar	6,7 kg
		Subwoofer (PS-KW1-4)	9,6 kg
	Rozmery (Š x V x H)	Hlavná jednotka zariadenia Soundbar	1210,2 x 81,7 x 131,4 mm
		Subwoofer (PS-KW1-4)	203,9 x 399,0 x 414,3 mm
	Rozsah prevádzkovej teploty	+5 °C až +35 °C	
Rozsah prevádzkovej vlhkosti	10 % až 75 %		
HDMI	Video	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0	
ZOSILŇOVAČ	Menovité výstupné napätie	Hlavná jednotka zariadenia Soundbar	18W x 11, 4 OHM, THD≤10%
		Subwoofer (PS-KW1-4)	162W, 3 OHM, THD≤10%
Podporované formáty prehrávania			2-kanálový LPCM, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS
Výstupný výkon bezdrôtového zariadenia	Maximálny výkon vysielateľa BT		100 mW pri 2,4 GHz – 2,4835 GHz
	Maximálny výkon vysielateľa Wi-Fi		100 mW pri 2,4 GHz – 2,4835 GHz, 5,15 GHz – 5,35 GHz a 5,47 GHz – 5,725 GHz
	Maximálny výkon vysielateľa SRD		25 mW pri 2405,35 MHz – 2477,35 MHz

\* Dizajn, špecifikácie a obrazovka aplikácie sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

\* Nominálna špecifikácia

- Samsung Electronics Co., Ltd si vyhradzuje všetky práva na zmenu špecifikácií bez predchádzajúceho upozornenia.
- Hmotnosť a rozmery sú približné.
- Ďalšie informácie týkajúce sa zdroja napájania a spotreby energie nájdete na štítku upevnenom na produkte. (Štítko : Spodná strana hlavnej jednotky)

※ **Upozornenie : Ak zapnete/vypnete Wi-Fi/Ethernet, produkt sa automaticky reštartuje.**

Celková spotreba energie v pohotovostnom režime (W) (Všetky sieťové porty sú v stave „ZAP.“)		5,8W
Wi-Fi/Ethernet	Spôsob deaktivácie portov	Stlačením tlačidla <b>Wi-Fi SETUP</b> na produkte a jeho podržaním na 30 sekúnd zapnete alebo vypnete Wi-Fi/Ethernet.
Bluetooth	Spôsob deaktivácie portov	Stlačením tlačidla <b>SPK ADD</b> na produkte a jeho podržaním na 30 sekúnd zapnete alebo vypnete Bluetooth.

### ※ Poznámka k licencii s otvoreným zdrojovým kódom

- Bližšie informácie o otvorenom zdrojovom kóde používanom v rámci tohto produktu nájdete na adrese: <http://opensource.samsung.com>

### ※ Spotify Licencia

- Softvér Spotify podlieha licenciám tretích strán, ktoré nájdete na tejto adrese: [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- Bližšie informácie o službe Spotify Connect nájdete na adrese [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect)

## LICENCIE



**DOLBY**  
ATMOS

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



**dts**  
Digital Surround

For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- Spoločnosť Samsung Electronics týmto vyhlasuje, že toto zariadenie vyhovuje smernici 2014/53/EÚ.

Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese:

<http://www.samsung.com>, prejdite na položky Podpora > Vyhľadať podporu k produktom a zadajte názov modelu. Toto zariadenie možno prevádzkovať vo všetkých krajinách EÚ. Funkciu siete WLAN (Wi-Fi alebo SRD) v pásme 5 GHz na tomto zariadení je možné prevádzkovať len v interiéri.



## Kontaktujte SAMSUNG WORLD WIDE

Ak máte akékoľvek otázky alebo komentáre ohľadom produktov spoločnosti Samsung, prosím, kontaktujte stredisko starostlivosti o zákazníkov SAMSUNG.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	<a href="http://www.samsung.com/uk/support">www.samsung.com/uk/support</a>
IRELAND (EIRE)	0818 717100	<a href="http://www.samsung.com/ie/support">www.samsung.com/ie/support</a>
GERMANY	06196 77 555 77	<a href="http://www.samsung.com/de/support">www.samsung.com/de/support</a>
FRANCE	01 48 63 00 00	<a href="http://www.samsung.com/fr/support">www.samsung.com/fr/support</a>
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	<a href="http://www.samsung.com/it/support">www.samsung.com/it/support</a>
SPAIN	0034902172678	<a href="http://www.samsung.com/es/support">www.samsung.com/es/support</a>
PORTUGAL	808 207 267	<a href="http://www.samsung.com/pt/support">www.samsung.com/pt/support</a>
LUXEMBURG	261 03 710	<a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a>
NETHERLANDS	088 90 90 100	<a href="http://www.samsung.com/nl/support">www.samsung.com/nl/support</a>
BELGIUM	02-201-24-18	<a href="http://www.samsung.com/be/support">www.samsung.com/be/support</a> (Dutch) <a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a> (French)
NORWAY	815 56480	<a href="http://www.samsung.com/no/support">www.samsung.com/no/support</a>
DENMARK	707 019 70	<a href="http://www.samsung.com/dk/support">www.samsung.com/dk/support</a>
FINLAND	030-6227 515	<a href="http://www.samsung.com/fi/support">www.samsung.com/fi/support</a>
SWEDEN	0771 726 786	<a href="http://www.samsung.com/se/support">www.samsung.com/se/support</a>
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt połączenia według taryfy operatora)	<a href="http://www.samsung.com/pl/support/">http://www.samsung.com/pl/support/</a>
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	<a href="http://www.samsung.com/hu/support">www.samsung.com/hu/support</a>
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	<a href="http://www.samsung.com/at/support">www.samsung.com/at/support</a>

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/ch/support">www.samsung.com/ch/support</a> (German) <a href="http://www.samsung.com/ch_fr/support">www.samsung.com/ch_fr/support</a> (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	<a href="http://www.samsung.com/cz/support">www.samsung.com/cz/support</a>
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	<a href="http://www.samsung.com/sk/support">www.samsung.com/sk/support</a>
CROATIA	072 726 786	<a href="http://www.samsung.com/hr/support">www.samsung.com/hr/support</a>
BOSNIA	055 233 999	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MONTENEGRO	020 405 888	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	<a href="http://www.samsung.com/si/support">www.samsung.com/si/support</a>
SERBIA	011 321 6899	<a href="http://www.samsung.com/rs/support">www.samsung.com/rs/support</a>
ALBANIA	045 620 202	<a href="http://www.samsung.com/al/support">www.samsung.com/al/support</a>
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31, безплатна телефонна линия	<a href="http://www.samsung.com/bg/support">www.samsung.com/bg/support</a>
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	<a href="http://www.samsung.com/ro/support">www.samsung.com/ro/support</a>
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



**[Správna likvidácia batérií v tomto výrobku]**

### (Platí v krajinách so zavedeným separovaným zberom)

Toto označenie na batérii, príručke alebo balení hovorí, že batérie v tomto výrobku by sa po skončení ich životnosti nemali likvidovať spolu s ostatným domovým odpadom. V prípade takéhoto označenia chemické symboly Hg, Cd alebo Pb znamenajú, že batéria obsahuje ortuť, kadmium alebo olovo v množstve presahujúcom referenčné hodnoty smernice 2006/66/ES. Pri nevhodnej likvidácii batérií môžu tieto látky poškodiť zdravie alebo životné prostredie.

Za účelom ochrany prírodných zdrojov a podpory opätovného použitia materiálu batérie likvidujte oddelene od iných typov odpadov a recyklujte ich prostredníctvom miestneho systému bezplatného zberu batérií.



**Správna likvidácia tohoto výrobku  
(Elektrotechnický & elektronický odpad)**

### (Platí v krajinách so zavedeným separovaným zberom)

Toto označenie na výrobku, príslušenstve alebo v sprievodnej brožúre hovorí, že po skončení životnosti by produkt ani jeho elektronické príslušenstvo (napr. nabíjačka, náhlavná súprava, USB kábel) nemali byť likvidované s ostatným domovým odpadom. Prípadnému poškodeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia môžete predísť tým, že budete tieto výrobky oddeľovať od ostatného odpadu a vrátite ich na recykliáciu.

Používatelia v domácnostiach by pre podrobnejšie informácie, ako ekologicky bezpečne naložiť s týmito výrobkami, mali kontaktovať buď predajcu, ktorým ich predal, alebo príslušný úrad v mieste ich bydliska.

Priemyselní používatelia by mali kontaktovať svojho dodávateľa a preveriť si podmienky kúpnej zmluvy. Tento výrobok a ani jeho elektronické príslušenstvo by nemali byť likvidované spolu s ostatným priemyselným odpadom.

**SAMSUNG**

**HW-K850**

# Uporabniški priročnik

## Predstavljajte si možnosti

Hvala, ker ste kupili Samsungov izdelek.





Za prejem popolnejše storitve registrirajte svoj izdelek na spletni strani





[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# VARNOSTNI PODATKI

## VARNOSTNA OPOZORILA

ZARADI NEVARNOSTI ELEKTRIČNEGA UDARA NE ODPIRAJTE ZADNJEGA (HRBTNEGA) POKROVA. NAPRAVA NIMA DELOV, KI BI JIH LAHKO POPRAVIL UPORABNIK. SERVIS NAJ OPRAVI USTREZNO USPOSOBLJENA OSEBA.

 <div style="background-color: black; color: white; padding: 5px; text-align: center; font-weight: bold;"> <b>POZOR</b>                  NEVARNOST                  ELEKTRIČNEGA UDARA.                  NE ODPIRAJTE.             </div> 		Ta simbol označuje visoko napetost v notranjosti. Priti v kakršen koli stik s katerim koli delom v notranjosti naprave je nevarno.
		Ta simbol označuje, da je izdelku priložena pomembna dokumentacija o njegovi uporabi in vzdrževanju.

	Izdelek razreda II: Ta simbol označuje, da izdelek ne potrebuje varnostne povezave z električno ozemljitvijo.
	Napetost izmeničnega toka: Ta simbol označuje, da je nazivna napetost s tem simbolom napetost izmeničnega toka.
	Napetost enosmernega toka: Ta simbol označuje, da je nazivna napetost s tem simbolom napetost enosmernega toka.
	Pozor, preberite navodila za uporabo: Ta simbol svetuje uporabniku, da si v uporabniškem priročniku prebere dodatne varnostne informacije.

**OPOZORILO:** Izpostavljanje naprave padavinam ali vlagi poveča nevarnost požara ali električnega udara.

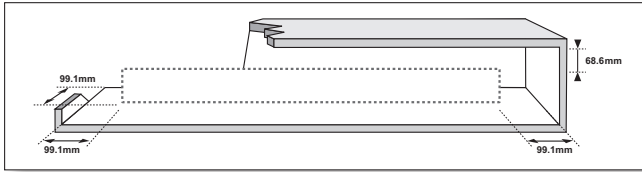
**POZOR :** ZA ZMANJŠANJE NEVARNOSTI ELEKTRIČNEGA UDARA VTIKAČ DO KONCA POTISNITE V VTIČNICO.

- Naprava naj bo vedno vključena v ozemljeno električno vtičnico.
- Če želite napravo izključiti iz električnega omrežja, izvlecite vtičač, katerega napajalni kabel naj bo prosto dostopen, iz vtičnice.

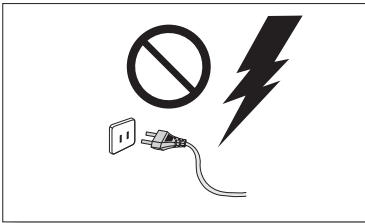
### POZOR

- Naprave ne izpostavljajte kapljanju ali pljuskom tekočine. Na napravo ne postavljajte predmetov, napolnjenih s tekočino, na primer vaz.
- Če želite napravo popolnoma izključiti, morate izvleči vtič iz električne vtičnice. Zato mora biti vtič vedno hitro in preprosto dostopen.

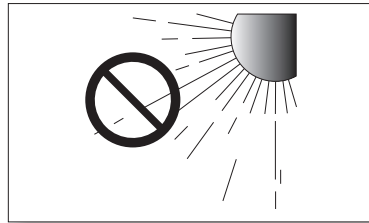
## PREVIDNOSTNI UKREPI



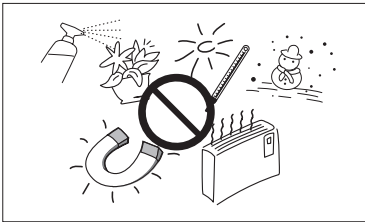
Preverite, ali električna napeljava v vašem domu ustreza podatkom na identifikacijski nalepki na hrbtni strani naprave. Napravo namestite na vodoravno in čvrsto podlago (pohišstvo) z ustreznim prostorom za prezračevanje 7–10 cm. Prezračevalne reže ne smejo biti pokrite. Naprave ne postavljajte na ojačevalnik ali drugo opremo, ki se segreva. Naprava je namenjena za neprekinjeno uporabo. Če želite napravo v popolnoma izklopiti, izvlecite vtič iz omrežne vtičnice. Napravo izklopite iz omrežne vtičnice, če je dlje časa ne boste uporabljali.



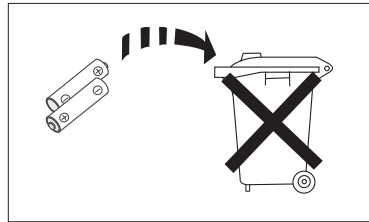
Med neurji vtičnik izklopite iz električne vtičnice. Zvišana napetost, ki jo povzroči strela, lahko poškoduje napravo.



Naprave ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi ali drugim virom toplote. To lahko povzroči pregrevanje in okvaro naprave.



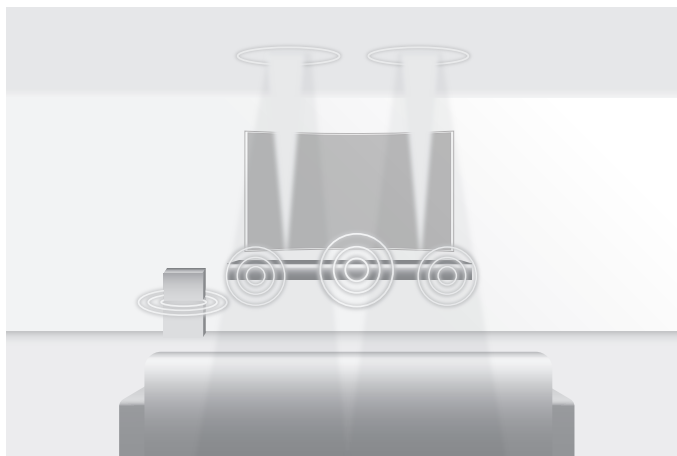
Zaščitite napravo pred vlago (npr. vazami) in prekomerno toploto (npr. kaminom) ali napravami, ki ustvarjajo močno elektromagnetno valovanje. Če pride do okvare naprave, napajalni kabel izklopite iz vtičnice. Naprava ni primerna za industrijsko rabo. Izdelek uporabljajte le za osebno uporabo. Če napravo ali ploščo hranite v hladnem prostoru, lahko pride do kondenzacije. Če napravo prevažate v zimskem času, pred uporabo počakajte približno 2 uri, da se segreje na sobno temperaturo.



Baterije, ki se uporabljajo skupaj s tem izdelkom, vsebujejo okolju nevarne kemikalije. Baterij ne zavržite skupaj z ostalimi gospodinjstskimi odpadki. Baterij ne odvrzite v ogenj. Baterij ne vežite kratko in jih ne razstavljajte ali pregrevajte. Če baterija ni pravilno zamenjana, obstaja nevarnost eksplozije. Zamenjajte jo samo z baterijo iste ali enakovredne vrste.

# DOLBY ATMOS®

Izdelek podpira tehnologijo Dolby Atmos®.



## \* Kaj je Dolby Atmos®?

Tehnologija Atmos z vgradnim stropnim zvočnikom izboljša obstoječe 5,1-kanalne sisteme za prostorski zvok. Zvok poslušalca obkroži v 360 stopinjah in omogoči popolno, visoko ločljivo, bogato, podrobno in globljo izkušnjo. Za navodila, kako povezati sistem, si oglejte stran 23.

# VSEBINA

## 2 ZAČETEK

- 2 Varnostni podatki
- 4 Dolby Atmos®
- 6 Kaj vključuje

## 7 OPIS

- 7 Sprednja/desna stran plošče
- 8 Spodnja plošča
- 9 Daljinski upravljalnik

## 14 NAMESTITEV

- 14 Namestitev zvočnika Soundbar
- 14 Namestitev stenskega nosilca
- 17 Odstranjevanje zvočnika Soundbar s stene

## 18 PRIKLJUČKI

- 18 Povezovanje globokotonskega zvočnika
- 21 Priklučitev na televizor
- 21 Priklučitev na televizor s kablom HDMI (Digitalnim)
- 22 Povezava s televizorjem z digitalnim optičnim kablom
- 23 Povezovanje z zunanjimi napravami
- 23 Povezovanje naprav za uporabo tehnologije Dolby Atmos®
- 24 Kabel HDMI
- 25 Optični ali analogni kabel za zvok

## 26 FUNKCIJE

- 26 Vhodni način
- 27 Bluetooth
- 29 Uporaba aplikacije Multiroom
- 31 Uporaba funkcije Network Standby On
- 32 Posodobitev programske opreme

## 34 ODPRAVLJANJE TEŽAV

- 34 Odpravljanje težav

## 35 DODATEK

- 35 Tehnične lastnosti



- Slike in ilustracije v tem uporabniškem priročniku so samo informativne in se lahko razlikujejo od dejanskega videza izdelka.
- V naslednjih primerih vam lahko zaračunamo administrativne stroške:
  - (a) če na dom pokličete serviserja in se izkaže, da izdelek ni pokvarjen (kar pomeni, da niste prebrali tega uporabniškega priročnika);
  - (b) če napravo prinesete na servis in se izkaže, da ni pokvarjena (kar pomeni, da niste prebrali tega uporabniškega priročnika).
- O znesku administrativnih stroškov vas bomo obvestili pred začetkom dela na izdelku oz. pred obiskom na domu.

# KAJ VKLJUČUJE



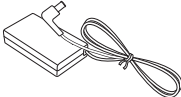






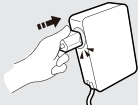
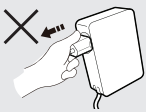
## PREDEN ZAČNETE Z BRANJEM UPORABNIŠKEGA PRIROČNIKA

Pred branjem uporabniškega priročnika se seznanite z naslednjimi izrazi.

### ► Ikone, ki so uporabljene v priročniku

Ikona	Izraz	Razlaga
	<b>Pozor</b>	Označuje primer, ko funkcija ne deluje ali so bile nastavitve preklicane.
	<b>Opomba</b>	Označuje nasvete in navodila, ki vam pomagajo pri uporabi funkcij.

Preverite, ali ste prejeli spodaj navedeno dodatno opremo.

			
<b>Daljski upravljalnik / baterije (Velikosti AA)</b>	<b>Napajalni kabel</b>	<b>Napetostni pretvornik AC/DC (za glavno enoto)</b>	<b>Kabel HDMI</b>
			
<b>Stensko vodilo</b>	<b>Vijak nosilca : 2x</b>	<b>Vijak : 2x</b>	<b>Stenskega nosilca : 2x</b>
	 <p>Priključek za omrežno vtičnico priključite na adapter, tako da zaslišite, kako se »zaskočiča«, in zagotovite, da sta varno priključena.</p>		
<b>Priključek za omrežno vtičnico</b> (odvisno od države in modela)	 <p>Priključek za omrežno vtičnico z adapterja ne odstranjajte (ko ga enkrat priključite, ga ne morete odstraniti).</p>		



- Pripomočki se lahko na videz nekoliko razlikujejo od zgoraj prikazanih.
- Priključek za omrežno vtičnico se lahko glede na območje razlikuje, lahko pa je že integriran v adapter.

# SPREDNJA/DESNA STRAN PLOŠČE

## 1 Gumb + / - (Glasnost)

Upravlja stopnjo glasnosti.

Na zaslonu na čelni plošči se prikaže numerična vrednost glasnosti.

## 2 Gumb → (Vir)

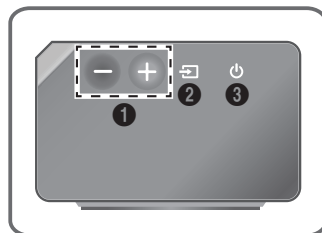
Izbiranje med vhodi D.IN, AUX, HDMI1, HDMI2 in BT.

- Za vklop načina **BT PAIRING** v načinu BT pritisnite in pridržite ta gumb.

## 3 Gumb ⏻ (Za vklop/izklop)

Vklopi in izklopi Soundbar.

Desna strana



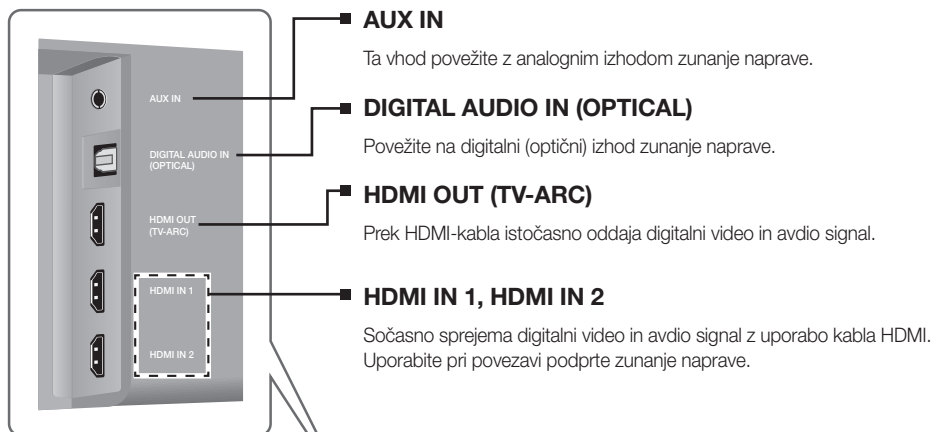
**Prikaz** ■

Prikaže trenutni način.



- Ko priključite napajalni kabel, bo tipka za vklop začela delovati v 4 do 6 sekundah. Ko pritisnete gumb za vklop, bo preteklo 20 sekund, preden bo enota ustvarila zvok.
- Ko boste vklopili enoto, se bo zvok začel oddajati s 4-5-sekundnim zamikom.
- Če želite poslušati samo zvok z zapisa Soundbar, morate izključiti zvočnike televizorja v meniju za avdio nastavitve vašega TV-ja. Za več informacij glejte uporabniški priročnik, ki je bil priložen vašemu televizorju.

# SPODNJA PLOŠČA



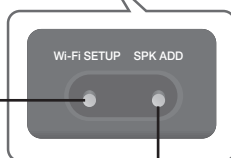
## OZNAKA

### Wi-Fi SETUP

Ta gumb pritisnite, če želite zvočnik Soundbar povezati prek brezžičnega omrežja. (Potrebujete pametno napravo in Samsungovo aplikacijo Multiroom. Oglejte si stran 29.)

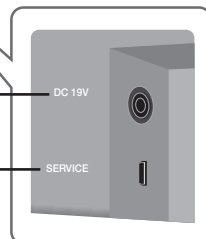
### SPK ADD

Da bi zvočnik Soundbar povezali s Samsungovim zvezdiščem (kupljeno ločeno) ali z omrežjem, pritisnite gumb. (Potrebujete pametno napravo in Samsungovo aplikacijo Multiroom. Oglejte si stran 29.)



### DC 19V (Napajalni vhod)

Povežite adapter za izmenični/enosmerni tok z vtičakem za napajanje in priključite adapter priključka v stensko vtičnico.




### SERVICE

Vtič micro USB. Za posodobitev programske opreme izdelka. Potrebujete adapter USB. (Naprodaj ločeno.) Oglejte si stran 32.



- Ko želite izključiti napajalni kabel napajalnika iz stenske vtičnice, primite za vtičak. Ne vlecite kabla.
- Te naprave in drugih delov ne priključite v električno vtičnico, dokler niste vseh naprav povezali med seboj.

# DALJINSKI UPRAVLJALNIK



**Napajanje**  
Vkllop in izkllop zvočnika Soundbar.

**(⦿) SOUND**  
Prostorski zvok zvoku doda občutek globine in prostornosti. Če gumb (⦿) **SOUND** pritisnete večkrat, se pomikate skozi nastavitve Prostorski zvok:  
**ON - SURROUND SOUND, OFF - SURROUND SOUND**

- ON: Predvaja zvok na vseh zvočnikih.
- OFF: Predvaja zvok na izvornem kanalu.

**Gor/Dol/Levo/Desno**  
Pritisnite izbrano območje, da izberete Gor/Dol/Levo/Desno. Pritisnite Gor/Dol/Levo/Desno na gumbu, da izberete ali nastavite funkcije.

Funkcijo **Wi-Fi SETUP** lahko aktivirate tudi tako, da pritisnete gumb **Gor** na daljinskem upravljalniku in ga pridržite dlje kot 5 sekund.

Funkcijo **SPK ADD** na zvočniku Soundbar lahko aktivirate tudi tako, da pritisnete gumb **Dol** na daljinskem upravljalniku in ga pridržite več kot 5 sekund.

**Preskok glasbe**  
Pritisnite gumb **Desno**, da izberete naslednjo skladbo, ali gumb **Levo**, da izberete prejšnjo skladbo.

**Anynet+**  
Pritisnite in pridržite gumb **Desno** približno 5 sekund, da vklopite ali izklopite funkcijo Anynet+.  
(Privzeto : **ON - ANYNET+** ali **OFF - ANYNET+**)  
Funkcija Anynet+ omogoča upravljanje zvočnika Soundbar z daljinskim upravljalnikom televizorja Samsung, ki je združljiv s funkcijo Anynet+.  
Zvočnik Soundbar mora biti s televizorjem povezan s kablom HDMI.

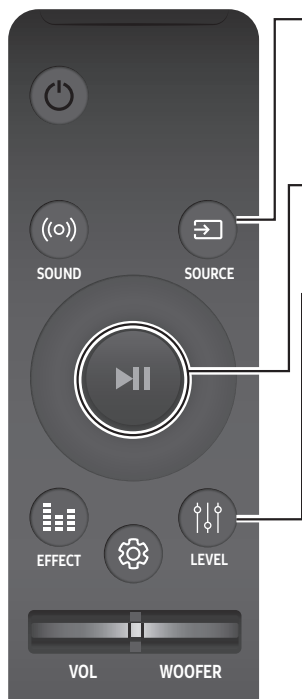
**Auto Power Link**  
Pritisnite in pridržite gumb **Levo** približno 5 sekund, da vklopite ali izklopite funkcijo Auto Power Link.  
(Privzeto : **OFF - POWER LINK** ali **ON - POWER LINK**)  
Sinhronizira zvočnik Soundbar s povezanim optičnim virom prek optičnega priključka, tako da se samodejno vklopi, ko vklopite televizor.  
(Glejte stran 22.)  
Funkcija Auto Power Link je na voljo samo v načinu **D.IN**.

**EFFECT**  
Izbirate lahko med šestimi načini predvajanja zvoka – **STANDARD (Izvirni Zvok), MUSIC, CLEAR VOICE, SPORTS, MOVIE, in NIGHT** – odvisno od vrste vsebine, ki jo predvajate.  
Če želite uživati v izvornem zvoku, izberite način **STANDARD**.

**\* DRC (Dynamic Range Control)**  
Omogoča uporabo nadzora dinamičnega obsega pri predvajanju posnetkov Dolby Digital. V načinu pripravljenosti pritisnite in pridržite gumb **EFFECT** približno 5 sekund, da preklopite med funkcijama za nadzor dinamičnega obsega (DRC) **ON - DRC** in **OFF - DRC**.



- Upravljajte televizor z njegovim daljinskim upravljalnikom.



**SOURCE**

S tem gumbom izbirate med viri, ki so povezani z zvočnikom Soundbar.

**\* Način BT PAIRING**

Za vklop načina BT PAIRING v funkciji Bluetooth pritisnite in pridržite gumb **SOURCE** dlje kot 5 sekund.

**Predvajanje/premor (BT / WIFI)**

Pritisnite gumb ►||, da začasno zaustavite glasbo. Znova pritisnite gumb ►||, da predvajate izbrano glasbo.

**LEVEL**

Zvočnik ATMOS Soundbar ima 3.1.2-kanalni zvok. S tem gumbom lahko prilagajate glasnost vsakega od zvočnikov. Pritisnite ta gumb, uporabite gumba **Levo/Desno**, da izberete zvočnik, nato pa gumba **Gor/Dol**, da povečate oziroma zmanjšate stopnjo (glasnosti).

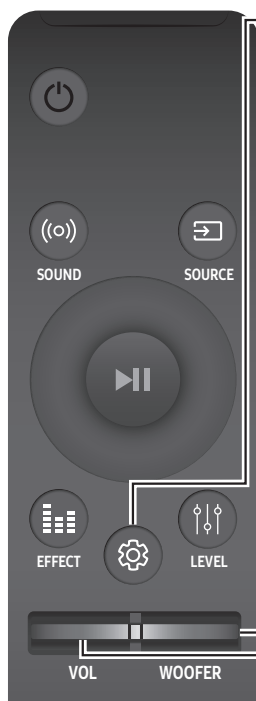


Glavna enota

Zvočnik	Pri prilagajanju stopnje prikazano na OLED
Spredaj levo	FL
Spredaj zgoraj levo	FTL
V sredini	C
Spredaj desno	FR
Spredaj zgoraj desno	FTR


**\* Vklop/izklop funkcije Omrežje v pripravljenosti**

Pritisnite in pridržite gumb **LEVEL** za približno 5 sekund, da vklopite ali izklopite funkcijo Omrežje v pripravljenosti. (Oglejte si stran 31.)



### (Upravljanje zvoka)

Izberite **TREBLE**, **BASS** ali **AUDIO SYNC**. Nato z gumboma **Gor/Dol** nastavite **TREBLE** ali **BASS** tone v območju od -3 ~ +3.

Pritisnite in zadržite gumb  (**Upravljanje zvoka**) za približno 5 sekund, da prilagodite zvok za vsak frekvenčni pas. Izbirate lahko med 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz in 10 kHz (**Levo/Desno**) ter vsako nastavitev med -6 in +6 (**Gor/Dol**).

Če je Soundbar povezan z digitalnim televizorjem in video ni usklajen z zvokom, pritisnite gumb  (**Upravljanje zvoka**), da zvok uskladite z videom. Čas zakasnitve zvoka lahko z gumboma **Gor/Dol** nastavite med 0 ms ~ 300 ms. V načinu BT funkcija Sinhronizacija zvoka morda ni na voljo.

### **WOOFER**

Za prilagoditev glasnosti globokotonskega zvočnika na -12 ali -6 do +6 pritisnite gumb gor ali dol. S pritiskom tega gumba glasnost globokotonskega zvočnika povrnete na stopnjo 0.



### **VOL**


Za prilagoditev glasnosti pritisnite gumb gor ali dol.

### **Nemo**


Za utišanje zvoka pritisnite gumb **VOL**. Za ponovni vklop zvoka pritisnite gumb še enkrat.



## ► Upravljanje glasnosti zvočnika Soundbar z daljinskim upravljalnikom za televizor

1. Ko je zvočnik Soundbar vklopljen, pritisnite in držite gumb  **SOUND** več kot pet sekund.
2. Na zaslonu zvočnika Soundbar se pojavi »ON - TV REMOTE«.
3. V meniju televizorja nastavite zvočnik televizorja na zunanji zvočnik.

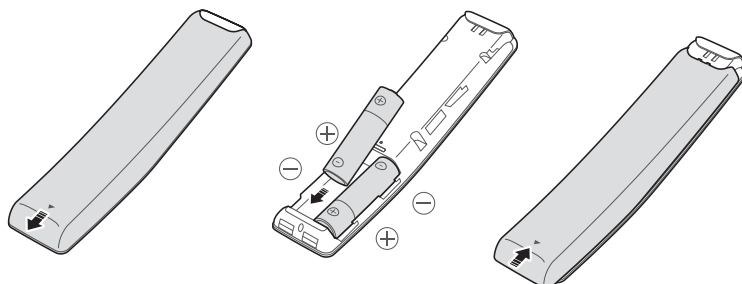


- Ni na voljo v načinih **TV ARC**, **BT**, **HDMI1** in **HDMI2**. (Na voljo samo v načinih **D.IN** (optični) in **AUX**)
- Na daljinskem upravljalniku za televizor sta na voljo samo gumba za glasnost in nemo. Drugi gumbi so onemogočeni.
- Meniji televizorja se med proizvajalci in modeli razlikujejo. Za več informacij si preberite navodila za uporabo televizorja.
- Proizvajalci, ki podpirajo to funkcijo:
  - VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, GRUNDIG, Hisense, RCA
  - Ta funkcija morda ni združljiva z daljinskim upravljalnikom vašega televizorja, odvisno od proizvajalca daljinskega upravljalnika.
- Za izklop te funkcije pridržite gumb  **SOUND** pet sekund. Na zaslonu zvočnika Soundbar se pojavi »OFF - TV REMOTE«.

## VSTAVLJANJE BATERIJ (2X BATERIJE AA)

Pokrov baterije potisnite v smeri puščice, dokler ga v celoti ne odstranite.

Vstavite 2 AA bateriji (1,5 V) s pravilno polariteto +/- . Pokrov baterije potisnite nazaj na mesto.



## UPORABA SKRITIH GUMBOV

Skriti gumbi		Referenčna stran
Gumb za daljinsko upravljanje	Funkcija	
( <b>o</b> ) <b>SOUND</b>	Vklop/izklop funkcije Daljinski upravljalnik za televizor	Stran 11
<b>SOURCE</b>	Povezovanje BT	Stran 27
<b>▶II (Predvajanje/premor)</b>	Vklop/izklop funkcije Auto Power Down (način AUX)	Stran 26
<b>VOL</b>	ID SET	Stran 19
<b>Gor</b>	WIFI SETUP	Stran 9
<b>Dol</b>	ADD SPEAKER	Stran 9
<b>Levo</b>	Vklop/izklop funkcije Auto Power Link	Stran 22
<b>Desno</b>	Vklop/izklop funkcije Anynet+	Stran 9
<b>⚙️ (Upravljanje zvoka)</b>	7 Band EQ	Stran 11
<b>EFFECT</b>	Vklop/izklop funkcije DRC	Stran 9
<b>LEVEL</b>	Vklop/izklop funkcije Omrežje v pripravljenosti	Stran 31

# IZHODNE SPECIFIKACIJE ZA RAZLIČNE NAČINE ZVOČNIH UČINKOV

Vhod	Učinek		Izhod
2 kanala	 <b>SOUND</b>	ON	3.1.2 kanala
5.1 kanala			3.1.2 kanala
2 kanala	 <b>EFFECT</b>	STANDARD	2.1 kanala
5.1 kanala			3.1 kanala
2 kanala	 <b>EFFECT</b>	MUSIC	2.1 kanala
5.1 kanala			3.1 kanala
2 kanala	 <b>EFFECT</b>	CLEAR VOICE	3.1 kanala
5.1 kanala			3.1 kanala
2 kanala	 <b>EFFECT</b>	SPORTS	3.1.2 kanala
5.1 kanala			3.1.2 kanala
2 kanala	 <b>EFFECT</b>	MOVIE	3.1.2 kanala
5.1 kanala			3.1.2 kanala
2 kanala	 <b>EFFECT</b>	NIGHT	3.1 kanala
5.1 kanala			3.1 kanala

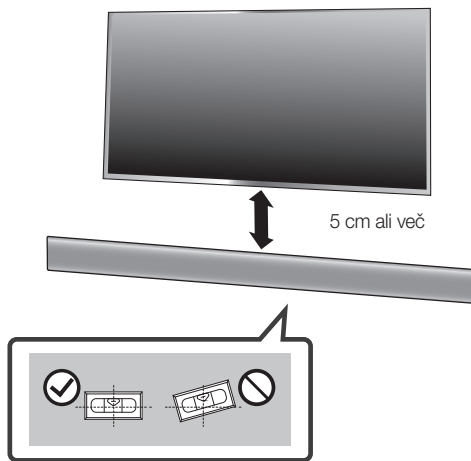
\* Če je vhodni vir Dolby Atmos®, je kanal 3.1.2 izhod. Zvočni učinek ni na voljo.

# NAMESTITEV ZVOČNIKA SOUNDBAR

## NAMESTITEV STENSKEGA NOSILCA

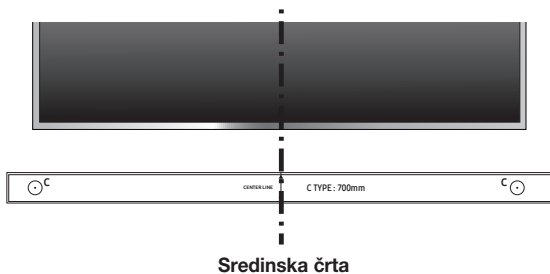
### ► Previdnostni ukrepi

- Namestite ga lahko samo na navpično steno.
- Ne namestite ga v prostoru z visoko temperaturo ali vlažnostjo oziroma na zid, ki nima ustrezne nosilnosti za težo naprave.
- Preverite trdnost zidu. Če zid ni dovolj trden, da bi podpiral enoto, ga ojačajte ali enoto namestite na drugi zid, ki lahko podpira težo enote.
- Kupite in uporabite pritrilne ali sidrne vijake, primerne za vašo vrsto zidu (mavčna plošča, železna plošča, les itn.). Če je mogoče, v zidne vložke pritrдите podporne vijake.
- Kupite vijake za zidno montažo, primerne za vrsto in debelino zidu, na katerega boste pritrčili Soundbar.
  - Premer : M5
  - Dolžina: priporočena 35 mm ali daljša.
- Kable zunanjih naprav priključite v napravo, preden jo namestite na steno.
- Pred namestitvijo izključite in izklopite napravo. V nasprotnem primeru lahko pride do električnega udara.



### 1. Stensko vodilo postavite ob površino stene.

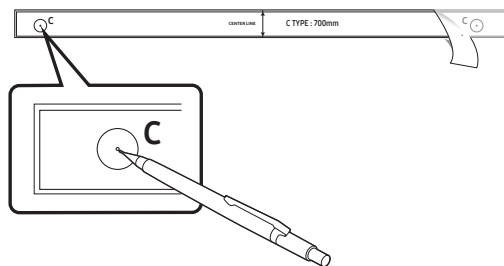
- **Stensko vodilo** mora biti poravnano.
- Če je televizor pritrjen na zid, zvočnik Soundbar namestite vsaj 5 cm pod televizorjem.



2. **Sredinska črta** papirnate predloge poravnajte s sredino televizorja (če zvočnik Soundbar nameščate pod televizor) in s trakom namestite **Stensko vodilo** na steno.



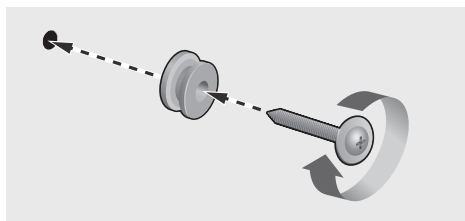
- Če zvočnika ne nameščate pod televizor, **Sredinska črta** postavite na sredino območja namestitve.



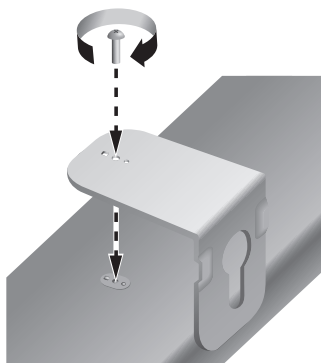
3. Skozi sredino slik **C-TYPE** na vsaki strani vodila potisnite konico pisala ali svinčnika, da označite luknji za podporna vijaka, nato **Stensko vodilo** odstranite.
4. Z vrtno kono ustrezne velikosti pri vsaki oznaki v steni izvrtajte luknjo.



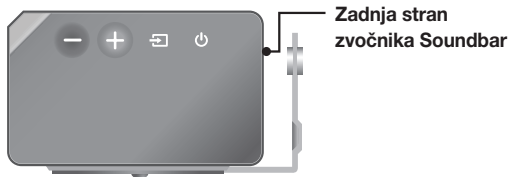
- Če oznaki ne ustrezata položajem vijakov, se prepričajte, da preden vstavite podporna vijake, v luknji vstavite ustrezni vijaki ali stenski sidri. Če uporabljate vijaki ali stenski sidri, se prepričajte, da sta luknji, ki jih boste izvrtali, dovolj veliki za sidri, ki ju boste uporabili.



5. Vijak (ni priložen) potisnite skozi **Vijak nosilca** in nato oba vijaka čvrsto privijte v luknjo podpornega vijaka.

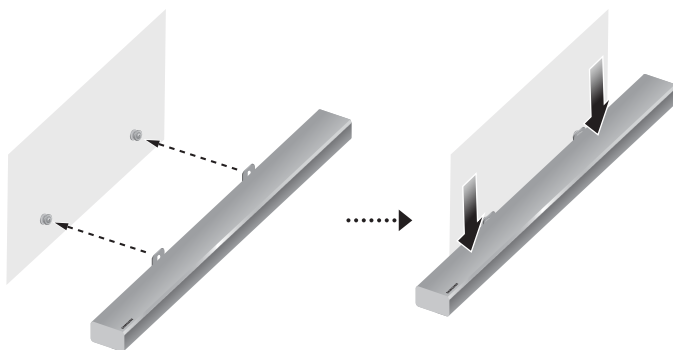


6. Na dnu zvočnika Soundbar pravilno namestite 2 **Stenskega nosilca**, uporabite 2 **Vijak** (M4 x L12).

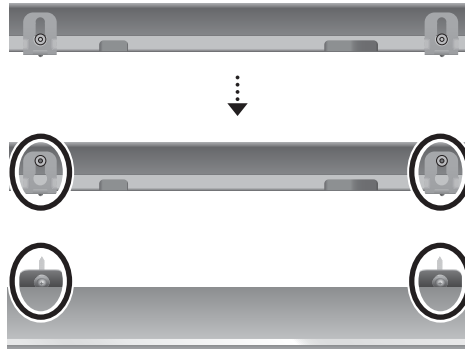


**Desni zadnji del zvočnika Soundbar**

- Pri namestitvi zagotovite, da so obešalni deli **Stenskega nosilca** na zadnji strani zvočnika Soundbar. Oglejte si zgornjo sliko.



7. Zvočnik Soundbar namestite s priloženim **Stenskega nosilca**, tako da stenski nosilec obesite na **Vijak nosilca** na steni.



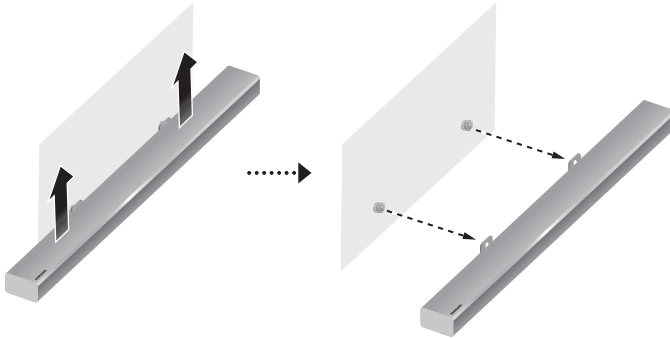
8. Zvočnik Soundbar potisnite navzdol, kot je prikazano spodaj, tako da se **Stenskega nosilca** varno namestita na **Vijak nosilca**.



- **Stenskega nosilca** potisnite navzdol, da ju namestite na **Vijak nosilca**.

## ODSTRANJEVANJE ZVOČNIKA SOUNDBAR S STENE

1. Da bi zvočnik Soundbar odstranili s stenskega nosilca, ga potisnite v smeri puščice.



- Na nameščeno enoto ne obešajte drugih predmetov in pazite, da enote ne udarite ali da vam ne pade na tla.
- Trdno pritrdite enoto na steno, da ne more odpasti. Če odpade, lahko na izdelku nastanejo poškodbe ali škoda.
- Ko je enota pritrjena na steno, poskrbite, da otroci ne bodo dosegli kablov, saj lahko enoto prevrnejo na tla.
- Za najboljše delovanje izdelka, ki je montiran na steno, naj bo sistem zvočnikov vsaj 5 cm pod televizorjem TV, če je ta montiran na steno.
- Če enote ne boste namestili na steno, jo varno postavite na ravno površino tako, da ne more pasti.

# POVEZOVANJE GLOBOKOTONSKEGA ZVOČNIKA




- Ne priklaplajte napajalnega kabla tega izdelka ali televizorja v električno vtičnico, dokler niso priključene vse komponente.
- Pred premikanjem ali nameščanjem izdelka izklopite napajanje in napajalni kabel izključite iz električne vtičnice.
- Če je glavna enota izklopljena, bo brezžični globokotonski zvočnik prešel v stanje pripravljenosti, lučka LED STANDBY na zadnjem delu pa bo po tem, ko nekajkrat utripne modro, postala rdeča.
- Če v bližini zvočnika Soundbar uporabljate drugo napravo, ki deluje na isti frekvenci (2,4 GHz), bodo v predvajanjem zvoku morda motnje.
- Največja razdalja prenosa brezžičnega signala med glavno enoto in globokotonskim zvočnikom je približno 10 metrov, vendar se lahko razlikuje glede na delovno okolje. Če je med glavno enoto in brezžičnim globokotonskim zvočnikom stena iz jekla in betona ali kovinska stena, sistem morda sploh ne bo deloval, saj brezžični signal ne more prodreti skozi kovino.



- Brezžična sprejemna antena je vgrajena v brezžični globokotonski zvočnik. Enote ne hranite v bližini vode in vlage.
- Za optimalno delovanje naj bo območje okrog brezžičnega globokotonskega zvočnika brez ovir.

## SAMODEJNA POVEZAVA

1. Napajalni kabel priključite na globokotonski zvočnik.
2. Zvočnik Soundbar priključite na električno napajanje in pritisnite gumb  na daljinskem upravljalniku ali desni strani zvočnika Soundbar.
3. Globokotonski zvočnik se bo samodejno povezal z zvočnikom Soundbar.
4. Ko je samodejno povezovanje končano, modri kazalniki na zadnji strani globokotonskega zvočnika zasvetijo.



- Če na zadnji strani globokotonskega zvočnika sveti rdeči kazalnik ali modri neprekinjeno utripa, samodejno povezovanje ni mogoče. Če pride do tega, ročno povežite vsakega od zvočnikov.
- Zvok brezžičnega nizkotonskega zvočnika bo boljši, če izberete zvočni učinek. (Glejte 9 stran.)
- Pomembno: Preden začnete, v daljinski upravljalnik vstavite baterije. Za navodila glejte stran 12.

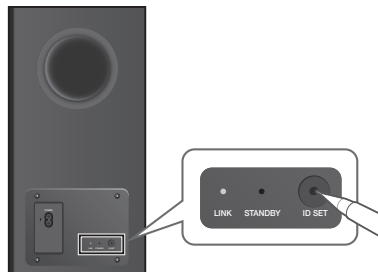


Zadnja stran  
globokotonskega zvočnika

## ROČNO POVEZOVANJE GLOBOKOTONSKEGA ZVOČNIKA, ČE SAMODEJNO POVEZOVANJE NI USPEŠNO

### ► Preden začnete

- Prepričajte se, da sta zvočnik Soundbar in globokotonski zvočnik priključena v omrežje.
  - Prepričajte se, da je zvočnik Soundbar vklopljen.
1. Na zadnji strani globokotonskega zvočnika za najmanj 5 sekund pritisnite in pridržite gumb **ID SET**. Rdeči kazalnik na zadnji strani globokotonskega zvočnika ugasne in utripne modri kazalnik.



Zadnja stran  
globokotonskega zvočnika

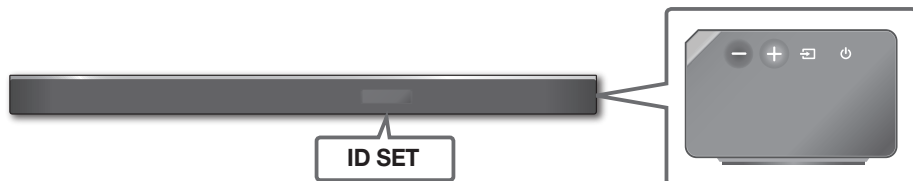
2. Izklopite zvočnik Soundbar.

## PRIKLJUČKI


3. Pritisnite in za najmanj 5 sekund pridržite gumb **VOL** na daljinskem upravljalniku, ko je zvočnik Soundbar izklopljen (IZKLOP).



4. Na zaslonu zvočnika Soundbar se za kratek čas pojavi sporočilo ID SET in nato izgine.



**Desna stran zvočnika  
Soundbar**

5. Ko modri kazalnik na globokotonskem zvočniku utripne, ga vklopite z gumbom  na desni strani glavne enote ali daljinskem upravljalniku.
6. Ko je povezava uspešno vzpostavljena, modri kazalniki na zadnji strani globokotonskega zvočnika zasvetijo brez utripanja.



- Če povezovanje ni bilo uspešno, modri indikator utripa. Vrnite se na 1. korak in začnite znova.

## STANJE LUČKE LED NA GLOBOTONSKEM ZVOČNIKU

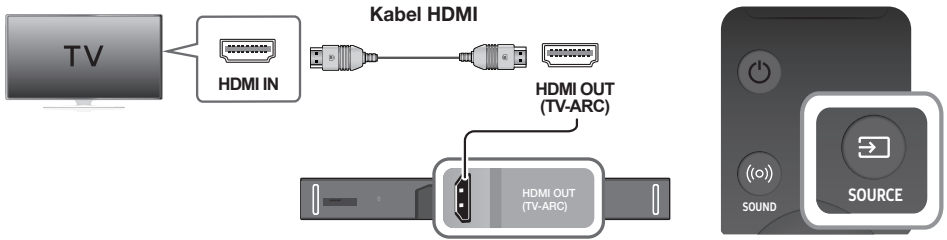
LED	Stanje	Opis	Rešitev
Rdeča	Sveti	Stanje pripravljenosti (glavna enota zvočnika Soundbar izklopljena)	Preverite napajanje glavne enote zvočnika Soundbar
		Povezava ni uspela	Znova povežite (oglejte si navodila o ročnem povezovanju v uporabniškem priročniku)
Modra	Sveti	Povezava je uspela (normalno delovanje)	-
	Utripa	Stanje pripravljenosti (glavna enota zvočnika Soundbar izklopljena)	Preverite napajanje glavne enote zvočnika Soundbar
		Povezava ni uspela	Znova povežite (oglejte si navodila o ročnem povezovanju v uporabniškem priročniku)
Rdeča in modra	Utripa	Napaka	Obrnite se na servisni center.

# PRIKLJUČITEV NA TELEVIZOR



- Pomembno: Preden začnete, v upravljalnik vstavite baterijo. Za navodila preberite stran 12.

## PRIKLJUČITEV NA TELEVIZOR S KABLOM HDMI (DIGITALNIM)

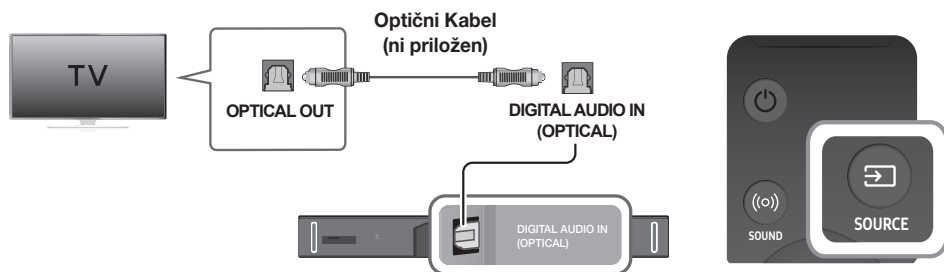



1. Priključite kabel HDMI iz izhodnega priključka **HDMI OUT (TV-ARC)** na zadnji strani izdelka na vhodni priključek HDMI IN vašega televizorja.
2. Na desni strani zvočnika Soundbar pritisnite gumb  ali **SOURCE** na daljinskem upravljalniku, da izberete način **D.IN.**



- HDMI je vmesnik, ki omogoča digitalni prenos video in avdio podatkov prek enega samega priključka.
- Če ima televizor priključek ARC, kabel HDMI priključite v vhod HDMI IN (ARC).
- Priporočamo vam, da po možnosti uporabite brezžični kabel HDMI. Če uporabite žično povezavo HDMI, izberite kabel s premerom manj kot 14 mm.
- Funkcija Anynet+ mora biti vklopljena.
- Ta funkcija ni na voljo, če kabel HDMI ne podpira funkcije ARC.


## POVEZAVA S TELEVIZORJEM Z DIGITALNIM OPTIČNIM KABLOM



1. Vtič **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (avdio) na zvočniku Soundbar povežite z vtičem OPTICAL OUT na televizorju z digitalnim optičnim kablom (ni priložen).
2. Na desni strani zvočnika Soundbar pritisnite gumb  ali **SOURCE** na daljinskem upravljalniku, da izberete način **D.IN.**

### ► Auto Power Link

Če glavno enoto povežete s televizorjem z digitalnim optičnim kablom, **VKLJUČITE** funkcijo za samodejni vklop, da se bo zvočnik Soundbar samodejno vklopil ob vklopu televizorja.

1. Zvočnik Soundbar in televizor povežite z digitalnim optičnim kablom. (ni priložen)
2. Na desni strani zvočnika Soundbar pritisnite gumb  ali **SOURCE** na daljinskem upravljalniku, da izberete način **D.IN.**
3. Gumba **Levo** na daljinskem upravljalniku pridržite 5 sekund, da vklopite ali izklopite funkcijo Auto Power Link.



- Funkcija Auto Power Link je privzeto nastavljena na ON.
- Funkcija Auto Power Link morda ne bo delovala, odvisno od povezane naprave.
- Ta funkcija je na voljo samo v načinu D.IN.

# POVEZOVANJE Z ZUNANJIMI NAPRAVAMI

HDMI je standardni digitalni vmesnik za povezavo z napravami, kot so televizor, projektor, DVD-predvajalnik, predvajalnik plošč Blu-ray, satelitski digitalni sprejemnik itd.

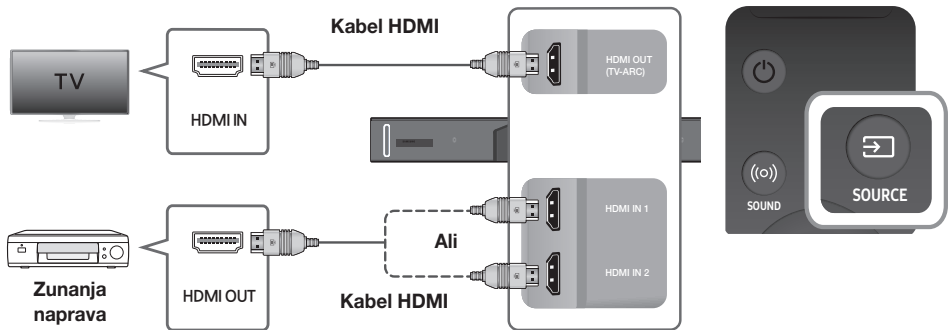
Ker HDMI prenaša digitalni signal najvišje kakovosti, lahko uživate v čudoviti sliki in zvoku, kot sta bila izvirno posneta.


## POVEZOVANJE NAPRAV ZA UPORABO TEHNOLOGIJE DOLBY ATMOS®

Ta izdelek podpira tehnologijo Dolby Atmos®.



- Pomembno: Dolby Atmos® je na voljo samo v načinu HDMI.



1. Kabel HDMI iz vtiča **HDMI IN 1** ali **HDMI IN 2** na zadnjem delu izdelka povežite z vtičem HDMI OUT na digitalni napravi.
2. Za izbiro **HDMI1** ali **HDMI2** pritisnite gumb  na desni strani zvočnika Soundbar ali gumb **SOURCE** na daljinskem upravljalniku.
3. Izbrani način HDMI je prikazan na zaslonu zvočnika Soundbar in zvok se predvaja.



- Ko vklopite Dolby Atmos®, se bo modra lučka LED na desnem robu zvočnika Soundbar vklopila in svetila.

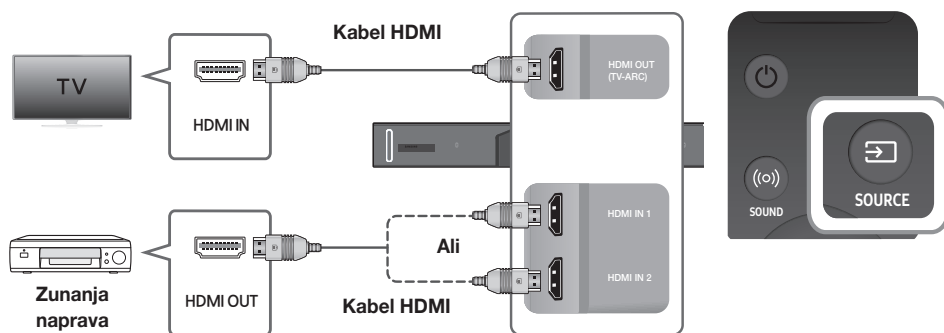
#### 4. Konfiguracija Dolby Atmos® na predvajalniku BD ali drugi napravi.


- V meniju nastavitve preverite možnosti za izhodni zvok za predvajalnik BD ali drugo napravo.
- Zagotovite, da v možnostih za izhodni zvok za bitni tok izberete »Brez kodiranja«, npr. na predvajalniku Samsung: Meni Domov → Nastavitve → Zvok → Digitalni izhod: Izberite Bitni tok (neobdelan).
- Če možnosti za izhodni zvok vključujejo Sekundarni zvok, preverite, da je ta nastavljen na Izklop.



- Dolby Atmos® deluje samo v načinu HDMI. Ni združljiv z drugimi vhodnimi viri.
- Dolby Atmos® deluje samo na kanalih 3.1.2.
- Zagotovite, da vsebina podpira tehnologijo Dolby Atmos®.

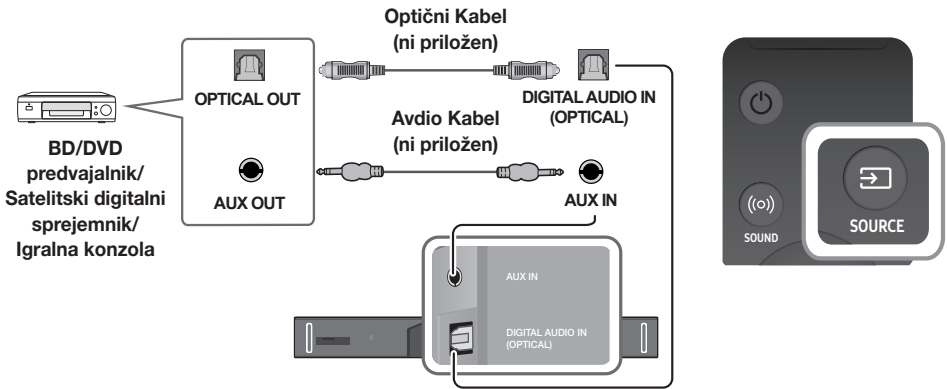
## KABEL HDMI




1. Kabel HDMI iz vtiča **HDMI IN 1** ali **HDMI IN 2** na zadnjem delu izdelka povežite z vtičem HDMI OUT na digitalni napravi.
2. Za izbiro **HDMI1** ali **HDMI2** pritisnite gumb  na desni strani zvočnika Soundbar ali gumb **SOURCE** na daljinskem upravljalniku.
3. Izbrani način HDMI je prikazan na zaslonu zvočnika Soundbar in zvok se predvaja.

## OPTIČNI ALI ANALOGNI KABEL ZA ZVOK

Ta enota je opremljena z enim digitalnim optičnim vtičem in enim analognim (AUX) vtičem za zvok, kar pomeni, da jo lahko z zunanji napravami povežete na dva načina.



### ► Kabel AUX

1. **AUX IN** (Avdio) na glavni enoti s kablom za zvok povežite z vtičem AUDIO OUT na izvorni napravi.
2. Na desni strani zvočnika Soundbar pritisnite gumb  ali **SOURCE** na daljinskem upravljalniku, da izberete način **AUX**.

### ► Optični Kabel

1. Kabel **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** (Avdio) na glavni enoti z digitalnim optičnim kablom povežite z vtičem OPTICAL OUT na izvorni napravi.
2. Na desni strani zvočnika Soundbar pritisnite gumb  ali **SOURCE** na daljinskem upravljalniku, da izberete način **D.IN**.

# VHODNI NAČIN

Na desni strani glavne enote pritisnite gumb  ali **SOURCE** na daljinskem upravljalniku, da izberete želeni način.



Desni zadnji del zvočnika  
Soundbar



Vhodni način	Prikaz
Optični digitalni vhod Vhod ARC (HDMI OUT)	<b>D.IN</b>
Vhod AUX	<b>AUX</b>
Vhod HDMI	<b>HDMI1, HDMI2</b>
Način BLUETOOTH	<b>BT</b>

## FUNKCIJA AUTO POWER DOWN

Naprava se samodejno izklopi v naslednjih okoliščinah:

- Način D.IN/BT
  - Če 5 minut ni zvočnega signala.
- Način HDMI1/HDMI2
  - Če 15 minut ni zvočnega signala.
- Način AUX
  - Če kabel AUX ni priključen 5 minut.
  - Če 8 ur ne pritisnete nobene TIPKE, ko je priključen kabel AUX. (Funkcijo Auto Power Down lahko izklopite samo v tem primeru.)

Če želite funkcijo Auto Power Down izklopiti, ko ste v načinu **AUX**, pritisnite in za 5 sekund pridržite gumb **▶||**. Na zaslonu se prikaže **ON - AUTO POWER DOWN / OFF - AUTO POWER DOWN**.



# BLUETOOTH

Napravo Bluetooth lahko povežete z zvočnikom Soundbar ter uživate v glasbi s stereo zvokom in brez žic!

## POVEZOVANJE NAPRAVE SOUNDBAR Z NAPRAVO BLUETOOTH

Preverite, ali naprava Bluetooth podpira funkcijo stereo slušalk, združljivih s povezavo Bluetooth.



- Na desni strani zvočnika Soundbar pritisnete gumb  ali **SOURCE** na daljinskem upravljalniku, da izberete način **BT**.
  - Na sprednjem zaslonu zvočnika Soundbar boste videli **BT READY** ali **BT PAIRING**.
- Izberite meni Bluetooth na napravi Bluetooth, ki jo želite povezati. (Glejte uporabniški priročnik naprave Bluetooth.)
- S seznama izberite "**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**".
  - Ko zvočnik Soundbar povežete z napravo Bluetooth, se bo na sprednjem zaslonu prikazalo **[Ime naprave Bluetooth] → BT**.
  - Ime naprave je lahko prikazano samo v angleščini. Če ime ni v angleščini, bo prikazan podčrtaj " \_ ".
  - Če se naprava Bluetooth ne uspe povezati z zvočnikom Soundbar, izbrišite prejšnji »**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**«, ki ga je našla naprava Bluetooth, preklopite v način **BT PAIRING**, tako da pritisnete in pridržite gumb  na desni strani glavne enote ali **SOURCE** na daljinskem upravljalniku, nato pa znova dovolite, da naprava Bluetooth poišče zvočnik Soundbar.
- Predvajajte glasbo na povezani napravi.
  - Prek sistema Soundbar lahko poslušate glasbo, ki se predvaja na povezani napravi Bluetooth.
  - V načinu **BT** funkcije Predvajanje/Premor/Naprej/Nazaj niso na voljo. Te funkcije so na voljo samo na napravah Bluetooth, ki podpirajo AVRCP.



- Če boste pri povezovanju naprave Bluetooth pozvani, da vnesete PIN-kodo, vnesite <0000>.
- Povezavo lahko hkrati vzpostavite s samo eno napravo Bluetooth.
- Povezava Bluetooth se bo prekinila, ko boste izklopili zvočnik Soundbar.
- Zvočnik Soundbar v naslednjih okoliščinah morda ne bo pravilno poiskal naprav Bluetooth ali se povezal z njimi:
  - Če je v bližini naprave Soundbar močno električno polje;
  - Če se več naprav Bluetooth hkrati seznanja z napravo Soundbar.
  - Če je naprava Bluetooth izklopljena, ni nameščena ali je pokvarjena.
- Upoštevajte, da naprave, kot so mikrovalovne pečice, brezžični pretvorniki LAN, fluorescentne luči in plinski štedilniki uporabljajo enak frekvenčni obseg kot naprava Bluetooth, zaradi česar lahko pride do električnih motenj.

- Zvočnik Soundbar podpira podatke SBC (44,1 kHz, 48 kHz).
- Povezavo lahko vzpostavite samo z napravo Bluetooth, ki podpira funkcijo A2DP (AV).
- Zvočnika Soundbar ne morete povezati z napravo Bluetooth, ki podpira samo funkcijo HF (prostoročno).
- Ko povežete zvočnik Soundbar z napravo Bluetooth, boste z izbiro "**[AV] Samsung Soundbar Kxxx**" med prikazanimi napravami te naprave samodejno preklpili zvočnik Soundbar v način **BT**.
  - Funkcija je na voljo samo, če je zvočnik Soundbar naveden na seznamu združenih naprav naprave Bluetooth. (Naprava Bluetooth in zvočnik Soundbar morata biti pred tem najmanj enkrat povezana.)
- Zvočnik Soundbar se bo prikazal na seznamu najdenih naprav naprave Bluetooth samo, če bo na nadzorni plošči zvočnika Soundbar prikazano **BT PAIRING**.

---

## PREKINITEV POVEZAVE MED NAPRAVO BLUETOOTH IN NAPRAVO SOUNDBAR

Povezavo med napravo Bluetooth in napravo Soundbar lahko prekinete. Navodila najdete v uporabniškem priročniku naprave Bluetooth.

- Povezava naprave Soundbar bo prekinjena.
- Ko se povezava med napravo Soundbar in napravo Bluetooth prekine, se na srednjem zaslonu naprave Soundbar prikaže **BT DISCONNECTED**.

## PREKINITEV POVEZAVE MED NAPRAVO SOUNDBAR IN NAPRAVO BLUETOOTH

Pritisnite gumb **SOURCE** na daljinskem upravljalniku ali  na desni strani izdelka, da preklpíte iz načina **BT** v drug način oziroma izklopíte zvočnik Soundbar.

- Povezana naprava Bluetooth nekaj časa čaka na odziv naprave Soundbar, nato pa prekine povezavo. (Čas za prekinitev povezave je odvisen od naprave Bluetooth.)



- V načinu povezave Bluetooth bo povezava Bluetooth prekinjena, če bo razdalja med enoto Soundbar in napravo Bluetooth večja od 10 m.
- Naprava Soundbar se po 5 minutah mirovanja samodejno izklopi.

---

### ► Več o povezavi Bluetooth

Bluetooth je nova tehnologija, ki napravam, združljivim s funkcijo Bluetooth, omogoča, da se medsebojno povezujejo s brezžično povezavo kratkega dosega.

- Naprava Bluetooth lahko zaradi načina uporabe povzroči šum ali napake v delovanju, če:
  - Je del ohišja v stiku s sprejemnim/oddajnim sistemom naprave Bluetooth ali Soundbar.
  - Je signal oviran zaradi namestitve ob steni, v vogalu ali ob pisarniški pregradi;
  - Je naprava izpostavljena električnim motnjam zaradi naprav, ki delujejo v enakem frekvenčnem pasu, na primer medicinskih naprav, mikrovalovnih pečic in brezžičnih omrežij.
- Napravo Soundbar seznanite z napravo Bluetooth tako, da ju približate drugo drugi.
- Večja kot je razdalja med napravo Soundbar in napravo Bluetooth, slabša je kakovost povezave. Če je razdalja večja kot obseg delovanja funkcije Bluetooth, bo povezava prekinjena.
- Na območjih s slabim sprejemom povezava Bluetooth morda ne bo pravilno delovala.
- Povezava Bluetooth deluje samo, če je naprava dovolj blizu sistema. Če je razdalja prevelika, se bo povezava samodejno prekinila. Celo v tem obsegu se lahko kakovost zvoka zmanjša zaradi ovir, kot so stene ali vrata.
- Ta brezžična naprava lahko med delovanjem povzroči električne motnje.

# UPORABA APLIKACIJE MULTIROOM

Samsungova aplikacija Multiroom omogoča povezovanje zvočnika Soundbar s pametno napravo, vašim omrežjem ali internetom. Ko je zvočnik Soundbar povezan s pametno napravo, ki ima nameščeno aplikacijo Multiroom, lahko zvočnik Soundbar brezžično povežete z več Samsungovimi napravami z aplikacijo Multiroom in prek njih predvajate zvok.

## PREDEN ZAČNETE

### ► Osnove za komunikacijo



#### Zahteve:

1. Brezžični usmerjevalnik in pametna naprava.
2. Brezžični usmerjevalnik mora biti povezan z internetom.
3. Pametna naprava mora biti povezana z usmerjevalnikom po povezavi Wi-Fi.

## NAMESTITEV APLIKACIJE SAMSUNG MULTIROOM

Če želite zvočnik Soundbar uporabiti s Samsungovo aplikacijo Multiroom, morate v pametno napravo prenesti in namestiti Samsungovo aplikacijo Multiroom. Aplikacijo lahko prenesete iz trgovine Google Play ali App Store. Ko je Samsungova aplikacija Multiroom nameščena, lahko z zvočnikom Soundbar predvajate glasbo, ki jo imate shranjeno v pametni napravi ali v drugih povezanih napravah, ki jo omogočajo drugi ponudniki vsebin ali ki je pretočno prenesena prek internetnih radijskih postaj

### ► Android ali iOS

Prenesite aplikacijo Samsung Multiroom iz spletne trgovine Google Play ali App Store v pametni napravi.

\* Iskanje v trgovini Market : Samsung Multiroom

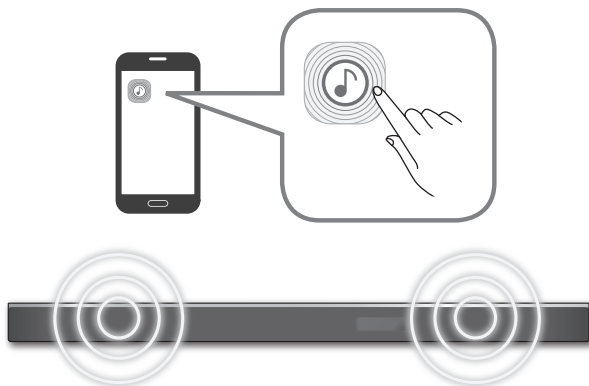


ali



## ► Zagon Samsungove aplikacije Multiroom

Za zagon Samsungove aplikacije Multiroom na pametni napravi tapnite ikono za aplikacijo Multiroom.

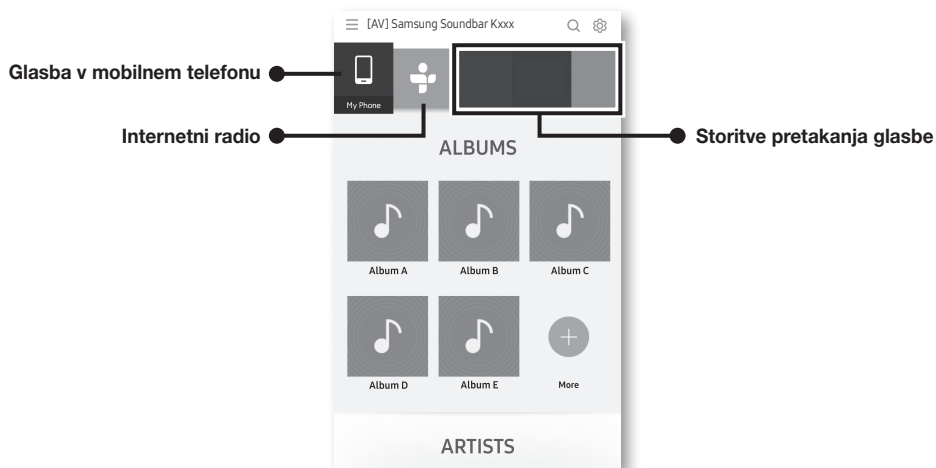


## POVEZAVA ZVOČNIKA SOUNDBAR Z OMREŽJEM

Na pametni napravi izberite aplikacijo Samsung Multiroom. Sledite navodilom na zaslonu pametne naprave.

V aplikaciji Samsung Multiroom so na voljo spodnje funkcije.

- Poslušate lahko glasbene datoteke, ki so shranjene v mobilnem telefonu, ali pa različne spletne glasbene storitve in radijske postaje.



# UPORABA FUNKCIJE NETWORK STANDBY ON

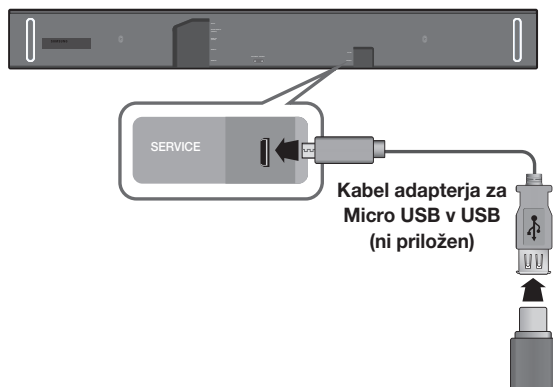
Funkcija Network Standby On je na voljo, če je brezžična povezava med pametno napravo in zvočnikom Soundbar pravilno vzpostavljena. Ta funkcija samodejno vklopi zvočnik Soundbar, ko se pametna naprava poskusi povezati z njim prek povezave Bluetooth ali brezžičnega omrežja. Če se zvočnik Soundbar vklopi prek povezave Bluetooth, se njegov vhodni signal samodejno nastavi na BT. Za vklop zvočnika Soundbar po brezžični povezavi Wi-Fi morate v pametni napravi imeti nameščeno Samsungovo aplikacijo Multiroom.

1. Pametno napravo povežite z zvočnikom Soundbar.
2. Na daljinskem upravljalniku zvočnika Soundbar pritisnite gumb **LEVEL** in ga držite več kot 5 sekund, da vklopite funkcijo Network Standby On. Funkcijo izklopite tako, da znova pritisnete gumb **LEVEL** in ga držite 5 sekund.



- Funkcija Network Standby On je na voljo samo, če je zvočnik Soundbar naveden na seznamu povezanih pametnih naprav. (Pametna naprava in zvočnik Soundbar morata biti predhodno vsaj enkrat povezana.)
- Zvočnik SoundStand bo na seznamu najdenih naprav pametne naprave prikazan samo, če bo na nadzorni plošči zvočnika Soundbar prikazano [BT READY] ali [WiFi READY].
- Če funkcija Network Standby On ni delovala:
  - Funkcija Network Standby On je nastavljena na Izklop. Nastavite jo na VKLOP.
- Če izklopite napajanje ali če se napajanje prekine, se prekine tudi brezžična povezava z zvočnikom Soundbar. Vključite zvočnik Soundbar in znova vzpostavite povezavo.

# POSODOBITEV PROGRAMSKE OPREME



Kabel adapterja za  
Micro USB v USB  
(ni priložen)

## POSODOBITEV PREK PRIKLJUČKA USB

Družba Samsung lahko v prihodnosti pripravi posodobitve za vdelano programsko opremo brezžičnega zvočnika Soundbar.

Če je posodobitev na voljo, lahko vdelano programsko opremo posodobite, tako da v vrata USB zvočnika Soundbar priključite pomnilnik USB s posodobitvijo vdelane programske opreme.

Če je datotek za posodobitev več, morate v napravo USB naložiti vsako posebej in posodobitev izvesti postopoma, z vsako datoteko posebej.

Za več informacij o prenosu datotek za posodobitev obiščite spletno stran Samsung.com ali se obrnite na Samsungov klicni center.

### ► Postopek posodobitve

1. Kabel adapterja za Micro USB v USB povežite z moškim priključkom USB 2.0 Micro USB (vrsta B) na enem koncu, standardni ženski vtič 2.0 USB (vrsta A) na drugem koncu pa z vtičem Micro USB na zvočniku Soundbar.



- Kabel adapterja za Micro USB v USB je na prodaj ločeno. Za nakup se obrnite na Samsungov servisni center ali podporo za stranke.

2. Upošteвайте spodnje korake za prenos programske opreme za izdelek:  
Pojdite na spletno mesto podjetja Samsung ([samsung.com/sec](http://samsung.com/sec)) → poiščite ime modela - izberite možnost podpore za stranke (ime možnosti se lahko spremeni)
3. Preneseno programsko opremo shranite na ključek USB in izberite možnost »Razširi v ime mape«, da razširite mapo.
4. Izklopite zvočnik Soundbar in ključek USB s posodobitvijo programske opreme priključite v ženska vrata kabla vmesnika micro USB.
5. Vključite zvočnik Soundbar. V 3 minutah se bo prikazal napis **UPDATE** in posodobitev se bo začela.
6. Ko je posodobitev končana, se zvočnik Soundbar izklopi in znova vklopi.



- Če se vhodni vir po posodobitvi ali vnovični priključitvi napajalnega kabla spremeni, za vhodni vir nastavite televizor ali želeni vir.

## ► Če se napis UPDATE ne prikaže

1. Izklopite zvočnik Soundbar in pomnilniško napravo USB s posodobitvenimi datotekami priključite v vrata USB zvočnika Soundbar.
2. Odklopite napajalni kabel in ga znova priključite, nato vklopite zvočnik.



- Vstavite napravo USB s posodobitvijo vdelane programske opreme v vrata USB na glavni enoti.
- Posodabljanje vdelane programske opreme zvočnika Soundbar morda ne bo pravilno delovalo, če so v pomnilniku USB shranjene zvočne datoteke, ki jih izdelek podpira.
- Ne izklopite napajanja in ne odstranite pomnilnika USB, dokler se posodabljanje ne konča. Glavna enota se bo po koncu posodobitve vdelane programske opreme samodejno izklopila.
- Ko je posodobitev končana, se v zvočniku Soundbar začne nastavitve uporabnika. Priporočamo, da si nastavitve zapišete, da jih boste po posodobitvi lažje obnovili. Upoštevajte, da posodabljanje vdelane programske opreme ponastavi tudi povezavo z nizkotonskim zvočnikom. Če se povezava z nizkotonskim zvočnikom po posodobitvi ne vzpostavi samodejno, glejte stran 18. Če posodobitev programske opreme ni uspešna, preverite, ali je ključek USB morda okvarjen.
- Uporabniki operacijskega sistema Mac OS morajo pri formatiranju ključka USB uporabiti možnost MS-DOS (FAT).
- Naprava ne podpira nekaterih pomnilniških naprav USB nekaterih izdelovalcev.

## SAMODEJNA POSODOBITEV

Če je zvočnik Soundbar povezan z internetom, bo samodejno preverjal najnovjšo različico programske opreme in izvedel posodobitev, četudi je izklopljen.



- Zvočnik Soundbar je privzeto nastavljen za izvajanje samodejnih posodobitev.
- Za uporabo funkcije samodejne posodobitve mora biti zvočnik Soundbar povezan z internetom.
- Če izklopite napajanje ali če se napajanje prekine, se prekine tudi brezžična povezava z zvočnikom Soundbar. Če zmanjka električnega napajanja, vklopite zvočnik Soundbar in ga znova povežite.

# ODPRAVLJANJE TEŽAV

Preden se obrnete na servis, preverite naslednje.

## Naprava se ne vključi.

- |  |   |
|--|---|
| • Ali je napajalni kabel vključen v električno vtičnico? | → Priključite napajalni kabel v vtičnico. |
|--|---|

## Funkcija ne deluje, če pritisnem gumb.

- |                                      |   |
|--------------------------------------|---|
| • Ali je v zraku statična elektrika? | → Izklopite napajalni kabel in ga ponovno vklopite. |
|--------------------------------------|---|

## Ni zvoka.

- |   |   |
|---|---|
| • Ali je funkcija za izklop zvoka vklopljena? | → Pritisnite gumb <b>VOL</b> , da preključete funkcijo. |
| • Ali je glasnost nastavljena na minimum?     | → Povečajte glasnost z gumbom.                          |

## Daljinski upravljalnik ne deluje.

- |  |                            |
|--|----------------------------|
| • Ali so baterije prazne?  | → Namestite nove baterije. |
| • Ali je razdalja med daljinskim upravljalnikom in glavno enoto prevelika? | → Približajte se enoti.    |

## Rdeča lučka LED na nizkotonskem zvočniku utripa in nizkotonski zvočnik ne predvaja zvoka.

- |  |   |
|--|---|
| • Nizkotonski zvočnik morda ni povezan z glavno enoto izdelka. | → Znova vzpostavite povezavo z nizkotonskim zvočnikom. (Glejte 18 stran.) |
|--|---|

## Nizkotonski zvočnik opazno brni in vibrira.

- |  |   |
|--|---|
| • Prilagodite jakost nizkotonskega zvočnika. | → Za prilagoditev vrednosti (med -12, -6 in +6) potisnite gumb <b>WOOFER</b> na daljinskem upravljalniku gor ali dol. |
|--|---|

## TEHNIČNE LASTNOSTI

SPLOŠNO	Teža	Glavna enota zvočnika Soundbar	6,7 kg	
		Nizkotonski zvočnik (PS-KW1-4)	9,6 kg	
	Mere (Š x V x G)	Glavna enota zvočnika Soundbar	1210,2 x 81,7 x 131,4 mm	
		Nizkotonski zvočnik (PS-KW1-4)	203,9 x 399,0 x 414,3 mm	
	Območje obratovalne temperature		+5°C do +35°C	
	Območje obratovalne vlažnosti		10 % do 75 %	
HDMI	Slika	1080p, 1080i, 720p, 576p, 480p 2160p@24/25/30Hz 4:4:4 2160p@60/50Hz 4:2:0		
OJAČEVALNIK	Nazivna izhodna moč	Glavna enota zvočnika Soundbar	18W x 11, 4 OHM, THD ≤ 10%	
		Nizkotonski zvočnik (PS-KW1-4)	162W, 3 OHM, THD ≤ 10%	
Podprte oblike zapisa za predvajanje			LPCM 2ch, Dolby Digital, Dolby Atmos (True HD/Digital Plus), DTS	
Izhodna moč brezžične naprave	Največja oddajna moč vmesnika BT		100 mW pri 2,4–2,4835 GHz	
	Največja oddajna moč vmesnika Wi-Fi		100 mW pri 2,4–2,4835 GHz, 5,15 GHz–5,35 GHz in 5,47 GHz–5,725 GHz	
	Največja oddajna moč vmesnika SRD		25 mW pri 2405,35–2477,35 MHz	

\* Oblika, opis in zasloni prikaz aplikacije se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila.

\* Nominalni tehnični podatki

- Podjetje Samsung Electronics Co., Ltd. si pridržuje pravico do spremembe tehničnih podatkov brez vnaprejšnjega bvestila.
- Podatki teže in dimenzije so približni podatki.
- Za več informacij o električnem napajanju in porabi električne energije si oglejte oznako na izdelku. (Oznaka : Spodnji del zvočnika Soundbar)

※ **Pozor : Če izklopite/vklopite brezžično/ethernetno povezavo, se bo izdelek samodejno znova zagnal.**

Skupna električna poraba v stanju pripravljenosti (W) (če so vsa omrežna vrata vklopljena)		5,8W
Wi-Fi/Ethernet	Postopek izklopa omrežnih vrat	Za vklop/izklop brezžično/ethernetne povezave pritisnite gumb <b>Wi-Fi SETUP</b> in ga držite 30 sekund.
Bluetooth	Postopek izklopa omrežnih vrat	Za vklop/izklop povezave Bluetooth pritisnite gumb <b>SPK ADD</b> in ga držite 30 sekund.

### ※ Obvestilo o odprtokodnih licencah

- Podrobne informacije o odprtokodnih programih, ki jih uporablja izdelek, najdete na naslovu: <http://opensource.samsung.com>

### ※ Spotify Licenca

- Za programsko opremo Spotify veljajo licence tretjih oseb, ki so na voljo na naslovu: [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses).
- Podrobnejše informacije o funkciji Spotify Connect najdete na naslovu [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect)

## LICENCA



**DOLBY**  
ATMOS

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, Dolby Audio, Dolby Digital Plus, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



**dts**<sup>®</sup>  
Digital Surround

For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS Digital Surround are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



**HDMI**<sup>™</sup>  
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

- Družba Samsung Electronics izjavlja, da je ta oprema skladna z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: <http://www.samsung.com>. Pojdite v razdelek Podpora > Iskanje podpore za izdelek in vnesite ime modela. To opremo je mogoče uporabljati v vseh državah EU. Funkcijo WLAN (Wi-Fi ali SRD) s pasovno širino 5 GHz te opreme je dovoljeno uporabljati samo v zaprtih prostorih.



## Obrnite se na SAMSUNG WORLD WIDE

Z vprašanji ali pripombami glede izdelkov Samsung se obrnite na center za pomoč strankam SAMSUNG.

Country	Contact Centre ☎	Web Site
<b>■ Europe</b>		
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/uk/support
IRELAND (EIRE)	0818 717100	www.samsung.com/ie/support
GERMANY	06196 77 555 77	www.samsung.com/de/support
FRANCE	01 48 63 00 00	www.samsung.com/fr/support
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	www.samsung.com/it/support
SPAIN	0034902172678	www.samsung.com/es/support
PORTUGAL	808 207 267	www.samsung.com/pt/support
LUXEMBURG	261 03 710	www.samsung.com/be_fr/support
NETHERLANDS	088 90 90 100	www.samsung.com/nl/support
BELGIUM	02-201-24-18	www.samsung.com/be/support (Dutch) www.samsung.com/be_fr/support (French)
NORWAY	815 56480	www.samsung.com/no/support
DENMARK	707 019 70	www.samsung.com/dk/support
FINLAND	030-6227 515	www.samsung.com/fi/support
SWEDEN	0771 726 786	www.samsung.com/se/support
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt połączenia według taryfy operatora)	http://www.samsung.com/pl/support/
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	www.samsung.com/hu/support
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Dealers] 0810-112233	www.samsung.com/at/support

Country	Contact Centre ☎	Web Site
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	www.samsung.com/ch/support (German) www.samsung.com/ch_fr/support (French)
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	www.samsung.com/cz/support
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	www.samsung.com/sk/support
CROATIA	072 726 786	www.samsung.com/hr/support
BOSNIA	056 233 999	www.samsung.com/support
MONTENEGRO	020 405 888	www.samsung.com/support
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	www.samsung.com/si/support
SERBIA	011 321 6899	www.samsung.com/rs/support
ALBANIA	045 620 202	www.samsung.com/al/support
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31 , безплатна телефонна линия	www.samsung.com/bg/support
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	www.samsung.com/ro/support
CYPRUS	8009 4000 only from landline , toll free	www.samsung.com/gr/support
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	www.samsung.com/gr/support
LITHUANIA	8-800-77777	www.samsung.com/lt/support
LATVIA	8000-7267	www.samsung.com/lv/support
ESTONIA	800-7267	www.samsung.com/ee/support



***[Ustrezno odstranjevanje baterij v tem izdelku]***

### **(velja za države z ločenimi sistemi zbiranja)**

Ta oznaka na bateriji, v navodilih ali na embalaži pomeni, da baterij v tem izdelku ob izteku njihove življenjske dobe ni dovoljeno odstraniti skupaj z ostalimi gospodinjstskimi odpadki. Oznake za kemijske elemente Hg, Cd ali Pb pomenijo, da baterija vsebuje živo srebro, kadmij ali svinec v količinah, ki presegajo referenčne nivoje v direktivi ES 2006/66.

Če baterije niso ustrezno odstranjene, lahko tovrstne snovi škodujejo zdravju ljudi oziroma okolju.

Da bi zaščitili naravne vire in vzpodbujali ponovno uporabo materialov, baterije ločite od ostalih odpadkov in jih oddajte na predvidenih lokalnih zbirnih reciklažnih mestih.



***[Ustrezno odstranjevanje tega izdelka  
(odpadna električna & elektronska oprema)]***

### **(velja za države z ločenimi sistemi zbiranja)**

Oznaka na izdelku, dodatni opremi ali dokumentaciji pomeni, da izdelek in njegove elektronske dodatne opreme (npr. električnega polnilnika, slušalk, kabla USB) ob koncu življenjske dobe ni dovoljeno odvreči med gospodinjstve odpadke. Te izdelke ločite od drugih vrst odpadkov in jih odgovorno predajte v recikliranje ter tako spodbudite trajnostno vnovično uporabo materialnih virov. Tako boste preprečili morebitno tveganje za okolje ali zdravje ljudi zaradi nenadzorovanega odstranjevanja odpadkov.

Uporabniki v gospodinjstvih naj se za podrobnosti o tem, kam in kako lahko te izdelke predajo v okolju prijazno recikliranje, obrnejo na trgovino, kjer so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ.

Poslovni uporabniki naj se obrnejo na dobavitelja in preverijo pogoje kupne pogodbe. Teга izdelka in njegove elektronske dodatne opreme pri odstranjevanju ni dovoljeno mešati z drugimi gospodarskimi odpadki.